

وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا وَإِنَّ اللَّهَ لَمَعَ الْمُحْسِنِينَ

اور جن لوگوں نے ہمارے لئے کوشش کی ہم ان کو ضرور اپنے راستے دکھا دیں گے اور خدا تو نیکو کاروں کے ساتھ ہے۔

282

تاریخ سید احمد علی شاہ



مصنف

اسد اللہ خان - بی۔ اے۔ (پہلا - سی) (علیگ)

مطلع کا پتہ

اسد اللہ خان - ہومیو پیتھ - اکبر روڈ - کراچی نمبر ۱

DATA ENTERED

۲۹۶۱۱

۵۸۹

۱۹۰۷۹

اشاعت اول

قرآن فی سائنس و فنون

نام کتاب

اسد اللہ خاں . بی . ایس . سی (علیگ)

مصنف

خود مصنف

ناشر

محمد فاروق کاتب قرآن کواٹر - S-3/66 سعود آباد

کاتب

۲۰×۳۰ (۳۵۴) صفحات

ضخامت

ایجوکیشنل پریس - پاکستان چوک کراچی

طابع

۱۹۷۲ ع

سن طباعت

پندرہ روپے علاوہ محصول ڈاک

قیمت

اسد اللہ خاں - ہومیو پیتھ - اکبر روڈ - کراچی

بلنے کا پتہ

DATA ENTERED

فہرست ابواب قرآن میں سائنسی رموز

28/1/79

| | | |
|-----|--------------|------------------------------------|
| ۵ | باب اول | بسم اللہ الرحمن الرحیم |
| ۷ | باب دوم | قرآن کی حقیقت |
| ۱۸ | باب سوم | قرآن کے تعلقات |
| ۲۵ | باب چہارم | اسلام، علوم کو فروغ دیتا ہے |
| ۲۸ | باب پنجم | خدا نے انسانوں کو اپنا نائب بنایا |
| ۳۳ | باب ششم | مومنوں کا گروہ |
| ۳۶ | باب ہفتم | گمراہوں کا گروہ |
| ۵۱ | باب ہشتم | ہر گروہ اپنے اعمال کا ذمہ دار ہوگا |
| ۵۳ | باب نہم | حق اور ناحق کا فرق |
| ۵۷ | باب دہم | دعوتِ فکر |
| ۵۸ | باب یازدہم | خدا حق کا ساتھ دیتا ہے |
| ۶۰ | باب دوازدہم | گمراہوں کو نصیحت |
| ۶۳ | باب سیزدہم | حق کو دوام حاصل ہے |
| ۶۴ | باب چہار دہم | حق اختیار کرنا خود کو مفید ہوتا ہے |
| ۶۵ | باب پندرہم | قرآن میں سائنسی رموز |
| ۲۳۶ | باب شانزدہم | لفظی اشاریہ |

کتاب

۲۳۶

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اللّٰهُ تَزَّلَ اَحْسَنَ الْحَدِيثِ كِتَابًا
 مُّتَشَابِهًا مَّثَانِيًّا تَقْتَعِرُ مِنْهُ جُلُودُ
 الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ ثُمَّ تَلِينُ
 جُلُودُهُمْ وَقُلُوبُهُمْ اِلَى ذِكْرِ اللّٰهِ
 ذٰلِكَ هُدٰى اللّٰهُ يَهْدِيْ بِهٖ مَنْ يَّشَآءُ
 وَمَنْ يُضِلِلِ اللّٰهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ ۝

اللہ نے تو بڑا اچھا کلام نازل فرمایا ہے (یعنی) قرآن جسکی آیتیں ایک دوسری سے ملتی جلتی ہیں اور ڈھرائی جاتی ہیں (گو اسمیل ہم مضامین طرح طرح سے بیان ہوئے ہیں تاکہ لوگوں کے دل نشین ہو جائیں لیکن نہ آیات میں تعارض ہے اور نہ اختلاف، ان کو بار بار پڑھنے سے خوف خدا پیدا ہوتا ہے پھر دل کو تسکین اور روح کو حلاوت ملتی ہے۔ یہ وہ آیتیں ہیں) جن کو پڑھنے سے ان لوگوں کے بدن کے رنگ گھٹے ہو جاتے ہیں جو اپنے رب سے ڈرتے ہیں پھر ان کے چہرے اور دل نرم (یعنی مطیع) ہو کر اللہ کی یاد میں محو ہو جاتے ہیں۔ یہی اللہ کی ہدایت ہے۔ اللہ جس کو چاہتا ہے اس کے ذریعہ ہدایت دیتا ہے۔ اور جس کو اللہ گمراہ چھوڑ دے تو اس کو کوئی ہدایت دینے والا نہیں ہے۔
 (ترجمہ بشکر یہ ڈاکٹر سید حامد حسن بلگرامی - ماخوذ از فیوض القرآن)

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

(چند سال قبل میں نے ایک کتابچہ بعنوان "سائنس دانوں کو دعوت حق" قارئین کرام کی خدمت میں پیش کیا تھا۔ اسی سلسلہ میں یہ دوسری کتاب پیش کی جا رہی ہے۔ اس کا نام "قرآن میں سائنسی رموز" رکھا گیا ہے۔ پہلی تالیف کے ذریعہ سائنس دانوں کو توجہ دلائی گئی تھی کہ وہ اپنی سائنسی تحقیق کے لئے۔ اگر چاہیں تو۔ کلام مجید سے بھی فیوض حاصل فرما سکتے ہیں۔ خدا کا شکر ہے کہ میری کاوشیں بار آور ہوئیں اور میری تحریر کی جانب توجہ فرمائی گئی اور اسکے نتیجہ میں سائنسدان حضرات نے اپنے مقالات میں قرآنی آیات سے استدلال کرنا شروع کر دیا۔ لیکن ایک کئی ابھی باقی ہے۔ وہ کمی یہ ہے کہ سائنسدان حضرات اپنی تحقیق کی تائید میں تو کلام مجید کی آیات کا حوالہ دیتے ہیں لیکن کلام مجید کی آیات کو بنیاد بنا کر تحقیق کا کام ابھی شروع نہیں کیا۔ توقع کی جاتی ہے کہ میری موجودہ پیش کش سائنسدانوں کو ایسا کرنے میں معاون ثابت ہوگی۔

ویسے تو دنیا میں سائنسدانوں کی بڑی بہتات ہے لیکن ان میں ہمہ گیری نہیں پائی جاتی۔ وہ سب لکیر کے فقیر بنے ہوئے ہیں وہ سب یورپ کے اشاروں پر چلتے ہیں تعلیمی ادارے اسی روشنی میں اپنے نصاب مقرر کرتے ہیں اور تحقیقی کام بھی ان کی ہی بتلائی ہوئی راہوں پر ہوتا ہے اور ہم ایسا کرنے پر مجبور ہیں کیونکہ اعلیٰ تعلیم حاصل کرنے کے لئے ہمیں اسی جانب جانا پڑتا ہے یورپ کا مروجہ نصاب اگر ہم اختیار نہ کریں تو ہماری تعلیم گاہوں کی اسناد معیاری قرار نہ دی جائیں گی، ان کو تسلیم نہ کیا جائیگا اور ایسے طالب علموں کو یورپ کی درس گاہوں میں داخلہ نہ مل سکے گا۔

اس ضمن میں ایک زندہ مثال میری موجود ہے۔ بے بضاعتی اور عدم استعداد کے باوجود جب اس خاکسار نے فلیٹنظر الاِنْسَانِ اِلَى طَعَامِهِ کی شرح کرنے کی تمہید باندھی تو طریقہ علاج میں ایک انقلاب نظر آنے لگا۔ اس کتاب کی پہلی جلد آسان علاج (علاج بالغذا) کے نام سے ناظرین کرام کی خدمت میں پیش کی جا چکی ہے اور دوسرا حصہ زیر ترتیب ہے۔ یہ ضرور ہے کہ عوام نے میری کاوشوں کو پسند فرمایا لیکن علمی اداروں نے اس ہنچ پر کام کرنا اختیار نہیں کیا۔ ان کو اللہ کی بتلائی ہوئی راہوں پر کام کرنے کی توفیق نصیب نہ ہوئی۔

(پاکستان میں بھی سائنس دانوں کی کمی نہیں ہے۔ یہاں بھی سائنس سے شغف رکھنے والے ہزاروں گریجویٹ موجود ہیں لیکن بطور خود کام کرنے کی جرأت ان میں موجود نہیں پائی جاتی اور ہمارے ہر اقتدار سائنسدان ان کی ہمت افزائی نہیں فرماتے جس طرح دنیا بقیہ میں اہل قرآن اور اہل حدیث پیدا ہو گئے ہیں اسی طرح اگر قرآنی سائنسدان بھی بن جائیں اور سب متحد ہو کر اپنی ایک انجمن بنالیں اور میرے نشان دادہ ایک ایک اشکائے تحقیق کا کام شروع کر دیں تو یقیناً جانئے کہ سائنس کی دنیا میں انقلاب لایا جاسکے گا

میرے پیش کردہ سائنسی اشاریے کو ملاحظہ فرمایا جائے اور اسکا سائنسی نقطہ نظر سے تجزیہ کیا جائے تو میری اس تحریر کی واجبیت کا بخوبی اندازہ ہو سکے گا۔ مخلوق کے لئے زمین کا وجود میں لایا جانا، اس پر ہوائیں چلانا، بارش برسانا، نباتات کا اُگایا جانا، خشک اور ترمیوہ جات ہتیا کیا جانا، دودھ، شہد اور لُحی غذاؤں کی فراہمی، خود انسان کی پیدائش، اس کو نطق بخشا جانا، حیوانات کی پیدائش اور ان کو انسان کے زیرِ فرمان کرنا، سر کے اوپر آسمان کا سایہ، اس کو ستاروں سے مزین کرنا، چاند سورج کی گردش، پہاڑوں کا وجود معدنی ذخائر، سمندر، ان میں جہاز رانی، سمندری غذائیں، ان سب کا نظم و ضبط اور اعتدال کو برقرار رکھنا و علیٰ ہذا لامحدود سائنسی امور کلام مجید کے محدود اوراق کے درمیان بھرے پڑے ہیں۔ غوطے لگائیے اور نکالتے چلے جائیے۔

مسلمانوں نے اگر میری اس تجویز پر عمل کیا تو انشاء اللہ تاریخ ایک بار پھر اپنے کو دہرا دیگی اور اہل یورپ مختلف علوم حاصل کرنے کے لئے اسلامی ممالک کی طرف رجوع کر جائیں گے۔ میں تو برسوں سے اس راہ پر چل رہا ہوں۔ قرآن، احادیث اور ائمہ کرام کے اقوال کو موجودہ سائنس کی روشنی میں دیکھتا ہوں۔ جہاں کہیں نئی راہیں برآمد ہوتی ہیں ان پر خود چلتا ہوں اور دوسروں کو چلنے کی دعوت دیتا ہوں میں کیا دعوت دیتا ہوں قرآن خود واضح طور پر ایسا کرنے کی دعوت دیتا ہے۔ ہم سب حسب توفیق انفرادی یا اجتماعی طور پر خدا کی بتائی ہوئی راہوں پر کام کرنا شروع کر دیں تو یقیناً خدا ہماری مدد کرے گا اور ہم اپنی پر خلوص کاوشوں میں ضرور کامیاب ہو کر رہیں گے۔

کلام مجید اور اسکے مندرجات کے برحق ہونے پر ہم مسلمانوں کو تو کامل یقین ہے ہی لیکن کلام مجید اور اسکے اندر جو سائنسی رموز درج ہیں وہ صرف مسلمانوں کے لئے منحصر نہیں ہیں۔ یہ تو عالمگیر تحریریں ہیں۔ اسلئے ان قرآنی رموز کو پیش کرنے سے قبل یہ ضروری معلوم ہوتا ہے کہ حسب ذیل نکات کی وضاحت کر دی جائے :-

۱) کلام مجید ایک الہامی کتاب ہے (۲) یہ ایک عالمگیر تحریک ہے (۳) اس کے ذریعہ نیک اور گمراہوں کو یکساں ہدایت اور نصائح بیان کئے جاتے ہیں (۴) قرآن کریم کے فیصلے اٹل ہوتے ہیں (۵) پر خلوص کام کرنے والوں کی محنت راہگاہ نہیں جاتی وغیرہ وغیرہ یہ تمام امور کلام مجید کی آیات سے ہی ثابت کئے گئے ہیں اور ان کو علیحدہ علیحدہ عنوانات کے تحت بیان کیا گیا ہے تاکہ تفصیلات میں جانے سے قبل اس یقین کے ساتھ کام شروع کیا جائے کہ قرآنی آیات کی رہنمائی میں ہم جو بھی کام شروع کریں گے وہ انشاء اللہ سب درست اور پایدار ثابت ہونگے سوائے اسکے کہ تقضائے بشری ہم سے خود اسکے سوچنے سمجھنے اور عمل کرنے میں کوئی غلطی یا لغزش نہ ہو گئی ہو۔

خدا کی ذات سے پوری پوری توقع ہے کہ وہ میری ان چالیس سالہ کاوشوں کو راہگاہ نہ جانے دیگا اور تمام سائنسدانوں کو واؤ آئندہ آئینوالی نسلوں کو میری اس تصنیف سے ضرور فائدہ پہنچے گا۔ دعا کرتا ہوں کہ خداوند کریم میری قوم اور میرے ملک کو تاقیامت اپنے حفظ و امان میں رکھے اور اس کو مسلسل نیک ترقی کی راہوں پر گامزن رکھے۔ آمین ثم آمین

اسد اللہ خان بی۔ ایس سی (علیگ)

۲ فروری ۱۹۷۰ء — اکبر روڈ۔ کراچی نمبر ۱

قرآن کی حقیقت

کلام مجید: ① اللہ کی جانب سے ② حضرت جبریل علیہ السلام کے توسط سے ③ نبی آخر الزماں حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہوا۔ ان تمام امور کی صراحت خود کلام مجید میں موجود ہے۔ حسب ذیل آیات ملاحظہ ہوں:-

282

قرآن بلاشبہ اللہ کی کتاب ہے

| | | |
|--|-------------------|---|
| ذٰلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيْهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِيْنَ ۝ | ۱- بقرہ — ۲ | یہ کتاب (قرآن مجید) اس میں کچھ شک نہیں کہ کلام خدا ہے۔ خدا سے، ڈرنے والوں کی رہنما ہے۔ |
| هٰذَا بَيَانٌ لِّلنَّاسِ وَهُدًى وَ مَوْعِظَةٌ لِّلْمُتَّقِيْنَ ۝ | ۲- آل عمران — ۱۳۸ | یہ (قرآن) لوگوں کے لئے بیان صریح اور اہل تقویٰ کے لئے ہدایت اور نصیحت ہے۔ |
| اَفَلَا يَتَذَكَّرُوْنَ الْقُرْآنَ ط وَ كُوْ كَانَ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللّٰهِ كُوْجِدُوْا فِيْهِ اٰخْتِلَافًا كَثِيْرًا ۝ | ۳- نسا — ۸۲ | بھلا یہ قرآن میں غور کیوں نہیں کرتے۔ اگر یہ خدا کے سوا کسی اور کا (کلام) ہوتا تو اس میں (بہت سا) اختلاف پاتے۔ |
| لٰكِن اللّٰهُ يَشْهَدُ بِمَا اَنْزَلَ اِلَيْكَ اَنْزَلَهُ بِعِلْمِهِ وَالْمَلٰٓئِكَةُ يَشْهَدُوْنَ وَ كَفٰى بِاللّٰهِ شَهِيدًا ۝ | ۴- نسا — ۱۶۶ | لیکن خدا نے جو (کتاب) تم پر نازل کی ہے اسکی نسبت خدا گواہی دیتا ہے کہ اُس نے اپنے علم سے نازل کی ہے۔ اور فرشتے بھی گواہی دیتے ہیں۔ اور گواہ تو خدا ہی کافی ہے۔ |
| يٰۤاَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ بُرْهٰنٌ مِّن رَّبِّكُمْ وَاَنْزَلْنَا اِلَيْكُمْ نُوْرًا مُّبِيْنًا ۝ | ۵- نسا — ۱۷۵ | لوگو! تمہارے پروردگار کی طرف سے تمہارے پاس ہل (روشن) آچکی ہے اور تم نے (کفر اور ضلالت کا اندھیرا دور کرنے کو) تمہاری طرف چمکنا ہوا نور بھیجا ہے۔ |
| وَهٰذَا كِتٰبٌ اَنْزَلْنٰهُ مَبْرُكًا فَاتَّبِعُوْهُ وَاَتَّقُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُوْنَ ۝ | ۶- انفص — ۱۵۶ | اور اے کفر کرنے والو! یہ کتاب بھی ہمیں نے اتاری ہے برکت والی تو اسکی پیروی کرو اور (خدا سے) ڈرو تاکہ تم پر مہربانی کی جائے۔ |
| كِتٰبٌ اُنزِلَ اِلَيْكَ فَلَا يَكُنْ فِيْ صَدْرِكَ حَوجٌ مِّنْهُ لِتُنذِرَ بِهِ وَذِكْرٰى لِّلْمُؤْمِنِيْنَ ۝ | ۷- اعراف — ۲ | (اے محمد یہ) کتاب (جو) تم پر نازل ہوئی ہے اس سے تمہیں تنگدل نہیں ہونا چاہیے (یہ نازل) اسلئے ہوئی ہے کہ تم اس کے ذریعے (لوگوں کو) ڈرنا ڈراؤ (یہ) ایمان والوں کیلئے نصیحت ہے۔ |

یہ بڑی دانائی کی کتاب کی آیتیں ہیں :

لوگو! تمہارے پاس تمہارے پروردگار کی طرف سے نصیحت اور دہلیوں کی بیماریوں کی شفا اور مومنوں کیلئے

ہدایت اور رحمت آج پہنچی ہے :

یہ وہ کتاب ہے جس کی آیتیں مستحکم ہیں اور خدائے حکیم و خبیر کی

طرف سے بہ تفصیل بیان کر دی گئی ہے :

یہ کیا کہتے ہیں کہ اس نے قرآن از خود بنا لیا ہے۔ کہہ دو کہ اگر

سچے ہو تو تم بھی ایسی دس سورتیں بنا لو۔ اور خدا کے سوا

جس جس کو بلا سکتے ہو بلا بھی لو :

یہ کتاب روشن کی آیتیں ہیں :

ہم نے اس قرآن کو عربی میں نازل کیا ہے تاکہ

تم سمجھ سکو :

(اے محمدؐ) یہ کتاب (الہی) کی آیتیں ہیں۔ اور جو تمہارے

پروردگار کی طرف سے تم پر نازل ہوا ہے حق ہے۔ لیکن

اکثر لوگ ایمان نہیں لاتے :

(یہ) ایک (پر نور) کتاب (ہی) اسکی ہم نے تم پر نازل کیا کہ

لوگو! نکو اندھیرے سے نکال کر روشنی کی طرف بجاؤ (یعنی) انکے

پروردگار کے حکم سے غالب اور قابل تعریف (خدا) کے ستے کی طرف :

یہ (خدا کی) کتاب اور قرآن روشن کی آیتیں ہیں :

اور ہم نے تم کو سادہ (آیتیں) جو (نمازیں) دہرا کر پڑھی جاتی ہیں

(یعنی سورۃ الحمد) اور عظمت والا قرآن عطا فرمایا :

اور ہم نے جو تم پر کتاب نازل کی ہے تو اسکے لئے کہ جس امر

میں ان لوگوں کو اختلاف ہے تم اسکا فیصلہ کرو۔ اور

(یہ) مومنوں کے لئے ہدایت اور رحمت ہے :

اور (اس دن کو یاد کرو) جس دن ہم ہر امت میں سے خود

تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ ۝

يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ مَوْعِظَةٌ
مِّن رَّبِّكُمْ وَشِفَاءٌ لِّمَا فِي الصُّدُورِ
وَهِدًى وَرَحْمَةٌ لِّلْمُؤْمِنِينَ ۝

كِتَابٍ أَحْكَمَتِ آيَاتُهُ ثُمَّ فَصَّلَتْ
مِن لَّدُنْ حَكِيمٍ خَبِيرٍ ۝

أَمْ يَقُولُونَ افْتَرَاهُ قُلْ فَأَنزِلْ
عَشْرَ سُوْرٍ مِّثْلِهِ مَفْتَرِيًّا وَإِذْ
عَوَّاهُ مِّن قَوْمٍ يَّشْرِكُونَ
أَسْتَطْعَمُهُمْ مِّمَّا رَزَقْنَاهُ
إِنَّ كُنْتُمْ حَصِيْدًا ۝

تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ ۝

إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَّعَلَّكُمْ
تَعْقِلُونَ ۝

تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ وَالَّذِي أُنزِلَ
إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ وَلَكِنَّ
أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يُؤْمِنُونَ ۝

كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ لِتُخْرِجَ
النَّاسَ مِنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ
بِإِذْنِ رَبِّهِمْ إِلَى صِرَاطٍ
الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ ۝

تِلْكَ آيَةُ الْكِتَابِ فَذُرِّ النَّاسَ
مِمَّا هُمْ فِيهِ مُبْتَلِينَ ۝

وَلَقَدْ آتَيْنَاكَ سَبْعًا مِّنَ الْمَثَلِيَّاتِ
وَإِنَّ الْقُرْآنَ لَ الْعَظِيمَ ۝

وَمَا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ إِلَّا
لِتُبَيِّنَ لَهُمُ الَّذِي اخْتَلَفُوا فِيهِ
وَهِدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ۝

وَيَوْمَ نَبْعَثُ فِي كُلِّ أُمَّةٍ شَهِيدًا

۸- یونس — ۱

۹- یونس — ۵۷

۱۰- ہود — ۱

۱۱- ہود — ۱۳

۱۲- یوسف — ۲۱

۱۳- رعد — ۱

۱۴- ابراہیم — ۱

۱۵- حجر — ۱

۱۶- حجر — ۸۷

۱۷- نحل — ۶۴

۱۸- نحل — ۸۹

عَلَيْهِمْ مِنْ أَنْفُسِهِمْ وَجُنَابِكِ
شَهِيدًا عَلَىٰ هَؤُلَاءِ وَنَزَّلْنَا عَلَيْكَ
الْكِتَابَ تَبْيَانًا لِكُلِّ شَيْءٍ وَهُدًى
وَرَحْمَةً وَبُشْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ ۝

۱۹- بنی اسرائیل - ۳۹

ذٰلِكَ مِمَّا اَوْحٰى اِلَيْكَ رَبُّكَ مِنْ
الْحِكْمَةِ وَلَا تَجْعَلْ مَعَ اللّٰهِ الْاٰخَرَ
فَتَكْفُرَ فِي جَهَنَّمَ مَلُومًا مَّدْحُورًا ۝

۲۰- بنی اسرائیل - ۸۸

قُلْ لِّیْنَ اِجْتَمَعَتِ الْاِنْسُ وَالْجِنُّ
عَلٰی اَنْ یَّاتُوْا بِمِثْلِ هٰذَا الْقُرْاٰنِ لَا
یَاْتُوْنَ بِمِثْلِهٖ وَلَوْ كَانْ بَعْضُهُمْ
لِیَعْضٍ ظَهِیْرًا ۝

۲۱- بنی اسرائیل - ۱۰۵

وَبِالْحَقِّ اَنْزَلْنَاهُ وَبِالْحَقِّ نَزَّلُوْا
اَرْسَلْنَاكَ اِلَّا مُبَشِّرًا وَنَذِیْرًا ۝

۲۲- بنی اسرائیل - ۱۰۶

وَقَرَأْنَا فَرَقْنَاهُ لِتَقْرَأَهُ عَلَى النَّاسِ
عَلٰی مُكْتَبٍ وَنَزَّلْنَاهُ تَنْزِیْلًا ۝
اَلْحَمْدُ لِلّٰهِ الَّذِیْ اَنْزَلَ عَلٰی عَبْدِهٖ
الْكِتَابَ وَلَمْ یَجْعَلْ لَّهٗ عِوَجًا ۝

۲۳- کہف - ۱

اِنَّمَا الْهٰكُمُ اللّٰهُ الَّذِیْ رَاٰ اِلٰهَ الْاَهِوٰه
وَسِعَ كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا ۝

۲۴- نور - ۲۶

كَذٰلِكَ نَقُصُّ عَلَیْكَ مِنْ اَنْبِیَآءٍ مَا قَدْ
سَبَقَ ۚ وَقَدْ اَتٰیْنَاكَ مِنْ لَدُنَّا ذِكْرًا ۝
لَقَدْ اَنْزَلْنَا اٰیٰتِ مُبِیِّنٰتٍ وَاللّٰهُ یَهْدِی
مَنْ یَّشَآءُ اِلٰی صِرَاطٍ مُسْتَقِیْمٍ ۝

۲۵- شعراء - ۲

تِلْكَ اٰیٰتُ الْكِتَابِ الْمُبِیِّنِ ۝

اُن پر گواہ کھڑے کریں گے۔ اور (اے پیغمبر) تم کو ان لوگوں
پر گواہ لائیں گے۔ اور ہم نے تم پر (ایسی) کتاب نازل کی ہے
کہ (اے میں) ہر چیز کا بیان (مفصل) ہے اور مسلمانوں کے
لئے ہدایت اور رحمت اور بشارت ہے ۝

(اے پیغمبر) یہ اُن (ہدایتوں) میں سے ہیں جو خدا نے انہی کی باتیں
تمہاری طرف وحی کی ہیں اور خدا کیساتھ کوئی اور معبود نہ بنا کہ ایسا
کرنیے (ملازہ اور (درگاہِ خدا) راہ نہ بنا کر جہنم میں لے جاؤ گے ۝
کہہ دو کہ اگر انسان اور جن اس بات پر مجتمع ہوں
کہ اس قسم ان جیسا بنا لائیں تو اس جیسا نہ لاسکیں گے
اگرچہ وہ ایک دوسرے کے مددگار ہوں ۝

اور ہم نے اس قرآن کو سچائی کے ساتھ نازل کیا ہے اور وہ
سچائی کے ساتھ نازل ہوا۔ اور (اے محمد) ہم نے تم کو صرف
خوشخبری دینے والا اور ڈر سنانے والا بنا کر بھیجا ہے ۝

اور ہم نے قرآن کو جزو جزو کر کے نازل کیا ہے تاکہ تم لوگوں کو
ٹھیک ٹھیک کر پڑھ کر سناؤ اور ہم نے اسکو آہستہ آہستہ اتارا ہے ۝
سب تعریف خدا ہی کو ہے جس نے اپنے بندے (محمد) پر یہ کتاب
نازل کی اور اس میں کسی طرح کی کجی (اور پچیدگی) نہ رکھی ۝

تمہارا معبود خدا ہی ہے جس کے سوا کوئی معبود نہیں اسکا علم
ہر چیز پر محیط ہے ۝

اس طرح پر ہم تم سے وہ حالات بیان کرتے ہیں جو گزر چکے ہیں،
اور ہم نے تمہیں اپنے پاس سے نصیحت (کی کتاب) عطا فرمائی ہے
ہم ہی نے روشن آیتیں نازل کی ہیں، اور خدا جسکو چاہتا ہے
سیدھے راستے کی طرف ہدایت کرتا ہے ۝

یہ کتاب روشن آیتیں ہیں ۝

| | | |
|--|--|---------------|
| یہ قرآن اور کتاب روشن کی آیتیں ہیں : | تِلْكَ آيَاتُ الْقُرْآنِ وَكِتَابٍ مُّبِينٍ | ۲۴۔ نمل — ۲۱ |
| مؤمنوں کے لئے ہدایت اور بشارت ہے : | هُدًى وَبُشْرَىٰ لِلْمُؤْمِنِينَ | ۲۸۔ نمل — ۶ |
| اور تم کو قرآن (خدائے) حکیم و عظیم کی طرف سے عطا کیا جاتا ہے : | وَإِنَّكَ لَتَلْقَى الْقُرْآنَ مِنْ لَدُنْ حَكِيمٍ عَلِيمٍ | ۲۹۔ قصص — ۲ |
| یہ کتاب روشن کی آیتیں ہیں : | تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ | ۳۰۔ لقمان — ۲ |
| یہ حکمت کی (بھری ہوئی) کتاب کی آیتیں ہیں : | تِلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْحَكِيمِ | ۳۱۔ سجدہ — ۲ |
| نیکیو کاروں کے لئے ہدایت اور رحمت : | هُدًى وَرَحْمَةً لِّلْمُحْسِنِينَ | ۳۲۔ احزاب — ۲ |
| اس میں کچھ شک نہیں کہ اس کتاب کا نازل کیا جانا تمام | تَنْزِيلُ الْكِتَابِ لَا رَيْبَ فِيهِ مِنْ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| جہان کے پروردگار کی طرف سے ہے : | رَبِّ الْعَالَمِينَ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| اور جو کتاب تمکو تمہارا پروردگار کی طرف سے وحی کی جاتی ہے وہی | وَاتَّبِعْ مَا يُوحَىٰ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| کی پیروی کئے جانا۔ بیشک خدا تمہارے سب عملوں سے خبردار ہے : | إِنَّ اللَّهَ كَانَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرًا | ۳۳۔ یس — ۶ |
| قسم ہے قرآن کی جو حکمت سے بھرا ہوا ہے : | وَالْقُرْآنِ الْحَكِيمِ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| (اے محمدؐ) بیشک تم پیغمبروں میں سے ہو : | إِنَّكَ لَمِنَ الْمُرْسَلِينَ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| سیدھے راستے پر : | عَلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| (یہ خدائے) غالب (اور) مہربان نے نازل کیا ہے : | تَنْزِيلَ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| تاکہ تم ان لوگوں کو جن کے باپ دادا کو متنبہ نہیں کیا گیا تھا | لِتُنذِرَ قَوْمًا مَّا أُنذِرَ آبَاؤُهُمْ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| متنبہ کرو وہ غفلت میں پڑے ہوئے ہیں : | غَافِلُونَ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| (یہ) کتاب جو ہم نے تم پر نازل کی ہے بابرکت ہے تاکہ لوگ سچی | كِتَابٌ أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ مُبَارَكٌ لِيَدَّبَّرُوا | ۳۳۔ یس — ۶ |
| آیتوں میں غور کریں اور تاکہ اہل عقل نصیحت پکڑیں : | آيَاتٍ وَلِيَتَذَكَّرُوا أَلَّا يَكْبَابُوا | ۳۳۔ یس — ۶ |
| اس کتاب کا اتارا جانا خدائے غالب و حکمت والے کی طرف سے ہے | تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| (اے پیغمبر) ہنسنے یہ کتاب تمہاری نظر سچائی کیسا تھ نازل کی ہے | إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ إِلَيْكَ بِالْحَقِّ فَاغْبِطِي | ۳۳۔ یس — ۶ |
| تو خدا کی عبادت کرو (یعنی) اسکی عبادت کو (شکر سے) خالص کر کے | اللَّهُ مُخْلِصًا لَهُ الدِّينَ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| اور ہم نے لوگوں کو سمجھانے کے لئے اس قرآن میں ہر طرح کی | وَلَقَدْ ضَرَبْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| مثالیں بیان کی ہیں تاکہ وہ نصیحت پکڑیں : | مِنْ كُلِّ مَثَلٍ لَعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ | ۳۳۔ یس — ۶ |
| (یہ) قرآن عربی (ہے) جس میں کوئی عیب اور اختلاف نہیں تاکہ | قُرْآنًا عَرَبِيًّا غَيْرَ ذِي عِوَجٍ لَعَلَّهُمْ | ۳۳۔ یس — ۶ |

وہ درمیان میں ہے

يَتَّقُونَ ○

ہم نے تم پر کتاب لوگوں (کی ہدایت) کے لئے سچائی کے ساتھ نازل کی ہے۔ تو جو شخص ہدایت پاتا ہے تو اپنے (بھلے) کے لئے۔ اور جو گمراہ ہوتا ہے تو گمراہی سے اپنا ہی نقصان کرتا ہے اور (اے پیغمبر) تم انکے ذمہ دار نہیں ہو۔

إِنَّا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ لِلنَّاسِ بِالْحَقِّ ۚ فَمَنِ اهْتَدَىٰ فَلِنَفْسِهِ ۚ وَمَنْ ضَلَّ فَإِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْهِ ۚ وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِمُكَيِّلٍ ○

۳۷- زمر — ۴۱

اس کتاب کا اتارا جانا خدائے غالب و دانائی طرف سے ہے

تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ○

۳۸- مؤمن — ۲

(یہ کتاب خدائے رحمن رحیم (کیطرت) سے اتری ہے) (ایسی) کتاب جسکی آیتیں واضح (المعانی) ہیں (یعنی قرآن) عربی اُن لوگوں کے لئے جو سمجھ رکھتے ہیں

تَنْزِيلٌ مِّنَ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○ كِتَابٌ فُصِّلَتْ آيَاتُهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لِّقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ○

۳۹- حم سجدہ — ۲ تا ۳

جن لوگوں نے نصیحت کو نہ مانا جب وہ انکے پاس آئی اور یہ تو ایک عالی رتبہ کتاب ہے

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ وَإِنَّ لَهُمْ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ ○

۴۰- حم سجدہ — ۴ تا ۵

اس پر جھوٹ کا دخل نہ آگے سے ہو سکتا ہے نہ پیچھے سے (اور) (دانا اور) خمیوں والے (خدا) کی اتاری ہوئی ہے

لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ ۚ تَنْزِيلٌ مِّنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ ○

۴۱- حم سجدہ — ۵۳

ہم عنقریب انکو طرف (عالم) میں بھی اور خود انکی ذاتیں بھی اپنی نشانیاں دکھائیں گے یہاں تک کہ ان پر ظاہر ہو جائیگا کہ (قرآن) حق ہے۔ کیا تم کو یہ کافی نہیں تھا کہ تم پروردگار ہر چیز سے خبردار

سَنُرِيهِمْ آيَاتِنَا فِي الْأَفَاقِ وَفِي أَنْفُسِهِمْ حَتَّىٰ يَتَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّ اللَّهَ الْحَقُّ أَوْلَىٰ لِكُلِّ شَيْءٍ بِرَبِّكَ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ شَهِيدٌ ○

۴۲- شوریٰ — ۱۷

خدا ہی تو ہے جس نے سچائی کے ساتھ کتاب نازل کی اور (عدل و انصاف کی) نرازد۔ اور تم کو کیا معلوم شاید نبیات

اللَّهُ الَّذِي أَنْزَلَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ وَالْمِيزَانَ ۚ وَمَا يُدْرِيكَ لَعَلَّ السَّاعَةَ قَرِيبٌ ○

۴۳- زخرف — ۲ تا ۵

قریب ہی آپہنچی ہو

کتاب روشن کی قسم

کہ ہم نے اسکو قرآن عربی بنایا ہے تاکہ تم سمجھو

وَإِنَّا جَعَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ○

اور یہ بڑی کتاب (یعنی لوح محفوظ) میں ہمارے پاس دکھی ہوئی اور بڑی فضیلت (اور) حکمت والی ہے

وَإِنَّ فِي أُمَّ الْكِتَابِ لَدَلِيلًا لِّعَلَّكُمْ تُعْقِلُونَ ○

أَنْضَرِبْ عَنْكُمْ الذِّكْرَ بَعْفًا أَنْ كُنْتُمْ
 قَوْمًا مُّشْرِكِينَ ○
 وَالْكِتَابِ الْمُبِينِ ○
 إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ ○ إِنَّا كُنَّا
 مُنذِرِينَ ○
 فِيهَا يُفْرَقُ كُلُّ أَمْرٍ حَكِيمٍ ○
 أَمْرًا مِنْ عِنْدِنَا ○ إِنَّا كُنَّا مُرْسِلِينَ ○
 رَحْمَةً مِنْ رَبِّكَ ○ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ○
 رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا ○
 إِنْ كُنْتُمْ مُّوقِنِينَ ○
 تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ
 الْحَكِيمِ ○
 تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ
 الْحَكِيمِ ○
 قُورَبِ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ ○ إِنَّهُ لَخَبِيرٌ
 بِمِثْلِ مَا أَنْتُمْ تَنْطِقُونَ ○
 وَالطُّورِ ○ وَكِتَابٍ مُّسْتَوِرٍ ○
 فِي رَقٍّ مَّنشُورٍ ○
 وَالْبَيْتِ الْمَعْمُورِ ○
 وَالسَّقْفِ الْمَرْفُوعِ ○
 وَالْبَحْرِ الْمَسْجُورِ ○
 إِنَّ عَذَابَ رَبِّكَ لَتَواقِعٌ ○
 مَّآلَهُ مِنْ دَافِعٍ ○
 يَوْمَ تَمُورُ السَّمَاءُ مَورًا ○
 وَتَسِيرُ الْجِبَالُ سَيْرًا ○

۳۳- دنمان - ۲۲

۳۵- جاشیہ - ۲

۳۶- احقاف - ۲

۳۷- ذاریا - ۲۳

۳۸- طور - ۱۱۱

بھلا اس لئے کہ تم حد سے بچلے ہوئے لوگ ہو تم کو نصیحت
 کرنے سے باز رہیں گے :-
 اس کتاب روشن کی قسم :-
 کہ ہم نے اسکو مبارک رات میں نازل فرمایا ہم تو رستہ
 دکھانے والے ہیں :-
 اسی رات میں تمام حکمت کے کام فیصل کئے جاتے ہیں :-
 (یعنی ہمارے ہاں حکم ہو کر بیشک تم ہی (پیغمبر کو) بھیجتے ہیں :-
 (یہ تمہارے پروردگار کی رحمت ہے۔ وہ تو سننے والا جاننے والا ہے
 آسمانوں اور زمین اور جو کچھ ان دونوں میں ہے سب کا
 مالک۔ بشرطیکہ تم لوگ یقین کرنے والے ہو :-
 اس کتاب کا اتارا جانا خدائے غالب (اور) دانا
 کی طرف سے ہے :-
 (یہ) کتاب خدائے غالب (اور) حکمت والے کی طرف
 سے نازل ہوئی ہے :-
 تو آسمانوں اور زمین کے مالک کی قسم یہ (اُسی طرح)
 قابل یقین ہے جس طرح تم بات کرتے ہو :-
 (کوہ) طور کی قسم، اور کتاب کی جو لکھی ہوئی ہے :-
 کشادہ اوراق میں :-
 اور آباد گھر کی :-
 اور اونچی چھت کی :-
 اور اُبلتے ہوئے دریا کی :-
 کہ تمہارے پروردگار کا عذاب واقع ہو کر ہے گا :-
 (اور) اُس کو کوئی روک نہیں سکے گا :-
 جس دن آسمان لرزنے لگے کپکپا کر :-
 اور پہاڑ اُڑنے لگیں اُون ہو کر :-

| | | |
|--|--|--|
| <p>اُس دن جھٹلانے والوں کے لئے خرابی ہے ۛ اور ہم نے قرآن کو سمجھنے کے لئے آسان کر دیا، تو کوئی ہے کہ سوچے سمجھے؟ ۛ</p> | <p>قَوِيلٌ يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ۝ وَلَقَدْ يَسَّرْنَا الْقُرْآنَ لِلذِّكْرِ فَهَلْ مِن مَّن مَّدَّ كُرِيْراً ۝</p> | <p>۴۹- تم - ۱۷</p> |
| <p>اسی سورت میں مندرجہ بالا آیت کی تکرار آیات ۲۲ و ۲۳ اور ۴۰ میں کی گئی ہے۔ (خدا جو) نہایت مہربان، اُسی نے قرآن کی تعلیم فرمائی ۛ ہمیں تاروں کی منزلوں کی قسم ۛ اور اگر تم سمجھو تو یہ بڑی قسم ہے ۛ کہ یہ بڑے رتبہ کا قرآن ہے ۛ (جو) کتاب محفوظ میں (لکھا ہوا ہے) ۛ اس کو وہی ہاتھ لگاتے ہیں جو پاک ہیں ۛ پروردگارِ عالم کی طرف سے اتارا گیا ہے ۛ کیا تم اس کلام سے انکار کرتے ہو؟ ۛ اور اپنا وظیفہ یہ بناتے ہو کہ اُسے جھٹلاتے ہو ۛ</p> | <p>اَلرَّحْمٰنِ ۝ عَلَّمَ الْقُرْآنَ ۝ فَلَا اُقْسِمُ بِمَوَاقِعِ النُّجُوْمِ ۝ وَ اِنَّهٗ لَقَسَمٌ لِّتَوْفَعُوْنَ عَظِيْمٌ ۝ اِنَّهٗ لَقُرْآنٌ كَرِيْمٌ ۝ فِيْ كِتٰبٍ مُّكْنُوْنٍ ۝ لَّا يَمَسُّهٗ اِلَّا الْمَطَهَّرُوْنَ ۝ تَنْزِيْلٌ مِّن رَّبِّ الْعٰلَمِيْنَ ۝ اَفِيْهَذَا الْحَدِيْثِ اَنْتُمْ مُّدْهِنُوْنَ ۝ وَتَجْعَلُوْنَ رِزْقَكُمْ اَنْتُمْ تَكْذِبُوْنَ ۝</p> | <p>۵۰- رحمن - ۲۱ ۵۱- واقعہ ۷۵، ۸۲</p> |
| <p>وہی تو ہے جو اپنے بندے پر واضح (المطالب) آیتیں نازل کرتا ہے تاکہ تم کو اندھیروں میں سے نکال کر روشنی میں لائے، بیشک خدا تم پر نہایت شفقت کرنے والا اور، مہربان ہے ۛ تو خدا پر اور اُس کے رسول پر اور نور (قرآن) پر جو ہم نے نازل فرمایا ہے ایمان لاؤ۔ اور خدا تمہارے سب اعمال سے خبردار ہے ۛ (اے محمد) ہم نے تم پر قرآن آہستہ آہستہ نازل کیا ہے ۛ</p> | <p>هُوَ الَّذِيْ يُنَزِّلُ عَلٰى عَبْدِهٖ اٰیٰتٍ بَيِّنٰتٍ لِّيُخْرِجَكُم مِّنَ الظُّلُمٰتِ اِلَى النُّوْرِ ۝ وَ اِنَّ اللّٰهَ لَبِكُمْ لَرءُوفٌ رَّحِيْمٌ ۝ فَاٰمِنُوْا بِاللّٰهِ وَرَسُوْلِهٖ وَالتَّوْرٰتِ الَّذِيْ اَنْزَلْنَا وَاَللّٰهُ يَمَّا تَعْمَلُوْنَ خَبِيْرٌ ۝ اِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا عَلَیْكَ الْقُرْآنَ تَنْزِيْلًا ۝</p> | <p>۵۲- حدید - ۹ ۵۳- تغابن - ۸ ۵۴- دہر - ۲۳</p> |
| <p>آسمان کی قسم جو مینہ برساتا ہے ۛ اور زمین کی قسم جو پھٹ جاتی ہے ۛ کہ یہ کلام (حق کو باطل سے) جدا کرنے والا ہے ۛ اور بیہودہ بات نہیں ۛ ہم نے اس (قرآن) کو شب قدر میں نازل (کرنا شروع) کیا ہے ۛ اور تمہیں کیا معلوم کہ شب قدر کیا ہے؟ ۛ</p> | <p>وَ السَّمٰوٰتِ الرَّجُجِ ۝ وَ الْاَرْضِ ذَاتِ الصُّدُوْعِ ۝ اِنَّهٗ لَقَوْلٌ مُّصَلٌّ ۝ وَ مَا هُوَ بِالْفُهْلِ ۝ اِنَّا اَنْزَلْنٰهٗ فِیْ لَيْلَةِ الْقَدْرِ ۝ وَ مَا اَدْرٰیكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ ۝</p> | <p>۵۵- طارق ۱۱، ۱۴ ۵۶- قدر - ۱ تا ۵</p> |

لَيْلَةَ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِّنْ أَلْفِ سَهْوٍ ۝

تَنْزِيلُ الْمَلَكِ وَالرُّوحُ فِيهَا يَأْتِي

رَبِّهِمْ مِّنْ كُلِّ أَمْرٍ ۝

سَلَّمَ قَدْ هِيَ حَتَّىٰ مَطْلَعِ الْفَجْرِ ۝

قرآن جبریل کے ذریعہ نازل ہوا

مندرجہ بالا آیات میں بھی اکثر جبریل علیہ السلام کا حوالہ ضمناً آتا رہا ہے لیکن حسب ذیل آیات

میں بالصرحت حوالجات درج ہیں :-

قُلْ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلْجِبْرِيلِ فَإِنَّ

نَزَّلَهُ عَلَىٰ قَلْبِكَ بِإِذْنِ اللَّهِ مُصَدِّقًا

لِّمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَهُدًى وَبُشْرَىٰ

لِلْمُؤْمِنِينَ ۝

قُلْ نَزَّلَهُ رُوحُ الْقُدُسِ مِنْ رَبِّكَ

بِالْحَقِّ لِيُثَبِّتَ الَّذِينَ آمَنُوا وَهُدًى

وَبُشْرَىٰ لِلْمُسْلِمِينَ ۝

وَإِنَّهُ لَتَنْزِيلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ ۝

عَلَىٰ قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ

بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُّبِينٍ ۝

وَإِنَّهُ لَنَفْيُ زُبُرِ الْأَوَّلِينَ ۝

إِنَّهُ لَقَوْلُ رَسُولٍ كَرِيمٍ ۝

وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَاعِرٍ قَلِيلًا مَّا تَوَمَّنُونَ ۝

وَلَا يَقُولُ كَمَا هُنَّ قَلِيلًا مَّا تَدَّكُرُونَ ۝

تَنْزِيلٌ مِّنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝

فَالْمُفْصِلَاتِ ذِكْرًا ۝

فَلَا أُفْسِرُ بِالْخُسْفِ ۝

شب قدر ہزار پہینے سے بہتر ہے ۝

اس میں روح الامین اور فرشتے ہر کام کے (انتظام کے لئے

اپنے پروردگار کے حکم سے اترتے ہیں ۝

یہ (رات) طلوع صبح تک (امان اور) سلامتی ہے ۝

اسلام کا حوالہ ضمناً آتا رہا ہے لیکن حسب ذیل آیات

کہہ دو کہ جو شخص جبریل کا دشمن ہو اُس کو غصے میں

مر جانا چاہیے، اُس نے تو (یہ کتاب) خدا کے حکم سے

تمہارا دل پر نازل کی ہے جو پہلی کتابوں کی تصدیق کرتی ہے

اور ایمان والوں کے لئے ہدایت اور بشارت ہے ۝

کہہ دو کہ اس کو روح القدس تمہارا پروردگار کی طرف سے سچائی کے

ساتھ لیکر نازل ہوئے ہیں تاکہ یہ (قرآن) مومنوں کو ثابت قدم

رکھے اور حکم ماننے والوں کیلئے تو (یہ) ہدایت اور بشارت ہے ۝

اور یہ (قرآن) خدائے پروردگار عالم کا اتارا ہوا ہے ۝

اس کو امانت دار فرشتہ لیکر آتا ہے ۝

(یعنی اُس نے تمہارا دل پر (القا کیا ہے) تاکہ (لوگوں کو) نصیحت کرتے ہو

(اور القا بھی) فصیح عربی زبان میں (کیا ہے) ۝

اور اس کی خبر پہلے پیغمبر کی کتابوں میں (لکھی ہوئی) ہے ۝

کہ یہ (قرآن) فرشتہ عالی مقام کی زبان کا پیغام ہے ۝

اور یہ کسی شاعر کا کلام نہیں مگر تم لوگ بہت ہی کم ایمان لاتے ہو ۝

اور نہ کسی کا ہن کے مزخرفات میں لیکن تم لوگ بہت ہی کم فکر کرتے ہو ۝

(یہ تو) پروردگار عالم کا اتارا ہوا ہے ۝

پھر فرشتوں کی قسم جو وحی لاتے ہیں ۝

ہم کو ان ستاروں کی قسم جو پیچھے ہٹ جاتے ہیں ۝

۱- بقرہ — ۹۷

۲- نحل — ۱۰۲

۳- شعراء — ۱۹۲ تا ۱۹۷

۴- حاقہ — ۲۰ تا ۲۳

۵- مرثا — ۵

۶- تکویر — ۱۵ تا ۲۸

الجَوَارِ الْكُسُفِ ○
 وَاللَّيْلِ إِذَا عَسْعَسَ ○
 وَالصُّبْحِ إِذَا تَنَفَّسَ ○
 إِنَّ لَقَوْلِ رَسُولٍ كَرِيمٍ ○
 ذِي قُوَّةٍ عِنْدَ ذِي الْعَرْشِ مَكِينٍ ○
 مُطَاعٍ ثَمَّ أَمِينٍ ○
 وَمَا صَاحِبُكُمْ بِمَجْنُونٍ ○
 وَلَقَدْ رَآهُ بِالْأُفُقِ الْمُبِينِ ○
 وَمَا هُوَ عَلَى الْغَيْبِ بِضَنِينٍ ○
 وَمَا هُوَ بِقَوْلِ شَيْطَانٍ رَجِيمٍ ○
 فَأَيْنَ تَذُهَبُونَ ○
 إِنَّ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِلْعَالَمِينَ ○
 لِمَنْ شَاءَ مِنْكُمْ أَنْ يَسْتَفِيهَ ○
قرآن رسول اکرم پر نازل ہوا
 مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ
 وَمَا أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنَ نَفْسِكَ
 وَأَرْسَلْنَاكَ لِلنَّاسِ رَسُولًا وَكَفَى
 بِاللَّهِ شَهِيدًا ○
 قُلْ لَا أَقُولُ لَكُمْ عِنْدِي خَزَائِنُ
 اللَّهِ وَلَا أَعْلَمُ الْغَيْبَ وَلَا أَقُولُ
 لَكُمْ إِنِّي مَلَكٌ إِنْ أَتَيْتُمُ إِلَّا مَوْجِي
 إِلَىٰ هَٰ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الْأَعْمَىٰ
 وَالْبَصِيرُ أَفَلَا تَتَفَكَّرُونَ ○
 فَتَعَلَىٰ اللَّهُ الْمَلِكُ الْحَقُّ وَلَا تَعْجَلْ
 بِالْقُرْآنِ مِنْ قَبْلِ أَنْ يُقْضَىٰ إِلَيْكَ

۱۔ نسا۔ ۷۹

۲۔ انعام۔ ۵۰

۳۔ طہ۔ ۱۱۴

اور جو سیر کرتے اور غائب ہو جاتے ہیں :-
 اور رات کی قسم جب ختم ہونے لگتی ہے :-
 اور صبح کی قسم جب نمودار ہوتی ہے :-
 کہ بیشک (قرآن) فرشتہ عالی مقام کی زبان کا پیغام ہے :-
 جو صاحب قوت مالک عرش کے ہاں اونچے درجہ والا :-
 سردار (اور) امانت دار ہے :-
 اور (بکے دلو) تمہارا رفیق (یعنی محمد) دیوانے نہیں ہیں :-
 بیشک انھوں نے اس (فرشتے) کو آسمان کے کھلے یعنی مشرقی کنارے پر بھیجا :-
 اور وہ پوشیدہ باتوں (کے ظاہر کرنے) میں بخیل نہیں :-
 اور یہ شیطان مردود کا کلام نہیں :-
 پھر تم کہہ جا رہے ہو :-
 یہ تو جہان کے لوگوں کے لئے نصیحت ہے :-
 (یعنی) اس کیلئے جو تم میں سے سیدھی چال چلنا چاہے :-
 (اے آدم زاد) تجھ کو جو فائدہ پہنچے وہ خدا کی طرف سے ہے
 اور جو نقصان پہنچے وہ تیری ہی شامت اعمال کی وجہ
 سے ہے۔ اور (اے محمد) ہم نے تلوگوں (کی ہدایت) کے
 لئے پیغمبر بنا کر بھیجا ہے اور اس بات کا خدا ہی گواہ کافی ہے
 کہہ دو کہ میں تم سے یہ نہیں کہتا کہ میرے پاس اللہ تعالیٰ کے
 خزانے ہیں اور نہ (یہ کہ) میں غیب جانتا ہوں اور نہ تم سے
 یہ کہتا ہوں کہ میں فرشتہ ہوں۔ میں تو صرف اس حکم پر چلتا
 ہوں جو نبی (خدا کی طرف سے) آتا ہے کہہ دو کہ بھلا انہما اور
 آنکھ الابرار بڑھتے ہیں؛ تو پھر تم غور (کیوں) نہیں کرتے؟ :-
 تو خدا جو سچا بادشاہ ہے عالی قدر ہے اور قرآن کی وحی جو تمہاری
 طرف بھیجی جاتی ہے اس کے پورا ہونے سے پہلے قرآن کے پڑھنے کے

لئے جلدی نہ کیا کرو اور دعا کرو کہ میرے پروردگار مجھ پر زیادہ علم
اور یہ (قرآنِ خدائے) پروردگار عالم کا آتار ہوا ہے :-
اس کو امانت دار فرشتہ لیکر آتا ہے :-
(یعنی اُسے تمہارا دل پر دالتا کیا ہے تاکہ لوگوں کو نصیحت کرتے ہو
اور ان کا بھی) فصیح عربی زبان میں (کیا ہے) :-
اور اسکی خبر پہلے پیغمبروں کی کتابوں میں (لکھی ہوئی) ہے
کیا اُنکے لئے یہ سند نہیں ہے کہ علمائے بنی اسرائیل اس
بات کو جانتے ہیں :-

اور تم اس سے پہلے کوئی کتاب نہیں پڑھتے تھے اور نہ
اسے اپنے ہاتھ سے لکھ ہی سکتے تھے۔ ایسا ہوتا تو اہل
باطل ضرور شک کرتے :-

بلکہ یہ روشن آیتیں ہیں۔ جن لوگوں کو علم دیا گیا ہے
انکے سینوں میں (محفوظ) اور ہماری آیتوں سے ہی
لوگ انکار کرتے ہیں جو بے انصاف ہیں :-
میری طرف تو یہی وحی کی جاتی ہے کہ میں کھلم کھلا ہدایت
کرنے والا ہوں :-

خدائے غالب و دانا اس طرح تمہاری طرف مضامین برابری
بھیجتا ہے (جس طرح) تم سے پہلے لوگوں کی طرف وحی بھیجتا رہا ہے
جو کچھ آسمانوں میں اور جو کچھ زمین میں ہے سب اسی کا ہی
اور وہ عالی رتبہ اور گرامی قدر ہے :-

اور کسی آدمی کے لئے ممکن نہیں کہ خدا اُس سے بات کرے
مگر اہم (کے ذریعے) سے یا پردے کے پیچھے سے یا کوئی
فرشتہ بھیج دے تو وہ خدا کے حکم سے جو خدا چاہے القا
کرے بیشک وہ عالی رتبہ اور حکمت والا ہے :-
اور اسی طرح ہم نے اپنے حکم سے تمہاری طرف روح القدس کے

وَحْيِهِ نَزَّلْنَا رَبِّ زِدْنِي عِلْمًا
وَإِنَّ لَتَنْزِيلُ رَبِّ الْعَالَمِينَ
نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ
عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ
بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُبِينٍ
وَإِنَّهُ لَنَفِي زُبُرِ الْأَوْلِيَيْنِ
أَوْلَمْ يَكُنْ لَهُمْ آيَةٌ أَنْ يَعْلَمَهُ عُلَمَاءُ
بَنِي إِسْرَائِيلَ

وَمَا كُنْتَ تَتْلُو مِنْ قَبْلِهِ مِنْ كِتَابٍ
وَلَا تَخْطُهُ بِيَمِينِكَ إِذْ أَلَدْتَ آبَ
الْمَبْطُونِ

بَلْ هُوَ آيَةٌ بَيِّنَةٌ فِي صُدُورِ الَّذِينَ
أُوْتُوا الْعِلْمَ وَمَا يَجْحَدُ بِآيَاتِنَا إِلَّا
الظَّالِمُونَ

إِنْ يُؤْحَىٰ إِلَىٰ إِلَّا أَنَّمَا أَنَا نَذِيرٌ
مُّبِينٌ

كَذَلِكَ يُوحَىٰ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ
مِنْ قَبْلِكَ اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ
لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَمُو
هُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

وَمَا كَانَ لِبَشَرٍ أَنْ يُكَلِّمَهُ اللَّهُ
إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ وَرَائِ حِجَابٍ أَوْ
يُرْسِلَ رَسُولًا فَيُوحِيَ بِإِذْنِهِ مَا يَشَاءُ
لَهُ عَلَىٰ حَكِيمٍ

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ رُوحًا مِّنْ

۴ - شعرا ۱۹۲ تا ۱۹۷

۵ - عنکبوت - ۲۹ تا ۳۸

۶ - ص - ۷۰

۷ - شوری - ۳ تا ۳۳

۸ - شوری ۱۵ تا ۵۳

اَمْرًا مَّا كُنْتَ تَدْرِي مَا الْكِتَابُ وَلَا
 الْاِيْمَانُ وَلٰكِنْ جَعَلْنَاهُ نُوْرًا تَهْدِي
 بِهٖ مَنْ تَشَاءُ مِنْ عِبَادِنَا وَاِنَّكَ
 لَتَهْدِي اِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيْمٍ ۝
 صِرَاطِ اللّٰهِ الَّذِي لَهٗ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا
 فِي الْاَرْضِ اِلَّا اِلَى اللّٰهِ تَصِيْرُ الْاُمُوْر ۝
 قُلْ مَا كُنْتُ بِدْعًا مِّنَ الرُّسُلِ مَا اَدْرِي
 مَا يَفْعَلُ بِيْ وَلَا بِكُمْ اِنْ اَتَيْتُمْ اِلَّا مَا
 يُوْحٰى اِلَيْكُمْ وَاَنَا اِلَّا نَذِيْرٌ مُّبِيْنٌ ۝
 وَالتَّجْوِيْذُ اِذَا هُوَ ۝
 مَا ضَلَّ صَاحِبُكُمْ وَمَا غَوٰى ۝
 وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوٰى ۝
 اِنْ هُوَ اِلَّا وَّحْيٌ يُُّوْحٰى ۝
 عَلَّمَهُ شَدِيْدٌ الْقُوٰى ۝
 ذُوْ مِرَّةٍ ۙ فَاسْتَوٰى ۝
 وَهُوَ بِالْاُفُقِ الْاَعْلٰى ۝
 ثُمَّ دَنَا فَتَدَلّٰى ۝
 فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ اَوْ اَدْنٰى ۝
 فَاَوْحٰى اِلَى عَبْدِهٖ ۙ مَا اَوْحٰى ۝
 مَا كَذَّبَ الْفُوْادُ مَا رَاى ۝
 اَفْتَمَّرُوْنَهٗ عَلٰى مَا يَرٰى ۝

۹- احقاف — ۹

۱۰- نجم — ۱۲ تا

ذریعے سے (قرآن) بھیجا ہے تم نہ تو کتاب کو جانتے تھے
 اور نہ ایمان کو لیکن ہم نے اسکو نور بنایا ہے کہ اس سے تم اپنے
 بند و نبی سے جس کو چاہتے ہیں ہدایت کرتے ہیں۔ اور
 بیشک اے محمد، تم سیدھا راستہ دکھاتے ہو ۝
 (یعنی) خدا کا راستہ جو آسمانوں اور زمین کی سب چیزوں کا الگ
 دکھو سب کلام خدا کی نظر جو عہد ہو گئے اور وہی انہیں فیصلہ کر گیا ۝
 کہہ دو کہ میں کوئی نیا پیغمبر نہیں آیا اور میں نہیں جانتا کہ میرے
 ساتھ کیا سلوک جائیگا اور تمہارا ساتھ کیا (کیا جائیگا) میں تو
 اسی کی پیروی کرتا ہوں جو مجھ پر وحی آتی ہے اور میرا کام تو غلامانہ کربا ہے
 تاکہ تم کو قسم جب غائب ہونے لگے ۝
 کہ تمہارا رفیق (محمد) نہ راستہ بھولے ہیں نہ بھٹکے ہیں ۝
 اور نہ خواہش نفس سے منہ سے بات نکالتے ہیں ۝
 یہ (قرآن) تو حکم خدا ہے جو (انکی طرف) بھیجا جاتا ہے ۝
 ان کو نہایت قوت والے نے سکھایا ۝
 (یعنی جبرائیل) طاقتور نے پھر وہ پورے نظر آئے ۝
 اور وہ (آسمان کے) اونچے کنارے میں تھے ۝
 پھر قریب ہوئے اور آگے بڑھے ۝
 تو دو کمان کے فاصلے پر یا اس سے بھی کم ۝
 پھر خدا نے اپنے بندے کی طرف جو بھیجا سو بھیجا ۝
 جو کچھ انھوں نے دیکھا انکے دل نے اسکو چھوٹ نہ جانا ۝
 کیا جو کچھ وہ دیکھتے ہیں تم اس میں ان سے جھگڑتے ہو ۝

سندرجہ بالا آیات سے یہ واضح ہوتا ہے کہ کلام مجید میں (۵۹) آیات سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ یہ خدا کا کلام ہے۔ چھ آیات سے یہ واضح ہوتا ہے
 کہ جبریل علیہ السلام کے توسط سے دنیا میں اتر اور دن آیات سے یہ ثابت ہوتا ہے کہ توسط بالا خاتم النبیین حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم
 پر نازل ہوا۔ اس موضوع پر آیات کی یہ تعداد کم سے کم ہے۔ جو مجھ سے چھوٹ گئی ہونگی وہ علاوہ ہونگی۔ یہ آیات تمام کلام مجید میں جا بجا
 مرقوم ہیں اور ناظرین کرام کو سمجھانے کا حق ادا کر رہی ہیں۔ کاش ہم باور کریں اور ایمان لائیں ۝

قرآن کے تعلقات

زمانہ آفرینش سے ہی لوگوں کی ہدایت اور رہبری کے لئے انبیاء کرام دُنیا میں بھیجے جاتے رہے ہیں۔ جس زمانے میں جو نبی منجانب اللہ بھیجا گیا وہ اُس زمانے کے حالات کے مطابق ہوا کرتا تھا۔ اُن انبیاء کے ذریعہ سے جو احکام وقتاً فوقتاً بھیجے جاتے رہے یا جو صحائف اُن پر نازل ہوتے رہے وہ اُسی زمانے کے حالات کے مطابق یا مناسب حال ہوا کرتے تھے جس زمانے میں انکو اتارا جاتا تھا۔

دُنیا ترقی کرتی رہی، اُسی لحاظ سے بتدریج انسانی ذہنی ارتقا بھی ہوتا گیا۔ ان دُنیاوی اور ذہنی ترقیات کے مطابق صحائف کی تفصیلات میں بھی تغیر و تبدل کیا جاتا رہا۔ نوبت یہاں تک پہنچ گئی کہ ذہنی ارتقا اپنے انتہائی عروج کو پہنچ گیا۔ اس کے بعد ذہنی ترقی کا مزید امکان باقی نہیں رہا۔ جب دُنیا اس منزل پر پہنچ گئی تو خداوند کریم نے آخری نبی بھیجا اور اُس کے اوپر آخری صحیفہ اتار کر انبیاء کرام کے بھیجے جانے اور ان پر صحائف کے اتارے جانے کا سلسلہ ہمیشہ ہمیشہ کے لئے ختم کر دیا۔ یہ آخری نبی حضرت محمد صلی اللہ علیہ وسلم ہیں، اور آخری صحیفہ جو ان پر اترا قرآن مجید ہے اور ان ہر دو کا عمل دخل تا قیام قیامت تمام رُئے زمین پر جاری و ساری رہے گا۔

رسول مقبول صلی اللہ علیہ وسلم وہ آخری نبی ہیں جو اپنے سے قبل کے تمام انبیاء کرام کی تصدیق و توثیق فرماتے ہیں۔ اور اسی طرح سے کلام مجید گزشتہ تمام صحائف کی تصدیق کرتا ہے۔ قرآن مجید تمام پُرانے صحائف کی تصدیق ہی نہیں کرتا بلکہ اس کے اندر گزشتہ تمام الہامی صحائف مندرج ہیں۔ اس بنا پر دُنیا کی ہر قوم جب کلام مجید پڑھے گی تو اس کے مندرجات میں اپنے صحیفہ کو بھی پائے گی اور اس کے علاوہ دیگر ترقی یافتہ احکام بھی پائے گی جو اسکو مکمل انسان بنانے میں معاون ثابت ہو سکتے ہیں۔

مندرجہ بالا تفصیلات سے یہ حقیقت بھی واضح ہو جاتی ہے کہ ہر قوم اور مذہب کا شخص کلام مجید پڑھنے کے بعد اسکے فیوض سے اپنے اندر مادی اور روحانی بصارت اور بصیرت داخل کر سکتا ہے۔ بلا لحاظ قوم و مذہب، رنگ و نسل ہر شخص کلام مجید کا مطالعہ کر سکتا ہے اور ایسا کرنا اسکے لئے ہی مفید ثابت ہوگا۔ یہ تمام امور حسب ذیل آیات سے ثابت ہوتے ہیں۔

قرآن مجید سے دیگر صحائف کی تصدیق

| | | |
|--|---|---------------|
| اور جو کتاب تم پر (اے محمد) نازل ہوئی اور جو کتابیں تم سے پہلے (پیغمبروں پر) نازل ہوئیں سب پر اپنا لاتے اور آخرت کا یقین رکھتے ہیں ۛ | وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَبِالْآخِرَةِ هُمْ يُوقِنُونَ ○ | ۱- بقرہ — ۴ |
| ”مسلمانو! کہو کہ ہم خدا پر ایمان لائے اور جو کتاب ہم پر آتی اُس پر اور جو صحیفے ابراہیم اور اسمعیل اور اسحاق اور یعقوب انکی اولاد پر نازل ہوئے اُن پر اور جو | قُولُوا آمَنَّا بِاللَّهِ وَمَا أُنزِلَ إِلَيْنَا وَمَا أُنزِلَ إِلَىٰ إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَيَعْقُوبَ وَالْأَسْبَاطِ وَمَا | ۲- بقرہ — ۱۳۶ |

أَوَّلَىٰ مُوسَىٰ وَعِيسَىٰ وَمَا أُوتِيَ
النَّبِيُّونَ مِنْ رَبِّهِمْ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ
أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنَحْنُ لَهُ مُسْلِمُونَ ۝

(تجائیں) موسیٰ اور عیسیٰ کو عطا ہو میں اُن پر اور جو
اور پیغمبروں کو اُنکے پروردگار کی طرف سے میں اُن پر
(سب پر ایمان لائے) ہم اُن پیغمبروں سے کسی میں کچھ فرق
نہیں کرتے اور ہم اسی (خدا کے) فرمانبردار ہیں ۛ

كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ
اللَّهُ النَّبِيِّنَ مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ
وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِيَحْكُمَ
بَيْنَ النَّاسِ فِي مَا اخْتَلَفُوا فِيهِ ط
وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ أُوتُوهُ
مِنْ بَعْدٍ مَا جَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ بَغْيًا
بَيْنَهُمْ فَهَدَى اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا
لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِآيَاتِهِ
وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَىٰ صِرَاطٍ
مُسْتَقِيمٍ ۝

(پہلے تو سب) لوگوں کا ایک ہی مذہب تھا (لیکن وہ
آپس میں اختلاف کرنے لگے) تو خدا نے انکی طرف بشارت
دینے والے اور ڈر سنانے والے پیغمبر بھیجے اور ان پر سچائی
کے ساتھ کتابیں نازل کیں تاکہ جن امور میں لوگ اختلاف
کرتے تھے انکا انہیں فیصلہ کر دے اور سہیل اختلاف بھی اُٹھیں
لوگوں نے کیا جن کو کتاب ہی گئی تھی۔ باوجودیکہ انکے پاس کُھ
ہوئے احکام آچکے تھے (اور یہ اختلاف انہوں نے صرف آپس
کی ضد سے کیا تو جس امر حق میں وہ اختلاف کرتے تھے
خدا نے اپنی مہربانی سے مومنوں کو اسکی راہ دکھا دی،
اور خدا جس کو چاہتا ہے سیدھا راستہ دکھا دیتا ہے ۛ

۳۔ بقرہ — ۲۱۳

أَمَّا السُّورُ بِمَا أَنْزَلَ إِلَيْهِ
مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلُّ آمَنَ
بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ
لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ قَف
وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ
رَبَّنَا وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ ۝

رسول اُس کتاب پر جو اُنکے پروردگار کی طرف سے اُن پر
نازل ہوئی ایمان رکھتے ہیں اور مومن بھی سب خدا پر اُڑ
اسکے فرشتوں پر اور اُسکی کتابوں پر اور اُس کے پیغمبروں
پر ایمان رکھتے ہیں (اور کہتے ہیں) کہ ہم اُسکے پیغمبروں سے
کسی میں کچھ فرق نہیں کرتے اور وہ (خدا سے) عرض کرتے
ہیں کہ ہم نے (تیر حکم) سنا اور قبول کیا۔ اے پروردگار ہم تیری
بخشش مانگتے ہیں اور تیری ہی طرف لوٹ کر جانا ہے ۛ

۴۔ بقرہ — ۲۸۵

نَزَّلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ مُصَدِّقًا
لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ وَأَنْزَلَ التَّوْرَةَ
وَإِنْجِيلَ ۝

اُس نے (اے محمد) تم پر سچی کتاب نازل کی جو پہلی
(آسمانی) کتابوں کی تصدیق کرتی ہے اور اُس نے
تورات اور انجیل نازل کی ۛ

۵۔ آل عمران — ۳

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ وَ

مومنو! خدا پر اور اُسکے رسول پر اور جو کتاب اُس

۶۔ نسا — ۱۳۶

رَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَيَّ
رَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ مِن
قَبْلِهِ وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ
وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ
ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا ۝

نے اپنے پیغمبر (آخر الزمان) پر نازل کی ہے اور
جو کتابیں اس سے پہلے نازل کی تھیں سب پر
ایمان لاؤ۔ اور جو شخص خدا اور اس کے فرشتوں اور
اسکی کتابوں اور اس کے پیغمبروں اور روز قیامت سے
انکار کرے وہ رستے سے بھٹک کر دُور جا پڑا ۝

۷۔ نساہ — ۱۶۳

إِنَّا أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ كَمَا أَوْحَيْنَا إِلَى
نُوحٍ وَالنَّبِيِّينَ مِنْ بَعْدِهِ وَأَوْحَيْنَا
إِلَى إِبْرَاهِيمَ وَإِسْمَاعِيلَ وَإِسْحَاقَ وَ
يَعْقُوبَ وَالْإِسْحَاقَ وَإِسْحَاقَ وَ
يُونُسَ وَهَارُونَ وَسُلَيْمَانَ وَآتَيْنَا
دَاوُدَ زَبُورًا ۝

(اے محمد ہم نے تمہاری طرف اسی طرح وحی بھیجی ہے
جس طرح نُوح اور اُن سے پچھلے پیغمبروں کی
طرف بھیجی تھی۔ اور ابراہیم اور اسمعیل اور اسحاق اور
یعقوب اور اولاد یعقوب اور عیسیٰ اور ایوب اور
یونس اور ہارون اور سلیمان کی طرف بھیجی ہے وحی
بھیجی تھی اور داؤد کو ہم نے زبور بھی عنایت کی تھی ۝

۸۔ المائدہ — ۱۵

يَا أَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا
يُبَيِّنُ لَكُمْ كِتَابَ إِيمَانِكُمْ الَّذِي
مِنَ الْكِتَابِ وَيَعْفُو عَنْ كَثِيرٍ
قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ وَكِتَابٌ
مُبِينٌ ۝

اے اہل کتاب تمہارے پاس ہمارے پیغمبر (آخر الزمان)
آگے ہیں کہ جو کچھ تم کتاب (الہی) میں سے چھپاتے
تھے وہ آج سے بہت کچھ تمہیں کھول کھول کر بتا دیتے ہیں
اور تمہارے بہت سے قصور معاف کر دیتے ہیں بیشک
تمہارا پاس خدا کی طرف سے نور اور روشن کتاب چلی پڑی
اور (اے پیغمبر ہم نے تم پر سچی کتاب نازل کی ہے جو اپنے
سے پہلی کتابوں کی تصدیق کرتی ہے اور اُن (سب)
پر شامل ہے تو جو حکم خدا نے نازل فرمایا، اس کے مطابق
انکا فیصلہ کرنا اور حق جو تمہارا پاس چکا ہے اسکو چھوڑ کر
انکی خواہشوں کی پیروی نہ کرنا۔ ہم نے تم میں سے ہر ایک
(فرقے) کیلئے ایک دستور اور طریقہ مقرر کیا، اور اگر خدا
چاہتا تو تم سب کو ایک ہی شریعت پر کرتا مگر جو تم نے تنکو
دیئے ہیں ان میں تمہاری آزمائش کرنی چاہتا ہے۔ سو نیک
کاروں میں جلدی کرو تم سب کو خدا کی نظر ٹوٹ کر جانا ہے

۹۔ المائدہ — ۴۸

وَأَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ
مُصَدِّقًا لِمَا بَيْنَ يَدَيْهِ مِنَ الْكِتَابِ
وَهُبِّمْنَا عَلَيْهِ فَاخِذْ بَيْنَهُمْ
أَنْزَلَ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعْ أَهْوَاءَ هُمْ عَمَّا
جَاءَكَ مِنَ الْحَقِّ هَلْ كُنَّا
مِنْكُمْ شُرَعَاءَ وَمِنْهَا جَاهٌ
اللَّهُ لِيَجْعَلَ لَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً
لَكِنْ لِيَبْلُوَكُمْ فِي مَا آتَاكُمْ فَاسْتَبِقُوا
الْخَيْرَاتِ طرأ إلى الله مرجعكم جميعًا

اور (اے پیغمبر ہم نے تم پر سچی کتاب نازل کی ہے جو اپنے
سے پہلی کتابوں کی تصدیق کرتی ہے اور اُن (سب)
پر شامل ہے تو جو حکم خدا نے نازل فرمایا، اس کے مطابق
انکا فیصلہ کرنا اور حق جو تمہارا پاس چکا ہے اسکو چھوڑ کر
انکی خواہشوں کی پیروی نہ کرنا۔ ہم نے تم میں سے ہر ایک
(فرقے) کیلئے ایک دستور اور طریقہ مقرر کیا، اور اگر خدا
چاہتا تو تم سب کو ایک ہی شریعت پر کرتا مگر جو تم نے تنکو
دیئے ہیں ان میں تمہاری آزمائش کرنی چاہتا ہے۔ سو نیک
کاروں میں جلدی کرو تم سب کو خدا کی نظر ٹوٹ کر جانا ہے

فَقِيلَ لَكُمْ بِمَا كُنْتُمْ فِيهِ تَخْتَلِفُونَ ○
 وَوَأْتَاهُمْ آقَامُوا التَّوْرَةَ وَالْإِنْجِيلَ
 وَمَا أَنْزَلْنَا إِلَيْهِمْ مِنْ زَكَاةٍ أَنْ كَانُوا
 مِنْ قَوْمِهِمْ وَمِنْ تَحْتِ أَرْجُلِهِمْ مِنْهُمْ
 أُمَّةٌ مُقْتَصِدَةٌ وَكَثِيرٌ مِنْهُمْ سَاءٌ
 مَا يَعْمَلُونَ ○

۱۰۔ المائدہ - ۶۶

ثُمَّ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ تَمَامًا
 عَلَى الَّذِي أَحْسَنَ وَتَفْصِيلًا لِكُلِّ
 شَيْءٍ وَهُدًى وَرَحْمَةً لِعَالَمِهِمْ يُلْقَاهُ
 رَزَقَهُمْ يَوْمَئِذٍ ○

۱۱۔ انعام - ۱۵۵

الَّذِينَ يَتَّبِعُونَ الرَّسُولَ النَّبِيَّ
 الرَّحِيمَ الَّذِي بُعِثَ مِنْهُ مَكْنُوبًا
 عِنْدَهُمْ فِي التَّوْرَةِ وَالْإِنْجِيلِ يَأْمُرُهُمْ
 بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَاهُمْ عَنِ الْمُنْكَرِ
 وَيُحِلُّ لَهُمُ الطَّيِّبَاتِ وَيُحَرِّمُ عَلَيْهِمُ
 الْخَبَائِثَ وَيَضَعُ عَنْهُمْ إِصْرَهُمْ
 وَالْأَغْلَالَ الَّتِي كَانَتْ عَلَيْهِمْ فَاَلَّذِينَ
 آمَنُوا بِهِ وَعَزَّرُوهُ وَنَصَرُوهُ وَاتَّبَعُوا
 التَّوْرَةَ الَّتِي أَنْزَلْنَا مَعَهُ آوَلِيكَ
 هُمُ الْمُفْلِحُونَ ○

۱۲۔ اعراف - ۱۵۷

وَمَا كَانَ هَذَا الْقُرْآنُ أَنْ يُفْتَرَى
 مِنْ دُونِ اللَّهِ وَلَكِنْ تَصْدِيقُ
 الَّذِي بَيْنَ يَدَيْهِ وَتَفْصِيلُ الْكِتَابِ
 لَا رَيْبَ فِيهِ مِنْ رَبِّ الْعَالَمِينَ ○

۱۳۔ یونس - ۳۷

پھر جن باتوں میں تم کو اختلاف تھا وہ تم کو بتا دیجئے
 اور اگر وہ تورات اور انجیل کو اور جو (اور کتابیں) ان کے
 پروردگار کی طرف سے ان پر نازل ہوئیں انکو قائم رکھتے
 تو ان پر رزق مینہ کی طرح برسا کہ اپنے اوپر سے اور پاول
 کے نیچے سے کھاتے۔ انہیں کچھ لوگ میانہ رو ہیں اور بہت
 سے ایسے ہیں جن کے اعمال بُرے ہیں :

(ہاں) پھر (سُن لو کہ) ہم نے موسیٰ کو کتاب عنایت کی تھی تاکہ
 ان لوگوں پر جو نیکو کار ہیں نعمت پوری کر دیں اور (اسیں) ہر چیز کا
 بیان اور ہدایت ہے اور رحمت ہے تاکہ (انکی امت کے)
 لوگ اپنے پروردگار کے روبرو حاضر ہو سکیں یقین کریں :

وہ جو محمد (رسول اللہ) کی جو نبی اُتی ہیں پیروی کرتے
 ہیں۔ جن کے اوصاف) کو وہ اپنے ہاں تورات اور انجیل
 میں لکھا ہوا پاتے ہیں وہ انہیں نیک کام کا حکم دیتے ہیں اور
 بُرے کام سے روکتے ہیں اور پاک چیزوں کو ان کے لئے حلال
 کرتے ہیں اور ناپاک چیزوں کو ان پر حرام ٹھہراتے ہیں اور
 ان پر سے بوجھ اور طوق جو ان کے سر پر (اور گلے میں) تھے
 اتارتے ہیں۔ تو جو لوگ ان پر ایمان لائے اور ان
 کی رفاقت کی اور انہیں مدد دی اور جو نوراں کے
 ساتھ نازل ہوا ہے اُس کی پیروی کی وہی مراد اپنے
 والے ہیں :

اور یہ قرآن ایسا نہیں کہ خدا کے سوا کوئی اسکو اپنی طرف
 سے بنا لائے۔ ہاں (ہاں یہ خدا کا کلام ہے) جو کتابیں
 اس سے پہلے دکئی ہیں انکی تصدیق کرتا ہے اور انہی کتابوں
 کی (اسیں) تفصیل ہے۔ اس میں کچھ شک نہیں کہ یہ
 رب العالمین کی طرف سے (نازل) ہوا ہے :

۱۴- یوسف — ۱۱۱

لَقَدْ كَانَ فِي قَصصِهِمْ عِبْرَةً لِّأُولِي
الْأَلْبَابِ مَا كَانَ حَدِيثًا يُفْتَرَىٰ
لٰكِن تَصْدِيقَ الَّذِي بَيْنَ يَدَيْهِ وَ
تَفْصِيلَ كُلِّ شَيْءٍ وَهُدًى وَرَحْمَةً
لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ۝

ان کے قصے میں عقلمندوں کے لئے عبرت ہے یہ (قرآن)،
ایسی بات نہیں ہے جو (اپنے دل سے) بنائی گئی ہو بلکہ
جو (کتاں) اس سے پہلے (نازل ہوئی) ہیں ان کی
تصدیق (کرنے والا) ہے اور ہر چیز کی تفصیل کرنیوالا
اور مومنوں کے لئے ہدایت اور رحمت ہے ۝

۱۵- قصص ۵۲ تا ۵۴

الَّذِينَ اتَّيَّهُمُ الْكِتَابُ مِنْ قَبْلِهِ
هُم بِهِ يُؤْمِنُونَ ۝
وَإِذَا بَيَّنَّا عَلَيْهِمْ قَالُوا آمَنَّا بِهِ
إِنَّهُ الْحَقُّ مِنْ رَبِّنَا إِنَّا كُنَّا مِنْ
قَبْلِهِ مُسْلِمِينَ ۝

جن لوگوں کو ہم نے اس سے پہلے کتاب دی تھی وہ اس
پر ایمان لے آتے ہیں ۝
اور جب (قرآن) انکو پڑھ کر سنایا جاتا ہے تو کہتے ہیں کہ
ہم اس پر ایمان لے آئے۔ بیشک ہمارے پروردگار کی طرف سے
برحق ہے (اور) ہم تو اس سے پہلے کے حکم بردار ہیں ۝

أُولَٰئِكَ يُؤْتُونَ أَجْرَهُمْ مَرَّتَيْنِ عَمَّا
صَبَرُوا وَيَدْرَءُونَ بِالْحَسَنَةِ السَّيِّئَةَ
وَمِمَّا رَزَقْنَاهُمْ يُنْفِقُونَ ۝

ان لوگوں کو دو گنا بدلہ دیا جائیگا کیونکہ صبر کرتے رہے ہیں
اور بھلائی کیساتھ برائی کو دور کرتے ہیں اور جو (مال)
ہم نے انکو دیا ہے اس میں سے خرچ کرتے ہیں ۝

۱۶- زمر — ۲۳

اللَّهُ نَزَّلَ أَحْسَنَ الْحَدِيثِ كِتَابًا
مُّتَشَابِهًا مَّثَانِي تَقْشَعِرُّ مِنْهُ
جُلُودُ الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُمْ
ثُمَّ تَلِينَ جُلُودَهُمْ وَقُلُوبُهُمْ
إِلَىٰ ذِكْرِ اللَّهِ ذَٰلِكَ هُدًى لِّلَّهِ يَهْدِي
بِهِ مَنْ يَشَاءُ ۝ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ
فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ ۝

خدا نے نہایت اچھی باتیں نازل فرمائی ہیں (یعنی) کتاب
(جسکی آیتیں ہم) ملتی جلتی (ہیں) اور دہرائی جاتی (ہیں)
جو لوگ اپنے پروردگار سے ڈرتے ہیں ان کے دل (اس سے)
رونگے کھڑے ہو جاتے ہیں پھر ان کے بن اور دل نرم ہو کر خدا
کی یاد کی طرف متوجہ ہو جاتے ہیں یہی خدا کی ہدایت ہے وہ
اس سے جس کو چاہتا ہے ہدایت دیتا ہے اور جسکو خدا
گمراہ کرے اسکو کوئی ہدایت دینے والا نہیں ۝

۱۷- شوریٰ — ۳ تا ۴

كَذَٰلِكَ يُوحِي إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ
مِنْ قَبْلِكَ اللَّهُ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝
لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ
وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ ۝

خدا نے غالب دانا اسی طرح تمہاری طرف (مضامین اور)
براہین، بھیجتا ہے (جس طرح) تم سے پہلے لوگوں کی طرف
وحی بھیجتا رہا ہے ۝
جو کچھ آسمانوں میں اور جو کچھ زمین میں ہے سب اسی
کا ہے۔ اور وہ عالی مرتبہ (اور) گرامی قدر ہے ۝

۱۸- شوریٰ - ۱۳

شَرَعَ لَكُمْ مِنَ الدِّينِ مَا وَصَّى
بِهِ نُوحًا وَالَّذِي أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ
وَمَا وَصَّيْنَا بِهِ إِبْرَاهِيمَ وَمُوسَى
وَعِيسَى أَنْ أَقِيمُوا الدِّينَ وَلَا
تَتَفَرَّقُوا فِيهِ كَبُرَ عَلَى الْمُشْرِكِينَ
مَا تَدْعُوهُمْ إِلَيْهِ اللَّهُ يَجْتَبِي إِلَيْهِ
مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي إِلَى اللَّهِ مَنْ يُنِيبُ

اُس نے تمہارے لئے دین کا وہی رستہ مقرر کیا
جس کے اختیار کرنے، کانوح کو حکم دیا تھا اور جی
(اے محمد) ہم نے تمہاری طرف وحی بھیجی ہے اور جبکہ
ابراہیم اور موسیٰ اور عیسیٰ کو حکم دیا تھا (وہ یہ) کہ دین
کو قائم رکھنا اور اس میں پھوٹ نہ ڈالنا جس چیز کی طرف
تم مشرکوں کو بلاتے ہو وہ انکو دشوار گزرتی ہے :-
اللہ جس کو چاہتا ہے اپنی بارگاہ کا برگزیدہ کرتا ہے اور جو
اسکی طرف رجوع کرے اُسے اپنی طرف رستہ دکھا دیتا ہے :-
اور اس سے پہلے موسیٰ کی کتاب تھی (لوگوں کیلئے رہنما
اور رحمت اور یہ کتاب عربی زبان میں ہے اُس کی
تصدیق کرنے والی تاکہ ظالموں کو ڈرائے اور نیکوکاروں
کو خوشخبری سنائے :-

۱۹- احقاف - ۱۲

وَمِنْ قَبْلِهِ كِتَابُ مُوسَى إِمَامًا
وَرَحْمَةً وَهَذَا كِتَابٌ مُصَدِّقٌ
لِّسَانِ عَرَبِيٍّ لَبِيدٍ رَالَّذِينَ ظَلَمُوا
وَبَشْرَى لِلْمُحْسِنِينَ

کہنے لگے کہ اے قوم ہم نے ایک کتاب سنی ہے جو موسیٰ
کے بعد نازل ہوئی ہے۔ جو (کتابیں) اس سے پہلے
(نازل ہوئی ہیں) ان کی تصدیق کرتی ہے (اور) سچا
(دین) اور سیدھا رستہ بتاتی ہے :-

۲۰- احقاف - ۲۳

قَالُوا لَئِن لَّمْ يَكُنِ الْإِنزَالُ
مِن بَعْدِ مُوسَى مُصَدِّقًا لِّمَا بَيْنَ
يَدَيْهِ يَهْدِي إِلَى الْحَقِّ وَإِلَى طَرِيقٍ
مُّسْتَقِيمٍ

اے قوم! خدا کی طرف بلانے والے کی بات کو قبول کرو اور اُس
پر ایمان لاؤ خدا تمہارے گناہ بخشید گا اور تمہیں دکھ دینے
والے عذاب سے پناہ میں رکھے گا :-

يَقَوْمَنَا أَجِيبُوا دَاعِيَ اللَّهِ وَآمِنُوا
بِهِ يَغْفِرْ لَكُمْ مِنْ ذُنُوبِكُمْ وَيُجِرْكُمْ
مِنْ عَذَابِ أَلِيمٍ

اور جو شخص خدا کی طرف بلانے والے کی بات قبول نہ کر چکا تو وہ
زمین میں (خدا کو) عاجز نہیں کر سکے گا اور نہ اُسکے سوا اسکے
حمایتی ہونگے یہ لوگ صریح گمراہی میں ہیں :-

وَمَنْ لَا يُجِبْ دَاعِيَ اللَّهِ فَلَيْسَ بِمُحْزٍ
فِي الْأَرْضِ وَلَيْسَ لَهُ مِنْ دُونِ أَوْلِيَاءٍ
أُولَئِكَ فِي ضَلَالٍ مُبِينٍ

کیا انھوں نے نہیں سمجھا کہ جس خدا نے آسمانوں اور زمین کو
پیدا کیا اور انکے پیدا کرتے سے تھا کا نہیں وہ اس (بات)
پر بھی قادر ہے کہ مردوں کو زندہ کر دے۔ ہاں (ہاں) وہ

أُولَئِكَ يَرْوُونَ أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضَ وَلَمْ يَعْزِمْ بِخَلْقِهِمْ بِقَدْرِ
عَلَى أَنْ يُسْجَى إِلَى الْمَوْتِ بِلَى إِنَّهُ عَلَى

كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ۝

ہر چیز پر قادر ہے ۝

۲۱- حدید - ۲۵

لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنْزَلْنَا
مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ لِيَقُومَ النَّاسُ
بِالْقِسْطِ وَأَنْزَلْنَا الْحَدِيدَ فِيهِ بَأْسٌ
شَدِيدٌ وَمَنَافِعُ لِلنَّاسِ وَلِيَعْلَمَ اللَّهُ
مَنْ يَنْصُرُهُ وَرُسُلَهُ بِالْغَيْبِ إِنَّ
اللَّهَ قَوِيٌّ عَزِيزٌ ۝

ہم نے اپنے پیغمبروں کو کھلی نشانیاں دیکر بھیجا۔ اور ان پر
کتابیں نازل کیں اور ترازو (یعنی قواعد عدل) تاکہ لوگ
انصاف پر قائم رہیں۔ اور لوہا پیدا کیا اس میں (اسلحہ جنگ
کے لحاظ سے) خطرہ بھی شدید ہے اور لوگوں کے لئے فائدے بھی
ہیں اور اسلئے کہ جو لوگ بن دیکھے خدا اور اس کے پیغمبر کی مدد
کرتے ہیں خدا انکو معلوم کرے بیشک خدا قوی (اور) غالب ہے ۝

قرآن عالمگیر دعوت ہے

۱- بنی اسرائیل - ۹

إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ يَهْدِي لِلَّذِي هُوَ
أَقْوَمُ وَيُبَشِّرُ الْمُؤْمِنِينَ الَّذِينَ
يَعْمَلُونَ الصَّالِحَاتِ أَنَّ لَهُمْ أَجْرًا كَبِيرًا ۝

یہ قرآن وہ راستہ دکھاتا ہے جو سب سے سیدھا ہے اور
مومنوں کو جو نیک عمل کرتے ہیں بشارت دیتا ہے کہ ان
کے لئے اجر عظیم ہے ۝

۲- بنی اسرائیل - ۲۱

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا فِي هَذَا الْقُرْآنِ لِيَذَّكَّرُوا
وَمَا يَزِيدُهُمْ إِلَّا نُفُورًا ۝

اور ہم نے اس قرآن میں طرح طرح کی باتیں بیان کیں
تاکہ لوگ نصیحت پکڑیں مگر وہ اس سے اور بدک جاتے ہیں ۝

۳- انبیاء - ۱۰۷

وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِّلْعَالَمِينَ ۝

اور (اے محمد) ہم نے تمکو تمام جہان کیلئے رحمت بنا کر بھیجا ہے ۝

۴- فرقان - ۱

تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ
لِيَكُونَ لِلْعَالَمِينَ نَذِيرًا ۝

وہ (خدا) عزوجل، بہت ہی بابرکت ہے جس نے اپنے بند پر
قرآن نازل فرمایا تاکہ اہل عالم کو ہدایت کرے ۝

۵- ص - ۱

ص وَالْقُرْآنِ ذِي الذِّكْرِ ۝

ص - قسم ہے قرآن کی جو نصیحت دینے والا ہے (کہ تم حق پر ہو) ۝

۶- ص - ۸۷

إِنَّ هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِّلْعَالَمِينَ ۝

یہ (قرآن) تو اہل عالم کے لئے نصیحت ہے ۝

۷- زخرف - ۲۴

وَأِنَّهُ لَنذِكْرٌ لَّكَ وَلِقَوْمِكَ وَسَوْفَ
نَسْأَلُونَ ۝

اور یہ (قرآن) تمہارے لئے اور تمہاری قوم کیلئے نصیحت ہے
اور (لوگو) تم سے عنقریب پرسش ہوگی ۝

۸- قلم - ۵۲

وَمَا هُوَ إِلَّا ذِكْرٌ لِّلْعَالَمِينَ ۝

اور (لوگو) یہ (قرآن) اہل عالم کے لئے نصیحت ہے ۝

قول ذرین

سب سے زیادہ عاقل اور فہیم وہ لوگ ہیں جو قرآن کے اسرار کو سمجھتے ہیں اور ان اسراروں میں غور و فکر کرتے ہیں ۝
(حضرت خواجہ برہنہ نقوی رح)

اسلام، علوم کو فروغ دیتا ہے

یوں تو علوم، اسلام سے پہلے بھی رائج تھے لیکن ہر شخص اپنی ضرورت اور شوق کے مطابق جس علم کو وہ چاہتا تھا اور جس قدر چاہتا تھا حاصل کرتا تھا۔ درحکایں قائم تھیں لیکن کوئی مذہب پابند نہیں کرتا تھا کہ علم حاصل کیا جائے اور اس کو فروغ دیا جائے۔ اسلام اور صرف اسلام ہی وہ پہلا مذہب ہے جس نے تمام علوم حاصل کرنا مذہب میں داخل کیا۔ تمام علوم کو ضبط تحریر میں لایا حکم دیا۔ نہ صرف یہ بلکہ تمام دنیا میں گھوم پھر کر مختلف علوم حاصل کرنا، ان کو قلم کے ذریعہ ضبط تحریر میں لانا، ان کو کتابوں کی صورت میں محفوظ کرنا، ان کتابوں کی بے شمار نقلیں اتارنا اور ان کو تمام روئے زمین پر پھیلا دینا، مسلمانوں نے اپنا مقصد حیات بنا لیا۔ اس مقصد کو پورا کرنے کے لئے وہ ہزاروں میل کا سفر اختیار کرتے، مختلف قسم کی صعوبتیں برداشت کرتے لیکن عزم میں فرق نہ آنے دیتے اور مدعا حاصل کئے بغیر چین سے نہ بیٹھتے۔ انہوں نے اس قسم کے اقوال بنائے کہ علم وہ دولت ہے جس کو کوئی بچرا نہیں سکتا۔ اس کو جتنا خرچ کرو اتنا ہی بڑھتا ہے اس کو حاصل کرنے کے لئے اگر ضرورت ہو تو چین کا سفر اختیار کرنے میں دریغ نہ کرو وغیرہ وغیرہ۔ مختصراً یہ کہ دین اسلام کے علاوہ دنیا کا کوئی مذہب علوم پھیلا نے کا پابند نہیں اور نہ ذمہ لیتا ہے۔ میرے اس نظریے کی تصدیق حسب ذیل قرآنی آیات سے ہوتی ہے :-

پڑھو، لکھو اور علم کی تبلیغ کرو

| | | |
|------------------|--|---|
| ۱۔ رحمن — ۴ تا ۲ | عَلَّمَ الْقُرْآنَ ○ | اُسی نے قرآن کی تعلیم فرمائی : |
| | خَلَقَ الْإِنْسَانَ ○ | اُسی نے انسان کو پیدا کیا : |
| | عَلَّمَهُ الْبَيَانَ ○ | اسی نے اس کو بونا سکھایا : |
| ۲۔ علق — ۱ تا ۵ | اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ ○ | (اے محمد) اپنے پروردگار کا نام لیکر پڑھو جس نے (عالم کو) پیدا کیا : |
| | خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ ○ | جس نے انسان کو خون کی پھٹکی سے بنایا : |
| | اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ ○ | پڑھو اور تمہارا پروردگار بڑا کریم ہے : |
| | الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ ○ | جس نے قلم کے ذریعہ سے علم سکھایا : |
| | عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَم ○ | اور انسان کو وہ باتیں سکھائیں جس کا اس کو علم نہ تھا : |
| ۱۔ آل عمران — ۵۸ | قرآن ہدایات کا سرچشمہ ہے ذَلِكَ نَتْلُوهُ عَلَيْكَ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ ○ | (اے محمد) یہ تم کو خدا کی آیتیں اور حکمت بھری نصیحتیں پڑھ پڑھ کر سناتے ہیں : |

| | | |
|--|---|-----------------------|
| <p>اور تمہارے پروردگار کی باتیں سچائی اور انصاف میں پوری ہیں۔ اُس کی باتوں کو کوئی بدلنے والا نہیں اور وہ سنتا جاتا ہے ۛ</p> | <p>وَتَمَّتْ كَلِمَتُ رَبِّكَ صِدْقًا وَعَدْلًا لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمَاتِهِ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ</p> | <p>۳۔ انعام — ۱۱۶</p> |
| <p>بیشک یہ (کتاب) نصیحت ہمیں نے اتاری ہے اور ہم ہی اسکے نگہبان ہیں ۛ</p> | <p>إِنَّا نَحْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَافِظُونَ</p> | <p>۳۔ حجر — ۹</p> |
| <p>(اے محمد) ہم نے تم پر قرآن اس لئے نازل نہیں کیا کہ تم مشقت میں پڑ جاؤ ۛ</p> | <p>مَا أَنزَلْنَا عَلَيْكَ الْقُرْآنَ لِتَشْقَىٰ</p> | <p>۴۔ طہ — ۷۲</p> |
| <p>بلکہ اس شخص کو نصیحت دینے کیلئے (نازل کیا ہے) جو خوف رکھتا ہے یہ اس ذات کا اتارا ہوا ہے جس نے زمین اور اونچے اونچے آسمان بنائے ۛ</p> | <p>لَا تَدْرِي كَرَّاهٌ لِّمَن يَخْتِىٰ تَنْزِيلًا مِّن مِّن خَلْقِ الْأَرْضِ وَالسَّمَوَاتِ الْعُلَىٰ</p> | |
| <p>(یعنی خدائے) رحمن جس نے عرش پر قرار پکڑا ہے جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے اور جو کچھ ان دونوں کے بیچ میں ہے اور جو کچھ (زمین کی) مٹی کے نیچے ہے سب اسی کا ہے ۛ</p> | <p>الرَّحْمٰنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوٰى لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَمَا فِي الْاَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا وَمَا تَحْتَ الثَّرٰى</p> | |
| <p>اور اگر تم پکار کر بات کہو تو وہ تو چھپے بھید اور نہایت پوشیدہ بات تک کو جانتا ہے ۛ</p> | <p>وَإِنْ تَجَهَّرَ بِالْقَوْلِ فَإِنَّهُ يَعْلَمُ السِّرَّ وَآخْفَىٰ</p> | |
| <p>اور ہم نے اسکو اسی طرح کا قرآن عربی نازل کیا، اور اس میں طرح طرح کے ڈراوے بیان کر دیے ہیں تاکہ لوگ پرہیزگار بنیں یا خدا ان کے لئے نصیحت پیدا کر دے ۛ</p> | <p>وَكَذٰلِكَ أَنزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا وَصَرَّفْنَا فِيهِ مِنَ الْوَعِيدِ لَعَلَّهُمْ يَتَّقُونَ أَوْ يُحْدِثُ لَهُمْ ذِكْرًا</p> | <p>۵۔ طہ — ۱۱۳</p> |
| <p>اور یہ مبارک نصیحت ہے جسے ہم نے نازل فرمایا ہے تو کیا تم اس سے انکار کرتے ہو ۛ</p> | <p>وَهٰذَا ذِكْرٌ مُّبٰرِكٌ أَنزَلْنَاهُ قُرْآنًا لَّهِ مُتَكْوِنُونَ</p> | <p>۶۔ انبیاء — ۵۰</p> |
| <p>اور ان کو پاکیزہ کلام کی ہدایت کی گئی اور خدائے حمید کی راہ بتائی گئی ۛ</p> | <p>وَهُدُوْا اِلَى الطَّيِّبِ مِنَ الْقَوْلِ جَمِيْعًا وَهُدُوْا اِلَى صِرٰطِ الْحَمِيْدِ</p> | <p>۷۔ حج — ۲۴</p> |
| <p>اور تم تو ان کو سیدھے رستے کی طرف بلاتے ہو ۛ</p> | <p>وَإِنَّكَ لَتَدْعُوهُمْ اِلَى صِرٰطٍ مُّسْتَقِيْمٍ</p> | <p>۸۔ مومن — ۷۳</p> |
| <p>اور خدائے حمید (سجھانے کے) لئے اپنی آیتیں کھول کھول کر</p> | <p>وَيُبَيِّنُ اللّٰهُ لَكُمْ الْاٰيٰتِ وَاللّٰهُ</p> | <p>۹۔ نور — ۱۸</p> |

عَلِيمٌ حَكِيمٌ

۱۰۔ شوریٰ — ۷

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ قُرْآنًا
عَرَبِيًّا لَتُنذِرَ أُمَّ الْقُرَى وَمَنْ
حَوْلَهَا وَتُنذِرَ يَوْمَ الْجُمُعِ لَا رَيْبَ
فِيهِ فَرِيقٌ فِي الْجَنَّةِ وَفَرِيقٌ فِي
السَّعِيرِ

بیان فرماتا ہے اور خدا جاننے والا اور حکمت والا ہے :
اور اسی طرح تمہارے پاس قرآن عربی بھیجا ہے تاکہ تم بڑے
گادوں (یعنی مکے) کے رہنے والوں کو اور جو لوگ اسکے ارد گرد
رہتے ہیں انکو رستہ دکھاؤ اور انھیں قیامت کے دن کا بھی
جس میں کچھ شک نہیں خوف دلاؤ۔ اُس روز ایک فریق
بہشت میں ہوگا اور ایک فریق دوزخ میں :

۱۱۔ جاثیہ — ۲۰

هَذَا بَصَائِرُ لِلنَّاسِ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ
لِّقَوْمٍ يُوقِنُونَ

یہ (قرآن) لوگوں کے لئے دانائی کی باتیں ہیں اور جو یقین
رکھتے ہیں ان کے لئے ہدایت اور رحمت ہے :

۱۲۔ عبس — ۱۱ تا ۱۶

كَلَّا إِنَّهَا تَذْكِرَةٌ ۝ فَمَنْ شَاءَ
ذَكَرْهُ ۝ فِي صُحُفٍ مُّكَرَّمَةٍ ۝
مَرْفُوعَةٍ مُّطَهَّرَةٍ ۝ بِأَيْدِي
سَفَرَةٍ ۝ كِرَامٍ بَرَرَةٍ ۝

دیکھو یہ (قرآن) نصیحت ہے : پس جو چاہے اُسے یاد
رکھے : قابلِ ادب درقوں میں (لکھا ہوا) : جو بلند
مقام پر رکھے ہوئے (اور) پاک ہیں : (ایسے) لکھنے والوں
کے ہاتھوں میں : جو سردار اور نیکو کار ہیں :

قرآن، فیض بے پایاں ہے

۱۔ ص — ۳۹

هَذَا عَطَاؤُنَا فَامْنُنْ أَوْ أَمْسِكْ
بِغَيْرِ حِسَابٍ

(ہمنے کہا) یہ ہماری بخشش ہے (چاہو تو) احسان کر دیا
(چاہو تو) رکھ چھوڑو (تم سے) کچھ حساب نہیں ہے :

۲۔ ضحٰی — ۱۱ تا ۱۱

وَالضُّحٰی ۝ وَاللَّیْلِ اِذَا سَجٰی ۝
مَا وَدَّ عَاذُكَ رَبُّكَ وَمَا قَلٰی ۝
وَلَا خِرَآءُ خَيْرٌ لِّكَ مِنَ الْاُولٰی ۝
وَلَسَوْنَ يُعْطِيْكَ رَبُّكَ فَتَرْضٰی ۝

آفتاب کی روشنی کی قسم : اور رات کی تاریکی کی جب چھا جائے
دائے محمد تمہارے پروردگار نے تو تمکو چھوڑا اور نہ تم سے ناراض ہوا :
اور آخرت تمہارے لئے پہلی (حالت یعنی دنیا) سے کہیں بہتر ہے
اور تمہیں پروردگار عنقریب کچھ عطا فرمائیگا کہ تم خوش ہو جاؤ گے :

اَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيْمًا فَاوٰی ۝

بھلا اُسے تمہیں یتیم پا کر جگہ نہیں دی (بیشک دی) :

وَوَجَدَكَ ضَالًّا فَهَدٰی ۝

اور رستے سے ناواقف دیکھا تو سیدھا رستہ دکھایا :

وَوَجَدَكَ عَابِدًا فَاَعْنٰی ۝

اور تنگ دست پایا تو غنی کر دیا :

فَاَمَّا الْيَتِيْمَ فَلَا تُقَهِّرْ ۝

تو تم بھی یتیم پر ستم نہ کرنا :

وَاَمَّا السَّآئِلَ فَلَا تَنْهَرْ ۝

اور مانگنے والوں کو جھڑکی نہ دینا :

وَاَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ ۝

اور اپنے پروردگار کی نعمتوں کا بیان کرتے رہنا :

خدا نے انسان کو دنیا میں اپنا نائب بنایا

یہ امر کہ خدا نے انسان کو دنیا میں اپنا نائب بنایا زیادہ وضاحت طلب نہیں ہے کیونکہ قرآنی آیات میں نہایت شرح و بسط کے ساتھ اس کی تفصیلات موجود ہیں جو کہ ذیل میں درج کی جاتی ہیں :-

اور (وہ وقت یاد کر نیکی قابل ہی) جب تمہارے پروردگار نے فرشتوں سے فرمایا کہ میں زمین میں (اپنا) نائب بناؤں گا ہوں، انہوں نے کہا کیا تو اس میں ایسے شخص کو نائب بنا چاہتا ہے جو خرابیاں کرے اور کشت و خون کرتا پھرے اور ہم تیری تعریف کیسا تہ تبسبح و تقدیس کرتے رہتے ہیں (خدا نے) فرمایا میں وہ باتیں جانتا ہوں جو تم نہیں جانتے :-

اور اُس نے آدم کو سب (چیزوں کے) نام سکھائے پھر اُن کو فرشتوں کے سامنے کیا اور فرمایا کہ اگر سچے ہو تو مجھے اُن کے نام بتاؤ :-

انہوں نے کہا تو پاک ہے جتنا علم تو نے ہمیں بخشا ہے اسکے سوا ہمیں کچھ معلوم نہیں بیشک تو دانا (اور) حکمت والا ہے (تب) خدا نے آدم کو حکم دیا کہ آدم! تم انکو ان (چیزوں) کے نام بتاؤ جب انہوں نے انکو انکے نام بتائے تو فرشتوں سے فرمایا کیوں میں نے تم سے نہیں کہا تھا کہ میں آسمانوں اور زمین کی (سب) پوشیدہ باتیں جانتا ہوں اور جو تم ظاہر کرتے ہو اور جو پوشیدہ کرتے ہو (سب) مجھ کو معلوم ہے اور جب ہم نے فرشتوں کو حکم دیا کہ آدم کے آگے سجدہ کرو تو وہ سب سجدے میں گر گئے مگر شیطان نے انکار

وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ اِنِّیْ جَاعِلٌ فِی الْاَرْضِ خَلِیْفَةً ۗ قَالُوْۤا اَتَجْعَلُ فِیْهَا مَنْ یُّفْسِدُ فِیْهَا وَ یَسْفِكُ الدِّیَآءَ وَ یَنۢحِنُّ وُجُوۡهُہٗ سِجۡۃً بِحَمْدِکَ وَ تَقَدَّسَ لَکَ مَا قَالِ اِنِّیْۤ اَعْلَمُ مَا لَا تَعْلَمُوْنَ ۝

وَعَلَّمَ اٰدَمَ الْاَسْمَآءَ كُلَّهَا ثُمَّ عَرَضَهُمْ عَلٰی الْمَلٰٓئِكَةِ فَقَالَ اَنْبِئُوْنِیۡ بِاَسْمَآءِ هٰۤؤُلَآءِ اِنْ كُنْتُمْ صٰدِقِیۡنَ ۝

قَالُوْۤا سُبْحٰنَکَ لَا عِلْمَ لَنَا اِلَّا مَا عَلَّمْتَنَا ۗ اِنَّکَ اَنْتَ الْعَلِیْمُ الْحَکِیْمُ ۝ قَالَ یٰۤاٰدَمُ اَنْۢبِئْهُم بِاَسْمَآءِ هٰۤؤُلَآءِ فَلَمَّآ اَنْۢبَاَهُمْ بِاَسْمَآءِہِمْ قَالَ اَلَمْ اَقُلْ لَکُمْ اِنِّیْۤ اَعْلَمُ غَیۡبِ السَّمٰوٰتِ وَ الْاَرْضِ وَ اَعْلَمُ مَا تُبۡدُوْنَ وَ مَا کُنْتُمْ تَکۡفُرُوْنَ ۝

وَ اِذْ قُلْنَا لِلْمَلٰٓئِكَةِ اسۡجُدُوْۤا لِاٰدَمَ فَسَجَدُوْۤا اِلَّاۤ اِبۡلِیۡسَ ۗ

۱- بقرہ - ۳۰ تا ۳۸

ابنِ وَاسْتَكْبَرُ وَكَانَ مِنَ الْكٰفِرِيْنَ
 وَقُلْنَا يَا اٰدَمُ اسْكُنْ اَنْتَ وَزَوْجُكَ
 الْجَنَّةَ وَكُلَا مِنْهَا رَغَدًا حَيْثُ
 شِئْتُمَا وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجْرَةَ
 فَتَكُوْنَا مِنَ الظَّٰلِمِيْنَ ۝

کیا اور غرور میں آکر کافر بن گیا ہے
 اور ہم نے کہا کہ اے آدم تم اور تمہاری بیوی بہشت میں
 رہو اور جہاں سے چاہو بے روک ٹوک کھاؤ (پیو)
 لیکن اس درخت کے پاس نہ جانا نہیں تو ظالموں میں
 (داخل) ہو جاؤ گے

فَاَزَلْتُمَا الشَّيْطٰنُ عَنْمَا فَاخْرَجَهُمَا
 مِمَّا كَانَا فِيْهِ وَقُلْنَا اهْبِطُوْا بَعْضُكُمْ
 لِبَعْضٍ عَدُوٌّ وَّكُمُ فِي الْاَرْضِ
 مُسْتَقَرًّا وَّمَتَاعًا ۝ اِلٰى حِيْنَ ۝

پھر شیطان نے دونوں کو وہاں سے پھسلا دیا اور جس
 (عیش و نشاط) میں تھے اُس سے انکو مچکوا دیا تب
 ہم نے حکم دیا کہ (بہشت بریں سے) چلے جاؤ تم ایک دوسرے
 کے دشمن ہو اور تمہارے لئے زمین میں ایک قوت تک ٹھکانا
 اور معاش (مقرر کر دیا گیا) ہے

فَتَلَقٰٓى اٰدَمُ مِنْ رَّبِّهِ كَلِمٰتٍ
 فَتَابَ عَلَيْهِ ۙ اِنَّهٗ هُوَ التَّوَّابُ
 الرَّحِيْمُ ۝

پھر آدم نے اپنے پروردگار سے کچھ کلمات سیکھے اور معافی
 مانگی تو اُس نے اُن کا قصور معاف کر دیا، بیشک وہ
 معاف کرنے والا (اور) صاحبِ رحم ہے

قُلْنَا اهْبِطُوْا مِنْهَا جَمِيْعًا فَاَقْبَا
 يَا تَيْبَتِكُمْ مِّنِّيْ هُدًى فَمَنْ تَبِعَ
 هٰذَاى فَلَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَّلَا
 هُمْ يَحْزَنُوْنَ ۝

ہم نے فرمایا کہ تم سب یہاں سے اتر جاؤ جب تمہارے
 پاس میری طرف سے ہدایت پہنچے تو (اُسکی پیروی کرنا کہ)
 جنہوں نے میری ہدایت کی پیروی کی اُن کو نہ کچھ خوف
 ہوگا اور نہ وہ غمناک ہونگے

وَهُوَ الَّذِىْ جَعَلَكُمْ خَلْفَ
 الْاَرْضِ وَّرَفَعَ بَعْضَكُمْ فَوْقَ بَعْضٍ
 دَرَجٰتٍ لِّيَبْلُوَكُمْ فِىْ مَا اَنْتُمْ
 اِتَّ رَبَّكَ سَرِيْعَ الْعِقَابِ ۙ
 وَاِنَّ لَعَفُوْرًا رَّحِيْمًا ۝

اور وہی تو ہے جس نے زمین میں تم کو اپنا نائب بنایا،
 اور ایک کے دوسرے پر درجے بلند کئے تاکہ جو کچھ اُس نے
 تمہیں بخشا ہے اس میں تمہاری آزمائش کرے بیشک
 تمہارا پروردگار جلد عذاب دینے والا ہے اور بیشک
 وہ بخشنے والا مہربان بھی ہے

وَلَقَدْ خَلَقْنَاكُمْ ثُمَّ صَوَّرْنَاكُمْ
 ثُمَّ قُلْنَا لِلْمَلٰٓئِكَةِ اسْجُدُوْا لِاٰدَمَ
 فَسَجَدُوْا اِلَّا اِبْلِیْسَ طٰغٰوْتُمْ
 فَاَنْتُمْ مِنَ الْكٰفِرِيْنَ ۝

اور ہم ہی نے تم کو (ابتدا میں مٹی سے) پیدا کیا، پھر
 تمہاری شکل و صورت بنائی، پھر فرشتوں کو حکم دیا کہ
 آدم کے آگے سجدہ کرو تو (سب نے) سجدہ کیا لیکن ابلیس

۲- انعام - ۱۶۶

۳- اعراف - ۱۱

۴-۱-۱۹ تا ۲۵

مِنَ السَّجِدِينَ ۝

وَيَا آدَمُ اسْكُنْ أَنْتَ وَزَوْجُكَ
الْجَنَّةَ فَكُلَا مِنْ حَيْثُ شِئْتُمَا
وَلَا تَقْرَبَا هَذِهِ الشَّجَرَةَ فَتَكُونَا
مِنَ الظَّالِمِينَ ۝

کہ وہ سجدہ کرنے میں شامل نہ ہوا ۛ

اور ہم نے، آدم (سے کہا کہ تم اور تمہاری بیوی
بہشت میں رہو سہو اور جہاں سے چاہو (اور جو چاہو)
نوش جان کرو مگر اس درخت کے پاس نہ جانا، ورنہ
گنہگار ہو جاؤ گے ۛ

فَوَسْوَسَ لَهُمَا الشَّيْطَانُ لِيُدْئِيَهُمَا
مِنْهُمَا مَا وَرَىٰ عَنْهُمَا مِنَ الشَّجَرَةِ
وَقَالَ مَا نَهَاكُمَا رَبُّكُمَا عَنْ
هَذِهِ الشَّجَرَةِ إِلَّا أَنْ تَكُونَا
مَلَائِكَةً أَوْ تَكُونَا مِنَ الْخَالِدِينَ ۝
وَقَا سَمَهُمَا إِلَىٰ لَكُمَا مِنَ النَّاصِحِينَ ۝
فَدَلَّهُمَا بِعُرْوَةٍ فَلَمَّا ذَاقَا الشَّجَرَةَ
بَدَتْ لَهُمَا سَوْآتُهُمَا وَطَفِقَا يَخْضِفَانِ
عَلَيْهِمَا مِنْ وَّرَقِ الْجَنَّةِ وَنَادَاهُمَا
رَبُّهُمَا أَلَمْ أَنْهَكُمَا عَنْ تِلْكَ
الشَّجَرَةِ وَأَقُلْتُ لَكُمَا إِنَّ الشَّيْطَانَ
لَكُمْ آدُوٌّ مُّبِينٌ ۝

تو شیطان دونوں کو بہکانے لگا تاکہ ان کے ستر کی
چیزیں جو ان سے پوشیدہ تھیں کھول دے اور کہنے
لگا کہ تم کو تمہارے پروردگار نے اس درخت سے منع
اس لئے منع کیا ہے کہ تم فرشتے نہ بن جاؤ یا ہمیشہ
جیتے نہ رہو ۛ

اور ان سے قسم کھا کر کہا کہ میں تو تمہارا خیر خواہ ہوں ۛ
غرض (مردود نے، دھوکا دیکر انکو (معصیت کیلئے) کھینچ لیا
جب انہوں نے اس درخت (کے پھل) کو کھا لیا تو انکے
ستر کی چیزیں کھل گئیں اور وہ بہشت کے (دختر تھے) پتے (توڑ
توڑ کر) اپنے اوپر چپکانے (اور ستر چھپانے) لگے تب انکے پروردگار نے
انکو پکارا کہ کیا میں نے تم کو اس درخت کے پاس جانے سے منع نہیں
کیا تھا اور تم جانتے یا تھا کہ شیطان تمہارا کھلم کھلا دشمن ہے؟
دونوں عرض کرنے لگے کہ پروردگار ہم نے اپنی جانوں پر
ظلم کیا اور اگر تو ہمیں نہیں بخشے گا اور ہم پر رحم نہیں
کرے گا تو ہم تباہ ہو جائیں گے ۛ

قَالَ رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنفُسَنَا وَإِنَّ لَنَا
تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ
الْخَاسِرِينَ ۝

(خدا نے) فرمایا (تم سب بہشت سے) اتر جاؤ (اب) تم ایک
دوسرے کے دشمن ہو اور تمہارے لئے ایک وقت خاص تک میں پر
ٹھکانا اور (زندگی کا) سامان (کر دیا گیا) ہے ۛ
(یعنی) کہا کہ اسی میں تمہارا جینا ہو گا اور اسی میں مرنا
اُسی میں سے (قیامت کو زندہ کر کے) نکالے جاؤ گے ۛ

قَالَ اهْبِطُوا بَعْضُكُمْ لِبَعْضٍ عَدُوٌّ
وَلَكُمْ فِي الْأَرْضِ مُسْتَقَرٌّ وَمَتَاعٌ
إِلَىٰ حِينٍ ۝
قَالَ فِيهَا تَحْيَوْنَ وَفِيهَا تَمُوتُونَ
وَمِنْهَا تُخْرَجُونَ ۝

۵- یونس — ۱۲

ثُمَّ جَعَلْنَاكَ خَلِيفَ فِي الْأَرْضِ مِنْ
بَعْدِهِمْ لِنَنْظُرَ كَيْفَ تَعْمَلُونَ ○

پھر ہم نے ان کے بعد تم لوگوں کو ملک میں خلیفہ بنایا تاکہ
دیکھیں کہ تم کیسے کام کرتے ہو ۛ

۶- حجر — ۲۴ تا ۲۹

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ
مِّنْ حَمِئٍ مَّسْنُونٍ ○

اور ہم نے انسان کو کھنکھناتے سڑے ہوئے گارے سے
پیدا کیا ہے ۛ

وَالْجِبَانَ خَلَقْنَاهُ مِنْ قَبْلُ مِنْ تَابِرِ
السَّمُومِ ○

اور جنوں کو اس سے بھی پہلے بے دھوئیں کی آگ سے
پیدا کیا تھا ۛ

وَإِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰئِكَةِ إِنِّي خَالِقٌ
بَشَرًا مِّنْ صَلْصَالٍ مِّنْ حَمِئٍ مَّسْنُونٍ ○

اور جب تمہارے پروردگار نے فرشتوں سے فرمایا کہ میں
کھنکھناتے سڑے ہوئے گارے سے ایک بشر بنانیوالا ہوں

فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ
رُّوحِي فَقَعُوا لَهُ سَاجِدِينَ ○

جب سو (صورت انسانی میں) دست کروں اور میں اپنی بے بہا حیرت
یعنی روح پھونک دوں تو اسکے آگے سجدے میں گر پڑنا ۛ

۷- بنی اسرائیل — ۷۰

وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَحَمَلْنَاهُمْ
فِي الْبُرُوجِ وَالْبَحْرِ وَرَزَقْنَاهُمْ مِنَ
الطَّيِّبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَى كَثِيرٍ

اور ہم نے بنی آدم کو عزت بخشی اور ان کو جنگل اور
دریا میں سواری دی اور پاکیزہ روزی عطا کی

مِمَّنْ خَلَقْنَا تَفْضِيلًا ○

اور اپنی بہت سی مخلوقات پر فضیلت دی ۛ

۸- طہ — ۱۱۵

وَلَقَدْ عٰهَدْنَا آدَمَ مِنْ قَبْلُ
قَالِي وَكَمْ نَجِدُ لَهُ عَزْمًا ○

اور ہم نے پہلے آدم سے عہد لیا تھا مگر وہ (اُسے) بھول گئے
اور ہم نے ان میں صبر و ثبات نہ دیکھا ۛ

۹- طہ — ۱۱۷ تا ۱۲۱

فَقُلْنَا يَا آدَمُ إِنَّ هٰذَا عَدُوٌّ لَّكَ
وَلِزَوْجِكَ فَلَا يُخْرِجَنَّكَ مَا مِنَ
الْجَنَّةِ فَتَشْقَى ○

ہم نے فرمایا کہ آدم یہ تمہارا اور تمہاری بیوی کا دشمن ہے
تو یہ کہیں تم دونوں کو بہشت سے نکلوانہ دے پھر
تم تکلیف میں پڑ جاؤ ۛ

إِنَّ لَكَ الْآلَةَ تَجُوءُ فِيهَا وَلَا تَعْرِى
وَأَنَّكَ لَا تَظْمَرُ فِيهَا وَلَا تَصْحٰى ○

یہاں تم کو یہ (آسائش) ہے کہ نہ بھوکے ہو نہ ننگے ۛ
اور یہ کہ نہ پیاسے رہو اور نہ دھوپ کھاؤ ۛ

فَوَسَّوَسَ إِلَيْهِ الشَّيْطٰنُ قَالَ يَا آدَمُ
هَلْ أَدْرٰكَ عَلَى شَجَرَةِ الْخُلْدِ وَ

تو شیطان نے اسکے (میں) سو سوسہ الا اور کہا کہ آدم بھلا میں تم کو
(ایسا) درخت بناؤں (جو) ہمیشہ کی زندگی کا (ثمر دے)

مُلْكٍ لَا يَبْئٰى ○

اور (ایسی) بادشاہت کہ کبھی زائل نہ ہو ۛ

فَاَكَلَا مِنْهَا فَبَدَّتْ كَلْهٰمَا سَوَآءًا

تو دونوں نے اس درخت کا پھل کھا لیا تو ان پر اسی شرمگاہ میں

ظاہر ہو گئیں اور وہ اپنے بدنوں پر بہشت کے پتے چپکانے لگے اور آدم نے اپنے پروردگار کے حکم کے خلاف کیا تو وہ اپنے مطلوب سے بے راہ ہو گئے:

جب تمہارے پروردگار نے فرشتوں سے کہا کہ میں مٹی سے انسان بنانے والا ہوں:

جب اس کو درست کر لوں اور اس میں اپنی روح پھونک دوں تو اس کے آگے سجدے میں گر پڑنا:

وَكَفَقَا يَخْضِبْنَ عَلَيْهِمَا مِنْ وَرَقِ
الْجَنَّةِ ذَوَعَصَىٰ آدَمُ سَرَبَةً
فَعَوَىٰ ۝

إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ إِنِّي خَالِقٌ
بَشَرًا مِّنْ طِينٍ ۝

فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ مِنْ
رُّوْحِي فَقَعُوْا لَهُ سٰٓجِدِيْنَ ۝

۱۰- ص ۴۱ تا ۴۲

قرآن کے حوالجات تو اس حد تک ختم کئے جاتے ہیں اور اسکے بعد عرض ہے کہ خالق العالمین مجموعہ صفات ہے۔ اُس نے اپنی صفات کا ایک جز بنی آدم کو بخشا اور اپنا نائب بنا کر دنیا میں اتار دیا۔ جو صفات بنی آدم کو بخشی گئیں ان میں غور و فکر کا مادہ، برے بھلے کی تمیز اور صحیح فیصلہ کی صلاحیت شامل تھیں۔ ان خوبیوں کے ودیعت کرنے کے بعد بنی آدم کو ہدایت فرمائی کہ ساقیہ کوتاہیوں کی بنا پر جو تم سے سرزد ہوئی ہیں تم کو آزمائش میں مبتلا ہونے کے لئے ایک مقررہ مدت تک دنیا میں رہنا اور پھر میرے پاس آنا ہوگا۔ دنیا میں جتنا قیام رہے گا اُس کے دوران جس نے میری ہدایات پر عمل کیا اور اچھے کام کئے انھوں نے اپنی دنیا اور عقبیٰ کو سنوار لیا اور جنھوں نے ہدایات کی پیروی نہ کی اور برے اعمال کئے وہ خسارے میں رہے۔

چنانچہ اپنی ازلی کمزوریوں کی وجہ سے بنی آدم دو گروہوں میں بٹ گئے۔ ایک گروہ وہ جو اللہ کی بخشی ہوئی خوبیوں کا جائز استعمال کرتا رہا، اُس کی بتائی ہوئی راہوں پر چلتا رہا، اُس کی ہدایات پر عمل کرتا رہا، اُس کو دنیا اور آخرت میں اعلیٰ مقامات عطا کئے گئے۔ اس کے برعکس دوسرا گروہ جس نے خدا کی بخشی ہوئی قوتوں اور صلاحیتوں سے ناجائز فائدہ اٹھایا وہ خسارے میں پڑ گئے اور اپنی دنیا اور عاقبت خراب کر کے اللہ کے فضل سے ہمیشہ ہمیشہ کے لئے محروم ہو گئے۔ اس طرح سے حق و باطل کی تفریق ہو گئی جنکی تفصیلات آئندہ صفحات پر درج ہیں:

مؤمنوں کا گروہ

یہ گروہ ہمیشہ حق شناس اور حق پسند رہا۔ حق کا ہمیشہ ساتھ دیا۔ خدا کی بتائی ہوئی راہوں پر چلتا رہا۔ کبھی گمراہی اختیار نہیں کی۔ یہ گروہ پر ہمیشہ خدا کا فضل ہا جیسا کہ حسبِ فیل آیات سے ثابت ہوتا ہے :-

۱- بقرہ — ۲۱۳
 كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً قَدْ فَعَلَتْ
 اللَّهُ السَّبِيحَ مَبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ
 وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِيُحْكُمَ
 بَيْنَ النَّاسِ فِي مَا اخْتَلَفُوا فِيهِ
 وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ أُوتُوهُ
 مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ بَغْيًا
 بِيَهُمْ فَهَدَى اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا
 لِمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِإِذْنِهِ
 وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ
 مُسْتَقِيمٍ

(پہلے تو سب لوگوں کا ایک ہی مذہب تھا لیکن وہ آپس میں اختلاف کرنے لگے، تو خدا نے انکی طرف بشارت دینے والے اور ڈر سنانے والے پیغمبر بھیجے اور ان پر سچائی کیساتھ کتابیں نازل کیں تاکہ جن امور میں لوگ اختلاف کرتے تھے ان کا انہیں فیصلہ کر دے اور انہیں اختلاف بھی انہیں لوگوں نے کیا جن کو کتاب دی گئی تھی، باوجودیکہ انکے پاس کھلے ہوئے احکام آچکے تھے اور یہ اختلاف انہوں نے صرف آپس کی ضد سے دیکھا، تو جس حق میں وہ اختلاف کرتے تھے خدا نے اپنی مہربانی سے مؤمنوں کو اُسکی راہ دکھادی اور خدا جسکو چاہتا ہے سیدہ راستہ دکھاتا ہے

۲- آل عمران — ۱۶۴
 لَقَدْ مَنَّ اللَّهُ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ إِذْ بَعَثَ
 فِيهِمْ رَسُولًا مِنْ أَنْفُسِهِمْ يَتْلُوا
 عَلَيْهِمْ آيَاتِهِ وَبَيِّنُ لَهُمْ وَيُعَلِّمُهُمُ
 الْكِتَابَ وَالْحِكْمَةَ وَرَأَى كَانُوا مِنْ
 قَبْلِ كَافِرِينَ ضَالِّينَ مُبِينِينَ

خدا نے مؤمنوں پر بڑا احسان کیا ہے کہ انہیں انہیں میں سے ایک پیغمبر بھیجے جو ان کو خدا کی آیتیں پڑھ پڑھ کر سناتے اور ان کو پاک کرتے اور خدا کی کتاب اور دانائی سکھاتے ہیں اور پہلے تو یہ لوگ صریح گمراہی میں تھے :-

۳- آل عمران — ۱۹۳
 رَبَّنَا إِنَّا سَمِعْنَا مُنَادِيًا يُنَادِي
 لِلْإِيمَانِ أَنْ آمِنُوا بِرَبِّكُمْ
 فَآمَنَّا بِرَبِّنَا فَأَعْفِرْ لَنَا ذُنُوبَنَا
 وَكَفِّرْ عَنَّا سَيِّئَاتِنَا وَتَوَقَّنَا مَعَ
 الْآبِرَارِ

اے پروردگار ہم نے ایک ندا کرنے والے کو سنا کہ ایمان کے لئے پکار رہا تھا (یعنی) اپنے پروردگار پر ایمان لاؤ تو ہم ایمان لے آئے۔ اے پروردگار ہمارے گناہ معاف فرما۔ اور ہماری برائیوں کو ہم سے محو کر اور ہم کو دنیا سے نیک بندوں کے ساتھ رکھنا :-

نہار — ۱۱۳

وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ وَرَحْمَتُهُ
لَهَمَّتْ طَائِفَةٌ مِنْهُمْ أَنْ يُضِلُّوكَ
وَمَا يُضِلُّونَ إِلَّا أَنْفُسَهُمْ وَمَا يَضُرُّونَكَ
مِنْ شَيْءٍ وَأَنْزَلَ اللَّهُ عَلَيْكَ الْكِتَابَ
وَالْحِكْمَةَ وَعَلَّمَكَ مَا لَمْ تَكُنْ تَعْلَمُ
وَكَانَ فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكَ عَظِيمًا ۝

اور اگر تم پر خدا کا فضل اور مہربانی نہ ہوتی تو ان میں سے
ایک جماعت تم کو بہکانے کا قصد کر ہی چکی تھی۔ اور یہ
اپنے سوا کسی کو بہکانیں سکتے اور نہ تمہارا کچھ بگاڑ
سکتے ہیں اور خدا نے تم پر کتاب اور دانائی نازل فرمائی ہے
اور تمہیں وہ باتیں سکھائی ہیں جو تم جانتے نہیں تھے اور
تم پر خدا کا بڑا فضل ہے ۝

انفال — ۲۳

الَّذِينَ يَقِيمُونَ الصَّلَاةَ وَآتَا
رِزْقَهُمْ يُنْفِقُونَ ۝
أُولَئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا
لَهُمْ دَرَجَاتٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَمَغْفِرَةٌ
وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ۝

(اور) وہ جو نماز پڑھتے ہیں اور جو مال ہم نے انکو دیا ہے
اسیں سے (نیک کاموں میں) خرچ کرتے ہیں ۝
یہی سچے مومن ہیں اور ان کے لئے پروردگار کے ہاں
(بڑے بڑے) درجے اور بخشش اور عزت کی
رزق ہے ۝

توبہ — ۷۱

وَالْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بَعْضُهُمْ
أَوْلِيَاءُ بَعْضٍ يَأْمُرُونَ بِالْمَعْرُوفِ
وَيَنْهَوْنَ عَنِ الْمُنْكَرِ وَيُقِيمُونَ الصَّلَاةَ
وَيُؤْتُونَ الزَّكَاةَ وَيُطِيعُونَ اللَّهَ
وَرَسُولَهُ أُولَئِكَ سَيَرْحَمُهُمُ اللَّهُ
إِنَّ اللَّهَ عَزِيزٌ حَكِيمٌ ۝

اور مومن مرد اور مومن عورتیں ایک دوسرے کے دست
ہیں کہ اچھے کام کرنے کو کہتے اور بُری باتوں سے
منع کرتے اور نماز پڑھتے اور زکوٰۃ دیتے اور خدا
اور اس کے پیغمبر کی اطاعت کرتے ہیں یہی لوگ
ہیں جن پر رحم کرے گا۔ بیشک خدا غالب حکمت
والا ہے ۝

توبہ — ۱۱۲

الَّتَابِعُونَ الْعِبَادُونَ الْحَامِدُونَ
السَّاجِدُونَ الرَّكَعُونَ السَّاجِدُونَ
الْأَمْرُونَ بِالْمَعْرُوفِ وَالنَّاهُونَ
عَنِ الْمُنْكَرِ وَالْحَافِظُونَ لِحُدُودِ اللَّهِ
وَبَشِّرِ الْمُؤْمِنِينَ ۝

توبہ کرنے والے، عبادت کرنے والے۔ حمد کرنیوالے
رذہ رکھنے والے۔ رکوع کرنے والے۔ سجدہ کرنے
والے۔ نیک کاموں کا امر کرنے والے۔ بُری باتوں
سے منع کرنے والے۔ خدا کی حدوں کی حفاظت
کرنے والے (یہی مومن لوگ ہیں) اور اے پیغمبر
مومنوں کو (بہشت کی) خوشخبری سنا دو ۝

توبہ — ۱۱۹

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ
كُونَوا مَعَ الصَّادِقِينَ ۝

اے اہل ایمان! خدا سے ڈرتے رہو اور راستبازوں
کے ساتھ رہو ۝

انبیاء — ۲۹ تا ۲۸

وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَىٰ وَهَارُونَ
الْفُرْقَانَ وَضِيَاءً وَذِكْرًا
لِّلْمُتَّقِينَ ۝

اور ہم نے موسیٰ اور ہارون کو دہایت اور گمراہی میں
فرق کرنے والی اور (سزناپا) روشنی اور نصیحت (کی کتاب)
عطا کی (یعنی) پرہیزگاروں کے لئے ۝

الَّذِينَ يَخْشَوْنَ رَبَّهُم بِالْغَيْبِ
وَهُمْ مِّنَ السَّاعَةِ مُشْفِقُونَ ۝

جو جن دیکھے اپنے پروردگار سے ڈرتے ہیں اور قیامت
کا بھی خوف رکھتے ہیں ۝

فَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ وَ
هُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا كُفْرَانَ لِسَعِيدِهِ
إِنَّا لَهُ كَاتِبُونَ ۝

جو نیک کام کرے گا اور مومن بھی ہوگا تو اسکی کوشش
راہگاہ نہ جائے گی۔ اور ہم اُس کے لئے (ثواب اعمال)
لکھ رہے ہیں ۝

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ارْكَعُوا
وَاعْبُدُوا وَارْكَعُوا وَالْخَيْرِ
لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝

مومنو! رکوع کرتے اور سجدے کرتے اور اپنے پروردگار
کی عبادت کرتے رہو اور نیک کام کرو تاکہ فلاح
پاؤ ۝

إِنَّ الَّذِينَ هُمْ مِّنْ خَشْيَةِ رَبِّهِمْ
مُشْفِقُونَ ۝

جو لوگ اپنے پروردگار کے خوف سے ڈرتے
ہیں ۝

وَالَّذِينَ هُمْ بِآيَاتِنَا يَوْمُونَ ۝
وَالَّذِينَ هُمْ بِرَبِّهِمْ أَشْرِكُونَ ۝
وَالَّذِينَ يُؤْتُونَ مَا آتَوْا وَقُلُوبُهُمْ
وَجِلَةٌ أَنَّهُمْ إِلَىٰ رَبِّهِمْ رَاجِعُونَ ۝

اور جو اپنے پروردگار کی آیتوں پر ایمان رکھتے ہیں ۝
اور جو اپنے پروردگار کے ساتھ شریک نہیں کرتے ۝
اور جو دے سکتے ہیں دیتے ہیں اور انکے دل اس بات سے ڈرتے رہتے
ہیں کہ ان کو اپنے پروردگار کی طرف لوٹ کر جانا ہے ۝

أُولَٰئِكَ يَسَارِعُونَ فِي الْخَيْرَاتِ
وَأُولَٰئِكَ هُمُ السَّابِقُونَ ۝

یہی لوگ نیکیوں میں جلدی کرتے اور یہی اُن کے لئے آگے
نکل جاتے ہیں ۝

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا
الرَّسُولَ وَلَا تُبْطِلُوا أَعْمَالَكُمْ ۝

مومنو! خدا کا ارشاد مانو اور پیغمبر کی فرمانبرداری کرو
اور اپنے عملوں کو ضائع نہ ہونے دو ۝

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ
وَرَسُولِهِ ثُمَّ لَمْ يَرْتَابُوا وَجَاهَدُوا
بِأَمْوَالِهِمْ وَأَنْفُسِهِمْ فِي سَبِيلِ اللَّهِ
أُولَٰئِكَ هُمُ الصَّادِقُونَ ۝

مومن تو وہ ہیں جو خدا اور اس کے رسول پر ایمان
لائے پھر شک میں نہ پڑے اور خدا کی راہ میں
جان اور مال سے لڑے۔ یہی لوگ (ایمان کے)
سچے ہیں ۝

انبیاء — ۹۲

حج — ۷۷

مومنون — ۶۱ تا ۵۷

محمد — ۳۳

حجرات — ۱۵

گمراہوں کا گروہ

اس ضمن میں جاہل، ضدی، ہٹ دھرم اور بلاوجہ پریشان کرنے والے سب لوگ شریک ہیں۔ یہ لوگ کبھی خدا کی بتلای ہوئی راہوں پر نہیں چلے اور ہمیشہ خدا کے نام مقبول بندے بنے رہے جیسا کہ حسب ذیل آیات سے ظاہر ہوتا ہے :-

بقرہ — ۱۶۶ اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا سَوَآءٌ عَلَيْهِمْ ءَاَنْذَرْتَهُمْ

اَمْ لَمْ تُنذِرْهُمْ لَا يُؤْمِنُوْنَ ۝

خَتَمَ اللّٰهُ عَلَىٰ قُلُوْبِهِمْ وَعَلَىٰ سَمْعِهِمْ

وَعَلَىٰ اَبْصَارِهِمْ غِشَاوَةٌ وَلَهُمْ

عَذَابٌ عَظِيْمٌ ۝

وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يَقُوْلُ اٰمَنَّا بِاللّٰهِ

وَبِالْيَوْمِ الْاٰخِرِ وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِيْنَ ۝

يُخٰدِعُوْنَ اللّٰهَ وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْا

وَمَا يَخْدَعُوْنَ اِلَّا اَنْفُسَهُمْ وَمَا

يَشْعُرُوْنَ ۝

فِي قُلُوْبِهِمْ مَّرَضٌ وَّكَفَرًا هُمْ اللّٰهُ

مَرْضٰجٌ وَلَهُمْ عَذَابٌ اَلِيْمٌ ۝

بِمَا كَانُوْا يَكْتُمُوْنَ ۝

وَ اِذَا قِيْلَ لَهُمْ لَا تُفْسِدُوْا فِى الْاَرْضِ

قَالُوْا اِنَّمَا نَحْنُ مُصْلِحُوْنَ ۝

اَلَا اِنَّهُمْ هُمُ الْمُفْسِدُوْنَ وَلٰكِنْ

لَا يَشْعُرُوْنَ ۝

وَ اِذَا قِيْلَ لَهُمْ اٰمِنُوْا كَمَا اٰمَنَ

النَّاسُ قَالُوْا اَنُوْمِنُ مِنْ كَمَا اٰمَنَ

السُّفَهَاءُ اَلَا اِنَّهُمْ هُمُ السُّفَهَاءُ

جو لوگ کافر ہیں انہیں تم نصیحت کر دیا نہ کرو ان کے

لئے برابر ہے۔ وہ ایمان نہیں لانے کے :-

خدا نے ان کے دلوں اور کانوں پر گھونگا رکھی ہے

اور ان کی آنکھوں پر پردہ پڑا ہوا ہے اور ان کے

لئے بڑا عذاب (تیار) ہے :-

اور بعض لوگ ایسے ہیں جو کہتے ہیں کہ ہم خدا پر اور روز

آخرت پر ایمان رکھتے ہیں حالانکہ وہ ایمان نہیں رکھتے :-

یہ (اپنے پندار میں) خدا کو اور مومنوں کو چکماڑتے ہیں

مگر (حقیقت میں) اپنے سوا کسی کو چکماڑتے دیتے

اور اس سے بے خبر ہیں :-

ان کے دلوں میں (کفر کا) مرض تھا خدا نے ان کا

مرض اور زیادہ کر دیا اور ان کے جھوٹ بولنے کے

سبب ان کو دکھ دینے والا عذاب ہو گا :-

اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ زمین میں فساد نہ

ڈالو تو کہتے ہیں کہ ہم تو اصلاح کرنے والے ہیں :-

دیکھو! یہ بلاشبہ مفسد ہیں لیکن خبر

نہیں رکھتے :-

اور جب ان سے کہا جاتا ہے کہ جس طرح اور لوگ

ایمان لے آئے تم بھی ایمان لے آؤ تو کہتے ہیں بھلا

جس طرح یہ تو ف ایمان لے آئے ہیں اسی طرح ہم بھی ایسا

وَلٰكِنْ لَا يَعْلَمُوْنَ ۝

وَإِذَاقُوا لَمَّا جَاءُوا

وَإِذَا خَلَوْا إِلَىٰ شَيْطٰنِيْهِمْ لَا

قَالُوْا إِنَّا مَعَكُمْ لَآئِمَّا نَحْنُ

مُسْتَهْزِءُوْنَ ۝

اللَّهُ يَسْتَهْزِئُ بِمُهْمِلِيْهِمْ فِي

طُغْيَانِهِمْ يَعْمَهُوْنَ ۝

أُولٰٓئِكَ الَّذِيْنَ اشْتَرَوْا الضَّلٰلَةَ

بِالْهُدٰى فَمَا رَجِحَتْ تِجَارَتُهُمْ

وَمَا كَانُوْا مُهْتَدِيْنَ ۝

وَإِذَاقُوا لَمَّا جَاءُوا

وَإِذَا خَلَا بَعْضُهُمْ إِلَىٰ بَعْضٍ قَالُوْا

أَتُخٰدِثُوْنَهُمْ بِمَا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْكُمْ

لِيَحٰجُّوْكُمْ بِهِ عِنْدَ رَبِّكُمْ

أَفَلَا تَعْقِلُوْنَ ۝

أَوْ لَا يَعْلَمُوْنَ أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا

يُسِرُّوْنَ وَمَا يُعْلِنُوْنَ ۝

وَمِنْهُمْ أُمِّيُّوْنَ لَا يَعْلَمُوْنَ

الْكِتٰبَ إِلَّا أَمَانِيًّا وَإِنُّهُمْ

إِلَّا يَظُنُّوْنَ ۝

وَقَالَ الَّذِيْنَ لَا يَعْلَمُوْنَ لَوْلَا

يُكَلِّمُنَا اللَّهُ أَوْ تَنزِيْلًا آيَةٌ

كَذٰلِكَ قَالَ الَّذِيْنَ مِنْ قَبْلِهِمْ

مِثْلَ قَوْلِهِمْ تَشٰهَتُ قُلُوْبُهُمْ

لے آئیں؟ سن لو کہ یہی بیوقوف ہیں لیکن نہیں جانتے ۝

اور یہ لوگ جب مومنوں سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں کہ

ہم ایمان لے آئے ہیں اور جب اپنے شیطانوں میں جاتے

ہیں تو (ان سے) کہتے ہیں کہ ہم تمہارے ساتھ ہیں

اور (پیر دان محمد سے) تو ہم سنسی کیا کرتے ہیں ۝

ان (منافقوں) سے خدا سنسی کرتا ہے اور انہیں مہلت

دیے جاتا ہے کہ شرارت و سرکشی میں پڑے بہک رہے ہیں ۝

یہ وہ لوگ ہیں جنہوں نے ہدایت چھوڑ کر گمراہی خریدی

تو نہ تو انکی تجارت ہی نے کچھ نفع دیا اور نہ وہ ہدایت یاب

ہی ہوئے ۝

اور یہ لوگ جب مومنوں سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں ہم

ایمان لے آئے ہیں اور جس وقت آپس میں ایک دوسرے

سے ملتے ہیں تو کہتے ہیں جو بات خدا نے تم پر ظاہر فرمائی

وہ تم ان کو اسلئے بتائے دیتے ہو کہ (قیامت کے دن)

اسی کے حوالے سے تمہارے پروردگار کے سامنے

تم کو الزام دیں۔ کیا تم سمجھتے نہیں؟ ۝

کیا یہ لوگ یہ نہیں جانتے کہ جو کچھ یہ چھپاتے اور جو

کچھ ظاہر کرتے ہیں خدا کو (سب) معلوم ہے ۝

اور بعض ان میں ان پر ٹھہ ہیں کہ اپنے خیالات باطل کے

سوا (خدا کی) کتاب سے واقف ہی نہیں اور وہ صرف ظن

سے کام لیتے ہیں ۝

اور جو لوگ (کچھ) نہیں جانتے (یعنی مشرک) وہ کہتے ہیں کہ خدا

ہم سے کلام کیوں نہیں کرتا یا ہمارا پاس کوئی نشانی کیوں نہیں آتی۔

اسی طرح جو لوگ ان سے پہلے تھے وہ بھی انہی کی سی باتیں کیا

کرتے تھے۔ ان لوگوں کے دل آپس میں ملتے جلتے ہیں جو لوگ گمراہ

بقرہ — ۷۶ تا ۷۸

بقرہ — ۱۱۸

بقرہ ۲۰۴-۲۰۶

قَدْ بَيَّنَّا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يُوقِنُونَ
وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُجْحِبُ قَوْلَهُ فِي
الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَيُشْهَدُ اللَّهُ عَلَى مَا
فِي قَلْبِهِ وَهُوَ أَلَدُّ الْخِصَامِ
وَإِذَا تَوَلَّى سَعَى فِي الْأَرْضِ لِيُفْسِدَ
فِيهَا وَيُهْلِكَ الْحَرْثَ وَالنَّسْلَ
وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الْفُسَادَ

یقین ہیں انکے (سمجھانے کے لئے ہم نے نشانی بیان کر دی ہیں
اور کوئی شخص تو ایسا ہے جس کی گفتگو دنیا کی زندگی
میں تم کو دلکش معلوم ہوتی ہے اور وہ اپنے مافی الضمیر
پر خدا کو گواہ بنا کر حالانکہ وہ سخت جھگڑاؤ ہے
اور جب پیٹھ پھیر کر چلا جاتا ہے تو زمین میں ڈرتا پھرتا
ہے تاکہ اُس میں فتنہ انگیزی کرے اور کھیتی کو برباد
اور (انسانوں اور حیوانوں کی) نسل کو نابود کر دے
اور خدا فتنہ انگیزی کو پسند نہیں کرتا

بقرہ ۲۱۳

وَإِذَا قِيلَ لَهُمَاتَّقِ اللَّهَ أَخَذَتْهُ
الْعِزَّةُ بِالْإِثْمِ فَحَسْبُهُ جَهَنَّمُ
لَبِئْسَ الْمِهَادُ
كَانَ النَّاسُ أُمَّةً وَاحِدَةً فَبَعَثَ
اللَّهُ النَّبِيِّنَ مُبَشِّرِينَ وَمُنذِرِينَ
وَأَنْزَلَ مَعَهُمُ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ لِيُحْكُمَ
بَيْنَ النَّاسِ فِيمَا اخْتَلَفُوا فِيهِ
وَمَا اخْتَلَفَ فِيهِ إِلَّا الَّذِينَ أُوتُوهُ
مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَاتُ بَغْيًا
بَيْنَهُمْ فَهَدَى اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا
لِنَا اخْتَلَفُوا فِيهِ مِنَ الْحَقِّ بِآيَاتِهِ
وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ
مُسْتَقِيمٍ

اور جب اُس سے کہا جاتا ہے کہ خدا سے خوف کرو تو غرور
اُس کو گناہ میں پھنسا دیتا ہے سو ایسے کو جہنم سزاوار
ہے اور وہ بہت برا ٹھکانا ہے

(پہلے تو سب) لوگوں کا ایک ہی مذہب تھا (لیکن وہ آپس
میں اختلاف کرنے لگے، تو خدا نے (انکی طرف) بشارت دینے
والے اور ڈرنا نپولے پیغمبر بھیجے اور ان پر سچائی کے ساتھ
کتابیں نازل کیں تاکہ جن امور میں لوگ اختلاف کرتے
تھے انکا انہیں فیصلہ کرے۔ اور ایسے اختلاف بھی نہیں
لوگوں نے کیا جن کو کتاب دی گئی تھی باوجودیکہ انکے
پاس کھلے ہوئے احکام آچکے تھے (اور یہ اختلاف انہوں نے
صرف) آپس کی ضد سے (کیا، تو جس امر حق میں اختلاف
کرتے تھے خدا نے اپنی مہربانی سے مومنوں کو اُسکی راہ
دکھا دی اور خدا جس کو چاہتا ہے سیدھا راستہ دکھا دیتا ہے
جو لوگ ایمان لائے ہیں ان کا دوست خدا ہے کہ اندھیرے
سے نکال کر روشنی میں لیجاتا ہے اور جو کافر ہیں
ان کے دوست شیطان ہیں کہ ان کو روشنی سے نکال کر
اندھیرے میں لیجاتے ہیں یہی لوگ اہل دوزخ ہیں

بقرہ ۲۵۷

اللَّهُ دَرَأَ الَّذِينَ آمَنُوا إِخْرَجَهُمْ
مِّنَ الظُّلُمَاتِ إِلَى النُّورِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا
أُولَئِكَ هُمُ الطَّاغُوتُ يُخْرِجُوهُمْ مِّنَ
النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ أُولَئِكَ أَصْحَابُ

آل عمران — ۱۹

التَّارِجَ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ○
 إِنَّ الَّذِينَ عِنْدَ اللَّهِ لَأَسْلَامُ قَفٍ
 وَمَا اخْتَلَفَ الَّذِينَ أُوْتُوا الْكِتَابَ إِلَّا
 مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْعِلْمُ بَغْيًا
 مِنْهُمْ وَمَنْ يَكْفُرْ بِآيَاتِ اللَّهِ فَإِنَّ
 اللَّهَ سَرِيعُ الْحِسَابِ
 وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ تَفَرَّقُوا وَاخْتَلَفُوا
 مِنْ بَعْدِ مَا جَاءَهُمُ الْبَيِّنَاتُ طَرَدَ
 أُولَئِكَ لَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ○

کراؤں میں ہمیشہ رہیں گے ۛ
 دین تو خدا کے نزدیک اسلام ہے۔ اور اہل کتاب
 نے جو (اس دین سے) اختلاف کیا تو علم حاصل
 ہونے کے بعد آپس کی ضد سے کیا۔ اور جو شخص خدا
 کی آیتوں کو نہ مانے تو خدا جلد حساب لینے والا اور
 سزا دینے والا ہے ۛ

آل عمران ۱۰۵ تا ۱۰۸

يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ
 فَأَمَّا الَّذِينَ اسْوَدَّتْ وُجُوهُهُمْ قَفٍ
 أَكْفَرْتُمْ بَعْدَ آيْمَانِكُمْ فَذُوقُوا
 الْعَذَابَ بِمَا كُنْتُمْ تَكْفُرُونَ ○
 وَأَمَّا الَّذِينَ ابْيَضَّتْ وُجُوهُهُمْ فَفِي
 رَحْمَةِ اللَّهِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ ○
 تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ تَتْلُوهَا عَلَيْكَ بِالْحَقِّ
 وَمَا اللَّهُ بِرِيدٍ ظَلِمًا لِلْعَالَمِينَ ○
 إِنْ تَسْسُبُكُمْ حَسَنَةً تَسْوَبُوا هُزُودًا
 وَإِنْ تُصِبْكُمْ سَيِّئَةٌ يَفْرَحُوا
 بِهَا وَإِنْ تُصِبرُوا وَاتَّقُوا لَا
 يَضُرُّكُمْ كَيْدُ هُمْ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ
 بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطٌ ○

اور ان لوگوں کی طرح نہ ہونا جو متفرق ہو گئے اور احکام
 میں آنے کے بعد ایک دوسرے سے (خلاف) اختلاف
 کرنے لگے یہ وہ لوگ ہیں جن کو (قیامت کے دن) بڑا
 عذاب ہوگا ۛ

جس دن بہت سے منہ سفید ہونگے اور بہت سے سیاہ
 تو جن لوگوں کے منہ سیاہ ہونگے (ان سے خدا فرمائے گا)
 کیا تم ایمان لا کر کافر ہو گئے تھے؟ سو (اب) اس کفر کے
 بدلے عذاب (کے مزے چکھو) ۛ

اور جن لوگوں کے منہ سفید ہونگے وہ خدا کی رحمت
 (کے باغوں) میں ہونگے اور انہیں ہمیشہ رہیں گے ۛ
 یہ خدا کی آیتیں ہیں جو تم کو صحت کے ساتھ پڑھ کر
 سناتے ہیں۔ اور خدا اہل عالم پر ظلم نہیں کرنا چاہتا ۛ
 اگر تمہیں آسودگی حاصل ہو تو ان کو بُری لگتی ہے اور اگر رنج
 پہنچے تو خوش ہوتے ہیں اور اگر تم تکلیفوں کی برداشت
 اور (ان سے) کنارہ کشی کرتے رہو گے تو ان کا فریب
 تمہیں کچھ بھی نقصان نہ پہنچا سکے گا۔ یہ جو کچھ کرتے ہیں خدا
 اُس پر احاطہ کئے ہوئے ہے ۛ

آل عمران — ۱۲۰

وَلَا يَجْزِيكَ الَّذِينَ يُسَارِعُونَ
 فِي الْكُفْرِ إِنَّهُمْ لَنْ يَضُرُّوا اللَّهَ

اور جو لوگ کفر میں جلدی کرتے ہیں ان (کی وجہ) سے
 غمگین نہ ہونا۔ یہ خدا کا کچھ نقصان نہیں کر سکتے۔ خدا

آل عمران ۱۲۶ تا ۱۲۸

شَيْئًا يُرِيدُ اللَّهُ أَلَّا يَجْعَلَ لَكُمْ حِطًّا
فِي الْآخِرَةِ ۖ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ۝
إِنَّ الَّذِينَ اشْتَرُوا الْكُفْرَ
بِالْإِيمَانِ لَنْ يَضُرُّوا اللَّهَ شَيْئًا
وَلَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ ۝

وَلَا يَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا
أَنَّمَا نُكَلِّمُهُمْ خَيْرًا ۖ لَّا نَفْسُهُمْ
إِنَّمَا نُكَلِّمُهُمْ لِيُزَادُوا فِي إِتْمَاعِهِمْ
وَلَهُمْ عَذَابٌ مُّهِينٌ ۝

وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ
مَا تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ
سَبِيلِ الْمُؤْمِنِينَ نُوَلِّهِ مَا تَوَلَّىٰ
وَنُصَلِّهِ جَهَنَّمَ ۖ وَ سَاءَتْ
مَصِيرًا ۝

قُلْ يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لَا تَغْلُوا فِي دِينِكُمْ
غَيْرَ الْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعُوا أَهْوَاءَ قَوْمٍ
قَدْ ضَلُّوا مِنْ قَبْلُ وَأَضَلُّوا كَثِيرًا
وَضَلُّوا عَنْ سَوَاءِ السَّبِيلِ ۝

فَقَدْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ
فَسَوْفَ يَا نَبِيَّكُمْ النَّبِيُّ أَمَّا كَاتِلُوكِ
يَسْتَهْزِءُونَ ۝

وَلَوْ نَزَّلْنَا عَلَيْكَ كِتَابًا فِي قِرْطَاسٍ
فَلَمَسُوهُ بَأْيَدِهِمْ لِقَالَ الَّذِينَ
كَفَرُوا إِنَّ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝

نار — ۱۱

مائدہ — ۷۷

انعام — ۵

انعام — ۷

چاہتا ہے کہ آخرت میں ان کو کچھ حصہ نہ دے اور ان
کے لئے بڑا عذاب تیار ہے ۝
جن لوگوں نے ایمان کے بدلے کفر خریدا وہ خدا
کا کچھ نہیں بگاڑ سکتے اور ان کو دکھ دینے والا عذاب
ہوگا ۝

اور کافر لوگ یہ نہ خیال کریں کہ ہم جو ان کو مہلت دیتے
جاتے ہیں تو یہ ان کے حق میں اچھا ہے (نہیں بلکہ)
ہم ان کو اس لئے مہلت دیتے ہیں کہ اور گناہ کر لیں،
آخر کار ان کو ذلیل کرنے والا عذاب ہوگا ۝

اور جو شخص سیدھا راستہ معلوم ہونے کے بعد پیغمبر کی
مخالفت کرے اور مومنوں کے رستے کے سوا اور رستے
پر چلے تو جہنم چلتا ہے ہم اسے ادھر ہی چلنے دینگے
اور قیامت کے دن جہنم میں داخل کریں گے اور
وہ بُری جگہ ہے ۝

کہو کہ اے اہل کتاب اپنے دین (کی بات) میں ناحق
مبالغہ نہ کرو اور ایسے لوگوں کی خواہشوں کے پیچھے
نہ چلو جو (خود بھی) پہلے گمراہ ہوئے اور بھی اکثروں
کو گمراہ کر گئے اور سیدھے رستے سے ہٹ گئے ۝

جب ان کے پاس حق آیا تو اس کو بھی جھٹلادیا۔ سو ان
کو ان چیزوں کا جن سے یہ استہزاء کرتے ہیں عنقریب
انجام معلوم ہو جائے گا ۝

اور اگر ہم تم پر کاغذوں پر لکھی ہوئی کتاب نازل
کرتے اور یہ اُسے اپنے ہاتھوں سے ٹٹول بھی لیتے
تو جو کافر ہیں وہ یہی کہہ دیتے کہ یہ تو (صاف اور)
صریح جادو ہے ۝

انعام — ۱۱

قُلْ سِيرُوا فِي الْأَرْضِ ثُمَّ انظُرُوا
كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكذِبِينَ ○
وَمِنْهُمْ مَن يَسْتَمِعُ إِلَيْكَ وَجَعَلْنَا
عَلَى قُلُوبِهِمْ آكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُوهُ
وَفِي أَذَانِهِمْ وَقْرًا وَإِنْ سَرَوْا
كُلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا حَتَّى
إِذَا جَاءُوكَ يُجَادِلُونَكَ يَقُولُ
الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هَذَا إِلَّا
أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ○
وَهُمْ يَنْهَوْنَ عَنْهُ وَيَنْهَوْنَ عَنْهُ
وَإِنْ يُهْلِكُونَ إِلَّا أَنفُسَهُمْ
وَمَا يَشْعُرُونَ ○

انعام - ۲۵ تا ۲۶

انعام — ۳۳

قَدْ نَعْلَمُ إِنَّهُ لَيَكْذِبُ الَّذِي يَقُولُونَ
فَاتَّهَمُوا لَا يَكْفُرُونَ لَكَ وَاللَّكِنِ
الظَّالِمِينَ بَايْتِ اللَّهِ يُحْجَدُونَ ○
فَلَمَّا نَسُوا مَا ذُكِّرُوا بِهِ فَتَحْنَا
عَلَيْهِمْ أَبْوَابَ كُلِّ شَيْءٍ حَتَّى
إِذَا فَرَّجُوا مَا آوَتْوَا أَخَذْنَا
بِعَقَبَتِهِمْ فَآذَاهُمْ شَبِهُوا ○

انعام — ۲۴ تا ۲۵

انعام — ۱۲۹

فَقُطِعَ دَائِرَةُ الْقَوْمِ الَّذِينَ ظَلَمُوا
وَالْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ○
سَيَقُولُ الَّذِينَ أَشْرَكُوا لَوْ شَاءَ
اللَّهُ مَا أَشْرَكْنَا وَلَا آبَاؤُنَا وَلَا
حَرَمْنَا مِنْ شَيْءٍ كَذَلِكَ كَذَّبَ

کہو کہ (اے منکرین رسالت) ملک میں چلو پھرو پھر دیکھو
کہ جھٹلانے والوں کا کیا انجام ہوا ہے
اور ان میں بعض ایسے ہیں کہ تمہاری (باتوں کی)
طرف کان رکھتے ہیں اور ہم نے انکے دلوں پر تو پڑے
ڈال دیئے ہیں کہ ان کو سمجھ نہ سکیں اور کانوں میں
ثقل پیدا کر دیا ہے (کہ سن نہ سکیں) اور اگر تیرا نشانیا
بھی دیکھ لیں تب بھی تو ان پر ایمان لائیں یہاں تک کہ جب
تمہارا پاس تم سے بحث کرنے کو آتے ہیں تو جو کافر ہیں کہتے ہیں
یہ (قرآن) اور کچھ بھی نہیں صرف پہلے لوگوں کی کہانیاں ہیں
وہ اس سے (اوروں کو بھی) روکتے ہیں اور خود بھی پڑے
رہتے ہیں مگر (ان باتوں سے) اپنے آپ ہی کو ہلاک
کرتے ہیں اور (اس سے) بے خبر ہیں

ہم کو معلوم ہے کہ ان (کافروں) کی باتیں تمہیں سچ پہنچاتی
ہیں (مگر) یہ تمہاری تکذیب نہیں کرتے بلکہ ظالم خدا کی
آیتوں سے انکار کرتے ہیں
پھر جب انہوں نے اس نصیحت کو جو ان کو کی گئی تھی فراموش
کر دیا تو ہم نے ان پر ہر چیز کے دروازے کھول دیئے
یہاں تک کہ جہاں چیزوں سے جو انکو دی گئی تھیں خوب خوش
ہو گئے تو ہم نے انکو ناگہاں پکڑ لیا اور وہ اسوقت مایوس
ہو کر رہ گئے

غرض ظالم لوگوں کی جڑ کاٹ دی گئی اور سب تعریف
خدائے رب العالمین ہی کو سزا دار ہے
جو لوگ شرک کرتے ہیں وہ کہیں گے کہ اگر خدا چاہتا
تو ہم شرک نہ کرتے اور نہ ہمارے باپ دادا شرک
کرتے اور نہ ہم کسی چیز کو حرام ٹھہراتے۔ اسی طرح

الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ حَتَّىٰ ذَاقُوا بَأْسَنَا
 قُلْ هَلْ عِنْدَكُمْ مِنْ عِلْمٍ فَتُخْرِجُوهُ
 لَنَاهُ إِن تَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ
 أَنْتُمْ إِلَّا تَخْرُصُونَ ○

انعام — ۱۵۸

أَوْ تَقُولُوا لَوْ أَنَّا أُنزِلَ عَلَيْنَا الْكِتَابُ
 لَكُنَّا أَهْدَىٰ مِنْهُمْ هُوَ فَقَدْ جَاءَكُمْ
 بَيِّنَةٌ مِنْ رَبِّكُمْ وَهُدًى وَرَحْمَةٌ
 فَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ كَذَّبَ بِآيَاتِ اللَّهِ
 وَصَدَفَ عَنْهَا سَنَجْزِي الَّذِينَ
 يَصْدِفُونَ عَنَّا سُوءَ الْعَذَابِ
 بِمَا كَانُوا يَصْدِفُونَ ○

اعراف — ۱۳۲

وَقَالُوا هَذَا نَسْأَلُكَ بِمُؤْمِنِينَ ○
 سَأَصْرِفُ عَنْ آيَةِ اللَّهِ الَّذِينَ يَتَكَبَّرُونَ
 فِي الْأَرْضِ بِغَيْرِ الْحَقِّ وَإِنْ يَرَوْا
 كُلَّ آيَةٍ لَا يُؤْمِنُوا بِهَا وَإِنْ يَرَوْا
 سَبِيلَ الرُّشْدِ لَا يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا وَإِنْ
 يَرَوْا سَبِيلَ الْغَيِّ يَتَّخِذُوهُ سَبِيلًا ذَٰلِكَ
 بِمَا تَكْفُرُونَ بِالْآيَاتِ وَكَانُوا غَافِلِينَ ○

اعراف — ۱۴۶

سَاءَ مَثَلًا الْقَوْمُ الَّذِينَ كَذَّبُوا
 بِالْآيَاتِ وَأَنْفُسَهُمْ كَانُوا يَظْلِمُونَ ○
 إِنَّ شَرَّ الدَّوَابِّ عِنْدَ اللَّهِ الَّذِينَ
 كَفَرُوا وَآفَهُمْ لَا يُؤْمِنُونَ ○

اعراف — ۱۷۷

يُرِيدُونَ أَن يُطْفِئُوا نُورَ اللَّهِ بِأَفْوَاهِهِمْ
 وَيَأْبَى اللَّهُ إِلَّا أَن يُتِمَّ نُورَهُ وَلَوْ كَرِهَ

توبه — ۳۲

ان لوگوں نے تکذیب کی تھی جو ان سے پہلے تھے یہاں تک
 کہ ہمارے عذاب کا مزہ چکھ کر ہے۔ کہہ دیا تھا کہ پاس کوئی
 سند ہے (اگر ہے) تو اسے ہمارے سامنے نکالو۔ تم محض
 خیال کے پیچھے چلتے اور اٹکل کے تیر چلاتے ہو۔

یا یہ نہ کہہو کہ اگر ہم پر بھی کتاب نازل ہوئی تو ہم ان لوگوں
 کی نسبت کہیں سیدھے رستے پر ہوتے۔ سو تمہارے پاس تمہارے
 پروردگار کی طرف سے دلیل اور ہدایت اور رحمت آگئی
 تو اس سے بڑھ کر ظالم کون ہو گا جو خدا کی آیتوں
 کی تکذیب کرے اور ان سے (لوگوں کو) پھیرے۔ جو
 لوگ ہماری آیتوں سے پھرتے ہیں اس پھرنے کے سبب
 ہم ان کو بڑے عذاب کی سزا دیں گے۔

اور کہنے لگے کہ تم ہمارے پاس (دعا) کوئی ہی نشانی لاؤ تاکہ
 اس سے ہم پر جادو کرو مگر تم پر ایمان لانے والے نہیں ہیں۔
 جو لوگ زمین میں ناحق غرور کرتے ہیں ان کو اپنی آیتوں
 سے پھیر دوں گا۔ اگر یہ ریشہ نیاں بھی دیکھ لیں تب بھی ان
 پر ایمان نہ لائیں اور اگر راستی کا رستہ دیکھیں تو اسے
 (اپنا) رستہ نہ بنائیں۔ اور اگر گمراہی کی راہ دیکھیں تو
 اسے رستہ بنالیں۔ یہ اسلئے کہ انھوں نے ہماری آیات
 کو جھٹلایا اور ان سے غفلت کرتے رہے۔

جن لوگوں نے ہماری آیتوں کی تکذیب کی انکی مثال بری
 ہے اور انھوں نے نقصان کیا تو اپنا ہی کیا۔
 جانداروں میں سب سے بدتر خدا کے نزدیک وہ لوگ
 ہیں جو کافر ہیں سو وہ ایمان نہیں لاتے۔

یہ چاہتے ہیں کہ خدا کے نور کو اپنے منہ سے (پھونک مار کر)
 بجھا دیں۔ اور خدا اپنے نور کو پورا کئے بغیر بننے کا نہیں

الْكَافِرُونَ ○

الَّذِينَ يَسْتَحِبُّونَ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا عَلَى

الْآخِرَةِ وَ يَصُدُّونَ عَنْ سَبِيلِ

اللَّهِ وَيَبْغُونَ نَهَا عِوَجًا وَأُولَئِكَ فِي

ضَلَالٍ بَعِيدٍ ○

وَقَدْ مَكَرُوا مَكْرَهُمْ وَعِنْدَ اللَّهِ

مَكْرُهُمْ وَإِنْ كَانَ مَكْرُهُمْ لِتَزُولَ

مِنْهُ الْجِبَالُ ○

يَعْرِفُونَ نِعْمَتَ اللَّهِ ثُمَّ يُنْكِرُونَهَا

وَ أَكْثَرُ هُمْ الْكَافِرُونَ ○

إِنَّمَا يَفْتَرِي الْكَذِبَ الَّذِينَ لَا

يُؤْمِنُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَأُولَئِكَ هُمُ

الْكَاذِبُونَ ○

وَ إِذَا قُرَأَتِ الْقُرْآنُ جَعَلْنَا بَيْنَكَ

وَ بَيْنَ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ

حِجَابًا مُّسْتَوْرًا ○

وَ جَعَلْنَا عَلَى قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ

يَفْقَهُوهُ وَ فِي آذَانِهِمْ وَقْرًا وَ إِذَا

ذَكَرْتَ رَبَّكَ فِي الْقُرْآنِ وَحْدَهُ

وَلَوْ عَلَى آذَانِهِمْ يُفَوِّرًا ○

نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَسْتَمِعُونَ بِهِ إِذْ

يَسْتَمِعُونَ إِلَيْكَ وَ إِذْ هُمْ نَجْوَى

إِذْ يَقُولُ الظَّالِمُونَ إِنْ تَتَّبِعُونَ

إِلَّا رَجُلًا مَّسْحُورًا ○

أَنْظُرْ كَيْفَ ضَرَبُوا لَكَ الْأَمْثَالَ فَضَلُّوا

ابراہیم — ۳

ابراہیم — ۲۶

نحل — ۸۳

نحل — ۱۰۵

بنی اسرائیل ۲۸ تا ۲۵

اگرچہ کافروں کو بُرا ہی لگے :-

جو آخرت کی نسبت دنیا کو پسند کرتے اور دلوگوں

کو خدا کے رستے سے روکتے اور اس میں کمی

چاہتے ہیں۔ یہ لوگ پرلے سرے کی گمراہی

میں ہیں :-

اور انہوں نے (بڑی بڑی) تدبیریں کیں اور انکی (سب)

تدبیریں خدا کے ہاں (لکھی ہوئی) ہیں گو وہ تدبیریں

(ایسی غضب کی) تھیں کہ ان سے پہاڑ بھی ٹل جائیں :-

یہ خدا کی نعمتوں سے واقف ہیں مگر (واقف ہو کر) ان

سے انکار کرتے ہیں اور یہ اکثر ناشکرے ہیں :-

جھوٹا فترا تو وہی لوگ کیا کرتے ہیں جو

خدا کی آیتوں پر ایمان نہیں لاتے۔ اور وہی

جھوٹے ہیں :-

اور جب تم قرآن پڑھا کرتے ہو تو ہم تم میں اور ان

لوگوں میں جو آخرت پر ایمان نہیں رکھتے حجاب

پر حجاب کر دیتے ہیں :-

اور ان کے دلوں پر پردہ ڈال دیتے ہیں کہ اُسے

سمجھ نہ سکیں اور ان کے کانوں میں ثقل پیدا کر دیتے

ہیں اور جب تم قرآن میں اپنے پروردگار کیا کا ذکر کرتے

ہو تو وہ بدگ جاتے اور پیٹھ پھیر کر چل دیتے ہیں :-

یہ لوگ جب تمہاری طرف کان لگاتے ہیں تو جس نیت سے

یہ سنتے ہیں ہم اُسے خوب جانتے ہیں اور جب یہ سرگوشیاں

کرتے ہیں (یعنی) جب ظالم کہتے ہیں کہ تم تو ایک ایسے

شخص کی پیروی کرتے ہو جس پر جادو کیا گیا ہے :-

دیکھو انہوں نے کس کس طرح کی تمہارے بارے میں باتیں بنا ہی ہیں

فَلَا يَسْتَطِيعُونَ سَبِيلًا ۝

بنی اسرائیل - ۸۹

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ
مِنْ كُلِّ مَثَلٍ فَأَبَى أَكْثَرُ النَّاسِ
إِلَّا كُفُورًا ۝

بنی اسرائیل - ۱۰۷

قُلْ أَمِنُوا بِمِثْلِ آيَاتِنَا
الَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ مِنْ قَبْلِهِ إِذْ يُتْلَى
عَلَيْهِمْ يُخْرَجُونَ لِلَّذِينَ كَانُوا سُبْحَانَ
وَلَقَدْ صَرَّفْنَا فِي هَذَا الْقُرْآنِ لِلنَّاسِ
مِنْ كُلِّ مَثَلٍ وَكَانَ الْإِنْسَانُ
أَكْثَرَ شَيْءٍ جَدَلًا ۝

کہف - ۵۴ تا ۵۷

وَمَا مَنَعَ النَّاسَ أَنْ يُؤْمِنُوا إِذْ جَاءَهُمُ
الْهُدَىٰ وَيَسْتَغْفِرُوا رَبَّهُمْ إِلَّا أَنْ
تَأْتِيَهُمْ سُنَّةٌ الْأَوَّلِينَ أَوْ يَأْتِيَهُمُ
الْعَذَابُ قُبُلًا ۝

وَمَا نُزِّلُ الرُّسُلَ إِلَّا مَبَشِّرِينَ
وَمُنذِرِينَ وَمَجَادِلِ الَّذِينَ كَفَرُوا
بِالْبَاطِلِ لِيُدْحِضُوا بِهِ الْحَقَّ وَ
اتَّخَذُوا آيَاتِنَا وَمَا أَنْزَلْنَاهُ وَآ

وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنْ ذَكَرَ آيَاتِ رَبِّهِ
فَاعْرَضَ عَنْهَا وَنَسِيَ مَا قَدَّمَتْ يَدَا
إِنَّا جَعَلْنَا عَلَى قُلُوبِهِمْ أَكِنَّةً أَنْ يَفْقَهُو
رَفِي أَذَانِهِمْ وَقُرْأُوا وَإِن تَدْعُهُمْ إِلَى
الْهُدَىٰ فَلَن يَهْتَدُوا إِذًا أَبَدًا ۝

سو یہ گمراہ ہو رہے ہیں اور رستہ نہیں پاسکتے ۛ
اور ہم نے قرآن میں سب باتیں طرح طرح سے
بیان کر دی ہیں مگر اکثر لوگوں نے انکار کرنے کے سوا
قبول نہ کیا ۛ

کہہ دو کہ تم اسپر ایمان لاؤ یا نہ لاؤ (یہ فی نفسہم ہی) جن لوگوں
کو اس سے پہلے علم کتاب دیا گیا ہے جب انکو پڑھ کر سنایا
جاتا ہے تو وہ ٹھوڑیوں کے بل سجدے میں گر پڑتے ہیں ۛ
اور ہم نے اس قرآن میں لوگوں (کے سمجھانے) کے لئے
طرح طرح کی مثالیں بیان فرمائی ہیں لیکن انسان سب
چیزوں سے بڑھ کر جھگڑا لہے ۛ

اور لوگوں کے پاس جب ہدایت آگئی تو ان کو کس چیز
نے منع کیا کہ ایمان لائیں اور اپنے پروردگار سے بخشش
مانگیں بجز اسکے کہ (اس بات کے منتظر ہوں کہ) انہیں
بھی پہلوں کا سا معاملہ پیش آئے یا ان پر عذاب
سامنے موجود ہو ۛ

اور ہم جو پیغمبروں کو بھیجا کرتے ہیں تو صرف اسلئے
کہ (لوگوں کو خدا کی نعمتوں کی) خوشخبریاں سنائیں اور (عذاب
سے) ڈرائیں اور جو کافر ہیں وہ باطل (کی سند) سے
جھگڑا کرتے ہیں تاکہ اس سے حق کو پھسلا دیں اور انہوں نے
ہماری آیتوں کو اور جس چیز سے انکو ڈرایا جاتا ہمیں بنایا
اور اس سے ظالم کون جس کو اسکے پروردگار کے کلام سے بھلیا
گیا تو اس نے اس سے منہ پھیر لیا اور جو اعمال وہ آگے کر چکا انکو
بھول گیا۔ ہم نے انکے دلوں پر پردے ڈال دیئے کہ اسے سمجھ
سکیں اور کانوں میں ثقل (پیدا کر دیا ہے کہ سن سکیں) اور
اگر تم انکو رستے کی طرف بلاؤ تو کبھی رستے پر نہ آئیں گے ۛ

مریم — ۹۷
انبیاء — ۳
انبیاء — ۲۲
انبیاء — ۲۵
ج — ۸
ج — ۷۲
مؤمنون — ۲۳
مؤمنون — ۲۶
مؤمنون — ۲۹ تا ۳۱

فَاتِمَّا يَسِرَّنَّهُ وَّلْيَا نَكَ لَتُبَشِّرِيَهُ
الْمُتَّقِينَ وَنُنَزِّلُ مِنْ قَوْمِ الْآدَاءِ
لَاهِيَةً قُلُوبُهُمْ وَأَسْرُو النَّجْوَى
الَّذِينَ ظَلَمُوا أَقْبَلُ هَلْ هَذَا إِلَّا بَشْرٌ
مِثْلَكُمْ أَفَتَأْتُونَ السَّحْرَ وَأَنْتُمْ
تَبْصُرُونَ
قُلْ مَنْ يَمْلِكُكُمْ بِاللَّيْلِ وَالنَّهَارِ
مِنَ الرَّحْمَنِ بَلْ هُمْ عَنْ ذِكْرِ
رَبِّهِمْ مُعْرِضُونَ
قُلْ إِنَّمَا أُنذِرُكُمْ بِالْوَحْيِ وَلَا يَسْمَعُ
الضَّمُّ الدُّعَاءَ إِذَا مَا يَنْدُرُونَ
وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُجَادِلُ فِي اللَّهِ
بِغَيْرِ عِلْمٍ وَلَا هُدًى وَلَا كِتَابٍ مُنِيرٍ
وَإِذَا نُتِلَّ عَلَيْهِمْ آيَاتُنَا بَيِّنَاتٍ
تَعْرِفُ فِي وُجُوهِ الَّذِينَ كَفَرُوا
الْمُنْكَرَ يَكَادُونَ يَسْطُونَ بِالَّذِينَ
يَبْتَلُونَ عَلَيْهِمْ آيَاتِنَا قُلْ أَفَأَنْتُمْ كُنْتُمْ
بَشِّرِينَ مِنْ ذِكْرِ النَّارِ وَعَدَّهَا اللَّهُ
الَّذِينَ كَفَرُوا وَبِئْسَ الْمَصِيرُ
بَلْ قُلُوبُهُمْ فِي غَمْرَةٍ مِنْ هَذَا وَكَهَمٌ
أَعْمَالٍ مَنْ دُونِ ذَلِكَ هُمْ لَهَا عَمَلُونَ
قَدْ كَانَتْ آيَاتِي تُتْلَى عَلَيْكُمْ فَكُنْتُمْ
عَلَىٰ أَعْقَابِكُمْ تَنْكِصُونَ
أَمْ لَمْ يَعْرِفُوا رَسُولَهُمْ فَهُمْ لَهُ

۱) سے پیغمبر جینے یہ قرآن تمہاری زبان میں آسان (نازل) کیا تاکہ
تم اس پر سیرگاز و کو خوشخبری پہنچا دو اور جھگڑا اور کدورت مٹا دو
ان کے دل غفلت میں پڑے ہوئے ہیں اور ظالم لوگ
(آپس میں) چپکے چپکے باتیں کرتے ہیں کہ یہ شخص کچھ
بھی نہیں مگر تمہارے جیسا آدمی ہے تو تم آنکھوں دیکھتے
جادو (کی لپیٹ) میں کیوں آتے ہو؟
کہو کہ رات اور دن میں خدا سے تمہاری کون حفاظت
کر سکتا ہے؟ بات یہ ہے کہ یہ اپنے پروردگار کی یا سے
منہ پھیرے ہوئے ہیں؟
کہہ دو کہ میں تم کو حکم خدا کے مطابق نصیحت کرتا ہوں اور
بہرے کو جب نصیحت کی جائے تو وہ پکار کر سننے ہی نہیں؟
اور لوگوں میں کوئی ایسا بھی ہے جو خدا (کی شان) میں بغیر علم
دانش کے اور بغیر ہدایت کے اور بغیر کتاب و سن کے جھگڑتا ہے
اور جب ان کو ہماری آیتیں پڑھ کر سنائی جاتی ہیں تو
(ان کی شکل بگڑ جاتی ہے اور) تم ان کے چہرہ نہیں صاف
طور پر ناخوشی (کے آثار) دیکھتے ہو تو قریب ہوتے ہیں
کہ جو لوگ ان کو ہماری آیتیں پڑھ کر سناتے ہیں ان پر
حملہ کر دیں۔ کہہ دو کہ میں تم کو اس سے بھی بُری چیز
بتاؤں؟ وہ (دوزخ کی) آگ ہے جس کا خدا نے کافروں
سے وعدہ کیا ہے اور وہ بُرا ٹھکانا ہے؟
مگر ان کے دل ان (باتوں) کی طرف سے غفلت میں پڑے
ہوئے ہیں اور ان کے سوا اور اعمال بھی ہیں جو یہ کرتے رہتے ہیں
میری آیتیں تم کو پڑھ پڑھ کر سنائی جاتی تھیں اور
تم اٹھے پاؤں پھر پھر جاتے تھے؟
یا یہ اپنے پیغمبر کو جانتے پہچانتے نہیں اسی وجہ

مُنْكَرُونَ ○

أَمْ يَقُولُونَ بِهِ جِنَّةٌ بَلْ جَاءَهُمُ
بِالْحَقِّ وَكَتَبُوا لَهُمُ الْحَقَّ كَرِهُونَ ○

سے اُن کو نہیں مانتے؟

کیا یہ کہتے ہیں کہ اسے سودا ہے (نہیں) بلکہ وہ اُن
کے پاس حق کو لے کر آئے ہیں اور اُن میں سے اکثر
حق کو ناپسند کرتے ہیں؟

وَلَوْ اتَّبَعَ الْحَقُّ أَهْوَاءَهُمْ لَفَسَدَتِ
السَّمَاوَاتُ وَالْأَرْضُ وَمَنْ فِيهِنَّ بَلْ
أَتَيْنَهُمُ بِنُذُرِهِمْ فَهَمُّوا عَنْ ذِكْرِهُمْ
مُعْرِضُونَ ○

اور اگر خدائے برحق اُنکی خواہشوں پر چلے تو آسمان اور زمین
اور جو انہیں ہیں سب درہم برہم ہو جائیں۔ بلکہ ہم نے
اُن کے پاس اُن کی نصیحت (کی کتاب) پہنچا دی ہے اور
وہ اپنی (کتاب) نصیحت سے منہ پھیر رہے ہیں؟

وَإِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ
عَنِ الصَّوْءِ لَنَالِكَبُونَ ○

اور جو لوگ آخرت پر ایمان نہیں لاتے وہ رستے سے
الگ ہو رہے ہیں؟

قُلْ لِمَنِ الْأَرْضُ وَمَنْ فِيهَا إِنْ
كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ ○

کہو کہ اگر تم جانتے ہو تو (بتاؤ کہ) زمین اور جو کچھ زمین
میں ہے (سب) کس کا مال ہے؟

سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ ○
قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَاوَاتِ السَّبْعِ وَرَبُّ
الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ○

جھٹ بول اٹھیں گے کہ خدا کا۔ کہو کہ پھر تم سوچتے کیوں نہیں
(ان سے) پوچھو کہ سات آسمانوں کا کون مالک ہے
اور عرشِ عظیم کا (کون) مالک (ہے)؟

سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا تَتَّقُونَ ○

بسیا ختم کھدنی گے کہ (یہ چیزیں) خدا ہی کی ہیں۔ کہو
کہ پھر تم ڈرتے کیوں نہیں؟

قُلْ مَنْ مِمَّنْ بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ
هُوَ يُجِيرُ وَلَا يُجَارُ عَلَيْهِ إِنْ كُنْتُمْ
تَعْلَمُونَ ○

کہو کہ اگر تم جانتے ہو تو (بتاؤ کہ) وہ کون ہے جس کے
ہاتھ میں ہر چیز کی بادشاہی ہے اور وہ پناہ دیتا ہے
اور اسکے مقابل کوئی کسی کو پناہ نہیں دے سکتا؟

سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ فَأَنَّى تُسْحَرُونَ ○

نورا کھدنی گے کہ (ایسی بادشاہی تو) خدا ہی کی ہے کہو کہ
پھر تم پر جادو کہاں سے پڑ جاتا ہے؟

بَلْ أَتَيْنَاهُم بِالْحَقِّ وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ○

بات یہ ہے کہ ہمتے اُنکے پاس حق پہنچا دیا ہے اور یہ
دیوبت پرستی کئے جاتے ہیں، بیشک جھوٹے ہیں؟

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ

اور ہم نے لوگوں کے سمجھانے کے لئے اس قرآن میں ہر طرح

مؤمنون — ۷۴

مؤمنون — ۸۲ تا ۹۰

روم — ۵۸ تا ۵۹

مِنْ كُلِّ مَثَلٍ وَلَئِنْ جِئْتُمْ بِآيَةٍ لَيَقُولُنَّ
 الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ أَنْتُمْ إِلَّا مَبْطُلُونَ
 كَذَلِكَ يَطْبَعُ اللَّهُ عَلَى قُلُوبِ الَّذِينَ
 لَا يَعْلَمُونَ ○
 وَإِذَا ذُكِّرُوا لَا يَذْكُرُونَ ○
 وَإِذَا رَأَوْا آيَةً يَسْتَسْخِرُونَ ○
 إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِالذِّكْرِ لَمَّا جَاءَهُمْ
 وَإِنَّهُمْ لَكَاذِبُونَ ○
 وَوَجَعَلْنَاهُ قُرْآنًا عَجَبِيًّا لِقَالُوا
 لَوْلَا فُصِّلَتِ آيَاتُهُ آءِ عَجَبِيٍّ وَ
 عَرَبِيٍّ قُلْ هُوَ لِلَّذِينَ آمَنُوا هُدًى
 وَشِفَاءٌ وَالَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ
 فِي آذَانِهِمْ وَقُرْءَانٌ وَهُوَ عَلَيْهِمْ عَمًى
 أُولَئِكَ يُنَادُونَ مِنْ مَكَانٍ بَعِيدٍ ○
 أَلَا إِنَّهُمْ فِي مِرْيَةٍ مِنْ لِقَاءِ رَبِّهِمْ
 أَلَا إِنَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ مُخِيبٌ ○
 هَذَا هُدًى وَالَّذِينَ كَفَرُوا ابْطِئَتْ بِهِمْ
 لَهُمْ عَذَابٌ مِّنْ رَّجْزٍ أَلِيمٍ ○
 وَقَالُوا مَا هِيَ إِلَّا حَيَاتُنَا الدُّنْيَا نَمُوتُ وَ
 نَحْيَا وَمَا يُهْلِكُنَا إِلَّا الدَّهْرُ وَمَا لَهُمْ
 بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ إِنْ هُمْ إِلَّا يَظُنُّونَ ○
 وَلَقَدْ مَكَّنَّهُمْ فِي مَكَانٍ مَّكَّنَّاكُمْ فِيهِ
 وَجَعَلْنَا لَهُمْ سَمْعًا وَآبْصَارًا وَ
 أَفْئِدَةً مَّعًا فَصَمَّوْا عَنْهُمْ سَمْعَهُمْ
 وَلَا أَبْصَارَهُمْ وَلَا أَفْئِدَةً مِّنْ شَيْءٍ

صافات - ۱۳ تا ۱۴

خم سجدہ - ۲۱

خم سجدہ - ۲۲

خم سجدہ - ۵۲

جاثیہ - ۱۱

جاثیہ - ۲۲

احقاف - ۲۶

کی مثال بیان کر دی ہے۔ اور اگر تم انکے سامنے کوئی نشانی
 پیش کرو تو یہ کافر کہہ دینگے کہ تم تو جھوٹے ہو۔
 اسی طرح خدا ان لوگوں کے دلوں پر جو سمجھ نہیں رکھتے
 مہر لگا دیتا ہے :-
 اور جب انکو نصیحت دیجاتی ہے تو نصیحت قبول نہیں کرتے :-
 اور جب کوئی نشانی دیکھتے ہیں تو ٹھٹھے کرتے ہیں :-
 جن لوگوں نے نصیحت کو نہ مانا جب وہ انکے پاس
 آئی اور یہ تو ایک عالی رتبہ کتاب ہے :-
 اور اگر ہم اس قرآن کو غیر زبان عرب میں (نازل) کرتے تو
 یہ لوگ کہتے کہ اسکی آیتیں (ہماری زبان میں) کیوں کھو کر
 بیان نہیں کی گئیں۔ کیا (خوبکہ قرآن تو) عجمی اور (مخاطب) عربی
 کہہ کر جو ایمان لاتے ہیں انکے لئے (یہ) ہدایت اور شفا ہے۔ اور جو ایمان
 نہیں لاتے انکے کانوں میں گرائی (یعنی بہرا پن ہے) اور یہ نیکے حق میں (جب
 نابینائی ہی۔ گرائی کے سبب) دگوبیا، ددرجہ سے آواز دیجاتی ہے :-
 دیکھو یہ اپنے پروردگار کے درپردہ حاضر ہونے سے شک میں
 ہیں۔ سن رکھو کہ وہ ہر چیز پر احاطہ کئے ہوئے ہے :-
 یہ ہدایت (کی کتاب) ہے۔ اور جو لوگ اپنے پروردگار کی آیتوں سے
 انکار کرتے ہیں انکو سخت قسم کا درد دینے والا عذاب ہوگا :-
 اور کہتے ہیں کہ ہماری زندگی تو صرف دنیا ہی کی ہے۔
 (ہیں) مرتے اور جیتے ہیں اور ہمیں تو زمانہ مار دیتا ہے
 اور ان کو اس کا کچھ علم نہیں صرف ظن سے کام لیتے ہیں :-
 اور ہم نے ان کو ایسے مقدور دیئے تھے جو تم لوگوں
 کو نہیں دیئے اور انھیں کان اور آنکھیں اور دل دیئے
 تھے۔ تو جبکہ وہ خدا کی آیتوں سے انکار کرتے تھے تو
 نہ تو انکے کان ہی انکے کچھ کام آسکے اور نہ آنکھیں

| | | |
|---|--|------------------------|
| <p>اور نہ دل - اور جس چیز سے استہزار کیا کرتے تھے اُس نے اُن کو آگھیرا ۛ</p> | <p>اِذْ كَانُوا يَجْحَدُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَحَاقَ بِهِمْ مَا كَانُوا يَستَهْزِءُونَ ۝</p> | <p>محمد — ۲۳</p> |
| <p>بھلا یہ لوگ قرآن میں غور نہیں کرتے یا اُنکے دلوں پر قفل لگ رہے ہیں ۛ</p> | <p>اَفَلَا يَتَذَكَّرُونَ الْقُرْآنَ اَمْ عَلٰى قُلُوْبٍ اَقْفَالُهَا ۝</p> | <p>ق — ۲۱</p> |
| <p>ق۔ قرآن مجید کی قسم (کہ محمد پیغمبر خدا ہیں) ۛ لیکن ان لوگوں نے تعجب کیا کہ انہی میں سے ایک ایت کرنا</p> | <p>ق قَفَّ وَالْقُرْآنِ الْمَجِیْدِ ۝ بَلْ يَعْجَبُوْنَ اَنْ جَاءَهُمْ مُّتَذَكِّرٌ مِّنْهُمْ</p> | <p>ق — ۵</p> |
| <p>اُنکے پاس آیا تو کافر کہنے لگے کہ یہ بات تو (بڑی عجیب ہے) ۛ بلکہ (عجیب بات یہ ہے کہ) جب اُن کے پاس (دین)</p> | <p>فَقَالَ الْكٰفِرُوْنَ هٰذَا شَيْءٌ عَجِیْبٌ ۝ بَلْ كَذَّبُوْا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ</p> | <p>ق — ۵</p> |
| <p>حق آپہنچا تو اُنھوں نے اُس کو جھوٹ سمجھا۔ سو یہ ایک لُجھی ہوئی بات میں (پڑھے) ہیں ۛ</p> | <p>فِیْ اَمْرِ مَّرِیْضٍ ۝</p> | <p>طہ — ۳۳</p> |
| <p>کیا کفار کہتے ہیں کہ ان پیغمبر نے قرآن از خود بنا لیا ۛ بات یہ ہے کہ یہ (خدا پر) ایمان نہیں رکھتے ۛ</p> | <p>اَمْ یَقُوْلُوْنَ تَقُوْلُهٗٓ بَلْ لَّا یُؤْمِنُوْنَ ۝</p> | <p>تہم — ۱۰</p> |
| <p>تہم کی اور جو (اہل قلم) لکھتے ہیں اُس کی قسم ۛ کہ (اے محمد) تم اپنے پروردگار کے فضل سے دیوانے نہیں ہو</p> | <p>ن وَالْقَلَمِ وَمَا یَسْطُرُوْنَ ۝ مَا اَنْتَ بِنِعْمَةِ رَبِّکَ بِمَجْنُوْنٍ ۝</p> | <p>حاقہ — ۲۴ تا ۵۰</p> |
| <p>اور تمہارے لئے بے انتہا اجر ہے ۛ اور تمہارے اخلاق بڑے (عالی) ہیں ۛ</p> | <p>وَ اِنَّ لَکَ لَاجْرًا غَیْرَ مَمْنُوْنٍ ۝ وَ اِنَّکَ لَعَلٰی خَلْقٍ عَظِیْمٍ ۝</p> | <p></p> |
| <p>سو عنقریب تم بھی دیکھ لو گے اور یہ (کافر) بھی دیکھ لیں گے کہ تم میں سے کون دیوانہ ہے ۛ</p> | <p>فَسَتُبْصِرُ وَ یُبْصِرُوْنَ ۝ بِآیٰتِکُمُ الْمَفْتُوْنَ ۝</p> | <p></p> |
| <p>تمہارا پروردگار اُسکو بھی خوب جانتا ہے جو اسکے تے سے بھٹک جیا اور اُنکو بھی خوب جانتا ہے جو سیدھے رستے پر چل رہے ہیں ۛ</p> | <p>اِنَّ رَبَّکَ هُوَ اَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِیْلِہٖ وَ هُوَ اَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِیْنَ ۝</p> | <p></p> |
| <p>اگر یہ پیغمبر ہماری نسبت کوئی بات جھوٹ بنا لاتے ۛ تو ہم اُن کا داہنا ہاتھ پکڑ لیتے ۛ</p> | <p>وَ کُوْنُوْا تَقْوٰی عَلَیْنَا بَعْضَ الْاَقْوَابِ ۝ لَا خَظْنَ نَامِنُهٗ بِالْیَمِیْنِ ۝</p> | <p></p> |
| <p>پھر اُنکی رگ گردن کاٹ ڈالتے ۛ پھر تم میں سے کوئی (ہمیں) اس رکنے والا نہ ہوتا ۛ</p> | <p>ثُمَّ لَقَطَعْنَا مِنْهُ الْوَتِیْنَ ۝ فَمَا مِنْکُمْ مِّنْ اَحَدٍ عَنَّا حٰجِزِیْنَ ۝</p> | <p></p> |
| <p>اور یہ (کتاب) تو پرہیزگاروں کے لئے نصیحت ہے ۛ</p> | <p>وَ اِنَّہٗ لَتَذٰکِرَةٌ لِّلْمُتَّقِیْنَ ۝</p> | <p></p> |

وَإِنَّهُ لَحَشِرَةٌ عَلَى الْكَافِرِينَ ○
 وَإِنَّهُ لَحَقُّ الْيَقِينِ ○
 نیز یہ کافروں کے لئے (موجب حسرت ہے) :-
 اور کچھ شک نہیں کہ یہ برحق قابل یقین ہے :-

جاہلون کے مسلسل اکتادینے والے اور کارروائیوں میں محض طوالت اور الجھاؤ پیدا کرنے والے سوالات کے بھی جوابات دیئے گئے

| | | |
|--|--|--------------------------|
| <p>خدا اس بات سے عار نہیں کرتا کہ مجھ یا اُس سے بڑھ کر کسی چیز (مثلاً مکھی مگڑی وغیرہ کی مثال بیان فرمائے) جو مومن ہیں وہ یقین کرتے ہیں کہ وہ اُن کے پروردگار کی طرف سے سچ ہے اور جو کافر ہیں وہ کہتے ہیں کہ اس مثال سے خدا کی مراد ہی کیا ہے اس سے خدا بہتوں کو گمراہ کرتا ہے اور بہتوں کو ہدایت بخشتا ہے اور گمراہ بھی کرتا ہے تو نافرمانوں ہی کو :-</p> | <p>إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحْيِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا مَّا بَعُوضَةً فَمَا فَوْقَهَا فَأَقَا الَّذِينَ آمَنُوا فَيَعْلَمُونَ أَنَّ الْحَقَّ مِنْ رَبِّهِمْ وَأَمَّا الَّذِينَ كَفَرُوا فَيَقُولُونَ مَاذَا أَرَادَ اللَّهُ مِنْ هَذَا مَثَلًا يُضِلُّ بِهِ كَثِيرًا وَيَهْدِي بِهِ كَثِيرًا وَمَا يُضِلُّ بِهِ إِلَّا الْفَاسِقِينَ ○</p> | <p>۱- بقرہ — ۲۶</p> |
| <p>انہوں نے کہا (اب کے) پروردگار سے پھر درخواست کیجئے کہ ہم کو بتادے کہ وہ اور کس کس طرح کا ہو کیونکہ بہت سے بیل ہیں ایک دوسرے کے مشابہ معلوم ہوتے ہیں (پھر) خدا نے چاہا تو ہمیں ٹھیک بات معلوم ہو جائیگی :-</p> | <p>قَالُوا اذْمُكِّنَا رَبِّكَ يُبَيِّنُ لَنَا مَا هِيَ إِنَّ الْبَقَرَ تَشْبَهُ عَلَيْنَا وَإِنَّا لَنَسَاءُ اللَّهُ لَمَهْتَدُونَ ○</p> | <p>۲- بقرہ — ۷۰</p> |
| <p>اور بُری بات کے جواب ایسی بات کہو جو نہایت اچھی ہو اور یہ جو کچھ بیان کرتے ہیں ہمیں خوب معلوم ہے :-</p> | <p>إِذْ قَعَّ بِاللَّيْلِ هِيَ أَحْسَنُ السَّيِّئَةِ نَحْنُ أَعْلَمُ بِمَا يَصِفُونَ ○</p> | <p>۳- یونس — ۹۶</p> |
| <h3>جاہلوں کا انجام</h3> | | |
| <p>حالانکہ کسی شخص کو قدرت نہیں ہے کہ خدا کے حکم کے بغیر ایمان لائے اور جو لوگ بے عقل ہیں اُن پر وہ (کفر و ذلت کی) نجاست ڈالتا ہے :-</p> | <p>وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تَنْوِيَ مِنَ الْإِبْرَةِ اللَّهُ وَيَجْعَلُ الرَّجْسَ عَلَى الَّذِينَ لَا يَعْقِلُونَ ○</p> | <p>۱- یونس — ۱۰۰</p> |
| <p>یہی ہیں جنہوں نے اپنے تئیں خالصے میں ڈالا اور جو کچھ وہ اقرار کیا کرتے تھے اُن سے جانا رہا :-</p> | <p>أُولَئِكَ الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا يَفْتَرُونَ ○</p> | <p>۲- ہود — ۲۱ تا ۲۲</p> |

لَا جَرَمَ أَنْتُمْ فِي الْآخِرَةِ هُمْ الْآخِسُونَ
 وَكَأَيِّنْ مِنْ آيَةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
 يَمُرُّونَ عَلَيْهَا وَهُمْ عَنْهَا مُعْرِضُونَ
 فَلَا تَصْرِيحُ بِاللَّهِ الْإِمْتَالِ إِنَّ اللَّهَ
 يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ
 وَإِذَا أَنْعَمْنَا عَلَى الْإِنْسَانِ أَعْرَضَ
 وَنَا بَجَانِبِهِ وَإِذَا مَسَّهُ الشَّرُّ
 كَانَ يُوَسِّسًا

۳- یوسف - ۱۰۵

۴- نحل - ۷۴

۵- بی اسرئیل - ۸۳

۶- روم - ۵۲

۷- فاطر - ۲۴ تا ۲۹

فَإِنَّكَ لَا تَسْمِعُ الْمَوْتَى وَلَا تُسْمِعُ
 الطُّمُومَ الدُّعَاءَ إِذَا وَتَوْا مُدْبِرِينَ
 وَمَا يَسْتَوِي الْأَعْمَى وَالْبَصِيرُ
 وَلَا الظُّلُمَاتُ وَلَا النُّورُ
 وَلَا الظُّلُّ وَلَا الْحُرُورُ
 وَمَا يَسْتَوِي الْأَحْيَاءُ وَلَا الْأَمْوَاتُ
 إِنَّ اللَّهَ يُسْمِعُ مَنْ يَشَاءُ وَمَا أَنْتَ
 بِمُسْمِعٍ مَن فِي الْقُبُورِ
 إِنَّ أَنْتَ إِلَّا نَذِيرٌ
 إِنَّا أَرْسَلْنَاكَ بِالْحَقِّ بَشِيرًا وَنَذِيرًا
 وَإِنْ مِنْ أُمَّةٍ إِلَّا خَلَا فِيهَا نَذِيرٌ

بلاشبہ یہ لوگ آخرت میں سب سے زیادہ نقصان پائیے ہیں
 اور آسمان و زمین میں بہت سی نشانیوں ہیں جن پر یہ
 گزرتے ہیں اور ان سے اعراض کرتے ہیں
 تو (لوگو) خدا کے بارے میں (غلط) مثالیں بناؤ (صحیح
 مثالوں کا طریقہ) خدا ہی جانتا ہے اور تم نہیں جانتے
 اور جب ہم انسان کو نعمت بخشتے ہیں تو وہ گرداں ہوجاتا
 اور پہلو پھیر لیتا ہے اور جب اُسے سختی پہنچتی ہے تو
 ناامید ہوجاتا ہے

تو تم مردوں کو (بات) نہیں سنا سکتے اور نہ بہروں کو
 جب وہ پیٹھ پھیر کر پھر جائیں آواز سنا سکتے ہو
 اور اندھا اور آنکھ والا برابر نہیں
 اور نہ اندھیرا اور روشنی
 اور نہ سایہ اور دھوپ
 اور نہ زندے اور مردے برابر ہو سکتے ہیں۔ خدا جس کو
 چاہتا ہے سنا دیتا ہے۔ اور تم ان کو جو قبروں میں (مردوں)
 ہیں سنا نہیں سکتے
 تم تو صرف ہدایت کرنے والے ہو
 ہم نے تم کو حق کے ساتھ خوشخبری سنانے والا اور ڈرانے
 والا بھیجا ہے اور کوئی اُمت نہیں مگر اسی میں ہدایت
 کرنے والا گزر چکا ہے

جاہل پچھتائیں گے

وَيَوْمَ يَعْصُ الظَّالِمُ عَلَى يَدَيْهِ
 يَقُولُ لِيَلِّتَنِي أَخَذْتُ مَعَ الرَّسُولِ
 سَبِيلًا

۱- فرقان - ۲۷-۲۸

اور جس دن (ناعاقبت اندیش) ظالم اپنے ہاتھ کاٹ
 کاٹ کھائیگا (اور) کہیگا کہ اے کاش میں نے پیغمبر
 کے ساتھ راستہ اختیار کیا ہوتا

یَوَيْلَتِي لِيَلِّتَنِي لَمَّا أَخَذْتُ فَلَانَ خَلِيلًا
 ہائے شامت کاش میں نے فلاں شخص کو دوست نہ بنایا ہوتا

ہرگز وہ اپنے اعمال کا ذمہ دار ہوگا

ہر عمل کا ردعمل ہوتا ہے۔ اچھے اعمال کے اچھے نتائج اور بُرے اعمال کے بُرے نتائج ہوا کرتے ہیں۔ یہ قاعدہ کلیہ ہے

جس کی وضاحت حسب ذیل آیات سے ہوتی ہے :-

| | | |
|---|---|-----------------------|
| <p>یہ جماعت گمراہ تھی۔ اُن کو وہ (میلنگا) جو انہوں نے کیا اور تم کو وہ جو تم نے کیا اور جو عمل وہ کرتے تھے انکی پرسش تم سے نہیں ہوگی :-</p> | <p>بقرہ — ۱۲۱ تِلْكَ اُمَّةٌ قَدْ خَلَتْ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَلَكُمْ مَّا كَسَبْتُمْ وَلَا تَسْأَلُونَ عَمَّا كَانُوا يَعْمَلُونَ ○</p> | <p>بقرہ — ۱۲۱</p> |
| <p>تم لوگوں سے پہلے بھی بہت سے واقعات گزر چکے ہیں۔ تو تم زمین میں سیر کر کے دیکھ لو کہ جھٹلانے والوں کا کیسا انجام ہوا :-</p> | <p>آل عمران — ۱۳۷ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِكُمْ سُنَنٌ فَسِيرُوا فِي الْاَرْضِ فَانظُرُوا كَيْفَ كَانَ عَاقِبَةُ الْمُكْذِبِينَ ○</p> | <p>آل عمران — ۱۳۷</p> |
| <p>جن لوگوں نے کفر کیا اور (لوگوں کو) خدا کے رستے سے رد کا وہ رستے سے بھٹک کر دُور جا پڑے :-</p> | <p>نار — ۱۶۷ اِنَّ الَّذِيْنَ كَفَرُوْا وَوَصَدُوْا عَنِ سَبِيْلِ اللّٰهِ قَدْ ضَلُّوْا ضَلٰلًاۙ اَبْعَدًا ○</p> | <p>نار — ۱۶۷</p> |
| <p>جو لوگ خدا اور اُس کے رسول سے لڑائی کریں اور ملک میں فساد کرنے کو ڈرتے پھریں اُن کی یہی سزا ہے کہ قتل کر دیئے جائیں یا سولی چڑھا دیئے جائیں یا انکے ایک ایک طرف کے ہاتھ اور ایک ایک طرف کے پاؤں کاٹ دیئے جائیں یا ملک سے نکال دیئے جائیں۔ یہ تو دنیا میں ان کی رسوائی ہے اور آخرت میں اُن کے نئے بڑا (بھاری) عذاب تیار ہے :-</p> | <p>المائدہ — ۳۳ وَرَسُوْلُهُۥ وَيَسْعُوْنَ فِي الْاَرْضِ فَسَادًا اِنَّهُمْ يُقْتَلُوْا اَوْ يُصَلَّبُوْا اَوْ تُقَطَّعْ اَيْدِيْهِمْ وَاَرْجُلُهُمْ مِّنْ خِلَافٍ اَوْ يُنْفَوْا مِنَ الْاَرْضِ ذٰلِكَ لَهُمْ خِزْيٌ فِي الدُّنْيَا وَ لَهُمْ فِي الْاٰخِرَةِ عَذَابٌ عَظِيْمٌ ○</p> | <p>المائدہ — ۳۳</p> |
| <p>(وہ محمد ان سے کہہ دو کہ) تمہارے پاس پروردگار کی طرف سے (روشن) دلیلیں پہنچ چکی ہیں تو جسے (اُن کو) آنکھ کھول کر، دیکھا اُسے اپنا بھلا کیا اور جو اندھا بنا رہا اُس نے اپنے حق میں بُرا کیا اور میں تمہارا نگہبان نہیں ہوں :-</p> | <p>انعام — ۱۰۵ قَدْ جَاءَكُمْ بَصٰٓئِرٌ مِّنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ اَبْصَرَ فَلِنَفْسِهٖۙ وَمَنْ عَمِيَ فَعَلَيْهَا وَمَا اَنَا عَلَيْكُمْ بِحَفِيْظٍ ○</p> | <p>انعام — ۱۰۵</p> |
| <p>اور ظاہری اور پوشیدہ (دہر طرح کا) گناہ ترک کر دو جو لوگ گناہ کرتے ہیں وہ عنقریب اپنے کئے کی سزا</p> | <p>انعام — ۱۲۱ وَذَرُوْا ظٰهِرَ الْاِثْمِ وَبَاطِنَهٗ ط اِنَّ الَّذِيْنَ يَكْسِبُوْنَ الْاِثْمَ سَجُوْدًا</p> | <p>انعام — ۱۲۱</p> |

انعام — ۱۲۳

بِمَا كَانُوا يَفْزِفُونَ ۝
وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ أَكْبَرًا
مِّمَّهَا لِيُكْرَهُوا فِيهَا وَمَا يَمْكُرُونَ
إِلَّا بِأَنْفُسِهِمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ۝

پائیں گے ۛ

اور اسی طرح ہم نے ہر بستی میں بڑے بڑے مجرم پیدا کئے کہ
ان میں رنکاریاں کرتے رہیں۔ اور جو مکاریاں یہ
کرتے ہیں ان کا نقصان انہیں کو ہے اور (اس سے)
بے خبر ہیں ۛ

اعراف — ۵۳

هَلْ يَنْظُرُونَ إِلَّا تَأْوِيلَهُ يَوْمَ
يَأْتِي تَأْوِيلَهُ يَقُولُ الَّذِينَ نَسُوهُ
مِنْ قَبْلُ قَدْ جَاءَتْ رُسُلُ رَبِّنَا
بِالْحَقِّ ۚ قَهَلْنَا مِنْ شُفْعَاءِ
فَيَشْفَعُوا لَنَا أَوْ نُرَدُّ فَنَعْمَلْ غَيْرَ
الَّذِي كُنَّا نَعْمَلُ ۚ قَدْ خَسِرُوا
أَنْفُسَهُمْ وَضَلَّ عَنْهُمْ مَا كَانُوا
يَفْتَرُونَ ۝

کیا یہ لوگ اس کے وقوع کے منتظر ہیں جس دن وہ واقع
ہو جائیگا تو جو لوگ اس کو پہلے سے بھولے ہوئے ہونگے
وہ بول اٹھیں گے کہ بیشک ہمارے پروردگار کے رسول
حق لیکر آئے تھے (بھلا آج) ہمارے کوئی سفارشی ہیں
کہ ہماری سفارش کریں یا ہم (دنیا میں) پھر ٹوٹا دیے جائیں
کہ جو عمل بد ہم پہلے کرتے تھے (دہ نہ کریں بلکہ) ان کے سوا
اور نیک عمل کریں۔ بیشک ان لوگوں نے اپنا نقصان کیا اور
جو کچھ یہ افترا کیا کرتے تھے ان سے سب جاتا رہا ۛ

اعراف — ۱۲۷

وَالَّذِينَ كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا وَلِقَاءِ الْآخِرَةِ
حَبِطَتْ أَعْمَالُهُمْ هَلْ يُعْزَوْنَ
إِلَّا مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ۝

اور جن لوگوں نے ہماری آیتوں اور آخرت کے آئیے کو جھٹلا
ان کے اعمال ضائع ہو جائیں گے۔ یہ جیسے عمل کرتے
ہیں ویسا ہی ان کو بدلہ ملے گا ۛ

بنی اسرائیل — ۷

إِنْ أَحْسَنْتُمْ أَحْسَنْتُمْ لِأَنْفُسِكُمْ
وَإِنْ أَسَأْتُمْ فَلَهَا فَإِذَا جَاءَ وَعْدُ
الْآخِرَةِ لِيَسُوءَ أَوْ يُجْهَكَ وَ
لِيَدْخُلُوا الْمَسْجِدَ كَمَا دَخَلُوهُ
أَوَّلَ مَرَّةٍ فَسَيُنْزِلُونَ
تَتَّبِعُوا ۝

اگر تم نیکو کاری کرو گے تو اپنی جانوں کے لئے کرو گے اور اگر
اعمال بد کرو گے تو ان کا وبال بھی تمہاری ہی جانوں پر ہوگا
پھر جب دوسرے وعدے کا وقت آیا تو ہم نے پھر اپنے بندے
بھیجے تاکہ تمہارے چہروں کو بگاڑیں اور جس طرح پہلی دفعہ
مسجد (بیت المقدس) میں داخل ہو گئے تھے اسی طرح پھر
اس میں داخل ہو جائیں اور جس چیز پر غلبہ پائیں اس سے تباہ کر دیں

حج — ۷۷

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا ارْكَعُوا
اسْجُدُوا وَاعْبُدُوا رَبَّكُمْ وَافْعَلُوا
الْخَيْرَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ۝

مومنو! رکوع کرتے اور سجدے کرتے اور اپنے پروردگار
کی عبادت کرتے رہو اور نیک کام کرو تاکہ فلاح
پاؤ ۛ

حق اور ناحق کا فرق

حق اور ناحق کا فرق حسب ذیل آیات سے ثابت ہوتا ہے :-

| | | |
|---|--|----------------------------|
| <p>(اے اہل اسلام) بعضے اہل کتاب اس بات کی خواہش رکھتے ہیں کہ تم کو گمراہ کر دیں مگر یہ تم کو کیا گمراہ کریں گے (اپنے آپ کو ہی گمراہ کر رہے ہیں اور نہیں جانتے) :-</p> <p>اے اہل کتاب تم خدا کی آیتوں سے کیوں انکار کرتے ہو اور تم (تورات کو) مانتے تو ہو :-</p> <p>اے اہل کتاب تم سچ کو جھوٹ کے ساتھ خلط ملط کیوں کرتے ہو اور حق کو کیوں چھپاتے ہو اور تم جانتے بھی ہو :-</p> | <p>وَدَّتْ طَّائِفَةٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ لَوْ يُضِلُّوكُمْ وَمَا يُضِلُّونَ إِلَّا أَنفُسَهُمْ وَمَا يَشْعُرُونَ ۝</p> <p>يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَكْفُرُونَ بِآيَاتِ اللَّهِ وَأَنْتُمْ تَشْهَدُونَ ۝</p> <p>يَا أَهْلَ الْكِتَابِ لِمَ تَلْبِسُونَ الْحَقَّ بِالْبَاطِلِ وَتَكْتُمُونَ الْحَقَّ وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ ۝</p> | <p>آل عمران - ۷۹ تا ۸۲</p> |
| <p>اور اہل کتاب ایک دوسرے سے کہتے ہیں کہ جو کتاب مومنوں پر نازل ہوئی ہے اس پر دن کے شروع میں تو ایمان لے آیا کرو اور اس کے آخر میں انکار کر دیا کرو تاکہ وہ (اسلام سے) برگشتہ ہو جائیں :-</p> <p>منافق (ان چالوں سے اپنے نزدیک) خدا کو دھوکا دیتے ہیں (یہ اس کو کیا دھوکا دیں گے) وہ انہی کو دھوکے میں ڈالنے والا ہے اور جب یہ نماز کو کھڑے ہوتے ہیں تو سست اور کاہل ہو کر (صرف) لوگوں کے دکھانے کو اور خدا کی یاد ہی نہیں کرتے مگر بہت کم :-</p> | <p>وَقَالَتْ طَّائِفَةٌ مِّنْ أَهْلِ الْكِتَابِ آمِنُوا بِالَّذِي أُنزِلَ عَلَى الَّذِينَ آمَنُوا وَجَهَ النَّهَارِ وَكُفِرُوا آخِرَةَ لَعَلَّهُمْ يَرْجِعُونَ ۝</p> <p>إِنَّ الْمُنَافِقِينَ يُخَدِعُونَ اللَّهَ وَهُوَ خَادِعُهُمْ وَإِذَا قَامُوا إِلَى الصَّلَاةِ قَامُوا كَسَالَى الْإِرْءَاعِ وَالنَّاسَ وَلَا يَذْكُرُونَ اللَّهَ إِلَّا قَلِيلًا ۝</p> | <p>نساء - ۱۴۲ تا ۱۴۴</p> |
| <p>بیچ میں پڑے لٹک رہے ہیں نہ ان کی طرف رہوتے ہیں) نہ ان کی طرف - اور جس کو خدا بھٹکائے تو تم اس کے لئے کبھی بھی رستہ نہ پاؤ گے :-</p> <p>اے اہل ایمان مومنوں کے سوا کافروں کو دوست نہ بناؤ - کیا تم چاہتے ہو کہ اپنے اور خدا کا صریح</p> | <p>مَذَّذَيْنَ بَيْنَ بَيْنَ ذَلِكَ قُلُوبُهُمْ لَكَ إِلَى هُوَ إِلَى هُوَ إِلَى هُوَ إِلَى هُوَ وَمَنْ يُضِلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ سَبِيلًا ۝</p> <p>يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّخِذُوا الْكُفْرَانَ أَوْلِيَاءَ مِمَّنْ دُونِ الْمُؤْمِنِينَ أَلْيَدٌ مِنَ</p> | |

أَنْ تَجْعَلُوا لِلَّهِ عَلَيْكُمْ سُلْطَانًا مُّبِينًا
يَا أَهْلَ الْكِتَابِ قَدْ جَاءَكُمْ رَسُولُنَا
مِنْ بَيْنِ أَيْدِيكُمْ فَاتَّبِعُوهُ لَعَلَّكُمْ
تُخْفُونَ مِنَ الْكِتَابِ وَيَعْفُو عَنْ
كَثِيرٍ قَدْ جَاءَكُمْ مِنَ اللَّهِ نُورٌ
وَكِتَابٌ مُبِينٌ

مائدہ - ۱۶ تا ۱۵

الزام لو :-
اے اہل کتاب تمہارے پاس ہمارے پیغمبر (آخر الزماں)
آگئے ہیں کہ جو کچھ تم کتاب الہی میں سے پھیلانے لگے وہ اس
میں سے بہت کچھ تمہیں کھول کھول کر بتا دیتے ہیں اور
تمہارے بہت سے قصور معاف کر دیتے ہیں بیشک تمہارے
پاس خدا کی طرف سے نور اور روشن کتاب آپکی ہے :-
جس سے خدا اپنی رضا پر چلنے والوں کو نجات کے
راستے دکھاتا ہے اور اپنے حکم سے اندھیرے میں سے
نکال کر روشنی کی طرف لے جاتا ہے اور ان کو سیدھے
راستے پر چلاتا ہے :-

يَهْدِي بِهِ اللَّهُ مَنِ اتَّبَعَ رِضْوَانَهُ
سُبُلَ السَّلَامِ وَيُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ
إِلَى النُّورِ بِإِذْنِهِ وَيَهْدِيهِمْ إِلَى
صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

اور ان میں کے اکثر صرف ظن کی پیروی کرتے ہیں اور
کچھ شک نہیں کہ ظن حق کے مقابلے میں کچھ بھی کارآمد نہیں
ہو سکتا۔ بیشک خدا تمہارے (سب) اعمال سے واقف ہے
دونوں فرقوں (یعنی کافر و مومن) کی مثال ایسی ہے جیسے
ایک اندھا بہرا ہو اور ایک دیکھتا سنتا۔ بھلا دونوں
کا حال کیسا ہو سکتا ہے؟ پھر تم سوچتے کیوں نہیں

وَمَا يَتَّبِعُ أَكْثَرُهُمْ إِلَّا ظَنًّا إِنَّ
الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا إِنَّ
اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا يَفْعَلُونَ

یونس - ۳۶

(یعنی) جو لوگ ایمان لاتے اور جن کے دل یاد خدا
سے آرام پاتے ہیں (ان کو) اور سن رکھو کہ خدا کی
یاد سے دل آرام پاتے ہیں :-

مَثَلُ الْفَرِيقَيْنِ كَالْأَعْمَى وَالْأَصْمَى
وَالْبَصِيرِ وَالسَّمِيعِ هَلْ يَسْتَوِينَ
مَثَلًا أَفَلَا تَذَكَّرُونَ

ہود - ۲۲

جو لوگ ایمان لائے اور عمل نیک کئے ان کے لئے
خوش حالی اور عمدہ ٹھکانا ہے :-

الَّذِينَ آمَنُوا وَتَطْمَئِنُّ قُلُوبُهُمْ
بِذِكْرِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ تَطْمَئِنُّ
الْقُلُوبُ

رعد - ۲۸ تا ۲۹

اور جب تمہارے پروردگار نے (تم کو) آگاہ کیا کہ اگر
شکر کرو گے تو میں تمہیں زیادہ دوزخا اور اگر ناشکری
کرو گے تو (یاد رکھو کہ) میرا عذاب (بھی) سخت ہے :-

الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ
طُوبَىٰ لَهُمْ وَحُسْنُ مَا بَرَّ

ابراہیم - ۷

اور جو لوگ صبح و شام اپنے پروردگار کو پکارتے اور

وَلَا ذُنُوبَ عَلَيْهِمْ رَبُّكُمْ لِيَنَّ شُكْرُكُمْ
لَا زَيْدَ لَكُمْ وَلَكِنَّ كَفَرْتُمْ إِنَّ
عَذَابِي لَشَدِيدٌ

کہف - ۲۸

وَأَصْبِرْ نَفْسَكَ مَعَ الَّذِينَ يَدْعُونَ

رَبَّهُمْ بِالْغَدَاةِ وَالْعَشِيِّ يُرِيدُونَ
وَجْهَهُ وَلَا تَعْدُ عَيْنَاكَ عَنْهُمْ
تُرِيدُ زِينَةَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَلَا
تَطْعَمُ مَنْ أَغْفَلْنَا قَلْبَهُ عَنْ ذِكْرِنَا
وَاتَّبَعَ هَوَاهُ وَكَانَ أَمْرَهُ
فُرْطَاً ۝

کی خوشنودی کے طالب ہیں ان کے ساتھ صبر کرتے رہو
اور تمہاری نگاہیں ان میں سے (گزر کر اور طرف) نہ
دوڑیں کہ تم آرائش زندگی دنیا کے خواستگار ہو جاؤ
اور جس شخص کے دل کو ہم نے اپنی یاد سے غافل کر دیا
اور وہ اپنی خواہش کی پیروی کرتا ہے اور اس کا کام
حد سے بڑھ گیا ہے اس کا کہا نہ ماننا ۛ

انبیاء - ۱۷ تا ۱۸

لَوْ أَرَدْنَا أَنْ نَتَّخِذَ لَهَوًا لَآتَيْنَهُنَّ
لَدُنَّا حُجُوجًا إِنَّ كُتُبًا فَعِيلِينَ ۝
بَلْ تَقْدِفُ بِالْحَقِّ عَلَى الْبَاطِلِ
فَيُدْمِغُهُ فَإِذَا هُوَ زَاهِقٌ وَلَكُمُ
الْوَيْلُ مِمَّا تَصِفُونَ ۝

اگر ہم چاہتے کہ کھیل (کی چیزیں یعنی زن و فرزند) بنائیں
تو اگر ہم کو کرنا ہی ہوتا تو ہم اپنے پاس سے بنا لیتے ۛ
(نہیں) بلکہ ہم سچ کو جھوٹ پر کھینچ مارتے ہیں تو وہ اس کا
سر توڑ دیتا ہے اور جھوٹ اسی وقت نابود ہو جاتا ہے
اور جو باتیں تم بناتے ہو ان سے تمہاری ہی خرابی ہے ۛ

مؤمنون ۱۰۲ تا ۱۰۳

فَمَنْ تَقَلَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ هُمُ
الْمُفْلِحُونَ ۝
وَمَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُولَئِكَ
الَّذِينَ خَسِرُوا أَنفُسَهُمْ فِي
جَهَنَّمَ خَالِدُونَ ۝

تو جن کے (عملوں کے) بوجھ بھاری ہونگے وہ فلاح
پانے والے ہیں ۛ
اور جن کے بوجھ ہلکے ہوں گے وہ وہ لوگ ہیں جنہوں
نے اپنے تئیں خسارے میں ڈالا ہمیشہ دوزخ میں
رہیں گے ۛ

زمر - ۹

أَمْ مَنْ هُوَ قَائِمٌ أَنْاءَ اللَّيْلِ سَاجِدًا
قَائِمًا يَحْتَدِرُ الْآخِرَةَ وَيَرْجُو رَحْمَةً رَّبِّهِ
قُلْ هَلْ يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ
لَا يَعْلَمُونَ إِنَّمَا يَتَذَكَّرُ أُولُو الْأَلْبَابِ ۝
أَفَمَنْ كَانَ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِّنْ رَبِّهِ
كَمَنْ زُرِّيْن لَهُ سُوءٌ مِّمَّا وَعَدَا بِتَبَعُوا
أَهْوَاءَهُمْ ۝

(بھلا مشرک چھاپو) یا وہ جو رات کے وقت نہیں سو رہے پشیمانی رکھ کر
اور کھڑے ہو کر عبادت کرتا اور آخرت سے ڈرتا اور اپنے پروردگار کی
رحمت کی امید رکھتا ہے کہ وہ بھلا جو لوگ علم رکھتے ہیں اور جو نہیں رکھتے
دونوں برابر ہو سکتے ہیں (اور نصیحت تو وہی پڑتے ہیں جو عقلمند
بھلا جو شخص اپنے پروردگار (کی مہربانی) سے کھلے رستے پر چلے جا
ہو وہ ان کی طرح ہو سکتا ہے جنکے اعمال بد انھیں اچھے کر کے دکھائے
جائیں اور جو اپنی خواہشوں کی پیروی کریں ۛ

محمد - ۱۴

أَفَمَنْ يَمَسُّ مِكْبَتًا عَلَىٰ وَجْهِهِ أَهْدَىٰ
أَمْ مَنْ يَمَسُّ سُوْيَا عَلَىٰ صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ۝

بھلا جو شخص چلتا ہوا منہ کے بل گر پڑتا ہے وہ سیدھے رستے
پر ہے یا وہ جو سیدھے رستے پر برابر چل رہا ہو؟ ۛ

ملک - ۲۲ تا ۲۴

قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ وَجَعَلَ لَكُمُ
السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ قَلِيلًا
مَّا تَشْكُرُونَ ۝

وہ خدا ہی تو ہے جس نے تم کو پیدا کیا اور تمہارے
کان اور آنکھیں اور دل بنائے (مگر) تم کم احسان
مانتے ہو ۝

قُلْ هُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ
وَإِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ۝
وَلَا تُطِعْ كُلَّ حَلَّافٍ مَّهْيَبٍ ۝

کہہ دو کہ وہی ہے جس نے تم کو زمین میں پھیلا دیا اور اسی
کے روبرو تم جمع کئے جاؤ گے ۝
اور کسی ایسے شخص کے کہے میں نہ آجانا جو بہت قسمیں کھانے
والا ذلیل اوقات ہے ۝

تکم — ۱۰ تا ۱۵

هَٰذَا مَثَلٌ مِّمَّا يَسْمِعُونَ ۝
مَثَلٌ لِّلَّخَيْرِ مَعْتَدٍ أَتَيْتُمُ
عُتُلًا بَعْدَ ذَلِكَ زَنِيًّا ۝
أَنْ كَانَ ذَا مَالٍ وَبَنِينَ ۝
إِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا قَالَ أَسَاطِيرُ
الْأَوَّلِينَ ۝

طعن آمیز اشارتیں کرنیوالا چغلیاں لئے پھرنے والا ۝
مال میں نخل کرنے والا حد سے بڑھا ہوا بدکار ۝
سخت خو اور اس کے علاوہ بد ذات ہے ۝
اس سبب سے کہ مال اور بیٹے رکھتا ہے ۝
جب اس کو ہماری آیتیں پڑھ کر سنائی جاتی ہیں تو
کہتا ہے کہ یہ اگلے لوگوں کے افسانے ہیں ۝

دعوتِ فکر

خداوند کریم کلامِ مجید کے ذریعہ دعوت دیتے ہیں کہ اس کائنات پر غور کیا جائے اور اس سے استفادہ کیا جائے۔
حسب ذیل آیات سے یہ ثابت ہوتا ہے :-

| | | |
|--|---|----------------|
| جو کھڑے اور بیٹھے اور لیٹے (ہر حال میں) خدا کو یاد کرتے اور آسمان اور زمین کی پیدائش میں غور کرتے (اور کہتے) ہیں کہ اے پروردگار تو نے اس مخلوق (کو بے فائدہ نہیں پیدا کیا۔ تو پاک ہے۔ تو) قیامت کے دن) ہمیں دوزخ کے عذاب سے بچائیو ۛ | الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَامًا وَ قُعُودًا وَّ اَعْلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ فِي خَلْقِ السَّمٰوٰتِ وَاَلْاَرْضِ رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هٰذَا اِبٰطِلًا ۗ سُبْحٰنَكَ قِنَاعًا عَذَابِ النَّارِ ۝ | آل عمران — ۱۹۱ |
| اور جب قرآن پڑھا جائے تو توجہ سے سنا کر داور خاموش رہا کرو تاکہ تم پر رحم کیا جائے ۛ | وَ اِذَا قُرِئَ الْقُرْاٰنُ فَاسْتَمِعُوْا لَهٗ وَاَنْصِتُوْا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُوْنَ ۝ | اعراف — ۲۰۴ |
| اور وہ کہ جب انکو پروردگار کی باتیں سمجھائی جاتی ہیں تو اُسپر اندھے اور بے ہو کر نہیں گرتے (بلکہ غور و فکر سے سنتے ہیں) ۛ | وَالَّذِيْنَ اِذَا ذُكِّرُوْا بِآيٰتِ رَبِّهِمْ لَمْ يَخِرُّوْا عَلَيْهَا صُمًّا وَّ اَعْمٰیٰنًا ۝ | فرقان — ۷۳ |
| کہہ دو کہ میں تمہیں صرف ایک بات کی نصیحت کرتا ہوں کہ تم خدا کے لئے دو دو اور اکیلے اکیلے کھڑے ہو جاؤ پھر غور کرو۔ تمہارے رفیق کو مطلق سودا نہیں وہ تو تم کو عذابِ سخت (کے آنے) سے پہلے صرف ڈرنے والے ہیں ۛ | قُلْ اِنَّمَا اَعِظُكُمْ بِوَاحِدَةٍ ۗ اَنْ تَقُوْمُوْا لِلّٰهِ مَشْنٰی وَّفِرَادٰی ثُمَّ تَتَفَكَّرُوْا قَدْ مٰرِ بِصٰحِبِكُمْ مِّنْ جَنَّةٍ ۗ اِنْ هُوَ اِلَّا نَذِيْرٌ لَّكُمْ بَيْنَ يَدٰی عَذَابٍ شَدِيْدٍ ۝ | سبا — ۴۶ |
| اور نصیحت کرتے رہو کہ نصیحتِ مومنوں کو نفع دیتی ہے ۛ | وَ ذَكِّرْ فَاِنَّ الزُّكْرٰی تَنْفَعُ الْمُؤْمِنِيْنَ ۝ | ذاریات — ۵۵ |

خدا حق کا ساتھ دیتا ہے

خدا حق ہے اور حق پر چلنے والوں کا ہمیشہ معین و مددگار رہتا ہے۔ یہ امر حسب ذیل آیات سے بخوبی واضح ہوتا ہے:

| | | |
|------------------|--|---|
| ۱۔ اعراف — ۵۲ | وَلَقَدْ جِئْتَهُم بِكِتَابٍ فَصَّلْنَاهُ عَلَىٰ عَلَيْهِ هُدًى وَرَحْمَةً لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ۝ | اور ہم نے انکے پاس کتاب پہنچا دی ہے جسکو علم و دانش کے ساتھ کھول کھول کر بیان کر دیا ہے (اور وہ مومن لوگوں کے لئے ہدایت اور رحمت ہے) ۝ |
| ۳۔ اعراف — ۱۸۱ | وَمِمَّنْ خَلَقْنَا أُمَّةً يَتَّبِعُونَ بِالْحَقِّ وَبِهِ يَعْدُونَ ۝ | اور ہماری مخلوقات میں سے ایک وہ لوگ ہیں جو حق کا راستہ بتاتے ہیں اور اسی کے ساتھ انصاف کرتے ہیں ۝ |
| ۳۔ انفال — ۵۳ | ذٰلِكَ بِاَنَّ اللّٰهَ لَمْ يَكُ مُغَيِّرًا لِّعَمَلِ الْعَمَمٰۤا عَلٰى قَوْمٍ حَتّٰى يَغَيِّرُوْا مَا بَاۡنَفْسِهِمْ ۗ وَاِنَّ اللّٰهَ سَمِيْعٌ عَلِيْمٌ ۝ | یہ اس لئے کہ جو نعمت خدا کسی قوم کو دیا کرتا ہے جب تک وہ خود اپنے دلوں کی حالت نہ بدل ڈالیں خدا اُسے نہیں بدلا کرتا اور اسلئے کہ خدا سنتا جانتا ہے ۝ |
| ۴۔ یونس — ۲۵ | وَاللّٰهُ يَدْعُوۤاۤ اِلٰى دَارِ السَّلٰمِ وَيَهْدِي مَنْ يَّشَآءُ اِلٰى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيْمٍ ۝ | اور خدا سلامتی کے گھر کی طرف بلاتا ہے اور جس کو چاہتا ہے سیدھا راستہ دکھاتا ہے ۝ |
| ۵۔ یونس ۶۳ تا ۶۴ | الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا وَاٰتٰوْا يَتَّقُوْنَ ۝ لَهُمُ الْبُشْرٰى فِى الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا وَفِى الْآخِرَةِ ۗ لَا تَبْدِيْلَ لِكَلِمٰتِ اللّٰهِ ذٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيْمُ ۝ | (یعنی) وہ جو ایمان لائے اور پرہیزگار رہے ۝ اُن کے لئے دنیا کی زندگی میں بھی بشارت ہے اور آخرت میں بھی۔ خدا کی باتیں بدلتی نہیں۔ یہی تو بڑی کامیابی ہے ۝ |
| ۶۔ حج — ۵۴ | وَلِيَعْلَمَ الَّذِيْنَ اُوْتُوْا الْعِلْمَ اَنَّهٗ الْحَقُّ مِنْ رَّبِّكَ فَيُوْثِقُوْا بِهٖ قَلْبَهُمْ لَهٗ فُلُوْهُمْ ۗ وَاِنَّ اللّٰهَ لَهَادِ الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا اِلٰى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيْمٍ ۝ | اور یہ بھی غرض ہے کہ جن لوگوں کو علم عطا ہوا ہے وہ جان لیں کہ وہ (یعنی وحی) تمہارے پروردگار کی طرف سے حق ہے تو وہ اس پر ایمان لائیں اور انکے دل خدا کے آگے عاجزی کریں اور جو لوگ ایمان لائے ہیں خدا اُن کو سیدھے راستے کی طرف ہدایت کرتا ہے ۝ |
| ۷۔ عنکبوت — ۶۹ | وَالَّذِيْنَ جَاهَدُوْا فِىْنَا لَنَهْدِيْنَّهُمْ سَبِيْلًا | اور جن لوگوں نے ہمارے لئے کوشش کی ہم انکو ضرور |

| | | |
|--|---|--|
| <p>اپنے رستے دکھا دیجئے اور خدا تو نیکو کاروں کے ساتھ ہے اور جو شخص اپنے تئیں خدا کا فرمانبردار کرے اور نیکو کار بھی ہو تو اسے مضبوط دست آویز ہاتھ میں لے لی اور (سب کاموں کا انجام خدا ہی کی طرف ہے) :</p> | <p>وَإِنَّ اللَّهَ لَمَعَ الْمُحْسِنِينَ ○ وَمَنْ يُسَلِّمْ وَجْهَهُ إِلَى اللَّهِ فَهُوَ حَسْبُهُ فَقَدْ سَمَّكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ وَإِلَى اللَّهِ عَاقِبَةُ الْأُمُورِ ○</p> | <p>۸۔ لقمان — ۲۲</p> |
| <p>اور جن لوگوں کو علم دیا گیا ہے وہ جانتے ہیں کہ جو قرآن تمہارے پروردگار کی طرف سے تمہارا نازل ہوا ہے وہ حق ہے اور (خدا سے) غالب (اور) سزاوار تعریف کا رستہ بتاتا ہے اور جو لوگ ہدایت یافتہ ہیں انکو وہ ہدایت مزید بخشتا ہے اور پیر، نیز گاری عنایت کرتا ہے :</p> | <p>وَيَرَى الَّذِينَ أُوْتُوا الْعِلْمَ الَّذِي أُنزِلَ إِلَيْكَ مِنْ رَبِّكَ هُوَ الْحَقُّ وَيَهْدِي إِلَى صِرَاطٍ الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ ○ وَالَّذِينَ اهْتَدَوْا زَادَهُمْ هُدًى وَ أَتَمَّ تَقْوَاهُمْ ○</p> | <p>۹۔ سبأ — ۶</p> <p>۱۰۔ محمد — ۱۷</p> |
| <p>جو شخص دل (آگاہ) رکھتا ہے یا دل سے متوجہ ہو کر سنتا اس کے لئے اس میں نصیحت ہے :</p> | <p>إِنِّي ذُلِكَ لَذِكْرَىٰ لِمَنْ كَانَ لَهُ قَلْبٌ أَوْ أَلْقَى السَّمْعَ وَهُوَ شَهِيدٌ ○</p> | <p>۱۱۔ ق — ۳۷</p> |

گمراہوں کو نصیحت

خداوند کریم کی ہدایات گمراہوں پر بھی مسلسل جاری رہیں، جیسا کہ حسب ذیل آیات سے ثابت ہے :-

| | | |
|--|---|----------------------|
| <p>تو اگر یہ لوگ بھی اسی طرح ایمان لے آئیں جس طرح تم ایمان لے آئے ہو تو ہدایت یاب ہو جائیں۔ اور اگر منہ پھیر لیں (اور نہ مانیں) تو وہ (تمہارے) مخالف ہیں۔ اور ان کے مقابلے میں تمہیں خدا کافی ہے اور وہ سننے والا اور جاننے والا ہے :-</p> | <p>۱۔ بقرہ — ۱۳۷ فَإِنْ آمَنُوا بِمِثْلِ مَا آمَنْتُمْ بِهِ فَقَدْ اهْتَدَوْا حَقًّا وَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا هُمْ فِي شِقَاقٍ فَسَيَكْفِيكَهُمُ اللَّهُ وَهُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ۝</p> | <p>۱۔ بقرہ — ۱۳۷</p> |
| <p>مومنو! خدا پر اور اس کے رسول پر اور جو کتاب اُس نے اپنے پیغمبر (آخر الزماں) پر نازل کی ہے اور جو کتابیں اس سے پہلے نازل کی تھیں سب پر ایمان لاؤ۔ اور جو شخص خدا اور اس کے فرشتوں اور اسکی کتابوں اور اس کے پیغمبروں اور روز قیامت سے انکار کرے وہ رستے سے بھٹک کر دور جا پڑا :-</p> | <p>۲۔ نسا — ۱۳۶ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا آمِنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي نَزَّلَ عَلَى رَسُولِهِ وَالْكِتَابِ الَّذِي أَنْزَلَ مِنْ قَبْلُ وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا بَعِيدًا ۝</p> | <p>۲۔ نسا — ۱۳۶</p> |
| <p>یہی خدا تو تمہارا پروردگار برحق ہے اور حق بات کے ظاہر ہونے کے بعد گمراہی کے سوا ہے کیا؟ تو تم کہاں پھرے جاتے ہو؟ :-</p> | <p>۳۔ یونس — ۳۲ فَذَلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمُ الْحَقُّ ۚ فَمَاذَا بَعَدَ الْحَقِّ إِلَّا الضَّلَالُ ۚ فَإِنِّي تُصْرَفُونَ ۝</p> | <p>۳۔ یونس — ۳۲</p> |
| <p>اور ان میں کے اکثر صرف ظن کی پیروی کرتے ہیں اور کچھ شک نہیں کہ ظن حق کے مقابلے میں کچھ بھی کارآمد نہیں ہو سکتا بیشک خدا تمہارا (سب) اعمال سے واقف ہے :-</p> | <p>۴۔ یونس — ۳۶ وَمَا يَتَّبِعُ أَكْثَرُهُمْ إِلَّا ظَنًّا إِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا يَفْعَلُونَ ۝</p> | <p>۴۔ یونس — ۳۶</p> |
| <p>کہہ دو کہ (یہ کتاب) خدا کے فضل اور اسکی مہربانی سے (نازل ہوئی ہے) تو چاہیے کہ لوگ اس سے خوش ہوں یہ اس سے کہیں بہتر ہے جو وہ جمع کرتے ہیں :-</p> | <p>۵۔ یونس — ۵۸ قُلْ بِفَضْلِ اللَّهِ وَبِرَحْمَتِهِ قَبْدَ لِكَ فليفرحوا هو خير مما يجمعون ۝</p> | <p>۵۔ یونس — ۵۸</p> |

۶- یونس — ۱۰۸

قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ
الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنْ اهْتَدَى
فَأِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ وَمَنْ ضَلَّ
فَأِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْهَا وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ
بِوَكِيلٍ ۝

کہہ دو کہ لوگو تمہارے پروردگار کے ہاں سے تمہارا
پاس حق آچکا ہے تو جو کوئی ہدایت حاصل کرتا ہے
تو ہدایت سے اپنے ہی حق میں بھلائی کرتا ہے اور
جو گمراہی اختیار کرتا ہے تو گمراہی سے اپنا ہی
نقصان کرتا ہے۔ اور میں تمہارا وکیل نہیں ہوں

۷- کہف — ۵۱

مَا أَشْهَدُهُمْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَمَا كُنْتُ مُتَّخِذَ الْمُضِلِّينَ عَضُدًا ۝
أَوَلَمْ يَرِ الْإِنْسَانُ أَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ
تُفْلَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ مُّبِينٌ ۝
وَضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَنَسِيَ خَلْقَهُ قَالَ
مَنْ يُحْيِي الْعِظَامَ وَهِيَ رَمِيمٌ ۝

میں نے ان کو نہ تو آسمانوں اور زمین کے پیدا کرنے
کے وقت بلایا تھا اور نہ خود ان کے پیدا کرنے کے
وقت۔ اور میں ایسا نہ تھا کہ گمراہ کر نیو لوگو کو مددگار بناتا
کیا انسان نے نہیں دیکھا کہ ہم نے اسکو نطفے سے
پیدا کیا پھر وہ تڑاق تڑاق بھگڑنے لگا
اور ہمارے بارے میں مثالیں بیان کرنے لگا اور
اپنی پیدائش کو بھول گیا۔ کہنے لگا کہ (جب) ہڈیاں
بوسیدہ ہو جائیں گی تو ان کو کون زندہ کرے گا؟

۸- یس — ۸۳ تا ۷۷

قُلْ يُحْيِيهَا الَّذِي أَنشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ
وَهُوَ بِكُلِّ خَلْقٍ عَلِيمٌ ۝
الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ مِنَ الشَّجَرِ
الْأَخْضَرِ نَارًا فَإِذَا أَنْتُمْ مِنْهُ
تُوْقِدُونَ ۝

کہہ دو کہ ان کو وہ زندہ کرے گا جس نے ان کو پہلی
بار پیدا کیا تھا۔ اور وہ سب قسم کا پیدا کرنا جانتا ہے
وہی جس نے تمہارے لئے سبز درخت سے آگ
پیدا کی، پھر تم اس (کی ٹہنیوں کو) گر کر ان سے
آگ نکالتے ہو

أَوَلَيْسَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
بِقَدِيرٍ عَلَىٰ أَن يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ بَلَىٰ ۝
وَهُوَ الْخَلَّاقُ الْعَلِيمُ ۝

بھلا جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا، کیا وہ
اس بات پر قادر نہیں کہ (ان کو پھر) ویسے ہی پیدا
کر دے۔ کیوں نہیں۔ اور وہ تو بڑا پیدا کر نیوالا

(اور) علم والا ہے

إِنَّمَا أَمْرُهُ إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَن
يَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝

اس کی شان یہ ہے کہ جب کسی چیز کا ارادہ کرتا
تو اس سے فرمادیتا ہے کہ ہو جا تو وہ ہو جاتی ہے

فَسُبْحَانَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ

وہ ذات پاک ہے جس کے ہاتھ میں ہر چیز کی

بادشاہت سے اور اسی کی طرف تم کو لوٹ کر جانا ہے :

بھلا جب ہم مر گئے اور مٹی اور ہڈیاں ہو گئے تو کیا
پھر اٹھائے جائیں گے؟ :

اور کیا ہمارا پاپا ابھی (جو پہلے) ہو گزرے ہیں؟ :

کہہ دو کہ ہاں۔ اور تم ذیل ہو گے :

جو صغیرہ گناہوں کے سوا بڑے بڑے گناہوں اور

بے حیائی کی باتوں سے اجتناب کرتے ہیں۔ بیشک

تمہارا پروردگار بڑی بخشش والا ہے۔ وہ تم کو خوب

جاتا ہے۔ جب اُسے تم کو مٹی سے پیدا کیا اور جب تم

اپنی ماؤں کے پیٹ میں بچے تھے تو اپنے آپ کو پاک صاف نہ

جتاؤ، جو پرہیزگار ہے وہ اس سے خوب واقف ہے :

شَيْءٌ وَّالِيهِ تُرْجَعُونَ ۝

ءِ اِذَا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا وَّعِظَامًا

ءِ اِنَّا لَمَبْعُوثُونَ ۝

اَوْ اَبَاؤُنَا الْاَوَّلُونَ ۝

قُلْ نَعْم وَاَنْتُمْ رَاٰخِرُونَ ۝

الَّذِيْنَ يَجْتَنِبُونَ كَبِيْرَ الْاِثْمِ وَاِثْمِ

الْفَوَاحِشِ اِلَّا اللَّمَمَ اِنَّ رَبَّكَ

وَاسِعُ الْمَغْفِرَةِ هُوَ اَعْلَمُ بِكُمْ

اِذَا نَشَاكُمْ مِّنْ الْاَرْضِ وَاِذَا نَتَّمُّ

اِحْتِيَافِيْ بُطُوْنِ اُمَّهَاتِكُمْ فَلَا

تُزَكُّوْا اَنْفُسَكُمْ هُوَ اَعْلَمُ بِمَنْ اَتَقٰ

۹۔ صافات ۱۶ تا ۱۸

۱۰۔ نجم ۳۲

حق کو دوام حاصل ہے

اس کائنات کی تمام چیزیں فنا ہونے والی ہیں۔ اگر کسی کو دوام حاصل ہے تو وہ صرف حق و صداقت ہے۔ اسی کا ہمیشہ بول بالا رہے گا۔ باطل ناپائیدار اور فنا ہونے والا ہے۔ حسب ذیل آیات میں اس کی صراحت پائی جاتی ہے:-

| | |
|---|---|
| <p>۱۔ یونس ۶۲ تا ۶۴</p> <p>اَلَا اِنَّ اَوْلِيَاءَ اللّٰهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝ الَّذِينَ اٰمَنُوا وَاَوْكَلُوْا بِتَقْوٰنٍ ۝ لَهُمُ الْبُشْرٰى فِى الْحَيٰوةِ الدُّنْيَا وَفِى الْاٰخِرَةِ ۗ لَا تَبْدِيْلُ لِكَلِمٰتِ اللّٰهِ ذٰلِكَ هُوَ الْفَوْزُ الْعَظِيْمُ ۝</p> | <p>سن رکھو کہ جو خدا کے دوست ہیں ان کو نہ کچھ خوف ہوگا اور نہ وہ غمناک ہونگے ۝ (یعنی) وہ جو ایمان لائے اور پرہیزگار رہے ۝ ان کے لئے دنیا کی زندگی میں بھی بشارت ہے اور آخرت میں بھی۔ خدا کی باتیں بدلتی نہیں۔ یہی تو بڑی کامیابی ہے ۝</p> |
| <p>۲۔ کہف — ۲۷</p> <p>وَاتْلُ مَا اُوْحِيَ اِلَيْكَ مِنْ كِتٰبِ رَبِّكَ ۗ لَا مُبَدِّلَ لِكَلِمٰتِنَا وَّلٰكِنْ تَجِدُ مِنْ دُوْنِنَا مُلْتَحِدًا ۝</p> | <p>اور اپنے پروردگار کی کتاب کو جو تمہارے پاس بھیجی جاتی ہے پڑھتے رہا کرو۔ اسکی باتوں کو کوئی بدلتے والا نہیں۔ اور اسکے سوا تم کہیں پناہ بھی نہیں پاؤ گے ۝</p> |
| <p>۳۔ روم — ۳۰</p> <p>فَاَقْرَبُ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا فِطْرَتَ اللّٰهِ الَّتِىْ فِطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا لَا تَبْدِيْلُ لِمَخْلُوْقِ اللّٰهِ ذٰلِكَ الدِّينُ الْقَيُّمُ وَلٰكِنْ اَكْثَرُ النَّاسِ لَا يَعْلَمُوْنَ ۝</p> | <p>تو تم ایک طرف کے ہو کر دین (خدا کے رستے) پر سیدھا منہ کئے چلے جاؤ (اور) خدا کی فطرت کو جس پر اُسے لوگوں کو پیدا کیا ہے (اختیار کئے رہو) خدا کی بنائی ہوئی (فطرت) میں تغیر و تبدل نہیں ہو سکتا۔ یہی سیدھا دین ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے ۝</p> |
| <p>۴۔ فتح — ۲۳</p> <p>سُنَّةَ اللّٰهِ الَّتِىْ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِ وَلٰكِنْ تَجِدُ لِسُنَّةِ اللّٰهِ تَبْدِيْلًا ۝</p> | <p>(یہی) خدا کی عادت ہے جو پہلے سے چلی آتی ہے اور تم خدا کی عادت کبھی بدلتی نہ دیکھو گے ۝</p> |

راہِ حق اختیار کرنا خود اپنے لئے مفید ہوتا ہے

انسان کو بڑے بھلے کی تمیز دیدی گئی اور اُس کو یہ بتلادیا گیا کہ ہر عمل کا ایک ردِ عمل ہوتا ہے، اچھے اعمال کا انجام اچھا ہوتا ہے اور بڑے اعمال کے نتائج بڑے برآمد ہوتے ہیں۔ ان تمام معلومات کی فراہمی کے بعد اس کو آزادی دیدی گئی کہ جیسا چاہے عمل اختیار کرے۔ اگر وہ خدا کی ہدایات پر عمل کرے گا تو وہ اُس کے لئے ہی سود مند ہوگا۔ اُس کا انجام بخیر ہوگا۔ حسبِ ذیل آیات سے یہ حقیقت بخوبی آشکارا ہوتی ہے :-

| | |
|--|--|
| <p>اور خدا کی راہ میں (مال) خرچ کرو اور اپنے آپ کو ہلاکت میں نہ ڈالو اور نیکی کرو بیشک خدا نیکی کرنے والوں کو دوست رکھتا ہے :</p> | <p>بقرہ — ۱۹۵ وَأَنْفِقُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ وَأَحْسِنُوا إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الْمُحْسِنِينَ ○</p> |
| <p>کہہ دو کہ لوگو تمہارے پروردگار کے ہاں سے تمہارے پاس حق آچکا ہے تو جو کوئی ہدایت حاصل کرتا ہے تو ہدایت سے اپنے ہی حق میں بھلائی کرتا ہے اور جو گمراہی اختیار کرتا ہے تو گمراہی سے اپنا ہی نقصان کرتا ہے اور میں تمہارا وکیل نہیں ہوں :</p> | <p>یونس — ۱۰۸ قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ قَدْ جَاءَكُمْ الْحَقُّ مِنْ رَبِّكُمْ فَمَنِ اهْتَدَىٰ فَإِنَّمَا يَهْتَدِي لِنَفْسِهِ وَمَنْ ضَلَّ فَإِنَّمَا يَضِلُّ عَلَيْهَا وَمَا أَنَا عَلَيْكُمْ بِوَكِيلٍ ○</p> |
| <p>یہ لوگ تم پر احسان رکھتے ہیں کہ مسلمان ہو گئے ہیں کہہ دو کہ اپنے مسلمان ہونے کا مجھ پر احسان نہ رکھو بلکہ خدا تم پر احسان رکھتا ہے کہ اُس نے تمہیں ایمان کا رستہ دکھایا بشرطیکہ تم سچے (مسلمان) ہو :</p> | <p>حجرات — ۱۸ تا ۲۰ يَسْتَوُونَ عَلَيْكَ أَنْ أَسْلَمُوا قُلْ لَا تَمْتُوا عَلَيَّ إِسْلَامَكُمْ بِهِ اللَّهُ يَمُنُّ عَلَيْكُمْ أَنْ هَدَاكُمْ لِلْإِيمَانِ إِن كُنْتُمْ صَادِقِينَ ○ إِنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ غَيْبَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاللَّهُ بَصِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ ○</p> |
| <p>اسی کے پاس آسمانوں اور زمین کی کنجیاں ہیں اور جنہوں نے خدا کی آیتوں سے کفر کیا وہی نقصان اٹھانے والے ہیں :</p> | <p>زمر — ۶۳ لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ○</p> |

باب پانزدہم

قرآن میں سائنسی رموز

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا وَإِلَّا الذِّكْرَ لَنَسَجًا جَاءَهُمْ وَ إِنَّهُ لَكِتَابٌ عَزِيزٌ ۝ لَا يَأْتِيهِ
 الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ ۚ تَنْزِيلٌ مِنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ ۝

جو لوگ اس قرآن کا جب کہ وہ ان کے پاس پہنچتا ہے انکار کرتے ہیں (تو یہ ان کی جہالت ہے)
 حالانکہ یہ قرآن بڑی بادل قرار (بڑی باعزت) کتاب ہے (جسے رب العزت نے
 رسول عزیز صلے اللہ علیہ وسلم پر امت عزیز کے لئے اتارا ہے) جس پر باطل کا گز رہی نہیں، نہ
 آگے سے نہ پیچھے سے۔ (باطل کسی حالت سے اس پر اثر انداز نہیں ہو سکتا کیونکہ یہ
 قرآن) بڑے حکمت اور تعریف والے (اللہ) کا اتارا ہوا ہے (حم سجدہ۔ ۴۱ تا ۴۲)
 (ترجمہ بشکر یہ ڈاکٹر سید حامد حسن بلگرامی۔ ماخوذ از فیوض القرآن)

قرآن میں ساری رموز

گزشتہ صفحات پر جو کچھ گوش گزار کیا جا چکا ہے اس سے یہ بخوبی ثابت ہوتا ہے کہ کلام مجید ایک الہامی کتاب ہے یہ جبریل علیہ السلام کے ذریعہ سے حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر نازل ہوا۔ کلام مجید میں جو احکام درج ہیں وہ اٹل ہیں۔ ان میں کسی قسم کا تغیر و تبدل نہیں ہوگا۔ وہ تا قیامت جاری رہیں گے۔

کلام مجید کے فیوض مسلمانوں کی حد تک مخصوص اور محدود نہیں ہیں۔ ان احکام سے بلا لحاظ رنگ و نسل، عقیدہ و مذہب تمام اقوام عالم استفادہ کر سکتی ہیں۔ مثال کے ذریعہ اس کو یوں سمجھئے کہ بارانِ رحمت تو پہاڑ، جنگل، زرخیز اور بنجر زمین سب پر لیکساں ہوتی ہے لیکن اکتسابِ فیض حسب توفیق ہی کیا جاسکتا ہے۔ جس شخص میں زیادہ صلاحیت ہوگی، جس کا ایمان مکمل ہوگا، جو یقین و اثن رکھے گا، جس کے عزائم بلند ہوں گے، جو مستقل مزاجی کے ساتھ مسلسل کوشش کرتا رہے گا وہی کامیابیوں سے نوازا جائے گا۔

(تحقیق کے لئے ادلیں شرط بنیادی علمی استعداد ہوتی ہے۔ مزید تحقیق وہی کر سکتا ہے جو اپنے موضوع پر کما حقہ عبور حاصل کر چکا ہو۔ موجودہ زمانہ میں یہ حق ایم۔ اے یا ایم۔ ایس۔ سی کامیاب کر لینے کے بعد ہی حاصل ہوتا ہے۔ ایسے مستحق طالب علم اگر اپنی خواندگی کو مزید جاری رکھیں اور اپنے متعلقہ مضمون میں ڈاکٹریٹ کی ڈگری حاصل کرنا چاہیں تو دورانِ تحقیق جہاں دوسرے ذرائع سے مواد فراہم کریں، اس کے ساتھ وہ کلام مجید کی ان آیات کو بھی مطالعہ فرمائیں جو ان کے موضوع سے متعلق ہوں۔)

میرے مرتب کردہ اشاریے کی مدد سے ہر شخص اپنی مطلوبہ آیات بلا دقت برآمد کر سکتا ہے۔ قرآن میں ساری رموز اور ان کا لفظی اشاریہ جو مقدمہ بھر یہ عاجز برآمد کر سکا وہ اگلے صفحات پر درج ہے۔ مجھ کو یقین ہے کہ پیش کردہ فہرست مکمل نہ ہوگی کیونکہ کلام مجید تو بحرِ ذخار ہے، غوطے لگاتے جائیں اور اپنے حسبِ خواہش نوا در آ برآمد کرتے چلے جائیں۔ میں نے یہ کتاب مولانا فتح محمد صاحب کے ترجمہ کی مدد سے مرتب کی ہے۔ خداوند کریم ان کو اس کا اجر دے ۛ

خان جالندھری سرہوم
ٹائپ ایچے نانا جان

قرآن میں سائنسی رموز

| حوالہ | اقتضائی الفاظ | سائنسی رموز | اختصاصی الفاظ |
|-----------|---|---|---------------|
| بقرہ — ۲۲ | الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ فِرَاشًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ بِهِ مِنَ الثَّمَرَاتِ رِزْقًا لَكُمْ فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أُنْدَادًا إِنَّكُمْ تَعْلَمُونَ | جس نے تمہارے لئے زمین کو بچھونا اور آسمان کو چھت بنایا اور آسمان سے مینہ برسا کر تمہارے کھانے کے لئے انواع و اقسام کے میوے پیدا کیے، پس کسی کو خدا کا ہمسر نہ بناؤ۔ اور تم جانتے تو ہو۔ | اختصاصی الفاظ |

سائنسی تجزیہ

جس نے تمہارے لئے ← زمین کو بچھونا

اور ← آسمان کو چھت بنایا

اور ← آسمان سے مینہ برسا کر تمہارے کھانے کے لئے انواع و

اقسام کے میوے پیدا کیے ← پس کسی کو خدا کا ہمسر بناؤ

اور تم جانتے تو ہو۔

| | | |
|-----------------|--|--|
| بقرہ — ۲۸ تا ۲۹ | كَيْفَ تَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَكُنْتُمْ أَمْوَاتًا فَأَحْيَاكُمْ ثُمَّ مَاتَكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ هُوَ الَّذِي خَلَقَ لَكُمْ فِي الْأَرْضِ جَمِيعًا ثُمَّ اسْتَوَىٰ إِلَى السَّمَاءِ فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَاوٍ وَهُوَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ | دکا فرد تم خدا سے کیونکر منکر ہو سکتے ہو جس حال میں کہ تم بے جان تھے تو اُس نے تم کو جان بخشی پھر وہی تم کو مارتا ہے پھر وہی تم کو زندہ کرے گا پھر تم اسی کی طرف لوٹ کر جاؤ گے وہی تو ہے جس نے سب چیزیں جو زمین میں ہیں تمہارے لئے پیدا کی ہیں پھر آسمانوں کی طرف متوجہ ہوا تو ان کو ٹھیک سات آسمان بنا دیا اور وہ ہر چیز سے خبردار ہے |
|-----------------|--|--|

سائنسی تجزیہ

تم خدا سے کیونکر منکر ہو سکتے

ہو جس حال میں کہ ← تم بے جان تھے تو اُس نے تم کو جان بخشی

پھر ← وہی تم کو مارتا ہے

پھر ← وہی تم کو زندہ کرے گا

پھر تم اس کی طرف لوٹ کر جاؤ گے

دہی تو ہے

← جس نے سب چیزیں جو زمین میں ہیں تمہارے لئے پیدا کیں :

پھر

← آسمان کی طرف متوجہ ہوا : جس طرح ہم لوگ کہتے ہیں

تو

← اُن کو ٹھیک سات آسمان بنا دیا : بیسویں اور وہ ہر چیز سے خبردار ہے

بقرہ — ۱۶۴

ان فی خلق السموات والارض
واختلاف الليل والنهار والفلک
التي تجری فی البحر بما یبفغ
الناس وما انزل اللہ من السماء
من ماء فاحیایہ الارض بعد
موتہا وبت فیہا من کل دابة
وتصریف الريح والسحاب المسخر
بین السماء والارض لآیت
لقوم یعقلون

بیشک آسمانوں اور زمین کے پیدا کرنے میں اور رات اور دن کے ایک دوسرے کے پیچھے آنے جانے میں اور کشتیوں (اور جہازوں) میں جو دریا میں لوگوں کے فائدے کے لئے رواں ہیں اور مینہ میں جس کو خدا آسمان سے برساتا اور اُس سے زمین کو مرنے کے بعد زندہ (یعنی خشک ہوئے پیچھے سرسبز) کر دیتا ہے اور زمین پر ہر قسم کے جانور پھیلانے میں اور ہواؤں کے چلانے میں اور بادلوں میں جو آسمان اور زمین کے درمیان گھرے رہتے ہیں عقلمندوں کے لئے (خدا کی قدرت کی) نشانیاں ہیں :

سائنسی تجزیہ

بیشک

← آسمانوں اور زمین کے پیدا کرنے میں :

اور

← رات اور دن کے ایک دوسرے کے پیچھے آنے جانے میں :

اور

← کشتیوں میں جو دریا میں لوگوں کے فائدے کے لئے رواں ہیں :

اور

← بارش میں جس کو خدا آسمان سے برساتا :

اور

← اُس سے زمین کو مرنے کے بعد زندہ کر دیتا ہے :

اور

← زمین پر ہر قسم کے جانور پھیلانے میں :

اور

← ہواؤں کے چلانے میں :

اور

← بادلوں میں جو آسمان زمین کے درمیان گھرے رہتے ہیں :

← عقلمندوں کے لئے انہیں

نشانیوں ہیں۔

یا اسی طرح اس شخص کو (نہیں دیکھا) جسے ایک گاؤں میں جو اپنی چھتوں پر گرا پڑا تھا اتفاقاً گزر ہوا تو اس نے کہا کہ خدا اس کے باشندوں کو مرنے کے بعد کیونکر زندہ کرے گا تو خدا نے اس کی روح قبض کر لی (اور) سو برس تک (اُس کو مُردہ رکھا) پھر اُس کو جلا اٹھایا اور پوچھا تم کتنا عرصہ (مرے) رہے ہو۔ اُس نے جواب دیا کہ ایک دن یا اس سے بھی کم۔ خدا نے فرمایا (نہیں) بلکہ سو برس (مرے) رہے ہو۔ اور اپنے کھانے پینے کی چیزوں کو دیکھو کہ (اتنی مدت میں مطلق سٹری) کبھی نہیں اور اپنے گدھے کو بھی دیکھو (جو مرا پڑا ہے) غرض ان باتوں سے یہ ہے کہ ہم تم کو لوگوں کے لئے (اپنی قدرت کی) نشانی بنائیں اور (ہاں گدھے کی) ہڈیوں کو دیکھو کہ ہم انکو کیونکر جوڑے دیتے اور ان پر (کس طرح) گوشت پوست چڑھائے دیتے ہیں جب یہ واقعات اُس کے مشاہدے میں آئے تو بول اٹھا کہ میں یقین کرتا ہوں کہ خدا ہر چیز پر قادر ہے۔

أَوْ كَالَّذِي مَرَّ عَلَى قَرْيَةٍ وَهِيَ خَاوِيَةٌ عَلَى عُرُوشِهَا قَالَ أَنَّى يُحْيِي هَذِهِ اللَّهُ بَعْدَ مَوْتِهَا قَالَ فَأَمَاتَهُ اللَّهُ مِائَةَ عَامٍ ثُمَّ بَعَثَهُ قَالَ كَمْ لَبِثْتَ قَالَ لَبِثْتُ يَوْمًا أَوْ بَعْضَ يَوْمٍ قَالَ بَلْ لَبِثْتَ مِائَةَ عَامٍ فَانظُرْ إِلَى طَعَامِكَ وَشَرَابِكَ كَمْ يَتَسَوَّىٰ وَانظُرْ إِلَى حِمَارِكَ وَلِنَجْعَلَكَ آيَةً لِلنَّاسِ وَانظُرْ إِلَى الْعِظَامِ كَيْفَ نُنشِزُهَا ثُمَّ نَكْسُوهَا لَحْمًا فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهُ قَالَ أَعْلَمُ أَنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

بقرہ ۲۵۹

* *

سائنسی تجزیہ

یا اسی طرح اس شخص کو

(نہیں دیکھا) جسے ایک

گاؤں میں جو اپنی چھتوں

پر گرا پڑا تھا اتفاقاً گزر رہا

تو اُس نے کہا کہ خدا اس کے باشندوں کو مرنے کے بعد کیونکر زندہ

کرے گا۔

تو ← خدا نے اس کی روح قبض کر لی ۞
 (اور) ← سو برس تک اُس کو مُردہ رکھا،
 پھر ← اُس کو جلا اٹھایا ۞ اور پوچھا تم کتنا عرصہ (مے) رہے ہو۔
 ← اس نے جواب دیا کہ ایک دن یا اُس سے کم۔
 خدا نے فرمایا ← (نہیں) بلکہ سو برس (مے) رہے ہو ۞
 اور ← اپنے کھانے پینے کی چیزوں کو دیکھو کہ (اتنی مدت میں مطلق سڑی) بُسی نہیں ۞
 اور ← اپنے گدھے کو بھی دیکھو (جو مرا پڑا ہے) ۞ غرض (ان باتوں سے) یہ ہے کہ ہم تم کو لوگوں کے لئے (اپنی قدرت کی) نشانی بنائیں۔
 اور ← (ہاں گدھے کی) ہڈیوں کو دیکھو کہ ہم اُن کو کپڑے جوڑے دیتے ۞
 اور ← اُن پر (کس طرح) گوشت پوست چڑھائے دیتے ہیں ۞ جب یہ واقعات اُس کے مشاہدے میں آئے تو بول اُٹھا کہ میں یقین کرتا ہوں کہ خدا ہر چیز پر قادر ہے۔

| | | |
|------------|---|---|
| آل عمران ۶ | هُوَ الَّذِي يُصَوِّرُكُمْ فِي الْأَرْحَامِ كَيْفَ يَشَاءُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ | وہی تو ہے جو (ماں کے) پیٹ میں جیسی چاہتا ہے تمہاری صورتیں بناتا ہے: اُس غالب حکمت والے کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں ۞ |
|------------|---|---|

سَائِلِي تَجْزِيَةً
 وہی تو ہے جو ← پیٹ میں جیسی چاہتا ہے تمہاری صورتیں بناتا ہے ← اُس غالب حکمت والے کے سوا کوئی عبادت کے لائق نہیں۔

آل عمران — ۲۷

✱

(۲)

تَوْبَهُ فِي النَّهَارِ وَ تَوْبَهُ
النَّهَارِ فِي اللَّيْلِ ز وَ تَخْرُجُ الْحَيَّ
مِنَ الْمَيِّتِ وَ تَخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ
الْحَيِّ ز وَ تَزُوقُ مَنْ تَشَاءُ وَ بَعِيرٌ
حِسَابٍ ۝

توہی رات کو دن میں داخل کرتا اور توہی دن
کو رات میں داخل کرتا ہے توہی بے جان سے
جاندار پیدا کرتا ہے اور توہی جاندار سے بے جان
پیدا کرتا ہے اور توہی جس کو چاہتا ہے بیشمار رزق
بخشتا ہے ۝

سائنسی تجزیہ

توہی ← رات کو دن میں داخل کرتا ہے ۝
اور توہی ← دن کو رات میں داخل کرتا ہے ۝
توہی ← بیجان سے جاندار پیدا کرتا ہے ۝
اور توہی ← جاندار سے بیجان پیدا کرتا ہے ۝
اور توہی جس کو چاہتا ہے بیشمار
رزق بخشتا ہے -

آل عمران — ۵۹

إِنَّ مَثَلَ عِيسَىٰ عِنْدَ اللَّهِ كَمَثَلِ
آدَمَ ۖ خَلَقَهُ مِنْ تُرَابٍ ثُمَّ قَالَ
لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝

عیسیٰ کا حال خدا کے نزدیک آدم کا سا ہے کہ اُس نے
(پہلے) مٹی سے ان کا قالب بنایا پھر فرمایا کہ (انسان)
ہو جا تو وہ (انسان) ہو گئے ۝

سائنسی تجزیہ

عیسیٰ کا حال خدا کے نزدیک

آدم کا سا ہے کہ ← اُس نے مٹی سے ان کا قالب بنایا ۝
پھر فرمایا کہ ہو جا تو وہ ہو گئے

آل عمران — ۱۳۳

وَسَارِعُوا إِلَىٰ مَغْفِرَةٍ مِّن رَّبِّكُمْ وَ
جَنَّةٍ تَعْرَضُهَا السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ
أَعِدَّتْ لِلْمُتَّقِينَ ۝

اور اپنے پروردگار کی بخشش اور بہشت کی طرف لپکو
جس کا عرض آسمان اور زمین کے برابر ہے اور جو (خدا سے)
ڈرنے والوں کے لئے تیار کی گئی ہے ۝

سائنسی تجزیہ

اور اپنے پروردگار کی بخشش

اور بہشت کی طرف لپکو ← جس کا عرض آسمان اور زمین کے برابر ہے
اور جو (خدا سے) ڈرنے والوں
کے لئے تیار کی گئی ہے -

آل عمران ۱۹۰ تا ۱۹۱

إِنَّ فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَاجْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ لَآيَاتٍ
لِّأُولِي الْأَلْبَابِ ۝

بیشک آسمانوں اور زمین کی پیدائش اور رات اور
دن کے بدل بدل کر آنے جانے میں عقل والوں
کے لئے نشانیاں ہیں ۝

الَّذِينَ يَذْكُرُونَ اللَّهَ قِيَامًا
وَقُعُودًا وَعَلَىٰ جُنُوبِهِمْ وَيَتَفَكَّرُونَ
فِي خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
رَبَّنَا مَا خَلَقْتَ هَذَا بَاطِلًا
وَسُبْحَانَكَ فَقِنَا عَذَابَ النَّارِ ۝

جو کھڑے اور بیٹھے اور لیٹے (ہر حال میں) خدا کو یاد
کرتے اور آسمان اور زمین کی پیدائش میں غور کرتے
(اور کہتے) ہیں کہ اے پروردگار تو نے اس (مخلوق)
کو بے فائدہ نہیں پیدا کیا۔ تو پاک ہے۔ تو (قیامت
کے دن) ہمیں دوزخ کے عذاب سے بچائیو ۝

سَامِئِي تَجْرِي

بیشک

← آسمانوں اور زمین کی پیدائش ۝

اور

← رات اور دن کے بدل بدل کر آنے جانے میں ۝ ← عقل والوں کیلئے نشانیاں ہیں

جو کھڑے اور بیٹھے اور لیٹے

(ہر حال میں) خدا کو یاد کرتے

← اور آسمان اور زمین کی پیدائش

میں غور کرتے۔

← (اور کہتے) ہیں کہ اے پروردگار

تو نے اس (مخلوق) کو بیفائدہ

نہیں پیدا کیا۔

← تو پاک ہے۔

← تو (قیامت کے دن) ہمیں

دوزخ کے عذاب سے بچائیو۔

نساء ۱

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي
خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ
مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا
كَثِيرًا وَنِسَاءً ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ

لوگو اپنے پروردگار سے ڈرو جس نے تم کو ایک شخص سے
پیدا کیا یعنی اول، اُس سے اُسکا جوڑا بنایا۔ پھر ان
دونوں سے کثرت سے مرد و عورت (پیدا کر کے) لڑکے زمین
پر، پھیلا دیئے اور خدا سے جس کے نام کو تم اپنی حاجت

الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَنْحَامَ
إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًا ۝

براری کا ذریعہ بناتے ہو ڈرو اور (قطع مودت)
ارحام سے (بچو) کچھ شک نہیں کہ خدا تمہیں دیکھ رہا ہے ۝

سائنسی تجزیہ

لوگو اپنے پروردگار سے

طوریوں سے

(یعنی اول)

(creation from

ایک جان (Single cell)

تم کو ایک شخص سے پیدا کیا ۝

اس سے اس کا جوڑا بنایا ۝

ان دونوں سے کثرت سے مرد و عورت پیدا دیے ۝ اور خدا سے جس کے نام کو تم

اپنی حاجت براری کا ذریعہ

Single cell

نوکلیس خلیہ

بناتے ہو ڈرو۔

جوشِ نوح سے نوکلیس کا دو حصوں میں بٹنا۔

اور (قطع مودت) ارحام

سے (بچو)

کچھ شک نہیں کہ خدا تمہیں

دیکھ رہا ہے۔

ہر طرح کی تعریف خدا ہی کو سزا دار ہے جس نے آسمانوں

اور زمین کو پیدا کیا اور اندھیرا اور روشنی بنائی پھر

بھی کافر (اور چیزوں کو) خدا کے برابر ٹھیراتے ہیں ۝

وہی تو ہے جس نے تم کو مٹی سے پیدا کیا پھر (مرنے کا،

ایک وقت مقرر کر دیا اور ایک ت اس کے ہاں اور مقرر ہے

پھر بھی تم (لے) کافر خدا کے برابر ٹھیرا کرتے ہو ۝

الْحَمْدُ لِلَّهِ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ

وَالْأَرْضِ وَجَعَلَ الظُّلُمَاتِ وَالنُّورَ

ثُمَّ الَّذِينَ كَفَرُوا بِرَبِّهِمْ يَعِدُونَ ۝

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ

أَجَلَكُمْ وَأَجَلَ مَسْمَىٰ عِنْدَهُ ثُمَّ

أَنْتُمْ تَمْتَرُونَ ۝

انعام — ۲ تا ۷

ہر طرح کی تعریف خدا ہی

کو سزا دار ہے ← جس نے آسمانوں ۝

اور ← زمین کو پیدا کیا ۝

اور ← اندھیرا ۝

اور ← روشنی بنائی ۝

پھر بھی کافر اور چیزوں کو خدا

کے برابر ٹھیراتے ہیں۔

وہی تو ہے جس نے ← تم کو مٹی سے پیدا کیا :
 پھر ← (مزینکا) ایک وقت مقرر کر دیا :
 اور ← ایک مدت اس کے ہاں اور مقرر ہے : ← پھر بھی تم (خدا کے بارے میں) شک کرتے ہو۔

انعام — ۱۳ وَ لَهُ مَا سَكَنَ فِي الْبَيْتِ وَ النَّهَارِ
 اور جو مخلوق رات اور دن میں سستی ہے سب اسی کی ہے
 وَ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ ○
 اور وہ سنتا جانتا ہے :

سَائِسِي تَجْرِيهِ
 اور ← جو مخلوق رات اور دن میں سستی ہے ← سب اسی کی ہے۔
 اور وہ سنتا جانتا ہے۔

انعام — ۳۸ وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ وَلَا طَائِرٍ
 اور زمین میں جو چلنے پھرنے والا (حیوان) یا دو پروں سے اڑنے والا جانور ہے ان کی بھی تم لوگوں کی طرح
 يَطِيرُ بِمِثَابِهَا إِلَّا أَهْمَ امْتَالِكُمْ
 جمع عتیں ہیں۔ ہم نے کتاب (یعنی لوح محفوظ) میں
 مَا قَرَأْنَا فِي الْكِتَابِ مِنْ شَيْءٍ ثُمَّ
 کسی چیز کے لکھنے میں کوتاہی کی نہیں پھر سب اپنے
 إِلَى رَبِّهِمْ يُحْشَرُونَ ○
 پروردگار کی طرف جمع کئے جائیں گے :

سَائِسِي تَجْرِيهِ
 اور ← زمین میں جو چلنے پھرنے والا (حیوان) :
 یا ← دو پروں پر اڑنے والا جانور ہے :
 ان کی بھی ← تم لوگوں کی طرح جمع عتیں ہیں :
 ہم نے کتاب (یعنی لوح محفوظ) میں کسی چیز کے لکھنے میں کوتاہی نہیں کی۔
 پھر سب اپنے پروردگار کی طرف جمع کئے جائیں گے

انعام — ۲۶ قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَخَذَ اللَّهُ سَمْعَكُمْ
 (ان کافروں سے) کہو کہ بھلا دیکھو تو اگر خدا تمہارے کان
 وَ أَبْصَارَكُمْ وَ خَتَمَ عَلَى قُلُوبِكُمْ
 اور آنکھیں چھین لے اور تمہارے دلوں پر ٹھہر لگائے
 مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِهِ
 تو خدا کے سوا کونسا معبود ہے جو تمہیں یہ نعمتیں پھر بخٹے ؟

أَنْظُرْ كَيْفَ نَصَرَفُ الْآيَاتِ ثُمَّ هُمْ يَصْدِفُونَ ○
 دیکھو ہم کس کس طرح اپنی آیتیں بیان کرتے ہیں پھر بھی
 یہ لوگ رُودگردانی کئے جاتے ہیں ۛ

سائینسی تجزیہ

کہو کہ بھلا دیکھو تو ← اگر خدا تمہارے کان اور آنکھیں چھین لے ۛ
 اور ← تمہارے دلوں پر مہر لگا دے ۛ
 تو خدا کے سوا کونسا معبود ہے
 جو تمہیں نعمتیں پھر بخشتے؟
 ← دیکھو ہم کس کس طرح اپنی
 آیتیں بیان کرتے ہیں۔
 ← پھر بھی یہ لوگ رُودگردانی کئے
 جاتے ہیں۔

انعام — ۷۱ تا ۵۹

وَعِنْدَهُ مَفَاتِحُ الْغَيْبِ لَا يَعْلَمُهَا
 إِلَّا هُوَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْبُرُوجِ
 وَمَا تَسْقُطُ مِنْ وَرَقَةٍ إِلَّا يَعْلَمُهَا
 وَلَا حَبَّةٌ فِي ظُلْمِ الْأَرْضِ وَلَا فِي
 وَلَا يَأْتِي فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ○
 اور اسی کے پاس غیب کی کنجیاں ہیں جن کو اس کے سوا
 کوئی نہیں جانتا اور اُسے جنگلوں اور دریاؤں کی سب
 چیزوں کا علم ہے اور کوئی پتہ نہیں جھڑتا مگر وہ اُسکو
 جانتا ہے اور زمین کے اندھیروں میں کوئی دانہ اور

وَهُوَ الَّذِي يَتَوَقَّعُكُمْ بِالْعَلَمِ وَيَعْلَمُ
 مَا جَرَحْتُمْ بِالنَّهَارِ ثُمَّ يَبْعَثُكُمْ
 فِيهِ لِيُقْضَىٰ أَجَلٌ مُّسَيَّءٌ ثُمَّ
 إِلَيْهِ مَرْجِعُكُمْ ثُمَّ يُنَبِّئُكُمْ بِمَا
 كُنتُمْ تَعْمَلُونَ ○
 اور وہی تو ہے جو رات کو (سونیکی حالتیں) تمہاری روح
 قبض کر لیتا ہے اور جو کچھ تم دن میں کرتے ہو اُس سے خبر
 رکھتا ہے پھر تمہیں دن کو اٹھا دیتا ہے تاکہ وہی سلسلہ جاری
 رکھ کر زندگی کی مدت معین پوری کر دجائے پھر تم (سب)
 کو اُسی کی طرف لوٹ کر جانا ہے (اُس روز) وہ تمکو تمہارے
 عمل جو تم کرتے رہتے ہو (ایک ایک کر کے) بتائے گا ۛ

وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ وَيُرْسِلُ
 عَلَيْكُمْ حَفَظَةً حَتَّىٰ إِذَا جَاءَ
 أَحَدَكُمْ الْمَوْتُ تَوَفَّتْهُ رُسُلُنَا
 وَهُمْ لَا يُفْقَرُونَ ○
 اور وہ اپنے بندوں پر غالب ہے اور تمپر نگہبان مقرر کئے
 رکھتا ہے یہاں تک کہ جب تم میں سے کسی کی موت آتی ہے
 تو ہمارے فرشتے اُس کی روح قبض کر لیتے ہیں اور کسی
 طرح کی کوتاہی نہیں کرتے ۛ

سائنسی تجزیہ

- اور اسی کے پاس ← غیب کی کنجیاں ہیں :
- جن کو ← اُس کے سوا کوئی نہیں جانتا :
- اور اُسے ← جھگلوں اور دریاؤں کی سب چیزوں کا علم ہے :
- اور ← کوئی پتا نہیں جھڑتا مگر وہ اُس کو جانتا ہے :
- اور ← زمین کے اندھیروں میں کوئی دانہ :
- اور ← کوئی ہری یا سوکھی چیز نہیں ہے مگر کتابِ روشن
میں (لکھی ہوئی) ہے :
- اور وہی تو ہے جو ← رات کو (سونے کی حالت میں) تمہاری روح قبض
کر لیتا ہے :
- اور جو کچھ تم دن میں کرتے ہو ← اُس کی خبر رکھتا ہے -
- پھر ← تمہیں دن کو اٹھا دیتا ہے :
- تاکہ ← (یہی سلسلہ جاری رکھ کر) زندگی کی معینہ مدت
پوری کر دی جائے :
- پھر ← تم کو اسی کی طرف لوٹ کر جانا ہے
- ← (اس روز) وہ تمکو تمہارے
عمل جو تم کرتے رہتے ہو بتائیگا
- ← اور وہ اپنے بندوں پر غالب ہے،
- ← اور تم پر نگہبان مقرر کئے
رکھتا ہے یہاں تک کہ جب تم
میں سے کسی کی موت آتی ہے
تو ہمارے فرشتے اسکی روح
قبض کر لیتے ہیں۔
- ← اور کسی قسم کی کوتاہی نہیں
کرتے -

بِالْحَقِّ يَوْمَ يَقُولُ كُن فَيَكُونُ ○ اور جس دن وہ فرمائے گا کہ ہو جا تو (حشر برپا) ہو جائیگا

سَائِسِي تَجْزِيحًا

اور وہی تو ہے جس نے ← آسمانوں اور زمین کو تدبیر سے پیدا کیا ہے :- ← اور جس دن وہ فرمائے گا کہ ہو جا تو حشر برپا ہو جائیگا۔

انعام — ۹۶ تا ۱۰۰

إِنَّ اللَّهَ فُلِقَ الْحَبِّ وَالنَّوَى يُخْرِجُ
الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ
مِنَ الْحَيِّ ط ذَلِكَمُ اللَّهُ فَأَنَّى
تُؤْفَكُونَ ○

بیشک خدا ہی دانے اور گٹھلی کو پھار کر ان سے درخت وغیرہ
اُگاتا ہے وہی جاندار کو بیجان سے نکالتا ہے اور وہی بیجا
کا جاندار سے نکالنے والا ہے۔ یہی تو خدا ہے۔ پھر تم
کہاں بھکے پھرتے ہو؟ :-

فَإِنَّ الْإِصْبَاحَ وَجَعَلَ اللَّيْلَ سَكَنًا
وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ حُسْبَانًا ط ذَلِكَ
تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ○

وہی (رات کے اندھیرے سے) صبح کی روشنی پھار نکالتا ہے
اور اُسی نے رات کو (موجب) آرام (ٹھہرایا) اور سورج
اور چاند کو (ذرائع) شمار بنایا ہے یہ خدا کے (مقرر کئے ہوئے)
اندازے ہیں جو غالب (اور) علم والا ہے :-

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ النُّجُومَ
لِتَهْتَدُوا بِهَا فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ
قَدْ فَضَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ ○
وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَكُم مِّن نَّفْسٍ
وَاحِدَةٍ فَمُسْتَقَرٌّ وَمُسْتَوْدَعٌ
قَدْ فَضَّلْنَا الْآيَاتِ لِقَوْمٍ يَفْقَهُونَ ○

اور وہی تو ہے جس نے تمہارے لئے ستارے بنائے تاکہ جنگلوں اور دریاؤں
کے اندھیروں میں اُن سے ستارے معلوم کر دو عقل والوں کے لئے
ہم نے (اپنی آیتیں) کھول کھول کر بیان کر دی ہیں :-
اور وہی تو ہے جس نے تم کو ایک شخص سے پیدا کیا پھر تمہارے
لئے، ایک ٹھہرنے کی جگہ ہے اور ایک سپرد ہونے کی سمجھنے
والوں کے لئے ہم نے اپنی آیتیں کھول کھول کر بیان
کر دی ہیں :-

مِنْهُ خَضِرٌ مُّخْرَجٌ مِنْهُ حَبَابٌ مُّتَرَاكِبًا
وَمِنَ النَّخْلِ مِنْ طَلْعِهَا قِنْوَانٌ دَانِيَةٌ
وَجَنَّتِ مِنَ الْأَعْنَابِ وَالزَّيْتُونَ
وَالرُّمَّانَ مُشْتَبِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ
أَنْظُرُوا إِلَى ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهِ
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ

اُس میں سے سبز سبز کوئیں نکالتے ہیں اور ان کو پتلوں میں
سے ایک دوسرے کے ساتھ جڑے ہوئے دانے نکالتے ہیں۔
اور کھجور کے گامبھے میں سے نکلتے ہوئے گچھے اور انگوروں کے
باغ اور زیتون اور انار جو ایک دوسرے سے ملتے جلتے
بھی ہیں اور نہیں بھی ملتے۔ یہ چیزیں جب پھلتی ہیں تو ان
کے پھلوں پر اور (جب پکتی ہیں تو) ان کے پکنے پر نظر کرو۔

* *

بلاغ

یٰۤاَیُّهَا مَنُونُ ○

ان میں اُن لوگوں کے لئے جو ایمان لاتے ہیں (قدرت

خدا کی بہت سی نشانیاں ہیں) :

سائنسی تجزیہ

بیشک خدا ہی ← دانے اور گٹھلی کو پھاڑ کر اُن سے درخت وغیرہ

اُگاتا ہے :

وہی ← جاندار کو بے جان سے نکالتا ہے :

اور وہی ← بے جان کا جاندار سے نکالنے والا ہے :

← یہی تو خدا ہے۔

← پھر تم کہاں بہکے پھرتے ہو؟

وہی ← (رات کے اندھیرے سے) صبح کی روشنی پھاڑ

نکالتا ہے :

اور اُسی نے ← رات کو (موجب، آرام) ٹھیرایا) :

اور ← سورج اور چاند کو (ذرائع) شمار بنایا ہے :

← یہ خدا کے (مقرر کردہ)

اندازے ہیں۔

← جو غالب (اور) علم والا ہے

اور وہی تو ہے جس نے ← تمہارے لئے ستارے بنائے :

تاکہ ← جنگلوں اور دریاؤں کے اندھیروں میں اُن سے

راستے معلوم کرو :

← عقل والوں کے لئے ہم نے

اپنی آیتیں کھول کھول کر

بیان کر دی ہیں۔

اور وہی تو ہے جس نے ← تم کو ایک شخص سے پیدا کیا :

پھر ← (تمہارے لئے) ایک ٹھیرنے کی جگہ ہے :

← سمجھنے والوں کیلئے ہم نے

(اپنی) آیتیں کھول کھول کر

بیان کر دی ہیں۔

اور وہی تو ہے جو ← آسمان سے مینہ برساتا ہے :

- پھر ہم ہی ← اُس سے ہر طرح کی روئیدگی اُگاتے ہیں ۛ
- پھر ← اُس میں سے سبز سبز کوئیلیں نکالتے ہیں ۛ
- اور ← اُن کوئیلوں میں سے ایک دوسرے کے ساتھ جڑے ہوئے دانے نکالتے ہیں ۛ
- اور ← کھجور کے گابھے میں سے نکلنے ہوئے گچھے ۛ
- اور ← انگوروں کے باغ ۛ
- اور ← زیتون ۛ
- اور ← انار ۛ
- جو ← ایک دوسرے سے ملتے جلتے بھی ہیں ۛ
- اور ← نہیں بھی ملتے ۛ
- یہ چیزیں ← جب پھلتی ہیں تو ان کے پھلوں پر ۛ
- اور ← (جب پکتی ہیں تو) ان کے پکنے پر نظر کرو ۛ

ان میں اُن لوگوں کے لئے
جو ایمان لاتے ہیں قدرت
خدا کی بہت سی نشانیاں

ہیں۔

| | | |
|-------------|--|---|
| انعام — ۱۰۲ | بِذِئِجِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ اِنِّیْ یُکُوْنُ لَهُ وَّلَدٌ وَّمَا تَکُنُّ لَهٗ صَاحِبَةً وَّخَلَقَ کُلَّ شَیْءٍ وَّهُوَ بِکُلِّ شَیْءٍ عَلِیْمٌ | (دوہی) آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا (ہے) اسکے اولاد کہاں سے ہو جبکہ اُس کی بیوی ہی نہیں۔ اور اُس نے ہر چیز کو پیدا کیا ہے اور وہ ہر چیز سے باخبر ہے ۛ |
|-------------|--|---|

سنٹی تجزیہ

- اور ← (دوہی) آسمانوں ۛ
- اور ← زمین کا پیدا کرنے والا (ہے) ۛ
- اُس کے اولاد کہاں سے ہو ← جبکہ اُس کی بیوی ہی نہیں۔
- اور اُس نے ہر چیز کو پیدا کیا ہے۔
- اور وہ ہر چیز سے باخبر ہے۔

انعام — ۱۲۲ تا ۱۲۵



وَهُوَ الَّذِي أَنْشَأَ حَيَاتَكُمْ مَعْرُوشَتٍ
وَعَبْدَ مَعْرُوشَتٍ وَالنَّخْلَ وَالزَّرْعَ
مُخْتَلِفًا أَلْوَانَهُ وَالرَّيْسُونَ وَالرُّؤْمَانَ
مُتَشَابِهًا وَغَيْرَ مُتَشَابِهٍ مَلَكُوا مِنْ
شَرِّهِ إِذَا أَشْرَأْتُمْ وَاتُّوا حَقَّهُ
يَوْمَ حَصَادِهِ نَسِيًا وَلَا تَسْرَبُوا
إِنَّهُ لَا يَجِبُ
الْمُسْرِفِينَ ○

وَمِنَ الْأَنْعَامِ حَمُولَةً وَفَرْشًا كَلُوا
بِمَا رَزَقَهُمُ اللَّهُ وَلَا تَتَّبِعُوا
خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ
لَكُمْ عَدُوٌّ مُبِينٌ ○
ثَمِينَةَ آزَوَانٍ مِنَ الضَّانِ اثْنَيْنِ
وَمِنَ الْمَعْزِ اثْنَيْنِ قُلْ آءِ الذَّكَوَيْنِ
حَرَّمَ آمِ الْأُنثِيَيْنِ أَمَا اشْتَمَلَتْ
عَلَيْهِ أَرْحَامُ الْأُنثِيَيْنِ
تَبَيَّنَ لِي بَعْلُكُمْ إِنْ كُنْتُمْ
صَادِقِينَ ○

وَمِنَ الْأَبِلِ اثْنَيْنِ وَمِنَ الْبَقَرِ
اثْنَيْنِ قُلْ آءِ الذَّكَوَيْنِ حَرَّمَ آمِ
الْأُنثِيَيْنِ أَمَا اشْتَمَلَتْ عَلَيْهِنَّ
أَرْحَامُ الْأُنثِيَيْنِ كُنْتُمْ شُهَدَاءَ
إِذْ وَصَّكُمْ اللَّهُ هَذَا جِمْسٌ
أَظْلَمُ مِمَّنْ افْتَرَى عَلَى اللَّهِ كَذِبًا
لِيُبْذَلَ النَّاسَ بِغَيْرِ عِلْمٍ إِنْ اللَّهُ

اور خدا ہی تو ہے جس نے باغ پیدا کیے پھتریوں پر چڑھائے
ہوئے بھی اور جو پھتریوں پر نہیں چڑھائے ہوئے وہ بھی۔
اور کھجور اور کھیتی جن کے طرح طرح کے پھل ہوتے ہیں،
اور زیتون اور انار جو (بعض باتوں میں) ایک دوسرے سے
 ملتے جلتے ہیں اور (بعض باتوں میں) نہیں ملتے جب یہ چیزیں
 پھلیں تو ان کے پھل کھاؤ اور جس دن (پھل توڑو اور کھنتی)
 کاٹو خدا کا حق بھی اس میں سے ادا کرو اور بیجانہ اڑانا کہ
 خدا بیجا اڑانے والوں کو دوست نہیں رکھتا:

اور چار پایوں میں بوجھ اٹھانے والے (یعنی بڑے بڑے) بھی
 پیدا کیے اور زمین سے لگے ہوئے (یعنی چھوٹے چھوٹے)
 بھی (پس) خدا کا دیا ہوا رزق کھاؤ اور شیطان کے
 قدموں پر نہ چلو۔ وہ تمہارا صریح دشمن ہے:
 یہ بڑے چھوٹے چار پائے، آٹھ قسم کے (ہیں) دو (دو)
 بھیڑوں میں سے اور دو (دو) بکریوں میں سے (یعنی
 ایک ایک نر اور ایک ایک مادہ) (اے پیغمبر! ان سے)
 پوچھو کہ (خدا نے) دونوں (کے) نر کو حرام کیا یا دونوں
 (کی) مادیوں کو یا جو بچہ مادیوں کے پیٹ میں لپٹ
 رہا ہو اسے اگر پتے ہو تو مجھے سند سے بتاؤ:

اور دو (دو) اونٹوں میں سے اور دو (دو) گایوں میں سے
 (ان کے بار میں بھی ان سے) پوچھو کہ (خدا نے) دونوں کے
 نر کو حرام کیا ہے یا دونوں (کی) مادیوں کو یا جو بچہ
 مادیوں کے پیٹ میں لپٹ رہا ہو اسکو۔ بھلا جس وقت خدا
 نے تم کو اسکا حکم دیا تھا تم اس وقت موجود تھے؟ تو اس
 شخص سے زیادہ کون ظالم ہے جو خدا پر جھوٹا فترا کرے
 تاکہ ازراہ بے دانشی لوگوں کو گمراہ کرے۔ کچھ شک

نہیں کہ خدا ظالم لوگوں کو ہدایت نہیں دیتا:

لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ○

سَابِتْسِي تَجْزِيَةً

اور خدا ہی تو ہے جس نے ← باغ پیدا کئے چھتریوں پر چڑھائے ہوئے بھی:

اور جو ← چھتریوں پر نہیں چڑھائے ہوئے وہ بھی:

اور ← کھجور اور کھیتی جن کے طرح طرح کے پھل ہوتے ہیں:

اور ← زیتون اور انار جو (بعض باتوں میں) ایک دوسرے

سے ملتے جلتے ہیں اور (بعض باتوں میں) نہیں ملتے۔

جب یہ چیزیں پھلیں تو ان کے پھل کھاؤ۔

← اور جس دن پھل توڑو اور

کھیتی کا ٹوٹو تو خدا کا حق بھی

اس میں سے ادا کرو۔

← اور بیجانہ اڑانا کہ خدا بیجا

اڑانے والوں کو دوست

نہیں رکھتا۔

اور ← چارپایوں میں بوجھ اٹھانیوالے بھی پیدا کئے:

← پس خدا کا دیا ہوا رزق کھاؤ

اور ← زمین سے لگے ہوئے بھی:

← اور شیطان کے قدموں پر چلو

← وہ تمہارا صریح دشمن ہے۔

یہ ← بڑے چھوٹے چارپائے آٹھ قسم کے ہیں:

← دو (دو) بھیڑوں میں سے:

← پوچھو کہ (خدا نے) دونوں

← دو (دو) بکریوں میں سے:

(کے) زروں کو حرام کیا ہے

یا دونوں (کی) مادیوں کو۔

← یا جو بچہ مادیوں کے پیٹ

میں لپٹ رہا ہو اسے۔

← اگر سچے ہو تو مجھے سند سے بتا

اور ← دو (دو) اونٹوں میں سے ہے

← پوچھو کہ (خدا نے) دونوں

اور ← دو (دو) گایوں میں سے ہے

(کے) زروں کو حرام کیا ہے یا
دونوں کی مادیوں کو۔

← یا جو بچہ مادیوں کے پیٹ

میں لپٹ رہا ہو اس کو۔

← بھلا جس وقت خدا نے تمکو

اسکا حکم دیا تھا وہ اسوقت

موجود تھے؟

← تو اس شخص سے زیادہ ظالم

کون ہے جو خدا پر جھوٹ

افترا کرے۔

← تاکہ ازراہ بے دانشی لوگوں

کو گمراہ کرے۔

← کچھ شک نہیں کہ خدا ظالم

لوگوں کو ہدایت نہیں دیتا۔

اعراف — ۱۱۰

وَلَقَدْ مَكَّنَّاكُمْ فِي الْأَرْضِ وَجَعَلْنَا
لَكُمْ فِيهَا مَعَايِشَ قَلِيلًا مَا تَشْكُرُونَ
وَلَقَدْ خَلَقْنَاكُمْ ثُمَّ صَوَّرْنَاكُمْ ثُمَّ
قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ
فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ لَمْ يَكُنْ
مِنَ السَّاجِدِينَ ۝

اور ہم ہی نے زمین میں تمہارا ٹھکانا بنایا اور اس میں تمہارا
لئے سامانِ معیشت پیدا کئے مگر تم کم ہی شکر کرتے ہو
اور ہم ہی نے تم کو (ابتداء میں مٹی سے) پیدا کیا پھر تمہاری
شکل و صورت بنائی پھر فرشتوں کو حکم دیا کہ آدم کے
آگے سجدہ کرو تو (سب نے) سجدہ کیا لیکن ابلیس کو وہ
سجدہ کرنے میں (شامل) نہ ہوا

سَأْتِسْنِي تَجْرِيَةً

اور ہم ہی نے ← زمین میں تمہارا ٹھکانا بنایا

— بڑی برکت والا ہے۔

اعراف - ۵۸ تا ۷۷

وَهُوَ الَّذِي يُرْسِلُ الرِّيحَ بُشْرًا
بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِهِ ۖ حَتَّىٰ إِذَا
أَقْلَّتْ سَحَابًا ثِقَالًا سُقِنَا لِبَلَدٍ
مَّيِّتٍ فَأَنْزَلْنَا بِهِ الْمَاءَ
فَأَخْرَجْنَا بِهِ مِنْ كُلِّ
الثَّمَرَاتِ ۚ كَذٰلِكَ نُخْرِجُ
الْمَوْتَىٰ لَعَلَّكُمْ
تَذَكَّرُونَ ۝

اور وہی تو ہے جو اپنی رحمت (یعنی مینہ) سے پہلے
ہواؤں کو خوشخبری (بنا کر) بھیجتا ہے یہاں تک کہ جب وہ
بھاری بھاری بادلوں کو اٹھالاتی ہے تو ہم اسکو ایک
مری ہوئی بستی کی طرف ہانک دیتے ہیں۔ پھر بادل سے
مینہ برساتے ہیں پھر مینہ سے ہر طرح کے پھل پیدا کرتے ہیں
اسی طرح ہم مردوں کو (زمین سے) زندہ کر کے باہر
نکالیں گے۔ یہ آیات اس لئے بیان کی جاتی ہیں،
تاکہ تم نصیحت پکڑو ۝

وَالْبَلَدُ الطَّيِّبُ يَخْرِجُ نَبَاتًا بِإِذْنِ
رَبِّهِ ۗ وَالَّذِي خَبثَ لَا يَخْرِجُ إِلَّا
نَجَسًا ۗ أَمْ كَذٰلِكَ تُصَوِّرُونَ ۗ أَلَيْسَ لِقَدِّمِ
يَشْكُرُونَ ۝

(جو) زمین پاکیزہ (ہے) اس میں سے سبزہ بھی پروردگار
کے حکم سے (نفس ہی) نکلتا ہے اور جو خراب ہے اس میں جو
کچھ نکلتا ہے ناقص ہوتا ہے اسی طرح ہم آیتوں کو شکر گزار
لوگوں کے لئے پھیر کر بیان کرتے ہیں ۝

سائیسوی تجزیہ

اور وہی تو ہے جو اپنی

- رحمت سے ← پہلے ہواؤں کو خوشخبری (بنا کر) بھیجتا ہے ۝
- یہاں تک کہ جب وہ ← بھاری بھاری بادلوں کو اٹھالاتی ہے ۝
- تو ہم اُس کو ← ایک مری ہوئی بستی کی طرف ہانک دیتے ہیں ۝
- پھر ← بادل سے مینہ برساتے ہیں ۝
- پھر ← مینہ سے ہر طرح کے پھل پیدا کرتے ہیں ۝
- اسی طرح سے ← ہم مردوں کو (زمین سے) زندہ کر کے باہر نکالینگے ۝

یہ آیات اس لئے بیان کی
جاتی ہیں تاکہ تم نصیحت پکڑو
جو زمین پاکیزہ (ہے) اس میں سے
سبزہ بھی پروردگار کے حکم سے
(نفس ہی) نکلتا ہے۔

← اور جو خرابیہ اُس میں جو کچھ نکلتا ہے ناقص ہوتا ہے۔
← اسی طرح ہم آیتوں کو سرگرا لوگوں کے لئے پھیر پھیر کر بنا کرتے ہیں۔

اعراف — ۱۸۵

أَوَلَمْ يَنْظُرُوا فِي مَلَكُوتِ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضِ وَمَا خَلَقَ اللَّهُ مِنْ شَيْءٍ
وَأَنْ عَسَى أَنْ يَكُونَ قَدِ اقْتَرَبَ
أَجَلُهُمْ فَبِأَيِّ حَدِيثٍ بَعْدَهُ
يُؤْمِنُونَ ○

کیا انھوں نے آسمان اور زمین کی بادشاہت میں
اور جو چیزیں خدا نے پیدا کی ہیں ان پر نظر نہیں کی۔ اور
اس بات پر (خیال نہیں کیا) کہ عجب نہیں ان (کی موت)
کا وقت نزدیک پہنچ گیا ہو۔ تو اس کے بعد وہ اور
کس بات پر ایمان لائیں گے؟

سائنسی تجزیہ

کیا انھوں نے ← آسمان اور زمین کی بادشاہت میں؟
اور ← جو چیزیں خدا نے پیدا کی ہیں ان پر نظر نہیں کی؟
اور اس بات پر ← (خیال نہیں کیا) کہ عجب نہیں ان (کی موت) کا
وقت نزدیک پہنچ گیا ہو؟
تو اسکے بعد وہ اور کس
بات پر ایمان لائیں گے؟

اعراف — ۱۸۹

هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ
وَجَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا لِيَسْكُنَ إِلَيْهَا
فَلَمَّا تَغَشَّهَا حَمَلَتْ حَمْلًا خَفِيًّا
فَكَرَتْ بِهِ فَلَمَّا اتَّقَلَّتْ
دَعَا اللَّهُ رَبَّهُمَا لِيَنْ
أَتَيْنَا صَالِحًا التَّكْوِينِ
مِنَ الشَّاكِرِينَ ○

وہ خدا ہی تو ہے جس نے تم کو ایک شخص سے پیدا کیا۔ او
اُس سے اُسکا جوڑا بنایا تاکہ اُس سے راحت حاصل
کرے۔ سو جب وہ اسکے پاس جاتا ہے تو اُسے ہلکا
ساحل رہ جاتا ہے اور وہ اسکے ساتھ چلتی پھرتی
ہے۔ پھر جب کچھ بوجھ معلوم کرتی (یعنی بچہ پیٹ
میں بڑا ہوتا) ہے تو دونوں (میاں بیوی) اپنے
پروردگار خدا سے عزوجل سے التجا کرتے ہیں کہ اگر تو
ہمیں صحیح و سالم (بچہ) دیجاتا تو ہم تیرے شکر گزار ہونگے؟

سائنسی تجزیہ

وہ خدا ہی تو ہے جس نے ← تم کو ایک شخص سے پیدا کیا ۛ
 اور ← اُس سے اُسکا جوڑا بنایا ۛ
 تاکہ ← اُس سے راحت حاصل کرے ۛ
 سو ← جب وہ اُس کے پاس جاتا ہے ۛ
 تو ← اُسے ہلکا سا حمل رہ جاتا ہے ۛ
 اور ← وہ اُس کے ساتھ چلتی پھرتی ہے ۛ
 پھر ← جب کچھ بوجھ معلوم کرتی (یعنی پتھر پیٹ میں بڑھاتا ہے) تو دونوں (میاں بیوی) اپنے پروردگار خدائے عزوجل سے التجا کرتے ہیں کہ اگر تو ہمیں صحیح و سالم بچہ دیکھا تو ہم تیرے سکر گزار ہونگے۔

توبہ — ۱۱۶
 إِنَّ اللَّهَ لَهُ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
 يُحْيِي وَيُمِيتُ وَمَا لَكُم مِّنْ دُونِ
 اللَّهِ مِنْ قَرْنٍ وَلَا نَصِيرٍ
 خدا ہی ہے جس کیلئے آسمانوں اور زمین کی بادشاہت ہو
 وہی زندگانی بخشتا ہے اور وہی موت دیتا ہے اور
 خدا کے سوا تمہارا کوئی دوست اور مددگار نہیں ہے

سَائِسِي تَجْرِبَلَا
 خدا ہی ہے ← جس کے لئے آسمانوں اور زمین کی بادشاہت ہے ۛ
 وہی ← زندگانی بخشتا اور (وہی) موت دیتا ہے ۛ ← اور خدا کے سوا تمہارا کوئی
 دوست اور مددگار نہیں ہے

يُونُس — ۳
 إِنَّ رَبَّكُمْ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ
 وَالْأَرْضَ فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى
 عَلَى الْعَرْشِ يُدِيرُ الْأُمُورَ مَا مِنْ
 شَيْءٍ إِلَّا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ ذَلِكُمْ
 اللَّهُ رَبُّكُمْ فَاعْبُدُوهُ أَفَلَا
 تَذَكَّرُونَ
 تمہارا پروردگار تو خدا ہی ہے جس نے آسمان اور زمین چھ
 دن میں بنائے پھر عرش (تخت شاہی) پر قائم ہوا وہی
 ہر ایک کام کا انتظام کرتا ہے۔ کوئی (اسکے پاس) اسکا
 اذن حاصل کئے بغیر کسی کی سفارش نہیں کر سکتا۔
 یہی خدا تمہارا پروردگار ہے تو اسی کی عبادت کرو۔
 بھلا تم غور کیوں نہیں کرتے ۛ

سَائِسِي تَجْرِبَلَا

تمہارا پروردگار تو خدا ہی ہے ← جس نے آسمان اور زمین چھ دن میں بنائے ۛ

پھر ← عرش (تخت شاہی) پر قائم ہوا ۛ

دہی ← ہر ایک کام کا انتظام کرتا ہے ۛ

کوئی اسکا اذن حاصل کئے

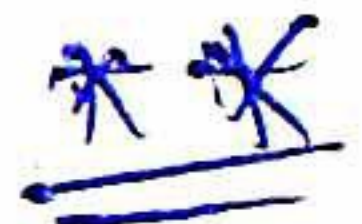
بغیر سفارش نہیں کر سکتا۔

← یہی خدا تمہارا پروردگار ہی

← تو اسی کی عبادت کرو۔

← بھلا تم غور کیوں نہیں کرتے

یونس — ۶۶



هُوَ الَّذِي جَعَلَ الشَّمْسُ ضِيَاءً
وَالْقَمَرَ نُورًا وَقَدَرَهُ مَنَازِلَ لِتَعْلَمُوا
عَدَدَ السِّنِينَ وَالْحِسَابَ مَا خَلَقَ
اللَّهُ ذَلِكَ إِلَّا بِالْحَقِّ يُفَصِّلُ
الآيَاتِ لِقَوْمٍ يَعْلَمُونَ
إِنَّ فِي اخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ
وَمَا خَلَقَ اللَّهُ فِي السَّمَوَاتِ وَ
الْأَرْضِ لآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَّقُونَ

دہی تو ہے جس نے سورج کو روشن اور چاند کو منور بنایا۔
اور چاند کی منزلیں مقرر کیں تاکہ تم برسوں کا شمار اور
دکائیوں کا حساب معلوم کرو یہ (سب کچھ) خدا نے تدبیر
سے پیدا کیا ہے سمجھنے والوں کے لئے وہ اپنی آیتیں کھول
کھول کر بیان فرماتا ہے ۛ

رات اور دن کے (ایک دوسرے کے پیچھے) آنے جانے
میں اور جو چیزیں خدا نے آسمان اور زمین میں پیدا
کی ہیں (سب میں) ڈرئیواوں کے لئے نشانیاں ہیں ۛ

سَائِسِي تَجْرِيهَا

دہی تو ہے جس نے

← سورج کو روشن ۛ

← چاند کو منور بنایا ۛ

← چاند کی منزلیں مقرر کیں ۛ

← تم برسوں کا شمار اور حساب معلوم کرو ۛ

اور

اور

تاکہ

← یہ (سب کچھ) خدا نے تدبیر
سے پیدا کیا ہے۔

← سمجھنے والوں کیلئے وہ اپنی

آیتیں کھول کھول کر بیان

فرماتا ہے۔

← رات اور دن کے ایک دوسرے کے پیچھے آنے جانے ۛ

اور

← جو چیزیں خدا نے آسمان اور زمین میں پیدا کی ہیں :- (سب میں) ڈرنے والوں

کے لئے نشانیاں ہیں۔

یونس — ۲۴۲

هُوَ الَّذِي يُسَيِّرُكُمْ فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ
 حَتَّىٰ إِذَا كُنْتُمْ فِي الْفُلِ وَجَرْنَا
 بِهِمَّ بِرِيحٍ طَيِّبَةٍ وَفَرَّحُوا بِهَا فرحاً
 رِيحٌ عَاصِفٌ وَجَاءَهُمُ الْمَوْجُ
 مِنْ كُلِّ مَكَانٍ وَظَنُّوا
 أَنَّهُمْ أُحِيطَ بِهِمْ دَعَوُا
 اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ الدِّينَ
 لَئِنِ أُنجَيْنَا مِنْ هَذَا
 لَنَكُونَنَّ مِنَ
 الشَّاكِرِينَ ۝

فَلَمَّا أَنْجَاهُمْ إِذَا هُمْ يَبْغُونَ فِي الْأَرْضِ
 بِغَيْرِ الْحَقِّ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّمَا بَغَيْتُمْ
 عَلَىٰ أَنْفُسِكُمْ مَتَاعَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا
 ثُمَّ إِلَيْنَا مَرْجِعُكُمْ فَنُنَبِّئُكُمْ بِمَا
 كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝

إِنَّمَا مَثَلُ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا كَمَاءٍ
 أَنْزَلْنَاهُ مِنَ السَّمَاءِ فَاخْتَلَطَ بِهِ
 نَبَاتُ الْأَرْضِ مِمَّا يَأْكُلُ النَّاسُ
 وَالْأَنْعَامُ حَتَّىٰ إِذَا أَخَذَتِ الْأَرْضُ
 زُخْرُفَهَا وَازَّيَّنَتْ وَظَنَّ أَهْلُهَا أَنَّهُمْ
 قَدِ دُونُوا عَلَيْهَا فَأَتَاهَا أَمْرُنَا لَيَالٍ
 أَوْ نَهَارًا فَجَعَلْنَاهَا حَصِيدًا إِمَّا كَانَ
 تُغْنِي بِلَا مَسِّ كَذَلِكَ نَفْصَلُ

وہی تو ہے جو تم کو جنگل اور دریا میں چلنے پھرنے اور سیر
 کرنے کی توفیق دیتا ہے یہاں تک کہ جب تم کشتیوں میں
 سوار ہوتے ہو اور کشتیاں پاکیزہ ہوا کے نرم نرم چھوڑوں
 سے سواروں کو نیکر چلنے لگتی ہیں اور وہ ان سے خوش
 ہوتے ہیں تو ناگہاں زلٹانے کی ہوا چل پڑتی ہے اور
 لہریں ہر طرف سے ان پر (جوش مارتی ہوئی) آنے
 لگتی ہیں اور وہ خیال کرتے ہیں کہ اب تو لہروں میں
 گھر گئے تو اسوقت خالص خدا ہی کی عبادت کر کے
 اُس سے دعا مانگنے لگتے ہیں کہ (اے خدا) اگر تو ہم کو
 اس سے نجات بخشے تو ہم (تیرے) بہت ہی شکر گزار ہوں
 لیکن جب وہ ان کو نجات دیدیتا ہے تو ملک میں ناحق
 شرارت کرنے لگتے ہیں۔ لوگو! تمہاری شرارت کا
 وبال تمہاری ہی جانوں پر ہوگا۔ تم دنیا کی زندگی
 کے فائدے اٹھاؤ پھر تم کو ہمارے ہی پاس لوٹ کر آنا
 اسوقت تم مکو بتائیں گے جو کچھ تم کیا کرتے تھے :-
 دنیا کی زندگی کی مثال مینہ کی سی ہے کہ ہم نے اسکو
 آسمان سے برسایا۔ پھر اسکے ساتھ سبزہ جسے آدمی
 اور جانور کھاتے ہیں ملکر نکلا یہاں تک کہ زمین سبزے
 سے خوشنما اور آراستہ ہو گئی اور زمین والوں نے
 خیال کیا کہ وہ اس پر پوری دسترس رکھتے ہیں ناگہاں
 رات کو یادن کو ہمارا حکم (عذاب) آپہنچا تو ہم نے اسکو
 کاٹ کر ایسا کر ڈالا کہ گویا کل وہاں کچھ تھا ہی نہیں۔
 جو لوگ غور کرنے والے ہیں انکے لئے ہم (اپنی قدرت کی)

نشانیوں اسی طرح کھول کھول کر بیان کرتے ہیں :

اَلَا يَتْلُوْهُ يَتَّقَرُّوْنَ ۝

سَائِسِي تَجْرِيْعًا

وہی تو ہے جو ← تم کو جنگل اور دریا میں چلنے پھرنے اور سیر کرنے کی توفیق دیتا ہے :

یہاں تک کہ ← جب تم کشتیوں میں (سوار) ہوتے ہو :
اور ← کشتیاں پاکیزہ ہوا کے نرم نرم جھونکوں سے
سواروں کو لیکر چلنے لگتی ہیں اور وہ اُن سے خوش
ہوتے ہیں :

تو ← ناگہاں زناٹے کی ہوا چل پڑتی ہے :
اور ← لہریں ہر طرف سے اُن پر (جوش مارتی ہوئی)
آنے لگتی ہیں :

اور ← وہ خیال کرتے ہیں کہ (اب تو) لہروں میں گھر گئے :
تو اس وقت خالص خدا ہی
کی عبادت کر کے اُس سے
دُعا مانگنے لگتے ہیں کہ (اے
خدا) اگر تو ہلکواس سے بچتا
بخشے تو ہم (تیرے) بہت
شکر گزار ہوں -

← لیکن جب وہ اُن کو نجات
دیدیتا ہے تو ملک میں
ناحق شرارت کرنے لگتے ہیں -
← لوگو! تمہاری شرارت کا دبا
تمہاری پر جانوں پر ہوگا -
← تم دُنیا کی زندگی کے فائدے
اٹھا لو پھر تم کو ہمارے
ہی پاس لوٹ کر آنا ہے -

← اس وقت ہم تم کو بتائیں گے
جو کچھ تم کیا کرتے تھے۔

دنیا کی زندگی کی مثال ← مینہ کی سی ہے ۞

کہ ہم نے ← اُس کو آسمان سے برسایا ۞

پھر ← اُس کے ساتھ سبزہ جسے آدمی اور جانور کھاتے ہیں

بل کر نکلا ۞

یہاں تک کہ ← زمین سبزے سے خوشنما اور آراستہ ہو گئی ۞

اور ← زمین والوں نے خیال کیا کہ وہ اُس پر پوری

دسترس رکھتے ہیں ۞

ناگہاں ← رات کو یادن کو ہمارا حکم (عذاب) آپہنچا ۞

تو ہم نے ← اُس کو کاٹ کر ایسا کر ڈالا کہ گویا کل وہاں کچھ

تھا ہی نہیں ۞

← جو لوگ غور کرنے والے

ہیں انکے لئے ہم اپنی قدرت

کی نشانیاں اسی طرح

کھول کھول کر بیا کرتے ہیں۔

یونس — ۳۱

قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَ
الْأَرْضِ أَمَّنْ يَمْلِكُ السَّمْعَ وَ
الْأَبْصَارَ وَمَنْ يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ
الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ
وَمَنْ يُدْبِرُ الْأُمُورَ فَسَيَقُولُونَ
اللَّهُ فَقُلْ أَفَلَا تَتَّقُونَ ○

(اُن سے) پوچھو کہ تم کو آسمان اور زمین میں رزق کون
دیتا ہے یا (تمہارے) کانوں اور آنکھوں کا مالک کون ہے
اور بے جان سے جاندار کون پیدا کرتا ہے اور جاندار
سے بیجان کون پیدا کرتا ہے اور دنیا کے کاموں کا
انتظام کون کرتا ہے؟ جھٹ کہہ دیجئے کہ خدا۔ تو کہو
کہ پھر تم (خدا سے) ڈرتے کیوں نہیں ۞

سائیسوی تجزیہ

(اُن سے) پوچھو کہ ← تم کو آسمان اور زمین میں رزق کون دیتا ہے ۞

یا ← (تمہارے) کانوں اور آنکھوں کا مالک کون ہے ۞

اور ← بے جان سے جاندار کون پیدا کرتا ہے ۞

اور ← جاندار سے پہچان کون پیدا کرتا ہے؟
 اور ← دنیا کے کاموں کا انتظام کون کرتا ہے؟ ← جھٹ کھدینگے کہ خدا۔
 ← تو کہو کہ پھر تم (خدا سے) ڈرتے کیوں نہیں۔

| | | |
|-----------|--|--|
| یونس — ۳۴ | قُلْ هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَن يُبْدِئُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ ۚ قُلِ اللَّهُ يَبْدِئُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ ۚ قَالِي تَوَّافِكُونَ ○ | (ان سے) پوچھو کہ بھلا تمہارے شریکوں میں کوئی ایسا ہے کہ مخلوقات کو ابتداءً پیدا کرے (اور) پھر اسکو دوبارہ بنائے کہہ دو کہ خدا ہی پہلی بار پیدا کرتا ہے پھر وہی اسکو دوبارہ پیدا کرے گا تو تم کہاں اُکسے جا رہے ہو؟ |
|-----------|--|--|

سَائِسِي تَجْرِبَةً
 (ان سے) پوچھو کہ بھلا تمہارے شریکوں میں کوئی ایسا ہے کہ مخلوقات کو ابتداءً پیدا کرے؟
 (اور) پھر اُس کو دوبارہ بنائے؟
 ← کہہ دو کہ خدا ہی پہلی بار پیدا کرتا ہے۔
 ← پھر وہی اُس کو دوبارہ پیدا کرے گا۔
 ← تو تم کہاں اُکسے جا رہے ہو۔

| | | |
|-----------|--|---|
| یونس — ۵۶ | هُوَ الَّذِي يُمْرِتُ وَيُمِيتُ وَالْبَرِّ تَرْجِعُونَ ○ | وہی جان بخشتا اور (وہی) موت دیتا ہے اور تم لوگ اُسی کی طرف لوٹ کر جاؤ گے؟ |
|-----------|--|---|

سَائِسِي تَجْرِبَةً
 وہی ← جان بخشتا؟
 اور وہی ← موت دیتا ہے؟
 ← اور تم لوگ اُسی کی طرف لوٹ کر جاؤ گے۔

| | | |
|-----------|---|---|
| یونس — ۶۷ | هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصِرًا إِنَّ فِي ذَلِكَ | وہی تو ہے جس نے تمہارے لئے رات بنائی تاکہ اس میں آرام کرو۔ اور روز روشن بنایا تاکہ اس میں کام کرو (جو لوگ |
|-----------|---|---|

رَأَيْتَ لِقَوْمٍ يَشْمَعُونَ ۝

مادہ سماعت رکھتے ہیں ان کے لئے انہیں نشانیاں ہیں ۝

سَائِسِيَّ تَجْرِبِهَا

وہی تو ہے جس نے تمہارے لئے رات بنائی ۝

تاکہ اس میں آرام کرو۔

اور ← روز روشن بنایا ۝

تاکہ اس میں کام کرو۔

← جو لوگ مادہ سماعت رکھتے

ہیں ان کے لئے انہیں نشانیاں

ہیں۔

یونس — ۱۰۱

قُلْ انظُرُوا مَا ذُكِرَ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

(ان سے) کہو کہ دیکھو تو آسمانوں اور زمین میں کیا کیا

وَمَا تُعْنِي الْآيَاتُ وَالنُّذُرُ عَنْ قَوْمٍ

کچھ ہے؟ مگر جو لوگ ایمان نہیں رکھتے ان کو نشانیاں اور

لَا يُؤْمِنُونَ ۝

ڈرا دے کچھ کام نہیں آتے ۝

سَائِسِيَّ تَجْرِبِهَا

(ان سے) کہو کہ ← دیکھو تو آسمانوں اور زمین میں کیا کیا کچھ ہے ۝ ← مگر جو لوگ ایمان نہیں رکھتے

ان کو نشانیاں اور ڈرا دے

کچھ کام نہیں آتے۔

ہود — ۷۶

وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا

اور زمین پر کوئی چلنے پھرنے والا نہیں مگر اس کا رزق خدا کے

عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا وَيَعْلَمُ مُسْتَقَرَّهَا

ذمہ ہے وہ جہاں رہتا ہے اسے بھی جانتا ہے اور جہاں سونپا

وَمُسْتَوْدَعَهَا كُلٌّ فِي كِتَابٍ مُبِينٍ ۝

جلتا ہے اسے بھی۔ یہ سب کچھ کتاب لہش میں (لکھا ہوا) ہے ۝

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ

اور وہی تو ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو چھ دن میں

فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ وَكَانَ عَوْدُكُمْ عَلَيْهِ

بنایا اور (اس وقت) اس کا عرش پانی پر تھا (تہا) تمہارے پیدا

الْمَاءِ لِيَبْلُوَكُمْ أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا ۝

کرنے سے) مقصود یہ ہے کہ وہ تم کو آزمائے کہ تم

وَلَئِنْ قُلْتُمْ إِنَّا لَنُؤْمِنُ بِمَا نُنزِّلُ مِنَ

میں عمل کے لحاظ سے کون بہتر ہے۔ اور اگر تم کہو کہ

بَعْدِ الْمَوْتِ لَيَقُولُنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا

تم لوگ مرنے کے بعد (زندہ کر کے) اٹھائے جاؤ گے تو

إِنْ هَذَا إِلَّا سِحْرٌ مُّبِينٌ ۝

کافر کہیں گے کہ یہ تو کھلا جادو ہے ۝

سَائِسِيَّ تَجْرِبِهَا

اور زمین پر کوئی چلنے

پھر نے والا نہیں مگر ← اُس کا رزق خدا کے ذمہ ہے ۛ
 ← وہ جہاں رہتا ہے اُسے بھی جانتا ہے ۛ
 اور ← جہاں سو نپا جاتا ہے اُسے بھی ۛ
 ← یہ سب کچھ کتاب روشن میں
 (لکھا ہوا ہے۔)
 اور وہی تو ہے جس نے ← آسمانوں اور زمین کو چھ دن میں بنایا ۛ
 اور (اس وقت) ← اُس کا عرش پانی پر تھا ۛ
 ← (تمہارے پیدا کرنے سے)
 مقصود یہ ہے کہ وہ تم کو
 آزمائے کہ تم میں عمل کے
 لحاظ سے کون بہتر ہے۔
 ← اور اگر تم کہو کہ تم لوگ
 مرنے کے بعد (زندہ کر کے)
 اٹھائے جاؤ گے تو کافر
 کہہ دیں گے کہ یہ تو کھلا
 جادو ہے۔

| | | |
|---|---|---|
| <p>خدا وہی تو ہے جس نے ستونوں کے بغیر آسمان جیسا کہ تم دیکھتے ہو داتے، اونچے بنائے۔ پھر عرش پر جا بیٹھا اور سورج اور چاند کو کام میں لگا دیا۔ ہر ایک ایک میعاد میں تک گردش کر رہا ہے وہی (دنیا کے، کاموں کا انتظام کرتا ہے (اس طرح) وہ اپنی آیتیں کھول کھول کر بیان کرتا ہے کہ تم اپنے پروردگار کے روبرو جا بیٹھا یقین کرو ۛ اور وہ وہی ہے جس نے زمین کو پھیلا یا اور اس میں پہاڑ اور دریا پیدا کئے۔ اور ہر طرح کے میوؤں کی دو دو قسمیں بنائیں۔ وہی رات کو دن کا لباس پہناتا ہے۔ غور کرنے والوں کے لئے اس میں بہت</p> | <p>اللَّهُ الَّذِي رَفَعَ السَّمَوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى يُدِيرُ الْأَمْرَ يُفَصِّلُ الْآيَاتِ لَعَلَّكُمْ بِلِقَاءِ رَبِّكُمْ تُوقِنُونَ وَهُوَ الَّذِي مَدَّ الْأَرْضَ وَجَعَلَ فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْهَارًا وَمِنْ كُلِّ الشَّجَرِ جَعَلَ فِيهَا زَوْجَيْنِ اثْنَيْنِ يُغْشَى اللَّيْلَ النَّهَارَ إِنَّ فِي ذَلِكَ</p> | <p>رعد — ۴۲ ✕ ✕ ✓</p> |
|---|---|---|

لَا يَتْلُو الْقَوْمَ يُتَفَكَّرُونَ ○ سی نشانیاں ہیں ۛ
 وَفِي الْأَرْضِ قِطْعٌ مِّنْ مَّتَّجِرَاتٍ وَ
 جَنَّاتٍ مِّنْ أَعْنَابٍ زُرُوعٍ وَمَغْنَمٍ
 صِنَوَانٍ وَغَيْرِ صِنَوَانٍ يُسْقَى
 بِمَاءٍ وَاحِدٍ وَنُقُضَلُ بَعْضُهَا
 عَلَى بَعْضٍ فِي الْأُكُلِ إِنَّ
 فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ
 يَعْقِلُونَ ○

اور زمین میں کئی طرح کے قطعات ہیں۔ ایک
 دوسرے سے ملے ہوئے اور انگور کے باغ اور
 کھیتی اور کھجور کے درخت۔ بعض کی بہت
 سی شاخیں ہیں اور بعض کی اتنی نہیں ہوتیں۔
 (یا وجودیکہ، پانی سب کو ایک ہی ملتا ہے۔ اور
 ہم بعض میوؤں کو بعض پر لذت میں فضیلت دیتے
 ہیں اور اس میں سمجھنے والوں کیلئے بہت سی نشانیاں ہیں)

سائنسی تجزیہ

خدا وہی تو ہے جس نے ← ستونوں کے بغیر آسمان جیسا کہ تم دیکھتے ہو اتنے
 اونچے بنائے ۛ

پھر ← عرش پر جا ٹھہرا ۛ

اور ← سورج اور چاند کو کام میں لگا دیا ۛ

ہر ایک ← ایک میعاد معین تک گردش کر رہا ہے ۛ

وہی ← (دنیا کے اکاموں کا انتظام کرتا ہے ۛ) (اس طرح) وہ اپنی آستیں

کھول کھول کر بیان کرتا ہے
 کہ تم اپنے پروردگار کے
 روبرو جانیکیا یقین کرو۔

اور وہی تو ہے جس نے ← زمین کو پھیلا دیا ۛ

اور ← اس میں پہاڑ اور دریا پیدا کئے ۛ

اور ← ہر طرح کے میوؤں کی دو دو قسمیں بتائیں ۛ

وہی ← رات کو دن کا لباس پہناتا ہے ۛ ← غور کرنے والوں کے لئے

اس میں بہت سی نشانیاں ہیں۔

اور ← زمین میں کئی طرح کے قطعات ہیں ۛ

← ایک دوسرے سے ملے ہوئے ۛ

| | |
|------------|-------------------------------------|
| اور | ← انگور کے باغ ۝ |
| اور | ← کھیتی ۝ |
| اور | ← کھجور کے درخت ۝ |
| | ← بعض کی بہت سی شاخیں ہیں ۝ |
| اور | ← بعض کی اتنی نہیں ہوتیں ۝ |
| اباوجودیکہ | ← پانی سب کو ایک ہی ملتا ہے ۝ |
| اور ہم | ← بعض میووں کو بعض پر لذت میں فضیلت |
| | ریتے ہیں ۝ |

← اور اس میں سمجھنے والوں کے لئے بہت سی نشانیاں ہیں۔

| | | |
|--------------|--|--|
| رعد — ۹ تا ۸ | <p>اللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَحْمِلُ كُلُّ أُنْثَىٰ وَ مَا تَغِيضُ الْأَرْحَامَ وَمَا تَزْدَادُ وَ كُلُّ شَيْءٍ عِنْدَهُ بِمِقْدَارٍ ۝ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْكَبِيرِ الْمُتَعَالِ ۝</p> | <p>خدا ہی اُس بچے سے واقف ہے جو عورت کے پیٹ میں ہوتا ہے اور پیٹ کے سکرٹنے اور بڑھنے سے بھی (واقف ہے) اور ہر چیز کا اسکے ہاں ایک اندازہ مقرر ہے وہ دانائے نہاں و آشکار ہے سب سے بزرگ (اور) عالی رتبہ ہے ۝</p> |
|--------------|--|--|

سائنسی تجزیہ

| | |
|--------|--|
| خدا ہی | ← اُس بچے سے واقف ہے جو عورت کے پیٹ میں ہوتا ہے ۝ |
| اور | ← پیٹ کے سکرٹنے اور بڑھنے سے بھی واقف ہے ۝ |
| اور | ← ہر چیز کا اسکے ہاں ایک اندازہ مقرر ہے ۝ |
| | ← وہ دانائے نہاں و آشکار ہے ← سب سے بزرگ (اور) ← عالی رتبہ ہے۔ |

| | | |
|----------|--|---|
| رعد — ۱۲ | <p>هُوَ الَّذِي يُرِيكُمْ الْبَرْقَ خَوْفًا وَ طَمَعًا وَيُنْشِئُ السَّحَابَ الثِّقَالَ ۝</p> | <p>اور وہی تو ہے جو تم کو ڈرانے اور امید دلانے کیلئے بجلی دکھاتا اور بھاری بھاری بادل پیدا کرتا ہے ۝</p> |
|----------|--|---|

سائنسی تجزیہ

اور وہی تو ہے ← جو تم کو ڈرانے

اور ← امید دلانے کے لئے بجلی دکھاتا ہے

اور ← بھاری بھاری بادل پیدا کرتا ہے

رد — ۱۵ تا ۱۹

وَاللّٰهُ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ
طَوْعًا وَّكَرْهًا وَّظَلَمَهُم بِالْعُدُوِّ
وَالْاَصْحٰلِ ۝
قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ
قُلِ اللّٰهُ قُلْ اَفَاتَّخَذُ ثَمَرًا
مِّنْ دُوْنِهٖ اَوْلِيَاءَ لَا يَمْلِكُوْنَ
لَا نَفْسِيْهِمْ نَفْعًا وَّلاَ ضَرًّا قُلْ
هَلْ يَسْتَوِي الْاَعْمٰى وَالْبَصِيْرُ
اَمْ هَلْ تَسْتَوِي الظُّلُمٰتُ وَالنُّوْرُ
اَمْ جَعَلُوْا لِلّٰهِ شُرَكَاءَ خَلَقُوْا
مِثْلَهٗ فَتَشٰبَهَ الْخَلْقُ عَلَيْهِمْ
قُلِ اللّٰهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ
وَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ
اَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَآءً فَسَالَتْ اَوْدِيَةٌ
بِقَدَرِهَا فَاحْتَمَلَ السَّيْلُ زَبَدًا
رَّابِيًا وَمِمَّا يُوقِدُوْنَ عَلَيْهِ
فِي النَّارِ ابْتِغَاءَ حِلْيَةٍ اَوْ مَتَاعٍ
زَبَدٌ مِّثْلُهٗ ۗ كَذٰلِكَ يُضْرِبُ اللّٰهُ
الْحَقَّ وَالْبَاطِلَ ۗ فَاَمَّا الزَّبَدُ فَيَذٰبُ
جُفَاءً ۗ وَاَمَّا مَا يَنْفَعُ النَّاسَ
فَيَمْكُتْ فِي الْاَرْضِ ۗ كَذٰلِكَ
يَضْرِبُ اللّٰهُ الْاَمْثَالَ ۝

اور جتنی مخلوقات آسمانوں اور زمین میں ہے خوشی سے
یا زبردستی سے خدا کے آگے سجدہ کرتی ہے اور ان کے
سائے بھی صبح و شام (سجدے کرتے ہیں) :
ان سے پوچھو کہ آسمانوں اور زمین کا پروردگار کون ہے؟
(تمہیں ان کی طرف سے) کہہ دو کہ خدا۔ پھر ان سے
کہو کہ تم نے خدا کو چھوڑ کر ایسے لوگوں کو کیوں کارساز
بنایا ہے جو خود اپنے نفع و نقصان کا بھی اختیار
نہیں رکھتے (یہ بھی) پوچھو کیا اندھا اور آنکھوں
والا برابر ہیں؟ یا اندھیرا اور اجالا برابر ہو سکتا ہے؟
بھلا ان لوگوں نے جن کو خدا کا شریک مقرر کیا ہے کیا
انہوں نے خدا کی سی مخلوقات پیدا کی ہیں جس کے سبب
ان کو مخلوقات مشتبہ ہو گئی ہے۔ کہہ دو کہ خدا ہی
ہر چیز کا پیدا کرنے والا ہے اور وہ یکتا (اللہ) پروردگار
اسی سے آسمان سے سینہ برسیا پھر اس سے اپنے
اپنے اندازے کے مطابق نالے بہ نکلے پھر نالے پر پھولا
ہوا جھاگ آگیا۔ اور جس چیز کو زیور یا کوئی اور سامان
بنانے کے لئے آگ میں تپاتے ہیں اس میں گھاسی
جھاگ ہوتا ہے۔ اس طرح خدا حق اور باطل کی
مثال بیان فرماتا ہے۔ سو جھاگ تو سوکھ کر زائل
ہو جاتا ہے اور (پانی) جو لوگوں کو فائدہ پہنچاتا ہے
وہ زمین میں ٹھہرا رہتا ہے۔ اس طرح خدا صبح اور
غلطی، مثالیں بیان فرماتا ہے (تاکہ تم سمجھو) :

لَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ الْحَسَنَةَ
وَالَّذِينَ لَمْ يَسْتَجِيبُوا لَهُ لَوْ اَنَّ
لَهُمْ مَا فِي الْاَرْضِ جَمِيعًا
وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَافْتَدَوْا بِهِ
اُولٰٓئِكَ لَهُمْ سُوءُ الْحِسَابِ
وَمَا اُولٰٓئِكَ بِمُعْتَدِلِي
بِئْسَ الْيَمَادُ
اَفَمَنْ يَعْلَمُ اَنَّمَا اُنزِلَ اِلَيْكَ
مِنْ رَبِّكَ الْحَقُّ كَمَنْ هُوَ
اَعْيٰ اِنَّمَا يَتَذَكَّرُ
اُولُو الْاَلْبَابِ ۝

جن لوگوں نے خدا کے حکم کو قبول کیا انکی حالت بہت بہتر
ہوگی۔ اور جنہوں نے اُس کو قبول نہ کیا اگر روئے
زمین کے سب خزانے اُن کے اختیار میں ہوں تو
وہ سب کے سب اور انکے ساتھ اتنے ہی اور نجات
کے، بدلے میں صرف کر ڈالیں (مگر نجات کہاں)؟
ایسے لوگوں کا حساب بھی بُرا ہوگا اور اُن کا ٹھکانا
بھی دوزخ ہے اور وہ بُری جگہ ہے :-
بھلا جو شخص یہ جانتا ہے کہ جو کچھ تمہارے پروردگار
کی طرف سے تم پر نازل ہوا ہے حق ہے وہ اُس
شخص کی طرح ہے جو اندھا ہے؟ اور سمجھتے تو
دہی ہیں جو عقلمند ہیں :-

سَائِسِي تَجْرِي

اور ← جتنی مخلوقات آسمانوں اور زمین میں ہے خوشی
سے یا زبردستی سے خدا کے آگے سجدہ کرتی ہے :-
اور ← اُن کے سائے بھی صبح و شام (سجدہ کرتے ہیں) :- اُن سے پوچھو کہ آسمانوں
اور زمین کا پروردگار
کون ہے؟
← (تم ہی اُن کی طرف سے)
کہہ دو کہ خدا۔
← پھر اُن سے کہو کہ تم نے
خدا کو چھوڑ کر ایسے لوگوں
کو کیوں کارساز بنایا ہے
جو خود اپنے نفع و نقصان
کا بھی اختیار نہیں رکھتے۔

← (یہ بھی) پوچھو کیا اندھا اور آنکھوں والا برابر ہیں؟

← یا اندھیرا اور اجالا برابر ہو سکتا ہے؟

← بھلا ان لوگوں نے جن کو خدا کا شریک مقرر کیا ہے کیا انھوں نے خدا کی سی مخلوقات پیدا کی ہے جس کے سبب ان کو مخلوقات مشتبہ ہو گئی ہے۔

← اور وہ کیسا اور زبردست ہے

کہہ دو کہ خدا ہی اسی نے پھر

← ہر چیز کا پیدا کرنے والا ہے؟

← آسمان سے مینہ برسایا؟

← اُس سے اپنے اپنے اندازے کے مطابق نالے بہ نکلے؟

پھر اور

← نالے پر پھولا ہوا جھاگ آ گیا؟

← جس چیز کو زور یا کوئی اور سامان بنانے کے لئے آگ پر تپاتے ہیں اُس میں بھی ایسا ہی جھاگ ہوتا ہے؟

اس طرح خدا حق اور باطل کی مثال بنا فرماتا ہے

سو اور

← جھاگ تو سوکھ کر زائل ہو جاتا ہے؟

← (پانی) جو لوگوں کو فائدہ پہنچاتا ہے وہ زمین میں ٹھیرا رہتا ہے؟

اس طرح خدا (صحیح اور غلط) کی مثالیں بنا فرماتا ہے (تاکہ تم سمجھو)۔

← جن لوگوں نے خدا کے حکم

کو قبول کیا ان کی حالت

بہت بہتر ہوگی۔

← اور جنہوں نے اسکو قبول نہ

کیا اگر روئے زمین کے سب

خزانے انکے اختیار میں

ہوں تو وہ سب کے سب

اور انکے ساتھ اتنے ہی

اور (نجات کے) بدلے

میں صرف کر ڈالیں مگر

نجات نہیں پاسکتے ایسے

لوگوں کا حساب بھی برا ہوگا

اور ان کا ٹھکانا بھی دوزخ

ہے اور وہ بُری جگہ ہے۔

← بھلا جو شخص یہ جانتا ہے

کہ جو کچھ تمہارے پروردگار

کی طرف سے تم پر نازل ہوا

ہے حق ہے وہ اُس شخص

کی طرح ہے جو اندھا ہے؟

← اور سمجھتے تو وہی ہیں جو

عقل مند ہیں۔

ابراہیم — ۲۰ تا ۱۹

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ

وَالْأَرْضِ بِالْحَقِّ إِنَّ يَشَاءُ مِنْهُمُ

وَيَاتٍ مَخْلُوقٍ جَدِيدٍ ○

وَمَا ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ بِعَزِيزٍ ○

سَائِسِي تَجْرِيحًا

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ خدا نے آسمانوں اور زمین کو

تدبیر سے پیدا کیا ہے؟ اگر وہ چاہے تو تم کو نابود

کر دے اور تمہاری جگہ (نئی مخلوق پیدا کر دے)

اور یہ خدا کو کچھ بھی مشکل نہیں ہے

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ ← خدا نے آسمانوں اور زمین کو تدبیر سے پیدا کیا ہے؟
اگر وہ چاہے تو ← تم کو نابود کر دے اور نئی مخلوق پیدا کر دے؛ ← اور یہ خدا کو کچھ بھی مشکل نہیں

ابراہیم ۳۳ تا ۳۲
اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ
وَأَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجَ
بِهِ مِنَ الشَّجَرَاتِ بِرِزْقًا لَكُمْ
وَسَخَّرَ لَكُمْ الْفُلْكَ لِتَجْرِيَ فِي
الْبَحْرِ بِأَمْرِهِ وَسَخَّرَ لَكُمْ الْوَهَّاجَ
وَسَخَّرَ لَكُمْ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ
دَائِبِينَ وَسَخَّرَ لَكُمْ الْيَلَّ
وَالنَّهَارَ

خدا ہی تو ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا۔
اور آسمان سے مینہ برسایا۔ پھر اس سے تمہارے
کھانے کے لئے پھل پیدا کئے اور کشتیوں (اور جہازوں)
کو تمہارے زیر فرمان کیا تاکہ دریا (اور سمندر) میں اس کے
حکم سے چلیں اور نہروں کو بھی تمہارے زیر فرمان کیا
اور سورج اور چاند کو تمہارے لئے کام میں لگا دیا
کہ دونوں (دن رات) ایک ستور پر چل رہے ہیں۔ اور
رات اور دن کو بھی تمہاری خاطر کام میں لگا دیا۔

سائنسی تجزیہ

خدا ہی تو ہے جس نے ← آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا:

اور ← آسمان سے مینہ برسایا:

پھر ← اُس سے تمہارے کھانے کے لئے پھل پیدا کئے:

اور ← کشتیوں (اور جہازوں) کو تمہارے زیر فرمان کیا:

تاکہ دریا (اور سمندر) میں اُس کے حکم سے چلیں:

اور ← نہروں کو بھی تمہارے زیر فرمان کیا:

اور ← سورج اور چاند کو تمہارے لئے کام میں لگا دیا:

کہ ← دونوں (دن رات) ایک ستور پر چل رہے ہیں:

اور ← رات اور دن کو بھی تمہاری خاطر کام میں لگا دیا:

حجر ۱۶

وَلَقَدْ جَعَلْنَا فِي السَّمَاءِ بُرُوجًا
وَرَزَقْنَا لِلنَّظِيرِينَ

اور ہم ہی نے آسمان میں بُرج بنائے اور دیکھنے
والوں کے لئے اس کو سجا دیا:

سائنسی تجزیہ

اور ← ہم ہی نے آسمان میں بُرج بنائے: ← اور دیکھنے والوں کیلئے اس کو سجا دیا۔

حجر — ۱۹

وَالْأَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَأَلْقَيْنَا فِيهَا رَوَاسِيَ وَأَنْبَتْنَا فِيهَا مِنْ كُلِّ شَيْءٍ مَمْرُوزٍ ۝

اور زمین کو بھی ہم ہی نے پھیلا دیا اور اس پر پہاڑ بنا کر رکھ دیئے اور اس میں ہر ایک مناسب چیز اگائی

سائنسی تجزیہ

اور ← زمین کو بھی ہم ہی نے پھیلا دیا

اور ← اُس پر پہاڑ بنا کر رکھ دیئے

اور ← اُس میں ہر ایک مناسب چیز اگائی

حجر — ۲۲ تا ۲۳

وَأَرْسَلْنَا الرِّيحَ لَوَاقِحَ فَاَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَاسْقَيْنَاكُمُوهُ وَمَا أَنْتُمْ لَهُ بِمُخَارِزِينَ ۝

اور ہم ہی ہوائیں چلاتے ہیں (جو بادلوں کے پانی سے بھری ہوئی ہوتی ہیں) اور ہم ہی آسمان سے مینہ برساتے ہیں اور ہم ہی تم کو اسکا پانی پلاتے ہیں اور تم تو اسکا خزانہ نہیں رکھتے

وَأَنْتُمْ لَنْحُورُنَّحِي وَنَمِيتُكُمْ وَنَحْنُ الْوَارِثُونَ ۝

اور ہم ہی (سب کے) وارث (مالک) ہیں

سائنسی تجزیہ

اور ہم ہی ← ہوائیں چلاتے ہیں (جو بادلوں کے پانی سے بھری ہوئی ہوتی ہیں)

اور ہم ہی ← آسمان سے مینہ برساتے ہیں

اور ہم ہی ← تم کو اسکا پانی پلاتے ہیں

اور ہم ہی ← اور تم تو اسکا خزانہ نہیں رکھتے

اور ہم ہی ← حیات بخشتے

اور ہم ہی ← موت دیتے ہیں

اور ہم ہی (سب کے) وارث (مالک) ہیں

حجر — ۲۹ تا ۲۶

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ
مِّنْ حَمِإٍ مَّسْنُونٍ ۝
وَالْجِبَانِ خَلَقْنَا مِنْ قَبْلُ مِنْ
نَّارِ السَّمُومِ ۝
وَأَذَقْنَا لِرَبِّكَ لَلْمَلَكَةِ إِنِّي
خَالِقٌ بَشَرًا مِنْ صَلْصَالٍ مِنْ
حَمِإٍ مَّسْنُونٍ ۝
فَإِذَا سَوَّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيهِ
مِنْ رُّوحِي فَقَعُوا لَهُ
سَاجِدِينَ ۝

اور ہم نے انسان کو کھنکھناتے سڑے ہوئے گارے
سے پیدا کیا ہے ۝
اور جنوں کو اس سے بھی پہلے بے دھوئیں کی آگ
سے پیدا کیا تھا ۝
اور جب تمہارے پروردگار نے فرشتوں سے
فرمایا کہ میں کھنکھناتے سڑے ہوئے گارے سے
ایک بشر بنانے والا ہوں ۝
جب اُس کو (صورتِ انسانیہ میں) درست کر لوں
اور اس میں اپنی (بے بہا چیز یعنی) روح پھونک
دوں تو اسکے آگے سجدے میں گر پڑنا ۝

سَائِسِي تَجْرِي

اور ہم نے انسان کو کھنکھناتے سڑے ہوئے گارے سے
پیدا کیا ہے۔

اور جنوں کو اس سے بھی پہلے بے دھوئیں کی آگ
سے پیدا کیا تھا۔

اور جب تمہارے پروردگار
نے فرشتوں سے فرمایا کہ
میں کھنکھناتے سڑے
ہوئے گارے سے ایک
بشر بنانے والا ہوں۔

جب اُس کو (صورتِ انسانیہ میں) درست کر لوں ۝

اور اُس میں اپنی (بے بہا چیز یعنی) روح پھونک

دوں تو اسکے آگے سجدے میں

گر پڑنا۔

۱۰ سڑی ہوئی مٹی جب خشک ہو جاتی ہے تو اس پر ایک پتھر جتی ہے اسکو اگر توڑا جائے تو پٹھنے کی آواز نکلتی ہے اس کو صلصال کہتے ہیں۔ کھنکھانا مناسب ترجمہ نہیں ہے۔

حجر — ۸۵

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَإِنَّ السَّاعَةَ لَآتِيَةٌ فَاظْهَرِ الصَّغْمَ الْجَمِيلَ ۝

اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو (مخلوقات) ان میں ہے اُس کو تدبیر کے ساتھ پیدا کیا ہے۔ اور قیامت تو ضرور آکر رہے گی تو تم (ان لوگوں سے) اچھی طرح سے درگزر کرو۔

سَائِسِي تَجْرِيَةً

اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو (مخلوقات) انہیں ہے

ان کو تدبیر کے ساتھ پیدا کیا ہے

اور قیامت تو ضرور آکر رہے گی تو تم ان لوگوں سے اچھی طرح درگزر کرو۔

حل — ۲۱ تا ۳

خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ ۖ تَعَالَىٰ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ نُطْفَةٍ فَإِذَا هُوَ خَصِيمٌ مُّبِينٌ ۝ وَالْأَنْعَامَ خَلَقَهَا لَكُمْ فِيهَا دِفْءٌ وَمَنَافِعُ وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ۝ وَلَكُمْ فِيهَا جَمَالٌ حِينَ تُرْجَوْنَ وَحِينَ تَسْرَحُونَ ۝ وَتَحْمِلُ أَثْقَالَكُمْ إِلَىٰ بَلَدٍ لَّمْ تَكُونُوا بِلَيْفِيهِ إِلَّا تَشِقُونَ ۖ إِذْ أَنْفُسٌ إِنَّ رَبَّكُمْ لَعَرُوفٌ رَّحِيمٌ ۝ وَالْخَيْلَ وَالْبِغَالَ وَالْحَمِيرَ

اُسی نے آسمانوں اور زمین کو معنی برحمت پیدا کیا اسی ذات ان (کافروں) کے شرک سے اُدنی ہے؛ اسی نے انسان کو نطفے سے بنایا مگر وہ اُس (خالق) کے بارے میں علانیہ جھگڑنے لگا؛ اور چار پایوں کو بھی اُسی نے پیدا کیا۔ انہیں تمہارے لئے جز اول اور بہت سے فائدے ہیں اور ان میں سے بعض کو تم کھاتے بھی ہو؛ اور جب شام کو اُنھیں (جنگل) لاتے ہو اور جب صبح کو (جنگل) چرانے لجاتے ہو تو اُن سے تمہاری عزت و شان ہے؛ اور (دور دراز) شہروں میں جہاں تم زحمت شاقہ کے بغیر پہنچ نہیں سکتے وہ تمہارے بوجھ اٹھا کر لیتے ہیں کچھ شک نہیں کہ تمہارا پروردگار نہایت شفقت والا (اور) مہربان ہے؛ اور اسی نے گھوڑے اور خچر اور گدھے پیدا کئے تاکہ

لَتَرْكَبُوها وَزِينَةً

وَيَخْلُقُ مَا لَا

تَعْلَمُونَ ۝

وَعَلَى اللَّهِ قَصْدُ السَّبِيلِ وَ

وَمِنْهَا جَاءَ بَرٌّ وَلَوْ شَاءَ لَهَدَّكُمْ

أَجْمَعِينَ ۝

هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً

لَكُمْ مِنْهُ شَرَابٌ وَمِنْهُ شَجَرٌ

فِيهِ تُسِيمُونَ ۝

يُنْبِتُ لَكُمْ بِهِ الزَّرْعَ وَالزَّيْتُونَ

وَالنَّخِيلَ وَالْأَعْنَابَ وَمِنْ كُلِّ

الشَّجَرِ مَرَاتٍ فِي ذَلِكَ آيَةٌ

لِقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ۝

وَسَخَّرَ لَكُمْ مِنَ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ

وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ وَالنَّجُومَ مُسَخَّرَاتٍ

بِأَمْرِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لآيَةً

لِقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ۝

وَمَا ذَرَأْتُمْ فِي الْأَرْضِ عَحْنِكُمْ

أَنْتُمْ أَنْتُمْ إِنْ فِي ذَلِكَ لآيَةٌ

لِقَوْمٍ يَدَّكُرُونَ ۝

وَهُوَ الَّذِي سَخَّرَ الْبَحْرَ لِيَتَأْكَلُوا

مِنْهُ حَمًا طَرِيًّا وَتَسْتَخْرِجُوا

مِنْهُ حُلِيَّةً تَلْبَسُونَهَا وَ

تَرَى الْفُلْكَ مَوَاجِرًا

وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ

تم ان پر سوار ہو اور وہ تمہارے لئے رونق و زینت

(بھی ہیں) اور وہ (اور چیزیں بھی) پیدا کرتا ہے جنکی

تم کو خبر نہیں ہے

اور رستہ تو خدا تک جا پہنچتا ہے اور بعض رستے

ٹیرھے ہیں (وہ اس تک نہیں پہنچتے) اور اگر وہ چاہتا

تو تم سب کو سیدھے رستے پر چلا دیتا ہے

وہی تو ہے جس نے آسمان سے پانی برسایا جسے تم پیتے

ہو اور اس سے درخت بھی (شاداب ہوتے) ہیں

جنیں تم اپنے چار پایوں کو چراتے ہو

اسی پانی سے وہ تمہارے لئے کھیتی اور زیتون اور

کھجور اور انگور (اور بیشمار درخت) اگاتا ہے اور ہر

طرح کے پھل (پیدا کرتا ہے) غور کرنیوالوں کے لئے

اسیں (قدرت خدا کی بڑی نشانی ہے)

اور اسی نے تمہارے لئے رات اور دن اور سورج اور

چاند کو کام میں لگایا اور اسی کے حکم سے ستارے بھی

کام میں لگے ہوئے ہیں سمجھنے والوں کے لئے اسیں (قدرت

خدا کی بہت سی) نشانیاں ہیں

اور طرح طرح کے رنگوں کی چیزیں اس نے زمین میں

پیدا کیں (سب تمہارے زیر فرمان کر دیں) نصیحت

پکڑنے والوں کے لئے اسیں نشانی ہے

اور وہی تو ہے جس نے دریا کو تمہارے اختیار میں کیا

تاکہ اسیں سے تازہ گوشت کھاؤ۔ اور اس سے زیور

(موتی وغیرہ) نکالو جسے تم پہنتے ہو۔ اور تم دیکھتے ہو

کہ کشتیاں دریا میں پانی کو پھاڑتی چلی جاتی ہیں۔ اور

اسلئے بھی دریا کو تمہارے اختیار میں کیا کہ تم خدا کے

لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ۝
 وَالْقَلْبِ فِي الْأَرْضِ رَوَّاسِي
 أَنْ تَمِيدَ بِكُمْ وَأَنْهَرَ وَسْبِلًا
 لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ ۝
 وَعَلِمْتَ بِالنَّجْمِ هُمْ يَهْتَدُونَ ۝
 أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ ۝
 وَإِنْ تَعُدُّوا نِعْمَةَ اللَّهِ لَا
 تُحْصُوهَا إِنَّ اللَّهَ لَغَفُورٌ رَحِيمٌ
 وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُسْرُونَ وَمَا
 تُعْلِنُونَ ۝
 وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ
 لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا وَهُمْ يُخْلَقُونَ ۝
 أَمْوَاتٌ غَيْرَ أَحْيَاءٍ وَمَا يَشْعُرُونَ
 أَيَّانَ يُبْعَثُونَ ۝

فضل سے (معاش) تلاش کرو تاکہ اسکا شکر کرو۔
 اور اسی نے زمین پر پہاڑ بنا کر رکھ دیئے کہ تم کو ٹیکر
 کہیں جھک نہ جائے اور نہریں اور رستے بنا دیئے تاکہ
 ایک مقام سے دوسرے مقام تک آسانی سے جا سکو۔
 اور (رستوں میں) نشانات بنا دیئے اور لوگ ستاروں
 سے بھی رستے معلوم کرتے ہیں۔
 تو جو ذاتی مخلوقات پیدا کرے۔ کیا وہ ویسا ہے جو
 کچھ بھی پیدا نہ کر سکے تو پھر تم غور کیوں نہیں کرتے۔
 اور اگر تم خدا کی نعمتوں کو شمار کرنا چاہو تو رگن نہ سکو۔
 بیشک خدا بخشنے والا مہربان ہے۔
 اور جو کچھ تم چھپاتے اور جو کچھ ظاہر کرتے ہو سب سے
 خدا واقف ہے۔
 اور جن لوگوں کو یہ خدا کے سوا پکارتے ہیں وہ کوئی
 چیز بھی تو نہیں بنا سکتے بلکہ خود انکو اور بناتے ہیں۔
 وہ، لاشیں ہیں بے جان۔ ان کو یہ بھی تو معلوم
 نہیں کہ اٹھائے کب جائیں گے۔

*

سائنسی تجزیہ

اسی نے ← آسمانوں اور زمین کو مبنی بر حکمت پیدا کیا۔ ← اس کی ذات انکے شرک سے اُوپچی ہے۔
 اسی نے ← انسان کو نطفے سے بنایا۔ ← مگر وہ اس (خالق) کے بارے میں علانیہ جھگڑنے لگا۔

اور ← چار پایوں کو بھی اسی نے پیدا کیا۔
 ← ان میں تمہارے لئے جڑا اول اور بہت سے فائدے ہیں۔

اور

← ران میں سے بعض کو تم کھاتے بھی ہو:

← اور جب شام کو اُنھیں
(جنگل سے) لاتے ہو اور
جب صبح کو (جنگل) چرانے
لیجاتے ہو تو اُن سے تمہاری
عزت و شان ہے۔

← اور دُور دراز، شہر و مین
جہاں تم زحمتِ شاقہ کے
بغیر پہنچ نہیں سکتے وہاں
بوجھ اٹھا کر لے جاتے ہیں
کچھ شک نہیں کہ تمہارا
پروردگار نہایت شفقت
والا اور مہربان ہے۔

اور اسی نے

← گھوڑے اور خچر اور گدھے پیدا کئے:

← تاکہ تم اُن پر سوار ہو اور وہ
تمہارے لئے رونق و زینت
(بھی ہیں)۔

اور وہ

← (اور چیزیں بھی) پیدا کرتا ہے:

← جن کی تم کو خبر نہیں۔
← اور سیدھا رستہ تو خدا
تک جا پہنچتا ہے۔
← اور بعض رستے ٹیڑھے ہیں
(وہ اُس تک نہیں پہنچتے)۔
← اور اگر وہ چاہتا تو تم سب
کو سیدھے رستے پر چلا دیتا۔

وہی تو ہے جس نے ← آسمان سے پانی برسایا جسے تم پیتے ہو:

اور

← اُس سے درخت بھی (شاداب ہوتے) ہیں جن

میں تم اپنے چارپایوں کو چراتے ہو:

اسی پانی سے وہ ← تمہارے لئے کھیتی اور زیتون اور کھجور اور انگور

(اور، اور بے شمار درخت) اُگاتا ہے :

اور ← ہر طرح کے پھل (پیدا کرتا ہے) :

← غور کرنے والوں کے لئے

اُس میں (قدرتِ خدا کی

بڑی) نشانی ہے۔

اور اُس نے ← تمہارے لئے رات اور دن :

اور ← سورج اور چاند کو کام میں لگایا :

اور اُس کے حکم سے ← ستارے بھی کام میں لگے ہوئے ہیں :

← سمجھنے والوں کے لئے

اس میں (قدرتِ خدا

کی بہت سی) نشانیاں ہیں۔

اور جو ← طرح طرح کے رنگوں کی چیزیں اُس نے زمین میں

پیدا کیں (سب تمہارے زیرِ فرمان کر دیں) :

← نصیحت پکڑنے والوں کے

لئے اس میں نشانی ہے۔

اور وہی ہے جس نے ← دریا کو تمہارے اختیار میں کیا تاکہ اس میں سے

تازہ گوشت کھاؤ :

اور ← اُس سے زیور (موتی وغیرہ) نکالو جسے تم پہنتے ہو :

اور تم دیکھتے ہو کہ ← کشتیاں دریا میں پانی کو پھاڑتی چلی جاتی ہیں :

اور اس لئے بھی (دریا کو

تمہارے اختیار میں کیا،

کہ تم خدا کے فضل سے معاش،

تلاش کرو تاکہ اُس کا شکر کرو۔

اور اسی نے ← زمین پر پہاڑ (بنا کر) رکھ دئے کہ تم کو لیکر کہیں

جھک نہ جائے :

اور ← نہریں اور رستے بنا دیئے تاکہ ایک مقام سے

دوسرے مقام تک (آسانی سے) جاسکو :

اور ← (رستوں میں) نشانات بنا دیئے :

لوگ ستاروں سے بھی رستے معلوم کرتے ہیں: ← تو جو (اتنی مخلوقات) پیدا

کرے کیا وہ ویسا ہے جو

کچھ بھی پیدا نہ کر سکے۔

← تو پھر تم غور کیوں نہیں کرتے؟

← اور اگر تم خدا کی نعمتوں کو

شمار کرنا چاہو تو گن سکو۔

← بیشک خدا بخشنے والا مہربان ہے

← اور جو کچھ تم چھپاتے اور جو

کچھ ظاہر کرتے ہو سب سے

خدا واقف ہے۔

← اور جن لوگوں کو یہ خدا کے

سوا پکارتے ہیں وہ کوئی

چیز بھی تو نہیں بنا سکتے۔

← بلکہ خود ان کو اور بناتے ہیں۔

← وہ (لاشیں ہیں بے جان

← ان کو یہ بھی تو معلوم نہیں کہ

اٹھائے کب جائیں گے۔

محل

۴۰

إِنَّمَا قَوْلُنَا لِشَيْءٍ إِذَا أَرَدْنَاهُ

أَنْ نَقُولَ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ○

جب ہم کسی چیز کا ارادہ کرتے ہیں تو ہماری بات یہی ہے

کہ اسکو کہہ دیتے ہیں کہ ہو جا تو وہ ہو جاتی ہے: ←

سَائِسِي تَجْزِيهَا

جب ہم کسی چیز کا ارادہ

کرتے ہیں تو ہماری بات

یہی ہے کہ

← اُس کو کہہ دیتے ہیں کہ ہو جا تو وہ ہو جاتی ہے: ←

نخل - ۷۵ تا ۷۰

وَاللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْيَأَ بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ كَسَمِعُونَ ○
 وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لَعِبْرَةً نُسَقِيكُمْ مِمَّا فِي بُطُونِهِ مِنْ بَيْنِ فَرْثٍ وَدَمٍ لَبَنًا خَالِصًا سَائِغًا لِلشَّرِبِِينَ ○
 وَمِنْ شَرَاتِ النَّخِيلِ وَالْأَعْنَابِ تَتَّخِذُونَ مِنْهُ سَكَرًا وَرِزْقًا حَسَنًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَعْقِلُونَ ○
 وَأَوْحَى رَبُّكَ إِلَى النَّخْلِ أَنْ اتَّخِذِي مِنَ الْجِبَالِ بُيُوتًا وَمِنَ الشَّجَرِ وَمِمَّا يَعْرِشُونَ ○
 ثُمَّ كُلِي مِنْ كُلِّ الثَّمَرَاتِ فَاسْلُكِي سُبُلَ رَبِّكِ ذُلَالًا يَخْرُجُ مِنْ بُطُونِهَا شَرَابٌ مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ فِيهِ شِفَاءٌ لِلنَّاسِ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ○
 وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ ثُمَّ يَتَوَقَّعُكُمْ وَمِنْكُمْ مَن يُرَدُّ إِلَى أَرْدَلِ الْعُمرِ لِكِي لَا يَعْلَمَ بَعْدَ عِلْمِ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ قَدِيرٌ ○

اور خدا ہی نے آسمان سے پانی برسایا پھر اس سے زمین کو اسکے مرنے کے بعد زندہ کیا، بیشک اس میں سننے والوں کے لئے نشانی ہے :
 اور تمہارے لئے چار پایوں میں بھی (مقام) عبرت (وغور ہے کہ ان کے پیٹوں میں جو گوہر اور لہوہی اس سے ہم تم کو خالص دودھ پلاتے ہیں جو پینے والوں کے لئے خوشگوار ہے :
 اور کھجور اور انگور کے میووں سے بھی (تم پینے کی چیزیں تیار کرتے ہو، کہ ان سے شراب بناتے ہو اور عمدہ رزق (کھاتے ہو) جو لوگ سمجھ رکھتے ہیں ان کیلئے ان (چیزوں) میں (قدرت خدا کی) نشانی ہے اور تمہارے پروردگار نے شہد کی مکھیوں کو ارشاد فرمایا کہ پہاڑوں میں اور درختوں میں اور (اوپنی اُوپنی) چھتریوں میں جو لوگ بناتے ہیں گھر بنا :
 اور ہر قسم کے میوے کھا۔ اور اپنے پروردگار کے صاف رستوں پر چلی جا۔ اس کے پیٹ سے پینے کی چیز نکلتی ہے جس کے مختلف رنگ ہوتے ہیں۔ اس میں لوگوں (کے کئی امراض) کی شفا ہے بیشک سوچنے والوں کیلئے اس میں بھی نشانی ہے :
 اور خدا ہی نے تم کو پیدا کیا۔ پھر وہی تم کو موت دیتا اور تم میں بعض ایسے ہوتے ہیں کہ نہایت خراب عمر کو پہنچ جاتے ہیں اور (بہت کچھ) جاننے کے بعد ہر چیز سے بے علم ہو جاتے ہیں۔ بیشک خدا (سب کچھ) جاننے والا (اور) قدرت والا ہے :

* *
 * *
 * *

سائنسی تجزیہ

اور خدا ہی نے ← آسمان سے پانی برسایا :
پھر ← اُس سے زمین کو اُس کے مرنے کے بعد زندہ کیا ← بیشک اسمیں سننے والوں کے لئے نشانی ہے۔

اور تمہارے لئے ← چار پایوں میں بھی (مقام، عبرت (دوغور) ہے :
کہ ← اُن کے پیٹوں میں جو گوبر اور لہو ہے :
اُس سے ہم ← تم کو خالص دودھ پلاتے ہیں :
جو ← پینے والوں کے لئے خوشگوار ہے :
اور ← کھجور اور انگور کے میووں سے بھی (تم پینے کی چیزیں تیار کرتے ہو) :
کہ ← اُن سے شراب بناتے ہو :
اور ← عمدہ رزق (کھاتے ہو) :
جو لوگ سمجھ رکھتے ہیں اُن کے لئے ان چیزوں میں (قدرت خدا کی نشانی ہے)

اور تمہارے پروردگار ← شہد کی ٹھیسوں کو ارشاد فرمایا کہ پہاڑوں میں اُو دختوں میں اور اُوینچی اُوینچی چھتریوں میں جو لوگ بناتے ہیں گھر بنا :
اور ← ہر قسم کے میوے کھا :
اور ← اپنے پروردگار کے صاف رستوں پر چلی جا :
اسکے پیٹ سے پینے کی چیز نکلتی ہے :
جس کے مختلف رنگ ہوتے ہیں :
اسمیں لوگوں (کے کئی امراض) کی شفا ہے :
بیشک سوچنے والوں کیلئے اسمیں بھی نشانی ہے۔

اور تمہارے پروردگار ← شہد کی ٹھیسوں کو ارشاد فرمایا کہ پہاڑوں میں اُو دختوں میں اور اُوینچی اُوینچی چھتریوں میں جو لوگ بناتے ہیں گھر بنا :
اور ← ہر قسم کے میوے کھا :
اور ← اپنے پروردگار کے صاف رستوں پر چلی جا :
اسکے پیٹ سے پینے کی چیز نکلتی ہے :
جس کے مختلف رنگ ہوتے ہیں :
اسمیں لوگوں (کے کئی امراض) کی شفا ہے :
بیشک سوچنے والوں کیلئے اسمیں بھی نشانی ہے۔

اور خدا ہی نے ← تم کو پیدا کیا :
پھر وہی ← تم کو موت دیتا ہے :

اور خدا ہی نے ← تم کو پیدا کیا :
پھر وہی ← تم کو موت دیتا ہے :

اور ← تم میں بعض ایسے ہوتے ہیں کہ بہت خراب عمر کو پہنچ جاتے ہیں :

اور ← (بہت کچھ) جاننے کے بعد ہر چیز سے بے علم ہو جاتے ہیں :

← بیشک خدا (سب کچھ) جاننے والا (اور) قدرت والا ہے۔

نحل — ۷۲

وَاللّٰهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَنْفُسِكُمْ
أَزْوَاجًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنْ أَزْوَاجِكُمْ
بَنِينَ وَحَفَدَةً وَرَزَقَكُمْ مِنَ
الطَّيِّبَاتِ أَفِي الْبَاطِلِ يُؤْمِنُونَ
وَبِنِعْمَةِ اللّٰهِ هُمْ يُكْفَرُونَ ○

اور خدا ہی نے تم میں سے تمہارے لئے عورتیں پیدا کیں اور عورتوں سے تمہارے بیٹے اور پوتے پیدا کئے اور کھانے کو تمہیں پاکیزہ چیزیں دیں تو کیا بے اصل چیزوں پر اعتقاد رکھتے اور خدا کی نعمتوں سے انکار کرتے ہیں؟ :

سَاتِنَسِي تَجَزِيْلًا

اور خدا ہی نے ← تم میں سے تمہارے لئے عورتیں پیدا کیں :
اور ← عورتوں سے تمہارے بیٹے اور پوتے پیدا کئے :
اور ← کھانے کو تمہیں پاکیزہ چیزیں دیں :
تو کیا بے اصل چیزوں پر اعتقاد رکھتے۔
اور خدا کی نعمتوں سے انکار کرتے ہیں؟ :

نحل — ۸۳ تا ۸۷

وَاللّٰهُ غَيْبِ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ وَمَا
اَمْرُ السَّاعَةِ اِلَّا كَلِمَةٍ الْبَصْرِ
اَوْ هُوَ اَقْرَبُ اِنْ اَنَّ اللّٰهَ عَلٰى
كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ○
اور آسمانوں اور زمین کا علم خدا ہی کو ہے اور
خدا کے نزدیک، قیامت کا آنا یوں ہے جیسے نیکو
کا جھپکنا بلکہ (اس سے بھی) جلد تر کچھ سک نہیں
کہ خدا ہر چیز پر قادر ہے :
اور خدا ہی نے تم کو تمہاری ماؤں کے شکم سے پیدا

لَا تَعْلَمُونَ شَيْئًا وَجَعَلْ لَكُمْ
السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ
لَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ○

کیا کہ تم کچھ نہیں جانتے تھے اور اس نے تم کو کان اور
آنکھیں اور دل (اور ان کے علاوہ اور اعضا بنائے
تاکہ تم شکر کرو) :

الَّذِينَ يَرَوْنَ إِلَى الطَّيْرِ مُسَخَّرَاتٍ
فِي جَوِّ السَّمَاءِ مَا يُمْسِكُهُنَّ
إِلَّا اللَّهُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ
لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ○

کیا ان لوگوں نے پرندوں کو نہیں دیکھا کہ آسمان کی
ہوا میں گھرے ہوئے (اڑتے رہتے ہیں۔ ان کو خدا
ہی تھامے رکھتا ہے ایمان والوں کے لئے اس میں
بہت سی نشانیاں ہیں) :

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ بُيُوتِكُمْ
سَكَنًا وَجَعَلَ لَكُمْ مِنْ جُلُودِ
الْأَنْعَامِ بُيُوتًا تَسْتَخِفُّونَهَا يَوْمَ
ظَعُنِكُمْ وَيَوْمَ اقَامَتِكُمْ وَأَمِنْ
أَصْوَابِهَا وَأَوْبَارِهَا وَأَشْعَارِهَا
آثَاثًا وَمَتَاعًا إِلَى حِينٍ ○

اور خدا ہی نے تمہارے لئے گھروں کو رہنے کی جگہ
بنایا اور اسی نے چوپایوں کی کھالوں سے تمہارے
لئے ڈیرے بنائے جن کو تم سبک دیکھ کر سفر اور حضر
میں کام میں لاتے ہو اور ان کی اون اور پشم اور بالوں
سے تم اسباب اور برتنے کی چیزیں (بناتے ہو جو)
مدت تک (کام دیتی ہیں) :

وَاللَّهُ جَعَلَ لَكُمْ مِنْ مِمَّا خَلَقَ ظِلَالًا
وَجَعَلَ لَكُمْ مِنَ الْجِبَالِ أَكْنَانًا
وَجَعَلَ لَكُمْ سَرَابِيلَ تَقِيكُمُ
الْحَرَّ وَسَرَابِيلَ تَقِيكُمُ الْبَأْسَ
كَذَلِكَ يُنَزِّلُ نِعْمَتَهُ عَلَيْكُمْ لَعَلَّكُمْ
تُسَلِّمُونَ ○

اور خدا ہی نے تمہارے (آرام کے) لئے اپنی پیدا کی
ہوئی چیزوں کے سائے بنائے اور پہاڑوں میں
غاریں بنائیں اور کرتے بنائے جو تم کو گرمی سے بچائیں
اور (ایسے) کرتے (بھی) جو تم کو (اسلحہ) جنگ (کے
ضرر) سے محفوظ رکھیں۔ اسی طرح خدا اپنا احسان
تم پر پورا کرتا ہے تاکہ تم فرمانبردار بنو) :

فَإِنْ تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْكَ الْبَلَاءُ
الْمُبِينُ ○

اور اگر یہ لوگ اعراض کریں تو (اے پیغمبر) تمہارا
کام فقط کھول کر سنا دینا ہے) :

يَعْرِفُونَ نِعْمَتَ اللَّهِ ثُمَّ يُنْكِرُوهَا
وَآكْثَرُهُمْ الْكَافِرُونَ ○

یہ خدا کی نعمتوں سے واقف ہیں مگر (واقف ہو کر)
ان سے انکار کرتے ہیں۔ اور یہ اکثر ناشکرے ہیں) :

سَائِسِي تَجْرِبِيهَا

← آسمانوں اور زمین کا علم خدا ہی کو ہے) :

اور

← (خدا کے نزدیک) قیامت کا آنا یوں ہے جیسے

← آنکھ کا جھپکنا بلکہ (اس سے بھی) جلد تر ہے ← کچھ شک نہیں کہ خدا ہر چیز پر قادر ہے۔

اور خدا ہی نے

← تم کو تمہاری ماؤں کے شکم سے پیدا کیا ہے

کہ

← تم کچھ نہیں جانتے تھے

اور اُس نے

← تم کو کان اور آنکھیں اور دل (اور ان کے علاوہ

← اور اعضاء) بخشے ہے تاکہ تم شکر کرو۔

کیا ان لوگوں نے

← پرندوں کو نہیں دیکھا کہ آسمان کی ہوا میں گھڑے

ہوئے اڑتے رہتے ہیں

← ان کو خدا ہی تھامے کھتا ہے

← ایمان والوں کے لئے اس

میں (بہت سی) نشانیاں ہیں

اور خدا ہی نے

← تمہارے لئے گھروں کو رہنے کی جگہ بنایا ہے

اور اُسی نے

← چوپایوں کی کھالوں سے تمہارے لئے ڈیرے

بنائے جن کو تم سبک دیکھ کر سفر اور حضر میں

کام میں لاتے ہو

اور

← اُن کی اُون اور پشم اور بالوں سے تم اسباب اور

برتنے کی چیزیں (بناتے ہو جو) مدت تک

(کام دیتی ہیں) ہے

اور خدا ہی نے

← تمہارے (آرام کے) لئے اپنی پیدا کی ہوئی چیزوں

کے سائے بنائے ہے

اور

← پہاڑ میں غاریں بنائیں ہے

اور

← کرتے بنائے جو تم کو گرمی سے بچائیں ہے

اور

← (ایسے) کرتے (بھی) جو تم کو (اسلحہ) جنگ کے

ضرر سے محفوظ رکھیں ہے

← اسی طرح خدا اپنا احسان

تم پر پورا کرتا ہے تاکہ تم

فرمانبردار بنو۔
 ← اور اگر یہ لوگ اعراض کریں
 تو (اے پیغمبر) مہتارا
 کام فقط کھول کر سنا دینا ہی
 ← یہ خدا کی نعمتوں سے واقف
 ہیں۔ مگر واقف ہو کر ان
 سے انکار کرتے ہیں۔
 ← اور یہ اکثر ناشکرے ہیں۔

بنی اسرائیل — ۱۲

وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ آيَاتَيْنِ
 فَمَحَوْنَا آيَةَ اللَّيْلِ وَجَعَلْنَا آيَةَ
 النَّهَارِ مُبْصِرَةً لِّتَبْتَغُوا فَضْلًا مِّنْ
 رَبِّكُمْ وَلِتَعْلَمُوا عَدَدَ السِّنِينَ وَالْحِسابِ
 وَكُلَّ شَيْءٍ قَصَصْنَاهُ تَفْصِيلًا ○
 اور ہم نے دن اور رات کو دو نشانیاں بنایا ہے رات
 کی نشانی کو تاریک بنایا۔ اور دن کی نشانی کو روشن
 تاکہ تم اپنے پروردگار کا فضل (یعنی روزی) تلاش کرو
 اور برسوں کا شمار اور حساب جانو۔ اور ہم نے ہر چیز
 کی (بخوبی) تفصیل کر دی ہے :

سَاتِسِي تَجْرِيهَا

اور ہم نے
 ← دن اور رات کو دو نشانیاں بنایا ہے :
 ← رات کی نشانی کو تاریک بنایا :
 اور
 ← دن کی نشانی کو روشن :
 ← تاکہ تم اپنے پروردگار کا فضل
 (یعنی روزی) تلاش کرو۔
 اور
 ← برسوں کا شمار اور حساب جانو :
 ← اور ہم نے ہر چیز کی (بخوبی)
 تفصیل کر دی ہے۔

بنی اسرائیل — ۲۲

تَسْبِيحٌ لَهُمُ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَالْأَرْضِ
 وَمَنْ فِيهِنَّ وَإِنْ مِّنْ شَيْءٍ إِلَّا
 نُسَبِّحُ بِحَمْدِهِ وَلَكِنْ لَا تَفْقَهُونَ
 تَسْبِيحَهُمْ إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا ○
 ساتوں آسمان اور زمین اور جو لوگ انہیں ہیں سب
 اسی کی تسبیح کرتے ہیں۔ اور مخلوقات میں سے کوئی چیز
 نہیں مگر اسکی تعریف کیساتھ تسبیح کرتی ہے لیکن تم انکی
 تسبیح کو نہیں سمجھتے۔ بیشک وہ بردبار (اور) بخفا ہے :

سَاتِسِي تَجْرِيهَا

← ساتوں آسمان اور زمین اور جو لوگ ان میں ہیں
سب اُس کی تسبیح کرتے ہیں ۛ

← (مخلوقات میں سے) کوئی چیز نہیں مگر اُسکی تعریف
کے ساتھ تسبیح کرتی ہے ۛ

اور

← لیکن تم ان کی تسبیح کو نہیں
سمجھتے۔

← بیشک وہ برباد اور غرق ہے۔

بنی اسرائیل ۲۹ تا ۵۱

وَقَالُوا آءِ اِذَا كُنَّا عِظَامًا وَرَفًا نَّاءٌ
اِنَّا لَمَبْعُوثُونَ خَلْقًا جَدِيدًا ۝
قُلْ كُوْنُوْا حِجَارَةً اَوْ حَدِيْدًا ۝
اَوْ خَلْقًا مِّمَّا يَكْبُرُ فِيْ صُدُوْرِكُمْ ۚ
فَسَيَقُوْلُوْنَ مَنْ يُّعِيْدُنَا قُلْ لِّلّٰهِ
فَطَرْكٌ اَوَّلٌ مَّرَّةً ۚ فَيَسْتَخِضُّوْنَ
اِلَيْكَ رِعْوًا لِّسُهُمْ وَيَقُوْلُوْنَ مَتٰى
هُوَ قُلٌّ عَسٰى اَنْ يُّكُوْنَ قَرِيْبًا ۝

اور کہتے ہیں کہ جب ہم (مر کر بوسیدہ) ہڈیاں اور چور
چور ہو جائیں گے تو کیا از سر نو پیدا ہو کر اٹھیں گے؟ ۛ
کہہ دو کہ (خواہ تم) پتھر ہو جاؤ یا لوہا ۛ
یا کوئی اور چیز جو تمہارے نزدیک (پتھر اور لوہے سے
بھی) بڑی سخت) ہو۔ جھٹ کہیں گے کہ (بھلا) ہمیں
دوبارہ کون جلانے گا؟ کہہ دو کہ وہی جس نے تم کو پہلی
بار پیدا کیا۔ تو (تعجب سے) تمہارے آگے سر بلائینگے
اور پوچھیں گے کہ ایسا کب ہوگا کہ وہ امید ہی کہ جلد ہوگا؟

سا نسی تجزیہ

اور کہتے ہیں کہ جب ہم
(مر کر بوسیدہ) ہڈیاں اور
چور چور ہو جائیں گے تو کیا
از سر نو پیدا ہو کر اٹھیں

گے؟ کہہ دو کہ ← (خواہ تم) پتھر ہو جاؤ ۛ

یا ← لوہا ۛ

یا ← کوئی اور چیز جو تمہارے نزدیک (پتھر اور لوہے سے

بھی) بڑی سخت) ہو

جھٹ کہیں گے کہ (بھلا)

ہمیں دوبارہ کون جلانے

گا؟ کہدو کہ

← وہی جس نے تم کو پہلی بار پیدا کیا:

← تو (تعجب سے) تمہارے آگے

سر ہلائیں گے اور پوچھیں گے

کہ ایسا کب ہوگا۔

← کہدو امید ہے کہ جلد ہوگا۔

بنی اسرائیل - ۷۶ تا ۷۷

رَبُّكُمْ الَّذِي يُزَيِّجُ لَكُمْ الْفَلَاحَ

فِي الْبَحْرِ لِيَتَّعُوا مِنْ فَضْلِهِ

إِنَّهٗ كَانَ بِكُمْ رَحِيْمًا ۝

وَإِذَا مَسَّكُمُ الضُّرُّ فِي الْبَحْرِ ضَلَّ

مَنْ تَدْعُونَ إِلَّا إِلَٰهًا فَلَمَّا

نَجَّيْنَاهُمْ إِلَى الْبَرِّ أَعْرَضُوا وَكَانَ

الْإِنْسَانُ كَفُوْرًا ۝

أَفَأَمِنْتُمْ أَنْ يُخَسِفَ بِكُمْ

جَانِبَ الْبَرِّ أَوْ يُرْسِلَ عَلَيْكُمْ

حَاصِبًا ثُمَّ لَا تَجِدُوا

لَكُمْ وَاكِيْلًا ۝

أَمْ أَمِنْتُمْ أَنْ يُعِيدَ كُمْ فِيهِ تَارَةً

أُخْرَىٰ فَيُرْسِلَ عَلَيْكُمْ قَاصِفًا مِّنَ

الرِّيحِ فَيَغْرِقَكُمْ بِمَا كَفَرْتُمْ ثُمَّ لَا

تَجِدُوا لَكُمْ عَلِيًّا بِهِ تَبِيْعًا ۝

وَلَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ وَجَعَلْنَاهُمْ

فِي الْبَرِّ وَالْبَحْرِ رِزْقًا لَهُمْ مِّنَ

الطَّيْبَاتِ وَفَضَّلْنَاهُمْ عَلَىٰ كَثِيْرٍ مِّمَّنْ

خَلَقْنَا تَفْضِيْلًا ۝

سَائِسِي تَجْزِيْعًا

تمہارا پروردگار وہ ہے جو تمہارے لئے دریا میں

کشتیاں چلاتا ہے تاکہ تم اُسکے فضل سے (رزق) کی

تلاش کرو۔ بیشک وہ تمپر مہربان ہے:

اور جب تم کو دریا میں تکلیف پہنچتی ہو یعنی ڈوبنے

کا خوف ہوتا ہے، تو جن کو تم پکارا کرتے ہو سب اُس

(پروردگار) کے سوا گم ہو جاتے ہیں پھر جب تمکو (ڈوبنے سے)

بچا کر خشکی کی طرف لیجاتا ہو تو تم نہ بھیر لیتے ہو اور انسا ہے ہی ناشکرا

کیا تم (اس سے) بیخوف ہو کہ خدا تمہیں خشکی کی طرف

(لیجا کر زمین میں) دھنسا دے یا تم پر سنگریزوں

کی بھری ہوئی آندھی چلا دے پھر تم اپنا کوئی نگہبان

نہ پاؤ؟

یا (اس سے) بیخوف ہو کہ تم کو دوسری دفعہ دریا

میں لیجائے پھر تم پر تیز ہوا چلائے اور تمہارے

کفر کے سبب تمہیں ڈبو دے۔ پھر تم اُس غرق

کے سبب اپنے لئے کوئی بیچھا کرنے والا نہ پاؤ؟

اور ہم نے بنی آدم کو عزت بخشی اور ان کو

جنگل اور دریا میں سواری دی اور پاکیزہ

رزق عطا کی اور اپنی بہت سی مخلوقات پر

فضیلت دی:

تمہارا پروردگار وہ ہے جو ← تمہارے لئے دریا میں کشتیاں چلاتا ہے ۛ
 تاکہ تم اسکے فضل سے ← (روزی) تلاش کرو۔
 بیشک وہ تم پر مہربان ہے ← اور جب تم کو دریا میں تکلیف پہنچتی ہے (یعنی) ڈوبنے کا خوف ہوتا ہے، تو جن کو تم پکارا کرتے ہو سب اُس پروردگار کے ہوا گم ہو جاتے ہیں۔
 پھر جب وہ تمکو (ڈوبنے سے) ← بچا کر خشکی کی طرف لیجاتا ہے تو تم منہ پھیر لیتے ہو۔
 اور انسان ہے ہی ناشکرا۔ ← کیا تم (اس سے) بخوف ہو کہ خدا تمہیں خشکی کی طرف لیجا کر زمین میں دھنسا دے۔
 یا تم پر سنگریزوں کی بھری ہوئی ← آندھی چلا دے۔
 پھر تم اپنا کوئی نگہبان نہ پاؤ۔ ← یا (اس سے) بخوف ہو کہ تمکو دوسری دفعہ دریا میں لیجائے۔
 پھر تم پر تیز ہوا چلا اور تمہارے ← کفر کے سبب تمہیں ڈبو دے۔
 پھر تم اُس غرق کے سبب اپنے ← لئے کوئی بیچھا کر نیوالا نہ پاؤ۔

اور ہم نے بنی آدم کو عزت بخشی ۛ
 اور اُن کو جنگل ۛ
 اور دریا میں سواری دی ۛ
 اور پاکیزہ روزی عطا کی ۛ

اور ← اپنی بہت سی مخلوقات پر فضیلت دی:

بنی اسرائیل - ۸۵

وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا ○
اور تم سے روح کے بارے میں سوال کرتے ہیں۔
کہہ دو کہ وہ میرے پروردگار کی ایک شان ہے
اور تم لوگوں کو بہت ہی کم علم دیا گیا ہے:

سائنسی تجزیہ

اور تم سے روح کے بارے

میں سوال کرتے ہیں کہہ دو ← وہ میرے پروردگار کی ایک شان ہے: ← اور تم لوگوں کو (بہت ہی) کم علم دیا گیا ہے۔

بنی اسرائیل - ۹۹

أَوَلَمْ يَرَوْا أَنَّ اللَّهَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ قَادِرٌ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ وَجَعَلَ لَهُمْ أَجَلَ لَا رَيْبَ فِيهِ فَإِنَّ الظَّالِمِينَ إِذَا كَفَرُوا
کیا انھوں نے نہیں دیکھا کہ خدا جس نے آسمانوں و زمین کو پیدا کیا ہے اس بات پر قادر ہے کہ ان جیسے (لوگ) پیدا کر دے اور اس نے ان کے لئے ایک وقت مقرر کر دیا ہے جس میں کچھ بھی شک نہیں۔ تو ظالموں نے انکار کر نیکی سوا (اسے) قبول نہ کیا:

سائنسی تجزیہ

کیا انھوں نے نہیں دیکھا کہ ← خدا جس نے آسمانوں:

اور ← زمین کو پیدا کیا:

اس بات پر بھی قادر ہے

کہ ← ان جیسے (لوگ) پیدا کر دے:

اور ← اس نے ان کے لئے ایک وقت مقرر کر دیا ہے: ← جس میں کچھ بھی شک نہیں۔

← تو ظالموں نے انکار کرنے

کے سوا (اسے) قبول نہ کیا۔

کہف - ۸۷

إِنَّا جَعَلْنَا مَا عَلَى الْأَرْضِ زِينَةً لَهَا لِنَبْلُوَهُمْ أَيُّهُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا ○
جو چیز زمین پر ہے ہم نے اس کو زمین کے لئے آرائش بنایا ہے تاکہ لوگوں کی آزمائش کریں کہ ان میں کون اچھے عمل کرنے والا ہے:

وَأَن تَأْتِيَهُم مَّا عَلَيْهِمُ صَعِيدًا
اور جو چیز زمین پر ہے ہم اس کو (نابود کر کے) نجس
جزراً
میدان کر دیں گے :

سَائِسِي تَجْرِبَةً
جو چیز زمین پر ہے ہم نے ← اُس کو زمین کیلئے آرائش بنایا ہے : ← تاکہ لوگوں کی آزمائش
کریں کہ اُن میں کون اچھے
عمل کرنے والا ہے۔

اور ← جو چیز زمین پر ہے ہم اُس کو (نابود کر کے) نجس
میدان کر دیں گے :

كَهْفٍ — ۳۷
قَالَ لَهُ صَاحِبُهُ وَهُوَ يُحَاوِرُهُ أَكَفَرْتَ
تو اس کا دوست جو اس سے گفتگو کر رہا تھا کہنے
بِالَّذِي خَلَقَكَ مِنْ نَّوَابِثِ لَمَمٍ
لگا کہ کیا تم اس (خدا) سے کفر کرتے ہو جس نے تم کو
نُطْفَةٍ ثُمَّ سَوَّاهُ رَجُلًا ○
مٹی سے پیدا کیا پھر نطفے سے پھر تمہیں پورا مرد بنایا :

سَائِسِي تَجْرِبَةً
تو اس کا دوست جو اس سے
گفتگو کر رہا تھا کہنے لگا کہ ← کیا تم اُس سے کفر کرتے ہو جس نے تم کو مٹی سے
پیدا کیا :
پھر ← نطفے سے :
پھر ← تمہیں پورا مرد بنایا :

كَهْفٍ — ۴۵
وَاضْرِبْ لَهُم مَّثَلًا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا
اور اُن سے دُنیا کی زندگی کی مثال بھی بیان کر دو وہ
كَمَا أَنزَلْنَاهُ مِنَ السَّمَاءِ فَاخْتَلَطَ
ایسی ہے) جیسے پانی جسے ہم نے آسمان سے برسایا تو
بِهِ نَبَاتُ الْأَرْضِ فَأَصْبَحَ هَشِيمًا
اس کے ساتھ زمین کی روئیدگی مل گئی پھر وہ چُور ا
تَذْرُوهَ الرِّيحِ وَكَانَ اللَّهُ عَلَى
چُور ا ہو گئی کہ ہوائیں اُسے اڑاتی پھرتی ہیں۔ اور
كُلِّ شَيْءٍ مُّقْتَدِرًا ○
خدا تو ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے :

سَائِسِي تَجْرِبَةً
اور اُن سے دُنیا کی زندگی
کی مثال بھی بیان کر دو ← (وہ ایسی ہے) جیسے پانی جسے ہم نے آسمان سے برسایا :

تو ← اُس کے ساتھ زمین کو روئیدگی مل گئی ۛ
 پھر ← وہ چوراپچورا ہو گئی کہ ہوائیں اُسے اُڑاتی
 پھرتی ہیں ۛ
 اور خدا تو ہر چیز پر قدرت رکھتا ہے۔

وَيَوْمَ نُسِطُ الْجِبَالَ وَتَرَى الْأَرْضَ
 بَارِزَةً ۗ وَحَشَرْنَا لَهُمْ قَلَمٌ نُّعَادُ
 مِنْهُمْ أَحَدًا ۝

اور جس دن ہم پہاڑوں کو چلائیں گے اور تم زمین
 کو صاف میدان دیکھو گے اور ان (لوگوں) کو ہم
 جمع کر لیں گے تو ان میں سے کسی کو بھی نہیں چھوڑیں گے ۛ

کہف — ۴۷

سَائِسِي تَجْرِيَةً

اور ← جس دن ہم پہاڑوں کو چلائیں گے ۛ
 اور ← تم زمین کو صاف میدان دیکھو گے ۛ
 اور ← ان (لوگوں) کو ہم جمع کر لیں گے ۛ
 تو ← ان میں سے کسی کو بھی نہیں چھوڑیں گے ۛ

الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ هَدًّٰٓا
 سَلَكَ لَكُمْ فِيهَا سُبُلًا وَأَنْزَلَ
 مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَخْرَجْنَا بِهِ
 أَزْوَاجًا مِّن تَبَلِّ شَيْءٍ ۝
 كُلُوا وَارْعَوْا أَنْعَامَكُمْ إِنَّ
 فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّأُولِي
 التَّوْبِ ۝
 مِمَّا خَلَقْنَاكُمْ وَفِيهَا نُعِيدُكُمْ
 وَمِنْهَا نُخْرِجُكُمْ تَارَةً أُخْرَى ۝

وہ (وہی تو ہے) جس نے تم لوگوں کے لئے زمین
 کو فرش بنایا اور اس میں تمہارے لئے رستے جاری
 کئے اور آسمان سے پانی برسایا پھر اس سے انواع و
 اقسام کی مختلف روئیدگیاں پیدا کیں ۛ
 (کہ خود بھی) کھاؤ اور اپنے چارپایوں کو بھی چراؤ۔
 بیشک ان (باتوں) میں عقل والوں کیلئے (بہت سی)
 نشانیاں ہیں ۛ
 اسی زمین سے ہم نے تمکو پیدا کیا اور اسی میں تمہیں
 لوٹائیں گے اور اسی سے دوسری دفعہ نکالیں گے ۛ

طہ — ۵۳ تا ۵۵

✶ ✶

سَائِسِي تَجْرِيَةً

وہ (وہی تو ہے) جس نے ← تم لوگوں کے لئے زمین کو فرش بنایا ۛ
 اور ← اُس میں تمہارے لئے رستے جاری کئے ۛ
 اور ← آسمان سے پانی برسایا ۛ

پھر ← اس کے انواع و اقسام کی مختلف روئیدگیاں پیدا کیں
 (کہ خود بھی) ← کھاؤ اور اپنے چار پائیوں کو بھی چراؤ ۛ ← بیشک ان (باتوں) میں عقل والوں کے لئے (بہت سی) نشانیاں ہیں۔

اسی (زمین) سے ← ہم نے تم کو پیدا کیا ۛ
 اور ← اسی میں تمہیں لوٹائیں گے ۛ
 اور ← اسی سے دوسری دفعہ نکالیں گے ۛ

طہ — ۱۰۵ تا ۱۰۶
 وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الْجِبَالِ فَقُلْ يَنْسِفُهَا رَبِّي نَسْفًا
 فَيَذَرُهَا قَاعًا صَفْصَفًا
 لَا تَبْقَىٰ فِيهَا جَبَلًا وَلَا أَمْتًا
 اور تم سے پہاڑوں کے بارے میں دریافت کرتے ہیں کہہ دو کہ خدا ان کو اڑا کر بکھیر دیگا ۛ
 اور زمین کو ہموار میدان کر چھوڑے گا ۛ
 جس میں نہ تم کچی (اور پستی) دیکھو گے نہ ٹیلا اور بلندی ۛ

سائینسی تجزیہ
 اور تم سے پہاڑوں کے بارے میں دریافت کرتے ہیں کہہ دو کہ خدا ان کو اڑا کر بکھیر دے گا ۛ
 اور زمین کو ہموار میدان کر چھوڑے گا ۛ
 جس میں نہ تم کچی (اور پستی) دیکھو گے نہ ٹیلا (اور بلندی) ۛ

انبیاء — ۱۶
 وَ مَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَالْاَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا لِعِبَادٍ
 اور ہم نے آسمان اور زمین کو اور جو (مخلوقات) ان دونوں کے درمیان ہے اس کو لہو و لعب کے لئے پیدا نہیں کیا ۛ

سائینسی تجزیہ
 اور ← ہم نے آسمان اور زمین کو اور جو (مخلوقات) ان دونوں کے درمیان ہے ۛ ← اس کو لہو و لعب کیلئے پیدا نہیں کیا۔

انبیاء — ۳۰ تا ۳۳
 اُولَئِكَ الَّذِينَ كَفَرُوا اِنَّ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ كَانَتَا رَتْقًا فَفَتَقْنَاهُمَا
 کیا کافروں نے نہیں دیکھا کہ آسمان اور زمین دونوں ملے ہوئے تھے تو ہم نے جدا جدا کر دیا اور تمام جاندار

جَعَلْنَا مِنَ الْمَاءِ كُلَّ شَيْءٍ حَيٍّ ۝
 أَفَلَا يُؤْمِنُونَ ۝
 وَجَعَلْنَا فِي الْأَرْضِ رَوَاسِيَ أَنْ
 تَمِيدَ بِهِمْ وَجَعَلْنَا فِيهَا فِجَاجًا
 سُبُلًا لَّعَلَّهُمْ يَهْتَدُونَ ۝
 وَجَعَلْنَا السَّمَاءَ سَقْفًا مَحْفُوظًا ۝
 وَهُمْ عَنْ آيَاتِهَا مُعْرِضُونَ ۝
 وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ
 وَالشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلٌّ فِي فَلَكٍ
 يَسْبَحُونَ ۝
 وَمَا جَعَلْنَا لِبَشَرٍ مِنْ قَبْلِكَ الْخُلْدَ
 أَفَأَنْ مِتَّ فَهُمْ الْخَالِدُونَ ۝

چیزیں ہم نے پانی سے بنائیں پھر یہ لوگ ایمان
 کیوں نہیں لاتے ۝
 اور ہم نے زمین میں پہاڑ بنائے تاکہ لوگوں کے
 بوجھ سے ہلنے (اور جھکنے) نہ لگے اور اس میں کشادہ رستے
 بنائے تاکہ لوگ ان پر چلیں ۝
 اور آسمان کو محفوظ چھت بنایا۔ اس پر بھی وہ ہماری
 نشانیوں سے منہ پھیر رہے ہیں ۝
 اور وہی تو ہے جس نے رات اور دن اور سورج
 اور چاند کو بنایا (یہ سب یعنی سورج اور چاند اور ستارے
 آسمان میں اس طرح چلتے ہیں گویا تیر رہے ہیں ۝
 اور اے پیغمبر، ہم نے تم سے پہلے کسی آدمی کو بقائے دوام
 نہیں بخشا۔ بھلا اگر تم مر جاؤ تو کیا یہ لوگ ہمیشہ رہیں گے

سَائِسِي تَجْرِي

کیا کافروں نے نہیں

- دیکھا کہ ← آسمان اور زمین دونوں بے ہوتے تھے ۝
- تو ← ہم نے جدا جدا کر دیا ۝
- اور ← تمام جاندار چیزیں ہم نے پانی سے بنائیں ۝ ← پھر یہ لوگ ایمان کیوں نہیں لاتے۔
- اور ← ہم نے زمین میں پہاڑ بنائے ۝ ← تاکہ لوگوں کے بوجھ سے ہلنے (اور جھکنے) نہ لگے۔ اور اس میں کشادہ رستے بنائے تاکہ لوگ ان پر چلیں۔
- اور ← آسمان کو محفوظ چھت بنایا ۝ ← اس پر بھی وہ ہماری نشانیوں سے منہ پھیر رہے ہیں۔

اور وہی تو ہے جس نے ← رات اور دن اور سورج اور چاند کو بنایا :
 (یہ، سب ← (یعنی سورج اور چاند اور ستارے) آسمان
 میں (اس طرح چلتے ہیں گویا) تیرے ہیں :
 اور (اے پیغمبر) ہم نے ← تم سے پہلے کسی آدمی کو قبائے دوام نہیں بخشا : بھلا اگر تم مر جاؤ تو کیا یہ
 لوگ ہمیشہ رہیں گے۔

| | |
|--------------|---|
| انبیاء — ۱۰۴ | <p>يَوْمَ نَطْوِي السَّمَاءَ كَطَيِّ السِّجِّيلِ لِّلْكُتُبِ كَمَا بَدَأْنَا أَوَّلَ خَلْقٍ نُعِيدُهُ وَعْدًا عَلَيْنَا إِنَّا كُنَّا فَاعِلِينَ ○</p> <p>جس طرح ہم آسمان کو اس طرح پیٹ لیں گے جیسے خطوں کا طومار پیٹ لیتے ہیں جس طرح ہم نے (کائنات کو) پہلے پیدا کیا تھا اسی طرح دوبارہ پیدا کر دیں گے (یہ وعدہ ہے جس کا پورا کرنا) لازم ہے ہم (ایسا) ضرور کر نیا لے</p> |
|--------------|---|

سَائِسِيَّ تَجْرِبَةً
 جس دن ← ہم آسمان کو اس طرح پیٹ لیں گے جیسے خطوں
 کا طومار پیٹ لیتے ہیں :
 جس طرح ← ہم نے (کائنات کو) پہلے پیدا کیا تھا اسی طرح
 دوبارہ پیدا کر دیں گے :
 ← (یہ وعدہ ہے جس کا
 پورا کرنا) لازم ہے۔
 ← ہم (ایسا) ضرور کر نیا لے

| | |
|--------|---|
| حج — ۲ | <p>يَوْمَ تَرَوُنَّهَا تُذْهِلُ كُلُّ مَرْضِعَةٍ عَمَّا أَرْضَعَتْ وَتَضَعُ كُلُّ ذَاتِ حَمْلٍ حَمْلَهَا وَتَرَى النَّاسَ سُكَرَىٰ وَمَاهُومٌ بِسُكْرِيٍّ وَلَكِنَّ عَذَابَ اللَّهِ شَدِيدٌ ○</p> <p>(اے مخاطب) جس دن تو اسکو دیکھے گا (اُسدن یہ حال ہوگا کہ) تمام دودھ پلانیا والی عورتیں اپنے بچوں کو بھول جائیں گی اور تمام حمل والیوں کے حمل گر پڑیں گے اور لوگ تجھ کو متوالے نظر آئیں گے مگر وہ متوالے نہیں ہوں گے بلکہ (عذاب دیکھ کر مدہوش ہو رہے ہوں گے) بیشک خدا کا عذاب بڑا سخت ہے :</p> |
|--------|---|

سَائِسِيَّ تَجْرِبَةً
 (اے مخاطب) جس دن
 تو اسکو دیکھے گا ← (اُسدن یہ حال ہوگا کہ) تمام دودھ پلانیا والی

عورتیں اپنے بچوں کو بھول جائیں گی :

اور ← تمام حمل والیوں کے حمل گر پڑیں گے :

اور ← لوگ تجھ کو متوالے نظر آئیں گے :

مگر ← وہ متوالے نہیں ہونگے بلکہ (عذاب دیکھ کر مدہوش

ہو رہے ہونگے) :

← بیشک خدا کا عذاب بڑا

سخت ہے۔

حج ۵

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ
مِّنَ الْبَعْثِ فَإِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِّن
ثَرَابٍ ثُمَّ مِّنْ نُطْفَةٍ ثُمَّ مِّنْ عَلَقَةٍ
ثُمَّ مِّنْ مُّضْغَةٍ مُّخَلَّقَةٍ وَغَيْرِ مُخَلَّقَةٍ
لِّنُبَيِّنَ لَكُمْ ء وَنُقَرِّ فِي الْأَرْحَامِ
مَا نَشَاءُ إِلَىٰ آجِلٍ مُّسْتَقَرٍّ ثُمَّ
نُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِيَبْلُغُوا
أَشَدَّ كُرْهٍ وَمِنْكُمْ مَّنْ يُتَوَقَّىٰ
وَمِنْكُمْ مَّنْ يُّرَدُّ إِلَىٰ الْأَرْضِ
عَمْرًا لَّيْلًا يَعْلَمُ مِمَّنْ بَعْدَ
عِلْمِ شَيْئًا ط وَتَرَىٰ الْأَرْضَ
هَامِدَةً فَإِذَا أَنْزَلْنَا
عَلَيْهَا الْمَاءَ أَهْلَتَتْ
وَرَبَتْ وَأَنْبَتَتْ مِمَّنْ
كُلِّ زَوْجٍ
بَهِيْجٍ ○

لوگو اگر تم کو (مرنے کے بعد) جی اٹھنے میں کچھ شک ہو تو
ہم نے تم کو (پہلی بار بھی تو) پیدا کیا تھا (یعنی ابتداء میں)
مٹی سے پھر اس سے نطفہ بنا کر۔ پھر اس سے خون
کا لوتھڑا بنا کر۔ پھر اس سے بوٹی بنا کر جسکی بناوٹ
کامل بھی ہوتی ہے اور ناقص بھی تاکہ تم پر اپنی حالت
ظاہر کر دیں۔ اور ہم جس کو چاہتے ہیں ایک میعاد
مقرر تک پیٹ میں ٹھہرائے رکھتے ہیں پھر تم کو
بچہ بنا کر نکالتے ہیں۔ پھر تم جوانی کو پہنچتے ہو۔
اور بعض (قبل از پیری) مر جاتے ہیں اور بعض (بشع
فانی) ہو جاتے اور بڑھاپے کی نہایت فراہ عمر
کی طرف ٹوٹے جاتے ہیں کہ (بہت کچھ) جاننے
کے بعد بالکل بے علم ہو جاتے ہیں اور (اے دیکھنے والے)
تو دیکھتا ہے کہ ایک وقت میں زمین خشک (پڑی
ہوتی ہے) پھر جب ہم اس پر مینہ برساتے ہیں تو وہ شاداب
ہو جاتی ہے اور ابھرنے لگتی ہے اور طرح طرح کی
بارونق چیزیں اُگاتی ہے :

سَائِسِي تَجْرِي

لوگو! اگر تم کو (میرے بعد)

جی اٹھنے میں کچھ شک تو ← ہم نے تم کو (پہلی بار بھی تو) پیدا کیا تھا (یعنی ابتداء

میں مٹی سے ۛ

← اُس سے نطفہ بنا کر ۛ

پھر

← اُس سے خون کا لوتھڑا بنا کر ۛ

پھر

← اُس سے بوٹی بنا کر ۛ

پھر

← بناوٹ کامل بھی ہوتی ہے ۛ

جس کی

← ناقص بھی ۛ

اور

← تاکہ تمہارا اپنی خالقیت
ظاہر کر دیں۔

اور ہم جس کو چاہتے ہیں ← ایک ميعاد مقرر تک پیٹ میں ٹھیرائے رکھتے ہیں ۛ

← تم کو بچہ بنا کر نکالتے ہیں ۛ

پھر

← تم جوانی کو پہنچتے ہو ۛ

پھر

← بعض (قبل از پیری) مر جاتے ہیں ۛ

اور

← بعض (شیخ فانی ہو جاتے اور بڑھاپے کی نہایت

اور

خراب عمر کی طرف لوٹائے جاتے ہیں ۛ

← (بہت کچھ) جاننے کے بعد بالکل بے علم ہوتے

کہ

ہیں ۛ

اور رائے دیکھنے والے

← تو دیکھتا ہے (کہ ایک وقت میں) زمین خشک (پڑی ہوتی ہے) ۛ

تو دیکھتا ہے

← مینہ برساتے ہیں تو وہ شاداب ہو جاتی ہے ۛ

پھر جب ہم

← ابھرنے لگتی ہے ۛ

اور

← طرح طرح کی بارونق چیزیں اُگاتی ہے ۛ

اور

| | | |
|---------|---|--|
| حج — ۱۸ | <p>أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَسْجُدُ لَهُ مَنْ فِي السَّمٰوٰتِ وَمَنْ فِي الْأَرْضِ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ وَالنُّجُومُ وَالْجِبَالُ وَالشَّجَرُ وَالنَّاسُ ۗ وَكَثِيرٌ مِّنَ النَّاسِ وَكَثِيرٌ حَقَّ عَلَيْهِ الْعَذَابُ وَمَنْ</p> | <p>کیا تم نے نہیں دیکھا کہ جو (مخلوق) آسمانوں میں ہے اور جو زمین میں ہے اور سورج اور چاند اور ستارے اور پہاڑ اور درخت اور چار پائے اور بہت سے انسان خدا کو سجدہ کرتے ہیں۔ اور بہت سے ایسے ہیں جن پر عذاب ثابت ہو چکا ہے۔</p> |
|---------|---|--|

يٰۤاَيُّهَا الَّذِيْنَ اٰمَنُوْا لَا تَتَّبِعُوْا اَنۡفُسَكُمۡ ۙ فَتَكُوْنُوْا كَالَّذِيْنَ نَسِيَ ۙ اِنَّ اللّٰهَ يَفْعَلُ مَا يَشَآءُ ۝
اور جس شخص کو خدا ذلیل کرے اسکو کوئی عزت دینے والا نہیں۔ بیشک خدا جو چاہتا ہے کرتا ہے ۝

سَائِسِيْ تَجْزِيْلًا

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ ← جو (مخلوق) آسمانوں میں ہے ۝

اور ← جو زمین میں ہے ۝

اور ← سورج ۝

اور ← چاند ۝

اور ← ستارے ۝

اور ← پہاڑ ۝

اور ← درخت ۝

اور ← چارپائے ۝

اور ← بہت سے انسان خدا کو سجدہ کرتے ہیں ۝ اور بہت سے ایسے ہیں جن پر عذاب ثابت ہو چکا ہے

اور جس شخص کو خدا ذلیل کرے اس کو کوئی عزت دینے والا نہیں۔

بیشک خدا جو چاہتا ہے کرتا ہے۔

حج ————— ۶۱

ذٰلِكَ بِاَنَّ اللّٰهَ يُوَلِّجُ النُّجُوْمَ فِي السَّمٰوٰتِ وَاللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُوَلِّجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَاَنَّ اللّٰهَ سَمِيْعٌ بَصِيْرٌ ۝
یہ اس لئے کہ خدایات کو دن میں داخل کرتا ہے اور دن کو رات میں داخل کرتا ہے اور خدا تو سننے والا دیکھنے والا ہے ۝

سَائِسِيْ تَجْزِيْلًا

یہ اس لئے کہ خدا ← رات کو دن میں داخل کرتا ہے ۝

اور ← دن کو رات میں داخل کرتا ہے ۝ اور خدا تو سننے والا دیکھنے والا ہے۔

حج — ۶۶ تا ۶۳

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ
مَاءً فَتَصْبِغُ الْأَرْضَ مُخْضَرَّةً
إِنَّ اللَّهَ لَطِيفٌ خَبِيرٌ
لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ
وَإِنَّ اللَّهَ لَهُ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ
أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ
مَا فِي الْأَرْضِ وَالْفَلَكَ تَجَرَّى
فِي الْبَحْرِ بِأَمْرٍ وَوَيْسَدُهُ
السَّمَاءِ أَنْ تَقَعَ عَلَى الْأَرْضِ
إِلَّا بَازِنَةٌ إِنَّ اللَّهَ بَالِغُ
لِرَعْوَفٍ رَاحِيٌ
وَهُوَ الَّذِي أَحْيَاكُمْ ثُمَّ
يُمِيتُكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ إِنَّ الْإِنْسَانَ
لَكَفُورٌ

کیا تم نہیں دیکھتے کہ خدا آسمان سے مینہ برساتا ہے
تو زمین سرسبز ہو جاتی ہے۔ بیشک خدا مہربان
اور خبردار ہے
جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے اسی کا ہے۔
اور بیشک خدا بے نیاز اور قابل ستائش ہے
کیا تم دیکھتے نہیں کہ جتنی چیزیں زمین میں ہیں سب
خدا نے تمہارے زیر فرمان کر رکھی ہیں۔ اور کشتیاں
(بھی) جو اسی کے حکم سے دریا میں چلتی ہیں اور وہ
آسمان کو تھامے رہتا ہے کہ زمین پر نہ گر پڑے
مگر اسکے حکم۔ بیشک خدا لوگوں پر نہایت شفقت
کرنے والا مہربان ہے
اور وہی تو ہے جس نے تم کو حیات بخشی۔ پھر تم کو
ماتا ہے۔ پھر تمہیں زندہ بھی کرے گا۔ اور انسان
تو ابرار ناشکر ہے

سَائِنِسِي تَجْرِي

کیا تم نہیں دیکھتے کہ ← خدا آسمان سے مینہ برساتا ہے
تو ← زمین سرسبز ہو جاتی ہے

← بیشک خدا مہربان اور
خبردار ہے۔

جو کچھ ← آسمانوں میں ہے
اور جو کچھ ← زمین میں ہے اسی کا ہے

← اور بیشک خدا بے نیاز
(اور) قابل ستائش ہے۔

کیا تم نہیں دیکھتے کہ ← جتنی چیزیں زمین میں ہیں (سب) خدا نے
تمہارے زیر فرمان کر رکھی ہیں
اور ← کشتیاں (بھی) جو اسی کے حکم سے دریا میں
چلتی ہیں

اور

وہ آسمان کو تھا مے رہتا ہے کہ زمین پر دنہ اگر
پرٹے:

مگر اُس کے حکم سے -
بیشک خدا لوگوں پر نہایت
شفقت کرنیوالا مہربان ہے

اور وہی تو ہے جس نے تم کو حیات بخشی:

پھر تم کو مارتا ہے:

اور انسان تو در بڑا ناشکرمی

پھر تمہیں زندہ بھی کرے گا:

مؤمنون - ۲۲ تا ۱۲

وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ سُلَالَةٍ

اور ہم نے انسان کو مٹی کے خلاصے سے پیدا

مِنْ طِينٍ ۝

کیا ہے:

ثُمَّ جَعَلْنَا لُطْفَةَ فِي قَرَارِ قِيَمِينَ ۝

پھر اسکو ایک مضبوط (اور محفوظ) جگہ میں نطفہ بنا کر رکھا:

ثُمَّ خَلَقْنَا النَّطْفَةَ عَلَقَةً فَخَلَقْنَا الْعَلَقَةَ

پھر نطفے کا لوتھڑا بنایا پھر لوتھڑے کی بوٹی بنائی پھر

مُضْغَةً فَخَلَقْنَا الْمُضْغَةَ عِظًا فَكَسَوْنَا

بوٹی کی ہڈیاں بنائیں پھر ہڈیوں پر گوشت پوست

الْعِظْمَ حَمًا ثُمَّ أَنشَأْنَاهُ خَلْقًا آخَرَ

چڑھایا۔ پھر اُس کو نئی صورت میں بنایا۔ تو خدا

فَتَبَارَكَ اللَّهُ أَحْسَنُ الْخَالِقِينَ ۝

جو سب سے بہتر بنانیوالا بڑا بابرکت ہے:

ثُمَّ إِنَّكُمْ بَعْدَ ذَلِكَ لَمَيِّتُونَ ۝

پھر اس کے بعد تم مرجاتے ہو:

ثُمَّ إِنَّكُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ تُبْعَثُونَ ۝

پھر قیامت کے روز اٹھا کھڑے کئے جاؤ گے:

وَلَقَدْ خَلَقْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ ۝

اور ہم نے تمہارے اوپر (کیجا نب) سٹ آسمان پیدا

وَمَا كُنَّا عَنِ الْخَلْقِ غَافِلِينَ ۝

کئے اور ہم خلقت سے غافل نہیں ہیں:

وَأَنزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً بِقَدَرٍ

اور ہم ہی نے آسمان سے ایک اندازے کے ساتھ

فَأَسْكَبْتُهُ فِي الْأَرْضِ مَدَدًا وَنَاغِيًا

پانی نازل کیا۔ پھر اُس کو زمین میں ٹھیرا دیا۔ اور

ذَهَابٍ بِهِ لَقَدَرُونَ ۝

ہم اسکے نابود کرنے پر بھی قادر ہیں:

فَأَنشَأْنَا لَكُمْ بِهِ جَنَّتٍ مِّنْ نَّجِيلٍ

پھر ہم نے اُس سے تمہارے لئے کھجوروں اور انگوروں

وَاعْنَابٍ لَّكُمْ فِيهَا فَوَاكِهِ كَثِيرَةٌ

کے باغ بنائے۔ ان میں تمہارے لئے بہت سے میوے

وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ۝

پیدا ہوتے ہیں اور ان میں سے تم کھاتے ہو:

وَشَجَرَةً تَخْرُجُ مِنْ طُورِ سَيْنَاءَ تَنبُتُ

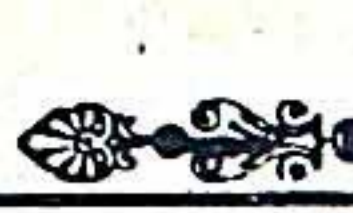
اور وہ درخت بھی (ہم ہی نے پیدا کیا) جو طور سینا میں

بِاللَّهِنَّ وَصَبِغٍ لِلْأَكْلِينَ ○
 پیدا ہوتا ہے (یعنی زیتون کا درخت کہ کھانے کے لئے
 روغن اور سالن لئے ہوتے اُچھا ہے :-
 وَإِنَّ لَكُمْ فِي الْأَنْعَامِ لَعِبْرَةً ○
 اور تمہارے لئے چار پایوں میں بھی عبرت (اور نشانی ہے
 نُسْقِيكُمْ مِمَّا فِي بُطُونِهَا وَلَكُمْ
 کہ جو اُن کے پیٹوں میں ہے اس سے ہم تمہیں دودھ
 فِيهَا مَنَافِعٌ كَثِيرَةٌ وَمِنْهَا
 پلاتے ہیں۔ اور تمہارے لئے اُن میں (اور بھی) بہت
 تَأْكُلُونَ ○
 سے فائدے ہیں اور بعض کو تم کھاتے بھی ہو :-
 وَعَلَيْهَا وَعَلَى الْفُلْكِ تُحْمَلُونَ ○
 اور اُن پر اور کشتیوں پر تم سوار ہوتے ہو :-

✓

سَاتِسِي تَجْرِبَةً

- اور ← ہم نے انسان کو مٹی کے خلاصے سے پیدا کیا ہے :-
- پھر ← اس کو ایک مضبوط (اور محفوظ) جگہ میں نطفہ بنا کر رکھا :-
- پھر ← نطفے کا ٹوٹھڑا بنایا :-
- پھر ← ٹوٹھڑے کی بوٹی بنائی :-
- پھر ← بوٹی کی ہڈیاں بنائیں :-
- پھر ← ہڈیوں پر گوشت (پوست) چڑھایا :-
- پھر ← اس کو نئی صورت میں بنا دیا :-
 تو خدا جو سب سے بہتر
 بنا سزا دینے والا بڑا بابرکت ہے۔
- پھر اس کے بعد ← تم مر جاتے ہو :-
- پھر ← قیامت کے روز اٹھا کھڑے کئے جاؤ گے :-
- اور ← ہم نے تمہارے اوپر (کی جانب) سات آسمان
 پیدا کئے :-
 اور ہم خلقت سے غافل
 نہیں ہیں۔
- اور ← ہم ہی نے آسمان سے ایک اندازے کے ساتھ
 پانی نازل کیا :-
- پھر ← اُس کو زمین میں ٹھیرا دیا :-



- اور ← ہم اُسکے نابود کر دیتے پر بھی قادر ہیں ۛ
- پھر ← ہم نے اُس سے تمہارے لئے کھجوروں اور انگوروں کے باغ بنائے ۛ
- ان میں ← تمہارے لئے بہت سے میوے پیدا ہوتے ہیں ۛ
- اور ← اُن میں سے تم کھاتے ہو ۛ
- اور ← وہ درخت بھی (ہم ہی نے پیدا کیا) جو طور سینا میں پیدا ہوتا ہے (یعنی زیتون کا درخت کہ) کھانے کے لئے روغن اور سالن لئے ہوئے اُگتا ہے ۛ
- اور ← تمہارے لئے چار پایوں میں بھی عبرت (اور نشانی) ہے ۛ
- کہ ← جو اُن کے بیٹوں میں ہے اُس سے ہم تمہیں (دودھ) پلاتے ہیں ۛ
- اور ← تمہارے لئے اُن میں (اور بھی) بہت سے فائے ہیں ۛ
- اور ← بعض کو تم کھاتے بھی ہو ۛ
- اور ← اُن پر اور کشتیوں پر تم سوار ہوتے ہو ۛ

| | | |
|---|---|--------------------------|
| <p>اور وہی تو ہے جس نے تمہارے کان اور آنکھیں اور دل بنائے۔ (لیکن) تم کم شکر گزاری کرتے ہو ۛ</p> <p>اور وہی تو ہے جس نے تم کو زمین میں پیدا کیا اور اسی کی طرف تم جمع ہو کر جاؤ گے ۛ</p> <p>اور وہی تو ہے جو زندگی بخشتا اور موت دیتا ہے اور رات اور دن کا بدلے رہنا اسی کا تصرف ہے کیا تم سمجھتے نہیں ۛ</p> | <p>وَهُوَ الَّذِي أَنشَأَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ○ وَهُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ وَالِيهِ تُخْشَرُونَ ○ وَهُوَ الَّذِي يُحْيِي وَيُمِيتُ وَلَهُ اخْتِلَافُ الْيَلِيلِ وَالنَّهَارِ أَفَلَا تَعْقِلُونَ ○</p> | <p>مؤمنون - ۸۰ تا ۸۸</p> |
|---|---|--------------------------|

سائنسی تجزیہ

اور وہی تو ہے جس نے ← تمہارے کان اور آنکھیں اور دل بنائے ۛ ← (لیکن) تم کم شکر گزاری کرتے ہو۔

اور وہی تو ہے جس نے ← تم کو زمین میں پیدا کیا ہے
 اور اُسی کی طرف ← تم جمع ہو کر جاؤ گے
 اور وہی ہے جو ← زندگی بخشتا ہے
 اور ← موت دیتا ہے
 اور ← رات اور دن کا بدلنے رہنا اُسی کا تصرف ہے کیا تم سمجھتے نہیں؟

مؤمنون - ۸۴ تا ۹۰

قُلْ لِّمَنِ الْأَرْضُ وَمَنْ فِيهَا إِنْ كُنْتُمْ تَعْلَمُونَ
 سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا تَذَكَّرُونَ
 قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَوَاتِ السَّبْعِ وَرَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ
 سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ أَفَلَا تَتَّقُونَ
 قُلْ مَنْ مِّنْ بَيْنِ يَدَيْهِ مَلَائِكَةٌ كُتِبَ عَلَيْهِمْ شَيْءٌ وَهُوَ يُحِيزُهُمْ وَأُولَئِكَ يَخْرُجُونَ
 سَيَقُولُونَ لِلَّهِ قُلْ فَأَنَّى تُسْحَرُونَ
 بَلْ آتَيْنَهُم بِالْحَقِّ وَهُمْ لَا يَتَّقُونَ

کہو کہ اگر تم جانتے ہو تو (بتاؤ کہ) زمین اور جو کچھ زمین میں ہے (سب) کس کا مال ہے
 جھٹ بول اٹھیں گے کہ خدا کا۔ کہو کہ پھر تم سوچتے کیوں نہیں
 (ان سے) پوچھو کہ سات آسمانوں کا کون مالک ہے اور عرشِ عظیم کا (کون) مالک (ہے)؟
 بسا ختمہ کہہ دیں گے کہ (یہ چیزیں) خدا ہی کی ہیں کہو کہ پھر تم ڈرتے کیوں نہیں
 کہو کہ اگر تم جانتے ہو تو (بتاؤ کہ) وہ کون ہے جس کے ہاتھ میں ہر چیز کی بادشاہی ہے۔ اور وہ پناہ دیتا ہے اور اُس کے مقابل کوئی کسی کو پناہ نہیں دے سکتا
 فوراً کہہ دیں گے کہ (ایسی بادشاہی تو) خدا ہی کی ہے کہو کہ پھر تم پر جادو کہاں سے پڑ جاتا ہے
 بات یہ ہے کہ ہم نے اُن کے پاس حق پہنچا دیا ہے اور یہ (جو بت پرستی کئے جاتے ہیں) بیشک جھوٹے ہیں



سائنسی تجزیہ

کہو اگر تم جانتے ہو تو

(بتاؤ کہ) ← زمین

اور ← جو کچھ زمین میں ہے (سب) کس کا مال ہے ← جھٹ بول اٹھیں گے کہ
خدا کا۔
← کہو کہ پھر تم سوچتے کیوں
نہیں۔
ان سے پوچھو کہ ← سات آسمانوں کا کون مالک ہے؟
اور ← عرشِ عظیم کا (کون) مالک (ہے)؟ ← بیساختہ کہہ دیں گے کہ
(یہ چیزیں) خدا ہی کی
ہیں۔
← کہو کہ پھر تم ڈرتے کیوں
نہیں۔
کہو کہ اگر تم جانتے ہو تو
(بتاؤ کہ) ← وہ کون ہے جس کے ہاتھ میں ہر چیز کی
بادشاہی ہے؟
اور ← وہ پناہ دیتا ہے؟
اور ← اُس کے مقابل کوئی کسی کو پناہ نہیں دے سکتا ← فوراً کہہ دیں گے کہ (ایسی
بادشاہی تو) خدا ہی کی ہے
← کہو کہ پھر تم پر جادو کہاں
سے پڑ جاتا ہے۔
← بات یہ ہے کہ ہم نے اُن
کے پاس حق پہنچا دیا ہے۔
← اور یہ (جو بت پرستی کئے
جاتے ہیں) بیشک جھوٹے
ہیں۔

| | | |
|--|--|--------|
| اور یہ کہ تم تاری طرف لوٹ کر نہیں آؤ گے؟ | اَفَحَسِبْتُمْ اَنْتُمْ اَخْلَقْتُمْكُمْ بِنَاؤٍ | ۱۱۵۔۔۔ |
| | اَنْتُمْ اَلْبَنَالَا تُرْجَعُونَ | |

سائنسی تجزیہ

کیا تم خیال کرتے ہو کہ ← ہم نے تم کو بے فائدہ پیدا کیا ہے؟
اور یہ کہ ← تم ہماری طرف لوٹ کر نہیں آؤ گے؟

| | | |
|---|--|-----------------|
| <p>خدا آسمانوں اور زمین کا نور ہے اُس کے نور کی مثال ایسی ہے کہ گویا ایک طاق ہے جس میں چراغ ہے۔ اور چراغ ایک قندیل میں ہے اور قندیل ایسی صاف شفاف ہے کہ گویا موتی کا سا چمکتا ہوا تارا ہے اس میں ایک مبارک درخت کا تیل جلایا جاتا ہے یعنی زیتون کہ نہ مشرق کی طرف ہے نہ مغرب کی طرف (ایسا معلوم ہوتا ہے کہ) اسکا تیل خواہ آگ اُسے نہ بھی چھوئے جلنے کو تیار ہے (بڑی روشنی پر روشنی رہ رہی ہے) خدا اپنے نور سے جس کو چاہتا ہے سیدھی راہ دکھاتا ہے اور خدا (جو) مثالیں بیان فرماتا ہے (تو) لوگوں کے (سمجھانیکے) لئے اور خدا ہر چیز سے واقف ہے</p> | <p>اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ مِثْلُ نُورٍ كَمَا شُكُوهُ فِيهَا مِصْبَاحٌ ط الْمِصْبَاحُ فِي زُجَاجَةٍ زُجَاجَةٌ كَأَنَّهَا كَوْكَبٌ دُرِّيٌّ يُوقَدُ مِنْ شَجَرَةٍ مُّبَارَكَةٍ زَيْتُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ وَلَا غَرْبِيَّةٍ لَا يَكَادُ زَيْتُهَا انْقِصَاءً وَكَوْكَبٌ مُتَسَّسُهُ نَارٌ تَلْقَى نُورَهُ يَهْدِي اللَّهُ لِنُورِهِ مَنْ يَشَاءُ ط يَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ ط وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ</p> | <p>نور — ۳۵</p> |
|---|--|-----------------|

سائنسی تجزیہ

← خدا آسمانوں اور زمین کا نور ہے؟
← اُس کے نور کی مثال ایسی ہے کہ گویا ایک طاق ہے
جس میں چراغ ہے؟
← چراغ ایک قندیل میں ہے؟ اور
← قندیل (ایسی صاف شفاف ہے کہ) گویا موتی کا
سا چمکتا ہوا تارا ہے؟ اور
← اُس میں ایک مبارک درخت کا تیل جلایا جاتا ہے
← (یعنی) زیتون کہ نہ مشرق کی طرف ہے نہ مغرب

کی طرف

دایسا معلوم ہوتا ہے کہ اُس کا تیل خواہ آگ اُسے نہ بھی چھوئے جلنے کو

تیار ہے

← (بڑی روشنی پر روشنی) ہو رہی ہے) ← خدا اپنے نور سے جسکو چاہتا ہے

سیدھی راہ دکھاتا ہے۔

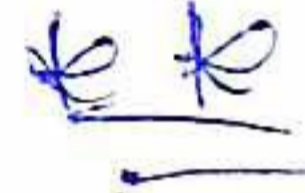
← اور خدا جو مثالیں بیان

فرماتا ہے (تو) لوگوں کے

(سمجھانے کے لئے۔

← اور خدا ہر چیز سے واقف ہے

نور ————— ۲۵ تا ۳۳



کیا تم نے نہیں دیکھا کہ خدا ہی بادلوں کو چلاتا ہے پھر انکو
آپس میں ملا دیتا ہے پھر انکو تہ بہ تہ کر دیتا ہے پھر تم
دیکھتے ہو کہ بادل میں سے مینہ نکل کر برس رہا ہے۔
اور آسمان میں جو دالوں کے پہاڑ ہیں ان سے اولے
نازل کرتا ہے تو جس پر چاہتا ہے اسکو برسا دیتا ہے۔
اور جس سے چاہتا ہے ہٹا رکھتا ہے اور بادل میں جو
بجلی ہوتی ہے اس کی چمک آنکھوں کو دخیرہ کر کے
بینائی کو اچکے لئے جاتی ہے

خدا ہی رات اور دن کو بدلتا رہتا ہے۔ اہل بصارت
کے لئے اس میں بڑی عبرت ہے

اور خدا ہی نے ہر چلنے پھرنے والے جاندار کو پانی سے
پیدا کیا۔ تو انہیں سے بعضے ایسے ہیں کہ پیٹ کے بل چلتے
ہیں اور بعضے ایسے ہیں جو دو پاؤں پر چلتے ہیں اور بعض
ایسے ہیں جو چار پاؤں پر چلتے ہیں۔ خدا جو چاہتا ہے پیدا

کرتا ہے بیشک خدا ہر چیز پر قادر ہے

الَّذِي تَرَىٰ أَنَّ اللَّهَ يُزْجِي سَحَابًا
ثُمَّ يُؤَلِّفُ بَيْنَهُ ثُمَّ يَجْعَلُهُ رُكَامًا
فَتَرَىٰ الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ خِلَالِهِ وَ
يُنزَّلُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ جِبَالٍ فِيهَا
مِنْ بَرَدٍ فَيُصِيبُ بِهِ مَنْ يَشَاءُ
وَ يَصْرِفُهُ عَنِ مَنْ يَشَاءُ
يَكَادُ سَنَا بَرْقٍ يَذْهَبُ
بِالْأَبْصَارِ

يَعْلِبُ اللَّهُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ طَرَاتٍ
فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةٌ لِّأُولِي الْأَبْصَارِ
وَاللَّهُ خَلَقَ كُلَّ دَابَّةٍ مِنْ مَّا يَرَىٰ
فَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَىٰ بَطْنِهِ وَ
مِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَىٰ رِجْلَيْنِ وَ
مِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَىٰ أَرْبَعٍ يَخْلُقُ اللَّهُ
مَا يَشَاءُ إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

سائنسی تجزیہ

- کیا تم نے نہیں دیکھا کہ ← خدا ہی بادلوں کو چلاتا ہے ۛ
- پھر ← اُن کو آپس میں بلا دیتا ہے ۛ
- پھر ← اُن کو تہ بہ تہ کر دیتا ہے ۛ
- پھر تم دیکھتے ہو کہ ← بادل میں سے مینہ نکل کر برس رہا ہے ۛ
- اور ← آسمان میں جو (ادلوں کے) پہاڑ ہیں اُن سے اولے نازل کرتا ہے ۛ
- ← تو جس پر چاہتا ہے اسکو برسا دیتا ہے۔
- ← اور جس سے چاہتا ہے ہٹا رکھتا ہے۔
- اور ← بادل میں جو بجلی ہوتی ہے اُس کی چمک آنکھوں کو (خیرہ کر کے بینائی کو) اچکے لئے جاتی ہے ۛ
- ← خدا ہی رات اور دن کو بدلتا رہتا ہے ۛ
- ← اہل بصارت کیلئے اس میں بڑی عبرت ہے۔
- اور ← خدا ہی نے ہر چلنے پھرنے والے جاندار کو پانی سے پیدا کیا ۛ
- تو ← اُن میں سے بعض ایسے ہیں کہ پیٹ کے بل چلتے ہیں ۛ
- اور ← بعض ایسے ہیں جو دو پاؤں پر چلتے ہیں ۛ
- اور ← بعض ایسے ہیں جو چار پاؤں پر چلتے ہیں ۛ
- ← خدا جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے
- ← بیشک خدا ہر چیز پر قادر ہے۔

قرآن — ۵۰:۴۵

أَلَمْ تَرَ إِلَىٰ رَبِّكَ كَيْفَ مَدَّ
الظِّلَّ ۚ وَكُوشًا لِّجَعَلْنَا
تَمَّ جَعَلْنَا الشَّمْسَ عَلَيْهِ

بھلا تم نے اپنے پروردگار کی قدرت کو نہیں دیکھا کہ وہ
سائے کو کس طرح دُرا کر کے پھیلا دیتا ہے اور اگر وہ
چاہتا تو اُس کو (بے حرکت) ٹھہرا رکھتا پھر سورج

دَلِيلًا ۝

کو اس کا رہنما بنا دیتا ہے ۝

ثُمَّ قَبْضُهَا يَسِيرًا ۝

پھر ہم اسکو آہستہ آہستہ اپنی طرف سمیٹ لیتے ہیں ۝

وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ اللَّيْلَ لِبَاسًا

اور وہی تو ہے جس نے رات کو تمہارے لئے پردہ

وَالنَّوْمَ سُبَاتًا وَجَعَلَ

اور نیند کو آرام بنایا اور دن کو اٹھ کھڑے ہونیکا

النَّهَارَ نَشُورًا ۝

وقت ٹھیرایا ۝

وَهُوَ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيحَ بُشْرًا

اور وہی تو ہے جو اپنی رحمت کے مینہ کے آگے ہواؤں

بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِهِ وَأَنْزَلْنَا مِنَ

کو خوشخبری بنا کر بھیجتا ہے اور ہم آسمان سے پاک

السَّمَاءِ مَاءً طَهُورًا ۝

(اور نھرا ہوا) پانی برساتے ہیں ۝

لِنُحْيِيَ بِهِ بَلْدَةً مَّيْتًا وَنُسْقِيَهُ

تاکہ اس سے شہر مردہ (یعنی زمین اُفتادہ) کو زندہ

مِمَّا خَلَقْنَا أَنْعَامًا وَأَنَا سَيِّ

کر دیں اور پھر ہم اُسے بہت سے چوپایوں اور آدمیوں

كَثِيرًا ۝

کو جو سمنے پیدا کئے ہیں پلاتے ہیں ۝

وَلَقَدْ صَرَّفْنَا فِيهِ لَكُم مَّا كُنتُمْ

اور ہم نے اس (قرآن کی آیتوں) کو طرح طرح

فَأَبَى أَكْثَرُ النَّاسِ إِلَّا

سے لوگوں میں بیان کیا تاکہ نصیحت پکڑیں مگر

كُفُورًا ۝

بہت سے لوگوں نے انکار کے ہوا قبول نہ کیا ۝

سَاتِسِي تَجْرِيهَا

بھلا تم نے اپنے پروردگار

کی قدرت) کو نہیں دیکھا کہ وہ سائے کو کس طرح دراز کر (کے پھیلا) دیتا ہے ۝

اور اگر وہ چاہتا تو اُس کو (بے حرکت) ٹھہرا رکھتا ۝

پھر سورج کو اُس کا رہنما بنا دیتا ہے ۝

پھر ہم اُس کو آہستہ آہستہ اپنی طرف سمیٹ لیتے ہیں ۝

اور وہی تو ہے جس نے رات کو تمہارے لئے پردہ ۝

اور نیند کو آرام بنایا ۝

اور دن کو اٹھ کھڑے ہونیکا وقت ٹھیرایا ۝

اور وہی تو ہے جو اپنی رحمت کے مینہ کے آگے ہواؤں کو خوشخبری

بنا کر بھیجتا ہے ۛ

اور ← ہم آسمان سے پاک (اور نخترا ہوا) پانی برساتے ہیں ۛ
تاکہ ← اُس سے شہر مُردہ (یعنی زمین اُفتادہ) کو زندہ

کریں ۛ

اور پھر ← ہم اُسے بہت سے چوپایوں اور آدمیوں کو جو

← اور ہم نے اس (قرآن کی

ہم نے پیدا کئے ہیں پلاتے ہیں ۛ

آیتوں) کو طرح طرح سے

لوگوں میں بیان کیا تاکہ

نفسیحت پکڑیں۔

← مگر بہت سے لوگوں نے

انکار کے سوا قبول نہ کیا۔

فرقان — ۵۲۱۵۳

وَهُوَ الَّذِي مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ هَذَا

عَذْبٌ قُرَاتٌ وَهَذَا مِلْحٌ

أُجَاجٌ وَجَعَلَ بَيْنَهُمَا

بَرْزَخًا وَخِجْرًا مَّجْرًا ۝

اور وہی تو ہے جس نے دو دریاؤں کو ملا دیا۔ ایک کا

پانی شیریں ہے پیاس بجھانے والا اور دوسرے کا کھاری

چھاتی جلانے والا اور دونوں کے درمیان ایک آڑ

اور مضبوط اوٹ بنا دی ۛ

اور وہی تو ہے جس نے پانی سے آدمی پیدا کیا۔ پھر

اسکو صاحبِ نسب اور صاحبِ قرابت دامادی بنایا۔

اور تمہارا پروردگار (ہر طرح کی) قدرت رکھتا ہے ۛ

وَهُوَ الَّذِي خَلَقَ مِنَ الْمَاءِ بَشَرًا

جَعَلَهُ نَسَبًا وَصِهْرًا وَكَانَ

رَبُّكَ قَدِيرًا ۝

سائنسی تجزیہ

اور وہی تو ہے ← جس نے دو دریاؤں کو ملا دیا ۛ

← ایک کا پانی شیریں ہے پیاس بجھانے والا ۛ

اور ← دوسرے کا کھاری چھاتی جلانے والا ۛ

اور ← دونوں کے درمیان ایک آڑ اور مضبوط اوٹ بنا دی ۛ

اور وہی تو ہے ← جس نے پانی سے آدمی پیدا کیا
 پھر ← اُس کو صاحبِ نسب اور صاحبِ قرابتِ دامادی
 بنایا
 ← اور تمہارا پروردگار (ہر
 طرح کی قدرت رکھتا ہے۔

| | |
|--|---|
| <p>فرقان — ۵۹</p> <p style="text-align: center;">✱ ✱</p> | <p>إِلٰذِي خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ اَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوٰى عَلَى الْعَرْشِ الرَّحْمٰنُ فَسَلِّ بِرَحْمَتِكَ جس نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ ان دونوں کے درمیان ہے چھ دن میں پیدا کیا پھر عرش پر جا ٹھہرا (وہ جس کا نام رحمن یعنی) بڑا مہربان (ہے) تو اس کا حال کسی باخبر سے دریافت کر لو</p> |
|--|---|

سَائِسِي تَجْرِبَةً

← جس نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ ان دونوں
 کے درمیان ہے چھ دن میں پیدا کیا
 پھر ← عرش پر جا ٹھہرا
 ← (وہ جس کا نام رحمن یعنی)
 بڑا مہربان (ہے) تو اس کا
 حال کسی باخبر سے دریافت
 کر لو۔

| | |
|--|---|
| <p>فرقان — ۶۱ تا ۶۲</p> <p style="text-align: center;">✱ ✱</p> | <p>تَبٰرَكَ الَّذِي جَعَلَ فِي السَّمٰوٰتِ بُرُوْجًا وَجَعَلَ فِيْهَا سِرٰجًا وَقَمَرًا مُّبِيْنًا وَهُوَ الَّذِي جَعَلَ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ خِلْفَةً لِّمَنْ اَرَادَ اَنْ يَذَّكَّرَ اَوْ اَرَادَ سُكُوْرًا (اور خدا) بڑی برکت والا ہے جس نے آسمانوں میں بُرج بنائے اور انہیں (آفتاب کا نہایت روشن) چراغ اور چمکتا ہوا چاند بھی بنایا اور وہی تو ہے جس نے رات اور دن کو ایک دوسرے کے پیچھے آنے (جانے) والا بنایا (یہ باتیں) اس شخص کے لئے جو غور کرنا چاہے یا شکر گزاری کا ارادہ کرے (سوچنے اور سمجھنے کی ہیں)۔</p> |
|--|---|

سَائِسِي تَجْرِبَةً

(اور خدا) بڑی برکت
 والا ہے
 ← جس نے آسمانوں میں بُرج بنائے

اور ← اُن میں (آفتاب کا نہایت روشن) چراغ ۞
 اور ← چمکتا ہوا چاند بھی بنایا ۞
 اور وہی تو ہے ← جس نے رات اور دن کو ایک دوسرے کے پیچھے
 آنے (جانے) والا بنایا ۞
 ← (یہ باتیں) اُس شخص کیلئے
 جو غور کرنا چاہے یا شکر گزاری
 کا ارادہ کرے (سوچنے اور
 سمجھنے کی ہیں)۔

شعراء — ۸ تا ۸
 اُولُوْاۤیْرِوْاۤلِی الْاَرْضِ كَمَا اَنْتَبْتُنَا
 کیا انھوں نے زمین کی طرف نہیں دیکھا کہ ہم نے اسیں ہر
 فِیْہَا مِنْ کُلِّ زَوْجٍ کَرِیْمٍ
 قسم کی کتنی نفیس چیزیں اُگائی ہیں ۞
 اِنَّ فِیْ ذٰلِکَ لَاٰیٰةً لِّمَنْ کَانَ
 کچھ شک نہیں کہ اسیں (قدرتِ خدا کی) نشانی ہے مگر یہ
 اَکْثَرُہُمْ مُّؤْمِنِیْنَ
 اکثر ایمان لانے والے نہیں ۞

سَائِسِیْ تَجْرِیْ
 کیا انھوں نے ← زمین کی طرف نہیں دیکھا کہ ہم نے اس میں ہر قسم کی
 کتنی نفیس چیزیں اُگائی ہیں ۞
 کچھ شک نہیں کہ اس میں
 (قدرتِ خدا کی) نشانی ہے
 مگر یہ اکثر ایمان لانے
 والے نہیں۔

شعراء — ۳۳ تا ۳۴
 اَمَّا کُمْ بِالْعَامِرِ وَبَنِیْنَ
 اس نے تمہیں چار پایوں اور بیٹوں سے مدد دی ۞
 وَجَنَّتِ وَعَمِیْنَ
 اور باغوں اور چشموں سے ۞

سَائِسِیْ تَجْرِیْ
 اُس نے ← تمہیں چار پایوں اور بیٹوں سے مدد دی ۞
 اور ← باغوں اور چشموں سے ۞

نمل — ۶۰ تا ۶۱
 اَمَّنْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضَ وَ
 بھلا کس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا اور (کس نے)
 اَنْزَلَ لَکُمْ مِّنَ السَّمَاءِ مَآءً فَاَنْبَتْنَا
 تمہارے لئے آسمان سے پانی برسایا اور ہم نے پھر ہم
 بِہٖ حَدَّ اَبْقَ ذَاتَ بَحْیِّ مَآکَانَ
 نے اس سے سرسبز باغ اُگائے تمہارا کام تو نہ تھا کہ

| | |
|---|---|
| <p>لَكُمْ أَنْ تَنْبِتُوا شَجَرَهَا ۗ وَاللَّهُ مَعِ اللَّهُ بَلَّغَهُمْ قَوْمٍ يَعِدُونَ ○ آمَنْ جَعَلَ الْأَرْضَ قَرَارًا وَجَعَلَ خِلْفَهَا أَنْهْرًا وَجَعَلَ لَهَا رَوَاسِيَ وَجَعَلَ بَيْنَ الْبَحْرَيْنِ حَاجِزًا وَاللَّهُ مَعِ اللَّهُ بَلَّغَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ○</p> | <p>تم انکے درختوں کو اگاتے تو کیا خدا کیساتھ کوئی اور بھی معبود ہے؟ (ہرگز نہیں) بلکہ یہ لوگ رستے سے الگ ہو رہے ہیں بھلا کس نے زمین کو قرار گاہ بنایا اور اسکے نیچ نہریں بنائیں اور اس کے لئے پہاڑ بنائے اور (کس نے) دو دریاؤں کے نیچ ادٹ بنائی (یہ سب کچھ خدا نے بنایا، تو کیا خدا کیساتھ کوئی اور معبود بھی ہے؟ (ہرگز نہیں) بلکہ ان میں اکثر دانش نہیں رکھتے ۛ</p> |
|---|---|

سائنسی تجزیہ

| | | |
|--|---|---|
| <p>بھلا کس نے اور (کس نے) (ہم نے) پھر</p> | <p>← آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا ۛ ← تمہارے لئے آسمان سے پانی برسایا ۛ ← ہم نے اس سے سرسبز باغ اگائے ۛ</p> | <p>← تمہارا کام تو نہ تھا کہ تم ان کے درختوں کو اگاتے۔ ← تو کیا خدا کے ساتھ کوئی اور بھی معبود ہے؟ ← (ہرگز نہیں) بلکہ یہ لوگ رستے سے الگ ہو رہے ہیں۔</p> |
| <p>بھلا کس نے اور اور اور (کس نے)</p> | <p>← زمین کو قرار گاہ بنایا ۛ ← اسکے نیچ نہریں بنائیں ۛ ← اسکے لئے پہاڑ بنائے ۛ ← دو دریاؤں کے نیچ ادٹ بنائی ۛ</p> | <p>← (یہ سب کچھ خدا نے بنایا، تو کیا خدا کے ساتھ کوئی اور معبود بھی ہے؟ ← (ہرگز نہیں) بلکہ ان میں اکثر دانش نہیں رکھتے۔</p> |

| | | |
|-----------------------|---|---|
| <p>نمل — ۶۴ تا ۶۷</p> | <p>آمَنْ يَهْدِيكُمْ فِي ظُلُمَاتِ الْبَرِّ وَالْبَحْرِ</p> | <p>بھلا کون تم کو جنگل اور دریا کے اندھیروں میں</p> |
|-----------------------|---|---|

وَمَنْ يُؤْسِلْ الرِّيحَ بُشْرًا بَيْنَ

يَدَيْ رَحْمَتِي ۗ وَاللَّهُ مَعَهُ

اللَّهُ تَعَالَى اللَّهُ عَمَّا

يُشْرِكُونَ ۝

أَمَّنْ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ وَهُوَ

يَرْزُقُكُمْ مِّنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ ۗ

ۗ وَاللَّهُ مَعَ الَّذِينَ هَاتُوا

وُدَّهُمْ إِنْ كُنْتُمْ

صَادِقِينَ ۝

رستہ بتاتا اور (کون) ہواؤں کو اپنی رحمت کے
آگے خوشخبری بنا کر بھیجتا ہے (یہ سب کچھ خدا کرتا ہے)
تو کیا خدا کب ساتھ کوئی اور معبود بھی ہے؟ (ہرگز نہیں)
یہ لوگ جو شرک کرتے ہیں خدا (کی شان) اسے بلندتر
بھلا کون خلقت کو پہلی بار پیدا کرتا۔ پھر اسکو بار بار
پیدا کرتا رہتا ہے اور (کون) تم کو آسمان اور زمین
سے رزق دیتا ہے (یہ سب کچھ خدا کرتا ہے) تو کیا خدا
کے ساتھ کوئی اور معبود بھی ہے؟ (ہرگز نہیں) کہہ دو
کہ (مشرکوں) اگر تم سچے ہو تو دلیل پیش کرو:

سائنسی تجزیہ

بھلا کون

← تم کو جنگل

اور

← دریا کے اندھیروں میں رستہ بتاتا

اور (کون)

← ہواؤں کو اپنی رحمت کے آگے خوشخبری بنا کر بھیجتا ہے (یہ سب کچھ خدا کرتا ہے)

تو کیا خدا کے ساتھ کوئی اور

معبود بھی ہے؟ -

← (ہرگز نہیں)

بھلا کون

← خلقت کو پہلی بار پیدا کرتا ہے

پھر

← اس کو بار بار پیدا کرتا رہتا ہے

اور (کون)

← تم کو آسمان اور زمین سے رزق دیتا ہے (یہ سب کچھ خدا کرتا ہے) تو

کیا خدا کے ساتھ کوئی اور معبود

بھی ہے؟

← (ہرگز نہیں) کہہ دو کہ (مشرکوں)

اگر تم سچے ہو تو دلیل پیش کرو۔

نمل — ۸۶

الْحَرِيرُوا أَنَا جَعَلْنَا اللَّيْلَ لَيْسًا كُنُوا

کیا انھوں نے نہیں دیکھا کہ ہم نے رات کو (اسلئے) بنایا ہے

فِيهِ وَالنَّهَارُ مُبْصِرًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ ○
 کہ اسمیں آرام کریں اور دکوروشن (بنایا ہے کہ اس میں کام کریں) بیشک اسمیں مومن لوگوں کیلئے نشانیاں ہیں

سَانِسِي تَجْزِيَةً

کیا انھوں نے نہیں دیکھا کہ ہم نے رات کو (اس لئے) بنایا ہے کہ اسمیں آرام کریں

اور ← دن کو روشن (بنایا ہے کہ اسمیں کام کریں) ← بیشک اسمیں مومن لوگوں کے لئے نشانیاں ہیں۔

وَتَرَى الْجِبَالَ تَحْسِبُهَا جَمَادًا وَ هِيَ تَرْمِثُ مِنَ السَّنَابِ مَا صَنَعَ اللَّهُ الَّذِي أَنْقَضَ كُلَّ شَيْءٍ مَا تَأْتُهُ خَيْرٌ بِمَا تَفْعَلُونَ ○
 اور تم پہاڑوں کو دیکھتے ہو تو خیال کرتے ہو کہ (اپنی جگہ پر) کھڑے ہیں مگر وہ (اُس روز) اس طرح اڑتے پھریں گے جیسے بادل (یہ) خدا کی کاریگری ہے جس نے ہر چیز کو مضبوط بنایا۔ بیشک وہ تمہارا سب افعال سے باخبر ہے

سَانِسِي تَجْزِيَةً

اور ← تم پہاڑوں کو دیکھتے ہو تو خیال کرتے ہو کہ (اپنی جگہ پر) کھڑے ہیں

مگر ← وہ (اُس روز) اس طرح اڑتے پھریں گے جیسے بادل

(یہ) ← خدا کی کاریگری ہے جس نے ہر چیز کو مضبوط بنایا ← بیشک وہ تمہارے سب افعال سے باخبر ہے۔

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ اللَّيْلَ سَرْمَدًا إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ مَنْ إِلَهٌ غَيْرُ اللَّهِ يَأْتِيكُمْ بِنُورٍ أَمْ لَا تَتَذَكَّرُونَ ○
 کہو بھلا دیکھو تو اگر خدا تم پر ہمیشہ قیامت کے دن تک رات (کی تاریکی) کئے رہے تو خدا کے سوا کون مبود ہے جو تم کو روشنی لادے۔ تو کیا تم سنتے نہیں؟
 قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ جَعَلَ اللَّهُ عَلَيْكُمُ النَّهَارَ

قصص — ۳۱ تا ۳۲

سَرْمَدًا إِلَى يَوْمِ الْبَيْتَةِ مِنْ أَلَيْهِ غَيْرِ اللَّهِ
 يَا تَبْلِيغُ بَلِيغٌ تَسْكُنُونَ فِيهِ أَفَلَا تَبْصُرُونَ
 وَمِنْ رَحْمَتِهِ جَعَلَ لَكُمْ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ
 لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَلِتَبْتَغُوا مِنْ فَضْلِهِ
 وَلَعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ○

دن کئے رہے تو خدا کے سوا کون معبود ہے کہ تم کو
 رات لادے جس میں تم آرام کرو۔ تو کیا تم دیکھتے نہیں
 اور اس نے اپنی رحمت سے تمہارے لئے رات کو اور
 دن کو بنایا تاکہ تم اس میں آرام کرو اور (اس میں)
 اُس کا فضل تلاش کرو اور تاکہ شکر کرو ۛ

سائنسی تجزیہ

کہو بھلا دیکھو تو ← اگر خدا تم پر ہمیشہ قیامت کے دن تک رات
 (کی تاریکی) کئے رہے ۛ ← تو خدا کے سوا کون معبود ہے
 جو تم کو روشنی لادے۔
 ← تو کیا تم سُنتے نہیں۔
 کہو بھلا دیکھو تو ← اگر خدا تم پر ہمیشہ قیامت تک دن کئے رہے ۛ ← تو خدا کے سوا کون معبود ہے
 کہ تم کو رات لادے جس میں
 تم آرام کرو۔
 ← تو کیا تم دیکھتے نہیں۔
 اور اُس نے اپنی رحمت سے ← تمہارے لئے رات کو اور دن کو بنایا ۛ ← تاکہ تم اس میں آرام کرو۔
 اور اُس میں اُس کا فضل
 تلاش کرو۔
 ← اور تاکہ شکر کرو۔

عنکبوت — ۱۹

أَوَلَمْ يَرَوْا كَيْفَ يُبْدِئُ اللَّهُ الْخَلْقَ
 ثُمَّ يُعِيدُهُ إِنَّ ذَلِكَ عَلَى اللَّهِ
 يَسِيرٌ ○

کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ خدا کس طرح خلقت کو پہلی بار
 پیدا کرتا پھر دوسری بار، اس کو بار بار پیدا کرتا رہتا ہے
 یہ خدا کو آسان ہے ۛ

سائنسی تجزیہ

کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ← خدا کس طرح خلقت کو پہلی بار پیدا کرتا ۛ

پھر ← دیکھیں (اس کو بار بار پیداکرتا رہتا ہے) ← یہ خدا کو آسان ہے۔

| | |
|--------------------|--|
| <p>عنکبوت — ۴۴</p> | <p>خَانَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ بِالْحَقِّ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَةً لِّلْمُؤْمِنِينَ ○</p> <p>خدا نے آسمانوں اور زمین کو حکمت کے ساتھ پیدا کیا ہے۔ کچھ شک نہیں کہ ایمان والوں کے لئے اس میں نشانی ہے</p> |
|--------------------|--|

سائنسی تجزیہ

← خدا نے آسمانوں اور زمین کو حکمت کے ساتھ پیدا کیا ہے

← کچھ شک نہیں کہ ایمان والوں کے لئے اس میں نشانی ہے۔

| | |
|--------------------|---|
| <p>عنکبوت — ۶۱</p> | <p>وَلَيْن سَأَلْتَهُم مِّنْ خَلْقِ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَسَخَّرِ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ لِيَقُولَنَّ اللَّهُ أَوْجَافًا تِي يُوقِفُونَ ○</p> <p>اور اگر ان سے پوچھو کہ آسمانوں اور زمین کو کس نے پیدا کیا۔ اور سورج اور چاند کو کس نے (تمہارے) زیر فرمان کیا تو کہہ دینگے خدا نے۔ تو پھر یہ کہاں اٹھے جائے ہیں</p> |
|--------------------|---|

سائنسی تجزیہ

اور اگر ان سے پوچھو کہ ← آسمانوں اور زمین کو کس نے پیدا کیا

اور ← سورج اور چاند کو کس نے (تمہارے) زیر فرمان کیا ← تو کہہ دینگے خدا نے۔

← تو پھر یہ کہاں اٹھے جائے ہیں

| | |
|--------------------|---|
| <p>عنکبوت — ۶۳</p> | <p>وَلَيْن سَأَلْتَهُم مِّنْ نَّزْلِ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَآخِيَاءُ بِهِ الْأَرْضِ مِنْ بَعْدِ مَوْتِهَا لِيَقُولَنَّ اللَّهُ قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ ○</p> <p>اور اگر تم ان سے پوچھو کہ آسمان سے پانی کیسے برسایا پھر اس سے زمین کو اسکے مرنے کے بعد (کس نے) زندہ کیا تو کہہ دیں گے کہ خدا نے۔ کہہ دو کہ خدا کا شکر ہے لیکن ان میں اکثر نہیں سمجھتے</p> |
|--------------------|---|

سَائِسِي تَجْرِبًا

اور اگر تم ان سے پوچھو کہ ← آسمان سے پانی کس نے برسایا:

پھر ← اُس سے زمین کو اُسکے مرنیکے بعد (کس نے) زندہ کیا ← تو کہہ دیجئے خدا نے۔

← کہہ دو کہ خدا کا شکر ہے لیکن

انہیں اکثر نہیں سمجھتے۔

روم — ۸

أَوَلَمْ يَتَفَكَّرُوا فِي أَنفُسِهِمْ مَا خَلَقَ

کیا انہوں نے اپنے دل میں غور نہیں کیا کہ خدا نے آسمانوں

اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا

اور زمین کو اور جو کچھ ان دونوں کے درمیان ہے انکو

إِلَّا بِأَحْسَنِ وَاجِلٍ مُّسْمًى وَإِنْ كَثِيرًا

حکمت سے اور ایک وقت مقرر تک کیلئے پیدا کیا ہے۔

مِّنَ النَّاسِ يَلْقَاؤُ رِزْقَهُمْ

اور بہت سے لوگ اپنے پروردگار سے ملنے کے قابل

لِكِفْرُونِ ۝

ہی نہیں:۔

سَائِسِي تَجْرِبًا

کیا انہوں نے اپنے دل

میں غور نہیں کیا کہ ← خدا نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ ان دونوں

کے درمیان ہے ان کو حکمت سے:۔

← ایک وقت مقرر تک کے لئے پیدا کیا ہے:۔ ← اور بہت سے لوگ اپنے

پروردگار سے ملنے کے قابل

ہی نہیں۔

روم — ۱۱

اللَّهُ يَبْدَأُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ۝

خدا ہی خلقت کو پہلی بار پیدا کرتا ہے وہی اس کو پھر

پیدا کر چکا پھر تم اسی کی طرف لوٹ جاؤ گے:۔

سَائِسِي تَجْرِبًا

← خدا ہی خلقت کو پہلی بار پیدا کرتا ہے:۔

← وہی اس کو پھر پیدا کریگا:۔ ← پھر تم اسی کی طرف لوٹ جاؤ گے

روم — ۲۷ تا ۹

يُخْرِجُ الْحَيَّ مِنَ الْمَيِّتِ وَيُخْرِجُ
الْمَيِّتَ مِنَ الْحَيِّ وَيُحْيِي
الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا
كَذَلِكَ تُخْرَجُونَ ۝

وہی زندے کو مرنے سے نکالتا ہے اور (وہی) مردے
کو زندے سے نکالتا ہے اور (وہی) زمین کو اُس کے
مرنے کے بعد زندہ کرتا ہے اور اسی طرح تم (دوبارہ
زمین میں سے) نکالے جاؤ گے ۝

وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَكُمْ مِنْ تُرَابٍ
إِذَا أَنْتُمْ بَشَرٌ تَنْتَشِرُونَ ۝

اور اُسی کے نشانات (اور تصرفات) میں ہے کہ اُس نے
تمہیں مٹی سے پیدا کیا۔ پھر اب تم انسان ہو کر جا بجا پھیل رہے ہو ۝

وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ خَلَقَ لَكُمْ مِنْ
أَنْفُسِكُمْ أَزْوَاجًا لِتَسْكُنُوا إِلَيْهَا
وَجَعَلَ بَيْنَكُمْ مَوَدَّةً وَرَحْمَةً
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ

اور اسی کے نشانات (اور تصرفات) میں سے ہے کہ اُس
نے تمہارے لئے تمہاری ہی جنس کی عورتیں پیدا کیں
تاکہ انکی طرف (مائل ہو کر) آرام حاصل کرو اور تم
میں محبت اور مہربانی پیدا کر دی جو لوگ غور کرتے ہیں

يَتَفَكَّرُونَ ۝

اُن کے لئے ان باتوں میں (بہت سی) نشانیاں ہیں ۝

وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
وَإِخْتِلَافُ أَلْسِنَتِكُمْ وَأَلْوَانِكُمْ
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ

اور اُسی کے نشانات (اور تصرفات) میں سے ہے
آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنا۔ اور تمہاری زبانوں
اور رنگوں کا جدا جدا ہونا۔ اہل دانش کیلئے ان

لِلْعَالَمِينَ ۝

(باتوں) میں (بہت سی) نشانیاں ہیں ۝

وَمِنْ آيَاتِهِ مَنَّاكُمْ بِالْقِيلِ وَالنَّهَارِ
وَابْتِغَاءُكُمْ مِنْ فَضْلِهِ إِنَّ
فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ
يَسْمَعُونَ ۝

اور اُسی کے نشانات (اور تصرفات) میں سے ہے تمہارا
رات اور دن میں سونا اور اُس کے فضل کا تلاش
کرنا۔ جو لوگ سنتے ہیں اُن کے لئے ان (باتوں) میں
(بہت سی) نشانیاں ہیں ۝

وَمِنْ آيَاتِهِ بُرُؤُكُمْ الْبَرِّ خَوْفًا وَطَمَعًا
وَيُنزِلُ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَيُحْيِي
بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا
إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِقَوْمٍ
يَعْقِلُونَ ۝

اور اُسی کے نشانات (اور تصرفات) میں سے ہے کہ تم
کو خوف اور اُمید دلانے کے لئے بجلی دکھاتا ہے اور
آسمان سے مینہ برساتا ہے۔ پھر زمین کو اُس کے
مر جانے کے بعد زندہ (و شاداب) کر دیتا ہے عقل
والوں کیلئے ان (باتوں) میں (بہت سی) نشانیاں ہیں ۝

وَمِنْ آيَاتِهِ أَنْ تَقُومَ السَّمَاءُ وَالْأَرْضُ

اور اُسی کے نشانات (اور تصرفات) میں سے ہے کہ

| | |
|---|---|
| بِأَمْرِ رَبِّهِ ثُمَّ إِذَا دَعَاكَ دَعْوَةً مِّنَ الْأَرْضِ إِذَا أَنْتَ تَخْرُجُونَ ۝ وَلَهُ مَن فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ كُلُّ لَهٗ قَانِتُونَ ۝ وَهُوَ الَّذِي يَدِدُ وَالْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ وَهُوَ أَهْوَنُ عَلَيْهِ ط وَلَهُ الْمَثَلُ الْأَعْلَىٰ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝ | آسمان اور زمین اُسکے حکم سے قائم ہیں پھر جب وہ تم کو زمین میں سے نکلتے کے لئے، آواز دیکھا تو تم تھپ نکل پڑو گے ۝ اور آسمانوں اور زمین میں جتنے (فرشتے اور انسان وغیرہ) ہیں اُسی کے (مملوک) ہیں (اور) تمام اسکے فرمانبردار ہیں ۝ اور وہی تو ہے جو خلقت کو پہلی دفعہ پیدا کرتا ہے پھر اُسے دوبارہ پیدا کرے گا۔ اور یہ اسکو بہت آسان ہے۔ اور آسمانوں اور زمین میں اُسکی شان نہایت بلند ہے۔ اور وہ غالب حکمت والا ہے ۝ |
|---|---|

سائنسی تجزیہ

- ← وہی زندے کو مُردے سے نکالتا ۝
- ← اور (وہی) مُردے کو زندے سے نکالتا ہے ۝
- ← اور (وہی) زمین کو اُس کے مرنے کے بعد زندہ کرتا ہے ۝
- ← اور اسی طرح تم (دوبارہ زمین میں سے) نکالے جاؤ گے
- اور اُسی کے نشانات
(اور تصرفات) میں سے
- ہے کہ اُس نے تمہیں مٹی سے پیدا کیا ۝
- پھر ← اب تم انسان ہو کر جا بجا پھیل رہے ہیں ۝
- اور اُسی کے نشانات
(اور تصرفات) میں سے
- ہے کہ اُس نے تمہارے لئے تمہاری ہی جنس کی عورتیں
پیدا کیں ۝
- تاکہ ← اُن کی طرف مائل ہو کر آرام حاصل کرو ۝
- اور ← تم میں محبت اور مہربانی پیدا کر دی ۝
- ← جو لوگ غور کرتے ہیں اُن

کے لئے ان باتوں میں بہت سی نشانیاں ہیں۔

اور اسی کے نشانات

(اور تصرفات) میں

سے ہے ← آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنا؛

اور ← تمہاری زبانوں اور رنگوں کا جدا جدا ہونا؛ ← اہل دانش کے لئے ان

(باتوں) میں (بہت سی) نشانیاں ہیں۔

اور اسی کے نشانات

(اور تصرفات) میں

سے ہے ← تمہارا رات اور نہیں سونا اور اُسکے فضل کا تلاش

← جو لوگ سنتے ہیں ان کے

لئے ان (باتوں) میں (بہت سی) نشانیاں ہیں۔

اور اسی کے نشانات

(اور تصرفات) میں سے

ہے کہ ← تم کو خوف اور امید دلانے کے لئے بجلی دکھاتا؛

اور ← آسمان سے مینہ برساتا ہے؛

پھر ← زمین کو اُس کے مرجانے کے بعد زندہ (وشادہ)

کر دیتا ہے؛

← عقل والوں کے لئے ان

(باتوں) میں (بہت سی) نشانیاں ہیں۔

اور اسی کے نشانات

(اور تصرفات) میں سے

ہے کہ ← آسمان اور زمین اُسکے حکم سے قائم ہیں؛

پھر ← جب وہ تم کو زمین میں سے نکلنے کے لئے آواز
 دیکھا تو تم جھٹ نکل پڑو گے :-
 اور ← آسمانوں اور زمین میں جتنے فرشتے اور انسان
 وغیرہ ہیں اسی کے (ملوک) ہیں (اور) تمام
 اُسکے فرمانبردار ہیں :-
 اور ← وہی تو ہے جو خلقت کو پہلی دفعہ پیدا کرتا ہے
 پھر ← اُسے دوبارہ پیدا کریگا :-
 اور یہ اُسکو بہت آسان ہے،
 اور آسمانوں اور زمین میں
 اُس کی شان نہایت بلند ہے
 اور وہ غالب حکمت والا ہے

| | | |
|----------|--|--|
| روم — ۴۰ | اللَّهُ الَّذِي خَلَقَكُمْ ثُمَّ رَزَقَكُمْ ثُمَّ يُمِيتَكُمْ ثُمَّ يُحْيِيكُمْ هَلْ مِنْ شُرَكَائِكُمْ مَنْ يَفْعَلُ مِنْ ذِكْرِكُمْ مِنْ شَيْءٍ سُبْحٰنَهُ وَعَلَىٰ عَمَّا يُشْرِكُونَ ۝ | خدا ہی تو ہے جس نے تم کو پیدا کیا پھر تم کو رزق دیا پھر تمہیں مارا گیا، پھر زندہ کر گیا۔ بھلا تمہارا رب بنائے ہوئے، شریکوں میں بھی کوئی ایسا ہے جو ان کاموں میں سے کچھ کر سکے۔ وہ پاک ہے اور اُس کی شان، اُن کے شریکوں سے بلند ہے :- |
|----------|--|--|

سائنسی تجزیہ

خدا ہی تو ہے ← جس نے تم کو پیدا کیا :-
 پھر ← تم کو رزق دیا :-
 پھر ← تمہیں مارا گیا :-
 پھر ← زندہ کر گیا :-
 بھلا تمہارے رب بنائے
 ہوئے، شریکوں میں بھی
 کوئی ایسا ہے جو ان کاموں
 میں سے کچھ کر سکے۔
 وہ پاک ہے اور (اُس کی شان)
 اُن کے شریکوں سے بلند ہے۔

روم — ۲۶

وَمِنْ آيَاتِنَا أَنْ يُرْسِلَ الرِّيحَ مُبَشِّرَاتٍ
وَلِيُذِيقَكُمْ مِنْ رَحْمَتِنَا وَلِتُبَيِّنَ
الْفَلَكَ بِأَمْرِهِ وَلِتَتَّخِذُوا
مِنْ فَضْلِهِ وَكَلِمَاتٍ
تَشْكُرُونَ ○

اور اسی کی نشانیوں میں سے ہے کہ ہواؤں کو بھیجتا ہے
کہ خوشخبری دیتی ہیں تاکہ تم کو اپنی رحمت کے منے
چکھائے اور تاکہ اُسکے حکم سے کشتیاں چلیں اور تاکہ
تم اُسکے فضل سے (روزی) طلب کرو عجب نہیں
کہ تم شکر کرو۔

سائنسی تجزیہ

اور اسی کی نشانیوں

میں سے ہے کہ ← ہواؤں کو بھیجتا ہے کہ خوشخبری

دیتی ہیں۔

← تاکہ تم کو اپنی رحمت کے

مزے چکھائے۔

← اور تاکہ اُس کے حکم سے

کشتیاں چلیں۔

← اور تاکہ تم اُسکے فضل سے

(روزی) طلب کرو۔

← عجب نہیں کہ تم شکر کرو۔

روم — ۵۴ تا ۵۸

اللَّهُ الَّذِي يُرْسِلُ الرِّيحَ فَتَنِيْرُ
سَحَابًا فَيَبْسُطُهُ فِي السَّمَاءِ كَيْفَ
يَشَاءُ وَيَجْعَلُهُ كِسْفًا فَنَزِي
الْوَدْقِ يُخْرِجُ مِنْ خَلْقِهِ
فَإِذَا أَصْلَبَ مِنْ نَشْأَةٍ مِنْ
عِبَادِكُمْ إِذَا هُمْ يَسْتَبْشِرُونَ ○
وَإِنْ كَانُوا مِنْ قَبْلِ أَنْ يُنْزَلَ عَلَيْهِمُ
مِنْ قَبْلِهِ لَمُبْلِسِينَ ○
فَانظُرْ إِلَىٰ أَثَرِ رَحْمَتِ اللَّهِ كَيْفَ
يُخْرِجُ مِنَ الْأَرْضِ بَعْدَ مَوْتِهَا رِجَاتٍ

خدا ہی تو ہے جو ہواؤں کو جلاتا ہے تو وہ بادل کو
اُبھارتی ہیں۔ پھر خدا اسکو جس طرح چاہتا ہے
آسمان میں پھیلا دیتا ہے اور تہ بن کر دیتا ہے پھر تم
دیکھتے ہو کہ اُسکے بیج میں سے مینہ نکلنے لگتا ہے۔
پھر جب وہ اپنے بندوں میں سے جن پر چاہتا ہے
اُسے برسا دیتا ہے تو وہ خوش ہو جاتے ہیں۔
اور پیشتر تو وہ مینہ کے اترنے سے پہلے ناامید
ہو رہے تھے۔
تو (اے دیکھنے والے) خدا کی رحمت کی نشانیوں
کی طرف دیکھ کہ وہ کس طرح زمین کو اُسکے مرنے کے

ذٰلِكَ لَمَسَّيْ الْمَوْتِ اِجْرًا وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيْرٌ ۝
 وَلٰكِنْ اَرْسَلْنَا رِيْحًا فَرَاوَدَهُ مُصَفَّرًا
 لَّا يَلْوِيْهُمِنْ اٰبَعْدِهِ
 يَكْفُرُوْنَ ۝
 فَاِنَّكَ لَا تَسْمَعُ الْمَوْتِ وَلَا تَسْمَعُ
 الْقَهْمَ الدُّعَاءِ اِذَا وَاوْتُوْا مَدْرِيْنَ ۝
 وَمَا اَنْتَ بِهٰذَا الْعَمِيْ عَنْ
 ضَلٰلَتِهِمْ اِنْ تَسْمَعُ اِلَّا
 مَن يُّؤْمِنُ بِآيٰتِنَا فَهَمُّ
 مُّسْلِمُوْنَ ۝
 اَللّٰهُ الَّذِيْ خَلَقَكُمْ مِنْ ضَعْفٍ
 ثُمَّ جَعَلَ مِنْ بَعْدِ ضَعْفٍ قُوَّةً
 ثُمَّ جَعَلَ مِنْ بَعْدِ قُوَّةٍ ضَعْفًا
 وَشِيْبَةً ۗ يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ جَ و
 هُوَ الْعَلِيْمُ الْقَدِيْرُ ۝

بعد زندہ کرتا ہے بیشک مردوں کو زندہ کرنا ہے۔
 اور وہ ہر چیز پر قادر ہے ۝
 اور اگر ہم ایسی ہوا بھیجیں کہ وہ (اسکے سبب،
 کھینتی کو دیکھیں کہ) زرد ہوگئی ہے، تو اس کے
 بعد وہ ناشکری کرنے لگ جائیں ۝
 تو تم مردوں کو بات، نہیں سنا سکتے اور نہ بہروں کو
 جب وہ پیٹھ پھیر کر پھر جائیں آواز سنا سکتے ہو ۝
 اور نہ اندھوں کو ان کی گمراہی سے (نکال کر،
 راہِ راست پر لاسکتے ہو۔ تم تو ان ہی لوگوں کو
 سنا سکتے ہو جو ہماری آیتوں پر ایمان لاتے ہیں سو
 وہی فرمانبردار ہیں ۝
 خدا ہی تو ہے جس نے تم کو (ابتدا میں) کمزور
 حالت میں پیدا کیا پھر کمزوری کے بعد طاقت
 عنایت کی پھر طاقت کے بعد کمزوری اور بڑھاپا
 دیا۔ وہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے اور وہ صاحبِ
 دانیش (اور) صاحبِ قدرت ہے ۝

سائنی تجزیلا

- خدا ہی تو ہے جو ← ہواؤں کو چلاتا ہے ۝
- تو ← وہ بادل کو ابھارتی ہیں ۝
- پھر ← خدا اُس کو جس طرح چاہتا ہے آسمان میں
 پھیلا دیتا اور تہہ بہ تہہ کر دیتا ہے ۝
- پھر ← تم دیکھتے ہو کہ اُس کے بیچ میں سے مینہ
 نکلنے لگتا ہے ۝
- پھر ← جب وہ اپنے بندوں میں سے جن پر چاہتا ہے
 اُسے برسا دیتا ہے ۝
- ← تو وہ خوش ہو جاتے ہیں۔

← اور بیشتر تو وہ مینہ کے
اُترنے سے پہلے نا امید
ہو رہے تھے۔

تو (اے دیکھنے والے)

خدا کی رحمت کی نشانیوں

← کی طرف دیکھ کہ وہ کس طرح زمین کو اُس کے مرنے کے بعد زندہ

← بیشک وہ مُردوں کو زندہ
کرتا ہے۔

← اور وہ ہر چیز پر قادر ہے۔

← اور اگر ہم ایسی ہوا بھیجیں

کہ وہ (اس کے سبب)

کھیتی کو دکھیں (کہ زرد

(ہو گئی ہے) تو اُس کے

بعد وہ ناشکری کرنے

لگ جائیں۔

← تو تم مُردوں کو (بات،

ہنیں سنا سکتے اور نہ

بہروں کو جب وہ پیٹھ

پھیر کر پھر جائیں آواز

سنا سکتے ہو۔

← اور نہ اندھوں کو اُن کی

گمراہی سے (نکال کر)

راہِ راست پر لاسکتے ہو۔

← تم تو اُن ہی لوگوں کو سنا

سکتے ہو جو ہماری آیتوں

پر ایمان لاتے ہیں۔

← سو وہی فرما تیرا ہیں۔

خدا ہی تو ہے ← جس نے تم کو (ابتدا میں) کمزور حالت میں پیدا کیا

پھر ← کمزوری کے بعد طاقت عنایت کی ۛ

پھر ← طاقت کے بعد کمزوری اور بڑھا پا دیا ۛ ← وہ جو چاہتا ہے پیدا

کرتا ہے۔

← اور وہ صاحب دانش

(اور) صاحب قدرت ہے

نعمان — ۱۱۰

خَلَقَ السَّمَوَاتِ بِغَيْرِ عَمَدٍ تَرَوْنَهَا

وَأَلْقَى فِي الْأَرْضِ رَوَاسِيَ أَنْ تَمِيدَ

بِكُرُوبٍ وَبَثَّ فِيهَا مِنْ كُلِّ دَابَّةٍ وَأَوْ

أَنْزَلْنَا مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَأَنْبَتْنَا

فِيهَا مِنْ كُلِّ رَوْحٍ كَرِيمٍ ۝

هَذَا خَلْقُ اللَّهِ فَأَرُونِي مَاذَا خَلَقَ

الَّذِينَ مِنْ دُونِهِ بَلِ الظَّالِمُونَ

فِي ضَلَالٍ مُبِينٍ ۝

اُسی نے آسمانوں کو ستونوں کے بغیر پیدا کیا جیسا

کہ تم دیکھتے ہو اور زمین پر پہاڑ (بنا کر) رکھ دیے

تاکہ تم کو ہلانے دے اور اس میں ہر طرح کے جانور

پھیلا دیے۔ اور ہم ہی نے آسمان سے پانی نازل

کیا پھر (اُس سے) اُس میں ہر قسم کی نفیس چیزیں اُگائیں

یہ تو خدا کی پیدائش ہے تو مجھے دکھاؤ کہ خدا کے

سوا جو لوگ ہیں انہوں نے کیا پیدا کیا ہے؛ حقیقت

یہ ہے کہ یہ ظالم صریح گمراہی میں ہیں ۛ

سائنسی تجزیہ

اُسی نے

← آسمانوں کو ستونوں کے بغیر پیدا کیا ۛ

← جیسا کہ تم دیکھتے ہو۔

اور

← زمین پر پہاڑ (بنا کر) رکھ دیے ۛ

تاکہ

← تم کو ہلانے دے ۛ

اور

← اُس میں ہر طرح کے جانور پھیلا دیے ۛ

اور ہم ہی نے

← آسمان سے پانی نازل کیا ۛ

پھر (اُس سے)

← اُس میں ہر قسم کی نفیس چیزیں اُگائیں ۛ ← یہ تو خدا کی پیدائش ہے۔

← تو مجھے دکھاؤ کہ خدا کے
سوا جو لوگ ہیں انہوں
نے کیا پیدا کیا ہے ؟
← حقیقت یہ ہے کہ ظالم
صریح گمراہی میں ہیں۔

بقمان — ۱۴

وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ
حَمَلَتْهُ أُمُّهُ وَهْنًا عَلَى وَهْنٍ
وَفِضْلُهُ فِي غَمٍّ مِّنْ أَمِينٍ
أَشْكُرْ لِي وَوَالِدَيْكَ
إِلَى الْمَصِيدِ ۝

اور ہم نے انسان کو جسے اُس کی ماں تکلیف پر تکلیف
سہ کر پیٹ میں اٹھائے رکھتی ہے دیکھ اس کو دودھ
پلاتی ہے) اور (آخر کار) دو برس میں اسکا دودھ
چھڑانا ہوتا ہے (اپنے نیز) اس کے ماں باپ کے
بارے میں تاکید کی ہے کہ میرا بھی شکر کرتا رہ اور اپنے
ماں باپ کا بھی (کہ تم کو) میری ہی طرف نوٹ کر آنا ہے

سائنسی تجزیہ

اور

← ہم نے انسان کو جسے اُس کی ماں تکلیف پر تکلیف

سہ کر پیٹ میں اٹھائے رکھتی ہے :

← (پھر اس کو دودھ پلاتی ہے)

← (آخر کار) دو برس میں اُس کا دودھ چھڑانا

اور

ہوتا ہے :

← (اپنے نیز) اس کے ماں

باپ کے بارے میں تاکید

کی ہے کہ میرا بھی شکر

کرتا رہ۔

← اور اپنے ماں باپ کا بھی

← (کہ تم کو) میری ہی طرف

نوٹ کر آنا ہے۔

أَلَمْ تَرَوْا أَنَّ اللَّهَ سَخَّرَ لَكُمْ
مَا فِي السَّمَوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ
وَأَسْبَغَ عَلَيْكُمْ نِعْمَهُ ظَاهِرَةً
وَبَاطِنَةً وَمِنَ النَّاسِ مَنْ
يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَلَا
كِتَابٍ مُنِيرٍ

لقمان — ۲۰

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ جو کچھ آسمانوں میں
اور جو کچھ زمین میں ہے سب کو خدا نے
تمہارے قابو میں کر دیا ہے اور تم پر اپنی ظاہری
اور باطنی نعمتیں پوری کر دی ہیں اور بعض لوگ
ایسے ہیں کہ خدا کے بارے میں جھگڑتے ہیں۔ نہ علم
رکھتے ہیں اور نہ ہدایت اور نہ کتاب روشن ہے

سائنسی تجزیہ

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ ← جو کچھ آسمانوں میں
اور ← جو کچھ زمین میں ہے

← سب کو خدا نے تمہارے

قابو میں کر دیا ہے۔

← اور تم پر اپنی ظاہری اور

باطنی نعمتیں پوری کر دی ہیں

← اور بعض لوگ ایسے ہیں

کہ خدا کے بارے میں جھگڑتے

ہیں۔

← (باوجودیکہ) نہ علم رکھتے ہیں

← اور نہ ہدایت (پائے ہوئے

ہیں)

← اور نہ کتاب روشن (سے

فیض یافتہ ہیں)۔

وَلَيْن سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ
وَالْأَرْضَ لَيَقُولُنَّ اللَّهُ قُلِ الْحَمْدُ
لِلَّهِ بَلْ أَكْثَرُهُمْ لَا يَعْلَمُونَ

لقمان — ۲۵

اور اگر تم ان سے پوچھو کہ آسمانوں اور زمین کو کس نے
پیدا کیا تو بول اٹھیں گے کہ خدا نے۔ کہہ دو کہ خدا کا
شکر ہے لیکن ان میں اکثر سمجھ نہیں رکھتے

سائنسی تجزیہ

اور اگر تم ان سے پوچھو کہ ← آسمان

اور ← زمین کو کس نے پیدا کیا ؟ ← تو بول اٹھیں گے کہ خدا نے

← کہہ دو کہ خدا کا شکر ہے لیکن

ان میں اکثر سمجھ نہیں رکھتے

| | | |
|------------------|--|--|
| لہمان - ۲۸ تا ۲۹ | مَا خَلَقَكُمْ وَلَا بَعَثَكُمْ إِلَّا كُنُفُسٍ وَاحِدَةً إِنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ بَصِيرٌ ۝ | خدا کو تمہارا پیدا کرنا اور جلا اٹھانا ایک شخص دے پیدا کرنے اور جلا اٹھانے کی طرح ہے۔ بیشک خدا سننے والا دیکھنے والا ہے : |
| | أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُولِجُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُولِجُ النَّهَارَ فِي اللَّيْلِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ ذُكُلًا يَجْرِي إِلَىٰ آجَلٍ مُّسَمًّى وَأَنَّ اللَّهَ بِمَا تَعْمَلُونَ خَبِيرٌ ۝ | کیا تم نے نہیں دیکھا کہ خدا ہی رات کو دن میں داخل کرتا ہے اور اسی نے سورج اور چاند کو (تمہارے) زیر فرمان کر رکھا ہے۔ ہر ایک ایک وقت مقرر تک چل رہا ہے اور یہ کہ خدا تمہارے سب اعمال سے خبردار ہے : |

| | | |
|--|---|-------------------------------|
| | ← (خدا کو) تمہارا پیدا کرنا | |
| | ← جلا اٹھانا ایک شخص دے پیدا کرنے اور جلا اٹھانے | اور |
| | ← بیشک خدا سننے والا دیکھنے | کی طرح ہے : |
| | والا ہے ۔ | |
| | ← کیا تم نے نہیں دیکھا کہ خدا ہی رات کو دن میں داخل کرتا ہے : | |
| | ← اور اسی نے سورج اور چاند کو (تمہارے) زیر فرمان | اور |
| | کر رکھا ہے : | |
| | ← ہر ایک | ← ایک وقت مقرر تک چل رہا ہے : |
| | ← اور یہ کہ خدا تمہارے | |
| | سب اعمال سے خبردار ہے | |

| | | |
|------------------|---|--|
| لہمان - ۳۱ تا ۳۲ | أَلَمْ تَرَ أَنَّ الْفُلُوكَ تَجْرِي فِي الْبَحْرِ بِنِعْمَتِ اللَّهِ لِيُرِيَكُمْ مِنْ آيَاتِهِ | کیا تم نے نہیں دیکھا کہ خدا ہی کی مہربانی سے کشتیاں دریا میں چلتی ہیں۔ تاکہ وہ تم کو اپنی کچھ نشانیاں |
|------------------|---|--|

| | | |
|--|--|--|
| | <p>اِنَّ فِيْ ذٰلِكَ لَاٰيٰتٍ لِّكُلِّ صَبّٰرٍ شَكُوْرٍ ۝ وَ اِذَا غَشِيْتَهُمْ مَّوْجٌ كَالظُّلُمِ الَّذِي دَعَا اللّٰهَ مُخْلِصِيْنَ لَهُ الْوَيْسَةَ فَلَمَّا تَجَمَّتْ اِلَيْهِ الْبَرْقِمْ مُمْقِطَةٌ وَمَا يَجْحَدُ بِآيٰتِنَا اِلَّا كَلٌّ خَتّٰرٍ كَفُوْرٍ ۝</p> | |
|--|--|--|

دکھائے۔ بیشک اس میں ہر صبر کرنے والے (اور) شکر کرنے والے کے لئے نشانیاں ہیں :-
اور جب ان پر (دریا کی) لہریں سائبانوں کی طرح چھا جاتی ہیں تو خدا کو پکارنے (اور) خالص اسکی عبادت کرنے لگتے ہیں۔ پھر جب ان کو نجات دیکر خشکی پر پہنچا دیتا ہے تو بعض ہی انصاف پر قائم رہتے ہیں اور ہماری نشانوں سے وہی انکار کرتے ہیں جو عہد شکن (اور) ناشکرے ہیں :-

| | | |
|--|--|--|
| <p>سائنسی تجزیہ کیا تم نے نہیں دیکھا کہ — خدا ہی کی مہربانی سے کشتیاں دریا میں چلتی ہیں :- تاکہ وہ تمکو اپنی کچھ نشانیاں دکھائے بیشک میں ہر صبر کرنے والے (اور) شکر کرنے والے کیلئے نشانیاں ہیں۔ اور جب ان پر — (دریا کی) لہریں سائبانوں کی طرح چھا جاتی ہیں :- تو خدا کو پکارنے (اور) خالص اُس کی عبادت کرنے لگتے ہیں۔ پھر جب — وہ ان کو نجات دیکر خشکی پر پہنچا دیتا ہے :- تو بعض ہی انصاف پر قائم رہتے ہیں۔ — اور ہماری نشانوں سے وہی انکار کرتے ہیں جو عہد شکن (اور) ناشکرے ہیں۔</p> | | |
|--|--|--|

| | | |
|-------------------------|---|--|
| <p>نعمان — ۳۴ ۷</p> | <p>اِنَّ اللّٰهَ عِنْدَهُ عِلْمُ السَّاعَةِ وَيُنزِلُ الْغَيْثَ وَيَعْلَمُ مَا فِي الْاَرْحَامِ وَمَا تَدْرِي نَفْسٌ مَّا ذَا تَكْسِبُ غَدًا وَاَمَّا تَدْرِي نَفْسٌ بِاَيِّ اَرْضٍ تَمُوْتُ طَرَان اللّٰهُ عَلِيْمٌ خَبِيْرٌ</p> | |
|-------------------------|---|--|

خدا ہی کو قیامت کا علم ہے اور وہی مینہ برساتا ہے۔
اور وہی (حاملہ کے) پیٹ کی چیزوں کو جانتا ہے
(کہ نر ہے یا مادہ) اور کوئی شخص نہیں جانتا کہ وہ
کل کیا کام کریگا۔ اور کوئی متنفس نہیں جانتا کہ
کس سرزمین میں اُسے موت آئیگی بیشک خدا
ہی جاننے والا (اور) خبر دار ہے :-

| | | |
|--|--|--|
| | <p>سائنسی تجزیہ خدا ہی کو قیامت کا علم ہے :- اور وہی مینہ برساتا ہے :-</p> | |
|--|--|--|

اور ← وہی (حاملہ کے) پیٹ کی چیزوں کو جانتا ہے
 دیکھ کر ہے یا مادہ) ÷
 اور ← کوئی شخص نہیں جانتا کہ وہ کل کیا کام کرے گا ÷
 اور ← کوئی متنفس نہیں جانتا کہ کس سرزمین میں
 اُسے موت آئے گی ÷
 ← بیشک خدا ہی جاننے والا
 (اور) خیردار ہے۔

| | |
|--|--|
| <p>خدا ہی تو ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو اور جو چیزیں ان دونوں میں ہیں سب کو چھ دن میں پیدا کیا پھر عرش پر قائم ہوا اسکے سوا تمہارا نہ کوئی دوست ہے اور نہ سفارش کرنی والا۔ کیا تم نصیحت نہیں پکڑتے؟ ÷ وہی آسمان سے زمین تک (کے) ہر کام کا انتظام کرتا ہے۔ پھر وہ ایک روز جس کی مقدار تمہارے شمار کے مطابق ہزار برس ہوگی اس کی طرف صوب (اور رجوع) کرے گا ÷ یہی تو پوشیدہ اور ظاہر کا جاننے والا (اور) غالب (اور) رحم والا (خدا) ہے ÷ جس نے ہر چیز کو بہت اچھی طرح بنایا (یعنی) اس کو پیدا کیا اور انسان کی پیدائش کو مٹی سے شروع کیا ÷ پھر اُس کی نسل خلاصے سے (یعنی) حقیقہ پانی سے پیدا کی ÷ پھر اُس کو درست کیا پھر اس میں اپنی طرف سے روح پھونکی اور تمہارے کان اور آنکھیں اور دل بنائے (مگر) تم بہت کم شکر کرتے ہو ÷ اور کہنے لگے کہ جب ہم زمین میں عیا میٹ ہو جائیں گے تو کیا از سر نو پیدا ہونگے۔ حقیقت یہ ہے کہ یہ لوگ</p> | <p>سجدہ ————— ۱۱ تا ۱۱ اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ مَا لَكُمْ مِنْ دُونِهِ مِنْ وَّلِيٍّ وَلَا شَفِيعٍ أَفَلَا تَتَذَكَّرُونَ يُدَبِّرُ الْأَمْرَ مِنَ السَّمَاءِ إِلَى الْأَرْضِ ثُمَّ يَعْرُجُ إِلَيْهِ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ أَلْفَ سَنَةٍ مِمَّا تَعُدُّونَ ذَٰلِكَ عِلْمُ الْغَيْبِ الشَّهَادَةِ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ الَّذِي أَحْسَنَ كُلَّ شَيْءٍ خَلَقَهُ وَ بَدَأَ خَلْقَ الْإِنْسَانِ مِنْ طِينٍ ثُمَّ جَعَلَ نَسْلَهُ مِنْ سُلَالَةٍ مِّنْ مَّاءٍ مَّهِينٍ ثُمَّ سَوَّاهُ وَنَفَخَ فِيهِ مِنْ رُّوحِهِ وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَ الْأَفْئِدَةَ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ وَقَالُوا آءِ إِذَا ضَلَلْنَا فِي الْأَرْضِ أَنَا لَنُفِي خَلْقٍ جَدِيدٍ بَلْ هُم</p> |
|--|--|

اپنے پروردگار کے سامنے جانے ہی کے قائل نہیں ۛ

بَلِقَائِ رَبِّهِمْ كُفْرًا ۝

کہہ دو کہ موت کا فرشتہ جو تم پر مقرر کیا گیا ہے تمہاری
روحیں قبض کر لیتا ہے پھر تم اپنے پروردگار کی

قُلْ يَتَوَكَّلْكُمْ مَلَكُ الْمَوْتِ الَّذِي
وَكَّلَ بِكُمْ تَوَكَّلُوا إِلَىٰ رَبِّكُمْ

طرف ٹوٹائے جاؤ گے ۛ

تُرْجَعُونَ ۝

سائیسٹی تجزیہ

خدا ہی تو ہے جس نے ← آسمان اور زمین کو اور جو چیزیں ان دونوں میں
ہیں سب کو چھ دن میں پیدا کیا ۛ

← اُس کے سوا تمہارا نہ کوئی
دوست ہے۔

← عرش پر قائم ہوا ۛ

پھر

← اور نہ سفارش کرنیوالا۔

← کیا تم نصیحت نہیں کرتے؟

← آسمان سے زمین تک (کے) ہر کام کا انتظام
کرتا ہے ۛ

وہی

← وہ ایک روز جس کی مقدار تمہارے شمار کے
مطابق ہزار برس ہوگی، اسکی طرف صعود

پھر

← یہی تو پوکشیدہ اور ظاہر

(اور رُجوع) کریگا ۛ

کا جاننے والا (اور) غالب

(اور) رحم والا (خدا) ہے۔

← ہر چیز کو بہت اچھی طرح بنایا (یعنی) اُس کو
پیدا کیا ۛ

جس نے

← انسان کی پیدائش کو مٹی سے شروع کیا ۛ

اور

← اُس کی نسل خلاصے سے (یعنی) حقیر پانی سے

پھر

پیدا کی ۛ

← اُس کو درست کیا ۛ

پھر

← اُس میں اپنی (طرف سے) رُوح پھونکی ۛ

پھر

اور ← تمہارے کان اور آنکھیں اور دل بنائے؛ ← مگر تم بہت کم شکر کرتے ہو۔
 ← اور کہنے لگے کہ جب ہم زمین میں ملتا ہوا جائیگے تو کیا از سر نو پیدا ہونگے۔
 ← حقیقت یہ ہے کہ یہ لوگ اپنے پروردگار کے سامنے جانے ہی کے قائل نہیں۔
 ← کہہ دو کہ موت کا فرشتہ جو تم پر مقرر کیا گیا ہے تمہاری روح قبض کر لیتا ہے پھر تم اپنے پروردگار کی طرف لوٹائے جاؤ گے۔

سجدہ — ۲۷
 اَوَلَمْ يَرَوْا اَنَّا نَسُوْقُ الْمَاءَ اِلَى الْاَرْضِ الْجُرُزِ فَتَخْرِجُ مِنْهُ زَرْعًا تَاْكُلُ مِنْهُ الْعَاْمِلُومُ وَالنَّفْسُومُۙ اَفَلَا يَبْصُرُوْنَ ۝
 کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ہم بحر زمین کی طرف پانی رواں کرتے ہیں پھر اس سے کھیتی پیدا کرتے ہیں جس سے اُن کے چوپائے بھی کھاتے ہیں اور وہ بھی کھاتے ہیں) تو یہ دیکھتے کیوں نہیں؟

سَائِسِيۙ بَحْرِيۙمَ
 کیا انہوں نے نہیں دیکھا کہ ہم بحر زمین کی طرف پانی رواں کرتے ہیں؛ پھر اُس سے کھیتی پیدا کرتے ہیں؛ جس میں سے اُن کے چوپائے بھی کھاتے ہیں اور وہ بھی کھاتے ہیں)؛ تو یہ دیکھتے کیوں نہیں؟

سبا — ۱۳
 اَفَلَمْ يَرَوْا اِلَى مَا بَيْنَ اَيْدِيْهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ مِّنَ السَّمَاۗءِ وَالْاَرْضِ اِنْ نَّشَاۗءُ نَحْسِفُ لَهُمُ الْاَرْضَ اَوْ نَسْفِطُ عَلَيْهِمْۙ كَسَفَاۗءِ السَّمَاۗءِ اِنْ فِيْ ذٰلِكَ
 کیا انہوں نے اس کو نہیں دیکھا جو اُن کے آگے اور پیچھے ہے۔ یعنی آسمان اور زمین۔ اگر ہم چاہیں تو اُن کو زمین دھنسا دیں یا اُن پر آسمان کے ٹکڑے گرا دیں۔ اس میں ہر بندے کے لئے جو رجوع کرنے

لَا يَهْدِي لَكُلِّ عَبْدٍ مُّسِيَّبٍ ۝

وَلَقَدْ آتَيْنَا دَاوُدَ مِنَّا فَضْلًا

يُحِبُّ آلَ أَوْبَىٰ مَعَا وَالطَّيِّبِ

وَالنَّالَةَ الْحَدِيدَ ۝

أَنِ اعْمَلْ سَابِغَةً وَاقِمْ فِي

الشَّرْدِ وَاَعْمَلُوا صِدْقًا إِنَّي بِمَا

تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ ۝

وَلِسُلَيْمَانَ الرِّيحَ غَدُوًّا شَهْرًا

وَرَوْاحًا شَهْرًا ۝ وَأَسَلْنَا لَهُ عَيْنَ

الْقَطْرِ وَمِنَ الْجِنِّ مَن يَعْمَلُ بَيْنَ

يَدَيْهِ بِإِذْنِ رَبِّهِ ۝ وَمَن يَرْغَبْ

مِنْهُمُ عَن أَمْرِنَا نُنزِلْهُ

مِن عَذَابِ السَّعِيرِ ۝

يَعْمَلُونَ لَهُ مَا يَشَاءُونَ مِنْ مَّحَارِبٍ

وَتَمَاثِيلٍ وَجِفَانٍ كَالْجَوَابِ وَقُدُورٍ

رُسُيْتٍ ۝ اَعْمَلُوا آلَ دَاوُدَ شُكْرًا

وَقَلِيلٌ مِّنْ عِبَادِيَ الشُّكْرُ ۝

دالا ہے ایک نشانی ہے :

اور ہم نے داؤد کو اپنی طرف سے برتری بخشی تھی۔

اے پہاڑو! ان کے ساتھ تسبیح کرو اور پرندوں کو

دُنکا مسخر کر دیا اور ان کے لئے ہنسنے لہو ہے کو نرم کر دیا :

کہ کشادہ زرہیں بناؤ اور کڑیوں کو اندازہ سے جوڑو

اور نیک عمل کرو۔ جو عمل تم کرتے ہو میں انکو دیکھنے

والا ہوں :

اور ہوا کو ہم نے سلیمان کا تابع کر دیا تھا اسکی صبح

کی منزل ایک مہینہ کی راہ ہوتی اور شام کی منزل بھی

مہینہ بھر کی ہوتی۔ اور ان کے لئے ہم نے تلبیس کا چہنہ

بہا دیا تھا۔ اور جنوں میں سے ایسے تھے جو انکے پروردگار

کے حکم سے انکے آگے کام کرتے تھے اور جو کوئی انہیں سے ہمکنے

حکم سے پھر گیا اسکو ہم (جہنم کی) آگ کا مزا چکھائیں گے

وہ جو چاہتے یہ ان کے لئے بناتے یعنی قلعے اور محسے اور

(بڑے بڑے) لگن جیسے تالاب اور دیگیں جو ایک ہی

جگہ رکھی رہیں۔ اے داؤد کی اولاد (میرا) شکر کرو

اور میرے بندوں میں شکر گزار تھوڑے ہیں :

سَانَسِي تَجْوِيحًا

کیا انہوں نے اسکو نہیں

دیکھا

← جو ان کے آگے اور پیچھے ہے یعنی آسمان اور زمین ← اگر ہم چاہیں تو ان کو زمین

میں دھنسا دیں۔

← یا ان پر آسمان کے ٹکڑے

گرا دیں۔

← اس میں ہر بندے کے لئے جو

رجوع کرنیوالا ہے ایک

نشانی ہے۔

| | |
|--|-------------|
| ← ہم نے داؤد کو اپنی طرف سے برتری بخشی تھی ۞ | اور |
| ← پہاڑو! اُن کے ساتھ تسبیح کرو ۞ | اے |
| ← پرندوں کو (اُن کا مسخر کر دیا) ۞ | اور |
| ← اُن کے لئے ہم نے لوہے کو نرم کر دیا ۞ | اور |
| ← کشادہ زرہیں بناؤ ۞ | کہ |
| ← کرہیوں کو اندازہ سے جوڑو ۞ | اور |
| ← اور نیک عمل کرو۔ | |
| ← جو عمل تم کرتے ہو میں اُنکو | |
| دیکھنے والا ہوں | |
| ← ہوا کو (ہم نے) سلیمان کا تابع کر دیا تھا ۞ | اور |
| ← صبح کی منزل ایک مہینے کی راہ ہوتی ۞ | اس کی |
| ← شام کی منزل بھی مہینے بھر کی ہوتی ۞ | اور |
| ← اُن کے لئے ہم نے تانبے کا چشمہ بہا دیا تھا ۞ | اور |
| ← جنوں میں سے ایسے تھے جو اُن کے پروردگار | اور |
| کے حکم سے اُن کے آگے کام کرتے تھے ۞ | |
| ← اور جو کوئی ان میں سے ہمارے | |
| حکم سے پھر بگا اسکو ہم جہنم | |
| کی آگ کا مزہ چکھائیں گے | |
| ← یہ اُن کے لئے بناتے یعنی قلعے ۞ | وہ جو چاہتے |
| ← مجسمے ۞ | اور |
| ← (بڑے بڑے) لگن جیسے تالاب اور دیگیں | اور |
| ← اے داؤد کی اولاد (میرا) | |
| شکر کرو۔ | |
| ← اور میرے بندوں میں | |
| شکر گزار تھوڑے | |
| ہیں۔ | |

سبا ————— ۲۴

قُلْ مَنْ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلْ اللَّهُ وَإِنَّا أَوْلَىٰ بِالرِّزْقِ لَعَنَهُ هُدًىٰ أَوْ قِي ضَلِيلٍ مُّبِينٍ ۝

پوچھو کہ تم کو آسمانوں اور زمین سے کون رزق دیتا ہے؟ کہو کہ خدا، اور ہم یا تم (یا تو) سیدھے رستے پر ہیں یا صریح گمراہی میں :-

سائنسی تجزیہ

پوچھو کہ ← تم کو آسمانوں اور زمین سے کون رزق دیتا ہے؟ ← کہو کہ خدا۔
 اور ہم یا تم (یا تو) سیدھے رستے پر ہیں یا صریح گمراہی میں۔

فاط ————— ۳

يَا أَيُّهَا النَّاسُ اذْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ هَلْ مِنْ خَالِقٍ غَيْرِ اللَّهِ يَرْزُقُكُمْ مِنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَآتَىٰ تَوْفِيقًا ۝

لوگو! خدا کے جو تم پر احسانات ہیں ان کو یاد کرو۔ کیا خدا کے سوا کوئی اور خالق (اور رازق) ہے جو تم کو آسمان اور زمین سے رزق دے؟ اس کے سوا کوئی معبود نہیں پس تم کہاں بھکے پھرتے ہو :-

سائنسی تجزیہ

لوگو خدا کے جو تم پر احسانات ہیں ان کو یاد کرو ← کیا خدا کے سوا کوئی اور خالق (اور رازق) ہے جو تم کو آسمان اور زمین سے رزق دے؟ ← اس کے سوا کوئی معبود نہیں۔
 پس تم کہاں بھکے پھرتے ہو۔

فاط ————— ۹

وَاللَّهُ الَّذِي أَرْسَلَ الرِّيحَ فَتُثِيرُ سَحَابًا يَأْفِئُقُهُ إِلَىٰ بَلَدٍ مَّيْمَنَةٍ فَأَحْيَيْنَا بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا كَذَلِكَ النُّشُورُ ۝

اور خدا ہی تو ہے جو ہوائیں چلاتا ہے اور وہ بادل کو ابھارتی ہیں پھر ہم اس کو ایک بیجان شہر کی طرف چلاتے ہیں پھر اس سے زمین کو اس کے مرنے کے بعد زندہ کرتے ہیں۔ اسی طرح مردوں کو جی اٹھانا ہوگا :-

سائنسی تجزیہ

اور خدا ہی تو ہے ← جو ہوا میں چلاتا ہے ۛ
 اور ← وہ بادل کو ابھارتی ہیں ۛ
 پھر ← ہم اُس کو بے جان شہر کی طرف چلاتے ہیں ۛ
 پھر ← اس سے زمین کو اس کے مرنے کے بعد زندہ
 کر دیتے ہیں ۛ ← اسی طرح سے مُردوں کو جی
 اٹھنا ہوگا۔

قاطر ————— ۱۳۱۱

وَاللّٰهُ خَلَقَكُمْ مِنْ نُّرٍ اَبْتَابٍ ثُمَّ مِنْ
 نُّطْفَةٍ ثُمَّ جَعَلَكُمْ اَزْوَاجًا وَمَا
 تَحْمِلُ مِنْ اُنْثٰى وَاَلَا تَصْنَعُ الْاِذَا
 بِعِلْمِہٖ وَمَا يُعْتَرُ مِنْ شُعْتَرٍ وَلَا
 يُنْقَصُ مِنْ عُمْرِہٖ اِلَّا فِیْ کِتٰبٍ
 اِنَّ ذٰلِکَ عَلٰی اللّٰہِ یَسِیْرٌ
 وَمَا یَسْتَوِی الْبِجْرَانُ هٰذَا اَعْدَبٌ
 فَرَاتٌ سَابِغٌ شَرَابًا وَهٰذَا مِلْحٌ
 اُجَاجٌ وَمِنْ کُلِّ تَاکْوُنٍ کُحْمًا
 حَرِیًّا وَتَسْتَخْرِجُوْنَ حَلِیۡۃً تَلْبَسُوْنَہَا
 وَتَرٰی لِقَلْبِکَ فِیہِ مَوَآخِرٌ لِّتُبْتَغُوْا
 مِنْ فَضْلِہٖ وَاَعْلَمُوْا تَشْکُرُوْنَ
 یُوْرِجُ الْبَیْلَ فِی النَّہَارِ وَیُوْرِجُ النَّہَارَ
 فِی الْبَیْلِ لَا وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ
 کُلٌّ لِّیَجْرِی رِجْلٌ مِّمَّہِ
 ذٰلِکُمْ اَللّٰہُ رَبُّکُمْ لَہِ الْمَلٰٓئِکَۃُ
 وَالَّذِیْنَ تَدْعُوْنَ مِنْ
 دُوْنِہٖ مَا یَبْدُوْنَ

اور خدا ہی نے تم کو مٹی سے پیدا کیا پھر نطفے سے پھر
 تم کو جوڑا جوڑا بنا دیا۔ اور کوئی عورت نہ حاملہ ہوتی ہی
 اور نہ جنتی ہے مگر اس کے علم سے۔ اور نہ کسی بڑے
 عمر والے کو عمر زیادہ دی جاتی ہے اور نہ اُس کی عمر
 کم کی جاتی ہے مگر (سب کچھ) کتاب میں دکھایا ہوا ہے
 بیشک یہ خدا کو آسان ہے ۛ
 اور دونوں دریا (ملکر) یکساں نہیں ہو جاتے یہ تو بیٹھا ہے
 پیاس بجھانے والا جس کا پانی خوشگوار ہے۔ اور یہ
 کھاری ہے کڑوا۔ اور سب سے تم تازہ گوشت کھاتے ہو
 اور زیور نکالتے ہو جسے پہنتے ہو۔ اور تم دریا میں کشتیوں
 کو دیکھتے ہو کہ (پانی کو) پھاڑتی چلی آتی ہیں تاکہ تم
 اس کے فضل سے معاش تلاش کرو اور تاکہ شکر کرو ۛ
 وہی رات کو دن میں داخل کرتا ہے اور وہی دن
 کو رات میں داخل کرتا ہے اور اسی نے سورج اور
 چاند کو کام میں لگا دیا ہے ہر ایک ایک وقت مقرر
 تک چل رہا ہے۔ یہی خدا تمہارا پروردگار ہے۔
 اسی کی بادشاہی ہے۔ اور جن لوگوں کو تم اس کے
 سوا پکارتے ہو وہ کھجور کی گٹھلی کے پھلکے کے برابر بھی

مِنْ قَطْمِيرٍ

تو کسی چیز کے) مالک نہیں ہے

سائسی تجزیہ

- اور خدا ہی نے ← تم کو مٹی سے پیدا کیا ہے
- پھر ← نطفے سے ہے
- پھر ← تم کو جوڑا جوڑا بنا دیا ہے
- اور ← کوئی عورت نہ حاملہ ہوتی ہے
- اور ← نہ جنتی ہے
- اور ← مگر اس کے علم سے -
- اور ← نہ کسی بڑی عمر والے کو عمر زیادہ دی جاتی ہے
- اور ← نہ اُس کی عمر کم کی جاتی ہے
- مگر (سب کچھ) کتاب میں ← (لکھا ہوا) ہے -
- بیشک خدا کو آسان ہے - ←
- اور ← دونوں دریا (دل کر) یکساں نہیں ہو جاتے
- ← یہ تو میٹھا ہے پیاس بجھانے والا جس کا پانی خوشگوار ہے
- اور ← یہ کھاری ہے کڑوا
- اور ← سب سے تم تازہ گوشت کھاتے ہو
- اور ← زریز نکالتے ہو جسے پہنتے ہو
- اور تم دریا میں کشتیوں کو ← دیکھتے ہو کہ (پانی کو) پھارتی چلی آتی ہیں تاکہ تم اس کے فضل سے (معاش) تلاش کرو -
- اور تاکہ شکر کرو - ←
- ← وہی رات کو دن میں داخل کرتا ہے
- اور ← (وہی) دن کو رات میں داخل کرتا ہے

اور
ہر ایک
← اسی نے سورج اور چاند کو کام میں لگا دیا ہے۔
← ایک وقت مقرر تک چل رہا ہے۔
← یہی خدا تمہارا پروردگار ہے
← اسی کی بادشاہی ہے۔
← اور جن لوگوں کو تم اسکے
سوا پکارتے ہو وہ کھجور
کی گٹھلی کے پھلکے کے برابر
بھی تو کسی چیز کے،
مالک نہیں۔

فطر — ۲۴ تا ۲۸
الَّذِينَ تَرَىٰ فِي السَّمَاءِ نَازِقًا
فَاخْرَجْنَاهُ بِمَمْرَةٍ مُّخْتَلِفًا أَلْوَانًا
مِّنَ الْجِبَالِ جُدَدٌ بَيْضٌ وَجُدَدٌ
أَسْوَدٌ
وَمِنَ النَّاسِ وَالْأَنْعَامِ
مُخْتَلِفٌ أَلْوَانُهُ كَذَلِكَ إِنَّمَا يَخْشَى
اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ إِنَّ
اللَّهَ عَزِيزٌ غَفُورٌ

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ خدا نے آسمان سے مینہ برسایا تو
ہم نے اُس سے طرح طرح کے رنگوں کے میوے پیدا
کئے۔ اور پہاڑوں میں سفید اور سرخ رنگوں کے قطعات
ہیں۔ اور (بعض) کالے سیاہ ہیں۔
انسانوں اور جانوروں اور چارپایوں کے بھی کئی طرح
کے رنگ ہیں۔ خدا سے تو اسکے بندوں میں سے وہی
ڈرتے ہیں جو صاحب علم ہیں۔ بیشک خدا غالب
(اور) بخشنے والا ہے۔

سائنسی تجزیہ

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ ← خدا نے آسمان سے مینہ برسایا ہے
تو ہم نے ← اُس سے طرح طرح کے رنگوں کے میوے پیدا
کئے۔
اور ← پہاڑوں میں سفید اور سرخ رنگوں کے قطعات
ہیں۔ اور (بعض) کالے سیاہ ہیں۔
← انسانوں اور جانوروں اور چارپایوں کے بھی کئی

طرح کے رنگ ہیں :

← خدا سے تو اسکے بندو نہیں

سے وہی ڈرتے ہیں جو

صاحبِ علم ہیں۔

← بیشک خدا غالب (اور)

بخشنے والا ہے۔

فاطر — ۴۱

إِنَّ اللَّهَ يُمْسِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ
أَنْ تَزُولَا وَ لَئِنْ زَالَتَا
أَمْسَكَهُمَا مِنْ أَحَدٍ مِّنْ بَعْدِ هَذَا
إِنَّهُ كَانَ حَلِيمًا غَفُورًا ۝

خدا ہی آسمانوں اور زمین کو تھامے رکھتا ہے کہ ٹل
نہ جائیں۔ اگر وہ ٹل جائیں تو خدا کے سوا کوئی ایسا
نہیں جو ان کو تھام سکے۔ بیشک وہ بردبار (اور)
بخشنے والا ہے :

سائنسی تجزیلا

خدا ہی

← آسمانوں اور زمین کو تھامے رکھتا ہے کہ ٹل نہ جائیں

← اگر وہ ٹل جائیں تو خدا کے

سوا کوئی ایسا نہیں جو ان

کو تھام سکے۔

← بیشک وہ بردبار بخشنے

والا ہے۔

یس — ۳۳ تا ۴۳

وَايَةٌ لَهُمُ الْأَرْضُ الْمَيِّتَةُ ۚ أَحْيَيْنَاهَا
وَ أَخْرَجْنَا مِنْهَا حَبًّا قَمِيحًا ۚ
يَا كُلُّونَ ۝
وَجَعَلْنَا فِيهَا جَنَّاتٍ مِّنْ تَحْتِهَا أَعْنَابٌ
وَ فَجَّرْنَا فِيهَا مِنَ الْعُيُونِ ۝
لِيَأْكُلُوا مِنْ ثَمَرِهِ ۚ وَمَا عَمِلَتْهُ أَيْدِيهِمْ
أَفَلَا يَشْكُرُونَ ۝

اور ایک نشانی ان کے لئے زمین مردہ ہے کہ ہم نے اس کو
زندہ کیا اور اس میں سے اناج اُگایا۔ پھر یہ اس میں
سے کھاتے ہیں :

اور اس میں کھجوروں اور انگوروں کے باغ پیدا کئے اور
اس میں چشمے جاری کر دیئے :

تاکہ یہ انکے پھل کھائیں اور انکے ہاتھوں نے تو ان کو
نہیں بنایا تو پھر کیا یہ شکر نہیں کرتے؟ :

سُبْحَانَ الَّذِي خَلَقَ الْأَزْوَاجَ كُلَّهَا
مِمَّا تُنْبِتُ الْأَرْضُ وَمِنْ أَلْفِهِمْ
وَمِمَّا لَا يَعْلَمُونَ ○
وَآيَةٌ لَهُمُ اللَّيْلُ مَطْلَعُهَا
مِنْهُ النَّهَارُ فَإِذَا هُمُ
مُظْلِمُونَ ○
وَالشَّمْسُ تَجْرِي لِمُسْتَقَرٍّ لَهَا
ذَلِكَ تَقْدِيرُ الْعَزِيزِ الْعَلِيمِ ○
وَالْقَمَرَ قَدَرْنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ
كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيمِ ○
رَأَى الشَّمْسُ يَكْبِتُ لَهَا أَنْ تَدْرِكَ
الْقَمَرَ وَلَا اللَّيْلُ سَابِقُ النَّهَارِ
وَكُلٌّ فِي فَلَكٍ يَسْبَحُونَ ○
وَآيَةٌ لَهُمْ أَنَّا حَمَلْنَا ذُرِّيَّتَهُمْ
فِي الْفُلِكِ الْمَشْحُونِ ○
وَخَلَقْنَا لَهُمْ مِنْ مِثْلِهِ مَا
يَرْكَبُونَ ○
وَإِنْ تَشَاءْ نَعْرِفُهُمْ فَلَا صَدْرَ يُخْرِجُهُمْ
لَهُمْ وَلَا هُمْ يَنْقُذُونَ ○

وہ خدا پاک ہے جس نے زمین کی نباتات کے اور خود
انکے اور جن چیزوں کی ان کو خبر نہیں سب کے
جوڑے بنائے :-
اور ایک نشانی ان کے لئے رات ہے کہ اس میں سے
ہم دن کو کھینچ لیتے ہیں تو اس وقت ان پر اندھیرا
چھا جاتا ہے :-
اور سورج اپنے مقرر راستے پر چلتا رہتا ہے - یہ
(خدائے) غالب (اور) دانا کا (مقرر کیا ہوا) اندازہ
اور چاند کی بھی ہم نے منزلیں مقرر کر دیں یہاں تک کہ
(گھٹتے گھٹتے) کجور کی پُرانی شاخ کی طرح ہو جاتا ہے :-
نہ تو سورج ہی سے ہو سکتا ہے کہ چاند کو جا کر پڑے
اور نہ رات ہی دن سے پہلے آ سکتی ہے اور سب
اپنے اپنے دائرے میں تیر رہے ہیں :-
اور ایک نشانی ان کے لئے یہ ہے کہ ہم نے انکی اولاد
کو بھری ہوئی کشتی میں سوار کیا :-
اور ان کے لئے ویسی ہی اور چیزیں پیدا کیں جن پر
وہ سوار ہوتے ہیں :-
اور اگر ہم چاہیں تو ان کو غرق کر دیں - پھر نہ تو انکا
کوئی فریاد رس ہو اور نہ ان کو رہائی ملے :-

الاربعۃ نفا و
مناجی الی حسین

سائنسی تجزیہ

اور ایک نشانی ان کے

- لئے ← زمین میں مُردہ ہے :-
- کہ ← ہم نے اُس کو زندہ کیا :-
- اور ← اُس میں سے اناج اُگایا :-
- اور ← اُس میں کھجوروں اور انگوروں کے باغ پیدا کئے :-
- ← پھر یہ اُس میں سے کھاتے ہیں

اور

← اُس میں چشمے جاری کر دیئے ۛ

تاکہ

← یہ اُن کے پھل کھائیں ۛ

← اور اُن کے ہاتھوں نے

تو اُن کو نہیں بنایا۔

← تو پھر کیا یہ شکر نہیں کرتے؟

* وہ خدا پاک ہے

← جس نے زمین کی نباتات کے اور خود اُن کے

اور جن چیزوں کی اُن کو خبر نہیں سب کے

جوڑے بنائے ۛ

اور ایک نشانی

← اُن کے لئے رات ہے ۛ

کہ

← اُس میں سے ہم دن کو کھینچ لیتے ہیں ۛ

تو

← اُس وقت اُن پر اندھیرا چھا جاتا ہے ۛ

اور

← سورج اپنے مقرر رستے پر چلتا رہتا ہے ۛ

یہ (خداے) غالب اور

دانا کا (مقرر کیا ہوا)

اندازہ ہے۔

اور

← چاند کی بھی ہم نے منزلیں مقرر کر دیں ۛ

یہاں تک کہ

← (گھٹتے گھٹتے) کھجور کی پُرانی شاخ کی طرح ہو جاتا ۛ

← نہ تو سورج ہی سے ہو سکتا ہے کہ چاند کو جا پکڑے ۛ

اور

← نہ رات ہی دن سے پہلے آ سکتی ہے ۛ

اور

← سب اپنے اپنے دائرے میں تیر رہے ہیں ۛ

اور ایک نشانی

← اُن کے لئے یہ ہے کہ ہم نے اُن کی اولاد کو بھری

ہوئی کشتی میں سوار کیا ۛ

اور

← اُن کے لئے ویسی ہی اور چیزیں پیدا کیں جن پر

← اور اگر ہم چاہیں تو اُن کو

غرق کر دیں۔

← پھر نہ تو اُن کا کوئی فریاد رہے

اور نہ اُن کو رہائی ملے۔

سورۃ یونس — ۶۸
 وَمَنْ نُعِِّرْهُ نُنَكِّسْهُ فِي الْخَلْقِ أَفَلَا يَعْقِلُونَ ○
 اور جس کو ہم بڑی عمر دیتے ہیں تو اسے خلقت میں
 اوندھا کر دیتے ہیں تو کیا یہ سمجھتے نہیں؟

سائنسی تجزیہ
 اور ← جس کو ہم بڑی عمر دیتے ہیں تو اسے خلقت میں
 اوندھا کر دیتے ہیں؟ — تو کیا سمجھتے نہیں؟

سورۃ ابراہیم — ۴۱ تا ۴۳
 اَوْلَمْ يَرَوْا اَنَّا خَلَقْنَا لَهُمْ مِمَّا
 عَمِلَتْ اَيْدِيْهِمْ اَنْعَامًا فَهُمْ
 لَهَا مَا يَكُوْنُوْنَ ○
 وَذَلَّلْنَاهَا لَهُمْ فَمِنْهَا رَكُوبُهُمْ
 مِنْهَا يَأْكُلُوْنَ ○
 وَلَهُمْ فِيْهَا مَنَافِعٌ وَمَشَارِبٌ
 اَفَلَا يَشْكُرُوْنَ ○
 کیا انھوں نے نہیں دیکھا کہ جو چیزیں ہم نے اپنے ہاتھوں
 سے بنائیں ان میں سے ہم نے ان کے لئے چار پائے پیدا
 کر دیئے اور یہ ان کے مالک ہیں؟
 اور ان کو ان کے قابو میں کر دیا تو کوئی تو ان میں سے
 ان کی سواری ہے اور کسی کو یہ کھاتے ہیں؟
 اور ان میں ان کے لئے (اور) فائدے اور پینے کی چیزیں
 ہیں تو کیا یہ شکر نہیں کرتے؟

سائنسی تجزیہ
 کیا انھوں نے نہیں دیکھا ← جو چیزیں ہم نے اپنے ہاتھوں سے بنائیں؟
 ان میں سے ← ہم نے ان کے لئے چار پائے پیدا کر دیئے؟ ← اور یہ ان کے مالک ہیں۔
 اور ان کو ان کے قابو میں ← اور ان کو ان کے قابو میں
 کر دیا۔
 تو کوئی تو ان میں سے ان کی ← سواری ہے۔
 اور کسی کو یہ کھاتے ہیں۔ ← اور کسی کو یہ کھاتے ہیں۔
 اور ان میں ان کے لئے فائدے ← اور ان میں ان کے لئے فائدے
 اور پینے کی چیزیں ہیں۔ ← اور پینے کی چیزیں ہیں۔
 تو کیا یہ شکر نہیں کرتے؟ ← تو کیا یہ شکر نہیں کرتے؟

سورۃ ابراہیم — ۷۷ تا ۸۲
 اَوْلَمْ يَرِ الْاِنْسَانَ اَنَّا خَلَقْنَاهُ مِنْ
 نُّطْفَةٍ فَازَا هُوَ خَصِيْمٌ مِّبِيْنٌ ○
 کیا انسان نے نہیں دیکھا کہ ہم نے اس کو نطفے سے پیدا
 کیا۔ پھر وہ تڑاق پڑاق جھگڑنے لگا؟

نطفہ کا نطفہ (حاشیہ)
 برف

وَضَرَبَ لَنَا مَثَلًا وَنَسِيَ خَلْقَ طَقَالٍ
 مَنِ يُجِى الْعِظَامَ وَهِيَ
 رَمِيمٌ
 قُلْ يُحْيِيهَا الَّذِي أَنْشَأَهَا أَوَّلَ مَرَّةٍ
 وَهُوَ بِكُلِّ خَلْقٍ عَلِيمٌ
 الَّذِي جَعَلَ لَكُم مِّنَ الشَّجَرِ الْأَخْضَرِ
 نَارًا إِذَا فَاذًا أَنْتُمْ مِّنْهُ
 تُوقِدُونَ
 أُولَئِكَ الَّذِينَ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ
 يَقْدِرُ عَلَىٰ أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ
 بَلَىٰ وَهُوَ الْخَلَّاقُ
 الْعَلِيمُ
 إِذَا أَمَرْنَا إِذَا أَرَادَ شَيْئًا أَنْ يَقُولَ
 لَهُ كُنْ فَيَكُونُ

اور ہمارے بارے میں مثالیں بیان کرنے لگا اور اپنی
 پیدائش کو بھول گیا کہنے لگا کہ (جب) ہڈیاں بوسیدہ
 ہو جائیں گی تو ان کو کون زندہ کرے گا؟
 کہہ دو کہ ان کو وہ زندہ کرے گا جس نے ان کو پہلی بار
 پیدا کیا تھا۔ اور وہ سب قسم کا پیدا کرنا جانتا ہے۔
 (وہی) جس نے تھامے لئے سبز درخت سے آگ
 پیدا کی پھر تم اس (کی ٹہنیوں کو گرہ کر ان) سے آگ
 نکالتے ہو۔
 بھلا جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا وہ اس
 بات پر قادر نہیں کہ (ان کو پھر) ویسے ہی پیدا
 کر دے۔ کیوں نہیں۔ اور وہ تو بڑا پیدا کرنے والا
 (اور) علم والا ہے۔
 اس کی شان یہ ہے کہ جب وہ کسی چیز کا ارادہ کرتا
 تو اس سے فرمادیتا ہے کہ ہو جا تو وہ ہو جاتی ہے۔

سائنسی تجزیہ

- کیا انسان نے نہیں دیکھا ← ہم نے اس کو نطفے سے پیدا کیا ہے ← پھر وہ تڑاق پڑاق تھگڑنے لگا۔
- ← اور ہمارے بارے میں مثالیں بیان کرنے لگا۔
- ← اور اپنی پیدائش کو بھول گیا
- ← کہنے لگا کہ (جب) ہڈیاں بوسیدہ ہو جائیں گی تو ان کو کون زندہ کرے گا؟
- ← کہہ دو کہ ان کو وہ زندہ کرے گا جس نے ان کو پہلی بار پیدا

کیا تھا۔
 ← اور وہ سب قسم کا پیدا کرنا
 جانتا ہے۔

← جس نے تمہارے لئے سبز درخت سے آگ (دہی)

پیدا کی :

← تم اُس (کی ٹہنیوں کو رگڑ کر اُن) سے آگ نکالتے ہو پھر

← جس نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا، کیا وہ اس بھلا

بات پر قادر نہیں کہ (اُن کو پھر) ویسے ہی پیدا

کر دے :

← کیوں نہیں۔

← اور وہ تو بڑا پیدا کرنے والا

(اور) علم والا ہے۔

← اُس کی شان یہ ہے کہ

جب وہ کسی چیز کا ارادہ

کرتا ہے تو اُس سے فرمادیتا

ہے کہ ہو جا تو وہ ہو جاتی ہے۔

صافات — ۵ تا ۷

رَبُّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

وَمَا بَيْنَهُمَا وَرَبُّ

الْمَشَارِقِ ○

إِنَّا زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بَرِيقًا

بِالْكُوكِبِ ○

وَحِفْظًا مِّنْ كُلِّ شَيْطَانٍ مَّارِدٍ ○

جو آسمانوں اور زمین اور جو چیزیں ان میں ہیں سب کا

مالک ہے اور سورج کے طلوع ہونیکے مقامات کا

بھی مالک ہے :

بیشک ہم ہی نے آسمانِ دنیا کو ستاروں کی زینت سے

مزین کیا :

اور ہر شیطان سرکش سے اسکی حفاظت کی :

سائسی تجزیہ

← آسمانوں اور زمین اور جو چیزیں ان میں ہیں سب

کا مالک ہے :

← سورج کے طلوع ہونیکے مقامات کا بھی مالک ہے :

جو

اور

بیشک

← ہم ہی نے آسمان دنیا کو ستاروں کی زینت سے

مزین کیا:

← اور ہر شیطان کسرکش

سے اسکی حفاظت کی۔

صفات — ۱۱

فَاسْتَفْتِهِمْ أَهْوَ أَشَدُّ خَلْقًا أَمْ
مَنْ خَلَقْنَا إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِنْ
طِينٍ لَّازِبٍ ۝

تو ان سے پوچھو کہ ان کا بنانا مشکل ہے یا جتنی
خلقت ہم نے بنائی ہے ان کا؟ انھیں ہم نے
چپکتے گارے سے بنایا ہے:

سائنسی تجزیہ

تو ان سے پوچھو کہ ان

← کا بنانا مشکل ہے یا جتنی خلقت ہم نے بنائی ہے ان کا؟

← ہم نے انھیں چپکتے گارے سے بنایا ہے:

ص — ۲۷

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَاءَ وَالْأَرْضَ وَ
مَا بَيْنَهُمَا بِإِطْلَاقٍ ذَلِكَ ظُلْمٌ
الَّذِينَ كَفَرُوا قَوْلٌ لِلَّذِينَ
كَفَرُوا مِنَ النَّارِ ۝

اور ہم نے آسمان اور زمین کو اور جو (کائنات)
ان میں ہے اس کو خالی از مصلحت نہیں پیدا کیا
یہ ان کا گمان ہے جو کافر ہیں سو کافروں کے لئے دوزخ
کا عذاب ہے:

سائنسی تجزیہ

اور ← ہم نے آسمان:

اور ← زمین کو:

اور ← جو (کائنات) ان میں ہے اس کو خالی از مصلحت

← یہ ان کا گمان ہے جو کافر ہیں

نہیں پیدا کیا:

← سو کافروں کے لئے دوزخ

کا عذاب ہے۔

ص ۳۶ —

فَسَخَّرْنَا لَهُ الرِّيحَ تَجْرِي بِأَمْرِهِ
رُخَاءً حَيْثُ أَصَابَ ۝

پھر ہم نے ہوا کو ان کے زیر فرمان کر دیا کہ جہاں وہ پہنچنا
چاہتے اُسے حکم سے نرم نرم چلنے لگتی ۝

سَاتِنَسِي تَجْرِي ۝

پھر ← ہم نے ہوا کو ان کے زیر فرمان کر دیا کہ جہاں وہ
پہنچنا چاہتے اُسے حکم سے نرم نرم چلنے لگتی ۝

ص ۶۶ —

رَبِّ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَمَا بَيْنَهُمَا
الْعَزِيزُ الْعَفَّارُ ۝

جو آسمانوں اور زمین اور جو مخلوق انہیں ہے سب کا
مالک ہے۔ غالب اور بخشنے والا ۝

سَاتِنَسِي تَجْرِي ۝

جو ← آسمانوں اور زمین اور جو مخلوق ان میں ہے سب
کا مالک ہے ۝ ← غالب اور بخشنے والا۔

ص ۴۱ تا ۴۲ —

إِذْ قَالَ رَبُّكَ لِلْمَلٰٓئِكَةِ اِنِّيْ خَالِقٌ
بَشَرًا مِّنْ طِيْنٍ ۝
فَاِذَا سُوِّبْتُمْ وَنَفَخْتُ فِيْهِمْ رُوْحِيْ
فَقَعُوْا لَهٗ سٰجِدِيْنَ ۝

جب تمہارے پروردگار نے فرشتوں سے کہا کہ میں
مٹی سے انسان بنانے والا ہوں ۝
جب اس کو درست کر لوں اور اسیں اپنی روح پھونک
دوں تو اُس کے آگے سجدے میں گر پڑنا ۝

سَاتِنَسِي تَجْرِي ۝

جب تمہارے پروردگار نے فرشتوں سے کہا کہ ← میں مٹی سے انسان بنانے والا ہوں ۝
جب ← اُس کو درست کر لوں ۝
اور ← اُس میں اپنی روح پھونک دوں ۝ ← تو اُس کے آگے سجدے
میں گر پڑنا۔

زم — ۶ تا ۵

خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ
يَكُونُ اللَّيْلَ عَلَى النَّهَارِ وَيَكُونُ النَّهَارَ
عَلَى اللَّيْلِ وَسَخَّرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ
كُلٌّ يَجْرِي لِأَجَلٍ مُّسَمًّى ۗ إِلَّا هُوَ
الْعَزِيزُ الْغَفَّارُ ۝

خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ ثُمَّ
جَعَلَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَأَنزَلَ لَكُمْ
مِّنَ الْأَنْعَامِ ثَمِينَةَ أَزْوَاجٍ
يَخْلُقُكُمْ فِي بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ
خَلْقًا مِّنْ بَعْدِ خَلْقٍ فِي ظُلُمَاتٍ
ثَلَاثٍ ۚ ذَٰلِكُمْ اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ ۗ لَا
إِلَهَ إِلَّا هُوَ ۚ فَآتَىٰ نُصُوفُونَ ۝

اُسی نے آسمانوں اور زمین کو تدبیر کے ساتھ پیدا
کیا ہے (اور) وہی رات کو دن پر لپیٹتا اور دن کو
رات پر لپیٹتا ہے اور اُسی نے سورج اور چاند کو بس
میں رکھا ہے سب ایک وقت مقرر تک چلتے ہیں
گے۔ دیکھو وہی غالب (اور) بخشے والا ہے ۝

اُسی نے تم کو ایک شخص سے پیدا کیا پھر اس سے
اسکا جوڑا بنایا اور اُسی نے تمہارے لئے چار پایوں
میں سے آٹھ جوڑے بنائے۔ وہی تم کو تمہاری دُ
کے پیٹ میں (پہلے) ایک طرح پھر دوسری طرح تین
اندھیروں میں بناتا ہے یہی خدا تمہارا پروردگار
ہے اُسی کی بادشاہی ہے اس کے سوا کوئی معبود
نہیں پھر تم کہاں پھرے جاتے ہو ۝

سائنسی تجزیہ

- ← اُسی نے آسمانوں اور زمین کو تدبیر کے
ساتھ پیدا کیا ہے ۝
- ← (اور) وہی رات کو دن پر لپیٹتا ہے ۝
- ← اور دن کو رات پر لپیٹتا ہے ۝
- ← اور اُسی نے سورج اور چاند کو بس میں کر رکھا ہے ۝
- ← سب ایک وقت مقرر تک چلتے رہیں گے ۝ ← دیکھو وہی غالب بخشے
والا ہے۔
- ← اُسی نے تم کو ایک شخص سے پیدا کیا ۝
- ← اُس سے اُس کا جوڑا بنایا ۝
- ← اور اُسی نے تمہارے لئے چار پایوں میں آٹھ جوڑے
بنائے ۝

← وہی تمہاری ماؤں کے پیٹ میں ایک طرح ہے
 ← دوسری طرح تین اندھیروں میں بناتا ہے
 ← یہی خدا تمہارا پروردگار ہے
 ← اسی کی بادشاہی ہے۔
 ← اُس کے سوا کوئی معبود نہیں۔
 ← پھر تم کہا پھرے جاتے ہو۔

زمر ————— ۲۱

الْمُتَرَاتَانَ اللَّهُ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً
 فَسَلَكَهُ يَنَابِيعَ فِي الْأَرْضِ ثُمَّ يُخْرِجُ
 بِهِ زُرْعًا مُخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ ثُمَّ
 يَهْبِطُ فَاتِرَةٌ مَصْفًى ثُمَّ يَجْعَلُ
 حُطَامًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرًا
 لِأُولِي الْأَلْبَابِ ○

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ خدا آسمان سے پانی نازل کرتا،
 پھر اُس کو زمین میں چشمے بنا کر جاری کرتا پھر اسی
 کھیتی اگاتا ہے جس کے طرح طرح کے رنگ ہوتے ہیں۔
 پھر وہ خشک ہو جاتی ہے تو تم اُس کو دیکھتے ہو کہ
 زرد ہو گئی ہے، پھر اُسے چورا چورا کر دیتا ہے بیشک
 اس میں عقل والوں کے لئے نصیحت ہے

سَائِنَسِي تَجْرِبَةً

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ ← خدا آسمان سے پانی نازل کرتا ہے
 پھر ← اُس کو زمین میں چشمے بنا کر جاری کرتا
 پھر ← اُس سے کھیتی اگاتا ہے
 ← جس کے طرح طرح کے رنگ ہوتے ہیں
 پھر ← وہ خشک ہو جاتی ہے
 تو ← تم اُس کو دیکھتے ہو کہ، زرد (ہو گئی ہے)
 پھر ← اُسے چورا چورا کر دیتا ہے
 ← بیشک اس میں عقل والوں
 کے لئے نصیحت ہے۔

زمر ————— ۲۲

اللَّهُ يَتَوَفَّى الْأَنْفُسَ حِينَ مَوْتِهَا
 وَالَّتِي لَمْ تَمُتْ فِي مَنَامِهَا فَيُمْسِكُ
 خَدَائِقُهَا كَمَا تَمُرُّ فِي وَقْتِ أَنْفُسِ رُوحِهَا قَبْضُهَا كَلَيْتِهَا
 اور جو مرے نہیں (انہی رُوحیں) سوتے ہیں قبض کر لیتا ہے

| | | |
|--|--|----------------------|
| | <p>الَّتِي قَضَىٰ عَلَيْهَا الْمَوْتَ وَرُزِئَ لَهَا الْآخِرَىٰ إِلَىٰ أَجَلٍ مُّسَمًّى إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ يَتَفَكَّرُونَ ۝</p> <p>پھر جن پر موت کا حکم کر چکتا ہے اُن کو روک کھتا ہے اور باقی روجوں کو ایک وقت مقرر تک کیلئے چھوڑ دیتا ہے۔ جو لوگ فکر کرتے ہیں اُن کے لئے اس میں نشانیاں ہیں ۝</p> | |
| | <p>سَائِنِسِي تَجْرِيهَا</p> <p>← خدا لوگوں کے مرنے کے وقت اُنکی روحیں قبض کر لیتا ہے ← جو مرے نہیں (اُن کی روحیں) سوتے ہیں قبض کر لیتا (ہے) ۝</p> <p>پھر ← جن پر موت کا حکم کر چکتا ہے اُن کو روک رکھتا ہے ۝</p> <p>اور ← باقی روجوں کو ایک وقت مقرر تک کے لئے چھوڑ دیتا ہے ۝</p> <p>← جو لوگ فکر کرتے ہیں اُن کے لئے اس میں نشانیاں ہیں۔</p> | |
| | <p>اللَّهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ وَكِيلٌ ۝</p> <p>لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا بِآيَاتِ اللَّهِ أُولَٰئِكَ هُمُ الْخَاسِرُونَ ۝</p> <p>خدا ہی ہر چیز کا پیدا کرنے والا ہے اور وہی ہر چیز کا نگران ہے ۝</p> <p>اُسی کے پاس آسمانوں اور زمین کی کنجیاں ہیں اور جنہوں نے خدا کی آیتوں سے کفر کیا وہی نقصان اٹھانے والے ہیں ۝</p> | <p>زم — ۶۲ تا ۶۳</p> |
| | <p>سَائِنِسِي تَجْرِيهَا</p> <p>خدا ہی ← ہر چیز کا پیدا کرنے والا ہے ۝ اور وہی ← ہر چیز کا نگران ہے ۝ اُسی کے پاس ← آسمانوں اور زمین کی کنجیاں ہیں ۝</p> <p>← اور جنہوں نے خدا کی آیتوں سے کفر کیا وہی نقصان اٹھانے والے ہیں۔</p> | |
| | <p>وَنُفِخَ فِي الصُّورِ فَصَعِقَ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ أَوْ جَبِ صَوْرٌ يَهُودِيٌّ كَا جَاءَ مَا تَوْجُو لُوكَ آسْمَانِ يَرْهَبُونَ</p> <p>اور جب صور بھونکا جائے گا تو جو لوگ آسمان میں ہیں</p> | <p>زم — ۶۸ تا ۶۹</p> |

| | |
|--|---|
| وَمَنْ فِي الْأَرْضِ إِلَّا مَنْ شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ نَفَخَ فِيهِ أٰخْرٰى فَاِذَا هُمْ قِيَامٌ يَنْظُرُوْنَ ۝ | اور جو زمین میں ہیں سب بیہوش ہو کر گر پڑیں گے مگر وہ جس کو خدا چاہے پھر دوسری دفعہ پھونکا جائے گا تو فوراً سب کھڑے ہو کر دیکھنے لگیں گے ۝ |
| وَاشْرَقَتِ الْاَرْضُ بِنُوْرِ رَبِّهَا وَوَضِعَ الْكُتٰبَ وَجِاٰى بِالنَّبِیِّنَ وَالشَّهَادٰءِ وَقَضٰى بَيْنَهُمْ بِالْحَقِّ وَهُمْ لَا يُظَلَمُوْنَ ۝ | اور زمین اپنے پروردگار کے نور سے چمک اٹھے گی اور (اعمال کی) کتاب دکھول کر رکھ دی جائے گی اور پیغمبر اور (اور) گواہ حاضر کئے جائیں گے اور ان میں انصاف کے ساتھ فیصلہ کیا جائے گا اور بے انصافی نہیں کی جائے گی ۝ |

سائسی تجزیہ

| | |
|-----|--|
| اور | ← جب صور پھونکا جائے گا ۝ |
| تو | ← جو لوگ آسمان میں ہیں اور جو زمین میں ہیں سب بیہوش ہو کر گر پڑیں گے ۝ |
| پھر | ← دوسری دفعہ پھونکا جائے گا تو فوراً سب کھڑے ہو کر دیکھنے لگیں گے ۝ |
| اور | ← زمین اپنے پروردگار کے نور سے چمک اٹھے گی ۝ اور (اعمال کی) کتاب دکھول کر رکھ دی جائے گی۔ |
| | ← اور پیغمبر اور (اور) گواہ حاضر کئے جائیں گے۔ |
| | ← اور ان میں انصاف کے ساتھ فیصلہ کیا جائے گا۔ |
| | ← اور بے انصافی نہیں کی جائے گی۔ |

موسى — ۱۳

| | |
|--|--|
| هُوَ الَّذِیْ یُرِیْکُمْ اٰیٰتِہٖ وَیَنْزِلُ لَکُمُ مِّنَ السَّمَآءِ رِزْقًا وَّمَا یَتَذٰکُرُ اِلَّا مَنْ یُّنِیْبُ ۝ | وہی تو ہے جو تم کو اپنی نشانیاں دکھاتا ہے اور تم پر آسمان سے رزق اتارتا ہے اور نصیحت تو وہی پڑتا ہے جو (اُس کی طرف) رجوع کرتا ہے ۝ |
|--|--|

سائسی تجزیہ

| | | |
|---|---|--------------------------|
| <p>دہی تو ہے ← جو تم کو اپنی نشانیاں دکھاتا ہے :- اور ← تم پر آسمان سے رزق اُتاتا ہے :- اور نصیحت تو وہی پکڑتا ہی جو اُس کی طرف رجوع کرتا ہے۔</p> | <p>وہی تو ہے ← جو تم کو اپنی نشانیاں دکھاتا ہے :- اور ← تم پر آسمان سے رزق اُتاتا ہے :- اور نصیحت تو وہی پکڑتا ہی جو اُس کی طرف رجوع کرتا ہے۔</p> | <p>دہی تو ہے اور</p> |
| <p>سائینسی تجزیہ</p> | <p>کَلَخْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ الْكَبْرَىٰ مِنْ خَلْقِ النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ ○ بڑا دکام، ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے :-</p> | <p>سورن — ۵۷</p> |
| <p>سائینسی تجزیہ</p> | <p>آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنا لوگوں کے پیدا کرنا کی نسبت بڑا دکام، ہے لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے</p> | <p>سورن — ۶۱</p> |
| <p>سائینسی تجزیہ</p> | <p>اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ اللَّيْلَ لِتَسْكُنُوا فِيهِ وَالنَّهَارَ مُبْصِرًا إِنَّ اللَّهَ لَذُو فَضْلٍ عَلَى النَّاسِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَشْكُرُونَ ○ خدا ہی تو ہے جس نے تمہارے لئے رات بنائی کہ اس میں آرام کرو اور دن کو روشن بنایا کہ اس میں کام کرو، بے شک خدا لوگوں پر فضل کرنے والا ہے۔ لیکن اکثر لوگ شکر نہیں کرتے :-</p> | <p>سورن — ۶۱</p> |
| <p>سائینسی تجزیہ</p> | <p>خدا ہی تو ہے ← جس نے تمہارے لئے رات بنائی کہ اس میں آرام کرو :- اور ← دن کو روشن بنایا کہ اس میں کام کرو :- بیشک خدا لوگوں پر فضل کرنے والا ہے۔ لیکن اکثر لوگ شکر نہیں کرتے</p> | <p>سورن — ۶۲</p> |
| <p>سائینسی تجزیہ</p> | <p>اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَرْضَ قَرَارًا وَالسَّمَاءَ بِنَاءً وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُورَكُمْ وَرَزَقَكُمْ مِنَ الطَّيِّبَاتِ ذِكْرُ اللَّهِ رَبِّكُمْ مِنْ فَتْرَةِ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ○ خدا ہی تو ہے جس نے زمین کو تمہارے لئے ٹھہرنے کی جگہ اور آسمان کو چھت بنایا اور تمہاری صورتیں بنائی اور صورتیں بھی اچھی بنائیں اور تمہیں پاکیزہ چیزیں کھانے کو دیں۔ یہی خدا تمہارا پروردگار ہے۔ پس خدا نے پروردگار عالم بہت ہی بابرکت ہے :-</p> | <p>سورن — ۶۲</p> |

| | |
|--------------|---|
| خدا ہی تو ہے | ← جس نے زمین کو تمہارے لئے پھیرنے کی جگہ: |
| اور | ← آسمان کو چھت بنایا: |
| اور | ← تمہاری صورتیں بنائیں: |
| اور | ← صورتیں بھی اچھی بنائیں: |
| اور | ← تمہیں پاکیزہ چیزیں کھانے کو دیں: |
| | ← یہی خدا تمہارا پروردگار ہے۔ |
| | ← پس خدائے پروردگار عالم |
| | بہت ہی بابرکت ہے۔ |

| | |
|-----------------|---|
| مومن — ۶۹ تا ۶۷ | هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ تَرَابٍ ثُمَّ مِنْ لُطْفَةٍ ثُمَّ مِنْ عَلَقَةٍ ثُمَّ يُخْرِجُكُمْ طِفْلًا ثُمَّ لِيَبْلُغُوا أَشُدَّكُمْ ثُمَّ لِيَكُونُوا شِيُوخًا وَمِنْكُمْ مَرٌ يُنْتَوَىٰ مِنْ قَبْلِ وَلِيَبْلُغُوا أَجَلًا مُسَمًّى وَلَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ۝ هُوَ الَّذِي يُحْيِي وَيُمِيتُ فَإِذَا قَضَىٰ أَمْرًا فَإِنَّمَا يَقُولُ لَهُ كُنْ فَيَكُونُ ۝ أَلَمْ تَرَ إِلَى الَّذِينَ يُجَادِلُونَ فِي آيَةِ اللَّهِ الَّتِي يُصَرِّفُونَ ۝ |
| | وہی تو ہے جس نے تم کو (پہلے) مٹی سے پیدا کیا پھر نطفہ بنا کر پھر لوتھڑا بنا کر پھر تم کو نکالتا ہے (کہ تم، بچے) (ہوتے ہو) پھر تم اپنی جوانی کو پہنچتے ہو۔ پھر بوڑھے ہو جاتے ہو۔ اور کوئی تم میں سے پہلے ہی مر جاتا ہے اور تم (موت کے) وقت مقرر تک پہنچ جاتے ہو اور تاکہ تم سمجھو: |
| | وہی تو ہے جو چلاتا اور مارتا ہے۔ پھر جب کوئی کام کرنا (اور کسی کو پیدا کرنا) چاہتا ہے تو اس سے کہہ دیتا ہے کہ ہو جا تو وہ ہو جاتا ہے: |
| | کیا تم نے ان لوگوں کو نہیں دیکھا جو خدا کی آیتوں میں جھگڑتے ہیں۔ یہ کہاں بھٹک رہے ہیں: |

سائسی تجزیہ

| | |
|-----------|--|
| وہی تو ہے | ← جس نے تم کو (پہلے) مٹی سے پیدا کیا: |
| پھر | ← نطفہ بنا کر: |
| پھر | ← لوتھڑا بنا کر: |
| پھر | ← تم کو نکالتا ہے (کہ تم) بچے (ہوتے ہو): |
| پھر | ← تم اپنی جوانی کو پہنچتے ہو: |
| پھر | ← بوڑھے ہو جاتے ہو: |

اور ← کوئی تم میں سے پہلے ہی مر جاتا ہے :-
 اور ← تم (موت کے) وقت مقرر تک پہنچ جاتے ہو :- اور تاکہ تم سمجھو -
 وہی تو ہے ← جو چلاتا اور مارتا ہے :-
 پھر ← جب وہ کوئی کام کرنا (اور کسی کو پیدا کرنا) چاہتا ہے
 تو کہہ دیتا ہے کہ ہو جا تو وہ ہو جاتا ہے :- کیا تم نے ان لوگوں کو نہیں
 دیکھا جو خدا کی آیتوں میں جھگڑتے ہیں -
 ← یہ کہاں بھٹک رہے ہیں؟

| | | |
|---|---|----------------------------|
| <p>خدا ہی تو ہے جس نے تمہارے لئے چار پائے بنائے تاکہ ان میں سے بعض پر سوار ہو اور بعض کو تم کھاتے ہو اور تمہارے لئے ان میں (اور بھی) قائدے ہیں اور اس لئے بھی کہ (کہیں جانے کی) تمہارے دلوں میں جو حاجت ہو ان پر (چڑھ کر وہاں) پہنچ جاؤ - اور ان پر اور کشتیوں پر تم سوار ہوتے ہو :- اور وہ تمہیں اپنی نشانیاں دکھاتا ہے تو تم خدا کی کن کن نشانیوں کو نہ مانو گے :-</p> | <p>اللَّهُ الَّذِي جَعَلَ لَكُمْ الْأَنْعَامَ لِتَرْكَبُوا مِنْهَا وَمِنْهَا تَأْكُلُونَ ○ وَلَكُمْ فِيهَا مَنَافِعُ وَلِتَبَلَّغُوا عَلَيْهَا حَاجَتِي فِي صُدُورِكُمْ وَ عَلَيْهَا وَعَلَى الْفُلْكِ تُحْمَلُونَ ○ وَيُرِيكُمْ آيَاتِهِ فَإِنَّ آيَاتِ اللَّهِ تُنْكِرُونَ ○</p> | <p>سورہ سبأ — ۸۱ تا ۷۹</p> |
|---|---|----------------------------|

سَائِسِي تَجْرِيحًا

خدا ہی تو ہے ← جس نے تمہارے لئے چار پائے بنائے :-
 تاکہ ← ان میں سے بعض پر سوار ہو :-
 اور ← بعض کو تم کھاتے ہو :- اور تمہارے لئے ان میں
 (اور بھی) قائدے ہیں -
 اور اس لئے بھی کہ ← (کہیں جانے کی) تمہارے دلوں میں جو حاجت ہو
 ان پر (چڑھ کر وہاں) پہنچ جاؤ :-
 اور ← ان پر اور کشتیوں پر تم سوار ہوتے ہو :- اور وہ تمہیں اپنی نشانیاں
 دکھاتا ہے -

← تو تم خدا کی کن کن نشانیوں کو نہ مانو گے۔

| | | |
|--|---|--------------------|
| <p>کہو کیا تم اُس سے انکار کرتے ہو جس نے زمین کو دو دن میں پیدا کیا اور (بیتوں کو) اس کا مد مقابل بناتے ہو۔ وہی تو سارے جہان کا مالک ہے ۛ</p> <p>اور اسی نے زمین میں اُس کے اوپر پہاڑ بتائے اور زمین میں برکت رکھی اور اس میں سامانِ معیشت مقرر کیا (سب) چار دن میں (اور تمام) طلبگاروں کے لئے یکساں ۛ</p> <p>پھر آسمان کی طرف متوجہ ہوا اور وہ دُھواں تھا تو اُس نے اُس سے اور زمین سے فرمایا کہ دونوں دُخواہ، خوشی سے خواہ ناخوشی سے۔ انھوں نے کہا کہ ہم خوشی سے آتے ہیں ۛ</p> <p>پھر دو دن میں سات آسمان بنائے اور ہر آسمان میں اُس (کے کام) کا حکم بھیجا اور ہم نے آسمان دُنیا کو چراغوں (یعنی ستاروں) سے مزین کیا اور (شیطانوں سے) محفوظ رکھا۔ یہ زبردست (اور خیر دار کے) مقرر کئے ہوئے، اندازے ہیں ۛ</p> | <p>قُلْ اٰیٰتِكُمْ لَتَكْفُرُوْنَ بِالَّذِي خَلَقَ الْاَرْضَ فِيْ يَوْمَيْنِ وَتَجْعَلُوْنَ لَهٗ اٰنْدَادًا ذٰلِكَ رَبُّ الْعٰلَمِيْنَ ۝</p> <p>وَجَعَلَ فِيْهَا رَوٰسِي مِّنْ فَوْقِهَا وَبَرَكَ فِيْهَا وَقَدَّرَ فِيْهَا اَقْوَامَهَا فِيْ اَرْبَعَةِ اَيَّامٍ سَوَآءٍ لِّلسَّآءِلِيْنَ ۝</p> <p>ثُمَّ اسْتَوٰى اِلَى السَّمَآءِ وَهِيَ دُخَانٌ فَقَالَ لَهَا وِلِلْ اَرْضِ ائْتِيَا طَوْعًا اَوْ كَرْهًا قَالَتَا اٰتَيْنَا طَآءِعِيْنَ ۝</p> <p>فَقَضٰهُنَّ سَبْعَ سَمُوٰتٍ فِيْ يَوْمَيْنِ وَاَوْخٰى فِيْ كُلِّ سَمَآءٍ اَمْرًا هَا هُوَ زَيْتًا السَّمَآءِ الدُّنْيَا بِمَصٰرِيْحٍ وَحِفْظًا ذٰلِكَ تَقْدِيْرُ الْعَزِيْزِ الْعَلِيْمِ ۝</p> | <p>۱۳۶۹ — ۱۳۷۰</p> |
|--|---|--------------------|

سائنسی تجزیہ

کہو کیا تم اُس سے انکار

کرتے ہو

← جس نے زمین کو دو دن میں پیدا کیا ۛ

← اور (بیتوں کو) اس کا مد مقابل

بناتے ہو۔

← وہی تو سارے جہان کا

مالک ہے۔

← اسی نے زمین میں اسکے اوپر پہاڑ بنائے ۛ

اور

دہی مردوں کو زندہ کرنے

والا ہے۔

← بیشک وہ ہر چیز پر قادر ہے

| | | |
|------------------|--|---|
| <p>۴۷ — سجدہ</p> | <p>إِلَيْهِ يَرْدُّ عِلْمُ السَّاعَةِ طَوْمَاتَخْرُجُ مِنْ ثَمَرَاتٍ مِّنْ أَكْمَامِهَا وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أُنْثَىٰ وَلَا تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ وَ يَوْمَ يُنَادِيهِمْ إِيْنِ شَرِّكَآءِهِ قَالُوا أَإِذْ نَكَحْنَا مَنَّا مِّنْ شَهِيدٍ ۝</p> | <p>قیامت کے علم کا حوالہ اسی کی طرف دیا جاتا ہے (یعنی قیامت کا علم اسی کو ہے) اور نہ تو پھل کا بھوسے نکلتے ہیں اور نہ کوئی مادہ حاملہ ہوتی اور نہ خنتی ہے مگر اُس کے علم سے۔ اور جس دن وہ اُن کو پکارے گا (اور کہے گا) کہ میرے شریک کہاں ہیں تو وہ کہیں گے کہ ہم تجھ سے عرض کرتے ہیں کہ ہم میں سے کسی کو (اُن کی) خبر ہی نہیں ۛ</p> |
|------------------|--|---|

سَائِسِي تَجْرِبِيَلَا

← قیامت کے علم کا حوالہ اسی کی طرف دیا جاتا ہے

(یعنی قیامت کا علم اسی کو ہے) ۛ

← نہ تو پھل کا بھوسے نکلتے ہیں ۛ

اور

← نہ کوئی مادہ حاملہ ہوتی اور نہ خنتی ہے مگر اُس

اور

کے علم سے ۛ

← اور جس دن وہ اُن کو پکارے

گا (اور کہے گا) کہ میرے

شریک کہاں ہیں تو وہ

کہیں گے کہ ہم تجھ سے عرض

کرتے ہیں کہ ہم میں سے کسی

کو (اُن کی) خبر ہی نہیں۔

| | | |
|------------------|---|--|
| <p>شوری — ۱۱</p> | <p>فَاطِرُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط جَعَلَ لَكُمْ مِّنْ اَنْفُسِكُمْ اَزْوَاجًا وَّ مِنَ الْاَنْعَامِ اَزْوَاجًا يَذُرُوْكُمْ فِيْهَا لِيَسْ كَيْتَلِبُ فِيْهَا وَهُوَ السَّمِيْعُ الْبَصِيْرُ ۝</p> | <p>آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا (وہی ہے) اسی نے تمہارے لئے تمہاری ہی جنس کے جوڑے بنائے اور چار پایوں کے بھی جوڑے بنائے اور اسی طریق پر تم کو پھیلاتا رہتا ہے اُس جیسی کوئی چیز نہیں۔ اور مستند دیکھتا ہے ۛ</p> |
|------------------|---|--|

سائنسی تجزیہ

← آسمانوں اور زمین کا پیدا کرنے والا (وہی ہے) :-
 ← اسی نے تمہارے لئے تمہاری ہی جنس کے جوڑے
 بنائے :-

اور
 ← چار پایوں کے بھی جوڑے بنائے اور) اسی
 طریق پر تم کو پھیلاتا رہتا ہے :-
 ← اُس جیسی کوئی چیز نہیں۔
 ← اور وہ سنتا دیکھتا ہے۔

شوری — ۳۷ تا ۲۸

وَهُوَ الَّذِي يُنَزِّلُ الْغَيْثَ مِنْ بَعْدِ
 مَا قَنَطُوا وَيَنْشُرُ رَحْمَتَهُ وَهُوَ
 الْغَوِيُّ الْحَمِيدُ ۝
 وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
 وَمَا بَيْنَهُمَا مِنْ دَابَّةٍ وَهُوَ عَلَى
 جَمْعِهِمْ إِذَا يَشَاءُ قَدِيرٌ ۝
 وَمَا أَصَابَكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فَمَا
 كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ وَيَعْفُوا عَنْ كَثِيرٍ ۝
 وَمَا أَنْتُمْ بِمُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ وَمَا لَكُمْ
 مِنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ وَلِيٍّ وَلَا نَصِيرٍ ۝
 وَمِنْ آيَاتِهِ الْجَوَارِ فِي الْبَحْرِ
 كَالْعُلَمِ ۝
 إِنْ يَشَاءُ يُسَكِّنِ الرَّيْحَ فَيُظِلُّنَ
 رَوَاكِدَ عَلَى ظَهْرِهِ إِنَّ فِي ذَلِكَ
 لَآيَاتٍ لِكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ ۝
 أَوْ يُوقِفُهُمْ بِمَا كَسَبُوا وَيَعْفُ
 عَنْ كَثِيرٍ ۝

اور وہی تو ہے جو لوگوں کے ناامید ہوجانے کے بعد مینہ
 برساتا اور اپنی رحمت (یعنی بارش کی برکت) کو پھیلاتا دیتا ہے۔
 اور وہ کارساز (اور) سزا دار تعریف ہے :-
 اور اسی کی نشانیوں میں سے ہے آسمانوں اور زمین کا پیدا
 کرنا اور ان جانوروں کا جو اُس نے ان میں پھیلا رکھے ہیں۔
 اور وہ جب چاہے ان کے جمع کر لینے پر قادر ہے :-
 اور جو مصیبت تم پر واقع ہوتی ہے سو تمہارا اپنے ہی فعلوں
 سے اور وہ بہت سے گناہ تو معاف کر دیتا ہے :-
 اور تم زمین میں (خدا کو) عاجز نہیں کر سکتے اور خدا کے
 سوا نہ تمہارا کوئی دوست ہے اور نہ مددگار :-
 اور اسی کی نشانیوں میں سے سمندر کے جہاز ہیں (جو)
 گویا پہاڑ ہیں،
 اگر خدا چاہے تو ہوا کو ٹھیرا دے اور جہاز اُس کی سطح
 پر کھڑے رہ جائیں تمام صبر اور شکر کرنے والوں کے لئے
 ان (باتوں) میں قدرتِ خدا کے نمونے ہیں :-
 یا ان کے اعمال کے سبب ان کو تباہ کر دے اور بہت
 سے قصور معاف کر دے :-

سائنسی تجزیہ

اور وہی تو ہے

← جو لوگوں کے ناامید ہوجانے کے بعد مینہ برساتا
اور اپنی رحمت (یعنی بارش کی برکت) کو پھیلاتا

← اور وہ کارساز (اور) سزاوا
تقریف ہے۔

اور

← اسی کی نشانیوں میں سے ہے آسمانوں اور
زمین کا پیدا کرنا:

اور

← اُن جانوروں کا جو اُس نے اُن میں پھیلا رکھے:

اور

← وہ جب چاہے اُن کو جمع کر لینے پر قادر ہے:

← اور جو مصیبت تم پر واقع
ہوتی ہے سو تمہارے اپنے
فعلوں سے۔

← اور وہ بہت سے گناہ تو
معاف کر دیتا ہے۔

← اور تم زمین میں (خدا کو)
عاجز نہیں کر سکتے۔

← اور خدا کے سوانہ تمہارا کوئی
دوست ہے اور نہ مددگار۔

اور

← اسی کی نشانیوں میں سے سمندر کے جہاز ہیں

(جو) گویا پہاڑ (ہیں):

اگر

← خدا چاہے تو ہوا کو ٹھیرا دے:

اور

← جہاز اس کی سطح پر کھڑے رہ جائیں:

← تمام صبر اور شکر کرنیوالوں

کے لئے ان (باتوں) میں
قدرتِ خدا کے نمونے ہیں۔

← یا اُن کے اعمال کے سبب
اُن کو تباہ کر دے۔

← اور بہت سے قصور معاف

کردے۔

شوری - ۵۳ تا ۴۹

لِلّٰهِ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْاَرْضِ ط مَخْلُوْقٌ
مَا يَشَاءُ يَهْبُطُ لِمَنْ يَّشَاءُ اِنَّا نَا
وَيَهْبُطُ لِمَنْ يَّشَاءُ
الذُّكُوْر ۝

(تمام) بادشاہت خدا ہی کی ہے آسمانوں کی بھی
اور زمین کی بھی۔ وہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے۔
جسے چاہتا ہے بیٹیاں عطا کرتا ہے اور جسے چاہتا ہے
بیٹے بخشتا ہے ۝

اَوْ يَزُوْجَهُمْ ذُكُوْرًا نَّا وَاِنَّا نَا ج وَ
يَجْعَلُ مَنْ يَّشَاءُ عَقِيْمًا ط اِنَّ
عَلِيْمٌ قَدِيْرٌ ۝

یا ان کو بیٹے اور بیٹیاں دونوں عنایت فرماتا ہے۔
اور جس کو چاہتا ہے بے اولاد رکھتا ہے وہ تو جاننے
والا (اور) قدرت والا ہے ۝

وَمَا كَانَ لِبَشَرٍ اَنْ يَّكَلِمَهُ اللّٰهُ
اِلَّا وَحِيًّا اَوْ مِنْ وَّرَآئِ حِجَابٍ
اَوْ يُرْسِلَ رَسُوْلًا فَيُوْحِيْ بِاٰذِنِ
مَا يَشَاءُ ط اِنَّ عَلِيًّا حَكِيْمٌ ۝

اور کسی آدمی کے لئے ممکن نہیں کہ خدا اس سے بات
کرے مگر اہام (کے ذریعے) سے یا پردے کے پیچھے سے
یا کوئی فرشتہ بھیج دے تو وہ خدا کے حکم سے جو خدا چاہے
اقتدار کرے بیشک عالی رتبہ (اور) حکمت والا ہے ۝

وَكَذٰلِكَ اَوْحَيْنَا اِلَيْكَ رُوْحًا مِّنْ
اَمْرِنَا ط مَا كُنْتَ تَدْرِيْ مَا الْكِتٰبُ
وَالْاٰرِيسَانُ وَلٰكِنْ جَعَلْنَاهُ نُوْرًا
نُّهْدِيْ بِهٖ مَنْ نَّشَاءُ مِنْ عِبَادِنَا
وَإِنَّكَ لَتَهْدِيْ اِلَى صِرَاطٍ
مُّسْتَقِيْمٍ ۝

اور اسی طرح ہم نے اپنے حکم سے تمہاری طرف روح القدس
کے ذریعے سے (قرآن) بھیجا ہے۔ تم نہ تو کتاب کو جانتے
تھے اور نہ ایمان کو۔ لیکن ہم نے اس کو نور بنایا ہے
کہ اس سے ہم اپنے بندوں میں سے جس کو چاہتے
ہیں ہدایت کرتے ہیں اور بیشک (اے محمد) تم سیدھا
رستہ دکھاتے ہو ۝

صِرَاطِ اللّٰهِ الَّذِيْ لَهُ مَا فِي السَّمٰوٰتِ
وَمَا فِي الْاَرْضِ ط اِلَّا اِلَى اللّٰهِ تَصِيْرٌ
الْاُمُوْر ۝

(یعنی) خدا کا رستہ جو آسمانوں اور زمین کی سب
چیزوں کا مالک ہے۔ دیکھو سب کام خدا کی طرف رجوع
ہوں گے (اور وہی) انہیں فیصلہ کرے گا ۝

سَائِسِيْ تَجْرِيْ

تمام،

← بادشاہت خدا ہی کی ہے ۝

← آسمانوں کی بھی اور زمین کی بھی ۝

← وہ جو چاہتا ہے پیدا کرتا ہے ۝

← جسے چاہتا ہے بیٹیاں عطا کرتا ہے ۛ
 ← جسے چاہتا ہے بیٹے بخشتا ہے ۛ اور
 ← اُن کو بیٹے اور بیٹیاں دونوں عنایت فرماتا ہے ۛ یا
 ← جس کو چاہتا ہے بے اولاد رکھتا ہے ۛ اور
 ← وہ جاننے والا اور قدرت والا ہے۔

اور کسی آدمی کے لئے

← خدا اُس سے بات کرے مگر الہام (کے ذریعے) ممکن نہیں کہ
 سے یا پردے کے پیچھے سے یا کوئی فرشتہ
 بھیج دے ۛ

← خدا کے حکم سے جو خدا چاہے القار کرے ۛ تو وہ
 ← بیشک وہ عالی رتبتہ اور حکمت والا ہے۔

← اور اسی طرح ہم نے اپنے
 حکم سے تمہاری طرف
 رُوح القدس کے ذریعے
 سے (قرآن بھیجا ہے۔
 ← تم نہ تو کتاب کو جانتے
 تھے اور نہ ایمان کو۔
 ← لیکن ہم نے اُس کو نور
 بنایا ہے کہ اُس سے ہم
 اپنے بندوں میں سے جس
 کو چاہتے ہیں ہدایت کرتے
 ہیں۔

← اور بیشک (اے محمد) تم
 سیدھا راستہ دکھاتے ہو
 (یعنی) خدا کا راستہ جو آسمانوں

اور زمین کی سب چیزوں

کا مالک ہے۔

← دیکھو سب کام خدا کی

طرف رجوع ہوں گے

(اور وہی انہیں فیصلہ کریگا)

زخرف — ۱۳ تا ۹

وَلِئِنْ سَأَلْتَهُمْ مَنْ خَلَقَ السَّمٰوٰتِ
وَالْاَرْضَ لَيَقُوۡلُنَّ خَلَقْنٰهُنَّ الْعَزِيۡزُ
الْعَلِيۡمُ ۝

الَّذِيۡ جَعَلَ لَكُمُ الْاَرْضَ مَهۡدًا وَّجَعَلَ
لَكُمْ فِيۡهَا سُبُلًا لَّعَلَّكُمْ تَهْتَدُوۡنَ ۝
وَالَّذِيۡ نَزَّلَ مِنَ السَّمَآءِ مَآءً يَّبۡقَدِرُ
فَاَنْشَرْنَا بِهٖ بَلَدَةً مَّيۡتًا كَذٰلِكَ
تُخۡرَجُوۡنَ ۝

وَالَّذِيۡ خَلَقَ الْاَزۡوَاجَ كُلَّهَا وَّجَعَلَ
لَكُمْ مِّنَ الْفُلۡكِ وَالْاَنْعَامِ مَا تَرۡكَبُوۡنَ
لِتَسۡتَوۡا عَلٰى ظُهُورِهِۦ ثُمَّ تَذۡكُرُوۡا
نِعۡمَةَ رَبِّكُمْ اِذَا اسۡتَوَيْتُمْ
عَلَيْهٖ وَتَقُوۡلُوۡا سُبۡحٰنَ الَّذِيۡ
سَخَّرَ لَنَا هٰذَا وَاَمَا كُنَّا
لَهٗ مُقۡرِنِيۡنَ ۝

اور اگر تم ان سے پوچھو کہ آسمانوں اور زمین کو
کس نے پیدا کیا ہے تو کہیں گے کہ ان کو غالب (اور)
علم والے (خدا) نے پیدا کیا ہے ۝

جس نے تمہارے لئے زمین کو بچھونا بنایا اور اس
میں تمہارے لئے رستے بنائے تاکہ تم راہ معلوم کرو ۝
اور جس نے ایک اندازے کے ساتھ آسمان سے پانی
نازل کیا، پھر ہم نے اس سے شہر مردہ کو زندہ کیا۔
اسی طرح تم (زمین سے) نکالے جاؤ گے ۝

اور جس نے تمام قسم کے حیوانات پیدا کئے اور تمہارے
لئے کشتیاں اور چار پائے بنائے جن پر تم سوار ہوتے ہو
تاکہ تم ان کی پیٹھ پر چڑھ بیٹھو اور جب اس پر بیٹھ
جاؤ پھر اپنے پروردگار کے احسان کو یاد کرو اور
کہو کہ وہ (ذات) پاک ہے جس نے اس کو ہماری
زیر فرمان کر دیا اور ہم میں طاقت نہ تھی کہ اس
کو بس میں کر لیتے ۝

سَائِسِيۡ تَجۡزِيۡلًا

اور اگر تم ان سے پوچھو کہ ← آسمانوں اور زمین کو کس نے پیدا کیا ہے ۝ ← تو کہیں گے کہ ان کو غالب

(اور) علم والے (خدا) نے

پیدا کیا ہے۔

← جس نے تمہارے لئے زمین کو بچھونا بنایا ۝

اور ← اُس میں تمہارے لئے راجتے بنائے: ← تاکہ تم راہ معلوم کرو۔

اور ← جس نے ایک اندازے کے ساتھ آسمان سے پانی

نازل کیا:

پھر ← ہم نے اس سے شہرِ مُردہ کو زندہ کیا: ← اسی طرح تم (زمین سے)

نکالے جاؤ گے۔

اور ← جس نے تمام قسم کے حیوانات پیدا کئے:

اور ← تمہارے لئے کشتیاں اور چارپائے بنائے: ← جن پر تم سوار ہوتے ہو۔

← تاکہ تم اُن کی پیٹھ پر چڑھ بیٹھو

← اور جب اُس پر بیٹھ جاؤ

پھر اپنے پروردگار کے

احسان کو یاد کرو۔

← اور کہو کہ وہ (ذاتِ پاک ہے

جس نے اُس کو ہمارے

زیرِ فرمان کر دیا۔

← اور ہم میں طاقت نہ تھی کہ

اُس کو بس میں کر لیتے۔

دخان — ۳۹ تا ۳۸

وَمَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا

بَيْنَهُمَا لِعِبَادٍ ۝

مَا خَلَقْنَاهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَلَكِنَّ

أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ۝

اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ اُن میں ہے

اُن کو کھیلے ہوئے نہیں بنایا:

اُن کو ہم نے تدبیر سے پیدا کیا ہے لیکن اکثر لوگ

نہیں جانتے:

سَائِسِي تَجْرِبَةً

اور

← ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ اُن میں ہے

← اُن کو ہم نے تدبیر سے پیدا

کیا ہے۔

← لیکن اکثر لوگ نہیں جانتے۔

جاثیہ — ۳ تا ۷

إِنَّ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ لَآيَاتٍ
لِّلْمُؤْمِنِينَ ۝

بیشک آسمانوں اور زمین میں ایمان والوں کے لئے
(خدا کی قدرت کی) نشانیاں ہیں ۝

وَفِي خَلْقِكُمْ وَمَا يَبُثُّ مِنْ دَابَّةٍ
آيَةٌ لِّقَوْمٍ يُوقِنُونَ ۝

اور تمہاری پیدائش میں بھی اور جانوروں میں بھی جن
کو وہ پھیلاتا ہے یقین کرنے والوں کے لئے نشانیاں ہیں

وَإِخْتِلَافِ اللَّيْلِ وَالنَّهَارِ وَمَا أَنْزَلَ
اللَّهُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ رِزْقٍ فَأَحْيَا

اور رات اور دن کے آگے پیچھے آنے جانے میں اور
وہ جو خدا نے آسمان سے (ذریعہ) رزق نازل فرمایا

بِهِ الْأَرْضَ بَعْدَ مَوْتِهَا وَتَصْرِيفِ
الرِّيْحِ آيَةٌ لِّقَوْمٍ

پھر اس سے زمین کو اُس کے مرجانے کے بعد زندہ
کیا اُس میں اور ہواؤں کے بدلنے میں عقل والوں

يَعْقِلُونَ ۝

کے لئے نشانیاں ہیں ۝

تِلْكَ آيَاتُ اللَّهِ نَتْلُوهَا عَلَيْكَ بِأَحْسَنِ
قِيَاسٍ حَدِيثٍ بَعْدَ اللَّهِ وَ

یہ خدا کی آیتیں ہیں جو ہم تم کو سچائی کیساتھ پڑھ کر
سناتے ہیں۔ تو یہ خدا اور اس کی آیتوں کے بعد کس

آيَةٍ يُؤْمِنُونَ ۝
وَيْلٌ لِّكُلِّ أَقَاكٍ أَسِيْمٍ ۝

بات پر ایمان لائیں گے ۝
ہر چھوٹے گنہگار پر افسوس ہے ۝

سَائِسِي تَجْرِي

بیشک

← آسمانوں اور زمین میں ۝

← ایمان والوں کے لئے

(خدا کی قدرت کی)

نشانیاں ہیں۔

اور

← تمہاری پیدائش میں بھی اور جانوروں میں بھی

← یقین کرنے والوں کے لئے

جن کو وہ پھیلاتا ہے ۝

نشانیاں ہیں۔

اور

← رات اور دن کے آگے پیچھے آنے جانے میں ۝

اور

← وہ جو خدا نے آسمان سے (ذریعہ) رزق نازل

فرمایا ۝

پھر

← اس سے زمین کو اُس کے مرجانے کے بعد زندہ

کیا اُس میں :-

اور ← ہواؤں کے بدلنے میں :- ← عقل والوں کیلئے نشانیاں ہیں -

← یہ خدا کی آیتیں ہیں جو ہم تم کو سچائی کے ساتھ پڑھ کر سناتے ہیں -

← تو یہ خدا اور اُس کی آیتوں کے بعد کس بات پر ایمان لائیں گے -

← ہر چھوٹے گنہگار پر افسوس ہے

- خدا ہی تو ہے جس نے دریا کو تمہارے قابو میں کر دیا تاکہ اُسکے حکم سے اُس میں کشتیاں چلیں اور تاکہ تم اُسکے فضل سے (معاش) تلاش کرو اور تاکہ شکر کرو :- اور جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے سب کو اپنے (حکم) سے تمہارے کام میں لگا دیا - جو لوگ غور کرتے ہیں اُن کے لئے اس میں (قدرتِ خدا کی) نشانیاں ہیں :-

اللَّهُ الَّذِي سَخَّرَ لَكُمْ الْبَحْرَ لَتَجْرِي
الْفُلُكُ فِيهِ بِأَمْرِهِ وَلِتَسْتَبْخُوا مِنْ
فَضْلِهِ وَلِعَلَّكُمْ تَشْكُرُونَ ○
وَسَخَّرَ لَكُمْ قَانِي السَّمَوَاتِ وَفَانِي
الْأَرْضِ جَمِيعًا مِّنْهُ إِنَّ فِي
ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّقَوْمٍ
يَتَفَكَّرُونَ ○

جاثیہ — ۱۳ تا ۱۲

سائنسی تجزیہ

خدا ہی تو ہے ← جس نے دریا کو تمہارے قابو میں کر دیا :- تاکہ ← اُس کے حکم سے اُس میں کشتیاں چلیں :- ← اور تاکہ تم اس کے فضل سے (معاش) تلاش کرو ← اور تاکہ شکر کرو -

اور ← جو کچھ آسمانوں میں ہے اور جو کچھ زمین میں ہے سب کو اپنے (حکم) سے تمہارے کام میں لگا دیا ← جو لوگ غور کرتے ہیں اُن کے لئے اس میں (قدرت

خدا کی نشانیاں ہیں۔

جاثیہ — ۲۲

وَخَلَقَ اللَّهُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ
بِالْحَقِّ وَلِيُجْزِيَ كُلَّ نَفْسٍ بِمَا
كَسَبَتْ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ○

اور خدا نے آسمانوں اور زمین کو حکمت سے پیدا
کیا ہے اور تاکہ ہر شخص اپنے اعمال کا بدلہ پائے
اور ان پر ظلم نہیں کیا جائے گا۔

سائنی تجزیہ

اور ← خدا نے آسمانوں اور زمین کو حکمت سے پیدا کیا ہے ← اور تاکہ ہر شخص اپنے اعمال
کا بدلہ پائے۔
اور ان پر ظلم نہیں کیا
جائے گا۔

جاثیہ — ۲۶

قُلِ اللَّهُ يُحْيِيكُمْ ثُمَّ يُمِيتُكُمْ ثُمَّ
يَجْمَعُكُمْ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ لَا رَيْبَ
فِيهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ
لَا يَعْلَمُونَ ○

کہہ دو کہ خدا ہی تم کو جان بخشتا ہے پھر وہی تم کو
موت دیتا ہے پھر تم کو قیامت کے روز جس
(کے آنے) میں کچھ شک نہیں تم کو جمع کرے گا
لیکن بہت سے لوگ نہیں جانتے۔

سائنی تجزیہ

کہہ دو کہ ← خدا ہی تم کو جان بخشتا ہے۔
پھر وہی، ← تم کو موت دیتا ہے۔
پھر ← تم کو قیامت کے روز جس (کے آنے) میں کچھ
شک نہیں تم کو جمع کرے گا۔
لیکن بہت سے لوگ
نہیں جانتے۔

جاثیہ — ۳۶ تا ۳۷

فَلِلَّهِ الْحَمْدُ رَبِّ السَّمَوَاتِ وَرَبِّ
پس خدا ہی کو ہر طرح کی تعریف (سزاوار) ہے جو آسمانوں کا

| | | |
|---|---|--|
| ۱ | <p>الْأَرْضِ رَبِّ الْعَالَمِينَ ۝ وَكَهَّ الْكَبِيرَ يَأْمُرُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝</p> <p>مالک اور زمین کا مالک اور تمام جہان کا پروردگار ہے اور آسمانوں اور زمین میں اسی کے لئے بڑائی ہے اور وہ غالب (اور) دانا ہے ۝</p> | |
|---|---|--|

| | | |
|--|--|--|
| <p>سائنسی تجزیہ پس خدا ہی کو ہر طرح کی تعریف (سزاوار) ہے — جو آسمانوں کا مالک ۝ اور — زمین کا مالک ۝ اور — تمام جہان کا پروردگار ہے ۝ اور — آسمانوں ۝ اور — زمین میں اسی کے لئے بڑائی ہے — اور وہ غالب (اور) دانا ہے</p> | | |
|--|--|--|

| | | |
|---|---|-----------|
| ۲ | <p>مَا خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا إِلَّا بِالْحَقِّ وَأَجَلٍ مُّسَمًّى ۗ وَالَّذِينَ كَفَرُوا عَمَّا أُنذَرُوا مُّعْرِضُونَ ۝</p> <p>ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ ان دونوں میں ہے مبنی بر حکمت اور ایک وقت مقرر تک کے لئے پیدا کیا ہے اور کافروں کو جس چیز کی نصیحت کی جاتی ہے اُس سے منہ پھیر لیتے ہیں ۝</p> | احقاف — ۳ |
|---|---|-----------|

| | | |
|---|--|--|
| <p>سائنسی تجزیہ — ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ ان دونوں میں ہے مبنی بر حکمت ۝ اور — ایک وقت مقرر تک کے لئے پیدا کیا ہے ۝ ← اور کافروں کو جس چیز کی نصیحت کی جاتی ہے اُس سے منہ پھیر لیتے ہیں۔</p> | | |
|---|--|--|

| | | |
|--|--|------------|
| | <p>وَوَصَّيْنَا الْإِنْسَانَ بِوَالِدَيْهِ إِحْسَانًا حَمَلَتْهُ أُمُّهُ كُرْهًا وَوَضَعَتْهُ كُرْهًا وَحَمَلُهُ وَفِضْلُهُ ثَلَاثُونَ شَهْرًا ۖ</p> <p>اور ہم نے انسان کو اپنے والدین کے ساتھ بھلائی کرنیکا حکم دیا۔ اُس کی ماں نے اُس کو تکلیف سے پیٹا رکھا اور تکلیف ہی سے جنا اور اس کا پیٹ میں رہنا</p> | احقاف — ۱۵ |
|--|--|------------|

إِذَا بَلَغَ أَشُدَّهُ وَبَلَغَ أَرْبَعِينَ
سَنَةً قَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِي أَنْ
أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ
عَلَيَّ وَعَلَىٰ وَالِدَيَّ وَأَنْ أَعْمَلَ
صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَصْلِحْ
لِي فِي دِينِي وَمَنْ عِزِّي
تُبِتْ لِي الْيَقِينَ وَرَافِقِي
مِنَ الْمُسْلِمِينَ

اور دودھ چھوڑنا ڈھائی برس میں ہوتا ہے یہاں تک
کہ جب خوب جوان ہوتا اور چالیس برس کو پہنچ
جاتا ہے تو کہتا ہے کہ اے میرے پروردگار مجھے
توفیق دے کہ تو نے جو احسان مجھ پر اور میرے
ماں باپ پر کئے ہیں ان کا شکر گزار ہوں اور یہ
کہ نیک عمل کروں جن کو تو پسند کرے اور میرے
لئے میری اولاد میں اصلاح (و تقویٰ) دے۔ میں
تیری طرف رجوع کرتا ہوں اور میں فرمانبرداروں
میں ہوں ۛ

سائنسی تجزیہ

اور ہم نے انسان کو اپنے
والدین کے ساتھ بھلائی

کرنے کا حکم دیا ← اُس کی ماں نے اُس کو تکلیف سے پیٹ میں رکھا:

اور ← تکلیف ہی سے جنما:

اور ← اُس کا پیٹ میں رہنا اور دودھ چھوڑنا ڈھائی برس

میں ہوتا ہے ۛ ← یہاں تک کہ جب خوب

جوان ہوتا۔

← اور چالیس برس کو پہنچ

جاتا ہے تو کہتا ہے کہ میرے

پروردگار مجھے توفیق دے

کہ تو نے جو احسان مجھ پر اور

میرے ماں باپ پر کئے

ہیں ان کا شکر گزار ہوں۔

← اور یہ کہ نیک عمل کروں جن کو

تو پسند کرے۔
 ← اور میرے لئے میری اولاد
 میں اصلاح (و تقویٰ) کے
 ← میں تیری طرف رجوع کرتا ہوں
 ← اور میں فرماں بردار ہوں
 ہوں۔

| | |
|-------------------|---|
| <p>حجرات — ۱۳</p> | <p>يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَىٰ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ ۝</p> <p>لوگو! ہم نے تم کو ایک مرد اور ایک عورت سے پیدا کیا اور تمہاری قومیں اور قبیلے بنائے تاکہ ایک دوسرے کو شناخت کرو (اور)، خدا کے نزدیک تم میں زیادہ عزت والا وہ ہے جو زیادہ پرہیزگار ہے۔ بیشک خدا سب کچھ جاننے والا (اور) سب سے خبردار ہے۔</p> |
|-------------------|---|

| | |
|---|---|
| <p>سَائِسِي تَجْرِيًا</p> <p>لوگو! اور تاکہ</p> | <p>← ہم نے تم کو ایک مرد اور ایک عورت سے پیدا کیا؛ ← تمہاری قومیں اور قبیلے بنائے؛ ← اور خدا کے نزدیک تم میں عزت والا وہ ہے جو زیادہ پرہیزگار ہے۔ ← بیشک خدا سب کچھ جاننے والا (اور) سب سے خبردار ہے۔</p> |
|---|---|

| | |
|---------------------|--|
| <p>ق — ۱۱ تا ۱۳</p> | <p>عَاذًا مِتْنَا وَكُنَّا تُرَابًا ذَرِكًا رَجَعْنَا بِعِيدٍ ۝</p> <p>بھلا جب ہم مر گئے اور مٹی ہو گئے (تو پھر زندہ ہونگے؟) یہ زندہ ہونا (عقل سے) بعید ہے؛ ان کے جسموں کو زمین جتنا دکھا کھا کر، کم کرتی جاتی ہے۔</p> |
|---------------------|--|

مِنْهُمْ وَعِنْدَنَا كِتَابٌ

ہم کو معلوم ہے اور ہمارے پاس تحریری یادداشت

حَفِیْظٌ ۝

بھی ہے ۝

بَلْ كَذَّبُوا بِالْحَقِّ لَمَّا جَاءَهُمْ

بلکہ عجیب بات یہ ہے کہ جب ان کے پاس

فَهُمْ فِي آمْرِ

(دین) حق آپہنچا تو انہوں نے اُسکو جھوٹ سمجھا

مَرِيْجٍ ۝

سو یہ ایک الجھی ہوئی بات میں (پڑ رہے) ہیں ۝

اَقْلَمَ يَنْظُرُوْا اِلَى السَّمٰوٰتِ فَوْقَهُمْ

کیا انہوں نے اپنے اوپر آسمان کی طرف نگاہ نہیں

كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَّاهَا وَمَا

کی کہ ہم نے اس کو کیونکر بنایا اور (کیونکر سجایا اور

لَهَا مِنْ فُرُوْجٍ ۝

اس میں کہیں شگاف تک نہیں ۝

وَالْاَرْضَ مَدَدْنَاهَا وَالْقِيٰنَا فِيْهَا

اور زمین کو (دیکھو اسے) ہم نے پھیلایا اور اس

رَوٰسِیْ وَاَنْبَتْنَا فِيْهَا مِنْ كُلِّ

میں پہاڑ رکھ دیئے اور اس میں ہر طرح کی خوشنما

زَوْجٍ مُّبْتَدِیٍّ ۝

چیزیں اُگائیں ۝

تَبٰصِرَةً وَّذِكْرًا لِّكُلِّ عٰبِدٍ

تاکہ رجوع لانے والے بندے ہدایت اور نصیحت حاصل

مُنِيْبٍ ۝

کریں ۝

وَاَنْزَلْنَا مِنَ السَّمٰوٰتِ مَآءً مُّبٰرَكًا

اور آسمان سے برکت والا پانی اتارا اور اس سے

فَاَنْبَتْنَا بِهٖ جَنٰتٍ وَّحَبَّ الْحَصِيْدِ ۝

باغ و بستان اُگائے اور کھیتی کا اناج ۝

وَالنَّخْلَ بَسَقَتْ لَهَا طَلْحٌ وَّنَضِیْدٌ ۝

اور لمبی لمبی کھجوریں جن کا گابھاتا بتہ ہوتا ہے ۝

رِزْقًا قَالٍ لِّلْعِبَادِ وَاَحْيٰنَا بِهٖ

(یہ سب کچھ) بندوں کو روزی دینے کے لئے دیکھا

بَلَدًا مَّيِّتًا ط كَذٰلِكَ

اور اُس (پانی) سے ہم نے شہر مردہ (یعنی زمین اُفتاد)

الْخُرُوْجِ ۝

کو زندہ کیا (بس) اسی طرح (قیامت کے روز) نکل پڑنا ہے

سَائِسِنِي تَجْرِيْلًا

بھلا جب ہم مر گئے اور

مٹی ہو گئے تو پھر زندہ

ہوں گے؟ یہ زندہ ہونا

(عقل سے) بعید ہے ← اُن کے جسموں کو زمین جتنا دکھا کھا کر، کم کرتی جاتی

ہم کو معلوم ہے ۝

اور ← ہمارے پاس تحریری یادداشت بھی ہے :- ← بلکہ (عجیب بات یہ ہے کہ)

جب اُن کے پاس دین،
حق آپہنچا تو انہوں نے
اُس کو جھوٹ سمجھا۔

← سو یہ ایک اُلجھی ہوئی بات
میں (پڑ رہے) ہیں۔

کیا انہوں نے اپنے اوپر

آسمان کی طرف نگاہ

نہیں کی کہ ← ہم نے اُس کو کیوں کر بنایا :-

اور (کیوں کر)

سجایا :-

اور ← اُس میں کہیں شگاف تک نہیں :-

اور زمین کو (دیکھو اُسے) ← ہم نے پھیلا یا :-

اور ← اُس میں پہاڑ رکھ دیئے :-

اور ← اُس میں ہر طرح کی خوشنما چیزیں اُگائیں :- ← تاکہ رجوع لانے والے

بندے ہدایت اور نصیحت
حاصل کریں۔

اور ← آسمان سے برکت والا پانی اُتار :-

اور ← اُس سے باغ و بستان اُگائے :-

اور ← کھیتی کا نام :-

اور ← لمبی لمبی کھجوریں جن کا گابھاتا بتہ ہوتا ہے :- ← (یہ سب کچھ) بندوں کو رُوی

دینے کے لئے (کیا ہے)۔

اور ← اُس (پانی) سے ہم نے شہر مُردہ (یعنی زمین مُتادہ)

کو زندہ کیا :- ← (بس) اسی طرح (قیامت

کے روز) تکل پڑتا ہے۔

ق — ۱۵ تا ۱۶

أَفَعَيَّنَا بِالْخَلْقِ الْأَوَّلِ بَلْ هُمْ
 فِي لَبْسٍ مِّنْ خَلْقٍ جَدِيدٍ ۝
 وَلَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ وَنَعَلَمُ مَا
 تُوَسَّوَسُ بِهِ نَفْسُهُ ۖ وَنَحْنُ أَقْرَبُ
 إِلَيْهِ مِنْ حَبْلِ الْوَرِيدِ ۝

کیا ہم پہلی بار پیدا کر کے تھک گئے ہیں؟ (نہیں) بلکہ
 یہ از سر نو پیدا کرنے میں شک میں (پڑے ہوئے) ہیں؟
 اور ہم ہی نے انسان کو پیدا کیا ہے اور جو خیالات
 اُس کے دل میں گزرتے ہیں ہم اُن کو جانتے ہیں۔ اور
 ہم اس کی رگ جان سے بھی اس سے زیادہ قریب ہیں

سائنسی تجزیہ

← کیا ہم پہلی بار پیدا کر کے تھک گئے ہیں؟ ← (نہیں) بلکہ یہ از سر نو
 پیدا کرنے میں شک میں
 (پڑے ہوئے) ہیں۔
 اور ← ہم ہی نے انسان کو پیدا کیا ہے ← اور جو خیالات اُس کے
 دل میں گزرتے ہیں ہم
 اُن کو جانتے ہیں۔
 ← اور ہم اُس کی رگ جان
 سے بھی اس سے زیادہ
 قریب ہیں۔

ق — ۳۸

وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ
 وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ۖ وَمَا مَسَّنَا
 مِنْ لَّغْوٍ ۝

اور ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو مخلوقات (مخلوقات)
 اُن میں ہے سب کو چھ دن میں بنا دیا اور ہم کو
 ذرا بھی تکان نہیں ہوا

سائنسی تجزیہ

← ہم نے آسمانوں اور زمین کو اور جو (مخلوقات)
 اُن میں ہے سب کو چھ دن میں بنا دیا؟ ← اور ہم کو ذرا بھی تکان نہیں
 ہوا۔

ذاریات — ۴۱ تا ۴۲

وَالذَّرِيرَاتِ دَرَوًا ۝
 فَالْحَمَلَاتِ وَالْقَرَاتِ ۝

بکھیرنے والیوں کی قسم جو اڑ کر بکھیر دیتی ہیں؟
 پھر (پانی کا) بوجھ اٹھاتی ہیں؟

| | | |
|---|---|--|
| | <p>پھر آہستہ آہستہ چلتی ہیں :- پھر چیزیں تقسیم کرتی ہیں :-</p> | <p>فَالْجُرَيْتِ يُسْرًا ○ وَالْمَقْسِمَاتِ أَمْرًا ○</p> |
| <p>سائنسی تجزیہ</p> <p>بکھیرنے والیوں کی قسم ← جوڑا کر بکھیر دیتی ہیں :- پھر ← (پانی کا) بوجھ اٹھاتی ہیں :- پھر ← آہستہ آہستہ چلتی ہیں :- پھر ← چیزیں تقسیم کرتی ہیں :-</p> | | |
| | <p>اور آسمان کی قسم جس میں رستے ہیں :- کہ (اے اہل مکہ، تم ایک متناقض باتیں (پڑے ہوئے) ہو :- اس سے وہی پھرتا ہے جو (خدا کی طرف سے) پھیرا جائے :- اٹکل دوڑانے والے ہلاک ہوں :-</p> | <p>ذاریات - ۷ تا ۱۰ ○ وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْحُبُكِ ○ إِنَّكُمْ لِنَفِيِّ قَوْلٍ مُّخْتَلِفٍ ○ يُؤْتِيكَ عَنْهُ مِنْ أَمَّاكٍ ○ قُتِلَ الْخَرَّاصُونَ ○</p> |
| <p>سائنسی تجزیہ</p> <p>اور آسمان کی قسم ← جس میں رستے ہیں :- کہ (اے اہل مکہ، تم ایک متناقض بات میں (پڑے ہوئے) ہو :- اس سے وہی پھرتا ہے جو (خدا کی طرف سے) پھیرا جائے :- اٹکل دوڑانے والے ہلاک ہوں :-</p> | | |
| | <p>اور یقین کرنے والوں کے لئے زمین میں (بہت سی) نشانیاں ہیں :- اور خود تمہارے نفوس میں، تو کیا تم دیکھتے نہیں :-</p> | <p>ذاریات - ۲۰ تا ۲۳ ○ وَفِي الْأَرْضِ آيَاتٌ لِلْمُؤْمِنِينَ ○ وَفِي أَنْفُسِكُمْ أَفَلَا تُبْصِرُونَ ○</p> |

| | | |
|--|--|--------------------------|
| <p>اور تمہارا رزق اور جس چیز کا تم سے وعدہ کیا جاتا ہے آسمان</p> <p>میں ہے :</p> <p>تو آسمانوں اور زمین کے مالک کی قسم یہ (اسی طرح)</p> <p>قابل یقین ہے جس طرح تم بات کرتے ہو :</p> | <p>وَفِي السَّمَاءِ رِزْقًا وَمَا</p> <p>تُوعَدُونَ ۝</p> <p>فَوَرَبِّ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ إِنَّهُ لَكَنُ</p> <p>مَثَلٌ مَّا أَنْتُمْ تَنْطِقُونَ ۝</p> | |
| <p>تو کیا تم دیکھتے نہیں۔</p> <p>اور تمہارا رزق اور جس</p> <p>چیز کا تم سے وعدہ کیا</p> <p>جاتا ہے آسمان میں ہے۔</p> <p>تو آسمانوں اور زمین کے</p> <p>مالک کی قسم یہ (اسی طرح)</p> <p>قابل یقین ہے جس طرح</p> <p>تم بات کرتے ہو۔</p> | <p>سَائِسِي تَجْرِبَةً</p> <p>اور یقین کرنے والوں</p> <p>کے لئے ← زمین میں (بہت سی) نشانیاں ہیں :</p> <p>اور ← خود تمہارے نفوس میں :</p> | |
| <p>اور آسمانوں کو ہم ہی نے ہاتھوں سے بنایا اور ہم کو</p> <p>سب مقدور ہے :</p> <p>اور زمین کو ہم ہی نے بچھایا تو (دیکھو) ہم کیا خوب بچھانے</p> <p>والے ہیں :</p> <p>اور ہر چیز کی ہم نے دو قسمیں بنائیں تاکہ تم نصیحت</p> <p>پکڑو :</p> | <p>وَالسَّمَاءَ بَنَيْنَاهَا بِأَيْدٍ وَإِنَّا</p> <p>لَمُوسِعُونَ ۝</p> <p>وَالْأَرْضَ قَرَشْنَاهَا قَنَعَمَ</p> <p>الْمَاهِدُونَ ۝</p> <p>وَمِنْ كُلِّ شَيْءٍ خَلَقْنَا زَوْجَيْنِ</p> <p>لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ۝</p> | <p>ذاریات - ۲۶ تا ۲۹</p> |
| <p>اور ہم کو سب مقدور ہے</p> <p>تو (دیکھو) ہم کیا خوب</p> <p>بچھانے والے ہیں۔</p> | <p>سَائِسِي تَجْرِبَةً</p> <p>اور ← آسمانوں کو ہم ہی نے ہاتھوں سے بنایا :</p> <p>اور ← زمین کو ہم ہی نے بچھایا :</p> | |

| | |
|--|---|
| <p>ذاریتہ — ۵۸ تا ۵۶</p> | <p>اور ← ہر چیز کی ہم نے دو قسمیں بنائیں: ← تاکہ تم نصیحت پکڑو۔</p> <p>وَمَا خَلَقْتُ الْجِنَّ وَالْإِنْسَ إِلَّا لِيَعْبُدُونِ ۝</p> <p>اور میں نے جنوں اور انسانوں کو اس لئے پیدا کیا ہے کہ میری عبادت کریں: ۝</p> <p>مَا أُرِيدُ مِنْهُمْ مِنْ رِزْقٍ وَمَا أُرِيدُ أَنْ يُطْعَمُونَ ۝</p> <p>میں ان سے طالبِ رزق نہیں اور نہ یہ چاہتا ہوں کہ مجھے (کھانا) کھلائیں: ۝</p> <p>إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ ۝</p> <p>خدا ہی تو رزق دینے والا زور آور (اور مضبوط ہے): ۝</p> |
| <p>سَائِسِي تَجْرِيَةً</p> <p>اور ← میں نے جنوں اور انسانوں کو اس لئے پیدا کیا ہے کہ میری عبادت کریں۔</p> <p>میں ان سے طالبِ رزق نہیں اور نہ یہ چاہتا ہوں کہ مجھے (کھانا) کھلائیں۔</p> <p>خدا ہی تو رزق دینے والا زور آور (اور مضبوط ہے)</p> | |
| <p>طور — ۱۱ تا ۹</p> | <p>یَوْمَ تَمُورُ السَّمَاءُ مَوْرًا ۝</p> <p>جس دن آسمان لرزنے لگے کپکپا کر: ۝</p> <p>وَتَسِيرُ الْجِبَالُ سَيْرًا ۝</p> <p>اور پہاڑ اڑنے لگیں اُدن ہو کر: ۝</p> <p>فَوَيْلٌ لِلْمُصَدِّقِينَ ۝</p> <p>اُس دن جھٹلانے والوں کے لئے خرابی ہے: ۝</p> |
| <p>سَائِسِي تَجْرِيَةً</p> <p>اور ← جس دن آسمان لرزنے لگے کپکپا کر: ۝</p> <p>اور پہاڑ اڑنے لگیں اُدن ہو کر ← اُس دن جھٹلانے والوں کے لئے خرابی ہے۔</p> | |
| <p>طور — ۳۶ تا ۳۵</p> | <p>أَمْ خُلِقُوا مِنْ غَيْرِ شَيْءٍ أَمْ هُمْ الْخَالِقُونَ ۝</p> <p>کیا یہ کسی کے پیدا کئے بغیر ہی پیدا ہو گئے ہیں۔ یا یہ خود (اپنے تئیں) پیدا کرنے والے ہیں: ۝</p> <p>أَمْ خُلِقُوا السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ ۚ بَلْ لَّا يُوقِنُونَ ۝</p> <p>یا انھوں نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا ہے؟ (نہیں) بلکہ یہ یقین ہی نہیں رکھتے: ۝</p> |

سائنسی تجزیہ

کیا ← کسی کے پیدا کئے بغیر ہی پیدا ہو گئے ہیں :-
 یا ← یہ خود اپنے تئیں پیدا کرنے والے ہیں :-
 یا ← انہوں نے آسمانوں اور زمین کو پیدا کیا ہے :- (نہیں) بلکہ یہ یقین ہی
 نہیں رکھتے۔

نجم — ۳۲

الَّذِينَ يَحْتَسِبُونَ كِبِيرًا لِأَسْفَارِهِمْ
 أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ
 إِذْ أَنْشَأَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ وَإِذْ أَنْتُمْ
 أُمَّهَاتِكُمْ فِي بُطُونٍ مُّسْتَكْبِرِينَ
 ثُمَّ جَاءَكُمْ بِسُلْطَانٍ مُّبِينٍ
 وَتَوَلَّوْا كَمَا تَوَلَّوْا كِبِيرًا لِأَسْفَارِهِمْ
 أَلَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

جو صغیرہ گناہوں کے سزا بڑے بڑے گناہوں اور بے حیائی
 کی باتوں سے اجتناب کرتے ہیں۔ بیشک تمہارا پروردگار
 بڑی بخشش والا ہے۔ وہ تم کو خوب جانتا ہے جب اُس
 نے تم کو مٹی سے پیدا کیا اور جب تم اپنی ماؤں کے پیٹ
 میں بچے تھے تو اپنے آپ کو پاک صاف نہ جتاؤ۔ جو
 پرہیزگار ہے وہ اس سے خوب واقف ہے :-

سائنسی تجزیہ

جو صغیرہ گناہوں کے سوا
 بڑے بڑے گناہوں
 اور بے حیائی کی باتوں
 سے اجتناب کرتے ہیں۔
 بیشک تمہارا پروردگار
 بڑی بخشش والا ہے۔
 وہ تم کو خوب جانتا ہے۔

جب ← اُس نے تم کو مٹی سے پیدا کیا :-
 اور جب ← تم اپنی ماؤں کے پیٹ میں بچے تھے :-
 تو اپنے آپ کو پاک صاف نہ
 جتاؤ۔
 جو پرہیزگار ہے وہ اُس
 سے خوب واقف ہے۔

نجم — ۴۵ تا ۴۶

وَأَنَّهُ خَلَقَ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ ۗ

| | | |
|------------------------|--|----------------------------|
| | <p>○ مِنْ نُطْفَةٍ إِذَا تُمْنَى ○ (یعنی) نطفے سے جو (رحم میں) ڈالا جاتا ہے ۛ</p> | |
| | <p>سَائِسِي تَجْرِي ۞ اور یہ کہ ← وہی نر اور مادہ دو قسم (کے حیوان) پیدا کرتا ہے ۛ ← (یعنی) نطفے سے جو (رحم میں) ڈالا جاتا ہے ۛ</p> | |
| <p>رحمن — ۷۳</p> | <p>○ خَلَقَ الْإِنْسَانَ ○ اسی نے انسان کو پیدا کیا ۛ ○ عِلْمَهُ الْبَيَانَ ○ اسی نے اس کو بولنا سکھایا ۛ ○ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ مُجْسَبَانِ ○ سورج اور چاند ایک حساب مقرر سے چل رہے ہیں ۛ ○ وَالنَّجْمُ وَالشَّجَرُ يَسْجُدَانِ ○ اور بوٹیاں اور درخت سجدہ کر رہے ہیں ۛ ○ وَالسَّمَاءَ رَفَعَهَا وَوَضَعَ الْمِيزَانَ ○ اور اسی نے آسمان کو بلند کیا اور ترازو قائم کی ۛ</p> | <p>ۛ</p> |
| | <p>سَائِسِي تَجْرِي ۞ ← اسی نے انسان کو پیدا کیا ۛ ← اسی نے اُس کو بولنا سکھایا ۛ ← سورج اور چاند ایک حساب مقرر سے چل رہے ہیں ۛ ← بوٹیاں اور درخت سجدہ کر رہے ہیں ۛ ← اسی نے آسمان کو بلند کیا ۛ ← ترازو قائم کی ۛ</p> | <p>اور اور اور</p> |
| <p>رحمن — ۲۶ تا ۱۰</p> | <p>○ وَالْأَرْضَ وَضَعَهَا لِلْأَنَامِ ○ اور اسی نے خلقت کے لئے زمین پکھائی ۛ فِيهَا قَاكِهَةٌ وَالنَّخْلُ ذَاتُ الَّكُمَامِ ○ اس میں میوے اور کھجور کے درخت ہیں جن کے خوشوں پر غلاف ہوتے ہیں ۛ ○ وَالْحَبُّ ذُو الْعَصْفِ ○ اور اناج جس کے ساتھ بھس ہوتا ہے اور خوشبودار پھول ۛ ○ الرَّيْحَانُ ○ توراے گروہ جن دانش تم اپنے پروردگار کی کون کوئی نعمت کو جھٹلاؤ گے ۛ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ صَلْصَالٍ كَالْفَخَّارِ ○ اسی نے انسان کو ٹھیکرے کی طرح کھنکھناتی مٹی سے بنایا ۛ</p> | <p>✓</p> |

وَخَلَقَ الْجَانَّ مِنْ مَّارِجٍ مِّنْ تَارٍ ۝
 قِيَامِي الْآءِ رَبِّكُمَا تَكْلِّدِي ۝
 رَبُّ الْمَشْرِقَيْنِ وَرَبُّ الْمَغْرِبَيْنِ ۝
 قِيَامِي الْآءِ رَبِّكُمَا تَكْلِّدِي ۝
 مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ يَلْتَقِيَانِ ۝
 بَيْنَهُمَا بَرْزَخٌ لَا يَبْغِيَانِ ۝
 قِيَامِي الْآءِ رَبِّكُمَا تَكْلِّدِي ۝
 يُخْرِجُ مِنْهُمَا اللُّؤْلُؤَ وَالْمَرْجَانَ ۝
 قِيَامِي الْآءِ رَبِّكُمَا تَكْلِّدِي ۝
 وَكُلُّ الْجَوَارِ الْمُشْتَاتِ فِي الْبَحْرِ
 كَالْأَعْلَامِ ۝
 قِيَامِي الْآءِ رَبِّكُمَا تَكْلِّدِي ۝
 كُلٌّ مِّنْ عَلَيْهَا قَانٍ ۝

اور جنات کو آگ کے شعلے سے پیدا کیا :-
 تو تم اپنے پروردگار کی کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے :-
 وہی دونوں مشرقوں اور دونوں مغربوں کا مالک (ہے) :-
 تو تم اپنے پروردگار کی کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے :-
 اسی نے دو دریا رواں کئے جو آپس میں ملتے ہیں :-
 دونوں میں ایک آٹھ ہے کہ اس سے تجاوز نہیں کر سکتے :-
 تو تم اپنے پروردگار کی کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے :-
 دونوں دریاؤں سے موتی اور موتی نکلتے ہیں :-
 تو تم اپنے پروردگار کی کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے :-
 اور جہاز بھی اسی کے ہیں جو دریا میں پہاڑوں کی
 طرح اونچے کھڑے ہوتے ہیں :-
 تو تم اپنے پروردگار کی کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے :-
 جو مخلوق، زمین پر ہے سب کو فنا ہونا ہے :-

سائنسی تجزیہ

اور ← اسی نے خلقت کے لئے زمین بچھائی :-
 ← اُس میں میوے اور کھجور کے درخت ہیں :-
 ← جن کے خوشوں پر غلاف ہوتے ہیں :-
 اور ← اناج جس کے ساتھ بھس ہوتا ہے :-
 اور ← خوشبودار پھول :-
 ← تو اے گروہ جن وانس تم
 اپنے پروردگار کی کون کون
 سی نعمت کو جھٹلاؤ گے؟

اور ← اسی نے انسان کو ٹھیکرے کی کھنکھاتی مٹی
 سے بنایا :-
 اور ← جنات کو آگ کے شعلے سے پیدا کیا :-
 ← تو تم اپنے پروردگار کی
 کون کون سی نعمت کو

جھٹلاؤ گے۔

← وہی دونوں مشرقوں اور دونوں مغربوں کا

← مالک (ہے)؛

← تو تم اپنے پروردگار کی

کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے؟

← اسی نے دو دریا رواں کئے جو آپس میں ملتے ہیں

← دونوں میں ایک آڑ ہے کہ (اس سے) تجاوز نہیں

← کر سکتے؛

← تو تم اپنے پروردگار کی

کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے؟

← اور جہاز بھی اسی کے ہیں؛

← جو دریا میں پہاڑوں کی طرح اُونچے کھڑے ہوتے

← ہیں؛

← تو تم اپنے پروردگار کی کون

کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے؟

← جو (مخلوق) زمین پر ہے

سب کو فنا ہوتا ہے۔

| | | |
|----------------|--|---|
| رجن — ۳۸ تا ۳۵ | يُرْسَلُ عَلَيْكُمَا شُوَاظٌ مِّنْ نَّارٍ وَّ نُحَاسٌ فَلَا تَنْتَصِرَانِ ۝ فِي آيَةِ الْآيَةِ رَبِّكُمَا تَكْذِبِينَ ۝ فَإِذَا انشَقَّتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ وَرْدَةً كَالِدِّهَانِ ۝ فِي آيَةِ الْآيَةِ رَبِّكُمَا تَكْذِبِينَ ۝ | تم پر آگ کے شعلے اور دھواں چھوڑ دیا جائے گا تو پھر تم مقابلہ نہ کر سکو گے؛ تو تم اپنے پروردگار کی کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے؛ پھر جب آسمان پھٹ کر تیل کی تلچھٹ کی طرح گلابی ہو جائے گا تو وہ کیسا ہولناک دن ہوگا؛ تو تم اپنے پروردگار کی کون کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے؛ |
|----------------|--|---|

سَائِسِي بَحْرِيَّةً

← تم پر آگ کے شعلے اور دھواں چھوڑ دیا جائے گا؛

← تو پھر تم مقابلہ نہ کر سکو گے۔

← تو تم اپنے پروردگار کی کون

کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے؟

← پھر جب آسمان پھٹ کر تیل کی تلچھٹ کی طرح گلابی

ہو جائے گا: ← (تو وہ کیسا ہونے والا ہوگا)
 ← تو تم اپنے پروردگار کی کون
 کونسی نعمت کو جھٹلاؤ گے؟

| | | |
|-------------------|--|---|
| <p>واقعه — ۱۰</p> | <p>إِذَا وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۝ لَيْسَ لِقُوعِهَا كَاذِبَةٌ ۝ خَافِضَةٌ رَّافِعَةٌ ۝ إِذَا رُجَّتِ الْأَرْضُ رَجًا ۝ وَبُسَّتِ الْجِبَالُ بَسًّا ۝ فَكَانَتْ هَبَاءً مُنْبَثًا ۝ وَكُنُوزًا وَاجَاثِلَةً ۝ فَأَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ مَا أَصْحَابُ الْمَيْمَنَةِ ۝ وَأَصْحَابُ الْمَشْأَمَةِ مَا أَصْحَابُ الْمَشْأَمَةِ ۝ وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ ۝</p> | <p>جب واقع ہونے والی واقع ہو جائے اس کے واقع ہونے میں کچھ جھوٹ نہیں کسی کو پست کرے کسی کو بلند جب زمین بھونچال سے لرزے لگے اور پہاڑ ٹوٹ کر ریزہ ریزہ ہو جائیں پھر غبار ہو کر اڑنے لگیں اور تم لوگ تین قسم ہو جاؤ تو داہنے ہاتھ والے (سبحان اللہ) داہنے ہاتھ والے کیا (ہی چین میں) ہیں اور بائیں ہاتھ والے (افسوس) بائیں ہاتھ والے کیا (گرفتار عذاب) ہیں اور جو آگے بڑھنے والے ہیں (انکا کیا کہنا) وہ آگے ہی بڑھنے والے ہیں</p> |
|-------------------|--|---|

سائنسی تجزیہ

← جب واقع ہو جانے والی واقع ہو جائے: ← اسکے واقع ہونے میں کچھ جھوٹ نہیں
 ← کسی کو پست کرے: ←
 ← کسی کو بلند: ←
 ← جب زمین بھونچال سے لرزے لگے: ←
 ← پہاڑ ٹوٹ کر ریزہ ریزہ ہو جائیں اور
 ← غبار ہو کر اڑنے لگیں پھر
 ← اور تم لوگ تین قسم ہو جاؤ۔
 ← تو داہنے ہاتھ والے (سبحان اللہ)
 داہنے ہاتھ والے کیا (ہی چین میں) ہیں
 ← اور بائیں ہاتھ والے (افسوس) بائیں

ہاتھ والے کیا (گر قنار عذاب) ہیں

← اور جو آگے بڑھنے والے ہیں (انکا

کیا کہنا) وہ آگے ہی بڑھنے والے ہیں

واقعہ — ۶۵ تا ۵۸

أَفَرَأَيْتُمْ مَا تُمْنُونَ ۝

دیکھو تو کہ جس (نطفے) کو تم (عورتوں کے رحم میں) ڈالتے ہو؟

ءَأَنْتُمْ تَخْلُقُونَهُ أَمْ نَحْنُ الْخَالِقُونَ ۝

کیا تم اس (سے انسان) کو بناتے ہو یا ہم بناتے ہیں؟

نَحْنُ قَدَرْنَا بَيْنَكُمْ الْمَوْتَ وَ مَا

ہم نے تم میں مرنا ٹھہرا دیا ہے اور ہم اس (بات)

نَحْنُ بِمَسْبُوقِينَ ۝

سے عاجز نہیں؟

عَلَىٰ أَنْ تُبَدِّلَ أَمْثَالَكُمْ وَ تُنشِئَكُمْ

کہ تمہاری طرح کے اور لوگ تمہاری جگہ لے آئیں اور

فِي مَا لَا تَعْلَمُونَ ۝

تم کو ایسے جہان میں جس کو تم نہیں جانتے پیدا کر دیں؟

وَ لَقَدْ عَلِمْتُمُ النَّشْأَةَ الْأُولَىٰ

اور تم نے پہلی پیدائش تو جان ہی لی ہے پھر تم

فَلَوْلَا تَذَكَّرُونَ ۝

سوچتے کیوں نہیں؟

أَفَرَأَيْتُمْ مَا تَحْرُثُونَ ۝

بھلا دیکھو تو کہ جو کچھ تم بوتے ہو

ءَأَنْتُمْ تَزْرَعُونَهُ أَمْ نَحْنُ الزَّارِعُونَ ۝

تو کیا تم اسے اگاتے ہو یا ہم اگاتے ہیں؟

لَوْ نَشَاءُ لَجَعَلْنَاهُ حُطًا مَّا أَظَلْتُمْ

اگر ہم چاہیں تو اسے چورا چورا کر دیں اور تم بائیں

تَفْلَحُونَ ۝

بناتے رہ جاؤ؟

سَائِسِي تَجْرِبِي

دیکھو تو کہ ← جس (نطفے) کو تم (عورتوں کے رحم میں) ڈالتے ہو؟

کیا تم اس (سے انسان) کو بناتے ہو یا ہم بناتے ہیں۔

← اور ہم اس (بات) سے

← ہم نے تم میں مرنا ٹھہرا دیا ہے

عاجز نہیں۔

← کہ تمہاری طرح کے اور لوگ

تمہاری جگہ لے آئیں۔

← اور تم کو ایسے جہان میں

جس کو تم نہیں جانتے پیدا

کر دیں۔

← اور تم نے پہلی پیدائش تو
جان ہی لی ہے۔
← پھر تم سوچتے کیوں نہیں؟
← تو کیا تم اسے اُگاتے ہو
یا ہم اُگاتے ہیں؟
← اگر ہم چاہیں تو اسے چورا
چورا کر دیں اور تم باتیں
بناتے رہ جاؤ۔

بھلا دیکھو تو کہ ← جو کچھ تم بونے ہو

واقعہ — ۴۲ تا ۶۸

أَفَرَأَيْتُمُ الْمَاءَ الَّذِي تَشْرَبُونَ

بھلا دیکھو تو کہ جو پانی تم پیتے ہو؟

ءَأَنْتُمْ أَنْزَلْتُمُوهُ مِنَ الْمُزْنِ أَمْ

کیا تم نے اس کو بادل سے نازل کیا ہے یا ہم نازل

نَحْنُ الْمُنزِلُونَ

کرتے ہیں؟

لَوْ نَشَاءُ جَعَلْنَاهُ أَجَاجًا فَلَوْلَا

اگر ہم چاہیں تو ہم اسے کھاری کر دیں پھر تم شکر

تَشْكُرُونَ

کیوں نہیں کرتے؟

أَفَرَأَيْتُمُ التَّارَاتِي تُوْرُونَ

بھلا دیکھو تو جو آگ تم درخت سے نکالتے ہو؟

ءَأَنْتُمْ أَنْشَأْتُمْ شَجَرَتَهَا أَمْ نَحْنُ

کیا تم نے اس کے درخت کو پیدا کیا ہے یا ہم پیدا

الْمُنشِئُونَ

کرتے ہیں؟

نَحْنُ جَعَلْنَاهَا تَذْكُرَةً وَرَمَاقًا

ہم نے اُسے یاد دلانے اور مسافروں کے برتنے کو

لِلْمُقْوِينَ

بنایا ہے؟

فَسَبِّحْ بِاسْمِ رَبِّكَ الْعَظِيمِ

تو تم اپنے پروردگار بزرگ کے نام کی تسبیح کرو؟

سَائِنَسِي وَتَجْرِي

بھلا دیکھو تو کہ ← جو پانی تم پیتے ہو؟

← کیا تم نے اس کو بادل سے

نازل کیا ہے یا ہم نازل

کرتے ہیں؟

← اگر ہم چاہیں تو ہم اسے

کھاری کر دیں۔

بھلا دیکھو تو ← جو آگ تم درخت سے نکالتے ہو: ← کیا تم نے اُس کے درخت کو پیدا کیا ہے یا ہم پیدا کرتے ہیں؟

ہم نے اُسے یاد دلانے اور مسافروں کے برتنے کو بنایا ہے: ← تو تم اپنے پروردگار بزرگ کے نام کی تسبیح کرو۔

| | | |
|------------------|---|--|
| واقعہ — ۸۷ تا ۸۳ | <p>فَلَوْلَا إِذَا بَلَغَتِ الْحُلُقُومَ ○ وَأَنْتُمْ حِينِيذٍ تَنْظُرُونَ ○ وَنَحْنُ أَقْرَبُ إِلَيْهِ مِنْكُمْ ○ وَلَكِنْ لَا يُبْصِرُونَ ○ فَلَوْلَا إِنْ كُنْتُمْ غَيْرَ مَدِينِينَ ○ تَرْجِعُونَهَا إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ ○</p> | <p>بھلا جب روح گلے میں آ پہنچتی ہے: اور تم اس وقت (کی حالت کو) دیکھا کرتے ہو: اور ہم اس (مرنے والے) سے تم سے بھی زیادہ نزدیک ہوتے ہیں لیکن تم کو نظر نہیں آتے: پس اگر تم کسی کے بس میں نہیں ہو: تو اگر سچے ہو تو روح کو پھیر کیوں نہیں لیتے:</p> |
|------------------|---|--|

سَاتِسِي تَجْرِيهَا

بھلا ← جب روح گلے میں آ پہنچتی ہے: ← اور تم اس وقت (کی حالت کو) دیکھا کرتے ہو۔ اور ہم اس (مرنے والے) سے تم سے بھی زیادہ نزدیک ہوتے ہیں۔ لیکن تم کو نظر نہیں آتے۔

پس اگر تم کسی کے بس میں نہیں ہو تو اگر سچے ہو

← تو روح کو پھیر کیوں نہیں لیتے:

| | | |
|---------------|---|--|
| حدید — ۶ تا ۶ | <p>سَبَّحَ لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ○ وَهُوَ الْعَزِيزُ الرَّحِيمُ ○</p> | <p>جو مخلوق آسمانوں اور زمین میں ہے خدا کی تسبیح کرتی ہے اور وہ غالب (اور) حکمت والا ہے:</p> |
|---------------|---|--|

لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ
يُنزِلُ السَّمَاءَ مَاءً وَيُنزِلُ مِنْهُ
نَهْرًا يَجْرِي فِيهِ نُورٌ كَالضُّحَى
وَالَّذِي فِي يَدَيْهِ الْمُدِيرَاتُ
الْأَرْضَ وَمَنْ فِيهَا أُولَئِكَ
يَعْلَمُونَ بِمَا يُكْسِبُ الْعِبَادَ
وَاللَّهُ عَلِيمٌ خَبِيرٌ

آسمانوں اور زمین کی بادشاہی اسی کی ہے
(وہی) زندہ کرتا اور مارتا ہے اور وہ ہر چیز
پر قادر ہے :-

هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ وَالظَّاهِرُ
وَالْبَاطِنُ وَهُوَ بِكُلِّ
شَيْءٍ عَلِيمٌ

وہ (سب سے) پہلا اور (سب سے) پچھلا اور (اپنی
قدرتوں سے سب پر) ظاہر اور (اپنی ذات سے)
پوشیدہ ہے اور وہ تمام چیزوں کو جانتا ہے :-

هُوَ الَّذِي خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ
فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ثُمَّ اسْتَوَى عَلَى الْعَرْشِ
يَعْلَمُ مَا يَلْجِ فِي الْأَرْضِ وَمَا
يَخْرُجُ مِنْهَا وَمَا يَنْزِلُ مِنَ
السَّمَاءِ وَمَا يَعْرُجُ فِيهَا وَهُوَ
مَعَكُمْ إِنْ مَكَنتُمْ وَاللَّهُ بِمَا
تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ

وہی ہے جس نے آسمانوں اور زمین کو چھ دن
میں پیدا کیا پھر عرش پر جا ٹھہرا جو چیز زمین
میں داخل ہوتی اور جو اُس سے نکلتی ہے اور
جو آسمان سے اُترتی اور جو اُس کی طرف چڑھتی
ہے سب اُس کو معلوم ہے اور تم جہاں کہیں ہو
وہ تمہارے ساتھ ہے اور جو کچھ تم کرتے ہو خدا
اس کو دیکھ رہا ہے :-

لَهُ مُلْكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَإِلَى
اللَّهِ تُرْجَعُ الْأُمُورُ
يُورِثُ اللَّيْلَ فِي النَّهَارِ وَيُورِثُ النَّهَارَ
فِي اللَّيْلِ وَهُوَ عَلِيمٌ
بِدَاتِ الصُّدُورِ

آسمانوں اور زمین کی بادشاہی اسی کی ہے -
اور سب امور اسی کی طرف رجوع ہوتے ہیں :-
(وہی) رات کو دن میں داخل کرتا اور دن
کو رات میں داخل کرتا ہے اور وہ دلوں کے
بھیدوں تک سے واقف ہے :-

سائنسی تجزیہ

- ← جو مخلوق آسمانوں اور زمین میں ہے :-
- ← خدا کی تسبیح کرتی ہے -
- ← اور وہ غالب اور حکمت والا ہے -
- ← آسمانوں اور زمین کی بادشاہی اسی کی ہے :-
- ← (وہی) زندہ کرتا اور مارتا ہے :-
- ← اور وہ ہر چیز پر قادر ہے
- ← وہ (سب سے) پہلا اور

- (سب سے) بچھلا -
 ← اور (اپنی) قدرتوں سے
 سب پر، ظاہر -
 ← اور (اپنی) ذات سے)
 پوشیدہ ہے -
 ← اور وہ تمام چیزوں کو
 جانتا ہے -

وہی ہے ← جس نے آسمانوں اور زمین کو چھ دن میں پیدا کیا

پھر ← عرش پر جا ٹھہرا :-
 ← جو چیز زمین میں داخل

ہوتی اور جو اُس سے نکلتی ہے
 اور جو آسمان سے اترتی اور
 جو اُس کی طرف چڑھتی ہے
 سب اُس کو معلوم ہے -

← اور تم جہاں کہیں ہو وہ
 تمہارے ساتھ ہے -

← اور جو کچھ تم کرتے ہو خدا
 اُس کو دیکھ رہا ہے -

← آسمانوں اور زمین کی بادشاہی اُسی کی ہے ← اور سب اُمور اُسی کی
 طرف رجوع ہوتے ہیں -

← (وہی) رات کو دن میں داخل کرتا اور دن کو

رات میں داخل کرتا ہے :-
 ← اور وہ دلوں کے بھیدوں

تک سے واقف ہے -

لَقَدْ أَرْسَلْنَا رُسُلَنَا بِالْبَيِّنَاتِ وَأَنْزَلْنَا
 مَعَهُمُ الْكِتَابَ وَالْمِيزَانَ لِيَقُومَ
 النَّاسُ بِالْقِسْطِ وَأَنْزَلْنَا الْحَدِيدَ
 فِيهِ بَأْسٌ شَدِيدٌ وَمَنْفَعٌ لِلنَّاسِ

حدید — ۲۵

ہم نے اپنے پیغمبروں کو کھلی نشانیاں دیکر بھیجا اور ان
 پر کتابیں نازل کیں اور ترازو (یعنی قواعد عدل)
 تاکہ لوگ انصاف پر قائم رہیں - اور لوہا پیدا کیا
 اس میں داسلحہ جنگ کے لحاظ سے، خطرہ بھی شدید ہے

وَلْيَعْلَمَ اللَّهُ مَنْ يَنْصُرُهُ وَرَسُولَهُ
بِالْغَيْبِ إِنَّ اللَّهَ قَوِيٌّ
عَزِيزٌ ۝

اور لوگوں کے لئے فائدے بھی ہیں اور اس لئے کہ جو لوگ بن
دیکھے خدا اور اُس کے پیغمبروں کی مدد کرتے ہیں خدا ان
کو معلوم کرے۔ بیشک خدا قوی (اور) غالب ہے ۝

سائینسی تجزیہ

← ہم نے اپنے پیغمبروں کو
کھلی نشانیاں دے کر بھیجا۔
← اور ان پر کتابیں نازل کیں
← اور ترازو یعنی قواعد عدل
تاکہ لوگ انصاف پر قائم
رہیں۔
← اس میں (اسلحہ جنگ کے لحاظ
سے) خطرہ بھی شدید ہے۔
← اور لوگوں کیلئے فائدے بھی ہیں
← اور اس لئے کہ جو لوگ بن
دیکھے خدا اور اُس کے پیغمبروں
کی مدد کرتے ہیں خدا ان کو
معلوم کرے۔
← بیشک خدا قوی (اور) غالب ہے

← بوجہ پیدا کیا ۝

اور

حشر — ۲۴

هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ
لَهُ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَىٰ يُسَبِّحُ لَهُ
مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ
الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ ۝

وہی خدا (تمام مخلوقات کا) خالق ایجاد و اختراع کرنے
والا صورتیں بنانے والا اُس کے سب اچھے سے اچھے
نام ہیں۔ جتنی چیزیں آسمانوں اور زمین میں ہیں سب
اُس کی تسبیح کرتی ہیں اور وہ غالب حکمت والا ہے

سائینسی تجزیہ

← وہی خدا (تمام مخلوقات کا) خالق
← ایجاد و اختراع کرنے والا ۝

← صورتیں بنانے والا :-
 ← اُس کے سب اچھے سے اچھے نام ہیں۔
 ← جتنی چیزیں آسمانوں اور زمین میں ہیں سب اُس کی تسلیح کرتی ہیں۔
 ← اور وہ غالب حکمت والا ہے

| | | |
|-----------|---|--|
| تغابن — ۳ | خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ وَصَوَّرَكُمْ فَأَحْسَنَ صُوَرَكُمْ وَاللَّهُ الْمَصِيرُ | اُسی نے آسمانوں اور زمین کو مبنی بر حکمت پیدا کیا اور اُسی نے تمہاری صورتیں بنائیں اور صورتیں بھی پاکیزہ بنائیں اور اُسی کی طرف تمہیں لوٹ کر جانا ہے |
|-----------|---|--|

سائنسی تجزیہ

← اُسی نے آسمانوں اور زمین کو مبنی بر حکمت پیدا کیا :-
 اور ← اُسی نے تمہاری صورتیں بنائیں :-
 اور ← صورتیں سبھی پاکیزہ بنائیں :-
 ← اور اُسی کی طرف تمہیں لوٹ کر جانا ہے۔

| | | |
|-----------|--|---|
| طلاق — ۱۲ | اللَّهُ الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ وَمِنَ الْأَرْضِ مِثْلَهُنَّ يَتَنَزَّلُ الْأَمْرُ بَيْنَهُنَّ لِتَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا | خدا ہی تو ہے جس نے سات آسمان پیدا کئے اور ویسی ہی زمینیں۔ ان میں (خدا کے) حکم اترتے رہتے ہیں تاکہ تم لوگ جان لو کہ خدا ہر چیز پر قادر ہے اور یہ کہ خدا اپنے علم سے ہر چیز پر احاطہ کئے ہوئے ہے :- |
|-----------|--|---|

سائنسی تجزیہ

خدا ہی تو ہے ← جس نے سات آسمان پیدا کئے :-
 اور ← ویسی ہی زمینیں :-
 ← اُن میں (خدا کے) حکم اترتے رہتے ہیں تاکہ تم لوگ جان لو کہ خدا ہر چیز پر قادر ہے۔
 ← اور یہ کہ خدا اپنے علم سے ہر چیز پر احاطہ کئے ہوئے ہے۔

سورہ ۵۲

الَّذِي خَلَقَ الْمَوْتَ وَالْحَيَاةَ لِيَبْلُوَكُمْ
 أَيُّكُمْ أَحْسَنُ عَمَلًا وَهُوَ
 الْعَزِيزُ الْغَفُورُ
 الَّذِي خَلَقَ سَبْعَ سَمَاوَاتٍ طِبَاقًا مَا
 تَرَى فِي خَلْقِ الرَّحْمَنِ مِنْ
 تَفْوِيتٍ فَإِذْ جَعَلَ الْبَصَرَ كَهَلٍ
 تَرَى مِنْ فُطُورٍ
 ثُمَّ رَجَعَ الْبَصَرَ كَرَّتَيْنِ يَنْقَلِبُ
 إِلَيْكَ الْبَصَرُ خَاسِئًا وَهُوَ حَسِيرٌ
 وَقَدْ زَيَّنَّا السَّمَاءَ الدُّنْيَا بِمَصَابِيحٍ
 وَجَعَلْنَاهَا رُجُومًا لِلشَّيْطَانِ وَأَعَدْنَا
 لَهُمْ عَذَابَ السَّعِيرِ

اُسی نے موت اور زندگی کو پیدا کیا تاکہ تمہاری آزمائش
 کرے کہ تم میں کون اچھے کام کرتا ہے اور وہ زبردست
 (اور) بخشنے والا ہے
 اُس نے سات آسمان اُوپر تلے بنائے (اے دیکھنے
 والے) کیا تو (خداے) رحمن کی آفرینش میں کچھ نقص
 دیکھتا ہے؟ ذرا آنکھ اٹھا کر دیکھ بھلا تجھ کو (آسمان
 میں) کوئی شکاف نظر آتا ہے؟
 پھر دوبارہ (سہ بارہ) نظر کر تو نظر (دہریار) تیرے
 پاس ناکام اور تھک کر لوٹ آئے گی
 اور ہم نے قریب کے آسمان کو (تاروں کے) چراغوں
 سے زینت دی اور اُن کو شیطان کے ماریکا کہ بنایا
 اور اُن کے لئے دکھتی آگ کا عذاب تیار کر رکھا ہے

✱ ✱

سَاتِسِي تَجْرِي

← اُسی نے موت اور زندگی کو پیدا کیا تاکہ تمہاری آزمائش
 کرے کہ تم میں کون اچھے کام کرتا ہے۔
 ← اور وہ زبردست (اور) بخشنے والا ہے۔
 ← اُس نے سات آسمان اُوپر تلے بنائے (اے دیکھنے والے) کیا
 تو (خداے) رحمن کی آفرینش میں کچھ نقص دیکھتا ہے؟
 ← ذرا آنکھ اٹھا کر دیکھ بھلا تجھ کو (آسمان میں) کوئی
 شکاف نظر آتا ہے؟
 ← پھر دوبارہ (سہ بارہ) نظر

کر تو نظر (ہر بار) تیرے
پاس ناکام اور تھک کر
لوٹ آئے گی۔

اور ← ہم نے قریب کے آسمان کو (تاروں کے چراغوں
سے زینت دی ہے

اور ← اُن کو شیطان کے مارنے کا آلہ بنایا ہے

اور ← اُن کے لئے دہکتی آگ کا عذاب تیار کر رکھا ہے

سُورَةُ الشُّورِ — ۱۹ تا ۲۴

أَلَا يَعْلَمُ مَنْ خَلَقَ وَهُوَ اللَّطِيفُ
الْخَبِيرُ

بھلا جس نے پیدا کیا وہ بے خبر ہے؟ وہ تو پوشیدہ
باتوں کا جاننے والا اور (ہر چیز سے) آگاہ ہے
وہی تو ہے جس نے تمہارے لئے زمین کو تم کیا
تو اُس کی راہوں میں چلو پھرو اور خدا کا (دیا ہوا)
رزق کھاؤ اور (تم کو) اسی کے پاس قبروں سے،
بجھل کر جانا ہے

هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ
ذُلًّا فَامْشُوا فِي مَنَاكِبِهَا
وَكُلُوا مِنْ رِزْقِهِ وَإِلَيْهِ
الْمَشُورُ

کیا تم اس سے جو آسمان میں ہے بے خوف ہو کہ تم
کو زمین میں دھنسا دے اور وہ اس وقت حرکت
کرنے لگے

أَمْ أَمِنْتُمْ مَنِ فِي السَّمَاءِ أَنْ يَخِيفَ
بِكُمْ الْأَرْضَ فَإِذَا هِيَ
تَمُورُ

کیا تم اس سے جو آسمان میں ہے نڈر ہو کہ تم پر کونکر
بھری ہوا چھوڑے۔ سو تم عنقریب جان لو گے کہ
میرا ڈرانا کیسا ہے

أَمْ أَمِنْتُمْ مَنِ فِي السَّمَاءِ أَنْ
يُرْسِلَ عَلَيْكُمْ حَاصِبًا
فَسْتَغَامُونَ كَيْفَ يَنْزِلُ
وَلَقَدْ كَذَّبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ
فَكَيْفَ كَانَ نَكِيرِ

اور جو لوگ ان سے پہلے تھے انہوں نے بھی جھٹلایا
تھا سو (دیکھ لو کہ) میرا کیسا عذاب ہوا ہے

کیا انہوں نے اپنے سروں پر اڑتے جانوروں کو
نہیں دیکھا جو پرروں کو پھیلائے رہتے ہیں اور ان
کو مسکڑ بھی لیتے ہیں۔ خدا کے سوا انہیں کوئی نظام
نہیں سکتا۔ بیشک وہ ہر چیز کو دیکھ رہا ہے

أَوَلَمْ يَرَوْا إِلَى الطَّيْرِ فَوْقَهُمْ صَفِيرًا
وَيُقْبِضْنَ مَا يُبْسِكُنَّ
إِلَّا الرَّحْمَنُ إِنَّهُ بِكُلِّ
شَيْءٍ بَصِيرٌ

سائینی تجزیہ

بھلا

← جس نے پیدا کیا وہ بے خبر ہے؟

← وہ تو پوشیدہ باتوں کا جانتے والا اور (ہر چیز سے) آگاہ ہے۔

وہی تو ہے

← جس نے تمہارے لئے زمین کو نرم کیا:

← تو اُسکی راہوں پر چلو پھرو۔ اور خدا کا (دیا ہوا) رزق کھاؤ۔

کیا تم

← اُس سے جو آسمان میں ہے بے خوف ہو:

← اور (تم کو) اُسی کے پاس (قیروں سے) نکل کر جانا ہے۔ کہ تم کو زمین میں بھنسانے اور وہ اُس وقت حرکت کرنے لگے۔

کیا تم

← اُس سے جو آسمان میں ہے نڈر ہو:

← کہ تم پر کونکر بھری ہو چھوڑے سو تم عنقریب جان لو گے کہ میرا ڈرانا کیسا ہے۔

← اور جو لوگ ان سے پہلے تھے انہوں نے بھی جھٹلایا تھا۔

کیا انہوں نے

← اپنے سروں پر اڑتے جانوروں کو نہیں دیکھا:

← جو پیروں کو پھیلانے رہتے ہیں اور انکو سکیڑ

بھی لیتے ہیں:

← خدا کے سوا انہیں کوئی تھام نہیں سکتا۔

← بیشک ہر چیز کو دیکھ رہا ہے

ملک — ۲۱

أَمَّنْ هَذَا الَّذِي يَرْزُقُكُمْ إِنْ أَمْسَكَ رِزْقَهُ بَلْ لَجُّوا فِي عُتُوٍّ وَنُفُورٍ ○
بھلا اگر وہ اپنا رزق بند کر لے تو کون ہے جو تم کو رزق دے؟ لیکن یہ سرکشی اور نفرت میں پھنسے ہوئے ہیں؛

سائنسی تجزیہ

بھلا اگر ← وہ اپنا رزق بند کر لے تو کون ہے جو تم کو رزق دے؟ ← لیکن یہ سرکشی اور نفرت میں پھنسے ہوئے ہیں۔

قُلْ هُوَ الَّذِي أَنْشَأَكُمْ وَجَعَلَ لَكُمُ السَّمْعَ وَالْأَبْصَارَ وَالْأَفْئِدَةَ قَلِيلًا مَّا تَشْكُرُونَ ○
وہ خدا ہی تو ہے جس نے تم کو پیدا کیا اور تمہارے کان اور آنکھیں اور دل بنائے (مگر تم کم احسان مانتے ہو)؛
قُلْ هُوَ الَّذِي ذَرَأَكُمْ فِي الْأَرْضِ وَإِلَيْهِ تُحْشَرُونَ ○
کہہ دو کہ وہی ہے جس نے تم کو زمین میں پھیلا دیا۔ اور اسی کے روبرو تم جمع کئے جاؤ گے؛

سائنسی تجزیہ

وہ خدا ہی تو ہے ← جس نے تم کو پیدا کیا اور تمہارے کان اور آنکھیں اور دل بنائے؛ ← (مگر تم کم احسان مانتے ہو۔)
کہہ دو کہ وہی ہے ← جس نے تم کو زمین میں پھیلا دیا؛ ← اور اسی کے روبرو تم جمع کئے جاؤ گے۔

ملک — ۳۰

قُلْ أَرَأَيْتُمْ إِنْ أَصْبَحَ مَاؤُكُمْ غَوْرًا فَمَنْ يَأْتِيكُمْ بِمَاءٍ مَّعِينٍ ○
کہو کہ بھلا دیکھو تو اگر تمہارا پانی (جو تم پیتے ہو اور برتنے ہو) خشک ہو جائے تو (خدا کے سوا) کون ہے جو تمہارا لئے شیریں پانی کا چشمہ بہالائے؟؛

سائنسی تجزیہ

کہو کہ بھلا دیکھو تو ← اگر تمہارا پانی (جو تم پیتے ہو اور برتنے ہو) خشک ہو جائے ← تو (خدا کے سوا) کون ہے

جو تمہارے لئے شیریں پانی
کا چشمہ بہلائے ۹۔

فَاذْأَنْفِخْ فِي الصُّورِ نَفْحَةً وَاحِدَةً ۝
وَحُمِلَتِ الْأَرْضُ وَالْجِبَالُ فَدُكَّتَا
دَكَّةً وَاحِدَةً ۝
فِيَوْمٍ مَبْدُودَةٍ وَقَعَتِ الْوَاقِعَةُ ۝
وَانشَقَّتِ السَّمَاءُ فَسُيُورُومِذْوَاهِيَةٍ ۝
وَالْمَلَائِكَةُ عَلَى السَّمَاوَاتِ مُجْمِلُونَ عُرُشِ
رَبِّكَ فَذُقْتَهُمْ يَوْمَئِذٍ
ثَمِينَةً ۝

تو جب صور میں ایک (بار) پھونک مار دی جائے گی۔
اور زمین اور پہاڑ دونوں اٹھائے جائیں گے پھر
ایک بارگی توڑ پھوڑ کر برابر کر دیئے جائیں گے۔
تو اُس روز ہو پڑنے والی (یعنی قیامت) ہو پڑے گی۔
اور آسمان پھٹ جائے گا تو وہ اُس دن کمزور ہوگا۔
اور فرشتے اُس کے کناروں پر دُتر آئیں گے، اور
تمہارے پروردگار کے عرش کو اُس روز اکٹھے فرشتے
اٹھائے ہوں گے۔

حاقہ — ۱۰ تا ۱۳

سائنسی تجزیہ

تو ← جب صور میں ایک (بار) پھونک مار دی جائے گی
اور ← زمین اور پہاڑ دونوں اٹھائے جائیں گے۔
پھر ← ایک بارگی توڑ پھوڑ کر برابر کر دیئے جائیں گے۔
تو ← اُس روز ہو پڑنے والی (یعنی قیامت) ہو پڑے گی۔
اور ← آسمان پھٹ جائے گا تو وہ اُس دن کمزور ہوگا۔
اور فرشتے اُس کے کناروں پر
دُتر آئیں گے۔
اور تمہارے پروردگار کے
عرش کو اُس روز اکٹھے فرشتے
اٹھائے ہوں گے۔

جس دن آسمان ایسا ہو جائیگا جیسا پگھلا ہوا تانبا ہے۔
اور پہاڑ ایسے، جیسے دھنکی ہوئی، رنگین اونٹ
اور کوئی دوست کسی دوست کا پرسان نہ ہوگا۔

يَوْمَ تَكُونُ السَّمَاءُ كَالرَّهْلِ ۝
وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ ۝
وَلَا يَسْأَلُ حَمِيمٌ حَمِيماً ۝

معارج — ۱۰ تا ۸

سائنسی تجزیہ

جس دن آسمان ایسا ہو جائیگا جیسا پگھلا ہوا تانبا ہے۔
اور پہاڑ ایسے جیسے (دھنکی ہوئی) رنگین اُون۔ اور کوئی دوست کسی دوست کا پُرساں نہ ہوگا۔

نوح — ۲۱۵

أَلَمْ تَرَ وَكَيْفَ خَلَقَ اللَّهُ سَبْعَ سَمَوَاتٍ

طَبَاقًا ۝

اور چاند کو اُن میں (زمین کا) نور بنایا ہے اور سورج

الشمس سراجًا ۝

اور خدا ہی نے تم کو زمین سے پیدا کیا ہے ۝

ثُمَّ يُعِيدُكُمْ فِيهَا وَيُخْرِجُكُمْ

إِخْرَاجًا ۝

اور خدا ہی نے زمین کو تمہارے لئے فرش بنایا ہے ۝

تِلْكَ أَسْفُلُهَا وَسُنَّوَاتُهَا فِيهَا ۝

تاکہ اُس کے بڑے بڑے کشادہ رستوں میں چلو پھرو ۝

سائنسی تجزیہ

کیا تم نے نہیں دیکھا کہ خدا نے سات آسمان کیسے اوپر تلے بنائے ہیں ۝

چاند کو اُن میں (زمین کا) نور بنایا ہے ۝

سورج کو چراغ ٹھہرایا ہے ۝

خدا ہی نے تم کو زمین سے پیدا کیا ہے ۝

اسی میں تمہیں کوٹا دے گا ۝

(اُسی سے) تم کو نکال کھڑا کرے گا۔

اور خدا ہی نے زمین کو تمہارے لئے فرش بنایا ہے ۝ تاکہ اُس کے بڑے بڑے

کشادہ رستوں میں چلو پھرو

| | | |
|-----------------------|---|--|
| <p>قیامہ — ۴ تا ۳</p> | <p>أَيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَنْ تَجْمَعَ عِظَامَهُ بَلَىٰ قَادِرِينَ عَلَىٰ أَنْ نَسُوِيَ بَنَاتَهُ</p> | <p>کیا انسان یہ خیال کرتا ہے کہ ہم اُسکی دیکھری ہوئی ہڈیاں اکٹھی نہیں کریں گے؟ ضرور کریں گے (اور) ہم اس بات پر قادر ہیں کہ اُس کی پور پور درست کر دیں؟</p> |
|-----------------------|---|--|

سائنسی تجزیہ

کیا انسان یہ خیال کرتا

ہے کہ
اور
ہم اُس کی دیکھری ہوئی ہڈیاں اکٹھی نہیں کریں گے؟ ضرور کریں گے
ہم اس بات پر قادر ہیں کہ اُس کی پور پور درست
کر دیں۔

| | | |
|------------------------|---|--|
| <p>قیامہ — ۱۲ تا ۷</p> | <p>فَإِذَا بَرِقَ الْبَصَرُ وَخَسَفَ الْقَمَرُ وَجُمِعَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ أَيْنَ الْمَفَرُ كَلَّا لَا وَزَرَ إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ</p> | <p>جب آنکھیں چندھیا جائیں؟ اور چاند گھنا جائے؟ اور سورج اور چاند جمع کر دیئے جائیں؟ اُس دن انسان کہے گا کہ (اب) کہاں بھاگ جاؤں؟ بیشک کہیں پناہ نہیں؟ اُس روز پروردگار ہی کے پاس ٹھکانا ہے؟</p> |
|------------------------|---|--|

سائنسی تجزیہ

جب
اور
اور
آنکھیں چندھیا جائیں؟
چاند گھنا جائے؟
سورج اور چاند جمع کر دیئے جائیں؟
اُس دن انسان کہے گا کہ
(اب) کہاں بھاگ جاؤں؟
بیشک کہیں پناہ نہیں۔
اُس روز پروردگار ہی کے

پاس ٹھکانا ہے۔

قیامہ — ۳۰ تا ۳۷

أَلَمْ يَكُنْ نُطْفَةً مِّن مِّنِّي يَمِينًا
ثُمَّ كَانَ عَلَقَةً فَخَلَقَ

کیا وہ منی کا جو رحم میں ڈالی جاتی ہے ایک قطرہ نہ تھا؟
پھر لو تھڑا ہوا پھر (خدا نے) اُس کو بنایا۔ پھر دُاس کے
اعضار کو) درست کیا؟

فَسَوَّىٰ

فَجَعَلَ مِنْهُ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ

پھر اُس کی دو قسمیں بنائیں (ایک) مرد اور (ایک)
عورت؟

وَالْأُنثَىٰ

أَلَيْسَ ذَلِكَ بِقَدِيرٍ عَلَىٰ أَن يَخْتِجَىٰ

کیا اُس کو اس بات پر قدرت نہیں کہ مردوں کو چلا
اُٹھائے؟

الْمَوْتَىٰ

سَائِسِي تَجْرِبَلَا

- کیا ← وہ منی کا جو رحم میں ڈالی جاتی ہے ایک قطرہ نہ تھا؟
- پھر ← لو تھڑا ہوا؟
- پھر ← (خدا نے) اُس کو بنایا؟
- پھر ← (اُس کے) اعضا کو) درست کیا؟
- پھر ← اُس کی دو قسمیں بنائیں (ایک) مرد اور (ایک)
عورت؟

← کیا اُس کو اس بات پر
قدرت نہیں کہ مردوں
کو چلا اُٹھائے۔

دہر — ۳۱ تا ۳۷

هَلْ أَتَىٰ عَلَى الْإِنْسَانِ حِينٌ مِّنَ الدَّهْرِ
لَمْ يَكُنْ شَيْئًا مَّدْكَورًا

بے شک انسان پر زمانے میں ایک ایسا وقت بھی آچکا ہے
کہ وہ کوئی چیز قابل ذکر نہ تھا؟

إِنَّا خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ مِنْ نُّطْفَةٍ أَمْشَاجٍ
نَّبْتَلِيهِ فَجَعَلْنَاهُ سَمِيعًا بَصِيرًا

ہم نے انسان کو نطفہ مخلوط سے پیدا کیا ہے تاکہ
اُسے آزمائیں تو ہم نے اُس کو سنتا دیکھتا بنایا؟

إِنَّا هَدَيْنَاهُ السَّبِيلَ إِقْسَاكِرًا
وَأَمَّا كَفُورًا

(اور) اُسے رستہ بھی دکھا دیا (اچھے) خواہ شکر گزار
ہو خواہ ناشکر اے؟

سَائِسِي تَجْرِبَلَا

- بیشک ← انسان پر زمانے میں ایک ایسا وقت آچکا ہے

کہ وہ کوئی چیز قابل ذکر نہ تھا:

- ← ہم نے انسان کو نطقہ مخلوط سے پیدا کیا: ← تاکہ اُسے آزمائیں۔
- ← ہم نے اُس کو سنتا دیکھتا بنایا: ← (اور) اُسے رستہ بھی دکھادیا
- ← (ابن) خواہ شکر گزار ہو۔
- ← خواہ ناشکرا۔

رسلات — ۱ تا ۴

وَالْمُرْسَلَاتِ عُرْفًا
فَالْعَصْفِ عَصْفًا
وَالشَّارَاتِ نَشْرًا
فَالْفُرْقَاتِ فُرْقًا

ہواؤں کی قسم جو نرم نرم چلتی ہیں: پھر زور پکڑ کر جھکڑ ہو جاتی ہیں: اور (بادوں کو) پھاڑ کر پھیلا دیتی ہیں: پھر اُن کو پھاڑ کر جدا جدا کر دیتی ہیں:

سَائِسِي تَجْرِجًا

- ← ہواؤں کی قسم جو نرم نرم چلتی ہیں:
- ← زور پکڑ کر جھکڑ ہو جاتی ہیں:
- ← (بادوں کو) پھاڑ کر پھیلا دیتی ہیں:
- ← اُن کو پھاڑ کر جدا جدا کر دیتی ہیں:

رسلات — ۱۰ تا ۸

فَإِذَا النُّجُومُ طُمِسَتْ
وَإِذَا السَّمَاءُ فُرِحَتْ
وَإِذَا الْجِبَالُ سُفِفَتْ

جب تاروں کی چمک جاتی رہے: اور جب آسمان پھٹ جائے: اور جب پہاڑ اڑے اڑے پھریں:

سَائِسِي تَجْرِجًا

- ← جب تاروں کی چمک جاتی رہے:
- ← جب آسمان پھٹ جائے:
- ← جب پہاڑ اڑے اڑے پھریں:

رسلا — ۲۰ تا ۲۳

أَلَمْ نَخْلُقْكُمْ مِنْ مَّاءٍ مَّهِينٍ
فَجَعَلْنَاهُ فِي قَرَارٍ مَّكِينٍ
إِلَى قَدَرٍ مَّعْلُومٍ
فَقَدَرْنَا نَدَاهُ فَنَعْمُ الْقَدَرُونَ

کیا ہم نے تم کو حقیر پانی سے نہیں پیدا کیا: (پہلے) اس کو ایک محفوظ جگہ میں رکھا: ایک وقت معین تک: پھر اندازہ مقرر کیا اور ہم کیا ہی خوب اندازہ مقرر کر سکتے ہیں

سَاتِسْنِي تَجْرِیْجًا

کیا ← ہم نے تم کو حقیر پانی سے نہیں پیدا کیا؟
 ← (پہلے) اس کو ایک محفوظ جگہ میں رکھا؟
 ← ایک وقت معین تک؟
 پھر ← اندازہ مقرر کیا؟ ← اور ہم کیا ہی خوب اندازہ مقرر کرنے والے ہیں۔

| | | |
|------------------|--|--|
| مرستا — ۲۵ تا ۲۷ | <p>أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ كِفَاتًا ○ أَحْيَاءَ وَآمَوَاتًا ○ وَجَعَلْنَا فِيهَا رِوَاسِيَ شِمْخِثٍ ○ وَآسَقَيْنَاكُمْ مَاءً فُرَاتًا ○</p> | <p>کیا ہم نے زمین کو سیٹھنے والی نہیں بنایا؟ (یعنی) زندوں اور مردوں کو؟ اور اُس پر اونچے اونچے پہاڑ رکھ دیئے اور تم لوگوں کو میٹھا پانی پلایا؟</p> |
|------------------|--|--|

سَاتِسْنِي تَجْرِیْجًا

کیا ← ہم نے زمین کو سیٹھنے والی نہیں بنایا۔ (یعنی) زندوں اور مردوں کو؟
 اور ← اُس پر اونچے اونچے پہاڑ رکھ دیئے؟
 اور ← تم لوگوں کو میٹھا پانی پلایا؟

| | | |
|----------------|---|---|
| بنی — ۱۶ تا ۲۱ | <p>أَلَمْ نَجْعَلِ الْأَرْضَ مِهْدًا ○ وَالْجِبَالَ أَوْتَادًا ○ وَخَلَقْنَاكُمْ أَزْوَاجًا ○ وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا ○ وَجَعَلْنَا اللَّيْلَ لِبَاسًا ○ وَجَعَلْنَا النَّهَارَ مَعَاشًا ○ وَبَنَيْنَا فَوْقَكُمْ سَبْعًا شَدَادًا ○ وَجَعَلْنَا سِرَاجًا وَهَاجًا ○ وَأَنْزَلْنَا مِنَ الْمُعْصِرَاتِ مَاءً ثَمْرًا ○ لِنُخْرِجَ بِهِ حَبًّا وَنَبَاتًا ○</p> | <p>کیا ہم نے زمین کو پچھونا نہیں بنایا؟ اور پہاڑوں کو (اس کی) میخیں (نہیں ٹھہرایا؟) (بیشک بنایا) اور تم کو جوڑا جوڑا بھی پیدا کیا؟ اور نیند کو تمہارے لئے (موجب) آرام بنایا؟ اور رات کو پردہ مقرر کیا؟ اور دن کو معاش (کا وقت) قرار دیا؟ اور تمہارے اوپر سات مضبوط (آسمان) بنائے؟ اور (آفتاب کا) روشن چراغ بنایا؟ اور پُخرتے بادلوں سے ٹوسلا دھار مینہ برسایا؟ تاکہ اس سے اناج اور سبزہ پیدا کریں؟</p> |
|----------------|---|---|

نیلو

وَجَنَّتِ الْآفَاقَا

اور گھنے گھنے باغ :-

سَائِسِي تَجْرِيلًا

- کیا ← ہم نے زمین کو بچھونا نہیں بنایا؟ :-
- اور ← پہاڑوں کو (اس کی) میخیں (نہیں) ٹھہرایا؟ :-
- اور ← تیند کو تمہارے لئے (موجب) آرام بنایا :-
- اور ← رات کو پردہ مقرر کیا :-
- اور ← دن کو معاش (کا وقت) قرار دیا :-
- اور ← تمہارے اوپر سات مضبوط (آسمان) بنائے :-
- اور ← (آفتاب کا) روشن چراغ بنایا :-
- اور ← پھرتے بادلوں سے موسلا دھار مینہ برسایا :-
- تاکہ ← اس سے اناج اور سبزہ پیدا کریں :-
- اور ← گھنے گھنے باغ :-

نبار — ۲۰ تا ۱۸

يَوْمَ يَنْفَخُ فِي الصُّورِ فَتَأْتُونَ
 اَفْوَاجًا
 وَفُتِحَتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ
 ابْوَابًا
 وَسُيِّرَتِ الْجِبَالُ فَكَانَتْ سَرَابًا

جس دن صور پھونکا جائے گا تو تم لوگ غٹ
 کے غٹ آ موجود ہونگے :-
 اور آسمان کھولا جائے گا تو (اس میں) دروازے
 ہو جائیں گے :-
 اور پہاڑ چلائے جائیں گے تو وہ ریت ہو کر رہ جائیں گے

سَائِسِي تَجْرِيلًا

- تو ← جس دن صور پھونکا جائے گا :-
- اور ← تم لوگ غٹ کے غٹ آ موجود ہونگے :-
- تو ← آسمان کھولا جائے گا :-
- اور ← (اس میں) دروازے ہو جائیں گے :-
- تو ← پہاڑ چلائے جائیں گے :-
- تو ← وہ ریت ہو کر رہ جائیں گے :-

نازعات — ۳۳ تا ۲۷

عَاَنَّمْ اَشَدُّ خَلْقًا اَمِ السَّمَاءِ بَنِيهَا
 بھلا تمہارا بنانا شکل ہی یا آسما کا؟ اسی نے اُسکو بنایا :-

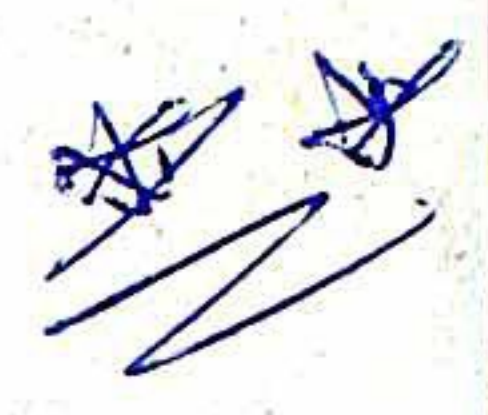
| | |
|--|--|
| رفَعَ سَنَكهَا فَسَوَّيَهَا ○ | اُس کی چھت کو اونچا کیا پھر اُسے برابر کر دیا ۛ |
| وَاعْطَشَ لَيْلَهَا وَاخْرَجَ ضُمُّهَا ○ | اور اُسی نے رات تاریک بنائی اور (دن کو) دھوپ نکالی ۛ |
| وَالْاَرْضَ بَعْدَ ذٰلِكَ دَحَمَهَا ○ | اور اس کے بعد زمین کو پھیلا دیا ۛ |
| اَخْرَجَ مِنْهَا مَآءَهَا وَمَرْعَهَا ○ | اُسی نے اس میں سے اسکا پانی نکالا اور چاراً اُگایا ۛ |
| وَالْجِبَالَ اَرْسَمَهَا ○ | اور اس پر پہاڑوں کا بوجھ رکھ دیا ۛ |
| مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِاٰنْعَامِكُمْ ○ | یہ سب کچھ تمہارے اور تمہارے چار پالیوں کے فائدے کے لئے (کیا) ۛ |

سَٰئِسِي تَجْرِي لَآءِ

| | |
|--|---------------|
| ← بھلا تمہارا بنانا مشکل ہے یا آسمان کا؟ ۛ | |
| ← اُسی نے اُس کو بنایا ۛ | |
| ← اُس کی چھت کو اونچا کیا ۛ | |
| ← اُسے برابر کر دیا ۛ | پھر |
| ← اُسی نے رات تاریک بنائی ۛ | اور |
| ← (دن کو) دھوپ نکالی ۛ | اور |
| ← زمین کو پھیلا دیا ۛ | اور اس کے بعد |
| ← اُسی نے اس میں سے اس کا پانی نکالا ۛ | |
| ← چاراً اُگایا ۛ | اور |
| ← اس پر پہاڑوں کا بوجھ رکھ دیا ۛ | اور |
| ← یہ سب کچھ تمہارے اور تمہارے چار پالیوں کے فائدے کے لئے (کیا) - | |

| | | |
|---|---------------------------------------|----------------|
| اُسے (فدانے) کس چیز سے بنایا؟ ۛ | مِنْ اَيِّ شَيْءٍ خَلَقَهُ ○ | عَبَسَ — ۳۲۶۱۸ |
| نطفے سے بنایا پھر اس کا اندازہ مقرر کیا ۛ | مِنْ نُّطْفَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَّرَهُ ○ | — |
| پھر اس کے لئے رستہ آسان کر دیا ۛ | ثُمَّ السَّبِيلَ يَسْرَهُ ○ | |
| پھر اس کو موت دی پھر قبر میں دفن کرایا ۛ | ثُمَّ اَمَاتَهُ فَاقْبَرَهُ ○ | |
| پھر جب چاہے گا اُسے اُٹھا کھڑا کرے گا ۛ | ثُمَّ اِذَا شَاءَ اَنْشُرَهُ ○ | |

| | |
|--|--|
| کچھ شک نہیں کہ خدا نے اُسے جو حکم دیا اُسے اس پر عمل نہ کیا: | كَلَّا لَمَّا يَقْضِ مَا أَمَرَهُ ۝ |
| تو انسان کو چاہیے کہ اپنے کھانے کی طرف نظر کرے: | فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانَ إِلَىٰ طَعَامِهِ ۝ |
| بے شک ہم ہی نے پانی برسایا: | أَنَّا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا ۝ |
| پھر ہم ہی نے زمین کو چیرا پھاڑا: | ثُمَّ شَقَقْنَا الْأَرْضَ شَقًّا ۝ |
| پھر ہم ہی نے اس میں اناج اگایا: | فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبًّا ۝ |
| اور انگور اور ترکاری: | وَعِنَبًا وَقَضْبًا ۝ |
| اور زیتون اور کھجوریں: | وَزَيْتُونًا وَنَخْلًا ۝ |
| اور گھنے گھنے باغ: | وَحَدَائِقَ غُلْبًا ۝ |
| اور میوے اور چارے: | وَفَاكِهَةً وَأَبًّا ۝ |
| (یہ سب کچھ تمہارے اور تمہارے چارہ پایوں کے لئے بنایا: | مَتَاعًا لَّكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ ۝ |



سائسی و تجزیہ

| | |
|------|---|
| اُسے | ← (خدا نے) کس چیز سے بنایا؟ |
| پھر | ← نطفے سے بنایا: |
| پھر | ← اُس کا اندازہ مقرر کیا: |
| پھر | ← اُس کے لئے رستہ آسان کر دیا: |
| پھر | ← اُس کو موت دی: |
| پھر | ← قبر میں دفن کرایا: |
| پھر | ← جب چاہے گا اُسے اٹھا کھڑا کرے گا: |
| | ← کچھ شک نہیں کہ خدا نے اُسے جو حکم دیا اُس نے اُس پر عمل نہ کیا۔ |
| تو | ← انسان کو چاہیے کہ اپنے کھانے کی طرف نظر کرے: |
| بیشک | ← ہم ہی نے پانی برسایا: |
| پھر | ← ہم ہی نے زمین کو چیرا پھاڑا: |

| | |
|-----|--|
| پھر | ← ہم ہی نے اس میں آماج اگایا ۛ |
| اور | ← انگور اور ترکاری ۛ |
| اور | ← زیتون اور کھجوریں ۛ |
| اور | ← گھنے گھنے باغ ۛ |
| اور | ← میوے اور چارا ۛ |
| | ← (یہ سب کچھ تمہارے اور تمہارے چار پایوں کے لئے بنایا۔ |

| | | |
|--------|----------------------------------|--|
| تاکویر | اِذَا الشَّمْسُ كُوِّرَتْ ۝ | جب سورج پیٹ لیا جائے گا ۛ |
| | وَإِذَا النُّجُومُ انْكَدَرَتْ ۝ | اور جب تارے بے نور ہو جائیں گے ۛ |
| | وَإِذَا الْجِبَالُ سُيِّرَتْ ۝ | اور جب پہاڑ چلائے جائیں گے ۛ |
| | وَإِذَا الْعِشَارُ عُطِّلَتْ ۝ | اور جب بیانے والی اونٹنیاں بیکار ہو جائیں گی ۛ |
| | وَإِذَا الْوُحُوشُ حُشِرَتْ ۝ | اور جب وحشی جانور جمع کئے جائیں گے ۛ |
| | وَإِذَا الْبِحَارُ سُجِّرَتْ ۝ | اور جب دریا آگ ہو جائیں گے ۛ |
| | وَإِذَا النُّفُوسُ زُوِّجَتْ ۝ | اور جب رُو حیں (بدنوں سے) ملا دی جائیں گی ۛ |

| | | |
|--------------------|---|--|
| سَائِسِي تَجْرِي ۝ | | |
| جب | ← سورج پیٹ لیا جائے گا ۛ | |
| اور جب | ← تارے بے نور ہو جائیں گے ۛ | |
| اور جب | ← پہاڑ چلائے جائیں گے ۛ | |
| اور جب | ← بیانے والی اونٹنیاں بیکار ہو جائیں گی ۛ | |
| اور جب | ← وحشی جانور جمع کئے جائیں گے ۛ | |
| اور جب | ← دریا آگ ہو جائیں گے ۛ | |
| اور جب | ← رُو حیں (بدنوں سے) ملا دی جائیں گی ۛ | |

| | | |
|--------|-------------------------------|---|
| تاکویر | وَإِذَا السَّمَاءُ كُشِطَتْ ۝ | اور جب آسمان کی کھال کھینچ لی جائے گی ۛ |
|--------|-------------------------------|---|

| | | |
|--------------------|------------------------------------|--|
| سَائِسِي تَجْرِي ۝ | | |
| اور جب | ← آسمان کی کھال کھینچ لی جائے گی ۛ | |

انفطار — آتا ۹

| | |
|---|--|
| ○ إِذَا السَّمَاءُ انْفَطَرَتْ | ○ جب آسمان پھٹ جائے گا ۛ |
| ○ وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انْتَثَرَتْ | ○ اور جب تارے جھڑ پڑیں گے ۛ |
| ○ وَإِذَا الْبِحَارُ فُجِّرَتْ | ○ اور جب دریا بہہ ڈکریاں دوسرے سے مل جائیں گے ۛ |
| ○ وَإِذَا الْقُبُورُ بُعِثَتْ | ○ اور جب قبریں اُکھڑ دی جائیں گی ۛ |
| عَلِمَتْ نَفْسٌ مَّا قَدَّمَتْ | تو ہر شخص معلوم کرے گا کہ اُس نے آگے کیا بھیجا تھا |
| وَآخَرَتْ | اور پیچھے کیا چھوڑا تھا ۛ |
| يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَّكَ بِرَبِّكَ | اے انسان تجھ کو اپنے پروردگار کرم گستر کے بارے |
| الْكُرِيِّمِ | میں کس چیز نے دھوکا دیا؟ ۛ |
| الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّدَكَ | (وہی تو ہے) جس نے تجھے بنایا اور (تیرے اعضاء کو) |
| فَعَدَلَكَ | ٹھیک کیا اور تیری قامت کو معتدل رکھا ۛ |
| فِي آيٍ صُورَةٍ قَاسَاءٍ رَكِبَكَ | اور جس صورت میں چاہا تجھے جوڑ دیا ۛ |
| كَلَّا بَلْ تُكذِّبُونَ بِاللَّيِّنِ | مگر بیہات تم لوگ جزا کو جھٹلاتے ہو ۛ |

سائنی تجزیہ

| | |
|---|-------|
| ← جب آسمان پھٹ جائے گا ۛ | ← اور |
| ← جب تارے جھڑ پڑیں گے ۛ | ← اور |
| ← جب دریا بہہ ڈکریاں دوسرے سے مل جائیں گے ۛ | ← اور |
| ← جب قبریں اُکھڑ دی جائیں گی ۛ | ← اور |
| تو ہر شخص معلوم کرے گا | |
| کہ اُس نے آگے کیا بھیجا | |
| تھا۔ | |
| ← اور پیچھے کیا چھوڑا تھا۔ | |

اے انسان تجھ کو اپنے پروردگار کرم گستر کے بارے میں کس چیز نے

| | |
|--------------|--------------------------------|
| دھوکا دیا؟ ← | (وہی تو ہے) جس نے تجھے بنایا ۛ |
| اور ← | (تیرے اعضاء کو) ٹھیک کیا ۛ |

اور ← (تیری قامت کو) معتدل رکھا: ←
 اور ← جس صورت میں چاہا تجھے جوڑ دیا: ←
 مگر ہیبت تم لوگ جزا کو
 جھٹلاتے ہو۔

انشقاق — آتا ۵

إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ ○
 وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ○
 وَإِذَا الْأَرْضُ مُدَّتْ ○
 وَأَلْقَتْ مَا فِيهَا وَتَخَلَّتْ ○
 وَأَذِنَتْ لِرَبِّهَا وَحُقَّتْ ○

جب آسمان پھٹ جائے گا: ←
 اور اپنے پروردگار کا فرمان بجالائے گا اور اسے واجب بھی ہے: ←
 اور جب زمین ہموار کر دی جائے گی: ←
 اور جو کچھ اس میں ہے اسے نکال کر باہر ڈال دیگی اور بالکل خالی ہو جائے گی: ←
 اور اپنے پروردگار کے ارشاد کی تعمیل کرے گی اور اس کو لازم
 بھی ہے (تو قیامت قائم ہو جائے گی): ←

سائنسی تجزیہ

← جب آسمان پھٹ جائے گا: ← اور اپنے پروردگار کا فرمان
 بجالائے گا۔ ←
 ← اور اسے واجب بھی ہے ←
 اور ← جب زمین ہموار کر دی جائے گی: ←
 اور ← جو کچھ اس میں ہے اسے نکال کر باہر ڈال دے گی: ←
 اور ← (بالکل) خالی ہو جائے گی: ← اور اپنے پروردگار کے
 ارشاد کی تعمیل کرے گی۔ ←
 اور اس کو لازم بھی ہے ←
 ← (تو قیامت قائم ہو جائے گی) ←

طارق — آتا ۸

وَالسَّمَاءِ وَالطَّارِقِ ○
 وَمَا أَدْرَاكَ مَا الطَّارِقُ ○
 النَّجْمُ الثَّاقِبُ ○
 إِنَّ كُلَّ نَفْسٍ لَّمَّا عَلَيْهَا حَافِظٌ ○
 فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ ○

آسمان اور رات کے وقت آنے والے کی قسم: ←
 اور تم کو کیا معلوم کہ رات کے وقت آینا کیا ہے: ←
 وہ تارا ہے چمکنے والا: ←
 کہ کوئی متنفس نہیں جس پر نگہبان مقرر نہیں: ←
 تو انسان کو دیکھنا چاہیے کہ وہ کس سے پیدا ہوا ہے: ←

| | | |
|--|--|---|
| | <p>وہ اچھلتے ہوئے پانی سے پیدا ہوا ہے ۛ جو پیٹھ اور سینے کے بیچ سے نکلتا ہے ۛ بے شک خدا اُس کے اعادے (یعنی پھر پیدا کرنے) پر قادر ہے ۛ</p> | <p>✓ خَلِقَ مِنْ قَائِدٍ دَافِقٍ ○ - يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ ○ إِنَّهُ عَلَى رَجْعِهِ لَقَادِرٌ ○</p> |
|--|--|---|

سائنسی تجزیہ
 آسمان اور رات کے وقت آنے والے کی قسم۔ اور تم کو کیا معلوم کہ رات کے وقت آئیو الایا کے وہ تار اپنے چمکنے والا ہے کہ کوئی متنفس نہیں جس پر نگہبان مقرر نہیں۔
 تو انسان کو دیکھنا چاہئے کہ وہ کابے سے پیدا ہوا ہے
 ← وہ اچھلتے ہوئے پانی سے پیدا ہوا ہے ۛ
 جو پیٹھ اور سینے کے بیچ میں سے نکلتا ہے ۛ
 ← بیشک خدا اسکے اعادے (یعنی پھر پیدا کرنے) پر قادر ہے۔

| | | |
|--|---|---|
| | <p>دائے پیغمبر، اپنے پروردگار جلیل لسان کے نام کی تسبیح کرو ۛ جس نے (انسان کو) بنایا پھر اسکے اعضاء کو درست کیا ۛ اور جس نے (اسکا) اندازہ ٹھہرایا (پھر اسکو) رستہ بتایا ۛ اور جس نے چار اُگایا ۛ پھر اُس کو سیاہ رنگ کا کورہ کر دیا ۛ</p> | <p>اعلیٰ — آتہ - سَبِّحْ اسْمَ رَبِّكَ الْأَعْلَى ○ الَّذِي خَلَقَ فَسَوَّى ○ وَالَّذِي قَدَّرَ فَهَدَى ○ وَالَّذِي أَخْرَجَ الْمَرْعَى ○ فَجَعَلَهُ غُثَاءً أَحْوَى ○</p> |
|--|---|---|

سائنسی تجزیہ
 دائے پیغمبر اپنے پروردگار

جلیل الشان کے نام کی

تسبیح کرو ← جس نے (انسان کو) بنایا ۛ

پھر ← (اس کے اعضاء کو) درست کیا ۛ

اور ← جس نے (اس کا) اندازہ ٹھہرایا ۛ

(پھر اس کو) ← رستہ بتایا ۛ

اور ← جس نے چار اُگایا ۛ

پھر ← اُس کو سیاہ رنگ کا کورہ کر دیا ۛ

غاشیہ — ۲۰ تا ۲۱

أَفَلَا يَنْظُرُونَ إِلَى الْإِبْرِيلِ كَيْفَ

یہ لوگ اونٹوں کی طرف نہیں دیکھتے کہ کیسے (عجیب)

خُلِقَتْ ○

پیدا کئے گئے ہیں ۛ

وَالِى السَّمَاءِ كَيْفَ رُفِعَتْ ○

اور آسمان کی طرف کہ کیسا بلند کیا گیا ہے ۛ

وَالِى الْجِبَالِ كَيْفَ نُصِبَتْ ○

اور پہاڑوں کی طرف کہ کس طرح کھڑے کئے گئے ہیں —

وَالِى الْأَرْضِ كَيْفَ سُطِحَتْ ○

اور زمین کی طرف کہ کس طرح بچھائی گئی ہے ۛ

سَاتِنِسِي تَجْرِي

یہ لوگ

← اونٹوں کی طرف نہیں دیکھتے ۛ

← کہ کیسے (عجیب) پیدا کئے

گئے ہیں -

اور

← آسمان کی طرف ۛ

← کہ کیسا بلند کیا گیا ہے -

اور

← پہاڑوں کی طرف ۛ

← کہ کس طرح کھڑے کئے گئے ہیں

اور

← زمین کی طرف ۛ

← کہ کس طرح بچھائی گئی ہے

بلد — ۱۰ تا ۱۱

أَلَمْ نَجْعَلْ لَهُ عَيْنَيْنِ ○

بھلا ہم نے اُس کو دو آنکھیں نہیں دیں؟ ۛ

وَلِسَانًا وَشَفَتَيْنِ ○

اور زبان اور دو ہونٹ (نہیں دیئے) ۛ

وَهَدَيْنَاهُ النَّجْدَيْنِ ○

(یہ چیزیں بھی دیں) اور اُس کو (خیر و شر کے) دو رُستے

رستے بھی دکھادیئے ۛ

سَاتِنِسِي تَجْرِي

بھلا ہم نے اُس کو دو آنکھیں نہیں دیں؟ ← اور زبان اور دو ہونٹ (نہیں دیئے) ← (یہ چیزیں بھی دیں) اور اُس کو (خیر و شر کے) دونوں رستے بھی دکھا دیئے۔

| | |
|--|--|
| <p>شمس — آتا ۸</p> <p><i>Handwritten signature</i></p> | <p>وَالشَّمْسِ وَضُحَاهَا ○ وَالْقَمَرِ إِذَا تَلَمَّهَا ○ وَالنَّهَارِ إِذَا جَلَّهَا ○ وَاللَّيْلِ إِذَا يَغْشَاهَا ○ وَالسَّمَاءِ وَمَا بَيْنَهُمَا ○ وَالْأَرْضِ وَمَا طَحَّهَا ○ وَالنَّفْسِ وَوَمَا سَوَّاهَا ○ فَاللَّهُمَّ فَجُورَهَا وَتَقْوَاهَا ○</p> <p>سورج کی قسم اور اس کی روشنی کی اور چاند کی جب اُس کے پیچھے نکلے اور دن کی جب اُسے چمکادے اور رات کی جب اُسے چھپالے اور آسمان کی اور اُس ذات کی جس نے اُسے بنایا اور زمین کی اور اُس کی جس نے اُسے پھیلایا اور انسان کی اور اُسکی جس نے اسکے اعضاء کو برابر کیا پھر اُس کو بدکاری سے بچنے اور پرہیزگاری کرنے کی سمجھ دی</p> |
|--|--|

سائنسی تجزیہ

سورج کی قسم اور اُس کی روشنی کی ← اور چاند کی جب اُس کے پیچھے نکلے ← اور دن کی جب اُسے چمکادے ← اور رات کی جب اُسے چھپالے ← اور آسمان کی اور اُس ذات کی جس نے اُسے بنایا ← اور زمین کی اور اُس کی جس نے اُسے پھیلایا ← اور انسان کی اور اُسکی جس نے اسکے اعضاء کو برابر کیا ← پھر اُس کو بدکاری سے بچنے اور پرہیزگاری کرنیکی سمجھ دی

| | |
|--------------------|--|
| <p>تین — آتا ۵</p> | <p>لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ ○ ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ ○</p> <p>کہ ہم نے انسان کو بہت اچھی صورت میں پیدا کیا ہے پھر (رفقہ رفتہ) اس کی حالت کو (بد لگ) پست سے پست کر دیا</p> |
|--------------------|--|

سائنسی تجزیہ

کہ ← ہم نے انسان کو بہت اچھی صورت میں پیدا کیا ہے
پھر ← (رفتہ رفتہ) اُس (کی حالت) کو (بدل کر) پست
سے پست کر دیا ہے

| | | |
|-------------|---|---|
| علق — آتہ ۵ | اِقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ ○ خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ ○ اِقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ ○ الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ ○ عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمُ ○ | (اے محمدؐ) اپنے پروردگار کا نام لے کر پڑھو جس نے (عالم کو) پیدا کیا ہے جس نے انسان کو خون کی پھٹکی سے بنایا ہے پڑھو اور تمہارا پروردگار بڑا کریم ہے جس نے قلم کے ذریعے سے علم سکھایا ہے اور انسان کو وہ باتیں سکھائیں جس کا اُس کو علم نہ تھا |
|-------------|---|---|

سائنسی تجزیہ

(اے محمدؐ) اپنے پروردگار

کا نام لے کر پڑھو ← جس نے (عالم کو) پیدا کیا ہے

جس نے انسان کو خون کی پھٹکی سے بنایا ہے ←
پڑھو اور تمہارا پروردگار
بڑا کریم ہے۔
جس نے قلم کے ذریعے علم سکھایا
اور انسان کو وہ باتیں سکھائیں
جس کا اُس کو علم نہ تھا۔

| | | |
|---------------|--|---|
| زلزال — آتہ ۳ | إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا ○ وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا ○ وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا ○ | جب زمین بھونچال سے ہلا دی جائے گی اور زمین اپنے (اندر کے) بوجھ نکال ڈالے گی اور انسان کہے گا کہ اس کو کیا ہوا ہے؟ |
|---------------|--|---|

سائنسی تجزیہ

← جب زمین بھونچال سے ہلا دی جائے گی

اور ← زمین اپنے (اندر کے) بوجھ نکال ڈالے گی
اور انسان کہے گا کہ اس کو

| | | |
|------------|--------------------------------------|---|
| قارہ — آتہ | ○ الْقَارِعَةُ | کھڑکھڑانے والی :- |
| | ○ مَا الْقَارِعَةُ | کھڑکھڑانے والی کیا ہے :- |
| | ○ وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْقَارِعَةُ | اور تم بچا جانو کہ کھڑکھڑانے والی کیا ہے؟ |
| ✓ | يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ | دوہ قیامت ہے جس دن لوگ ایسے ہونگے جیسے |
| | ○ الْمَبْتُوثِ | بکھرے ہوئے پتنگے :- |
| | ○ وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ | اور پہاڑ ایسے ہو جائیں گے جیسے دھنکی ہوئی رنگ |
| | ○ الْمَنْفُوشِ | برنگ کی اُون :- |

سَائِسِي تَجْرِي
کھڑکھڑانے والی کھڑکھڑانے
والی کیا ہے۔ اور تم کیا
جانو کہ کھڑکھڑانے والی

کیا ہے؟ ← دوہ قیامت ہے جس دن لوگ ایسے ہوں گے
جیسے بکھرے ہوئے پتنگے :-
اور ← پہاڑ ایسے ہو جائیں گے جیسے دھنکی ہوئی رنگ
برنگ کی اُون :-

تیسری بات

خدا کا لاکھ لاکھ شکر ہے کہ اُس نے اپنے ناپیاز بندے کے کمزور ہاتھوں سے آج تاریخ
۲۰ اپریل ۱۹۷۰ء کو بوقت دس بجے شب "قرآنِ مبین" سائیسی رموز تکمیل کرا دیا

السَّحَّانُ
بی۔ ایس۔ سی (علیگ)

ہومیوپیتھ

اکبر روڈ۔ کراچی نمبر

باب شانزدهم



اشکاب

اشاریہ

| الفاظ مع نمبر صفحات | الفاظ مع نمبر صفحات | الفاظ مع نمبر صفحات |
|---|-------------------------------------|--|
| اڑنا - ۱۱۳ - ۲۰۷ | اٹھائے رکھنا - ۱۵۴ | الف |
| اڑنا، پرندوں کا، آسمان کی ہوا میں - ۱۱۳ | اٹھ جوڑے - ۱۷۵ | اُبھارنا - ۱۵۱ - ۱۶۴ |
| اڑنا، غبار ہو کر - ۲۰۷ | اٹھ قسم کے چوپائے - ۸۱ | اُبھارنا، بادل کا - ۱۵۱ - ۱۶۴ |
| اڑنے لگیں - ۲۰۲ | اُچھلے ہوئے - ۱۳۱ | اُبھرنے لگنا - ۱۲۵ |
| اڑنے والا جانور - ۷۴ | اُچھلے ہوئے پانی سے پیدا ہونا - ۲۳۱ | ابتداء - ۹۱ |
| اڑے اڑے پھریں - ۲۲۳ | اچھی - ۱۸۰ | ابتداء پیدا کرنا - ۹۱ |
| اڑے اڑے پھریں، پہاڑ - ۲۲۳ | اچھی صورتیں بنانا - ۱۸۰ - ۲۳۴ | آپس میں ملنا - ۲۰۶ |
| اڑ - ۱۳۷ - ۲۰۶ | اچھی طرح - ۱۵۹ | آپہنچنا - ۲۱۰ |
| اُس (آسمان) زمین سے فرمایا، دونوں | اختراع - ۲۱۳ | آپہنچنا گلے میں - ۲۱۰ |
| آئیں - ۱۸۳ | اختیار میں دینا - ۱۰۷ | اُتارنا - ۱۷۹ - ۱۹۸ |
| اُس دن - ۲۱۹ | اختیار میں دینا، دریا کو - ۱۰۷ | اُتارنا، پانی - ۱۹۸ |
| اُس (زمین) میں - ۲۳۰ | آدمی - ۹۰ - ۱۳۸ | اُتارنا، پانی آسمان سے برکت والا - ۱۹۸ |
| آسان - ۲۲۷ | آدمی کا پیدا کر دینا، پانی سے - ۱۳۸ | اُتارنا، رزق - ۱۷۹ |
| آسان کر دینا - ۲۲۷ | آدمیوں - ۱۳۷ | اُتارنا، رزق، آسمان سے - ۱۷۹ |
| آسان کر دینا، راستہ - ۲۲۷ | آراستہ - ۹۰ | اُٹھ کھڑا ہونا - ۱۳۶ |
| اسباب بنانا - ۱۱۳ | آرام - ۱۳۶ - ۱۴۲ - ۱۴۷ - ۱۷۹ - ۲۲۵ | اُٹھ کھڑا کرنا - ۱۲۹ - ۲۲۷ |
| آسمان - ۶۸ - ۷۸ - ۸۵ - ۸۷ - ۸۸ | آرام کرنا، رات کو - ۷۸ - ۱۴۲ - ۱۷۹ | اُٹھا دینا (دن کے وقت) - ۷۶ |
| ۹. دوبار - ۹۴ - ۹۸ - ۱۰۰ دوبار - ۱۰۱ | آرام کرنا، زمین کی، ہر چیز کو - ۱۱۹ | اُٹھالانا - ۸۴ |
| ۱۰۶ - ۱۱۰ - ۱۱۹ - ۱۲۰ - ۱۲۱ - ۱۲۲ - ۱۲۳ دوبار - ۱۲۳ | اُراتی پھرتی ہیں ہوا میں - ۱۲۰ | اُٹھالینا - ۲۱۹ |
| ۱۲۷ - ۱۲۸ - ۱۲۹ - ۱۳۵ - ۱۳۷ - ۱۴۰ | اُرا کر بکھیر دینا - ۲۰۰ - ۱۲۱ | اُٹھالینا زمین کا، پہاڑ کو - ۲۱۹ |
| ۱۴۱ - ۱۴۵ - ۱۴۸ - ۱۴۹ دوبار - ۱۵۱ - ۱۵۳ | اُرتے پھرنے - ۱۴۲ - ۲۱۷ - ۲۲۳ | اُٹھانا - ۲۰۰ |
| ۱۵۶ - ۱۵۹ - ۱۶۱ - ۱۶۲ دوبار - ۱۶۳ - ۱۶۴ | | اُٹھانا بوجھ - ۲۰۰ |

| | | |
|--|------------------------------------|--|
| ۱۵۳-۱۵۵-۱۶۳-۱۶۷-۱۷۲ دو بار | آسمان سے، مینہ برسا۔ ۶۷-۶۸-۱۱۹ | ۱۴۶-۱۴۸-۱۴۹-۱۸۰-۱۸۳-۱۹۰ |
| ۱۴۴-۱۴۵-۱۴۷-۱۸۵ | آسمان کا پھٹ کر، تیل کی تلچھٹ جیسا | ۱۹۱-۱۹۸ دو بار-۲۰۰-۲۰۲-۲۰۴ |
| ۱۸۶-۱۸۷-۱۸۹-۱۹۰-۱۹۱-۱۹۲ | گلابی، ہو جانا۔ ۲۰۶ | ۲۰۶-۲۱۹-۲۲۰-۲۲۳-۲۲۵-۲۲۶ |
| ۱۹۳-۱۹۴ تین بار-۱۹۹-۲۰۱-۲۰۳ | آسمان کو، بلند کیا۔ ۲۰۴ | ۲۲۸-۲۲۹-۲۳۰-۲۳۲ |
| ۲۱۱ دو بار-۲۱۲ دو بار-۲۱۴ | آسمان کو، چھت بنانا۔ ۶۷-۱۸۰ | ۲۳۳ دو بار- |
| آسمانوں، زمین اور جو کچھ ان دونوں میں ہے، کھیلتے ہوئے نہیں بنایا!۔ ۱۹۰ | آسمان کو کیونکر بنایا؟۔ ۱۹۸ | ۲۱۹-آسمان (۵) |
| آسمانوں، زمین کا پیدا کرنا، بڑا کام ہے! | آسمان کھولا جانا۔ ۲۲۵ | آسمان، پھٹ جائے گا۔ ۲۱۹-۲۲۳ |
| ۱۴۹ | آسمان کی طرف متوجہ ہونا۔ ۱۸۳ | آسمان، کھٹا ہوتا بنا ہو جائے گا۔ ۲۲۰ |
| آسمانوں، زمین کو تدبیر سے، پیدا کرنا۔ | آسمان کی کھال کھینچ لینا۔ ۲۲۸ | آسمان دُنیا۔ ۱۴۳-۱۸۳ |
| ۲۱۴-۹۳-۷۷ | آسمان کی ہوا۔ ۱۱۳ | آسمان دُنیا کو چرخوں سے مزین کرنا۔ ۱۸۳ |
| آسمانوں، زمین کو، چھ دن میں پیدا کرنا | آسمان کے پہاڑ۔ ۱۳۵ | آسمان دُنیا کو، محفوظ رکھنا۔ ۱۸۳ |
| ۲۱۲ | آسمان، قریب کا۔ ۲۱۶ | آسمان اور زمین کے برابر، بہشت کا عرض |
| آسمانوں کا مالک۔ ۱۹۴ | آسمان کے پہاڑ سے، اولے نازل کرنا۔ | -۷۱ |
| آسمانوں میں، بُرج بنانے۔ ۱۳۸ | -۱۳۵ | آسمان سات۔ ۱۲۹-۱۳۲-۱۸۳-۲۱۴ |
| آسمانوں، زمین کی بادشاہت۔ ۱۸۷ | آسمان میں، راستے ہونا۔ ۲۰۰ | -۲۲۰ |
| ۲۱۲-۲۱۱ | آسمان میں، شگاف نہیں۔ ۱۹۸ | آسمان سات پیدا کرنا۔ ۱۲۹-۲۱۴-۲۱۵ |
| آسمانوں، زمین میں بڑائی۔ ۱۹۴ | (جو) آسمان میں ہے۔ ۲۱۷ دو بار | آسمان ساتواں۔ ۱۱۵ |
| آسمانوں، زمین کی پیدائش۔ ۷۷-۶۸-۷۲ | (جو) آسمان میں ہے، بے خوف ہے۔ | آسمان سے، اندازے کے ساتھ، پانی نازل |
| ۷۳-۷۴-۱۸۵-۱۸۶-۱۸۹ | ۲۱۷ دو بار | کرنا۔ ۱۹۰ |
| ۲۰۱ | آسمان لرزنے لگے، جس دن۔ ۲۰۲ | آسمان سے برکت والا، پانی اتارنا۔ ۱۹۸ |
| آسمانوں، زمین کی پیدائش میں، نشانیاں | آسمانوں۔ ۷۹-۸۳-۸۶-۹۲-۹۳ | آسمان سے، پاک پانی، برسا۔ ۱۳۷ |
| ہیں!۔ ۱۹۱ | ۹۷-۱۰۰-۱۰۳-۱۰۵-۱۱۲-۱۱۸ | آسمان سے رزق اتارنا۔ ۱۷۹ |
| آسمانوں، زمین کی کنجیاں۔ ۱۷۷ | ۱۲۶-۱۲۷-۱۳۳-۱۳۸ دو بار-۱۴۰ | آسمان سے، رزق نازل کرنے میں، |
| اعضار۔ ۲۲۳ | ۱۴۲ دو بار-۱۴۵-۱۴۸-۱۴۹ | نشانیاں ہیں۔ ۱۹۱ |

| | | |
|---|----------------------------------|--|
| افزائش نسل - ۷۳ | آگ کے شعلے اور دُھواں چھوڑ دینا۔ | زمین تک - ۱۵۹ |
| اکٹھا کرنا - ۲۲۱ | ۲۰۶ | اندازہ - ۹۵ - ۹۸ - ۱۶۲ - ۱۹۰ - |
| اکٹھا کرنا، ہڈیاں - ۲۲۱ | آگ کے شعلے سے جنات کو پیدا کرنا۔ | ۲۲۴ - ۲۲۷ - ۲۳۲ |
| اکھاڑ دیا جانا - ۲۲۹ | ۲۰۵ | اندازہ مقرر کرنا - ۱۲۹ - ۲۲۴ - |
| اکھاڑ دیا جانا، قبروں کا - ۲۲۹ | آگ نکلانا - ۱۷۲ | ۲۲۷ - ۲۲۷ |
| اُگنا - ۷۸ - ۷۹ - ۱۰۱ - ۱۰۷ - ۱۲۵ | آگ نہ بھی چھوئے - ۱۳۴ | اندکے بوجھ - ۲۳۴ |
| ۱۳۰ - ۱۵۳ - ۱۶۸ - ۱۷۶ - ۱۹۸ - ۲۲۶ | آگے - ۱۶۱ | اندھیرا - ۷۳ |
| ۲۲۸ - ۲۳۲ | آگے پیچھے - ۱۹۱ | اندھیرا چھا جانا - ۱۶۹ |
| اُگنا، اناج - ۲۲۸ | انفار کرنا - ۱۸۸ | اندھیرا زمین کا - ۷۶ |
| اُگنا، باغ و بستان - ۱۹۸ | آنہ، شیطان کو مارنے کا - ۲۱۶ | اندھیرے - ۱۴۱ |
| اُگنا، چارا - ۲۲۶ - ۲۳۲ | الہام - ۱۸۸ | انسان - ۱۰۲ - ۱۰۵ - ۱۲۶ - ۱۲۹ - |
| اُگنا، چیزیں بارونق - ۱۲۵ - ۱۹۸ | الہام کے ذریعہ بات کرنا - ۱۸۸ | ۱۳۷ - ۱۵۴ - ۱۵۹ - ۱۶۱ - ۱۷۴ - |
| اُگنا، سرسبز باغ - ۱۴۰ | آ موجود ہونا - ۲۲۵ | ۱۹۹ - ۲۰۴ - ۲۰۵ - ۲۲۲ - ۲۲۳ - |
| اُگنا، کھیتی، زیتون، کھجور، انگور - ۱۰۷ | آ موجود ہونا، غٹ کے غٹ - ۲۲۵ | ۲۲۷ - ۲۳۳ - ۲۳۴ دو بار |
| ۱۷۶ | آ موجود ہونا، غٹ کے غٹ، تم لوگ | انسان بنانا مٹی سے - ۱۷۴ |
| اُگائیں - ۱۳۹ - ۱۹۸ | ۲۲۵ | انسان پر ایسا وقت آنا کہ وہ کوئی قابل |
| اُگائیں، نفیس چیزیں - ۱۳۹ - ۱۵۳ | اُمید دلانا - ۹۶ - ۱۴۸ | ذکر چیز نہ تھا - ۲۲۳ |
| اُگنا - ۱۳۰ | اناج - ۱۶۸ - ۱۹۸ - ۲۰۵ - ۲۲۵ - | انسان کو، اچھی صورت میں پیدا کیا - ۲۳۴ |
| اُگنا روغن، سالن لئے ہوئے - ۱۳۰ | ۲۲۸ | انسان کو، پیدا کرنا - ۸۳ - ۱۹۹ - ۲۰۲ |
| آگ - ۹۸ - ۱۳۴ - ۱۷۲ - ۲۰۵ - ۲۱۰ | اناج اور سبزہ، پیدا کرنا - ۲۲۵ | ۲۰۴ |
| ۲۱۶ - ۲۲۸ | اناج کھیتی کا - ۱۹۸ | انسان کو، ٹھیکری کی، کھنکھناتی مٹی سے |
| آگ پر تپانا - ۹۸ | آنا جانا - ۸۷ - ۱۹۱ | بنایا - ۲۰۵ |
| آگ درخت سے نکلانا - ۲۱۰ | انار - ۷۹ - ۸۱ | انسان کو، خون کی چھٹکی سے پیدا کیا |
| آگ دہکتی - ۲۱۶ | انتظام کرنا - ۸۷ - ۹۱ - ۹۴ - ۱۵۹ | ۲۳۴ |
| آگ کے شعلے - ۲۰۶ | انتظام کرنا، ہر کام کا، آسمان سے | انسان کو، مخلوط نطفے سے پیدا کیا - ۲۲۳ |

ایک بارگی توڑ پھوڑ کر، برابر کر دینا - ۲۱۹
 ایک دوسرے کے پیچھے آنے والا - ۱۳۹
 ایک (دریا) کا پانی شیریں - ۱۳۷
 ایک روز - ۱۵۹
 ایک روز، تمہارے شمار کے مطابق، ہزار
 برس - ۱۵۹
 ایک شخص - ۸۶
 ایک شخص سے، پیدا کرنا - ۷۸-۷۳
 ایک طرح - ۱۷۶
 ایک عورت - ۱۹۶
 ایک قطرہ - ۲۲۲
 ایک مدت مقرر کرنا - ۷۴
 ایک مرد - ۱۹۶
 ایک مرد، ایک عورت، سے پیدا کرنا
 ۱۹۶
 ایک مہینہ - ۱۶۲ دو بار

ب

بات کرنا - ۱۸۸
 بات کرنا، الہام، پردے، فرشتہ کے
 ذریعہ - ۱۸۸
 بادشاہت - ۸۵-۸۴-۱۳۲-۱۸۷
 ۲۱۱-۲۱۲
 بادشاہت، آسمانوں، زمین کی - ۱۸۷
 ۲۱۱-۲۱۲
 بادل - ۸۴ دو بار - ۹۶-۱۳۵ تین بار

اولے نازل کرنا، آسمان کے پہاڑ سے
 ۱۳۵
 اون - ۱۱۳ - ۲۲۰ - ۲۳۵
 اون ہو کر - ۲۰۲
 اون ہو کر، اڑنے لگیں پہاڑ - ۲۰۲
 اونٹ - ۸۲ - ۲۳۲ دو بار
 اونٹنیاں - ۲۲۸
 اونچا آسمان بنانا - ۹۴
 اونچا کرنا - ۲۲۶
 اونچا کرنا چھت - ۲۲۶
 اونچے اونچے - ۲۲۲
 اونچے اونچے پہاڑ رکھ دینا - ۲۲۴
 اوندھا کر دینا - ۱۷۰
 اوندھا کر دینا، خلقت میں، بڑی عمر
 والوں کو - ۱۷۰
 آہستہ آہستہ چلنا - ۲۰۰
 ایجاد - ۲۱۳
 ایجاد و اختراع کرنے والا - ۲۱۳
 ایسا وقت آنا - ۲۲۲
 ایسے ہونگے - ۲۳۵ دو بار
 ایک آڑ ہونا، دونوں میں - ۲۰۶
 ایک بار - ۲۱۹
 ایک بار پھونک مار دی جائے، صور میں
 ۲۱۹
 ایک بارگی - ۲۱۹

انسان کھانے کی طرف نظر کرے - ۲۲۷
 انسان کے اعضاء برابر کئے - ۲۳۳
 انسان کے جوڑے - ۱۶۹
 انسانوں - ۱۶۶ - ۲۰۲
 آنکھیں - ۹۰ - ۱۱۳ - ۱۳۰ - ۱۶۰ - ۲۱۸
 ۲۲۱
 آنکھیں اچکے لئے جانا - ۱۳۵
 آنکھیں اور کان چھین لینا - ۷۵
 آنکھیں چنڈھیا جانا - ۲۲۱
 آنکھیں دو - ۲۳۳
 انگور - ۷۹ - ۹۵ - ۱۰۷ - ۱۱۰ - ۱۳۰
 ۱۶۸ - ۲۲۸
 انواع و اقسام - ۱۳۱
 آنکھوں (معترضین) نے - ۲۰۳
 آنکھوں (معترضین) نے، آسمانوں، میں
 کو پیدا کیا ہے کیا؟ - ۲۰۳
 آنکھیں (انسانوں کو) - ۱۷۳
 آنے والا - ۱۳۹
 آنے والا، ایک دوسرے کے پیچھے - ۱۳۹
 اویہ - ۱۸۲
 اویہ تے - ۲۱۵ - ۲۲۰
 اویہ تے - ۱۲۹
 اویہ - ۱۳۷ - ۱۴۰
 اولاد - ۱۶۹
 اولے - ۱۳۵

| | | |
|--|---|---|
| ۱۶۲-۱۵۱ | بتانا راستہ - ۲۳۲ | بدلتے رہنا - ۱۳۱ - ۱۳۵ |
| بادل، آسمان زمین کے درمیان - ۶۸ | بتانا راستہ، دریا کے اندھیروں میں - ۱۴۱ | بدلتے رہنا، رات دن - ۱۳۱ - ۱۳۵ |
| بادل جیسے - ۱۴۲ | بجلی - ۱۳۵ - ۱۳۸ | بدلتے رہیں - ۱۹۲ |
| بادل کی بجلی - ۱۳۵ | بجلی دکھانا - ۹۶ | برابر - ۲۱۹ - ۲۲۶ |
| بادل کی بجلی کی چمک - ۱۳۵ | بجھانے والا - ۱۶۵ | برابر کر دینا، ایک بارگی، توڑ پھوڑ کر - ۲۱۹ - ۲۲۶ |
| بادل کی بجلی کی چمک آنکھوں کو خیرہ کرے - ۱۳۵ | بچانا گرمی سے - ۱۱۳ | برابر کئے - ۲۳۳ |
| بادل میں سے مینہ نکلنا - ۱۳۵ | بچہ - ۹۵ - ۱۲۵ - ۱۸۰ | برابر کئے اعضاء - ۲۳۳ |
| بادل نچرتے - ۲۲۵ | بچہ نکالنا - ۱۸۰ | برابر کئے اعضاء، انسان کے - ۲۳۳ |
| بادلوں کو تہ بہ تہ کر دینا - ۱۳۵ | بچے - ۱۲۴ - ۲۰۳ | برتری - ۱۶۲ |
| بادلوں کو چلانا - ۱۳۵ | بچے تھے، ماؤں کے پیٹ میں - ۲۰۳ | برتنا - ۲۱۰ |
| بادلوں کو بلانا - ۱۳۵ | بچھانا - ۲۰۱ - ۲۰۵ | برتنے کی چیزیں بنانا - ۱۱۳ |
| بار بار - ۱۴۱ - ۱۴۲ | بچھانا زمین - ۲۰۱ - ۲۰۵ | برج - ۱۳۸ |
| بارش - ۶۸ | بچھانا، زمین خلقت کے لئے - ۲۰۵ | برج بنانا - ۱۰۰ |
| بارونق چیزیں - ۱۲۵ | بچھونا - ۱۸۹ - ۲۲۵ | برج میں چراغ - ۱۳۹ |
| باغ - ۷۹ - ۸۱ - ۹۵ - ۱۳۰ - ۱۴۰ | بچھونا بنانا، زمین کو - ۱۸۹ - ۲۲۵ | برسنا - ۹۰ - ۹۸ - ۱۰۰ - ۱۰۱ - ۱۰۶ |
| ۱۶۸ - ۲۲۵ | بخشنا - ۱۰۱ - ۱۱۳ - ۱۲۸ - ۱۳۱ - ۱۶۲ | ۱۱۰ - ۱۲۵ - ۱۲۷ - ۱۳۷ - ۱۴۰ - ۱۴۵ |
| باغ انگور کے - ۹۵ | بخشنا، برتری، داؤد کو - ۱۶۲ | ۱۲۸ - ۱۴۸ - ۱۵۱ - ۱۵۷ - ۱۶۶ - ۱۸۳ - ۱۸۶ |
| باغ و بستان - ۱۹۸ | بخشنا، بیٹے - ۱۸۸ | ۲۲۷ - ۲۲۷ |
| باغ و بستان اگانا - ۱۹۸ | بخشنا، جان - ۹۱ - ۱۹۳ | برسنا، آسمان سے، پاک پانی - ۱۳۷ |
| باغ گھنے گھنے - ۲۲۵ - ۲۲۸ | بخشنا، حیات - ۱۰۱ - ۱۲۸ | برسنا، آسمان سے پانی - ۱۱۹ - ۲۲۷ |
| باغوں - ۱۳۹ | بخشنا، زندگی - ۸۶ - ۱۳۱ | برسنا، پانی - ۱۳۰ - ۱۴۵ - ۱۸۳ |
| باقی رو حیں - ۱۷۷ | بخشنا، کان، آنکھیں، دل - ۱۱۳ - ۱۳۰ | برسنا، پانی، آسمان سے - ۱۴۵ - ۱۴۵ |
| بال - ۱۱۳ | ۱۶۰ | برسنا، موسلا دھار، نچرتے بارشوں سے |
| باہر نکالنا، مردوں کو، زندہ کر کے - ۸۴ | | ۲۲۵ |
| بتانا - ۱۴۱ - ۲۳۲ | | برسنا، مینہ - ۱۰۰ - ۱۳۸ - ۱۵۷ - ۱۶۶ |

| | | |
|---|---|--|
| ۱۸۶ - ۲۲۵ | بکھرے ہوئے - ۲۳۵ | بنانا، آسمان، زمین کا - ۸۷ |
| برسنا، مینہ، آسمان سے - ۱۳۸ - ۹۰ | بکھیر دینا - ۲۰۰ | بنانا، آسمان کو چھت - ۱۸۰ |
| ۱۶۶ | بکھیر دینا، اڑا کر - ۲۰۰ - ۱۳۱ | بنانا، آسمانوں، زمین کا، چھ دن میں |
| برسنا، مینہ، موسلا دھار - ۲۲۵ | بلند - ۲۰۴ | ۱۹۹ - ۹۳ |
| برس دو - ۱۵۴ | بلند کرنا - ۲۰۷ | بنانا، انسان کا - ۱۰۵ - ۲۰۵ - ۲۲۹ |
| برسنا - ۱۳۵ | بلند کیا، آسمان کو - ۲۰۴ | بنانا، انسان کا، نطفے سے ۱۰۵ - ۲۲۷ |
| برسوں کا شمار - ۱۱۴ - ۸۷ | بنادینا - ۱۰۷ | بنانا، آنکھیں - ۲۱۸ |
| برکت - ۱۸۳ | بنا کر جاری کرنا - ۱۷۶ | بنانا، باغ - ۱۳۰ |
| برکت رکھنا - ۱۸۳ | بنا کر جاری کرنا، زمین پر، چشمے - ۱۷۶ | بنانا، باغ، کھجوروں اور انگوروں کے - ۱۳۰ |
| برکت رکھنا، زمین میں - ۱۸۳ | بنا کر لو تھڑا - ۱۸۰ | بنانا، بھوننا - ۲۲۵ - ۱۸۹ |
| برکت والا - ۱۹۸ | بنا کر نطفہ - ۱۸۰ | بنانا، بڑج - ۱۰۰ |
| برکت والا، پانی اُتارنا، آسمان سے - ۱۹۸ | بنانا - ۹۳ - ۹۴ - ۹۸ - ۱۲۰ - ۱۲۲ دو بار | بنانا، بڑج، آسمانوں میں - ۱۳۸ |
| بڑائی - ۱۹۴ | ۱۲۳ - ۱۲۵ چار بار - ۱۳۰ دو بار - ۱۳۷ | بنانا، بوٹی - ۱۲۵ |
| بڑائی آسمانوں، زمین میں - ۱۹۴ | ۱۳۸ دو بار - ۱۳۹ دو بار - ۱۴۰ چار بار | بنانا، پاکیزہ صورتیں - ۲۱۴ |
| بڑھاپا - ۱۵۳ | ۱۴۲ دو بار - ۱۴۳ - ۱۵۹ - ۱۶۰ - | بنانا، پتورا مرد - ۱۱۹ |
| بڑی عمر - ۱۷۰ | ۱۶۲ دو بار - ۱۶۵ - ۱۶۹ - ۱۷۳ دو بار - | بنانا، پہاڑ، زمین کے اوپر - ۱۸۲ |
| بڑی عمر دینا - ۱۷۰ | ۱۷۴ - ۱۷۵ دو بار - ۱۷۶ دو بار - ۱۷۸ | بنانا، پہاڑ، زمین میں - ۱۲۲ |
| بڑے چھوٹے چوپائے - ۸۱ | دو بار - ۱۸۰ تین بار - ۱۸۱ - ۱۸۲ - ۱۸۳ | بنانا، تاریک - ۲۲۶ |
| بس میں کر رکھنا - ۱۷۵ | ۱۸۵ - ۱۸۹ - ۱۹۰ دو بار - ۱۹۶ - ۱۹۹ | بنانا، تاریک رات - ۲۲۶ |
| بس میں کر رکھنا، سورج چاند کو - ۱۷۵ | ۲۰۱ - ۲۰۲ - ۲۰۵ - ۲۱۴ دو بار - ۲۱۸ | بنانا، تین اندھیروں میں - ۱۷۶ |
| بستی - ۸۴ | ۲۲۰ تین بار - ۲۲۴ - ۲۲۵ - ۲۲۶ تین بار | بنانا، تین اندھیروں میں، ماؤں کے پیٹ میں - ۱۷۶ |
| بسی نہیں - ۷۰ | ۲۲۷ | بنانا، تین اندھیروں میں، ماؤں کے پیٹ |
| بغیر ستون - ۹۴ | بنانا، آڑا اوٹ - ۱۳۷ | میں، ایک طرح - ۱۷۶ |
| بقائے دوام - ۱۲۳ | بنانا، آسمان - ۹۴ - ۲۰۱ - ۲۰۶ - ۲۳۳ | بنانا، تین اندھیروں میں، ماؤں کے پیٹ |
| بکریاں - ۸۱ | بنانا، آسمان، اونچا - ۹۴ | میں، پھر دوسری طرح - ۱۷۶ |

| | | |
|-------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------------|
| بنانا، کشتیاں - ۱۹۰ | بنانا، ڈیرے - ۱۱۳ | بنانا، ٹھکانا - ۸۲ |
| بنانا، قلعے - ۱۶۲ | بنانا، ڈیرے، چوپایوں کی کھالوں سے | بنانا، جوڑا جوڑا - ۱۶۵ |
| بنانا، قومیں قبیلے - ۱۹۶ | ۱۱۳ | بنانا، جوڑے - ۸۶ - ۱۶۹ - ۱۷۵ - |
| بنانا، مٹی سے، انسان کا - ۱۷۴ | بنانا، رات - ۹۲ - ۱۴۳ - ۱۷۹ | ۱۸۵ |
| بنانا، منور - ۸۷ | بنانا، رات دن - ۱۳۱ | بنانا، جوڑے، اُن چیزوں کے، جنکی انسان |
| بنانا، میووں کو، دو دو قسم - ۹۴ | بنانا، رات دن، ایک دوسرے کے | کو خبر نہیں - ۱۶۹ |
| بنانا، نطفہ - ۱۲۵ | پہچھے آنے والا - ۱۳۹ | بنانا، جوڑے، انسان کے - ۱۶۹ |
| بنانا، نئی صورت - ۱۲۹ | بنانا، رات کو اور دن کو - ۱۴۳ | بنانا، جوڑے، ہر جنس کے - ۱۸۵ |
| بنانا، ہر چیز - ۱۴۲ | بنانا، راتے - ۱۹۰ | بنانا، جوڑے، زمین کی نباتات کے - ۱۶۹ |
| بنانا، ہر چیز، مضبوط - ۱۴۲ | بنانا، روز روشن - ۹۲ | بنانا چمکنے گارے سے، انسان کا - ۱۷۳ |
| بنانے والا - ۲۱۴ | بنانا، رہنے کی جگہ - ۱۱۳ | بنانا، چوپائے - ۱۸۱ - ۱۹۰ |
| بنانے والا، صورتیں - ۲۱۴ | بنانا، زمین کو، قرار گاہ - ۱۴۰ | بنانا، چھ دن میں - ۱۹۹ |
| بناوٹ - ۱۲۵ | بنانا، زمین کے بیج، نہریں - ۱۴۰ | بنانا، چھ دن میں، آسمانوں، زمین اور |
| بناوٹ کامل - ۱۲۵ | بنانا، سات آسمان - ۱۸۳ | جو کچھ ان میں ہے - ۱۹۹ |
| بناوٹ ناقص - ۱۲۵ | بنانا، سات آسمان، دو دن میں - ۱۸۳ | بنانا، چیزیں - ۱۷۰ |
| بنائے - ۲۱۵ - ۲۲۵ | بنانا، ستارے - ۷۸ | بنانا، خلقت کا - ۱۷۳ |
| بنائے اوپر تلے - ۲۱۵ - ۲۲۰ | بنانا سمیٹنے والی - ۲۲۴ | بنانا، خون کا بوتھڑا - ۱۲۵ |
| بنائے اوپر تلے، سات آسمان - ۲۱۵ | بنانا، سمیٹنے والی، زمین - ۲۲۴ | بنانا، دل - ۲۱۸ |
| ۲۲۰ | بنانا، شراب - ۱۱۰ | بنانا، دن رات - ۱۱۴ |
| بنائے مضبوط - ۲۲۵ | بنانا، شکل و صورت کا - ۱۸۳ | بنانا، دن روشن - ۱۴۹ - ۱۴۲ |
| بنائے مضبوط سات (آسمان) - ۲۲۵ | بنانا، صورتیں - ۱۸۰ - ۲۱۴ | بنانا، دن رات، دونشانیاں - ۱۱۴ |
| بنائیں - ۲۲۲ | بنانا، غار، پہاڑوں میں - ۱۱۳ | بنانا، دوبارہ - ۹۱ |
| بنایا - ۱۲۹ - ۱۳۶ - ۱۴۲ - ۲۱۰ - ۲۱۶ | بنانا، فرش، زمین کو - ۱۲۰ - ۲۲۰ | بنانا، دو دریاؤں کے بیچ، اوٹ - ۱۴۰ |
| ۲۲۲ - ۲۲۳ - ۲۲۵ - ۲۲۷ - ۲۲۹ - ۲۳۲ | بنانا، کان - ۲۱۸ | بنانا، دو قسمیں - ۲۰۲ - ۲۲۲ |
| ۲۳۳ - ۲۳۴ | بنانا، کشادہ، زریں - ۱۶۲ | بنانا، دو قسمیں، ہر چیز کی - ۲۰۲ |

| | | |
|--|-------------------------------|--|
| بھول جانا بچوں کو - ۱۲۴ | بوٹی بنانا - ۱۲۹ | بنایا۔ برتنے کے لئے - ۲۱۰ |
| بھونچال - ۲۰۷ - ۲۲۴ | بوٹیاں - ۲۰۴ | بنایا، بوٹی - ۱۲۹ |
| بھونچال سے زمین سے لرزے - ۲۰۷ | بوٹیوں کا سجدہ کرنا - ۲۰۴ | بنایا، چوپایوں کے آٹھ جوڑے - ۱۷۵ |
| بھیجنا - ۱۴۱ - ۱۵۰ - ۱۸۳ | بوچھ - ۲۰۰ - ۲۲۶ | بنایا، خون کی ٹھٹکی سے - ۲۳۴ |
| بھیجنا حکم - ۱۸۳ | بوچھ اٹھانا - ۲۰۰ | بنایا، خون کی ٹھٹکی سے، انسان کو - ۲۳۴ |
| بھیجنا حکم، ہر آسمان میں - ۱۸۳ | بوچھ اٹھانے والے چوپائے - ۸۱ | بنایا، رات کو، پردہ - ۱۳۶ |
| بھیجنا، خوشخبری بنا کر - ۱۴۱ | بوچھ رکھ دینا، پہاڑ کا - ۲۲۶ | بنایا، روشن چراغ - ۲۲۵ |
| بھیجنا، خوشخبری بنا کر، ہواؤں کو - ۱۴۱ | بوچھ معلوم کرنا - ۸۶ | بنایا، سنتا دیکھتا - ۲۲۳ |
| بھیجنا، خوشخبری بنا کر، ہواؤں کو۔ مینہ | بوڑھے - ۱۸۰ | بنایا، شیطان کو مارنے کا آلہ - ۲۱۶ |
| کے آگے - ۱۴۱ | بوڑھے ہو جانا - ۱۸۰ | بنایا، فرش - ۲۲۰ |
| بھیڑیں - ۸۱ | بولنا - ۲۰۴ | بنایا، کس چیز سے - ۲۲۷ |
| بے اولاد رکھنا - ۱۸۸ | بولنا سکھایا - ۲۰۴ | بنایا، کیوں کر آسمان کو - ۱۹۸ |
| بیٹے - ۱۱۱ - ۱۸۸ | بولنا (کاشت کرنا) - ۲۰۹ | بنایا، لوتھر - ۱۲۹ |
| بیٹے بخشنا - ۱۸۸ | بہت سے انسان - ۱۲۶ | بنایا، مسافروں کے برتنے کے لئے - ۲۱۰ |
| بیٹیاں - ۱۸۸ | بہ جائیں - ۲۲۹ | بنایا، نطفہ - ۱۲۹ |
| بیٹیاں عطا کرنا - ۱۸۸ | بہ جائیں دریا - ۲۲۹ | بنایا، نوز چاند کو - ۲۲۰ |
| بیٹے بیٹیاں - ۱۸۸ | بھس - ۲۰۵ | بنایا، نیند کو آرام کا ذریعہ - ۱۳۶ - ۲۲۵ |
| بیٹے بیٹیاں عنایت کرنا - ۱۸۸ | بہشت کا عرض - ۷۱ | بنایا، ہڈیاں - ۱۲۹ |
| بیٹوں - ۱۳۹ | بہ نکلتا - ۹۸ | بخر زمین - ۱۶۰ |
| بیانے والی - ۲۲۸ | بہا دینا - ۱۶۲ | بخر میدان کر دینا - ۱۱۹ |
| بیانے والی اوستیاں، بیکار ہو جائیں | بہا دینا، تانبے کا چشمہ - ۱۶۲ | بخر، میدان کر دینا، زمین کی ہر چیز - ۱۱۹ |
| ۲۲۸ | بھاری بھاری بادل - ۸۴ - ۹۶ | بندر کر لینا - ۲۱۸ |
| بے جان - ۶۷ - ۹۰ - ۹۱ - ۱۶۴ | بھری ہوئی - ۱۰۱ | بندر کر لینا رزق - ۲۱۸ |
| بے جان سے، جاندار کو پیدا کرنا - ۷۱ | بھری ہوئی ہوائیں - ۱۰۱ | بنی آدم - ۱۱۷ |
| بے جان کو، جاندار سے نکالنا - ۷۸ | بھول جانا - ۱۲۴ | بوٹی - ۱۲۵ - ۱۲۹ |

بے خوف ہونا۔ ۲۱۷
 بے خوف ہونا، جو آسمان میں ہے۔ ۲۱۷
 بے علم ہو جانا۔ ۱۱۱-۱۲۵
 بے فائدہ۔ ۱۳۳
 بے کار۔ ۲۲۸
 بے کار ہو جائیں، بیانیے والی اونٹنیاں۔ ۲۲۸
 بے نور۔ ۲۲۸
 بے ہوش ہو کر۔ ۱۷۸

پ

پاس جانا۔ ۸۶
 پاک پانی۔ ۱۳۷
 پاکیزہ۔ ۲۱۴
 پاکیزہ چیزیں دینا۔ ۱۱۱-۱۸۰
 پاکیزہ روزی عطا کرنا۔ ۱۱۷-۱۸۰
 پاکیزہ صورتیں بنانا۔ ۲۱۴
 پاکیزہ ہوا۔ ۸۹

پانی۔ ۹۳-۱۰۱-۱۰۶-۱۰۷-۱۱۰
 ۱۱۹-۱۲۰-۱۲۲-۱۲۹-۱۳۵-۱۳۸
 ۱۳۰-۱۳۵-۱۵۳-۱۶۰-۱۶۵-۱۷۶
 ۱۸۳-۱۹۰-۲۰۹-۲۱۸-۲۲۴-۲۲۷
 ۲۳۱
 پانی برسانا۔ ۱۱۰-۱۲۰-۱۸۳-۲۲۷
 پانی برسانا، آسمان سے۔ ۱۲۰-۱۷۶
 ۹۰

پانی پاک۔ ۱۳۷
 پانی پلانا۔ ۱۰۱-۱۱۰-۱۳۰-۲۲۴
 پانی پلایا، بیٹھا۔ ۲۲۴
 پانی پھاڑتے چلے جانا، کشتیوں کا۔ ۱۰۷
 پانی حقیر۔ ۲۲۴
 پانی خشک ہو جانا۔ ۲۱۸
 پانی سے پیدا کرنا۔ ۱۳۵
 پانی سے آدمی کو پیدا کرنا۔ ۱۳۸
 پانی شیریں۔ ۱۳۷
 پانی شیریں پیاس بجھانے والا۔ ۱۳۷
 پانی کھاری کر ڈالنا۔ ۱۶۵
 پانی ملنا۔ ۹۵
 پانی ملنا، ایک ہی۔ ۹۵
 پانی نازل کرنا، آسمان سے، اندازے کے ساتھ۔ ۱۹۰
 پانی نکالنا۔ ۲۲۶
 پتا جھڑنا۔ ۷۶
 پتھر ہو جانا۔ ۱۱۵
 پتنگے۔ ۲۳۵
 پتنگے بکھرے۔ ۲۳۵
 پردہ۔ ۱۳۶-۲۲۵
 پردہ مقرر کرنا، رات کو۔ ۲۲۵
 پردے۔ ۱۸۸
 پردے کے ذریعہ بات کرنا۔ ۱۸۸
 پروردگار۔ ۱۹۴

پروردگار، تمام جہان کا۔ ۱۹۴
 پروردگار کی شان۔ ۱۱۸
 پروں۔ ۲۱۷
 پروں پر اڑنے والا۔ ۷۴
 پروں کو پھیلائے رکھنا۔ ۲۱۷
 پروں کو سکیڑ لینا۔ ۲۱۷
 پست سے پست۔ ۲۳۴
 پست سے پست کر دینا۔ ۲۳۴
 پست کرنا۔ ۲۰۷
 پشم۔ ۱۱۳
 پکنے پر نظر رکھنا، پھلوں کے۔ ۷۹
 پگھلا ہوا۔ ۲۲۰
 پلاتے ہیں۔ ۱۳۷
 پلاتے ہیں، پاک پانی۔ ۱۳۷
 پلاتے ہیں، پاک پانی، چوپایوں کو۔ ۱۳۷
 پلاتے ہیں، پاک پانی، آدمیوں کو۔ ۱۳۷
 پلانا (دودھ)۔ ۱۳۰
 پلایا بیٹھا پانی۔ ۲۲۴
 پناہ دینے والا۔ ۱۳۲
 پوتے۔ ۱۱۱
 پور پور۔ ۲۲۱
 پور پور، درست کرنا۔ ۲۲۱
 پھاڑ کر۔ ۲۲۳
 پھاڑ کر، پھیلا دینا۔ ۲۲۳
 پھاڑ کر، جدا جدا کر دینا۔ ۲۲۳

| | | |
|---|-------------------------------------|---|
| پہنچنا - ۱۸۰ - ۱۸۱ | ۲۳۰ | پہاڑ کر، گھٹلی اور دونے کو، درخت اگانا |
| پہنچنا، جوانی کو - ۱۸۰ | پھٹ جائے گا، آسمان - ۲۱۹ - ۲۲۳ | - ۷۸ |
| پہنچنا، وقت مقرر تک - ۱۸۱ | ۲۲۹ | پہاڑ کر نکالنا، صبح کی روشنی - ۷۸ |
| پھول خوشبودار - ۲۰۵ | پھٹ کر - ۲۰۶ | پہاڑ - ۹۴ - ۱۰۷ - ۱۱۰ - ۱۲۰ - ۱۲۱ - ۱۲۲ |
| پھولا جھاگ - ۹۸ | پھل - ۸۱ - ۸۴ - ۱۰۰ - ۱۰۷ - ۱۰۹ | ۱۲۴ - ۱۳۵ - ۱۴۰ - ۱۴۲ - ۱۵۳ - ۱۵۴ |
| پھولنے لگنا - ۱۸۳ | ۱۸۴ | ۱۸۲ - ۱۸۶ - ۱۹۸ - ۲۰۲ - ۲۰۷ - ۲۱۹ |
| پھونک - ۲۱۹ | پھل پیدا کرنا - ۸۴ | ۲۲۰ - ۲۲۳ - ۲۲۴ - ۲۲۵ - ۲۲۶ |
| پھونکنا - ۱۵۹ - ۱۷۴ - ۱۷۸ - ۲۲۵ | پھل کھانا - ۱۶۹ | ۲۲۸ - ۲۳۵ |
| پھونکنا، صور کا - ۱۷۸ - ۲۲۵ | پھل ہر طرح کے - ۱۰۷ | پہاڑ، اڑے اڑے پھریں - ۲۲۳ |
| پھونک دینا، روح کا - ۱۰۲ - ۱۷۴ | پھلوں کا پکنا - ۷۹ | پہاڑ، اُون ہو کر اُڑنے لگیں - ۲۰۲ |
| پھیر لینا - ۲۱۰ | پھلوں کا گنا بھوں سے نکلنا - ۱۸۴ | پہاڑ، اونچے اونچے رکھ دینا - ۲۲۴ |
| پھیر لینا، روح - ۲۱۰ | پہلے آنا - ۱۶۹ | پہاڑ، ایسے ہوں گے جیسے دھنکی ہوئی، |
| پھیلا دینا، پھاڑ کر - ۲۲۳ | پہلے آنا، رات کا دن سے، ناممکن - | رنگ بزمگ کی، اُون - ۲۳۵ |
| پھیلا دینا، جانوروں کا - ۱۸۶ | ۱۶۹ | پہاڑ، بادل کی طرح اُرتے پھریں ۱۴۲ |
| پھیلا دینا، رحمت - ۱۸۶ | پہلے پیدا کرنا - ۱۲۳ | پہاڑ بنانا، زمین کے اوپر - ۱۸۲ |
| پھیلا، زمین میں - ۲۱۸ | پہلی بار - ۱۲۱ - ۱۲۳ - ۱۲۵ - ۱۲۹ | پہاڑ، چلائے جائیں - ۲۲۵ - ۲۲۸ |
| پھیلائے رکھنا، پروں کو - ۲۱۷ | ۱۹۹ | پہاڑ، رکھنا - ۱۰۱ - ۱۰۷ - ۱۹۸ |
| پھیلائے رہنا - ۲۱۷ | پہلی بار پیدا کرنا - ۱۱۶ | پہاڑ، ریزہ ریزہ ہو جانا - ۲۰۷ |
| پھیلانا - ۹۴ - ۱۰۱ - ۱۵۱ - ۱۵۳ - ۱۸۵ | پہلی بار پیدا کر کے تھک جانا؟ - ۱۹۹ | پہاڑ کا بوجھ رکھ دینا - ۲۲۶ |
| ۱۸۶ دو بار - ۱۹۸ - ۲۱۸ - ۲۲۳ | پہلے مرجانا - ۱۸۱ | پہاڑوں - ۱۶۶ - ۲۰۶ - ۲۲۵ - ۲۳۲ |
| ۲۳۳ - ۲۲۶ | پہنانا - ۸۳ | پہاڑوں کی طرف دیکھنا - ۲۳۲ |
| پھیلانا، زمین کا - ۹۴ - ۱۰۱ - ۱۹۸ - ۲۲۶ | پہننا - ۱۰۷ - ۱۶۵ | پہاڑوں میں سفید، سرخ، کالے رنگ |
| ۲۳۳ | پہننا زیور - ۱۶۵ | کے قطعات - ۱۶۶ |
| پھیلنا - ۱۲۷ | پہنچانا - ۱۵۷ | پہاڑوں میں غار بنانا - ۱۱۳ |
| پھیلنا، انسان کا جا بجا - ۱۲۷ | پہنچانا خشکی پر - ۱۵۷ | پھٹ جائے گا - ۲۱۹ - ۲۲۳ - ۲۲۹ |

| | | |
|---|--|--|
| پیدا کرنا، باغ کا - ۸۱ | دوبار - ۱۵۹ چار بار - ۱۶۰ - ۱۶۵ - ۱۶۶ | پیاس - ۱۶۵ |
| پیدا کرنا، باغ کھجوروں انگوروں کے - ۱۶۸ | ۱۶۸ - ۱۶۹ - ۱۷۰ - ۱۷۱ - ۱۷۲ دوبار - | پیاس بچھانے والا - ۱۳۷ |
| پیدا کرنا، بے جان سے، جاندار کو - ۹۰ | ۱۷۳ - ۱۷۵ - ۱۷۶ - ۱۷۷ - ۱۷۹ دوبار | پیاس بچھانے والا، پانی - ۱۳۷ |
| پیدا کرنا، بے دھویں کی آگ سے - ۱۰۲ | ۱۸۰ - ۱۸۲ - ۱۸۶ - ۱۸۷ - ۱۸۹ - ۱۹۰ - | پیاس بچھانے والا، میٹھا پانی - ۱۶۵ |
| پیدا کرنا، بے دھویں کی آگ سے، جنوں کو | ۱۹۱ - ۱۹۳ - ۱۹۴ - ۱۹۶ - ۱۹۹ دوبار - | پیٹ - ۷۰ - ۹۵ - ۱۱۰ - ۱۲۵ - |
| ۱۰۲ | ۲۰۲ - ۲۰۳ - ۲۰۴ - ۲۰۵ دوبار - | ۱۳۰ - ۱۵۴ - ۱۵۸ - ۱۷۶ - ۱۹۵ - ۲۰۳ |
| پیدا کرنا بے فائدہ - ۹ - ۱۳۳ | ۲۱۲ - ۲۱۳ - ۲۱۴ - ۲۱۸ - ۲۱۷ - | پیٹ سکرٹنے بڑھنے سے واقف ہونا - ۹۵ |
| پیدا کرنا، پانی سے، آدمی کو - ۱۳۸ | ۲۲۰ - ۲۲۳ - ۲۲۴ - ۲۲۵ - ۲۳۴ - | پیٹ کا بڑھنا - ۹۵ |
| پیدا کرنا، پانی سے، ہر چلنے پھرنے والے جاندار | پیدا کرنا، آسمان زمین کا - ۱۵۶ | پیٹ کا شکرٹنا - ۹۵ |
| کو - ۱۳۵ | پیدا کرنا، آسمانوں کا - ۷۳ | پیٹ کے بل چلنے والے جاندار - ۱۳۵ |
| پیدا کرنا، پہاڑ دریا کا - ۹۴ | پیدا کرنا، آسمانوں اور زمین کا - ۷۷ - ۷۲ - | پیٹ میں، تکلیف سے رکھنا - ۱۹۵ |
| پیدا کرنا، پھلوں کا - ۸۴ - ۱۰۰ | ۷۹ - ۸۳ - ۱۰۰ - ۱۱۸ - ۱۲۰ - ۱۲۲ - ۱۲۸ - | پیٹ میں، رہنا - ۱۹۵ |
| پیدا کرنا، پہلی بار - ۱۱۶ - ۱۲۳ - ۱۴۳ - | ۱۷۲ - ۱۷۶ - ۱۸۹ - ۲۰۳ - | پیٹ میں، صورت بنانا - ۱۷۰ |
| ۱۲۵ - ۱۹۹ | پیدا کرنا، آسمانوں زمین کا، چھ دن میں | پیٹ میں ہونا - ۱۳۰ |
| پیدا کرنا، تدبیر کے ساتھ - ۱۰۳ - ۱۰۵ - | ۲۱۲ | پیٹھ اور سینے کے بیچ سے - ۲۳۱ |
| ۱۲۵ - ۱۷۳ - ۱۹۳ | پیدا کرنا آگ - ۱۷۲ | چھپے - ۱۶۱ - ۲۳۳ |
| پیدا کرنا، جاندار سے، بے جان کو - ۹۱ | پیدا کرنا آگ، سبز دخت سے - ۱۷۲ | چھپے آنا جانا - ۶۸ |
| پیدا کرنا، جنوں کو - ۲۰۲ | پیدا کرنا، آگ کے شعلے سے - ۲۰۵ | پیدا کرنا - ۶۸ - ۷۸ - ۸۳ - ۸۵ - ۸۶ - ۹۰ - ۹۱ - ۹۲ - ۹۸ - ۱۰۰ - |
| پیدا کرنا، چوپائے - ۸۱ - ۱۰۵ - ۱۳۷ | پیدا کرنا، آگ کے شعلے سے جنات کو - | دوبار - ۱۱۰ - ۱۰۶ - ۱۰۵ - ۱۰۳ - ۱۰۲ - ۱۱۰ - |
| ۱۷۰ | ۲۰۵ | ۱۱۰ - ۱۱۶ - ۱۱۸ - ۱۲۱ - ۱۲۳ - |
| پیدا کرنا، چھ دن میں - ۱۵۹ - ۲۱۲ | پیدا کرنا، اُن جیسے - ۱۱۸ | ۱۲۹ - ۱۳۰ - ۱۳۱ - ۱۳۳ - ۱۳۷ - |
| پیدا کرنا، چھ دن میں، آسمان اور زمین | پیدا کرنا، انسان کا - ۸۳ - ۱۰۲ - ۱۳۷ - | ۱۳۸ - ۱۴۰ - ۱۴۱ - ۱۴۳ - ۱۴۳ - |
| کا - ۱۵۹ | ۱۷۲ - ۱۹۹ - ۲۰۲ - ۲۰۲ - | تین بار - ۱۴۵ - ۱۴۷ - ۱۴۷ - |
| پیدا کرنا، چھ دن میں، آسمان اور زمین | پیدا کرنا، ایک مرد ایک عورت سے - ۱۹۶ | ۱۴۸ - ۱۴۹ - ۱۴۹ - ۱۵۳ - ۱۵۶ - |
| اور جو کچھ ان دونوں میں ہے - ۱۵۹ | پیدا کرنا، بار بار - ۱۴۴ | |

| | | |
|---------------------------------------|--|--|
| پیدا کرنے والے ۹-۲۰۳ | پیدا کرنا، ستون بغیر آسمان کو-۱۵۳ | پیدا کرنا، حقیر پانی سے-۲۲۲ |
| پیدا کیا-۲۱۵-۲۳۴ | پیدا کرنا، عورت کا-۱۴۷ | پیدا کرنا، حکمت کے ساتھ-۱۴۴-۲۱۴ |
| پیدا کیا، آسمانوں کو انھوں نے؟-۲۰۳ | پیدا کرنا، عورت کا، مخفاری جنس سے-۱۴۷ | پیدا کرنا، حکمت کے ساتھ، آسمانوں اور |
| پیدا کیا، انسان کو، اچھی صورت-۲۳۴ | پیدا کرنا، عورتوں سے-۱۱۱ | زمین کا-۱۴۴-۱۴۵-۱۴۵-۱۹۳ |
| پیدا کیا، انسان کو، مخلوط نطفے سے-۲۲۳ | پیدا کرنا، کمزور تم کو-۱۵۳ | ۲۱۴ |
| پیدا کیا، تم کو-۱۱۰-۱۴۹ | پیدا کرنا، کھیتی-۱۶۰ | پیدا کرنا، حکمت کے ساتھ، آسمانوں اور |
| پیدا کیا، خود اپنے کو؟-۲۰۳ | پیدا کرنا، گھوڑے، خچر، گدھے-۱۰۶ | زمین کا اور جو کچھ ان دونوں کے درمیان ہے |
| پیدا کیا، موت اور زندگی کو-۲۱۵ | پیدا کرنا، لوہا-۲۱۳ | ۱۴۵-۱۴۵ |
| پیدا کیں-۱۰۷ | پیدا کرنا، ماؤں کے شکم سے-۱۱۳ | پیدا کرنا، حکمت کے ساتھ، آسمانوں اور |
| پیدا کیں، زمین سے، رنگین چیزیں-۱۰۷ | پیدا کرنا، مٹی سے-۷۴-۱۱۹-۱۴۷ | زمین کا اور جو کچھ ان دونوں کے درمیان ہے |
| پیدا ہوا-۲۳۱ | پیدا کرنا، ۱۸۰-۲۰۳-۱۶۵ | وقت مقرر تک کے لئے-۱۴۵-۱۹۴ |
| پیدا ہوا، بغیر کسی کے پیدا کئے؟-۲۰۳ | پیدا کرنا، محبت مہربانی-۱۴۷ | پیدا کرنا، حیوانات-۱۹۰ |
| پیدا ہوا، اچھلتے ہوئے پانی سے-۲۳۱ | پیدا کرنا، مخلوط نطفے سے-۲۲۳ | پیدا کرنا، حیوانات، ہر قسم-۱۹۰ |
| پیدا ہونا-۱۳۰-۲۰۳ | پیدا کرنا، مخلوقات کو، ابتداء-۹۱-۱۴۱ | پیدا کرنا، خلقت کا-۱۴۱ |
| پینا-۲۰۹ | پیدا کرنا، ۱۴۳-۱۴۵-۱۴۹ | پیدا کرنا، خلقت کا، بار بار-۱۴۱-۱۴۴ |
| پینا پانی-۲۰۹ | پیدا کرنا، میوے-۱۳۰ | پیدا کرنا، دوبارہ-۱۲۳-۱۴۵-۱۴۹ |
| پینے کی چیز-۱۱۰ | پیدا کرنا، نر مادہ، دو قسم-۲۰۴ | ۱۴۲ |
| پینے کی چیز نکلنا-۱۱۰ | پیدا کرنا، نسل کو، حقیر پانی کے خلا سے | پیدا کرنا، دو قسم-۲۰۴ |
| پینے کی چیز نکلنا، مختلف رنگوں کی-۱۱۰ | سے-۱۵۹ | پیدا کرنا، زمین کا-۷۳-۱۸۲ |
| | پیدا کرنا، نطفے سے-۱۱۹ | پیدا کرنا، زمین کو، دو دن میں-۱۸۲ |
| | پیدا کرنا، ہر چیز-۱۷۷ | پیدا کرنا، زمین میں-۱۳۱-۲۲۰ |
| | پیدا کرنے والا-۱۸۵ | پیدا کرنا، سات آسمان-۲۱۴ |
| | پیدا کرنے والا، آسمانوں زمین کا- | پیدا کرنا، سامان معیشت-۸۳ |
| | ۱۸۵ | پیدا کرنا، سبزہ-۲۲۵ |
| | | پیدا کرنا، سبزہ اور ناز-۲۲۵ |

ت

تاج-۱۶۲

تارا-۲۳۱

تارا چمکنے والا-۲۳۱

تاروں-۲۲۳-۲۲۸-۲۲۹

تاروں کی چمک جاتی ہے-۲۲۳-۲۲۸

تارے جھڑ پڑیں - ۲۲۹
 تاریک - ۲۲۶
 تاریک نشانی رات کی - ۱۱۴
 تازہ گوشت - ۱۶۵
 تانبا - ۲۲۰
 تانبے کا چشمہ - ۱۶۲
 تجھ کو بنانا - ۲۲۹
 تجھے - ۲۲۹
 تحریری یادداشت ہونا - ۱۹۸
 تدبیر کے ساتھ پیدا کرنا - ۱۰۳
 تدبیر کیساتھ پیدا کرنا، آسمانوں زمین کا - ۷۷
 ترازو - ۲۰۴
 ترازو قائم کرنا - ۲۰۴
 تزکاری - ۲۲۸
 تسبیح کرنا - ۱۱۵ - ۱۶۲
 تسبیح کرنا، آسمانوں زمین کا - ۱۱۵
 تسبیح کرنا، پہاڑوں کا - ۱۶۲
 تسبیح کرنا، ہر چیز کا - ۱۱۵
 تقسیم کرنا - ۲۰۰
 تقسیم کرنا چیزیں - ۲۰۰
 تکلیف - ۱۹۵ دوبار
 تکلیف سے جنا - ۱۹۵
 تکلیف پے تکلیف، سہ کر - ۱۵۴
 تم - ۱۴۷
 تمام جہاں - ۱۹۴

تمام جہاں کا پروردگار - ۱۹۴
 (تمام) قسم کے حیوانات پیدا کرنا - ۱۹۰
 تم کو - ۱۴۹ دوبار - ۱۵۳
 تم لوگ - ۲۲۵
 تم لوگ، غٹ کے غٹ، آمو جو ہونگے
 ۲۲۵
 تمہارا - ۱۵۶ - ۲۲۶
 تمہارا بنانا مشکل ہے؟ - ۲۲۶
 تمہارے اوپر - ۱۲۹
 تمہارے شمار کے مطابق - ۱۵۹
 تمہیں - ۱۴۹
 توڑ پھور کر برابر کر دینا - ۲۱۹
 تہ بہ تہ - ۱۳۵ - ۱۵۱ - ۱۹۸
 تہ بہ تہ، گابھا - ۱۹۸
 تہ بہ تہ، گابھا کھجور کا - ۱۹۸
 تھامنا - ۱۲۸
 تھامے رکھنا - ۱۶۷
 تھامے رکھنا، آسمانوں زمین کا - ۱۶۷
 تھک جانا؟ - ۱۹۹
 تھک جانا پہلی بار پیدا کر کے؟ - ۱۹۹
 تیار چلنے کو - ۱۳۴
 تیار کر رکھنا - ۲۱۶
 تیار کر رکھنا - دکھتی آگ کا غذاب - ۲۱۶
 تیرنا - ۱۲۳ - ۱۶۹
 تیرنا دائرے میں - ۱۶۹

تیرنا سورج چاند کا، آسمان میں - ۱۲۳
 تیل - ۱۳۳ - ۱۳۴
 تیل کی تلچھٹ - ۲۰۶
 تین اندھیرے - ۱۷۶
ط
 طل نہ جانا - ۱۶۷
 ٹھہرنا - ۷۸ - ۸۳ - ۹۴ - ۲۱۲
 ٹھہرنا عرش پر - ۹۴ - ۲۱۲
 ٹھہرانا - ۱۲۹ - ۲۲۰
 ٹھہرانا چراغ، سورج کو - ۲۲۰
 ٹھہرا دینا - ۱۸۶ - ۲۰۸
 ٹھہرا دینا، مرنا - ۲۰۸
 ٹھہرا دینا، ہوا کا - ۱۸۶
 ٹھہرا رہنا، زمین میں - ۹۸
 ٹھہرنے کی جگہ - ۱۸۰
 ٹھکانا - ۸۲
 ٹھیرایا - ۱۳۶ - ۲۳۲
 ٹھیرایا، اٹھ کھڑے ہونے کا وقت -
 ۱۳۶
 ٹھیرایا، اندازہ - ۲۳۲
 ٹھیرایا، دن کو اٹھ کھڑے ہونے کا
 وقت - ۱۳۶
 ٹھیرائے رکھنا - ۱۲۵ - ۱۳۶
 ٹھیرائے رکھنا، پیٹ میں - ۱۲۵
 ٹھیک کیا - ۲۲۹

ٹھیکرے کی کھٹکھناتی مٹی - ۲۰۵

ٹیلانہ ہونا - ۱۲۱

ج

جا بجا - ۱۲۷

جا پکڑنا - ۱۶۹

جا پکڑنا، سورج کا چاند کو، ناممکن -

۱۶۹

جاتی رہے - ۲۲۳

جاتی رہنے تاروں کی چمک - ۲۲۳

جاٹھرا - ۱۳۸

جاری کرنا - ۱۲۰ - ۱۷۶

جاری کرنا، چشمے - ۱۶۹

جاری کرنا راستے - ۱۲۰

جان - ۱۹۳

جانا جمع ہو کر - ۱۳۱

جانا ٹوٹ کر - ۷۶

جان بخشنا - ۹۱ - ۱۹۳

جان بخشی - ۶۷

جاندار - ۹۰ - ۹۱ - ۱۳۵

جاندار چیزیں - ۱۲۲

جاندار سے، بے جان، پیدا کرنا - ۷۱

۷۸

جاننا - ۱۲۵ - ۱۵۸

جاننا، برسوں کا شمار اور حساب - ۱۱۳

جاننا، پتے جھڑنے کا - ۷۶

جاننا، پریٹ کی چیزوں کا - ۱۵۸

جاننے کے بعد بے علم ہو جانا - ۱۱۱

جانور - ۹۰ - ۱۵۳ - ۲۲۸

جانور پھیلانے - ۶۸

جانور، دوپروں پر اڑنے والا - ۷۴

جانوروں - ۱۶۶ - ۱۸۶ - ۱۹۱ - ۲۱۷

جانوروں کا پھیلا دینا - ۱۸۶

جانوروں کے پھیلانے میں نشانیاں ہیں

۱۹۱

جانوروں کی جماعتیں - ۷۴

جدا جدا کر دینا - ۱۲۲ - ۲۲۳

جدا جدا کر دینا، آسمان، زمین کا - ۱۲۲

جدا جدا ہونا - ۱۳۸

جدا جدا ہونا، زبانوں، رنگوں کا -

۱۳۸

جزا اول - ۱۰۵

جس (نطفے) - ۲۰۸

جس دن آسمان لرزے لگے - ۲۰۲

جسموں - ۱۹۷

جسموں کو کم کرنا - ۱۹۷

جگہ - ۷۸

جگہ ٹھہرنے کی - ۱۸۰

جلا اٹھانا - ۷۰ - ۱۵۶

جلانا - ۱۸۱

جلانے والا - ۱۳۷

جلانے والا، چھاتی کا - ۱۳۷

جلایا جانا - ۱۳۳

جلایا جانا، مبارک درخت کا - ۱۳۳

جلنا - ۱۳۴

جلنے کو تیار - ۱۳۴

جماعتیں - ۷۴

جمع کرنا - ۱۹۳

جمع کرنا، قیامت کے دن - ۱۹۳

جمع کر دینا - ۲۲۱

جمع کر دینا، سورج چاند کو - ۲۲۱

جمع کر لینا - ۱۲۰ - ۱۸۶

جمع کر لینے پر قادر ہونا - ۱۸۶

جمع کیا جانا - ۲۲۸

جمع ہو کر جانا - ۱۳۱

جن (لوگوں) پر - ۱۷۷

جننا - ۱۹۵

جننا تکلیف سے - ۱۹۵ دوبار

جنس - ۱۲۷ - ۱۸۵

جنس کے جوڑے بنانا - ۱۸۵

جنگ میں محفوظ رکھنا - ۱۱۳

جنگل - ۸۹ - ۱۱۷ - ۱۲۱

جنگلوں اور دریاؤں کے اندھیرے - ۷۸

جنگلوں اور دریاؤں کی چیزوں کا علم - ۷۶

جننا - ۱۸۴

| | | |
|--|--|---------------------------------------|
| چاند اور سورج ذریعہ شمار - ۷۸ | جو کچھ زمین میں ہے، نکال ڈالے - ۲۳۰ | جن - ۱۰۲ - ۱۶۲ |
| چاند چمکتا ہوا - ۱۳۹ | جہاز - ۱۸۶ - دو بار - ۲۰۶ | جنات - ۲۰۵ |
| چاند کو نور بنایا - ۲۲۰ | جہاز، سمندر کے - ۱۸۶ | جنات کو آگ کے شعلے سے پیدا کرنا - ۲۰۵ |
| چاند گہنا جانا - ۲۲۱ | جہاز، سمندر کے، گویا پہاڑ - ۱۸۶ | جنوں - ۲۰۲ |
| چمکتا گارا - ۱۷۳ | جھاگ - ۹۸ - دو بار | جنوں، انسانوں کو پیدا کرنا - ۲۰۲ |
| چراغ - ۱۳۳ - ۱۳۹ - ۲۲۰ - ۲۲۵ | جھاگ سوکھ کر زائل ہو جانا - ۹۸ | جو (مخلوق) - ۱۷۴ |
| چراغ، برج میں - ۱۳۹ | جہاں - ۱۹۴ | جو ان میں ہے - ۱۷۳ |
| چراغ روشن بنایا - ۲۲۵ | جہاں رہتا ہے، خدا جاتا ہے - ۹۳ | جو انی - ۱۸۰ |
| چراغوں - ۱۸۳ - ۲۱۶ - دو بار | جہاں سو نپا جاتا ہے، خدا جاتا ہے - ۹۳ | جو انی کو پہنچنا - ۱۸۰ - ۱۲۵ |
| چراغوں سے، قریب کے آسمان کو، نیت | جھڑ پڑیں - ۲۲۹ | جوڑا - ۸۶ - ۱۷۵ - ۲۳۰ |
| دینا - ۲۱۶ | جھڑ پڑیں، تارے - ۲۲۹ | جوڑا بنانا - ۷۳ - ۱۷۵ |
| پیرانا - ۱۲۱ | جھک جانا - ۱۰۷ | جوڑا جوڑا - ۱۶۵ |
| پیرانا چوپایوں کا - ۱۰۶ | جھکڑ - ۲۲۳ | جوڑے - ۱۸۵ - دو بار |
| چڑھانا - ۱۲۹ | چ | جوڑے آٹھ - ۱۷۵ |
| چڑھانا گوشت - ۱۲۹ | چار - ۲۲۴ - ۲۲۸ - ۲۳۲ | جوڑے بنانا، ہر جنس کے - ۱۸۵ |
| چشموں - ۱۳۹ | چار اگانا - ۲۲۶ | جوڑے، چوپایوں کے - ۱۸۵ |
| چشمہ تانبے کا - ۱۶۲ | چار اگانیا - ۲۳۲ | جوڑے، زمین کی نباتات کے - ۱۶۹ |
| چشمے - ۱۶۹ - ۱۷۶ | چار پاؤں پر چلنے والے جاندار - ۱۳۵ | جوڑنا - ۱۶۲ |
| چشمے بنا کر، زمین پر جاری کرنا - ۱۷۶ | چار دن - ۱۸۳ | جوڑنا کڑیاں، اندازے سے - ۱۶۲ |
| چشمے جاری کرنا - ۱۶۹ | چار دن میں، سامان معیشت مقرر کرنا - ۱۸۳ | جو کچھ - ۱۴۵ - ۱۵۵ - ۱۹۲ - ۲۳۰ |
| چلانا - ۱۲۰ - ۱۳۵ - ۱۵۱ - ۱۶۴ - دو بار | چاند - ۸۳ - ۸۷ - دو بار - ۹۴ - ۱۰۰ | جو کچھ آسمانوں، زمین میں ہے، کامیں |
| چلانا، بادل - ۱۳۵ | چاند - ۱۰۷ - ۱۲۳ - ۱۲۶ - ۱۳۹ - ۱۴۴ - ۱۵۶ | رگادیا - ۱۹۲ |
| چلانا، بے جان شہر کی طرف - ۱۶۴ | چاند - ۱۶۶ - ۱۶۹ - دو بار - ۱۷۵ | جو کچھ ان میں ہے - ۱۹۰ - ۱۹۹ |
| چلانا، پہاڑوں کو - ۱۲۰ - ۲۲۵ - ۲۲۸ | چاند - ۲۰۴ - ۲۲۰ - دو بار - ۳۳۳ | جو کچھ ان دونوں میں ہے - ۱۹۴ |
| چلانا کشتیاں، دریا میں - ۱۱۷ | | |

| | | |
|--------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------|
| چھا جانا۔ ۱۵۷ | چمک اٹھنا، زمین کا، ٹوز سے ۱۷۸ | چلانا ہوا میں۔ ۱۵۱-۱۶۴ |
| چھا جانا، اندھیرا۔ ۱۶۹ | چمکا دینا۔ ۲۳۳ | چلائے جانا۔ ۲۲۵-۲۲۸ |
| چھا جانا، لہریں سائبانوں کی طرح۔ ۱۵۷ | چمکتا ہوا، چاند بنانا۔ ۱۳۹ | چلتا رہنا۔ ۱۶۹-۱۷۵-۱۹۲-۲۰۴ |
| چھپالے۔ ۲۳۳ | چمکنے والا۔ ۲۳۱ | ۲۲۳ |
| چھت۔ ۱۸۰-۲۲۶ | چمکنے والا تارا۔ ۲۳۱ | چلتا رہنا، مقررہ راستے پر۔ ۱۶۹ |
| چھت کو اونچا کرنا۔ ۲۲۶ | چنڈھیا جانا۔ ۲۲۱ | چلتا رہنا، مقررہ راستے پر، سورج کا۔ |
| چھتریوں پر چڑھے ہوئے باغ۔ ۸۱ | چنڈھیا جانا، آنکھیں۔ ۲۲۱ | ۱۶۹ |
| چھوڑ دینا۔ ۱۷۷-۲۰۶ | چوپائے۔ ۸۱-۱۰۵-۱۰۶-۱۱۰-۱۲۶ | چلتا رہنا، وقت مقرر تک۔ ۱۷۵ |
| چھوڑ دینا، آگ کے شعلے اور دھواں۔ | ۱۳۰-۱۳۷-۱۴۰-۱۴۵ | چلنا۔ ۱۲۷-۱۵۶-۱۵۷ |
| ۲۰۶ | ۱۸۱-۱۹۰ | چلنا پھرنا۔ ۸۹ |
| چھوڑنا کسی کو نہیں۔ ۱۲۰ | چوپائے، آٹھ قسم کے۔ ۸۱ | چلنا، حساب مقرر سے۔ ۲۰۴ |
| چھین لینا، آنکھیں اور کان۔ ۷۵ | چوپائے، بڑے چھوٹے۔ ۸۱ | چلنا، حساب مقرر سے، سورج چاند کا۔ |
| چیرا پھاڑا۔ ۲۲۷ | چوپائے بنائے۔ ۱۸۱ | ۲۰۴ |
| چیرا پھاڑا، زمین کو۔ ۲۲۷ | چوپائے چرانا۔ ۱۰۶ | چلنا، دستور پر۔ ۱۰۰ |
| چیز۔ ۷۶-۹۵-۹۸-۱۱۹-دوبار-۱۳۲ | چوپائے اور کشتیاں بنانا۔ ۱۹۰ | چلنا، ساتھ۔ ۸۶ |
| ۲۲۷-۲۲۳-۲۲۷ | چوپایوں۔ ۱۲۱-۱۳۹-۱۶۶-۱۸۵ | چلنا، کشتیاں۔ ۱۹۲ |
| چیز اگانا۔ ۱۰۱ | چوپایوں میں بہت سے فائدے۔ ۱۳۰ | چلنا، کشتیوں کا، دریا میں۔ ۱۲۷ |
| چیزوں۔ ۱۵۸ | چوپایوں کے جوڑے۔ ۱۸۵ | چلنا، کشتیوں کا، حکم سے۔ ۱۰۰ |
| چیزوں کا علم۔ ۷۶-دوبار | چوپایوں کی کھالوں کے ڈیرے بنانا۔ ۱۱۳ | چلنا، نرم نرم ہواؤں کا۔ ۲۲۳ |
| چیزوں کے سائے بنانا۔ ۱۱۳ | چورا چورا کر دینا۔ ۱۷۶ | چلنا، وقت مقرر تک۔ ۱۵۶-۱۶۶ |
| چیزیں۔ ۸۵-۸۸-۱۰۶-۱۲۷ | چورا چورا ہو جانا۔ ۱۲۰ | چلنے پھرنے والا۔ ۷۴ |
| ۲۰۰-۱۷۲-۱۷۰-۱۶۹-۱۵۹-۱۳۹ | چھ دن۔ ۸۳-۸۷-۹۳-۱۳۸-۱۵۹ | چلنے پھرنے والا جاندار۔ ۱۳۵ |
| چیزیں اگانا، بارونق ۱۲۵ | ۱۹۹-۲۱۲ | چمک۔ ۱۳۵-۲۲۳ |
| چیزیں بنانا۔ ۱۱۳-۱۲۲-۱۷۰ | چھاتی جلانے والا۔ ۱۳۷ | چمک اٹھنا۔ ۱۷۸ |
| چیزیں بنانا، اُون، شیم، بال سے۔ ۱۱۳ | چھاتی جلانے والا، کھاری پانی۔ ۱۳۷ | چمک اٹھنا، زمین کا۔ ۱۷۸ |

چیزیں بنانا، پانی سے - ۱۲۲
 چیزیں، پاکیزہ - ۱۸۰
 چیزیں پیدا کرنا - ۸۵ - ۱۰۶
 چیزیں تقسیم کرنا - ۲۰۰
 چیزیں جو زمیں میں ہیں - ۶۸
 چیزیں دینا - ۱۱۱

ح

حاملہ - ۱۶۵ - ۱۸۴
 حساب جاننا - ۱۱۴
 حساب جاننا، برسوں کا - ۱۱۴
 حساب مقرر - ۲۰۴

حساب مقرر سے، سورج چاند کا چلنا - ۲۰۴
 حساب معلوم کرنا - ۸۷
 حقیر پانی - ۱۵۹ - ۲۲۴
 حقیر پانی سے پیدا کرنا - ۲۲۴
 حکم - ۱۸۳
 حکم پہنچنا - ۹۰
 حکم سے چلنا - ۱۰۰

حکمت - ۱۲۵ - ۱۹۳ - ۱۹۴ - ۲۱۴
 حکمت سے پیدا کرنا - ۱۰۵
 حکمت سے پیدا کرنا، آسمانوں زمین کو - ۱۹۳
 حکمت کے ساتھ - ۱۲۴
 حکمت کے ساتھ، وقت مقرر تک کے لئے
 پیدا کیا، آسمانوں اور زمین کو اور جو کچھ

ان دونوں کے درمیان ہے - ۱۹۴
 حمل رہ جانا - ۸۶
 حمل گر جانا - ۱۲۴
 حمل نہ ہونا، نہ جننا، عورت کا - ۱۶۵
 حمل والی - ۱۲۴

حیات - ۱۲۸
 حیات بخشنا - ۱۰۱
 حیوانات - ۱۹۰
 حیوانات پیدا کرنا - ۱۹۰
 حیوانات پیدا کرنا، تمام قسم - ۱۹۰

خ

خالص دودھ - ۱۱۰
 خالق - ۲۱۳
 خالی ہو جائے - ۲۳۰
 خالی ہو جائے زمین - ۲۳۰
 خچر - ۱۰۶
 خراب عمر - ۱۲۵
 خراب عمر کو پہنچنا - ۱۱۱

خشک - ۱۲۵ - ۲۱۸
 خشک زمین - ۱۲۵
 خشک ہو جانا - ۱۷۶
 خشکی - ۱۵۷
 خلاصہ - ۱۲۹
 خلاصے - ۱۵۹
 خلفت - ۱۴۰ - ۱۲۹ - ۱۲۵ - ۱۲۳ - ۱۴۱

۱۷۳ - ۲۰۵
 خلقت کے لئے زمین بچھائی - ۲۰۵
 خود - ۲۰۳
 خود اپنے کو پیدا کرنے والے ہیں - ۲۰۳ - ۹
 خود ان کے جوڑے - ۱۶۹

خوشبودار پھول - ۲۰۵
 خوشخبری - ۸۴ - ۱۴۱
 خوشخبری دینا - ۱۵۰
 خوشگوار - ۱۱۰ - ۱۶۵
 خوشگوار، پانی - ۱۶۵
 خوشگوار، دودھ پلانا - ۱۱۰

خوشنما - ۹۰
 خوشنما چیزیں - ۱۹۸
 خوشنما چیزیں اگائیں - ۱۹۸
 خوشے - ۲۰۵
 خوف - ۱۴۸
 خون کا لو تھکنا - ۱۲۵
 خون کی ٹھٹکی - ۲۳۴

د

داخل کرنا - ۱۲۶ - ۱۵۶ - ۱۶۵
 دوبار - ۲۱۲
 داخل کرنا، دن کو رات میں - ۱۲۶ - ۱۶۵
 دوبار - ۲۱۲
 داخل کرنا، رات کو دن میں - ۱۲۶ - ۱۵۶
 دوبار - ۱۶۵ - ۲۱۲

| | | |
|--|--|--|
| ۲۳۳-۲۲۵ | ۱۱۷ دوبار - ۱۲۷ - ۱۴۰ - ۱۴۱ - ۱۵۷ | دانہ زمین کے اندھیروں کا - ۷۶ |
| دن چار - ۱۸۳ | ۱۹۲ - ۲۰۶ - ۲۲۸ - ۲۲۹ | دانے - ۷۹ |
| دن چھ - ۸۳ - ۸۷ - ۹۳ - ۱۳۸ - ۱۵۹ | دریا آگ ہو جانا - ۲۲۸ | دانے اور گٹھلی کو پھاڑ کر درخت اگانا - |
| ۱۹۹ - ۲۱۳ | دریا، یہ جائیں - ۲۲۹ | - ۷۸ |
| دن دو - ۱۸۲ - ۱۸۳ | دریا، دو - ۱۳۷ - ۱۴۰ - ۱۶۵ - ۲۰۶ | داؤد - ۱۶۲ |
| دن روشن بنانا - ۱۷۹ | دریا کو قابو میں کر دینا - ۱۹۲ | دارے - ۱۶۹ |
| دن کو - ۹۰ | دریا کے اندھیرے - ۱۴۱ | دارے میں تیرنا - ۱۶۹ |
| دن کو، تمہیں اٹھا دینا - ۷۶ | دریا میں جہاز، پہاڑوں کی طرح، کھٹے | دبی ہوئی - ۱۸۳ |
| دن کو رات پر لپیٹنا - ۱۷۵ | ہونا - ۲۰۶ | دبی ہوئی زمین - ۱۸۳ |
| دن کو، رات میں داخل کرنا - ۷۱ - ۲۱۲ | دریاؤں اور جنگلوں کی چیزوں کا نام - ۷۶ | دراڑ کر دینا - ۱۳۶ |
| دن کو، معاش قرار دینا - ۲۲۵ | دسترس رکھنا - ۹۰ | دراڑ کر دینا سایہ - ۱۳۶ |
| دن کئے رہنا - ۱۴۳ | دستور پر چلنا - ۱۰۰ | درخت - ۹۵ - ۱۰۶ - ۱۱۰ - ۱۲۶ |
| دن کئے رہنا، قیامت تک - ۱۴۳ | دفن - ۲۲۷ | ۱۳۰ - ۱۳۳ - ۲۰۴ - ۲۰۵ - ۲۱۰ |
| دن کی نشانی، روشن - ۱۴۴ | دفن کرایا قبر میں - ۲۲۷ | درخت اگانا گٹھلی اور دانے کو پھاڑ کر |
| دنیا کے کام - ۹۱ | دکھانا - ۱۴۸ - ۱۷۹ | - ۷۸ |
| دنیا کے کام کا انتظام کرنا - ۹۱ | دکھانا بجلی - ۱۴۸ | درخت سبز - ۱۷۲ |
| دو آنکھیں - ۲۳۳ | دکھانا بجلی، خوف، امید دلانے کے لئے | درخت سے آگ نکلانا - ۲۱۰ |
| دو بارہ - ۱۴۵ - ۱۴۹ | ۱۴۸ | درخت کھجور کے - ۹۵ |
| دو بارہ بنانا - ۹۱ | دکھانا، نشانیاں - ۱۷۹ | درختوں کا سجدہ کرنا - ۲۰۴ |
| دو بارہ پیدا کرنا - ۱۲۳ - ۱۷۲ | دل پر مہر لگا دینا - ۷۵ | درست کرنا - ۱۰۲ - ۱۵۹ - ۱۷۴ - ۲۲۱ |
| دو برس - ۱۵۴ | دن - ۸۳ - ۸۷ - ۹۴ - ۱۰۰ - ۱۰۷ | درست کرنا پور پور - ۲۲۱ |
| دو پاؤں پر چلنے والے جاندار - ۱۳۵ | ۱۴۴ - ۱۴۰ - ۱۴۳ - ۱۲۶ - ۱۲۷ - ۱۳۱ | درست کیا - ۲۲۲ - ۲۳۲ |
| دو، دریا - ۱۳۷ - ۱۴۰ - ۱۶۵ - ۲۰۶ | ۱۳۵ - ۱۳۶ - ۱۳۹ - ۱۴۲ - ۱۴۳ - ۱۴۴ | درمیان - ۱۴۵ |
| دو دریا، رواں کئے - ۲۰۶ | ۱۴۸ - ۱۵۶ - ۱۶۵ - ۱۶۹ - ۱۷۹ | دروازے ہو جانا - ۲۲۵ |
| دو دریا، رواں کئے، جو آپس میں ملتے ہیں | ۱۷۵ - ۱۷۹ - ۱۸۱ - ۱۷۹ - ۲۱۲ | دریا - ۶۸ - ۸۹ - ۹۴ - ۱۰۰ - ۱۰۷ |

| | | |
|---|---------------------------------------|-------------------------------------|
| دینا، زینت چراغوں سے، قریب کے | دونوں آئیں - ۱۸۳ | ۲۰۶ |
| آسمان کو - ۲۱۶ | دونوں کے درمیان - ۱۳۸ | دو، دن - ۱۸۲-۱۸۳ |
| دینا، کمزوری - ۱۵۳ | دونوں میں ایک آرٹ ہونا - ۲۰۶ | دو دن میں، زمین کو پیدا کرنا - ۱۸۲ |
| دینا، کمزوری اور بڑھاپا - ۱۵۳ | دو، ہونٹ - ۲۳۳ | دو دن میں، سات آسمان بنانا - ۱۸۳ |
| دینا، کھانے کو - ۱۸۰ | دیکھتی - ۲۱۶ | دو، دو، قسم - ۹۲ |
| دینا، کھانے کو، پاکیزہ چیزیں - ۱۸۰ | دیکھتی آگ کا عذاب تیار کر رکھنا - ۲۱۶ | دودھ - ۱۱۰ |
| دینا، موت - ۸۶ - ۹۱ - ۱۰۱ - ۱۳۱ - ۱۹۳ - ۲۲۷ | دھکنی ہوئی رنگ برنگ کی اُون - ۲۳۵ | دودھ پلانا - ۱۱۰ |
| | دھواں - ۱۸۳ - ۲۰۶ | دودھ پلانے والی عورتیں - ۱۲۳ |
| | دھوپ - ۲۲۶ | دودھ چھڑانا - ۱۵۲ |
| | دھوپ نکالنا - ۲۲۶ | دودھ چھڑانا، دو برس میں - ۱۵۲ |
| | دیکھتا - ۲۲۳ | دودھ چھوڑنا - ۱۹۵ |
| | دیکھنا - ۲۳۲ | دوڑتا چلانا آنا - ۸۳ |
| | دیکھنا، طرف آسمان کے - ۲۳۲ | دوسری دفعہ نکالنا - ۱۲۱ |
| | دیکھنا، طرف اونٹوں کے - ۲۳۲ | دوسری دفعہ صُور چھونکنا - ۱۷۸ |
| | دیکھنا، طرف پہاڑوں کے - ۲۳۲ | دوسرے (دریا) کا - ۱۳۷ |
| | دیکھنا، طرف زمین کے - ۲۳۲ | دوسری طرح - ۱۷۶ |
| | دگیں - ۱۶۲ | دو قسم - ۲۰۲ - ۲۲۲ |
| | دینا - ۱۳۱ - ۱۳۱ - ۱۵۳ - ۱۶۳ - ۲۱۶ | دو قسم، مرد اور عورت بنائیں - ۲۱۲ |
| | ۲۱۸ - ۲۲۷ | دو قسمیں - ۲۰۲ |
| | دینا، بڑی عمر - ۱۷۰ | دو قسمیں بنانا، ہر چیز کی - ۲۰۲ |
| | دینا، رزق - ۲۱۸ | دو مشرقوں - ۲۰۶ |
| | دینا، رزق، آسمان زمین سے - ۱۳۱ | دو مغربوں - ۲۰۶ |
| | دینا، رزق، آسمانوں، زمین سے - ۱۶۳ | دو مشرقوں، دو مغربوں، کا مالک - ۲۰۶ |
| | دینا، زینت - ۲۱۶ | دو نشانیاں بنانا - ۱۳۲ |
| | دینا، زینت، چراغوں سے - ۲۱۶ | دونوں - ۱۰۰ - ۱۲۵ |

ط

س

| | | |
|--|-----------------------------------|---|
| رکھنا محفوظ - ۱۸۳ | راستے - ۴۸ - ۱۰۷ - ۱۲۰ - ۱۹۰ | ۲۲۶ - ۲۳۳ |
| رکھنا محفوظ، آسمانِ دنیا - ۱۸۳ | راستے بنانا - ۱۹۰ | رات اور دن - ۶۸ |
| رکھنا محفوظ جگہ - ۲۲۴ | راستے معلوم کرنا - ۱۰۸ | رات اور دن کا بدل بد لکڑا آنا جانا - ۷۲ |
| رکھ دینا - ۲۲۶ | راستے معلوم کرنا، ستاروں سے - ۷۸ | رات بنانا - ۹۲ - ۱۷۹ |
| رکھ دینا اونچے اونچے پہاڑ - ۲۲۴ | راستے ہونا - ۲۰۰ | رات بنانا، آرام کے لئے - ۱۷۹ |
| رکھ دینا بوجھ - ۲۲۶ | راستے ہونا، آسمان میں - ۲۰۰ | رات، تاریک بنانا - ۲۲۶ |
| رکھ دینا بوجھ، پہاڑ کا - ۲۲۶ | راہ - ۱۶۲ - دو بار | رات، دن کے آگے پیچھے، آنے جانے |
| رکھ دینا پہاڑ - ۱۹۸ | رحم - ۲۲۲ - | میں، نشانیاں ہیں - ۱۹۱ |
| رنگ - ۱۱۰ - ۱۷۶ | رحمت (بارش) - ۱۸۶ | رات کو - ۹۰ - ۱۴۳ |
| رنگ مختلف - ۱۱۰ | رحمت (بارش) پھیلا دینا - ۱۸۶ | رات کو، پردہ مقرر کرنا - ۲۲۵ |
| رنگوں - ۱۴۸ | رحمت (بارش) کے آگے - ۱۴۱ | رات کو، دن پر، لیٹنا - ۱۷۵ |
| رنگین - ۲۲۰ | رزق - ۱۱۰ - ۱۴۱ - ۱۶۳ - ۱۷۹ - ۱۹۱ | رات کو، دغیں دخل کرنا - ۷۱ - ۲۱۲ |
| رنگین چیزیں - ۱۰۷ | ۲۱۸ دو بار | رات کو، روح، قبض کر لینا - ۷۶ |
| رواں کرنا - ۱۶۰ - ۲۰۶ | رزق اُتارنا - ۱۷۹ | رات کی نشانی، تاریکی - ۱۱۴ |
| رواں کرنا پانی، بنجر زمین کی طرف - ۱۶۰ | رزق، اُتارنا، آسمان سے - ۱۷۹ | رات کئے رہنا - ۱۴۳ |
| رواں کرنا، دو دریا - ۲۰۶ | رزق، بند کر لینا - ۲۱۸ | رات کئے رہنا، قیامت کے دن |
| روح - ۱۱۸ - ۱۵۹ - ۱۷۴ - ۲۱۰ - دو بار | رزق، خدا کے ذمہ - ۹۳ | تک - ۱۴۳ |
| روح پھونکنا - ۱۷۴ | رزق دینا - ۹۰ - ۱۴۹ - ۲۱۸ | رات، موجب آرام - ۷۸ |
| روح پھونک دینا - ۱۰۲ | رزق دینا، آسمان میں - ۹۵ | رات میں، آرام کرنا - ۱۷۹ |
| روح پھیر لینا - ۲۱۰ | رزق دینا، تم کو - ۱۴۹ | رات میں سے، دن کو پہنچ لینا - ۱۶۹ |
| روح قبض کر لینا - ۱۷۷ | رزق دینا، زمین میں - ۹۰ | راحت حاصل کرنا - ۸۶ |
| روح قبض کر لینا، رات کو - ۷۶ | رکھنا - ۱۵۳ - ۱۹۵ | راستہ - ۱۴۱ - ۲۲۷ - ۲۳۲ |
| روح قبض کرنا - ۷۰ | رکھنا پہاڑوں کا - ۱۰۱ | راستہ آسان کر دینا - ۲۲۷ |
| روح گلے میں آہنچے - ۲۱۰ | رکھنا پہاڑ، زمین پر - ۱۵۳ | راستہ بنانا - ۲۳۲ |
| روحیں - ۱۷۷ - ۲۲۸ | رکھنا پیٹ میں، تکلیف سے - ۱۹۵ | راستہ مقرر - ۱۶۹ |

| | | |
|---|--------------------------------------|-------------------------------------|
| ۲۱۴ - ۲۱۷ - ۲۱۸ - ۲۱۹ - ۲۲۰ دو بار | زبان - ۲۳۳ | روحیں، چھوڑ دینا - ۱۷۷ |
| ۲۲۲ - ۲۲۵ - ۲۲۶ - ۲۲۷ - ۲۳۰ | زبانوں - ۱۴۸ | روحیں، چھوڑ دینا، وقت مقرر تک - ۱۷۷ |
| ۲۳۲ - ۲۳۳ - ۲۳۴ دو بار | زرد ہو جانا - ۱۷۶ | روحیں، روک رکھنا - ۱۷۷ |
| زمین اندر کا بوجھ نکال ڈالے - ۲۳۴ | زرہیں - ۱۶۲ | روحیں، ملا دی جائیں گی - ۲۲۸ |
| زمین اور آسمان کو تدبیر سے پیدا کرنا - ۷۷ | زلزلے - ملاحظہ ہو بھونچال | روشن - ۸۷ - ۱۴۲ - ۱۷۹ - ۲۲۵ |
| زمین پر جانور پھیلانے - ۶۸ | زمانے - ۲۲۲ | روشن چراغ بنانا - ۲۲۵ |
| زمین پر چٹھے بنا کر جاری کرنا - ۱۷۶ | زمین - ۶۸ - ۷۹ - ۸۲ - ۸۳ - ۸۵ | روشن نشانی، دن کی - ۱۱۴ |
| زمین پر چلنے پھرنے والا - ۷۴ | ۸۶ - ۸۷ - ۸۸ - ۹۰ دو بار - ۹۲ | روشنی - ۱۳۴ - ۲۳۳ |
| زمین خالی ہو جائے - ۲۳۰ | ۹۳ - ۹۴ دو بار - ۹۷ - ۱۰۰ - ۱۰۱ | روشنی بنانا - ۷۳ |
| زمین دبی ہوئی - ۱۸۳ | ۱۰۳ - ۱۰۵ - ۱۰۷ دو بار - ۱۱۰ - ۱۱۲ | روشنی پر روشنی - ۱۳۴ |
| زمین سمیٹنے والی بنانا - ۲۲۴ | ۱۱۵ - ۱۱۸ - ۱۱۹ دو بار - ۱۲۰ تین بار | روشنی، صبح کی - ۷۸ |
| زمین سے پہاڑ اٹھالینا - ۲۱۹ | ۱۲۱ دو بار - ۱۲۲ دو بار - ۱۲۵ - ۱۲۶ | روز - ۱۹۳ (ملاحظہ ہو دن) |
| زمین سے پیدا کرنا - ۲۲۰ | ۱۲۷ تین بار - ۱۲۹ - ۱۳۱ | روز روشن بنانا - ۹۲ |
| زمین سے لگے ہوئے چلنے والے چوپائے | ۱۳۳ - ۱۳۸ - ۱۳۹ - ۱۴۰ دو بار - ۱۴۱ | روزی عطا کرنا، پاکیزہ - ۱۱۷ |
| ۸۱ | ۱۴۲ دو بار - ۱۴۵ دو بار - ۱۴۷ | روغن - ۱۳۰ |
| زمین سے نکلنا - ۱۴۹ | ۱۴۸ چار بار - ۱۴۹ - ۱۵۲ - ۱۵۳ | روک رکھنا - ۱۷۷ |
| زمین فرماں بردار ہونا - ۱۴۹ | ۱۵۵ - ۱۵۶ - ۱۵۹ دو بار - ۱۶۱ | روئیدگی - ۷۹ - ۱۲۱ |
| زمین قائم رہنا - ۱۴۸ | ۱۶۳ - ۱۶۴ - ۱۶۷ - ۱۶۸ - ۱۶۹ | روئیدگی بلنا - ۱۲۰ |
| زمین کا اندھیرا - ۷۶ | ۱۷۲ دو بار - ۱۷۳ - ۱۷۴ - ۱۷۵ - ۱۷۶ | رہ جاناریت ہو کر - ۲۲۵ |
| زمین کا جسموں کو کم کرنا - ۱۹۷ | ۱۷۷ - ۱۷۸ دو بار - ۱۷۹ - ۱۸۰ | رہنما بنادینا - ۱۳۶ |
| زمین کا مالک - ۱۹۴ | ۱۸۲ دو بار - ۱۸۳ تین بار - ۱۸۵ | رہنما بنادینا، سورج کو - ۱۳۶ |
| زمین کا ہوا کر دینا - ۲۳۰ | ۱۸۶ - ۱۸۷ - ۱۸۹ دو بار - ۱۹۰ | رہنے کی جگہ بنانا - ۱۱۳ |
| زمین کو بچھانا - ۲۰۱ - ۲۰۵ | ۱۹۱ دو بار - ۱۹۲ - ۱۹۳ - ۱۹۴ تین بار | ریت ہو کر رہ جانا - ۲۲۵ |
| زمین کو بچھانا، خلقت کے لئے - ۲۰۵ | ۱۹۷ - ۱۹۸ - ۱۹۹ - ۲۰۱ دو بار - ۲۰۳ | زائل ہو جانا، جھاگ، شوکھ کر - ۹۸ |
| زمین کو بچھونا بنانا - ۶۷ - ۱۸۹ - ۲۲۵ | ۲۰۵ - ۲۰۷ - ۲۱۱ دو بار - ۲۱۲ دو بار | |

س

س

| | | |
|-------------------------------------|---|--------------------------------------|
| سات - ۲۲۵ | زندگی کی، معینہ مدت - ۷۶ | زمین کو، پھیلا یا - ۱۹۸ - ۲۲۶ - ۲۳۳ |
| سات آسمان - ۶۸ - ۱۲۹ - ۱۳۲ - ۱۸۳ | زندہ - ۱۲۷ | زمین کو، پیدا کرنا - ۷۳ |
| ۲۲۰ - ۲۱۵ - ۲۱۴ | زندہ کر دینا - ۱۳۷ | زمین کو، چیرا پھاڑا - ۲۲۷ |
| سات آسمان، اوپر تلے بنائے - ۲۱۵ | زندہ کر دینا شہر مردہ کو - ۱۳۷ - ۱۹۰ | زمین کو، دودن میں پیدا کرنا - ۱۸۲ |
| ۲۲۰ | ۱۹۸ | زمین کو، فرش بنانا - ۲۲۰ |
| سات آسمان، پیدا کرنا - ۲۱۴ | زندہ کر کے باہر نکالنا - ۸۴ | زمین کو مرنے کے بعد، زندہ کرنا - ۶۸ |
| سات آسمان، دودن میں بنانا - ۱۸۳ | زندہ کرنا - ۶۷ - ۸۴ - ۱۱۰ - ۱۲۸ - ۱۲۵ | ۱۹۱ - ۱۶۸ - ۱۶۴ - ۱۵۲ - ۱۴۸ |
| سات (آسمان) مضبوط بنائے - ۲۲۵ | ۲۱۱ - ۱۹۸ - ۱۹۰ - ۱۶۸ - ۱۴۹ | زمین کو، مرنے کے بعد، زندہ کرنے میں، |
| ساتوں آسمان - ۱۱۵ | زندہ کرنا، زمین کا، مرجانی کے بعد - ۱۴۵ | نشانیوں ہیں - ۱۹۱ |
| ساتھ چلنا - ۸۶ | ۱۶۸ - ۱۵۲ - ۱۴۸ - ۱۲۷ | زمین کو نرم کرنا - ۲۱۷ |
| سالن - ۱۳۰ | زندے - ۱۲۷ | زمین کی طرف دیکھنا - ۲۳۲ |
| سامان - ۹۸ | زور پکڑ کر - ۱۲۳ | زمین کی نباتات - ۱۶۹ |
| سامان معیشت - ۸۳ - ۱۸۳ | زور پکڑ کر، جھکڑ ہو جانا - ۲۲۳ | زمین کی نباتات کے جوڑے - ۱۶۹ |
| سامان معیشت مقرر کرنا - ۱۸۳ | زیئون - ۷۹ - ۸۱ - ۱۰۷ - ۱۳۳ | زمین کے اوپر پہاڑ بنانا - ۱۸۲ |
| سابانوں کی طرح - ۱۵۷ | ۲۲۸ | زمین میں برکت رکھنا - ۱۸۳ |
| سایہ - ۱۳۶ | زیر فرمان کر دینا - ۱۰۰ - ۱۲۷ - ۱۴۴ | زمین میں پھیلا یا - ۲۱۸ |
| سایہ دراز کرنا - ۱۳۶ | ۱۷۶ - ۱۷۴ | زمین میں ٹھہرا ہنا - ۹۸ |
| سائے - ۹۷ | زیر فرمان کر دینا، سورج چاند کو - ۱۴۴ | زمین میں مال - ۱۳۲ |
| سائے بنانا - ۱۱۳ | ۱۷۶ | زمین میں نشانیاں - ۲۰۱ |
| سائے کو آہستہ آہستہ سمیٹ لینا - ۱۳۶ | زیر فرمان کر دینا، ہوا کو - ۱۷۴ | زمینیں - ۲۱۴ |
| سبز دخت - ۱۷۲ | زینت - ۲۱۶ | زمینیں ویسی ہی (پیدا کیں) - ۲۱۴ |
| سبزہ - ۹۰ - ۲۲۵ | زینت دی، قریب کے آسمان کو | زمین والے - ۹۰ |
| سبزہ بل کر نکلنا - ۹۰ | چراغوں سے - ۲۱۶ | زناٹے کی ہوا - ۸۹ |
| سبزے - ۹۰ | زیور - ۹۸ - ۱۰۷ - ۱۶۵ | زندگی - ۱۳۱ - ۲۱۵ |
| | زیور نکالنا - ۱۰۷ - ۱۶۵ | زندگی بخشنا - ۸۶ |

| | | |
|--|--|---|
| سورج - ۸۳ - ۸۴ - ۹۴ - ۱۰۰ - ۱۰۷ | سکھانا، بولنا - ۲۰۴ | سبز سے، خوشنما اور آراستہ، ہونا - ۹۰ |
| ۱۲۳ - ۱۲۶ - ۱۳۶ - ۱۴۴ - ۱۵۶ - ۱۶۶ | سکیٹر لینا - ۲۱۷ | سپرد ہونا - ۷۸ |
| ۱۶۹ دو بار - ۱۷۲ - ۱۷۵ - ۲۰۴ - ۲۲۰ | سکیٹر لینا پروں کو - ۲۱۷ | ستاروں - ۱۷۳ |
| ۲۲۱ - ۲۲۸ - ۲۳۳ | سیلمان - ۱۶۲ | ستاروں کی زینت - ۱۷۳ |
| سورج اور چاند، ذریعہ شمار - ۷۸ | سمندر - ۱۸۶ | ستارے - ۸۳ - ۱۰۶ - ۱۰۸ - ۱۲۶ |
| سورج اور چاند کو، جمع کر دیا جائے گا - ۲۲۱ | سمندر کے جہاز - ۱۸۶ | ستارے بنا - ۷۸ |
| سورج چاند کا، حساب مقرر سے چلنا - ۲۰۴ | سمندر کی سطح پر، جہاز کھڑے رہ جائیں - ۱۸۶ | ستون - ۹۴ |
| سورج چاند کو، بس میں کر رکھنا - ۱۷۵ | سمیٹ لینا - ۱۳۶ | ستون کے بغیر - ۹۴ - ۱۵۳ |
| سورج کو چراغ ٹھہرانا - ۲۲۰ | سمیٹ لینا، آہستہ آہستہ، سائے کو - ۱۳۶ | سجایا - ۱۹۸ |
| سورج مقررہ راستے پر چلتا رہتا ہے - ۱۶۹ | سمیٹنے والی - ۲۲۴ | سجدہ کرنا - ۹۷ - ۱۲۶ - ۲۰۴ |
| سوکھی یا ہری چیز - ۷۶ | سنتا - ۲۲۳ | سجدہ کرنا، بوٹیوں، درخت کا - ۲۰۴ |
| سونا - ۱۴۸ | سنتا دیکھتا بنایا - ۲۲۳ | سجدہ کرنا، خوشی سے یا زبردستی - ۹۷ |
| سونا، رات میں - ۱۴۸ | سوار ہونا - ۱۳۰ - ۱۴۹ - ۱۸۱ | سرخ رنگ - ۱۶۶ |
| سیاہ رنگ - ۲۳۲ | سوار ہونا، چوپایوں پر - ۱۳۰ - ۱۸۱ | سرزمین - ۱۵۸ دو بار |
| سیاہ رنگ کا، کوڑا کر دینا - ۲۳۲ | سوار ہونا، کشتیوں پر - ۱۳۰ - ۱۶۹ | سرسبز - ۱۲۷ - ۱۴۰ |
| سیر کرنا - ۸۹ | سوار ہونا، کشتیوں پر، اور اور چیزوں پر، اولاد کا - ۱۶۹ | سرسبز ہو جانا - ۱۲۷ |
| ش | سواری دینا - ۱۱۷ | سروں پر - ۲۱۷ |
| شاخیں - ۹۵ | سواری دینا، جنگل اور دریا میں - ۱۱۷ | سروں پر اڑتے ہوئے جانوروں کو نہیں دیکھا - ۲۱۷ |
| شاخیں، کم و بیش - ۹۵ | سو برس مرے رہے - ۷۰ | سطح پر - ۱۸۶ |
| شاداب - ۱۸۳ | سوتے میں (قبض کر لیتا ہے) - ۱۷۷ | سطح سمندر پر، جہاز کھڑے رہ جائیں - ۱۸۶ |
| | سود مند - ۹۸ | سفید رنگ - ۱۶۶ |
| | | سکھانا - ۲۰۴ |

شاداب ہو جانا - ۱۲۵ - ۱۸۳
 شام کی منزل - ۱۶۲
 شان، پروردگار کی - ۱۱۸
 شخص - ۷۸ - ۸۶ - ۱۵۸ - ۱۷۵
 شخص سے پیدا کرنا - ۷۳ - ۱۷۵
 شراب بنانا - ۱۱۰
 شروع کرنا - ۱۵۹
 شروع کرنا، مٹی سے - ۱۵۹
 شروع کرنا، مٹی سے، انسان کی پیدائش - ۱۵۹
 شعلے - ۲۰۵
 شعلے، آگ کے - ۲۰۶
 شفا ہونا - ۱۱۰
 شک نہیں - ۱۹۳
 شکل و صورت بنانا - ۸۳
 شکیم مادر - ۱۱۳
 شکاف نہیں - ۱۹۸
 شکاف نہیں، آسمان میں - ۱۹۸
 شمار اور حساب - ۱۱۴
 شمار، برسوں کا - ۸۷
 شمار کا ذریعہ، سوچ اور چاند - ۷۸
 شناخت کرنا - ۱۹۶
 شہد کی مکھیاں - ۱۱۰
 شہر - ۱۶۳
 شہر مردہ - ۱۳۷ - ۱۹۰ - ۱۹۸

شہر مردہ کو زندہ کرنا - ۱۹۰ - ۱۹۸
 شیریں پانی - ۱۳۷
 شیطان - ۲۱۶
 شیطان کو مارنے کا آلہ بنایا - ۲۱۶

ص

صاحبِ قرابتِ دامادی - ۱۳۸
 صاحبِ نسب - ۱۳۸
 صاف راستوں پر چلنا - ۱۱۰
 صاف میدان - ۱۲۰
 صبح و شام - ۹۷
 صبح کی روشنی، پھاڑ نیکانہ - ۷۸
 صبح کی منزل - ۱۶۲
 صعود کرنا - ۱۵۹
 صور - ۱۷۸ - ۲۱۹ - ۲۲۵
 صور ٹھونکا جانا - ۲۲۵
 صور پھونکنا، دوسری دفعہ - ۱۷۸
 صور میں پھونک مار دی جائے، پہلی بار - ۲۱۹
 صورت - ۱۲۹ - ۲۳۰
 صورت اچھی - ۲۳۲
 صورت بنانا - ۷۰
 صورتیں - ۱۸۰ دو بار - ۲۱۴ تین بار
 صورتیں اچھی بنانا - ۱۸۰
 صورتیں بنانا - ۱۸۰ - ۲۱۴
 صورتیں بنانے والا - ۲۱۴

صورتیں پاکیزہ بنانا - ۲۱۴

ط

طاق - ۱۳۳
 طاقت - ۱۵۳
 طاقت کے بعد - ۱۵۳
 طرح طرح کے رنگ - ۱۷۶
 طرح طرح کے رنگوں کے میوے پیدا کرنا - ۱۶۶
 طرف - ۲۳۲
 طلوع ہونا - ۱۷۲
 طلوع ہونے کے مقامات - ۱۷۲
 طور سینا - ۱۳۰

ع

عبرت کے قابل - ۱۱۰
 عذاب - ۲۱۶
 عرش - ۸۳ - ۸۷ - ۹۳ - ۹۴ - ۱۳۸
 عرش - ۱۵۹ - ۲۱۲
 عرش، پانی پر ہونا - ۹۳
 عرش پر ٹھہرنا - ۹۴ - ۲۱۲
 عرشِ عظیم - ۱۳۲
 عزت بخشنا - ۱۱۷
 عزت بخشنا، بنی آدم کو - ۱۱۷
 عطا کرنا - ۱۸۸
 عطا کرنا، بیٹیاں - ۱۸۸
 عطا کرنا، روزی - ۱۱۷

ف

قرار دینا معاش، دن کو - ۲۲۵

قبض کر لینا - ۱۷۷

قبض کر لینا، روحیں - ۱۱۷

قرار گاہ - ۱۴۰

قریب کے آسمانوں کو، چراغوں کے زینت

دینا - ۲۱۶

قسم - ۸۱ - ۹۴ دوبار

قسم (تمام) - ۱۹۰

قسم دو دو - ۹۴

قسم کئی قطعات زمین کے - ۹۴

قطرہ ایک - ۲۲۲

قطرہ ایک منی کا - ۲۲۲

قطعات - ۹۴ - ۱۶۶

قلعے - ۱۶۲

قندیل - ۱۳۳

قندیل، گویا موتی کا سا چمکتا ہوا تارہ -

۱۳۳

قندیل میں چراغ - ۱۳۳

قویں - ۱۹۶

قویں، قبیلے بنائے - ۱۹۶

قیامت - ۱۴۳ - ۱۵۷ - ۱۸۴

قیامت آنا - ۱۰۳ - ۱۱۳

قیامت تک، دن کئے رہنا - ۱۴۳

قیامت کا دن - ۱۹۳

قیامت کا روز - ۱۲۹

فرش - ۱۲۰ - ۲۲۰

فرشتہ - ۱۸۸

فرشتے کے ذریعہ بات کرنا - ۱۸۸

فرمانا - ۱۸۳

فرماں بردار ہونا زمین کا - ۱۴۹

فضل تلاش کرنا - ۱۴۸

فضل تلاش کرنا، دن میں - ۱۴۸

ق

قابل ذکر نہ ہونا - ۲۲۳

قابو میں کر دینا - ۱۹۲

قابو میں کر دینا، دریا کو - ۱۹۲

قادر ہونا - ۱۳۰ - ۱۸۶

قادر ہونا، جمع کر لینے پر - ۱۸۶

قالب بنانا، مٹی سے - ۷۱

قائم رہنا، آسمان زمین - ۱۴۸

قائم کرنا - ۲۰۴

قائم کرنا، ترازو - ۲۰۴

قائم ہونا - ۸۷ (ملاحظہ ہو ٹھہرنا)

قبر - ۲۲۷

قبر میں دفن کرایا - ۲۲۷

قبریں - ۲۲۹

قبریں اکھاڑ دی جائیں گی - ۲۲۹

قبیلے - ۱۹۶

قرار دینا - ۲۲۵

علم - ۱۵۷ - ۱۸۴ دوبار

علم، پتے جھڑنے کا - ۷۶

علم، چیزوں کا - ۷۶

علم، قیامت کا - ۱۵۷ - ۱۸۴

علم ہونا - ۱۱۲

علم ہونا، آسمانوں زمین کا - ۱۱۲

عمدہ رزق - ۱۱۰

عمر - ۱۱۱ - ۱۶۵

عمر خراب - ۱۲۵

عمر خراب کو ٹوٹایا جانا - ۱۲۵

عمر زیادہ ہونا، نہ کم ہونا - ۱۶۵

عنایت کرنا - ۱۵۳ - ۱۸۸

عنایت کرنا، بیٹے بیٹیاں - ۱۸۸

عنایت کرنا، طاقت - ۱۵۳

عورت - ۹۵ - ۱۴۷ - ۱۶۵ - ۲۲۲

عورت کے پیٹ سے واقف ہونا - ۹۵

عورتیں - ۱۱۱

عورتیں دودھ پلانے والی - ۱۲۴

غ

غار بنانا، پہاڑوں میں - ۱۱۳

غبار - ۲۰۷

غبار ہو کر اڑنا - ۲۰۷

غٹ کے غٹ - ۲۲۵

غلاف - ۲۰۵

غیب کی کنجیاں - ۷۶

| | | |
|-----------------------------------|---|--------------------------------------|
| کرنے والا - ۲۱۳ | کردینا - ۲۱۹ - ۲۲۳ - ۲۲۶ - ۲۳۰ | قیامت کا علم - ۱۸۴ |
| کرنے والا ایجاد و اختراع کا - ۲۱۳ | ۲۳۴ | قیامت کے دن جمع کرنا - ۱۹۳ |
| کرٹوا - ۱۶۵ | کردینا، برابر - ۲۲۶ - ۲۳۴ | کاٹ ڈالنا - ۹۰ |
| کرٹیاں - ۱۶۲ | کردینا، برابر، تھوڑا تھوڑا پھوڑ کر ایکبارگی | کالے سیاہ رنگ - ۱۶۶ |
| کس چیز سے بنایا؟ - ۲۲۷ | ۲۱۹ | کام - ۱۶۲ |
| کسی کو نہ چھوڑنا - ۱۲۰ | کردینا، پست سے پست - ۲۳۴ | کامل بناوٹ - ۱۲۵ |
| کسی کے پیدا کئے بغیر؟ - ۲۰۳ | کردینا، جد اجداد، پھاڑ کر - ۲۲۳ | کام میں لگا دینا، جو کچھ آسمانوں اور |
| کشتی - ۱۶۹ | کردینا، ہموار، زمین کا - ۲۳۰ | زمین میں ہے - ۱۹۲ |
| کشتیاں - ۶۸ - ۸۹ - ۱۰۰ - ۱۰۷ | کرنا - ۱۵۹ - ۱۶۲ - ۱۶۴ - ۲۰۴ | کام میں لگانا - ۹۴ - ۱۰۰ - ۱۰۷ - ۱۰۷ |
| ۱۲۷ - ۱۳۰ - ۱۵۷ - ۱۸۱ - ۱۹۰ - ۱۹۲ | ۲۲۷ | دوبار - ۱۶۶ - ۱۹۲ |
| کشتیاں اور چوپائے بنانا - ۱۹۰ | کرنا، بلند - ۲۰۴ - ۲۰۷ | کام میں لگانا، ستاروں کو - ۱۰۷ |
| کشتیاں چلانا - ۱۱۷ | کرنا، بلند، آسمان کو - ۲۰۴ | کام میں لگانا، سورج چاند کو - ۹۴ |
| کشتیاں چلنا - ۱۹۲ | کرنا پست - ۲۰۷ | ۱۰۷ - ۱۶۶ |
| کشتیوں پر سوار ہونا - ۱۸۱ | کرنا، تابع سلیمان کے ہوا کو - ۱۶۲ | کاموں کا انتظام کرنا - ۹۴ |
| کمزور - ۱۵۳ | کرنا، زندہ، زمین کو، اس کے مرنے | کان - ۱۱۳ - ۱۳۰ - ۱۶۰ - ۲۱۸ |
| کمزور ہوگا - ۲۱۹ | کے بعد - ۱۶۴ | کان، آنکھیں، دل بنانا - ۲۱۸ |
| کمزور ہوگا، اُس دن آسمان - ۲۱۹ | کرنا، شناخت - ۱۹۶ | کان اور آنکھیں چھین لینا - ۷۵ |
| کمزوری - ۱۵۳ | کرنا، صعود - ۱۵۹ | کانوں - ۹۰ |
| کمزوری کے بعد - ۱۵۳ | کرنا، کام، چنٹوں کا - ۱۶۲ | کتاب روشن میں لکھا ہونا - ۷۶ |
| کم کرنا - ۱۹۷ | کرنا، مزین - ۱۸۳ | کچی نہ ہونا - ۱۲۱ |
| کنجیاں - ۱۷۷ | کرنا، مزین، چراغوں سے - ۱۸۳ | کرانا - ۲۲۷ |
| کنجیاں، آسمانوں، زمینوں کی - ۱۷۷ | کرنا، مزین، چراغوں سے، آسمان دُنیا | کرانا دفن قبر میں - ۲۲۷ |
| کنجیاں، غیب کی - ۷۶ | کو - ۱۸۳ | کرتے بنانا - ۱۱۳ |
| کوڑا - ۲۳۲ | کرنا، نظر، کھانے کی طرف، انسان | کرتے، جو جنگ میں محفوظ رکھیں - ۱۱۳ |
| کوڑا، کر دیا - ۲۳۲ | کو - ۲۲۷ | |

کوڑا، کر دیا، سیاہ رنگ کا - ۲۳۲
 کوئی اور چیز ہو جانا - ۱۱۵
 کوئی چیز - ۲۲۳
 کوئی متنفس نہیں جانتا، کل کیا کام
 کرے گا - ۱۵۸
 کھاتے ہیں - ۱۶۰
 کھاتے ہیں، چوپائے - ۱۶۰
 کھاتے ہیں، وہ (انسان) بھی - ۱۶۰
 کھاری - ۱۳۷ - ۱۶۵
 کھاری پانی - ۱۳۷
 کھاری کڑوا پانی - ۱۶۵
 کھال - ۲۲۸
 کھال کھینچ لینا - ۲۲۸
 کھال کھینچ لینا، آسمان کی - ۲۲۸
 کھانا - ۹۰ - ۱۰۶ - ۱۰۷ - ۱۱۰ - ۱۲۱
 ۱۳۰ دو بار - ۱۶۵ - ۱۸۱ - ۲۲۷
 کھانا، تازہ گوشت - ۱۶۵
 کھانا، چوپایوں کو - ۱۳۰
 کھانے، پینے کی چیزیں - ۷۰
 کھانے کو دینا - ۸۰
 کھانے کے لئے - ۱۰۰
 کھانے کے لئے، پھل پیدا کئے - ۱۰۰
 کھجور - ۷۹ - ۸۱ - ۹۵ - ۱۰۷ - ۱۱۰ - ۲۰۵
 کھجوروں - ۱۳۰ - ۱۶۸
 کھجوروں کا، تہ بہ تہ گابھا - ۱۹۸

کھجوریں - ۲۲۸
 کھجوریں، لمبی لمبی - ۱۹۸
 کہ دینے سے ہو جانا - ۱۰۸
 کھڑے رہ جائیں - ۱۸۶
 کھڑے رہ جائیں جہاز، سطح سمندر پر
 ۱۸۶
 کھڑے رہنا - ۱۳۲
 کھڑے رہنا پہاڑ - ۱۳۲
 کھڑے ہو کر دیکھنے لگنا - ۱۷۸
 کھڑے ہونا - ۲۰۶
 کھڑے ہونا، پہاڑوں کی طرح، جہاز
 دریا میں - ۲۰۶
 کھنکھناتا سڑا ہوا گارا - ۱۰۲
 کھولا جانا - ۲۲۵
 کھولا جانا، آسمان - ۲۲۵
 کھیتی - ۸۱ - ۹۵ - ۱۰۷ - ۱۶۰ - ۱۷۶
 ۱۹۸
 کھیتی اگانا - ۱۷۶
 کھیتی چورا چورا کر دینا - ۱۷۶
 کھیتی خشک ہو جانا - ۱۷۶
 کھیتی زرد ہو جانا - ۱۷۶
 کھیتی کا اناج - ۱۹۸
 کھیتی کے، طرح طرح کے رنگ - ۱۷۶
 کھینچ لینا - ۱۶۹
 کھینچ لینا، رات میں سے دن کو - ۱۶۹

کئی طرح کے رنگ - ۱۶۷
 کئی طرح کے رنگ، انسانوں، جانوروں
 چوپایوں کے - ۱۶۷
 کئے رہنا - ۱۳۳
 کیا جانا جمع - ۲۲۸
 کیا جانا جمع، وحشی جانور - ۲۲۸
 کیا کیا کچھ ہونا - ۹۲
 کیا کیا کچھ ہونا، آسمانوں، زمین میں - ۹۲
 کیوں کر بنایا - ۱۹۸

گ

گابھا - ۱۹۸
 گابھوں - ۱۸۴
 گابھوں سے پھلوں کا نکلنا - ۱۸۴
 گابھے - ۷۹
 گارا - ۱۰۲
 گائیں - ۸۲
 گٹھلی اور دانے کو پھاڑ کر درخت اگانا
 - ۷۸
 گدھا - ۷۰
 گدھے - ۱۰۶
 گرگر پڑنا - ۱۲۸ - ۱۷۸
 گرگر پڑنا، آسمان کا، زمین پر - ۱۲۸
 گردش کرنا - ۹۴
 گردش کرنا، میعاد معین تک - ۹۴
 گرمی سے بچانا - ۱۱۳

لوگوں - ۱۷۷ - ۱۷۹
 لوگوں کا پیدا کرنا - ۱۷۹
 لوہا - ۱۱۵ - ۱۶۲ - ۲۱۳
 لوہا پیدا کرنا - ۲۱۳
 لہروں میں گھبرنا - ۸۹
 لہریں - ۸۹
 لہو - ۱۱۰
 لہو و لعب کے لئے پیدا نہیں کیا۔

۱۲۱

م

مادہ - ۱۸۲ - ۲۰۴
 مادہ کا حاملہ ہونا - ۱۸۲
 مادہ کا حاملہ ہونا اور جننا اس کے علم سے - ۱۸۲
 ماردینا - ۲۱۹
 ماردینا، پھونک - ۲۱۹
 ماردینا، پھونک، ایک بار، صورت میں - ۲۱۹
 مارنا - ۶۷ - ۱۲۸ - ۱۸۱ - ۲۱۱
 مارنے کا آلہ - ۲۱۶
 مارے گا - ۱۲۹
 مارے گا، تم کو (انسان کو) - ۱۲۹
 مال - ۱۳۲
 مالک - ۹۰ - ۱۳۲ دو بار - ۱۹۴ دو بار

۲۰۶

لپیٹنا، رات کو، دن پر - ۱۷۵
 لذت - ۹۵
 لذت میں فضیلت - ۹۵
 لرزے - ۲۰۷
 لرزے زمین، بھونچال سے - ۲۰۷
 لرزنے لگے - ۲۰۲
 لرزنے لگے، آسمان جس دن - ۲۰۲
 لکھا ہونا، کتاب روشن میں - ۷۶
 لگن - ۱۶۲
 لگنا پھولنے - ۱۸۳
 لوتھڑا - ۱۲۹ - ۲۲۲
 لوتھڑا بنانا - ۱۲۹
 لوتھڑا ہونا - ۲۲۲
 لوٹا دینا - ۲۲۰
 لوٹانا - ۱۲۱
 لوٹ کر آنا - ۱۳۳
 لوٹ کر جانا (اس کی طرف) - ۷۶
 لوٹایا جانا - ۱۲۵
 لوگ - ۱۷۸
 لوگ، ایسے ہوں گے جیسے بکھرے ہوئے پتنگے - ۲۳۵
 لوگ، جو آسمان میں ہیں - ۱۷۸
 لوگ، جو زمین میں ہیں - ۱۷۸
 لوگ، جو زمین میں ہیں، بیہوش ہو کر گر پڑیں گے - ۱۷۸

گلابی ہو جانا - ۲۰۶
 گلے - ۲۱۰
 گلے میں روح آ پہنچے - ۲۱۰
 گوبر - ۱۱۰
 گوشت - ۱۰۷ - ۱۲۹
 گوشت پوست چرٹھانا ہڈیوں پر - ۷۰
 گوشت تازہ - ۱۰۷ - ۱۶۵
 گوشت تازہ کھانا - ۱۰۷
 گھر - ۱۱۳
 گھر بنانا - ۱۱۰
 گھرنا لہروں میں - ۸۹
 گھنا جانا - ۲۲۱
 گھنا جانا، چاند - ۲۲۱
 گھنے گھنے باغ - ۲۲۵ - ۲۲۸
 گھوڑے - ۱۰۶

ل

لباس - ۸۳
 لباس پہننا - ۹۴
 لباس پہننا، رات کو، دن کا - ۹۴
 لپیٹ لیا جانا - ۲۲۸
 لپیٹ لیا جانا، سورج کا - ۲۲۸
 لپیٹ لینا - ۱۲۳
 لپیٹ لینا، آسمان کا - ۱۲۳
 لپیٹنا - ۱۷۵ دو بار
 لپیٹنا، دن کا، رات پر - ۱۷۵

| | | |
|---------------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------------|
| مردہ رکھنا - ۷۰ | مٹی سے انسان بنانا - ۱۷۴ | مالک، آسمانوں کا - ۱۹۴ |
| مردہ شہر - ۱۳۷ | مٹی سے پیدا کرنا - ۷۴ - ۱۱۹ - ۱۸۰ | مالک، دو مشرکوں، دو مغربوں کا - ۲۰۶ |
| مردوں - ۸۴ | ۲۰۳ | |
| مردے - ۱۴۷ دو بار | مٹی سے قالب بنانا - ۷۱ | مالک، زمین کا - ۱۹۴ |
| مرنا - ۲۰۸ | مٹی کھنکھناتے ٹھیکرے کی - ۲۰۵ | مالک، سات آسمانوں کا - ۱۳۲ |
| مرنا ٹھہرا دیا - ۲۰۸ | محستے - ۱۶۲ | مالک، عرشِ عظیم کا - ۱۳۲ |
| مرنے کا وقت - ۱۷۷ | محبت - ۱۴۷ | مالک، کانوں آنکھوں کا - ۹۰ |
| مرنے کے بعد - ۱۱۰ - ۱۴۷ | محفوظ - ۱۸۳ | مالک ہونا - ۱۷۲ دو بار - ۱۷۴ |
| مرنے کے بعد، زندہ کرنا - ۶۹ - ۱۱۰ | محفوظ چھت بنانا - ۱۲۲ | مالک ہونا، آسمانوں، زمین اور جو چیزیں |
| مری ہوئی بستی - ۸۴ | محفوظ چھت بنانا، آسمان کو - ۱۲۲ | ان میں ہیں - ۱۷۲ |
| مرے رہے، سو برس - ۷۰ | محفوظ رکھنا، آسمانِ دُنیا - ۱۸۳ | مالک ہونا، آسمانوں، زمین اور جو |
| مرے نہیں (زندہ ہیں) - ۱۷۷ | محفوظ رکھنا، جنگ میں - ۱۱۳ | مخلوق ان میں ہے - ۱۷۴ |
| مزین کرنا - ۱۷۳ - ۱۸۳ | محفوظ نطفے - ۲۲۳ | ماں - ۱۵۴ - ۱۹۵ |
| مزین کرنا، آسمانِ دُنیا کو، ستاروں کی | مخلوق - ۷۴ - ۱۲۶ - ۲۱۱ | ماں کا رکھنا، پریٹ میں تکلیف سے |
| زینت سے - ۱۷۳ | مخلوقات - ۹۱ - ۹۷ | ۱۹۵ |
| مسافروں - ۲۱۰ | مدت مقرر ہونا (ایک) - ۷۴ | ماؤں - ۱۷۶ - ۲۰۳ |
| مسافروں کے برتنے کے لئے بنایا - ۲۱۰ | مدد دینا - ۱۳۹ | ماؤں کے پریٹ میں بچے تھے - ۲۰۳ |
| مشرقِ دو - ۲۰۶ | مدد دینا، چوپایوں، بیٹوں، باغوں | ماؤں کے شکم سے پیدا کرنا - ۱۱۳ |
| مشرق کی طرف - ۱۳۳ | اور چشموں سے - ۱۳۹ | مائل ہونا - ۱۴۷ |
| مشکل - ۲۲۶ | مرجانا - ۱۲۵ - ۱۲۹ | مبارک درخت - ۱۳۳ |
| مصلحت کے ساتھ - ۱۷۳ | مرجانا، پہلے - ۱۸۱ | متنفس - ۱۵۸ |
| مضبوط - ۱۴۲ - ۲۲۵ | مرد - ۲۲۲ | متوجہ ہونا - ۱۸۳ |
| مضبوط جگہ - ۱۲۹ - ۲۲۴ | مرد بنانا - ۱۱۹ | متوجہ ہونا، آسمان کی طرف - ۱۸۳ |
| مضبوط جگہ رکھنا - ۲۲۴ | مرد، عورت، دو قسم بنائیں - ۲۲۲ | مٹی - ۱۲۵ - ۱۲۹ - ۱۴۷ - ۱۵۹ - ۱۶۵ |
| معاش - ۲۲۵ | مرد و عورت، پھیلانا - ۷۳ | ۱۷۴ - ۱۸۰ - ۲۰۳ |

معاشر قرار دینا، دن کو - ۲۲۵
 معتدل رکھا - ۲۳۰
 معین وقت تک - ۲۲۴
 معینہ مدت، زندگی کی - ۷۶
 مغرب دو - ۲۰۶
 مغرب کی طرف - ۱۳۴
 مقامات - ۱۶۲
 مقدار - ۱۵۹
 مقرر - ۱۶۹ - ۱۷۵
 مقرر کرنا، اندازہ - ۲۲۴ - ۲۲۷
 مقرر کرنا، رات کو، پردہ - ۲۲۵
 مقرر کرنا، سامانِ معیشت - ۱۸۳
 مقرر راستہ - ۱۶۹
 مقرر منزلیں، چاند کی - ۱۶۹
 مقرر منزلیں، چاند کی، یہاں تک کہ،
 کھجور کی پرانی شاخ کی طرح ہو جائے -
 ۱۶۹
 مقرر میعاد - ۱۲۵
 مقرر وقت - ۱۶۶ - ۱۷۵ - ۱۷۷
 ۱۸۱ - ۱۹۴
 مقرر کرنا، وقت کا - ۱۱۸
 مقرر وقت تک پہنچنا - ۱۸۱
 مقرر حساب سے، سورج چاند کا چلنا
 ۲۰۴
 مقرر ہونا - ۹۵

مقرر ہونا، ہر چیز کا اندازہ - ۹۵
 بلا دیا - ۱۳۷
 بلا دیا، دو دریاؤں کو - ۱۳۷
 بلا دی جائیں گی - ۲۲۸
 بلا دی جائیں گی، روحیں - ۲۲۸
 بلا دینا - ۱۳۵
 بل کر رکھنا - ۹۰
 بلنا، آپس میں - ۲۰۶
 بلنا، آپس میں، دو دریا کا - ۲۰۶
 بلے ہوئے - ۹۴
 بلے ہوئے، قطعاتِ زمین - ۹۴
 بلے ہوئے، ہونا - ۱۲۲
 بلے ہوئے ہونا، آسمان، زمین کا - ۱۲۲
 مناسب - ۱۰۱
 مناسب چیز - ۱۰۱
 منزل، شام کی - ۱۶۲
 منزل، صبح کی - ۱۶۲
 منزلیں - ۱۶۹
 منزلیں، مقرر کرنا - ۸۷
 منور بنانا - ۸۷
 منی - ۲۲۲
 منی کا ایک قطرہ - ۲۲۲
 موت - ۱۹۳ - ۲۱۵ - ۲۲۷
 موت دینا - ۸۶ - ۹۱ - ۱۰۱ - ۱۱۰ - ۱۳۱
 ۱۹۳ - ۲۲۷

موت کا حکم کر چکتا ہے - ۱۷۷
 موت کا وقت مقرر کرنا - ۷۴
 موت کس سر زمین میں آئے گی، کوئی
 متنفس نہیں جانتا - ۱۵۸
 موسلا دھار - ۲۲۵
 مہربانی - ۱۲۷
 مہر لگا دینا، دل پر - ۷۵
 بیٹھا - ۱۶۵
 بیٹھا پانی - ۲۲۴
 بیٹھا پانی پلایا - ۲۲۴
 میخیں - ۲۲۵
 میدان ہموار - ۱۲۱
 میعاد معین - ۹۴
 میعاد مقرر - ۱۲۵
 مینہ - ۸۴ - ۹۰ - ۹۸ - ۱۰۰ - ۱۰۱
 ۱۲۵ - ۱۲۷ - ۱۳۵ - ۱۳۶ - ۱۴۸ - ۱۵۱
 ۱۵۷ - ۱۶۶ - ۱۸۶ - ۲۲۵
 مینہ برسنا - ۷۸ - ۸۴ - ۹۸ - ۱۰۱ - ۱۸۶
 مینہ برسنا، آسمان سے - ۱۰۱
 مینہ برسنا - ۱۳۵
 مینہ، رحمت کا - ۱۳۶
 میوے - ۹۴ - ۱۱۰ - ۱۳۰ - ۱۶۶ - ۲۰۵
 ۲۲۸
 میوے پیدا کرنا - ۶۷
 میووں - ۹۵

ن

نا امید - ۱۸۶

نابود کرنا - ۱۳۰

نازل کرنا - ۱۲۹ - ۱۳۵ - ۱۵۳ - ۱۷۶

۱۹۰ - ۱۹۱

نازل کرنا اولے آسمان کے پہاڑ سے - ۱۳۵

نازل کرنا پانی، ۱۷۶ - ۱۹۰

نازل کرنا پانی، آسمان سے - ۱۷۶ - ۱۹۰

نازل کرنا پانی، آسمان سے، اندازے

کے ساتھ - ۱۹۰

نازل کرنا، ہر قسم کی، نفیس چیزیں - ۱۵۳

ناقص بناوٹ - ۱۲۵

نالے - ۹۸ دو بار

نباتات - ۱۶۹

نباتات، زمین کی - ۱۶۹

نجات دینا - ۱۵۷

نچرتے بادل - ۲۲۵

نچرتے بادلوں سے، موسلا دھار مینہ

برسنا - ۲۲۵

نڈر ہونا - ۲۱۷

نڈر ہونا، جو آسمان میں ہے - ۲۱۷

نر - ۲۰۴

نرم کرنا - ۱۶۲ - ۲۱۷

نرم کرنا، زمین کو - ۲۱۷

نرم کرنا، لوہا - ۱۶۲

نرم نرم چلنا - ۲۲۳

نسل - ۱۵۹

نشانات بنا دینا - ۱۰۷

نشائیاں - ۱۷۹ - ۱۸۶ دو بار - ۲۰۱

نشائیاں دکھانا - ۱۷۹

نشائیاں ہیں، آسمانوں، زمین کی

پیدائش میں - ۱۹۱

نشائیاں ہیں، جانوروں کے پھیلانے

میں - ۱۹۱

نشائیاں ہیں، رات دن کے آگے

پہنچے آنے جانے میں - ۱۹۱

نشائیاں ہیں، آسمان سے رزق نازل

قرآن میں - ۱۹۱

نشائیاں ہیں، زمین کے مرجانے کے

بعد، زندہ کرنے میں - ۱۹۱

نشائیاں ہیں، ہواؤں کے بدلنے

میں - ۱۹۲

نشائیاں، زمین میں - ۲۰۱

نشائیاں، نفوس میں - ۲۰۱

نطفہ - ۱۰۵ - ۱۲۵ - ۱۲۹ - ۲۰۴

نطفہ بنا کر - ۱۸۰

نطفہ بنانا - ۱۲۹

نطفہ ڈالا جانا - ۲۰۴

نطفہ مخلوط - ۲۲۳

نطفے - ۱۶۵ - ۱۷۱ - ۲۲۷

نطفے سے بنانا - ۱۰۵ - ۲۲۷

نطفے سے پیدا کرنا - ۱۱۹

نطفے سے پیدا کرنا، انسانوں کو - ۱۷۱

نظر - ۲۲۷

نظر رکھنا، پھلوں کے پکنے پر - ۷۹

نظر کرنا - ۸۵

نفوس - ۲۰۱

نفوس میں نشائیاں - ۲۰۱

نیکال ڈالنا - ۲۳۴

نیکال ڈالنا، اندر کے بوجھ - ۲۳۴

نیکال ڈالے - ۲۳۰

نیکال ڈالے، جو کچھ زمین میں ہے - ۲۳۰

نیکال کھڑا کرنا - ۲۲۰

نیکالا جانا - ۱۲۷

نیکالا جانا، انسان کا - ۱۲۷

نیکالنا - ۱۲۵ - ۱۲۷ - ۱۸۰ - ۲۱۰ - ۲۲۷

دو بار

نیکالنا، بچہ - ۱۸۰

نیکالنا، بچہ بنا کر - ۱۲۵

نیکالنا، بے جان سے جاندار کا - ۷۸

نیکالنا، پانی - ۲۲۶

نیکالنا، درخت سے آگ - ۲۱۰

نیکالنا، دھوپ - ۲۲۶

نیکالنا، زندہ کو، مردے سے - ۱۲۷

نیکالنا، زیور - ۱۰۷

نکلانا، مرنے کو، زندے سے - ۱۲۷
 نکلتا ہے - ۲۳۱
 نکلتا ہے، پیٹھ اور سینہ کے بیچ سے -
 ۲۳۱
 نکلنا - ۱۲۹ - ۱۵۱ - ۱۸۴ - ۲۳۳
 نکلنا، پھلوں کا، گابھوں سے - ۱۸۴
 نکلنا پیچھے - ۲۳۳
 نکلنا، زمین سے - ۱۲۹
 نکلنا بل کر - ۹۰
 نکلنا، مینہ کا - ۱۵۱
 نگاہ کرنا - ۱۹۸
 نگراں، ہر چیز کا - ۱۷۷
 نمونے - ۱۸۳
 نور - ۱۳۳ - ۱۷۸ - ۲۲۰
 نور، آسمانوں کا - ۱۳۳
 نور، زمین کا - ۱۳۳
 نور کی مثال - ۱۳۳
 نہ جاننا - ۱۵۸ دو بار
 نہ جاننا، کل کیا کام کریگا - ۱۵۸
 نہ جاننا، موت کس سرزمین میں آئے گی -
 ۱۵۸
 نہ جتنا - ۱۶۵
 نہ زیادہ ہونا - ۱۶۵
 نہ کم ہونا - ۱۶۵
 نہ بخشنا - ۱۲۳

نہ بخشنا بقائے دوام - ۱۲۳
 نہریں - ۱۰۰ - ۱۰۷ - ۱۳۰ - ۱۵۷
 نئی صورت - ۱۲۹
 نہ ہونا - ۱۶۵ دو بار - ۲۲۳
 نہ ہونا، قابل ذکر - ۲۲۳
 نہ ہونا، یکساں، ڈو دریا کا - ۱۶۵
 نہیں بنایا کھیلتے ہوئے - ۱۹۰
 نہیں بنایا کھیلتے ہوئے، آسمانوں اور
 زمین کو، اور جو کچھ ان دونوں میں ہے -
 ۱۹۰
 نہیں دیکھا؟ - ۲۱۷
 نہیں دیکھا جانوروں کو، سر پڑتے
 ہوئے؟ - ۲۱۷
 نیند - ۱۳۶ - ۲۲۵
 نیند کو آرام بنانا - ۲۲۵
 واقع ہو جانا - ۲۰۷
 واقف ہونا - ۹۵
 وحشی - ۲۲۸
 وحشی جانور جمع کیا جانا - ۲۲۸
 وقت - ۱۳۶ - ۱۷۵ - ۱۷۷
 وقت، مرنے کا - ۱۷۷
 وقت معین تک - ۲۲۷
 وقت مقرر - ۱۲۵ - ۱۵۶ - ۱۶۶
 ۱۷۷ - ۱۸۱ - ۱۷۷ - ۱۹۲

وقت مقرر کرنا - ۷۴ - ۱۱۸
 وقت مقرر تک کے لئے، حکمت کے
 ساتھ، پیدا کیا، آسمانوں، زمین اور جو
 کچھ ان دونوں کے درمیان ہے - ۱۹۲
 وقت نزدیک پہنچنا - ۸۵
 وہ (آسمان) - ۱۸۳
 وہ (آسمان) ڈھواں تھا - ۱۸۳
 ویسی ہی (پیدا کیں) - ۲۱۲
 ویسی ہی (پیدا کیں) زمینیں - ۲۱۲

۵

ہانک دینا - ۸۴
 ہڈیاں - ۱۲۹ دو بار - ۲۲۱
 ہڈیاں اکٹھا کرنا - ۲۲۱
 ہڈیاں جوڑنا - ۷۰
 ہڈیوں پر گوشت پوست چڑھانا - ۷۰
 ہر آسمان - ۱۸۳
 (ہر) آسمان میں حکم بھیجنا - ۱۸۳
 ہر چیز - ۹۵ - ۹۸ - ۱۴۲ - ۱۵۹
 ۱۷۷ دو بار - ۲۰۲
 ہر چیز پیدا کرنا - ۱۷۷
 ہر چیز کا نگراں - ۱۷۷
 ہر چیز کی بادشاہی - ۱۳۲
 ہر چیز کی دو قسمیں بنانا - ۲۰۲
 ہر طرح (قسم) - ۱۵۳
 ہری یا سوکھی چیز - ۷۶

۶

| | | |
|---|--|--------------------------------------|
| ہو جانا، زمین کا ہر سبز - ۱۲۷ | ہواؤں کے بدلنے میں نشانیاں ہیں - ۱۹۲ | ہزار برس - ۱۵۹ |
| ہو جانا، شاداب - ۱۸۳ | ہوائیں - ۱۲۰ - ۱۵۰ - ۱۶۲ | ہلا دیا جانا - ۲۳۲ |
| ہو جانا، کہہ دینے سے - ۱۰۸ | ہوائیں چلانا - ۱۰۱ | ہلا دیا جانا، بھونچال سے زمین - ۲۳۲ |
| ہو جانا، بواہا، پتھر اور کوئی چیز - ۱۱۵ | ہو پڑنے والی، ہو پڑے گی (قیامت) | ہلا ہلا نہ دینا - ۱۵۳ |
| ہو جائے گا - ۲۲۰ | ۲۱۹ | ہلکا سا حمل - ۸۶ |
| ہو جائیگا آسمان، بگھلا ہوا تانا - ۲۲۰ | ہو جانا - ۱۲۷ - ۱۸۰ - ۱۸۳ - ۲۰۷ - ۲۱۸ | ہموار - ۲۳۰ |
| ہونا - ۱۸۳ - ۱۸۴ - ۲۲۲ - ۲۲۶ | ۲۲۳ - ۲۲۸ تین بار | ہموار میدان - ۱۲۱ |
| ہونا، دھواں - ۱۸۳ | ہو جانا آگ، دریا کا - ۲۲۸ | ہوا - ۱۱۳ - ۱۶۲ - ۱۸۶ |
| ہونا، دھواں، آسمان کا - ۱۸۳ | ہو جانا آسمان گلابی، پھٹ کر تیل کی | ہوا، پاکیزہ - ۸۹ |
| ہونا، حاملہ، مادہ کا - ۱۸۴ | پلچھٹ جیسا - ۲۰۶ | ہوا، زتاٹے کی - ۸۹ |
| ہونا، لوتھڑا - ۲۲۲ | ہو جانا بوڑھے - ۱۸۰ | ہوا کو ٹھہرا دینا - ۱۸۶ |
| ہونا مشکل، تمھارا بنانا - ۲۲۶ | ہو جانا بیکار، بیانیوالی اوشنیاں - ۲۲۸ | ہوا میں اڑنا - ۱۱۳ |
| ہونٹ دو - ۲۳۳ | ہو جانا بے نور، تارے - ۲۲۸ | ہواؤں - ۸۴ - ۱۳۶ - ۱۴۱ - ۱۵۱ |
| | ہو جانا پانی خشک - ۲۱۸ | ۱۹۲ - ۲۲۳ |
| | ہو جانا جھکڑ، زور پکڑ کر - ۲۲۳ | ہواؤں کو چلانا - ۶۸ |
| یادداشت ہونا تحریری - ۱۹۸ | ہو جانا، دروازے - ۲۲۵ | ہواؤں کو خوشخبری بنانا - ۱۳۶ |
| یاد دلانا - ۲۱۰ | ہو جانا، ریزہ ریزہ، پہاڑ - ۲۰۷ | ہواؤں کو خوشخبری بنا کر بھیجنا - ۱۳۷ |
| یکساں - ۱۶۵ | | |

ی

نوٹ :- ابھی کتابت جاری تھی کہ تلاوت کے دوران سانس سے متعلق مزید آیات برآمد ہو گئیں۔ خیال آیا کہ ان کا بھی اضافہ کر دیا جائے کاتب صاحب سے اظہار کیا تو موصوف بھی آمادہ ہو گئے، حالانکہ اضافہ کرنا تحریر کرنے سے زیادہ دقت طلب کام ہوتا ہے لیکن انھوں نے اس کو قطعی بار کے طور پر نہیں لیا۔ ان کو کلام مجید کی کتابت سے خود شغف ہے اور اپنی دانست میں کسی قسم کی کوتاہی اور نقص گوارا نہیں فرماتے۔ اضافہ جات بہت زیادہ تھے اور تمام کتاب میں پھیلے ہوئے تھے لیکن اضافہ جات کو درمیان تحریر اس طرح سمویا ہے کہ میں بھی معلوم کرنے سے قاصر ہوں کہ کن مقامات پر اضافہ کیا گیا ہے۔ خداوند کریم ان کو جزائے خیر دے۔

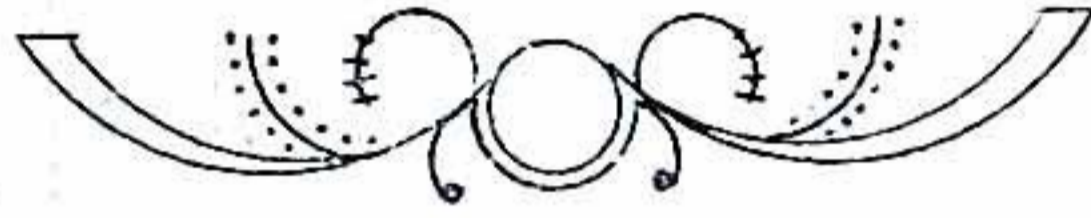
موصوف لفظی اشاریہ کی بھی تکمیل فرما چکے تھے۔ اس میں اضافہ جات کے مطابق رد و بدل کرنا ضروری تھا۔ میں نے

لفظی اشاریہ کو قطعی منسوخ کر دیا اور ہر لفظ یا چند الفاظ کے مجموعہ سے ممکنہ جو جو ذیلی عنوانات قائم ہو سکتے تھے ان کو درج کر دیا۔ نئی ترتیب نے اشاریہ میں بڑی وسعت پیدا کر دی اور قارئین کرام کے لئے بڑی سہولت ہو گئی۔ مثال کے طور پر ایک لفظ "آسمان" کی طرح طرح سے تیس^۳ ذیلی عنوانات کے ذریعہ تفصیلات بیان کی جاسکتی ہیں۔

ابتداءً اندازہ قائم کیا گیا تھا کہ کتاب کو (۲۵۶) صفحات پر ختم کیا جاسکے گا لیکن نئے اضافہ جات کے بعد اس اندازہ پر قائم نہ رہا جاسکا اور صفحات کی تعداد (۲۷۲) تک پہنچ گئی۔ نامساعد حالات اور اضافہ جات کے باوجود کتاب کی قیمت کو متاثر نہیں کیا گیا ہے۔

طباعت کے دوران جو رد و بدل اور اضافہ جات ہوئے ان کی وجہ سے قارئین کرام کو جو انتظار کی زحمت گوارا کرنا پڑی اس کے لئے معافی کا خواستگار ہوں۔

خاکستہ
اس



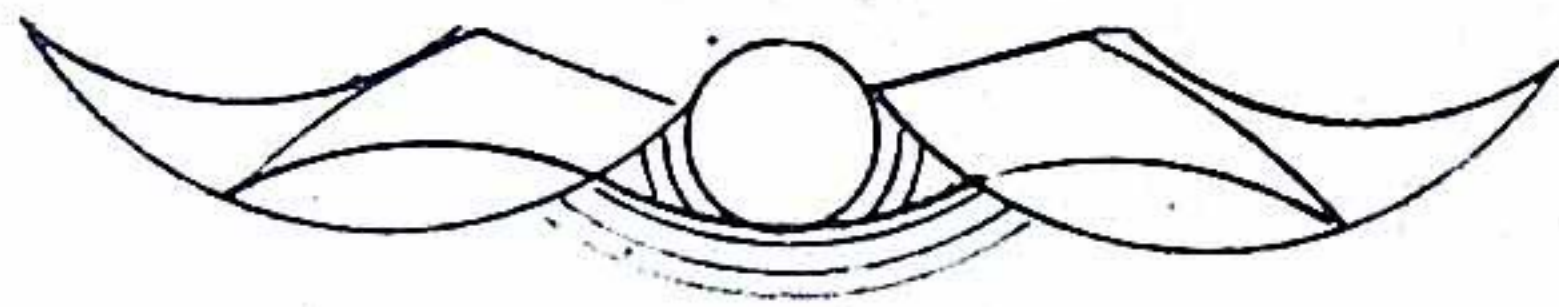
مورخہ یکم مئی ۱۹۷۲ء

اسی مصنف کی فہرست

- ۱۔ مرض دمہ اور اس کا ہومیوپیتھی علاج
- ۲۔ مرض سوکھا اور اس کا ہومیوپیتھی علاج
- ۳۔ پھوڑے پھنسیاں اور ان کا ہومیوپیتھی علاج
- ۴۔ سائنس دانوں کو دعوتِ حق
- ۵۔ آسان علاج (علاج بالغذا)
- ۶۔ ہومیوپیتھی، تحقیق کی روشنی میں
- ۷۔ نوجوانوں سے خطاب
- ۸۔ دوائیں اور اسلام
- ۹۔ عوامی حکومت کا خاکہ
- ۱۰۔ سوزدروں (زیر طبع) طائرینہ و فلاحیہ مضامین کا مجموعہ

مسلما کا پتہ

اسد اللہ خان - ہومیوپیتھی - اکبر روڈ - کراچی نمبر ۱



میں ناظرین کے گرد بیٹھ کر پڑھنے والے

آئے میرے رب؟

- — میرے دل میں بھی اپنا نور بھر دے
- — اور میری آنکھوں میں بھی اپنا نور بھر دے
- — اور میرے کانوں میں بھی اپنا نور بھر دے
- — اور میرے دائیں بھی تیرا نور ہو
- — اور میرے بائیں بھی تیرا نور ہو
- — اور میرے اوپر بھی تیرا نور ہو
- — اور میرے نیچے بھی تیرا نور ہو
- — اور میرے آگے بھی تیرا نور ہو
- — اور میرے پیچھے بھی تیرا نور ہو

اور

آئے میرے رب؟

- — میرے سارے وجود کو نور ہی نور بنا دے
- — (ماخوذ از بخاری کتاب الدعوات)

وَالَّذِينَ جَاهَدُوا فِينَا لَنَهْدِيَنَّهُمْ سُبُلَنَا وَإِنَّ اللَّهَ لَمَعَ الْحُسَيْنِ

اور جن لوگوں نے ہمارے لئے کوشش کی ہم ان کو ضرور اپنے راستے دکھا دیں گے اور خدا ان لوگوں کو کامیاب کرے گا۔

282

تاریخ سید احمد علی شاہ



مصنف

سید اللہ خان - بی۔ اے۔ (پہلا - سی) (علیگ)

ملنے کا پتہ

سید اللہ خان - ہومیو پیتھ - اکبر روڈ - کراچی نمبر 1